

Transactions  
of the  
American Philosophical Society  
Held at Philadelphia  
For Promoting Useful Knowledge  
Volume 98 Part 1, Sections 1 & 2

ALHACEN ON IMAGE-  
FORMATION AND  
DISTORTION IN  
MIRRORS

A Critical Edition, with English Translation  
and Commentary, of Book 6  
of Alhacen's *De aspectibus*

VOLUME ONE  
Introduction and Latin Text

VOLUME TWO  
English Translation

**A. Mark Smith**

American Philosophical Society  
Independence Square • Philadelphia  
2008



TRANSACTIONS

*of the*

American Philosophical Society

*Held at Philadelphia for Promoting Useful Knowledge*

VOLUME 98, Part 1, Section 1

Alhacen on Image-  
Formation and Distortion  
in Mirrors

A Critical Edition, with English Translation  
and Commentary, of Book 6  
of Alhacen's *De aspectibus*

*VOLUME ONE*

Copyright © 2012 by the American Philosophical Society  
for the digital or ebook edition of Volume 98, part 1, sections 1–2  
in its *Transactions* series.  
All rights reserved.

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

Alhazen, 965–1039.

[Manazir Book 6. English & Latin]

Alhacen's analysis of image-distortion mirrors: a critical edition, with English translation and commentary, of book 6 of Alhacen's *De aspectibus*./[edited by] A. Mark Smith.

p. cm - (Transactions of the American Philosophical Society; v. 98, pt. 1)

Includes bibliographical references (p.) and indexes.

Contents: v. 1. Introduction and Latin text—v. 2. English translation.

1. Optics—Early works to 1800. I. Smith, A. Mark. II. Title. III. Transactions of the American Philosophical Society; v. 98, pt. 1.

ISBN v. 1. 978-1-60618-981-8 (pbk., © 2008)

ISBN v. 2. 978-1-60618-986-3 (pbk., © 2008)

US ISSN 0065-9746

QC353

[.A32313 2001]

535'.09'021-dc21

2001041227

This digital edition is distributed online as volume 5 in *Interpretatio: Sources and Studies in the History of Science* (<http://www.ircps.org/interpretatio>) published by the Institute for Research in Classical Philosophy and Science.

ISBN-13: 978-1-934846-02-5 (digital edition)

ISBN-10: 1-934846-02-3 (digital edition)

*To Lois, still and always my sine qua non*



# CONTENTS

## VOLUME I

Preface .....	xi
Introduction .....	xv
1. Alhacen's Analysis of Image-Distortion in Mirrors: An Overview .....	xv
Plane Mirrors .....	xv
Convex Spherical Mirrors .....	xvi
Convex Cylindrical Mirrors .....	xxii
Convex Conical Mirrors .....	xxiii
Concave Spherical Mirrors .....	xxv
Concave Cylindrical Mirrors .....	xxxi
Concave Conical Mirrors .....	xxxiii
2. The Sources for Alhacen's Analysis and Its Reception in the Latin West .....	xxxiv
3. Conclusion .....	xxxix
Notes .....	xli
Manuscripts and Editing .....	xlvi
Textual Issues in the Manuscripts .....	xlvi
The Critical Text .....	xlviii
Diagrams .....	xliv
The Critical Apparatus .....	xlix
The Translation and Commentary .....	xlix
Notes .....	li
LATIN TEXT	
Chapter 1 .....	3
Chapter 2 .....	4
Chapter 3 .....	5
Analysis of Plane Mirrors: Proposition 1 .....	5
Chapter 4 .....	7
Analysis of Convex Spherical Mirrors: Propositions 2-15 .....	7
Chapter 5 .....	39
Analysis of Convex Cylindrical Mirrors: Propositions 16-19 .....	39

Chapter 6 .....	48
Analysis of Convex Conical Mirrors:	
Propositions 20-22 .....	48
Chapter 7 .....	58
Analysis of Concave Spherical Mirrors:	
Propositions 23-32 .....	60
Chapter 8 .....	81
Analysis of Concave Cylindrical Mirrors:	
Propositions 33-36 .....	81
Chapter 9 .....	92
Analysis of Concave Conical Mirrors:	
Propositions 37 and 38 .....	93
Figures for Translation and Commentary .....	97

## *VOLUME II*

### ENGLISH TRANSLATION

Topical Synopsis .....	155
Chapter 1 .....	161
Chapter 2 .....	161
Chapter 3 .....	162
Analysis of Plane Mirrors:	
Proposition 1 .....	163
Chapter 4 .....	164
Analysis of Convex Spherical Mirrors:	
Propositions 2-15 .....	165
Chapter 5 .....	188
Analysis of Convex Cylindrical Mirrors:	
Propositions 16-19 .....	189
Chapter 6 .....	196
Analysis of Convex Conical Mirrors:	
Propositions 20-22 .....	196
Chapter 7 .....	204
Analysis of Concave Spherical Mirrors:	
Propositions 23-32 .....	205
Chapter 8 .....	221
Analysis of Concave Cylindrical Mirrors:	
Propositions 33-36 .....	221



Chapter 9 .....	230
Analysis of Concave Conical Mirrors:	
Propositions 37 and 38 .....	230
Notes .....	233
Figures for Introduction and Latin Text	
Introduction .....	261
Latin Text .....	304
APPENDIX .....	330
Latin-English Index .....	339
English-Latin Glossary .....	359
Bibliography .....	371
General Index .....	387



## PREFACE

As I remarked in the preface to the previous edition of books 4-5, it is easy to be misled by Alhacen's analytic focus in those books into supposing that his primary aim in studying reflection was to explain how light interacts physically with reflecting surfaces. This supposition is not unreasonable in light of Alhacen's painstaking efforts in book 4 to validate the equal-angles law of reflection experimentally and in book 5 to determine with mathematical precision the point or points on various convex and concave mirrors from which a ray of light emanating from a given spot will reflect to a given center of sight. But these efforts were part of a more comprehensive program to put the cathetus-rule of image-location on the most secure footing possible. That, for instance, is why Alhacen undertook at the beginning of book 5 to demonstrate empirically that the image of any spot on an object facing any mirror will be seen along the normal, or cathetus, dropped from it to the mirror's surface or to a plane tangent to the mirror's surface. Whereas this principle has nothing to do with the physics of light, it has everything to do with the psychology of sight. Without it Alhacen had no meaningful way to define image-location and therefore no meaningful way to explain how and why things appear to us as they do in mirrors.

Viewed from this perspective, Alhacen's study of image-distortion in book 6 takes on dual significance as an end to his reflection-analysis, not simply because it concludes that analysis but because it represents the ultimate goal for it. Accordingly, Alhacen's purpose in this, the sixth book, is to apply the cathetus-rule to an analysis of the various misperceptions that arise in the seven types of mirrors chosen for study in the previous two books. Some of these misperceptions, he informs us, are common to all mirrors, an example being image-displacement. Under no circumstances does an object actually lie where it is perceived to lie in a mirror, no matter where it appears in the reflecting surface. Certain other misperceptions, however, are specific to the type of mirror in which the image appears. These are the ones to which Alhacen devotes most of his attention in book 6. Limited to size, shape, spatial disposition, and number, such misperceptions lead us to see things as diminished or magnified, or as more curved than they are, or as reversed or inverted in orientation. Out of those misperceptions others can arise, a diminution in apparent size leading to an increase in apparent distance, and so forth.

In order to explain such misperceptions, Alhacen extends the analysis of object-points and image-points developed in book 5 to object-lines and image-lines, which he treats according to their constituent points. For the most part, in fact, he restricts his analysis to endpoints and midpoints, leaving it to us to extrapolate from them to the remainder of the line. He also leaves it to us to extrapolate from single lines to the visible surfaces containing them as cross-sections. As a result, the overall analysis in book 6 seems somewhat sketchier than that in book 5. It is also less mathematically demanding. But whatever it may lack in mathematical complexity it makes up for at the level of spatial conceptualization because so many of the constructions and proofs in it involve three rather than two dimensions. It is in this regard, in his ability to think in space, that Alhacen's peculiar analytic genius and imagination shine forth in flashes over the course of book 6. It is in this regard, as well, that this book represents not just an end, but a fitting end to Alhacen's reflection-analysis

As with the previous two editions, so with this one, I have amassed a variety of debts that I am pleased to acknowledge. First and foremost, I wish to thank the NSF for its generous support during 2005-2007 (SES 0521372). The NSF's continuing support for this project from the beginning has lightened my load considerably, and I appreciate it deeply. I also appreciate the advice and encouragement of the two program officers, Michael Sokal and Ronald Rainger, with whom I have dealt from the outset. Thanks are also due to the MU Research Council and the UM Research Board, both of which have provided generous supplementary funding over the course of this project. Thanks, too, to the American Philosophical Society for the various Franklin Grants it has awarded me during the past years. I am deeply indebted as well to Danielle Jacquart, Jean-Marc Mandosio, and various students at the *École Pratique des Hautes Études*, Paris, for giving me the opportunity to organize and hone my thoughts on Alhacen in a course of lectures I gave there in May and June of 2005. It was an intellectually stimulating experience that I will always cherish.

Warm thanks are also due the librarians and archivists in charge of the manuscript collections I consulted at the following libraries: *Bibliothèque Nationale*, Paris; *Biblioteca Nazionale Centrale*, Florence; *Bibliothèque de l'agglomération*, St-Omer; *Royal College of Physicians*, London; *Corpus Christi College*, Oxford; *Trinity College*, Cambridge; and the *Crawford Library of the Royal Observatory*, Edinburgh. In one way or another each of these librarians has gone beyond the call of duty not only to facilitate my research but also to make me feel welcome at his or her institution.

As to more personal debts, they are typically legion. Thanks, first, to various colleagues in the history department here at the University of Missouri for serving as sounding boards during the course of this edition. They know

who they are; and they know how much I appreciate their patience. Thanks, too, to my family, especially my wife, Lois, for bearing with my somewhat obsessive pursuit of this editing project, which has at times conflicted with family obligations. Thanks, finally, to my editorial assistant, M. Leo Shaw, of the Anthropology Department here at the University of Missouri, who has been of invaluable help throughout the publication of this edition from the very beginning. The care and intelligence with which he has scrutinized the entire edition for mistakes and infelicities have contributed immeasurably to the final result, as have his punctilious efforts at indexing. I honestly don't know what I would have done without him.



## INTRODUCTION

### 1. *Alhacen's Analysis of Image-Distortion in Mirrors: An Overview*

Unlike book 5, book 6 is organized in an absolutely straightforward manner that reflects its purpose to explain image-distortion in the seven types of mirrors analyzed in books 4 and 5. Thus, after two introductory chapters, Alhacen devotes the next seven, in order, to: plane mirrors (chapter 3), convex spherical mirrors (chapter 4), convex cylindrical mirrors (chapter 5), convex conical mirrors (chapter 6), concave spherical mirrors (chapter 7), concave cylindrical mirrors (chapter 8), and concave conical mirrors (chapter 9). As in book 5, so in book 6, the two types of spherical mirrors receive the most extensive treatment because their analysis forms the basis for that of the corresponding cylindrical and conical mirrors.

*Plane Mirrors:* Before examining misperceptions specific to image-formation in each of the seven types of mirrors—i.e., plane; convex spherical, cylindrical, and conical; and concave spherical, cylindrical, and conical—Alhacen discusses those that are common to all mirrors. First and most obvious is the spatial discrepancy between the object and its image, which invariably appears “in” the mirror, whatever its shape, and is perceived as if it were an object directly before the eyes. As such, it is subject to the same perceptual scrutiny and judgment that applies to objects seen in direct vision. Accordingly, we perceive a given image as if it were an object of a certain kind, having a certain shape, size, and color, lying at a certain distance, disposed in a certain way, and so forth.

But, as Alhacen has shown in book 3, these perceptions can be skewed if the threshold conditions for veridical vision are not properly met. Adequate illumination is one of those threshold conditions, and it is affected by the natural weakening of light due to reflection. As a result, the image may be dimmed to the point that certain of its defining features cannot be seen, or its apparent distance cannot be properly judged, or its shape cannot be properly perceived. In addition, the inherent color of the reflecting surface mingles with the color of the object’s form, further dimming the image and causing a misperception of its hue. All told, then, these two factors can conspire to cause a host of misperceptions that are independent of, yet added to, the misperceptions arising from the particular shape of the reflecting surface.

Having made these points in the second chapter, Alhacen turns in the third to the simplest case of image-distortion, that due to reflection from plane mirrors. The actual analysis occupies only one theorem (proposition 1), in which Alhacen establishes that the image is the same size as its generating object and lies the same distance below the mirror as the object does above it. Granted, then, that the mirror is virtually colorless and highly reflective, the image will look almost precisely like its object in terms of color, brightness, shape, size, distance, etc. The only distortions that occur are image-displacement and image-reversal, according to which the left-hand side of the object corresponds to the left-hand side of the image, as seen from a viewpoint above the mirror on the side of the object. Thus, if the image were taken as an actual object facing the object that generates it, and if a viewer were posed exactly halfway between it and the object itself so that it could view the two directly, the left-hand side of the one would correspond to the right-hand side of the other, and vice-versa. Otherwise, the two would be perfect replicas of one another. The only distortions specific to plane mirrors are therefore image-displacement and image-reversal, and from these arises a misperception of location and spatial disposition or orientation (*situs*).

*Convex Spherical Mirrors:* Alhacen opens his analysis of convex spherical mirrors by pointing out that all the distortions or misperceptions arising from reflection in plane mirrors occur in these mirrors as well. This of course includes image-reversal. In addition, spherical mirrors distort both the size and shape of the image. Alhacen addresses size-distortion in the first two theorems of the chapter (propositions 2 and 3), showing in the first of them that images are almost always diminished in spherical convex mirrors. The qualification "almost always" takes us to proposition 3, which is by far the longest, most complex, and most original of the theorems in book 6. Alhacen's purpose in that theorem is to demonstrate that images seen at the very outer edge of a spherical convex mirror can actually appear magnified rather than diminished. The construction and demonstration can be summarized as follows.

Let A in figure 1, p. 261, be the center of a convex spherical mirror whose diameter is AD, and let a plane be passed through the mirror along AD to form a great circle on which arc DB lies. Extend AD to point Z such that ZD is significantly smaller than AD. Bisect ZD at H, produce a circle of diameter AH centered on A, and let QH be an arc on that circle. From point H draw chord QH equal to half HD. Find point T on AH such that  $AH:HD = HD:HT$ , and connect QT. Find point C such that  $HC = 3HT$ , and then find point I such that IA is the mean proportional between CA and HA, which is to say that  $CA:IA = IA:HA$ . Produce a circle of diameter IA through I, and



extend line QA to intersect that circle at point N. Draw chord NI. A key consequence of the construction to this point is that  $NI = QT$ .

Now find point M on line IH in figure 1a, p. 261, such that  $IM:MT = AI:AT$ , which translates to the expression  $AI:IM = AM:MT$ , and find point L on that same line such that  $IL:LH = AI:AH$ , which translates to  $AI:IL = AH:LH$ . From points M and L in figure 2, p. 262, drop tangents MG and LB to the surface of the mirror within plane ADGB. According to proposition 7 of book 5 (in Smith, *Alhacen on the Principles*, 404), if  $AI:IM = AM:MT$ , then it follows that M is the endpoint of tangency for reflection-point G, I is the object-point, and T is the image-point. By the same token, if  $AI:IL = AH:LH$ , then it follows that L is the endpoint of tangency for reflection-point B, I is the object-point, and H is the image-point. Let us therefore drop normal AGZ<sub>1</sub> to reflection-point G, and let us draw line of incidence IG and line of reflection TG, extending this latter line to point T'. Consequently, angle of incidence IGZ<sub>1</sub> = angle of reflection T'GZ<sub>1</sub>, and T will be the image of I for any center of sight placed on line T'G. Likewise, if we drop normal ABZ<sub>2</sub> to reflection-point B and draw lines IB and HB, extending this latter to point H', angle of incidence IBZ<sub>2</sub> = angle of reflection H'BZ<sub>2</sub>, and H will be the image of I for any center of sight placed on line H'B.

Let us recapitulate figure 2 in figure 3, p. 263, excising tangents MG and LB as well as line of incidence IB and line of reflection HBH'. Let us then mark off arc MB on arc DB equal to arc FD. From the construction we know that points N and Q on line AN correspond to points I and H on line AI, and M has a corresponding position on line AM to that of point B on line AB. Therefore, if N is taken as an object-point and M as a point of reflection, Q will be the image, and it will be seen along line of reflection MQ, which extends to point Q'.

At the beginning of the construction it was specified that ZD be significantly smaller than AD. In figures 1-3, for instance, ZD is somewhat less than half AD, and in that case arc GB is considerably smaller than arc MG. ZD can, however, be as long as we please, and as it augments, so do IH and NQ in concert with DH and QF. Meantime, arcs FD and MB get progressively larger, while arc GB increases in size relative to arc MB until the point is reached at which arc GB = arc MG, as represented in the inset to figure 4, p. 264 (= figure 6.4.3c, p. 102). If, therefore, we continue augmenting ZD, arc GB will become larger than arc MG by tiny increments, as represented in the inset to figure 5, p. 265 (= figure 6.4.3d, p. 103).<sup>1</sup>

Let arc GB (i.e., RC) = arc MG (i.e., RU), as illustrated in figure 4. In that case, Alhacen goes on to demonstrate, lines of reflection QM and TG, when extended to the right, will intersect at point Z on the outer arc NZ. Accordingly, if the center of sight is placed at Z, it will see the entire line QT as the image of line NI. Furthermore, since  $NI = QT$  according to the construction,

the image will be the same size as its object. Now take the case illustrated in figure 5. In this instance, with arc  $GB > \text{arc } MG$ —which it actually is, although by a minuscule amount in the figure—the two lines of reflection  $QM$  and  $TG$ , when extended to the right, will intersect at point  $L$  between points  $G$  and  $Z$ . Thus,  $QT$  will be the image of line  $NI$  for a center of sight at  $L$ . Finally, let arc  $GB < \text{arc } MG$ . In that case, as illustrated in figure 6, p. 266 (= figure 6.4.3e, p. 104), it can happen that the intersection of the two lines of reflection will occur to the left of both points of reflection, i.e., at point  $X$  between  $M$  and  $NI$ , so  $QT$  will not be visible to a center of sight posed at that point. The same in fact holds for the case in which arc  $GB$  is greater than arc  $MG$ ; where the intersection occurs depends on the relative size of arcs  $GB$  and  $MG$ . Accordingly, there are innumerable instances in which the lines of reflection will intersect to the left of  $M$  and/or  $G$ , leaving  $QT$  as a whole invisible to a center of sight placed at that point. It follows more or less self-evidently, therefore, that  $QT$  will be visible only when the lines of reflection intersect to the right of  $G$ , and when it is visible, it will be the same size as its object.

So far the analysis is deficient in two respects. First, it applies to a restricted number of cases: i.e., those in which the lines of reflection from  $Q$  and  $T$  intersect to the right of  $G$ . Second, although it does show that the image can be the same size as its generating object, it does not show that it can be larger. In response to these two issues, the analysis takes a remarkable turn. Suppose that  $GB$  is smaller enough than  $MG$  that the lines of reflection  $QM$  and  $TG$  intersect at point  $X$  to the left of  $M$ , as illustrated in figure 6, p. 266. Extend  $TG$  to  $O$  and  $QM$  to  $Z$ , and drop normals  $AMU$  and  $AGR$  to the points of reflection. Hence, angles of incidence  $NMU$  and  $IGR$  = angles of reflection  $ZMU$  and  $OGR$ , respectively.

Now imagine triangle  $IAO$  containing normal  $AG$  and line of reflection  $TGO$ , all highlighted in thick lines in figure 7, p. 267, to be a rigid flap hinged along line  $IA$  so that it can be pivoted upward out of the plane of the page toward some point  $S$  above line  $AI$ . Imagine the same for triangle  $NAZ$  containing normal  $AM$  and line of reflection  $QMZ$  and hinged along line  $AQN$ . Bring both flaps together at point  $S$ , as illustrated in figure 8, p. 268 (= figure 6.4.3g, p. 106). Thus, as illustrated in figure 9, p. 269 (= figure 6.4.3h, p. 107), line  $AO$  will have migrated to  $AS$ , normal  $AG$  to  $AY$ , line of incidence  $IG$  to  $IY$ , and line of reflection  $TO$  to  $TS$ . Moreover, point  $Y$  will lie on the sphere of the mirror, which is cut along arc  $O'YD$  by the plane of reflection  $IAS$ . The entire figure  $SAI$  with all its constituent points and lines thus corresponds perfectly to the entire figure  $IAO$  with all its constituent points and lines, which means that angle of incidence  $IYP$  = angle of reflection  $SYP$ .  $T$  is therefore the image of  $I$  for the center of sight at  $S$ . By the same

token, the plane of flap ASN cuts an arc on the mirror, and there is a point of reflection on that arc that corresponds to point M on arc DG. From point S, therefore, the image of point N in figure 8, p. 268, will appear at point Q, so from point S image QT of line NI will be seen in its entirety, and it will be the same size as NI.

All that remains is to show that the image can actually be larger than the object. This can be easily demonstrated by recourse to figure 10, p. 270 (= figure 6.4.3k, p. 108). For a start, we know that angle INQA is acute, so if we drop perpendicular IP from I to AQN, it will fall between Q and N and will be shorter than IN. We also know from book 5, proposition 17 (in Smith, *Alhacen on the Principles*, 414-415), that, as the object-point approaches the mirror's surface, its image recedes from the mirror's center—which is to say that it too approaches the mirror's surface from the opposite direction. Thus, since P lies nearer the mirror's surface than N, its image Q' will lie nearer N than N's image Q. But  $IP < IN$ , and  $Q'T > QT$ , so *a fortiori* image Q'T > object IP. Moreover, any line between IN and IP will be shorter than IN, whereas the image of any such line will be longer than QT, so there are innumerable cases in which the image can be larger than its generating object.

With the issue of size-distortion out of the way in proposition 3, Alhacen broaches the subject of shape-distortion, opening his account with a series of four fairly rudimentary lemmas. In the first, which occupies proposition 4, he demonstrates that, if T and D in figure 11, p. 271 (= figure 6.4.4, p. 109), represent object-points whose forms are reflected to center of sight E from spherical convex mirror AQB, and if they are both equidistant from the mirror's center G, then the image L of point T, which lies farther from center of sight E than does D, will lie farther from centerpoint G than the image F of point D, which lies closer to E. In short,  $LG > FG$ . Furthermore, endpoint of tangency N for T, the point farther from E, will lie farther from centerpoint G than endpoint of tangency S for the nearer point D. In short,  $GN > GS$ . Then follow three interrelated lemmas, starting with lemma 2 (proposition 5), where it is demonstrated that, if line AB in figure 12, p. 271 (= figure 6.4.5, p. 109), is divided so that  $AB:BD = AG:GD$ , if three lines are produced from points B, D, and G to intersect at E, and if some line AT is drawn from A to intersect BE at T, that second line will be divided according to the same ratio: i.e.,  $AT:TH = AZ:ZH$ . In lemma 3 (proposition 6), which is the obverse of lemma 2, Alhacen demonstrates that, if line AB in figure 13, p. 272 (= figure 6.4.6, p. 110), is divided according to the ratio  $AB:BD = AG:GD$ , and if line AT dropped at a slant from A is divided according to the ratio  $AT:TH = AL:LH$  (L being a surrogate for Z from the previous proposition), then, when they are extended, the lines passing from B through T, D through H, and G through L will intersect at some point E. The fifth and

final lemma (proposition 7) is so simple as to be virtually self-evident: if line AB in figure 14, p. 272 (= figure 6.4.7, p. 110), is divided according to the ratio  $AB:BD = AG:GD$ , if lines GZ, DH, and BT are parallel, and if line AT is dropped to BT, that line will be cut according to the same ratio—i.e.,  $AT:TH = AZ:ZH$ .

In the next four propositions, Alhacen deals with the situation in which various object-lines face the center of sight more or less frontally. The first point he wants to establish is that in convex spherical mirrors images are curved with respect to the mirror's center of curvature, not its surface. Were the latter to be the case—that is, were the image to take on the shape of the mirror's surface—it would follow that the image is somehow impressed on that surface, a point that Alhacen was at some pains to refute in book 4.<sup>2</sup> Alhacen addresses this issue in proposition 8, where he starts by supposing that arc AEB in figure 15, p. 272 (= figure 6.4.8, p. 110), is concentric with the mirror, which is centered on G. Arc Z'Y' is the great circle on the mirror formed by the plane passing through AEB and G. From center of sight D drop DG perpendicular to this plane. In that case, Alhacen concludes, image QML of arc AEB will also be concentric with the mirror. However, since it lies nearer than the mirror's surface to centerpoint G, its curvature will be sharper than that of the mirror's surface.

On the other hand, if DG is not perpendicular to the plane of the arc, as in figures 16 and 17, p. 273 (= figure 6.4.8a and 6.4.8b, p. 111), then the curvature of image TQF of arc ECB in figure 17 will clearly not conform to that of the mirror's surface. In order to define the curvature of image TQF, Alhacen argues as follows according to that figure. N is the endpoint of tangency for object-point E, and F is its image.<sup>3</sup> Likewise, M is the endpoint of tangency for point C, and its image is Q, whereas L is the endpoint of tangency for point B, and T is its image. Therefore, according to book 5, proposition 7,  $GE:EN = GF:FN$ ,  $GC:CM = GQ:QM$ , and  $BG:GL = GT:TL$ . By proposition 5, lemma 2, then, lines BC, ML, and QT, when extended, will intersect at point O, and when line OQ is extended toward EG, it will intersect it at point K. According to the same lemma, lines EC, NM, and FQ, when extended, will intersect at point P. Since image-point F of E lies below point K, the whole image TQF must be curved. As we will see, Alhacen applies this same analytic technique in several subsequent theorems.

In propositions 9 and 10 Alhacen undertakes to show that the images of curved lines facing the center of sight with their concavity toward the mirror's surface and their endpoints equidistant from the mirror's center (such as ADB and AEB in figure 19, p. 275 [= figure 6.4.9, p. 112]) will appear curved. Likewise, the images of straight lines facing the center of sight with their endpoints equidistant from the mirror's center (such as ACB in figure 20, p. 275 [= figure 6.4.10, p. 112]) will appear curved. Also, given the two

curved lines ADB and AEB in figure 19, the one that is more sharply curved (i.e., AEB) will yield a less sharply curved image than the other. The same holds for arc AEB in figure 20; its image ZTH is less sharply curved than image ZMH of straight line ACB. Alhacen then concludes by showing in proposition 11 that straight line AB in figure 21, p. 276 (= figure 6.4.11, p. 113), whose endpoints A and B are not equidistant from the mirror's center, will yield a curved image, i.e., ZNT, which is more sharply curved than image MZ of curved line AE. In all these cases, moreover, neither the visible line-segments nor their extensions ever touch the mirror's surface.

The next two theorems, propositions 12 and 13, are devoted to showing that, when a given straight line-segment does touch the mirror's surface, that line-segment will generally yield a curved image. For instance, in proposition 12 Alhacen describes the following situation illustrated in figure 22, p. 277 (= figure 6.4.12, p. 114). Let AB be a visible line-segment whose extension BE is tangent to the mirror at E, and let D be the center of sight. Let AB be posed with respect to the center of sight such that plane of reflection DGA cuts arc PZ on the mirror, while plane of reflection DGB cuts arc PH on the mirror. To demonstrate that the image of AB will be curved, Alhacen has recourse to the analytic technique he employed in proposition 8. Accordingly, N on line AG represents the endpoint of tangency for point A, whose image is I, whereas M on line BG represents the endpoint of tangency for B, whose image is O. On that basis, it follows from book 5, proposition 7, that  $GA:AN = GI:IN$ , and  $GB:BM = GO:OM$ . Since both lines are divided equi-proportionally, then, by proposition 5, lemma 2, the lines passing through image-points I and O, endpoints of tangency N and M, and object-points A and B will intersect at some point Q. Find image-point U of Q. Since this point lies below line IOQ, the overall image IOU of line ABQ must be curved, as must be the image of its segment AB. The case in which a rectilinear object-line or its extension actually cuts the mirror's surface is then taken up in proposition 13, whose primary purpose is to show that in every such case but one the image will be curved. The exception occurs when the line or its extension intersects the mirror's center, in which case the image will be rectilinear, a point Alhacen has already established empirically early in the second chapter of book 5.<sup>4</sup>

In the following theorem, proposition 14, Alhacen discusses a range of situations in which object-lines posed in various ways with respect to the mirror and the center of sight may or may not yield a visible image. He then concludes his analysis of shape-distortion with proposition 15, where he demonstrates that, when a rectilinear object-line and the center of sight lie in the same plane, and when the line does not touch the mirror, its image will be curved. Overall, Alhacen's analysis of shape distortion in convex spherical mirrors is organized according to the orientation of the object-line

with respect to the center of sight. First, the orientation may be frontal, as illustrated in the top diagram of figure 23, p. 278, where E is the center of sight and AB the object-line, as seen from above. This is the orientation assumed for propositions 8-11. On the other hand, the orientation may be oblique, as illustrated in the middle diagram of figure 23. This is the orientation assumed for proposition 12 and 13. Or, finally, the object-line and the center of sight may lie in the same plane, as illustrated in the bottom diagram of figure 23. This, of course, is the orientation for proposition 15. Whatever its orientation, the object-line may be disposed in various ways with respect to the mirror's surface according to whether its endpoints are equidistant from the center of curvature, and according to that disposition, it or its extension may or may not touch the mirror's surface.

*Convex Cylindrical Mirrors:* In chapter 5 Alhacen passes on to convex cylindrical mirrors, pointing out in the introductory paragraph that images in these mirrors are subject to the same distortions of size and shape that arise in convex spherical mirrors, although those distortions are more pronounced in the former. Before addressing actual cases, however, Alhacen offers a prefatory lemma in proposition 16. In this, the fifth and penultimate lemma of the book, Alhacen proposes the following. Let a plane be passed through a cylindrical mirror to form an elliptical section on its surface. Let that section be RBEOA in figure 24, p. 279 (= figure 6.5.16, p. 124), let point B on it be a point of reflection, and choose some other point E on it. Drop normal BD from the point of reflection so as to intersect the cylinder's axis at point D. This normal will thus form the diameter of circle BTO passing through point B, and that diameter will be the minor axis of the elliptical section. Then drop normal EU from point E within the plane of the ellipse. When extended, Alhacen concludes, this normal will intersect the extension of normal BD at some point U, and it will bypass the axis. The purpose of this lemma is to establish that, if the elliptical section lies in the plane of reflection, and if EU is the cathetus of incidence dropped from an object-point, such as N, it will lie farther from the cylinder's axis than the normal EK dropped through point E within circle ES because that normal necessarily intersects the axis at the circle's center.

Alhacen begins his actual analysis of image-distortion in proposition 17 with two cases, in the first of which no distortion in fact occurs. Illustrated in figure 25, p. 280 (= figure 6.5.17, p. 126), this is the case in which straight object-line TH and center of sight E lie in the same plane, which cuts the mirror's surface along line of longitude AG and passes through axis ZK. Image T'H' of line TH will therefore be deformed in neither size nor shape because it is produced in precisely the same way it would have been produced in a plane mirror.<sup>5</sup> In the second case, however, object-line TH, which

is still posed upright and parallel to axis ZK, does not lie in the same plane as the center of sight E. Thus, as illustrated in figure 25a, p. 280 (= figure 6.5.17a, p. 126), E is displaced to the side of TH. That point granted, Alhacen goes on to prove that the entire form of line TH will reflect to center of sight E from some line of longitude GA on the mirror's surface. On that basis he shows in proposition 18 that image ICS of line TH in figure 26, p. 281 (= figure 6.5.18, p. 127), will be curved, although its curvature will be virtually indiscernible to center of sight E because its convexity faces it directly.

To demonstrate this point, Alhacen assumes that object-point Q, reflection-point B, and center of sight E lie in a plane of reflection that forms circle BF on the mirror, whereas planes of reflection TGE and HAE form elliptical sections on the mirror, T and H being equidistant from Q. According to proposition 16, lemma 5, then, catheti TU and HU pass behind the axis, while cathetus QL intersects it, so TU and HU lie farther from E than does QL. From this it follows that image-points I and S also lie farther from E than image-point C—hence the curvature of the image.

Finally, in proposition 19 Alhacen demonstrates that, if line TQH faces the mirror horizontally rather than vertically, as in figure 27, p. 282 (adapted from figure 6.5.19, p. 128), and if the center of sight E lies above it, TQH's image will be convex with respect to E. In this case, Q is assumed to be the midpoint of TH and to lie in the plane formed by line EX, which passes through the center of the top base of the cylinder, and axis DX. Thus, the form of H will reflect to E from point B, and the form of T will reflect to E from point G, and the image of H will lie at R, where line of reflection EB intersects cathetus HU. Likewise, the image of T will lie at point Y on cathetus TU, as represented in the bottom diagram of figure 27, which gives a bird's-eye view of the situation in the top diagram. The form of Q, however, will reflect from point K on line of longitude AZ, which lies in the plane formed by EZ and XD, so its image will lie at point P on cathetus QAC, where it is intersected by line of reflection EK. As is clear from the lower diagram, point P lies significantly closer to the reflecting surface than line RY, and it lies in a lower plane. The resulting image RPY is therefore convex and manifestly curved with respect to center of sight E. It is also smaller than its object. From all this it is therefore clear that the more line TH approaches the vertical—which is to say the closer it is to being parallel to the mirror's axis—the less curved its image will appear. It is also clear that the more the line approaches the horizontal, the more sharply curved its image will appear and, in addition, the more it will shrink in size along the horizontal.

*Convex Conical Mirrors:* As Alhacen observes at the beginning of chapter 6, convex conical mirrors produce the same sorts of image-distortions as do convex cylindrical mirrors, and they do so according to the same conditions.

Thus, the closer to vertical the object-line, the less curved its image will appear, whereas the closer to horizontal it is, the more curved and shrunken its image will appear. Unlike those in convex cylindrical mirrors, of course, the distortions in convex conical mirrors are affected by the conical shape of the mirror, the distortion being most pronounced at the mirror's vertex and least pronounced at its base.

In the first theorem of this chapter, proposition 20, Alhacen provides the sixth and final lemma, which is to the analysis of convex conical mirrors precisely what proposition 16, lemma 5 is to the analysis of convex cylindrical mirrors. Let  $E$  in figure 28, p. 283 (= figure 6.6.20, p. 129), be a point of reflection on convex conical mirror  $AGZR$ , and let conic section  $BFEZ$  pass through it. That section will thus lie in the plane of reflection. Pick some point  $Z$  on the conic section. Then, within the plane of the conic section drop normal  $ED$  to point  $E$  and normal  $ZX$  to point  $X$ . Those two normals will intersect at point  $X$ , and  $ZX$ , which will be the cathetus of incidence for object-point  $H$ , will bypass axis  $AK$  of the cone to its right.

In the next two theorems Alhacen follows essentially the same line of analysis he followed in propositions 17 and 18 pertaining to convex cylindrical mirrors, albeit with some modifications. Thus, in proposition 21, he demonstrates that, if straight line-segment  $ON$  in figure 29, p. 283 (= figure 6.6.21, p. 129), faces the mirror such that its continuation  $OA$  intersects the mirror's vertex, and if  $C$  is a center of sight facing the mirror to the side of  $ON$ , the entire form of  $ON$  will reflect to  $C$  from some line of longitude  $AZE$  on the mirror. Presumably, Alhacen ignores the case in which  $ON$  and  $C$  lie in the same plane, which passes through the mirror's axis, because it is obvious that in such a case the image of  $ON$  will be produced as if the reflection had occurred from a plane mirror. Furthermore, in this case, unlike those in propositions 17 and 18,  $ON$  is not parallel to a line of longitude on the mirror's surface because, if it were, its form would not reflect to  $C$  from a straight line on that surface.

Having therefore demonstrated both that and how the form of  $ON$  will reflect to the center of sight from line of longitude  $AE$ , Alhacen shows in proposition 22 that, under these conditions, the image of the entire line  $AON$ , as seen from center of sight  $R$  in figure 30, p. 284 (= figure 6.6.22a, p. 131), will be slightly curved, that image being represented by line  $APY$ . As was the case in proposition 18, the image's curvature will be essentially indiscernible to the eye at  $R$  both because it is slight and because its convexity faces the eye directly. However, unlike the image in proposition 18, this one will be slightly shorter than the line itself insofar as straight cross-section  $AY$  of  $APY < AN$ .

The transition from proposition 21 to 22 marks a shift in translators that is indicated in several ways. First, and perhaps most obvious, the initial half



of proposition 22 is simply a recapitulation of proposition 21 in somewhat different format. Second, from the beginning of proposition 22 on, there are significant changes of both vocabulary and style. And finally, in two of the seven manuscripts collated for the critical text an alternative version of the beginning of book 6 to the end of proposition 20 is interpolated between propositions 21 and 22, this latter theorem flowing naturally from proposition 20 of the interpolated text.<sup>6</sup>

Having finished the demonstration in proposition 22, Alhacen brings chapter 6 to a close with a general description of how and why line-segments appear distorted in size and shape according to their position and orientation with respect to the surface of a convex conical mirror. The nearer to the mirror's vertex a line-segment's image appears, for instance, the more curved and truncated it will be. Likewise, the more horizontal the line-segment is with respect to the mirror's surface, the more curved and truncated its image will be.

*Concave Spherical Mirrors:* Aside from the misperceptions due to the weakening of light and color, Alhacen informs us in the rather extensive introduction to chapter 7, that concave spherical mirrors produce a host of misperceptions that do not occur in plane and convex mirrors. For one thing, size-distortion is far more variable and complex in spherical concave mirrors than in convex mirrors. For another thing, concave spherical mirrors can yield as many as four images of a single object-point, whereas plane and convex mirrors can never yield more than one image. Much of book 5 is devoted to demonstrating these points. For yet another thing, images are always located behind the reflecting surface of plane and convex mirrors, whereas in concave spherical mirrors they can lie behind, on, or in front of the reflecting surface.<sup>7</sup> Furthermore, while reflection from plane and convex mirrors causes image-reversal, reflection from concave spherical mirrors can yield upright and reversed images as well as inverted ones. And, finally, reflection from concave spherical mirrors can cause shape-distortion in the resulting images.

Having laid out the basic order of analysis for chapter 7 in this preliminary section, which occupies the first seven paragraphs of the chapter, Alhacen addresses three of the issues raised there in propositions 23-28: size-distortion, variation in image-location, and variation in image-orientation. Accordingly, he begins in proposition 23 by locating the center of sight T in figure 31, p. 285 (= figure 6.7.23, p. 132), on radius OU of the mirror BUG such that it lies between midpoint O of that radius and the reflecting surface. In that case, he concludes, if line MTN is taken very roughly to represent a cross-section of the surface of an eye facing the mirror, then, as seen by center of sight T, image FQ of that cross-section will appear behind the reflecting

surface and will be larger than its object.<sup>8</sup> With that established, Alhacen goes on in proposition 24 to erect  $KT$  at point  $T$  perpendicular to plane  $BUG$  of the mirror. Let  $K$  in figure 32, p. 285 (= figure 6.7.24, p. 132), be a center of sight on that line, and let  $ABK$  be a plane of reflection within which the form of some point  $M$  reflects to  $K$  from point  $B$ , and let its image be  $F$ . Let  $AGK$  be a plane of reflection within which the form of point  $N$  reflects to  $K$  from point  $G$ , and let its image be  $Q$ . Therefore, image  $FQ$  of line  $MN$  will appear behind the mirror, and it will be larger than its object.

In the next three propositions, i.e., 25-27, Alhacen shows that, under the right circumstances, the image seen in a concave spherical mirror can be the same size as, larger than, or smaller than its object. It can also appear reversed or upright, and it can be seen in front of or behind the reflecting surface. In proposition 25, for instance, Alhacen has  $ZAB$  in figure 33, p. 286 (= figure 6.7.25, p. 133), be a great circle on a concave spherical mirror centered on  $E$ , with  $GZE$  a randomly drawn line in the plane of that circle. Line  $DG$  is erected perpendicular to line  $GE$ , and from point  $D$  lines  $DA$ ,  $DB$ , and  $DE$  are drawn to the plane of circle  $ZAB$ .  $DE$  is extended below that plane toward point  $O$ . Then, from some point  $K$  on  $DA$  line  $KE$  is passed through point  $E$  in the plane of circle  $ZAB$  and extended to point  $L$  so that  $KE = EL$ . Point  $T$  is located on line  $DB$  such that  $TE = KE$ , and  $TE$  is extended to point  $H$  such that  $TE = EH$ . Then lines  $AE$  and  $BE$  are drawn in the plane of the circle. Consequently, angles  $DKAE$ ,  $LAE$ ,  $DTBE$  and  $HBE$  will all be equal, and lines  $KT$  and  $HL$  will also be equal.

Let  $D$  be a center of sight and  $LH$  an object-line inside the mirror. The form of  $L$  will thus reflect to  $D$  from  $A$ , the form of  $H$  will reflect to  $D$  from  $B$ , and the image of line  $HL$  will be  $KT$ , where lines of reflection  $DA$  and  $DB$  intersect the extensions of catheti  $LE$  and  $HE$ . Since  $KT = LH$ , therefore, the image will be the same size as its object, and it will lie between the reflecting surface and the center of sight. Moreover, since the right-hand side  $H$  of the object will lie on the left-hand side  $T$  of the image with respect to center of sight  $D$ , and conversely, since the left-hand side  $L$  of the object will lie on the right-hand side  $K$  of the image, the image will be reversed and, in fact, inverted if  $LH$  is oriented parallel to  $DG$ .

Now connect  $HB$  and  $AL$ , and let them intersect at  $O$ , through which the extension of  $DE$  passes. Let  $O$  be a center of sight and  $KT$  an object-line behind the center of sight. From  $O$ 's point of view, then,  $KT$ 's image will be  $LH$ , and it will be the same size as its object. Furthermore, it will lie between the center of sight and the reflecting surface. It will not be reversed or inverted, however, because the right-hand side  $T$  of the object as viewed face-on from  $O$  is also the right-hand side  $H$  of its image as viewed face-on from  $O$ , while the left-hand side  $K$  of the object is also the left-hand side  $L$  of the image from the same point of view.

Using the same approach in proposition 26, Alhacen extends lines BH and AL in figure 34, p. 286 (= figure 6.7.26, p. 133), to points R and M respectively so that  $RB = AM$ . He then draws RE and ME, continuing them past point E until they intersect DA and DB at points U and N. Since  $RE > EN$ , and  $ME > EU$ , it follows that  $RM > UN$ . If, therefore, MR is an object-line and D a center of sight, MR's image will be NU, and it will be smaller than its object.<sup>9</sup> It will also be inverted. On the other hand, if O is the center of sight and NU the object-line, NU's image RM will be larger than it and will appear upright. In the same vein, finally, Alhacen shows in proposition 27 that, if CI in figure 35, p. 287 (= figure 6.7.27, p. 134), is the object-line and QF its image as seen from center of sight O, the image will be smaller than the object and will appear upright. On the other hand, if FQ is the object-line and D the center of sight, image CI will be longer than its object and will appear inverted.

In the preceding five propositions Alhacen has dealt with two basic cases. In the first case, which occupies propositions 23 and 24, the center of sight and the object-line lie in a plane between the mirror's center of curvature and the reflecting surface. In the second case, which occupies propositions 25-27, the center of sight and the object-line are located either between the center of curvature and the reflecting surface or on either side of the center of curvature. Alhacen addresses the third and final case in proposition 28, where both the center of sight and the object-line lie beyond the center of curvature. Hence, as illustrated in figure 36, p. 288 (= figure 6.7.28, p. 135), G is the mirror's center of curvature, BDA an arc on the reflecting surface, HZ the object-line, which represents the surface of the eye, and E the center of sight. Under these conditions, Alhacen concludes, image LK of HZ will be smaller than its object and will lie between the center of sight and the reflecting surface BDA. It will also be inverted.

The remainder of chapter 7, which consists of propositions 29-32, is devoted to showing not only how the shape and orientation of images can be distorted in concave spherical mirrors, but also how such distortion can vary according to the number of images formed. In proposition 29, for instance, Alhacen shows that, if we choose two diameters OEA and DEB in concave spherical mirror BDO represented in figure 37, p. 289 (= figure 6.7.29, p. 136), then, when Z is taken as a center of sight and GR as a rectilinear object-line, the image LK will be smaller than its object. It will, however, be rectilinear, like its object, and it will have the same left-to-right and top-to-bottom orientation with respect to the mirror: i.e., point G, which lies to object-line GR's right from the mirror's perspective, will appear at point K, which lies to image-line LK's right from the perspective of E, whereas point R, which lies to GR's left from the mirror's perspective, will appear at LK's left from the perspective of E.

The same holds by extension when the object-line GR is convex or concave. Thus, as Alhacen shows in proposition 30, if the object-line is GNR in figure 38, p. 289 (= figure 6.7.30, p. 138), and if it is convex with respect to reflecting surface ODB, its image LIK will be convex with respect to center of sight E. It will also be smaller than its object and will have the same orientation. On the other hand, if the object-line is GQR, which is concave with respect to the reflecting surface, its image LCK will be concave with respect to center of sight E. It too will be smaller than its object and will have the same orientation.

In the last two theorems of chapter 7, Alhacen takes up the problem of multiple images and the various ways in which they can be distorted. He starts in proposition 31 by assuming that E in figure 39, p. 290, is a center of sight and Z an object-point, both of them facing reflecting surface ABDX and both equidistant from centerpoint G of the mirror. It follows, then, that the form of Z can reflect to E from three points on the arc directly facing E: i.e., D, B, and A. Accordingly, Z will have three images, of which two are of special interest here: the one lying at M, where the extension of line of reflection BE intersects the extension of cathetus GZ, the other lying at L, where the extension of line of reflection DE intersects that same cathetus. Granted these conditions, finally, choose some point N on that cathetus such that its form will reflect to center of sight E from some point K' on the mirror. Its image will lie at Q, where the extension of line of reflection K'E intersects the extension of cathetus GZ. Altogether, then, object-points Z and N will yield three images along cathetus GZ: L and M for Z and Q for N.

Now let us drop a line CZR through point Z perpendicular to plane ABDX, as illustrated in figure 39a, p. 290, and taking NG as radius, let us form circular segment CNR intersecting perpendicular CZR at points C and R such that  $CZ = ZR$ . The planes formed by line EG, which lies in the plane of circle ABX, and lines CG and RG oblique to the plane of circle ABX will intersect the sphere of the mirror to form arcs on it equivalent to arc ABDX in figure 39, and within those arcs there will be points perfectly equivalent to K' from which the forms of C and R will reflect to E, so, from center of sight E's perspective, S will be the image of C within plane of reflection EGC and O the image of R within plane of reflection EGR. Accordingly, since Q is the image of N, the whole of arc SQO will be the image of arc CNR, and it will appear behind the reflecting surface. Moreover, since arc CNR is convex with respect to the reflecting surface, its image will be concave with respect to that same surface as well as to the center of sight, and the image will be larger than its object. On the other hand, if straight line CZR is taken as the object-line, its image will be SLO, which lies behind the mirror and is concave with respect to the center of sight. It too will be larger than its object.

It was established earlier that for center of sight E point Z has at least two images within arc ABD of the mirror, one at L, the other at M. However, from book 5, proposition 37, case 3 (in Smith, *Alhacen on the Principles*, 456-458), we know that, given the conditions of the analysis, according to which center of sight E and object-point Z are equidistant from the center of the mirror's curvature G, object-point Z will produce four images for E. Consequently, as illustrated in figure 39b, p. 291, the two images L and M are produced by the reflection of Z's form from points D and B, respectively, and they lie where lines of reflection DE and BE intersect cathetus ZG. The form of Z also reflects from point A to yield an image at point F, where line of reflection AE intersects cathetus ZG. And the fourth reflection is from point I directly opposite B on diameter BG, its image being T', where line of reflection IE intersects cathetus ZG. It has also been established that from E's perspective points C and R in figure 39c, p. 291, produce images at S and O, respectively. Accordingly, as we noted before, concave line SLO is an image of straight line CZR.

Imagine that center of sight E is able to scan the entire arc on the mirror just ahead of point B and just beyond line AEF, as represented by the thick lines in both figures 39b and 39c. Imagine, as well, that it can see all four images of Z at L, M, T' and F, as well as images S and O of points C and R. Accordingly, straight line CZR will yield four separate images according to the four images of midpoint Z, all four images having S and O as their endpoints and all four being concave with respect to the reflecting surface. As we already noted, one of these images will be curved line SLO in figure 39c. Another will be the curved line passing from S through M to O. Yet another will be the curved line passing from S through T' to O. And the final one will be the curved line passing from S through F to O. Furthermore, according to their placement with respect to center of sight E, points C and R can have as many as four images each within the facing portion of the mirror, so the number of images for straight line CZR will be multiplied commensurately.

Having established in proposition 31 that both straight and convex lines can yield multiple concave images, Alhacen concludes the theorematic portion of chapter 7 by showing in proposition 32 that straight lines can yield convex images, whereas concave lines can yield straight or convex images. Let us start by assuming that arc AG in figure 40, p. 292, lies on the surface of a spherical concave mirror centered on point D. Let H be a center of sight lying on radius DA of the mirror, and on line DGQ let O and U be object-points whose forms are reflected to H from points B and F on the mirror. Point Q, where line of reflection BH intersects cathetus DO, will thus be the image of O as seen from H, and point N will be the image of U as seen from H.

Rotate line  $DHA$   $90^\circ$  counterclockwise out of the plane of circle  $GBA$  on axis  $DQ$  so that center of sight  $H$  is carried to point  $H'$  in figure 40a, p. 293, which represents a three-quarter view of the situation from above. Using  $DO$  as a radius, form arc  $EOZ$ , and pass line  $EUZ$  through  $U$  perpendicular to line  $DO$  so as to intersect arc  $EOZ$  at points  $E$  and  $Z$ . According to previous analysis, the form of  $O$  reflects to center of sight  $H$  from point  $B$  to yield an image at  $Q$ . So too, the form of  $U$  reflects to  $H$  from point  $F$  to form an image at  $N$ . Since  $DH'$  is perpendicular to  $DH$ , and since the two lines are equal, it follows that the plane formed by  $DH'$  and  $DNQ$  will cut an arc on the mirror equivalent to arc  $AG$ . This arc is  $A'G$  in figure 40b, p. 293, and within it there will be two points  $B'$  and  $F'$  equivalent to points  $B$  and  $F$  in arc  $AG$ . Thus, the form of  $O$  will reflect to  $H'$  from point  $B'$  to yield an image at  $Q$ , and the form of  $U$  will reflect to  $H'$  from point  $F'$  to yield an image at  $N$ .

Now extend line  $DE$  toward  $K$  and  $DZ$  toward  $T$  in figure 40a so that  $DK$  and  $DT$  are both equal to  $DQ$ . Since points  $E$  and  $Z$  lie precisely the same distance from the reflecting surface as point  $O$ , then within their respective planes of reflection  $H'DK$  and  $H'DT$  their forms will reflect to  $H'$  from points equivalent to point  $B'$  on arc  $A'G$  in figure 40b.  $K$  and  $T$  will therefore be their respective images, and they will lie the same distance from the center of sight as does  $Q$ . The same holds for every point on arc  $EOZ$ , so its image will be arc  $KQT$  of radius  $DQ$ . Hence, line  $EOZ$ , which is convex with respect to the reflecting surface, will yield an image  $KQT$  that is concave with respect to center of sight  $H'$ . Furthermore, since the image of point  $U$  is at  $N$ , the overall image of straight line  $EUZ$  will have its endpoints at  $K$  and  $T$  and its midpoint at  $N$ , which means that the image will be convex with respect to the center of sight. In both cases the image will also be larger than its object.

In order to demonstrate, finally, that a concave line can yield a convex image, Alhacen has us select some random point  $M$  on line  $UZ$  in figure 41, p. 294 (= figure 6.7.32d, p. 143), and form a circle with radius  $UM$  such that it will intersect arc  $EOZ$  at points  $R$  and  $F$  to create concave arc  $RUF$ . We are then to draw lines  $DR$  and  $DF$ , extending them to points  $C$  and  $I$  on arc  $KQT$ . Since points  $R$  and  $F$  lie on arc  $EOZ$ , and since we have shown that every point on that arc yields an image on arc  $KQT$ ,  $C$  and  $I$  will be the images of  $R$  and  $F$  from  $H'$ 's point of view. On the other hand, point  $U$  on concave arc  $RUF$  has its image at  $N$  according to that same point of view. Therefore, the image of concave arc  $RUF$  will pass from  $C$  through  $N$  to  $I$  and will be convex with respect to the reflecting surface.

The reason for this rather elaborate analysis of multiple images and their distortion in concave spherical mirrors comes clear in the closing paragraphs of chapter 7, where Alhacen points out that the surfaces of visible objects consist of various lines and that the way those lines are perceived will de-

termine the way those surfaces will be perceived. Thus, if a given straight line on a flat surface yields a multitude of images of various curvatures and locations, then the surface will appear deformed according to those curvatures and locations. Suffice it to say, when the surface as a whole is analyzed according to several of its constituent lines, the resulting composite image will be confused to the point of incoherence. That, of course, is why objects posed close to the surfaces of concave spherical mirrors so often yield chaotic, blurry images spread out over the reflecting surface.

*Concave Cylindrical Mirrors:* Occupying chapter 8 of book 6, Alhacen's analysis of image-distortion in these sorts of mirrors unfolds in propositions 33-36. In the first theorem of this series, Alhacen reverts to the construction for proposition 18, which deals with image-formation in convex cylindrical mirrors. That construction is illustrated in figure 26, p. 281. First, let the cylinder represent a convex mirror faced by object-line TQH and center of sight E. According to the conditions set by Alhacen in this context, the form of straight line TQH will reflect to E from line of longitude GBA on the mirror's surface, and the resulting image will be curved line ICS. As part of the construction, moreover, Alhacen has continued lines of incidence TG, QB, and HA to converge at point O and then demonstrated that  $EG = GO$ ,  $EB = BO$ , and  $EA = AO$ .

Now let us reverse the situation by designating O as a center of sight and ICS as an object-line, both of them facing the concave surface of the cylinder. By extension from the previous account of reflection from the convex surface of the cylinder, the form of I will reflect from G to O, the form of C will reflect from B to O, and the form of S will reflect from A to O, and the resulting image will be TQH. Thus, the image will lie behind the mirror, it will be larger than its object, and it will be rectilinear, unlike its object, which is convex with respect to the reflecting surface. The amount and type of curvature can vary, however, if point C is moved to and fro along line of reflection EB. Accordingly, the image of C can appear beyond point Q, leaving the whole image TQH concave with respect to the center of sight at O. Or it can appear between points Q and B, leaving the whole image TQH convex with respect to O. Furthermore, depending on its location with respect to center of sight O and the axis of the cylinder, C can have as many as four images, so there can be as many as four images of line ICS with endpoints I and S fixed in the position illustrated in the figure. Meantime, of course, I and S can each have as many as four images, so the number of possible images of ICS will be multiplied commensurately.

As in proposition 33, so in proposition 34 Alhacen reverts to an earlier construction, this one pertaining to proposition 19, dealing with convex cylindrical mirrors. In that theorem it was shown that, when straight line TQH and center of sight E in figure 27, p. 282, face the convex surface of

the cylinder, with E lying above TQH, the resulting image RPY behind the reflecting surface will be noticeably convex and shorter than its object. One step in the construction for that theorem involved extending lines of incidence HB and TG until they intersect at point L, through which line ED is drawn.

Now, if we take L as a center of sight facing the concave surface of the mirror, and if we take straight line RY as an object line, then it follows from symmetry that, just as the form of H reflects to E from B, the form of R will reflect from B to L, and the same holds for point Y, which will reflect from G to L. Accordingly, the image of R will lie at H, where the extension of line of reflection BL intersects cathetus HU, and the image of Y will lie at T, where the extension of line of reflection GL intersects cathetus TU. Let M in figure 42, p. 295 (= figure 6.8.34b, p. 149), be the point at which line RY is bisected by the plane formed by EX' and axis X'XD. The form of M will therefore reflect from point F on line of longitude AZ within that plane, as represented in the lower diagram of the figure. Its image will lie at S, where the extension of line of reflection FL intersects cathetus SQM, which lies on the diameter of the circle passing through Q with its center at axis X'XD. Furthermore, as is clear from the diagram, S lies beyond line TH and higher than it. It follows, then, that image HST of straight line RMY will be larger than its object, and it will be manifestly concave with respect to center of sight L.

Proposition 35 addresses the case in which the plane of reflection is elliptical, as represented in figure 43, p. 296 (= figure 6.8.35, p. 150), where BG represents an arc on an ellipse that also passes through point A on the opposite side of the cylinder. Since G and A lie at the intersection of the ellipse and the circle passing through G and A, diameter GA of that circle will be the minor axis of the ellipse. Let BK be normal to the ellipse at point B. Thus, BK and GA will intersect at some point E beyond the axis of the cylinder, and line BK will lie behind that axis. Let LMK represent an object-line, let G and A represent points of reflection at the respective ends of minor axis GA, and let D be a center of sight lying on DG, which is constructed parallel to BK. According to D's particular placement, then, the form of K will reflect to D from O, and its image will be N. Meantime, the form of M will reflect to D from A, and its image will be T, and the form of L will reflect to D from G, yielding an image at G on the very surface of the mirror.<sup>10</sup> All told, therefore, the resulting image TGN of straight line LMK will be concave with respect to D.

In proposition 36, finally, Alhacen reverts back to the analysis of size-distortion and image-reversal in concave spherical mirrors provided in propositions 26 and 27. Thus, in figure 44, p. 297 (= figure 6.8.36, p. 151), D and O can be taken as respective centers of sight, and IC, KT, and UN can



be taken as cross-sections of either objects or images tied, respectively, to QF, HL, or RM as the corresponding images or objects. Thus, if IC is taken as an object-line and D as the center of sight, the image QF will be smaller than its object, and it will appear reversed (but not inverted) in a concave cylindrical mirror. With IC as an object-line and O as a center of sight, on the other hand, the image QF will still be smaller than its object, but it will not be reversed. By the same token, if QF is taken as the object-line and IC its image, then the image will be larger than the object for both D and O, but for D the image will be reversed, whereas for O it will not. And the same sort of analysis can be applied to the other two object-image pairs KT and LH and UN and RM.

*Concave Conical Mirrors:* Consisting of only two theorems, i.e., propositions 37 and 38, chapter 9 on concave conical mirrors is by far the shortest of book 6. In the first of these theorems, Alhacen reverts back to proposition 22, which deals with the formation of convex image APY of straight line AON in the top diagram of figure 30, p. 284. According to his analysis there, the form of the entire line AON reflects to center of sight R from line of longitude AZE. Accordingly, lower endpoint N reflects to R from E to yield an image at Y, upper endpoint A is identical with its image at the cone's vertex, and midpoint O reflects to R from Z to yield an image at P. In proposition 37 Alhacen merely reverses the analysis, as illustrated in figure 45, p. 298 (= figure 6.9.37, p. 152), where APY is the object-line and F the center of sight, both facing the concave surface of the cone. Hence, the form of Y reflects to F from E to yield an image at N, the image of A lies at point A itself, and the form of P reflects to F from Z to yield an image at O. In this case, then, line APY, which is convex with respect to the reflecting surface, will yield a rectilinear image. If, however, midpoint P is moved to and fro in line with RZP, then the resulting image AON can take on a convex or concave curvature with respect to the center of sight. Furthermore, in this case, with A and N the endpoints of whatever image is produced, the image will be larger than its object.

The thirty-eighth and final proposition of book 6, is essentially a recapitulation of proposition 36, where Alhacen provides a general analysis of size-distortion and image-reversal in concave cylindrical mirrors. The same analysis applies to concave conical mirrors and is based on figure 44, p. 297, where CI and QF, KT and HL, and NU and RM can be taken as object-image couples according to whether the center of sight is posed at D or O. On that basis it can be shown that a given image can be equal to, smaller than, or larger than its object, depending on the placement of the object and the center of sight with respect to the mirror's center of curvature at E. On that same basis, moreover, it can be shown that the image will sometimes

be reversed and sometimes unreversed—again depending on the relative placement of the object and the center of sight with respect to the mirror's center of curvature.

## 2. *The Sources for Alhacen's Analysis and Its Reception in the Latin West*

Not surprisingly, the mathematical and optical sources for Alhacen's analysis of reflective image-distortion in book 6 do not go beyond those used in book 5.<sup>11</sup> In fact, unlike his analysis in book 5, that of book 6 makes no explicit use of Apollonius' *Conics*, so the proofs in book 6 are based entirely on Euclidean reasoning. As regards optical sources, there is no need to look past Ptolemy's account of image-distortion in plane and convex mirrors in books 3 and 4 of his *Optics*.<sup>12</sup> Aside from elaborating on, and re-organizing that account to include cylindrical and conical mirrors, Alhacen's only real innovation—and he admits as much—lies in his demonstration in proposition 3 that images seen at the very edge of convex spherical mirrors can be magnified. Otherwise, his analysis is essentially Ptolemaic in style, apart, of course, from his reliance on light-rays rather than visual rays and his more rigorous approach to mathematical analysis.

Like his general account of vision, Alhacen's analysis of image-distortion in mirrors followed the path along which *De aspectibus* as a whole was disseminated either directly, through manuscript copying, or indirectly, through derivative works, such as Roger Bacon's *Perpsectiva*, Witelo's *Perspectiva*, and John Pecham's *Perspectiva communis*.<sup>13</sup> As was the case with his study of reflection in book 5, the complex mathematical details of Alhacen's analysis of image-distortion in book 6 seem to have excited little or no interest among his Latin followers—apart, that is, from Witelo.<sup>14</sup> Thus, although both Bacon and Pecham were cognizant of Alhacen's demonstration in proposition 3 that images can sometimes be larger than their objects when seen in convex spherical mirrors, neither of them made any effort to explain that conclusion geometrically, despite the fact that it is the only truly original contribution Alhacen made in book 6.<sup>15</sup> The same applies to their analyses of image-distortion in general; although they drew upon Alhacen for certain salient points, they ignored most of the analytic details of his account. As a result, their accounts of both image-formation and image-distortion in mirrors are both sketchy and relatively unsophisticated. Neither author, in fact, took the topic of image-distortion much further than Ptolemy.

The question of precisely how Alhacen's account of image-distortion in mirrors might have influenced certain practical and theoretical developments in catoptrics during the fifteenth and sixteenth centuries has come to the fore recently in two arenas. On the one hand, the artist David Hockney, with

the collaboration of Charles Falco, an optical researcher at the University of Arizona, has suggested that, from the early fifteenth century, Renaissance artists routinely used spherical concave mirrors or spherical convex lenses to project real images of the scenes or portraits they wanted to paint directly onto their boards or canvasses and then used those images to establish landmarks for the actual painting.<sup>16</sup> This thesis has aroused considerable controversy among art historians and historians of technology, the latter arguing that suitable concave mirrors were not technologically feasible at the time.<sup>17</sup> Perhaps most problematic is the lack of textual evidence, or at least convincing textual evidence, to support Hockney's and Falco's claim. In response to this issue, the two have appealed to the fact that a full theoretical justification of image-projection from concave spherical mirrors and convex lenses was well within the range of Perspectivist optics. Hence, the ability of concave spherical mirrors to project real images could easily have been discovered and explained through the application of Perspectivist ray-analysis.

Meantime, several scholars have been looking closely at technological and theoretical developments leading to the invention and improvement of optical devices, telescopes in particular, during the sixteenth century. Among such developments, according to Sven Dupré, was the recognition in that century of a correlation between the focal point of concave spherical mirrors and the "inversion point" (*punctum inversionis*) at which images seen in such mirrors flip upside-down.<sup>18</sup> Since the focal point determines where real, inverted images will begin to be physically projected by concave spherical mirrors, establishing the correlation between that projection and the inversion of images *seen* beyond that point linked the formation of both real (physical) and virtual (psychological) images in concave mirrors. The same applies to convex lenses, where the focal point also constitutes the inversion-point of images seen in them.

The very concept of a focal point (from Latin *focus* = hearth, fire place) harks back to antiquity and the effort to perfect burning mirrors. Within that context, the focal properties of concave spherical mirrors had been accurately determined by at least Archimedes' time according to the ability of such mirrors to ignite combustible material at or around a particular point on its diameter. Such is clear from the treatise of Diocles on burning mirrors. Most likely written in the early second century B.C., this work provides a rigorous mathematical analysis of the focal properties not only of concave spherical mirrors but also of paraboloidal mirrors.<sup>19</sup>

Whether Alhacen was familiar with Diocles' account of burning mirrors is an open question, although there are grounds to suppose that he was.<sup>20</sup> Beyond doubt, however, is that Alhacen was fully aware of the focal properties of concave spherical mirrors discussed and demonstrated in that

account and, moreover, that he was also well aware of the focal properties of concave paraboloidal mirrors.<sup>21</sup> Clearly, then, Alhacen had at his disposal the analytic tools needed to explain the projection of real images by concave spherical mirrors, although the context within which he applied those tools was specific to the physical capacity of light-rays to create heat rather than images. The question thus arises whether Alhacen recognized the correlation between the two capacities, and the answer lies in how he might or might not have brought that correlation to bear in his analysis in book 6, chapter 7, of image-formation and image-distortion in concave spherical mirrors.

That such a correlation is at least implicit in his analysis of image-formation in concave spherical mirrors can be seen from the account he provides in book 5, proposition 32 (in Smith, *Alhacen on the Principles*, 446-448). The point of this proposition is to show that image-locations for object-points vary according to how and whether the line of reflection and the cathetus of incidence dropped from the object-point intersect. To illustrate, let the circle in figure 47, p. 300 (adapted from figure 5.2.32 [in Smith, *Alhacen on the Principles*, 250] upon which the proposition is based), be a concave spherical mirror centered on D, and let A be a center of sight posed on diameter IB. Let M be an object-point on diameter HDO, and let its form reflect to A from N. As seen from A, therefore, its image will lie at L behind the reflecting surface. Now let T be an object-point on the same diameter, and let its form be reflected to A from point E such that reflected ray EA is parallel to cathetus of incidence TD. Since the two lines will never intersect, it follows that there will be no definite image; instead, a confused image will appear at reflection-point E.<sup>22</sup> Then let Q be an object-point, and let its form reflect to A from G. Its image O will therefore lie behind the center of sight. If, on the other hand, Z on diameter IAB is the object-point, and if its form reflects to A from E, its image will lie at the center of sight itself. And, finally, if K is the object-point, and if its form reflects to A from C, its image S will lie between the center of sight and the mirror.

These same points emerge from an analysis of figure 47a, p. 300, which is adapted from the diagram accompanying Ptolemy's account of the same phenomena in book 4 of the *Optics*.<sup>23</sup> Let the arc represent a portion of a concave spherical mirror centered on C, and let E represent the center of sight, R a point of reflection defining reflected ray ER, and O<sub>6</sub>R a line of incidence upon which object-point O is posed at various locations from O<sub>1</sub> to O<sub>6</sub>. Accordingly, if O<sub>1</sub> is an object-point whose form reflects to E from R, its image, as seen from E, will lie at I<sub>1</sub> behind the mirror. On the other hand, if O<sub>2</sub> is taken as the object-point, and if its cathetus of incidence O<sub>2</sub>C is parallel to reflected ray RE, its image will appear at R on the mirror's surface, according to Alhacen's account in book 5, proposition 32. When the object is O<sub>3</sub>,

however, and when the center of sight is shifted to  $I_3$ , the image will lie at the center of sight itself. In the same vein, finally, if the center of sight is at point  $I_4$  with the object-point remaining at  $O_3$ , the resulting image  $I_3$  will lie behind the center of sight, whereas if the center of sight remains at  $I_4$  with the object-point at  $O_5$  or  $O_6$ , the resulting image  $I_5$  or  $I_6$  will lie between the center of sight and the reflecting surface.

Let us modify figure 47a somewhat as follows. First, let us pass radius  $CF$  through line of incidence  $O_6R$  so that it is bisected at point  $F$ .  $F$  is therefore a focal point of the mirror. Then let us find point  $R'$  on the other side of radius  $CF$  such that  $FR = FR'$ , as illustrated in figure 47b, p. 301. Likewise, let us locate point  $O_1'$  on line  $FR'$  such that it lies the same distance from  $F$  as  $O_1$ , and let center of sight  $E$  lie well beyond center of curvature  $C$ , where the extension of  $CF$  intersects reflected rays  $RE$  and  $R'E$ . As we just determined in the previous analysis, the form of  $O_1$  will reflect to  $E$  from  $R$  to yield an image at  $I_1$  behind the mirror. Symmetry dictates that the form of  $O_1'$  reflect from  $R'$  to  $E$  to yield an image at  $I_1'$  behind the mirror. Hence, if we take  $O_1O_1'$  to represent an object-line posed between the mirror's surface and focal point  $F$ , its image  $I_1I_1'$  will appear behind the mirror from  $E$ 's perspective, and it will be larger than its object. If we assume that  $O_1$  is at the top of the object and  $O_1'$  at the bottom, the image will appear upright, insofar as top-most point  $O_1$  of the object will appear at top-most point  $I_1$  of the image.

Now, following the same analytic model, let  $O_2O_2'$  in figure 47c, p. 301, represent an object-line whose top and bottom endpoints  $O_2$  and  $O_2'$  reflect from  $R$  and  $R'$  such that the two reflected rays  $RE$  and  $R'E$  are parallel, respectively, to the two catheti  $O_2C$  and  $O_2'C$ . In that case, there will be no definite image, only a confusion at  $R$  and  $R'$ . Consequently, when the object is placed just above the focal point, it will yield a blurry image anchored to the mirror's surface at those two points.

What happens when the object-line falls between center of curvature  $C$  and focal point  $F$  is illustrated in figures 47d and 47e, p. 302, where the two object-lines  $O_3O_3'$  and  $O_4O_4'$ , with points  $O_3$  and  $O_4$  at the top, lie between the focal point and the center of curvature. Their respective images  $I_3I_3'$  and  $I_4I_4'$  will be larger than their objects and will appear inverted, insofar as the top-most points  $O_3$  and  $O_4$  of the objects will appear at the bottom-most points  $I_3$  and  $I_4$  of the images. When the object-line reaches the center of curvature, as in figure 47f, p. 303, and when  $O_5$  is at the top and  $O_5'$  at the bottom, its image  $I_5I_5'$  will coincide with it. That image, however, will have diminished in size so as to be smaller than its object, although it will remain inverted. Finally, in figure 47g, p. 303, when the object  $O_6O_6'$  passes beyond the center of curvature (i.e., between the center of curvature and the center of sight), its image  $I_6I_6'$  will have gotten even smaller relative to the

object itself, but it will remain inverted. As the object moves progressively farther from the center of curvature toward the center of sight, its image will get progressively smaller relative to the object, but it will continue to be inverted.

Several features of this analysis merit attention. First, it is consistent with experience. If a viewer faces a concave spherical mirror from a position well beyond the center of curvature, and if an object of moderate size is placed close to the reflecting surface, the viewer will see its image behind the mirror, upright and magnified. As the object is drawn away from the reflecting surface toward the viewpoint, its image becomes progressively larger as it recedes farther and farther behind the surface until a point is reached at which the image becomes blurry and incoherent. Then, as the object is drawn just a bit farther from the reflecting surface toward the viewpoint, its image resolves back into a clear representation that is inverted and larger than its object. From that point on, as the object is drawn ever farther from the reflecting surface, its image gets progressively smaller while remaining inverted. A second feature of the analysis that bears remarking is that it ties the inversion of images seen in concave spherical mirrors clearly and explicitly to the focal point of those mirrors. The final and perhaps most significant feature to consider is that the analysis itself follows directly and logically from Ptolemy's account of image-location and its variation in book 4 of the *Optics*. That account in turn forms the basis for Alhacen's own account of the phenomenon in book 5, proposition 32. Within this context, therefore, the connection among heat-production, the projection of real images, and the inversion of images seen in concave spherical mirrors seems every bit as evident as its grounding in the focal point of such mirrors.

Did Alhacen in fact recognize this seemingly obvious connection? As we have seen from our examination of propositions 23-28, where Alhacen deals specifically with image-inversion and magnification in concave spherical mirrors, there is no clear indication that he did. True, the construction in proposition 23 calls for locating the object-line, as well as the center of sight, between the mirror's focus and the reflecting surface, as illustrated in figure 31, p. 285, where O lies at the midpoint of radius AU, with MTN representing the object-line and T the center of sight. But the fact that O is the focal point for the mirror is incidental to the resulting demonstration. Other than specifying the diameter of circle ZOE to which tangents TE and TZ are dropped, it has no explicit function in that demonstration. The same, of course, applies to proposition 24, which is merely a variant of proposition 23. In the remaining four propositions devoted to image-inversion and magnification, moreover, the cardinal reference-point for analysis is the mirror's center of curvature, not the focal point. No more is needed to

confirm this point than a brief look at figures 33-36, pp. 286-288, and their construction in propositions 25-28. All told, propositions 23-28 are designed to show *that* image-inversion, along with magnification or diminution, can occur in concave spherical mirrors under particular circumstances, not to explain precisely how and why they occur according to general conditions, as defined by the focal properties of such mirrors.

Does this mean that Alhacen failed to see the connection between the inversion of images seen in concave spherical mirrors and the focal properties of such mirrors implied by his analysis in book 5, proposition 32? Perhaps, but to pose the question in terms of failure is misleading because the two phenomena lie in entirely different domains from an Alhacenian perspective. The gathering of light to a burning point in concave spherical mirrors is a physical phenomenon, as is the projection of real images beyond that point, both phenomena being tied to the mirror's focal point. On the other hand, the inversion of images seen in such mirrors is a psychological phenomenon involving not real, physical images but imaginary, or virtual, ones. Granted, the two phenomena are "optical" in that they involve light, but they are absolutely different in terms of their respective effects.<sup>24</sup> So Alhacen was bound by the framework of his analysis in the *De aspectibus*—where the focus is upon the psychological (or "subjective") effects of light rather than its physical (or "objective") effects—to treat image-inversion as a visual rather than a physical phenomenon. There is simply no place for real images within such an analytic framework.<sup>25</sup> Nor, for that matter, is there any clear functional place for the focal point within it. Consequently, the analysis of reflection in general and image-inversion in particular according to Alhacen and his Perspectivist disciples did not lend itself to the discovery, much less a coherent explanation of the image-projecting capacity of spherical concave mirrors.

### 3. Conclusion

Our examination of Alhacen's analysis of image-formation and distortion in the seven types of mirrors, concave spherical mirrors in particular, reinforces the conclusion drawn in the previous edition of books 4 and 5 that, from a post-Keplerian perspective, Alhacen's treatment of reflection represents little more than wasted effort as far as the development of modern physical optics, catoptrics in particular, is concerned.<sup>26</sup> The reason is not far to seek. Modern, post-Keplerian catoptrical analysis is based primarily on focal points and real images, whereas Alhacenian catoptrics is based on viewpoints and virtual images. Hence, as far as the evolution of modern physical optics is concerned, Alhacen's account in the *De aspectibus* of image-

formation and distortion in mirrors represented a dead end because it had no practical ramifications for the improvement of optical devices, such as the *camera obscura* or the reflecting telescope, which was of utmost concern to sixteenth- and seventeenth-century opticians.

Proposition 3 of book 6 exemplifies this lack of concern for practical application. On the one hand, the fact that images can be magnified in convex spherical mirrors opens the possibility of using such mirrors as telescopic devices. On the other hand, the circumstances under which such magnification occurs are so contrived and narrowly constrained that such an application would be fruitless. Why, then, bother to analyze the phenomenon at such excruciating length? The answer lies in the analysis itself. For one thing, it is brilliant in conception, fully commensurate with Alhacen's extraordinary imagination and skills as a mathematician. For another, it was possible to do and therefore had to be done for the sake of completeness. Alhacen thus approached reflection as a mathematician concerned with explaining visual anomalies as rigorously and as comprehensively as possible, not as a physicist or technical practitioner bent on exploiting those anomalies. It is both unfair and irrelevant, then, to judge him and his contribution to catoptrics from this latter perspective. To do so—and to find him deficient according to it—is to judge him not for what he actually accomplished but for what we, as post-Keplerians, would prefer him to have accomplished. What he did accomplish was to take the science of catoptrics, as conceived by his Greco-Arabic predecessors, Ptolemy foremost among them, to the highest level of sophistication and mathematical elegance it had ever attained and would ever attain. That, in its own right, is a remarkable achievement.



## NOTES

<sup>1</sup>See note 24 to the translation, pp. 236-237, for an explanation of these points.

<sup>2</sup>Book 4, chapter 4, in A. Mark Smith, *Alhacen on the Principles of Reflection*, Transactions of the American Philosophical Society, 96.2 (Philadelphia: APS, 2006), 324-325.

<sup>3</sup>This point is illustrated in figure 18, p. 274, where the sphere of the mirror is delineated by the gray arc ZY passing through line EG. EGD is the plane within which the form of E reflects to D, and it forms the great circle Z'Y' on the mirror's surface. Accordingly, the form of E reflects to D from point R on that arc, and N is the endpoint of tangency insofar as the line drawn from it to arc Z'Y' is tangent to that arc at reflection-point R.

<sup>4</sup>See book 5, chapter 2, paragraphs 2.6-2.9, in Smith, *Alhacen on the Principles*, 387-388.

<sup>5</sup>It is of course true that, if the mirror faces the center of sight with its axis horizontal rather than vertical, the image of line TH will suffer left-right reversal.

<sup>6</sup>For a more detailed account of the change in translators and the interpolated text, see the section on manuscripts and editing, pp. xlv-xlvi.

<sup>7</sup>See book 5, proposition 32, in Smith, *Alhacen on the Principles*, 446-448.

<sup>8</sup>It should be noted that, when comparing image-size to object-size, Alhacen is comparing rectilinear cross-sections rather than actual object-lines or image-lines. Hence, in this proposition line MTN represents a cross-section of the surface of the eye, not that surface itself, and likewise line FQ represents a cross-section of MN's image, not the image itself. In fact, as is clear from figure 31, the image of point X, as seen from T, will lie far beyond the reflecting surface where line of reflection RT and cathetus AX intersect. Later on in book 6, when Alhacen deals with actual object-lines and their resulting image-lines, he defines them according not only to their two endpoints but also to their midpoints.

<sup>9</sup>Suffice to say, if MR is to serve as an object-line, it must be short enough to fit inside the mirror. Hence, ER and MR can be no longer than the radius of the mirror; otherwise, it will extend outside the mirror. On the other hand, if MR serves as an image, it can be as long as we please, since it can extend outside the mirror, which is to say that it will appear behind the reflecting surface.

<sup>10</sup>According to Alhacen's account in book 5, paragraph 2.312 (in Smith, *Alhacen on the Principles*, 448), when the line of reflection and the cathetus are parallel, the image is seen by the eye at the point of reflection. In this case, of course, BK, being normal to the ellipse at point B, is the cathetus, whereas GD is the line of reflection, which has been constructed parallel to BK. Hence, the image of point L will appear at point G.

<sup>11</sup>For an account of these sources, see Smith, *Alhacen on the Principles*, lxvi-lxxvii.

<sup>12</sup>See A. Mark Smith, *Ptolemy's Theory of Visual Perception*, Transactions of the American Philosophical Society, 86.2 (Philadelphia: APS Press, 1996), theorems

III.13-III.16, pp. 166-171, and theorems IV.30-IV.38, pp. 205-222. Ptolemy's analysis of convex mirrors is restricted solely to spherical mirrors, and his analysis of concave mirrors is slanted mostly toward spherical mirrors.

<sup>13</sup>For a brief account of this line of dissemination, see A. Mark Smith, *Alhacen's Theory of Visual Perception*, Transactions of the American Philosophical Society, 91.4 (Philadelphia: APS, 2001), lxxxii-lxxxiv.

<sup>14</sup>For more on this point, see Smith, *Alhacen on the Principles*, lxxxii-lxxxvi.

<sup>15</sup>Bacon's acknowledgement of this conclusion has already been discussed in Smith, *Alhacen on the Principles*, cii, n. 82; for Pecham, see David C. Lindberg, ed. and trans., *John Pecham and the Science of Optics* (Madison, WI: University of Wisconsin Press, 1970), proposition 33, 187-189. Although both Bacon and Pecham rely heavily upon geometrical diagrams, their analyses are generally descriptive rather than rigorously demonstrative.

<sup>16</sup>See David Hockney, *Secret Knowledge: Rediscovering the Lost Techniques of the Old Masters* (New York: Viking, 2001). The primary optical device used by Renaissance artists, according to Hockney, was the *camera obscura*, within which a spherical concave mirror could be placed facing the small opening that allows light into the chamber so as to project a real image of the scene beyond that opening onto a screen. Much the same thing can be accomplished by placing a spherical convex lens at the opening.

How a concave spherical mirror projects real images can be easily understood by recourse to figure 46, p. 299. Let EAK be an arc on a concave spherical mirror centered on C. Let F lie at the midpoint of radius AC of that mirror, let the parallel lines O<sub>1</sub>E, O<sub>2</sub>D, etc., striking the mirror's surface at E, D, B, A, G, H, and K, represent light-rays reaching the mirror from a distant luminous object, and let AE = AK, AD = AH, and AB = AG. According to the law of equal angles, each of the light-rays reaching the mirror's surface will reflect at equal angles from the point at which it strikes the mirror, so it follows that ray O<sub>1</sub>E will reflect along EX, which intersects diameter AC at point X, such that angle of incidence O<sub>1</sub>EC = angle of reflection CEX, and so forth. Moreover, since AE = AK by construction, it follows that ray O<sub>7</sub>K will reflect at equal angles from point K to form reflected ray KX, which also intersects diameter AC at point X. The same holds by extension for ray AC (which reflects back onto itself), as well as for ray-couple O<sub>2</sub>D and O<sub>6</sub>H and ray-couple O<sub>3</sub>B and O<sub>5</sub>G. Furthermore, it is clear from the diagram that, as the incident ray approaches diameter AC, the reflected ray intersects diameter AC at a point approaching focal point F. Thus, as far as the focusing of rays is concerned, the effective portion of the mirror is quite small, limited, say, to arc BG. Moreover, focal point F represents the limit toward which the reflected rays all tend, so there is a small area between points X and F where enough rays congregate to provide the heat of ignition.

One other point comes clear from the diagram: all the reflected ray-couples, such as EX and KX, continue past their respective points of intersection, so if a screen were to be placed beyond point F, as represented by line K'E', the continuing rays would reach it at points corresponding to the points of reflection from which they originate. Accordingly, the ray reflected from E would strike the screen at E',

and so forth on down the line to K, which would reach the screen at K'. Imagine a viewer facing the screen and, therefore, also facing the object. From his perspective the right-hand side O7 of the object would appear at the left-hand side K' of the image, whereas the left-hand side O1 of the object would appear at the right-hand side E' of the image. By the same token, if O1 were taken to represent the top of the object, that point would appear at E', which lies at the bottom of the image. Hence, the image would appear inverted. In modern parlance such images are called "real," whereas images seen behind a reflecting surface are called "virtual."

<sup>17</sup>A representative sample of reactions to Hockney's and Falco's thesis among both academics and non-academics from various disciplines can be found in *Early Science and Medicine*, 10.2 (2005), a special issue containing papers given at a European Science Foundation workshop entitled "Optics, Optical Instruments and Painting: The Hockney-Falco Thesis Revisited" that was held at Ghent University in 2003. For a critique of Hockney's thesis on technological grounds, see Sara J. Schechner, "Mirrors and their Imperfections in the Renaissance," *ibid.*, 137-162. While Schechner's argument that the technology of mirrors was inadequate to produce suitable concave mirrors for image-projection in the early fifteenth century has some merit, Vincent Ilardi's long-awaited study of early eyeglasses, *Renaissance Vision from Spectacles to Telescopes* (Philadelphia: American Philosophical Society, 2007), makes it abundantly clear that adequate convex lenses for such purposes were readily available by that time. Over the past several years Charles Falco has vigorously defended the Hockney-Falco thesis on the basis primarily of computer analyses of various paintings from the fifteenth and sixteenth centuries. See, e.g., "The Art of the Science of Painting," *Proceedings of the Symposium on Effective Presentation & Interpretation in Museums*, The National Gallery of Ireland, Dublin, 2003, available in pdf format at [www.optics.arizona.edu/SSD/NatlGallery.pdf](http://www.optics.arizona.edu/SSD/NatlGallery.pdf).

<sup>18</sup>See, e.g., Sven Dupré, "Ausonio's Mirrors and Galileo's Lenses: The Telescope and Sixteenth-Century Practical Optical Knowledge," *Galileana*, 2 (2005): 145-180.

<sup>19</sup>See G. J. Toomer, *Diocles on Burning Mirrors* (Berlin/Heidelberg/New York: Springer-Verlag, 1976), esp. proposition 3, 56-62. Toomer's edition and translation of Diocles' work is based on an Arabic version, which exists in a single manuscript completed in AH 867 (1462/3 A.D.) according to the testimony of the scribe. In all likelihood, the original Arabic translation predates this particular copy, but by how much is subject to speculation. Toomer opines that it may have been done by Quṣṭā ben Lūqā, which would take it back to around 900 A.D. (see *ibid.*, 21).

<sup>20</sup>See Toomer, *Diocles*, 18-23. Cf., however, A. I. Sabra, *The Optics of Ibn al-Haytham: Books I-III on Direct Vision* (London: Warburg, 1989), p. 52, where he emphasizes that Diocles' proof of the focusing properties of paraboloidal mirrors "may have been known to" Alhacen. Presumably this would apply to Diocles' proof for the focusing properties of concave spherical mirrors as well.

<sup>21</sup>See H. J. J. Winter and W. 'Arafat, "A Discourse on the Concave Spherical Mirror by Ibn al-Haitham," *Journal of the Royal Asiatic Society of Bengal*, 16 (1950): 1-16, and "Ibn al-Haitham on the Paraboloidal Focussing Mirror," *Journal of the Royal Asiatic Society of Bengal*, 15 (1949): 25-40.

<sup>22</sup>See note 10 above.

<sup>23</sup>See figure IV.21 accompanying experiment IV.1 of Ptolemy's *Optics* (in Smith, *Ptolemy's Theory*, 194-195), where Ptolemy draws the same conclusions that Alhacen does in book 5, proposition 32: namely that, depending on where the object-point is located on the line of incidence and where the center of sight is located on the line of reflection, the resulting image may appear behind the mirror, on the mirror's surface (i.e., when the cathetus of incidence and the line of reflection are parallel or when the image lies at the center of sight itself), between the center of sight and the reflecting surface, or behind the center of sight. Even a cursory comparison of Ptolemy's and Alhacen's approach to this issue and the diagrams upon which their accounts are based shows that Alhacen was following Ptolemy's analysis quite closely.

<sup>24</sup>Sabra echoes this point in *Optics*, xlii, where, in discussing Alhacen's two treatises on spherical and paraboloidal burning mirrors, he observes that they are "concerned with the behavior of solar rays . . . as agents of combustion, not of vision." See also Sven Dupré, "Optics, Pictures and Evidence: Leonardo's Drawings of Mirrors and Machinery," *Early Science and Medicine*, 10 (2005): 211-236.

<sup>25</sup>For elaboration on this point, see A. Mark Smith, "Reflections on the Hockney-Falco Thesis: Optical Theory and Artistic Practice in the Fifteenth and Sixteenth Centuries," *Early Science and Medicine*, 10 (2005): 163-185.

<sup>26</sup>See Smith, *Alhacen on the Principles*, lxxxix.

## MANUSCRIPTS AND EDITING

*Textual Issues in the Manuscripts:* The Latin text in this current edition is based on the same seven manuscripts as the Latin text in the previous edition of books 4-5: i.e., *F, P1, S, E, L3, O,* and *C1*. Having already explained in detail both how and why I chose this particular group from the seventeen extant manuscripts containing all or most of the *De aspectibus*, I will not repeat the rationale here.<sup>1</sup> Suffice it to say, I am still satisfied that those seven manuscripts yield an appropriately critical text.

Unlike that of books 4 and 5, the text of book 6 presents an anomaly reminiscent of the one encountered in chapter 3 of the third book. In three of the seventeen manuscripts just mentioned (i.e., *O, L3,* and *C2*), chapter 6 on convex conical mirrors is interrupted early on by a clearly demarcated text that opens with the title *capitulum sextum de fallaciis que accidunt in speculis pyramidalibus convexis erectis* (“chapter six [literally, “the sixth chapter”] on misperceptions that occur in right convex conical mirrors”). Then follows an extremely brief résumé of the misperceptions arising in such mirrors, which concludes with the phrase *ad huius autem demonstrationem premittamus hanc propositionem* (“and for the purpose of this demonstration let us set forth this proposition”). The theorem that follows is essentially the same as proposition 20, lemma 6 (Latin, pp. 48-50; English translation pp. 196-198), which occurs before the interpolation. From that point on, all the manuscripts continue with proposition 22 (Latin, pp. 52-58; English, pp. 199-204), whose opening phrase *hoc ergo declarato* (“now that this has been demonstrated”) presumably refers to the introductory lemma in proposition 20.

Quite clearly, then, this swatch of interpolated text represents an alternate version of the introductory résumé and initial theorem of chapter 6 as it opens in all seventeen manuscripts, including the three anomalous ones. But its placement in those three manuscripts is puzzling. Whereas it should have been inserted right after proposition 20, it actually follows proposition 21, which draws on proposition 20 to support its argument. Equally puzzling is that roughly the first half of proposition 22 (paragraphs 6.20-6.30) recapitulates proposition 21, albeit in a somewhat different narrative form.<sup>2</sup>

Aside from its odd placement, the interpolated text has some peculiar features that set it apart from everything that precedes it. For a start, there is its title. Up to that point, the chapter headings, when they are given, are

designated by *pars* rather than *capitulum*. In addition, only one such chapter—chapter 4—includes a descriptive subtitle: *pars quarta in speculis spericis* (“chapter four on spherical mirrors”). Chapters 5 and 6 have no heading at all. Also, the introductory résumé of the alternate version of chapter 6 is longer and commensurately more detailed than that of the initial version contained in all the manuscripts. Finally, there are marked differences in style and vocabulary between the two versions, as witness the shift from *pars* to *capitulum*. In the initial version, for example, the term *sectio* is used to denominate “conic section,” whereas in the second the replacement term is *sector*. These alterations in vocabulary and format are matched by a noticeable shift in narrative style, that of version 2 being choppy than that of version 1.<sup>3</sup>

Taken as a whole, these incongruities in style and vocabulary suggest strongly that two distinct translators were at work here. More to the point, the entire text from the beginning of book 6, proposition 22, to the very end of book 7 bears all the stylistic and terminological hallmarks of translator 2—which means that from the point of insertion to the very end of book 7, the text forms a continuous whole produced by translator 2. That being the case, the two puzzling features mentioned earlier are easily explained. First, the recapitulation of proposition 21 in the initial part of proposition 22 makes sense if we view proposition 22 as an amalgam of two distinct theorems, the first of which constitutes proposition 21 and the second of which constitutes proposition 22 proper. Within its context in version 2 of the text, therefore, proposition 22 with its two parts forms the appropriate sequel to proposition 20. Second, the placement of version 2 after proposition 21 of version 1 can be accounted for by assuming that translator 1 was suddenly replaced at this point by translator 2, who took it upon himself to retranslate the opening portion of chapter 6 for the sake of continuity.

The situation described here has an obvious parallel in the one encountered in book 3, chapter 3, where paragraph 3.13 is suddenly interrupted by an interpolation unique to six of the seventeen manuscripts containing all or most of the *De aspectibus* (i.e., *P1*, *F*, *S*, *O*, *V2*, and *Vat*).<sup>4</sup> On close examination, the inserted text proved to be a rough, often maladroit translation of the concluding portion of chapter 2 and the opening section of chapter 3 up to paragraph 3.13. It also proved to be continuous in style with the remainder of book 3 as it appears in all the manuscripts. I therefore concluded that there was an abrupt switch of translators at the point of interpolation, the master (translator 1) yielding to the apprentice (translator 2). I also concluded that the section of version 2 that overlaps with version 1 represented a sort of practice run for translator 2 to prepare him to take over in earnest at paragraph 3.13 of book 3. On that basis I decided to relegate the

overlapping portion of version 2 to an appendix rather than include it as an integral part of the critical text. Following the same rationale, I have placed the overlapping portion of version 2 of book 6, chapter 6, in the appendix on pp. 330-335.

While there is no doubt that both cases involve a change in translators, there may be more at play than that. For instance, as remarked in the analysis of book 3, the Latin text from paragraph 3.13 to the end of the book represents less a translation than a paraphrase of the Arabic counterpart established by A. I. Sabra.<sup>5</sup> This of course could be due to the ineptitude or haste with which translator 2 rendered that portion of the text into Latin. But it could also be due to his having used an Arabic version that falls outside the manuscript tradition upon which Sabra based his edition.

This possibility is borne out, at least to some extent, by the second version of book 6, chapter 6. The introductory résumé in both versions is a case in point. In the first it consists of a single paragraph (6.1, p. 48 [Latin] and p. 196 [English]), whereas in the second it consists of three (Appendix, pp. 330 and 331). It could of course be argued that version 1 is a mere distillation or paraphrase of version 2, but to argue that is to ignore the omission in version 1 of pertinent and significant details provided in version 2.<sup>6</sup> Moreover, although there are obvious disparities between the two versions of proposition 20, those disparities are not easily explained on the basis of paraphrasing. For one thing, both versions are roughly the same length. For another, the structure of argument is noticeably different in both, even though each argument leads to the same conclusion along a valid train of logic. If both translators were working from the same text, then surely they would have followed the same train of logic, particularly when that train is as rigidly controlled as it is in a mathematical proof.<sup>7</sup> Finally, there is the issue of the heading and subtitle for chapter 6. Even if he was paraphrasing, why did translator 1 omit it entirely if it was actually there? After all, in the overlapping portion of the second version of chapter 3, book 3, translator 2 (who presumably *was* paraphrasing) included such a heading for chapter 3 (i.e., *de modis quibus error accidit visui*), and he continued to provide such headings (with a few exceptions) throughout the rest of the book.

If nothing else, this raises the possibility that the Latin translation of the *De aspectibus* was based on at least two different, perhaps markedly different, Arabic versions of the text; that at least two, but perhaps no more than two translators were at work on it; and that each translator was drawing on a different Arabic version. That in turn raises the possibility that the manuscript tradition of the Arabic text was more complex and variegated than current scholarship might lead us to suppose. As of now, only five manuscript copies of the Arabic text are known to exist. Of those only one

contains the entire treatise, and that one is quite late, dating from 1493-94. The earliest known copy (dating from 1083-84) lacks books 4 and 5; the next in chronological order (dating from 1239) contains books 4 and 5 alone; the third in chronological order (dating from the fourteenth century) has only segments of books 5-7; and the last in chronological order (dating from 1509) is limited to books 1-3.<sup>8</sup> Given the paucity and defective state of these manuscript copies, it would be rash to conclude that they represent the sole, authoritative witnesses to either the text itself or its dissemination in the Arabic world. It would be equally rash, therefore, to conclude that the disparities between the Latin text and the Arabic version established on the basis of these five manuscripts (in disparate groups of three, no less) is due solely to the Latin translators.

*The Critical Text:* The topical organization of book 6 is articulated clearly at the beginning, where the number of chapters (nine) and a brief description of their content is given explicitly in most of the manuscripts. Yet despite this indication, six of the seventeen aforementioned manuscripts add chapter-breaks at various points in the text. One case has already been discussed: i.e., the break at the beginning of the alternate version of chapter 6 that is found in *O*, *L3*, and *C2*. In addition, *S* and *Er* introduce a chapter-break at the beginning of proposition 22, and *M* introduces one in the middle of chapter 7. On the other hand, most of the manuscripts omit various chapter-breaks where they are appropriate or else signal them weakly.<sup>9</sup> Nevertheless, the topical structure of book 6 is obvious in the organization of the text itself.

For the most part, book 6 follows the organizational structure of book 5, the lion's share of it being devoted to a mathematical analysis of the seven mirrors in order from plane (chapter 3), through convex spherical, cylindrical, and conical (chapters 4-6), to concave spherical, cylindrical, and conical (chapters 7-9). Since that structure is explicit in book 6, I had no need to impose it, as I did for book 5. As to the remaining levels of organization, which I did have to impose, I followed the pattern established earlier for book 5, breaking the text into propositional elements (38 in all), which on occasion I further subdivided into cases. As with the Latin text of book 5, so with this one, I have inserted fairly strong spacing-breaks between propositions and weaker ones between cases. Each proposition is further demarcated by a numerical designation (e.g., [PROPOSITIO 1]). At the next, lower level of organization, I have imposed a paragraph structure in order to make the text easier to follow, each paragraph being numbered according to its chapter (e.g., [6.1], which designates the first paragraph of chapter 6). At the lowest level of organization I have punctuated as I thought appropriate in order to ease the modern reader's way through the narrative, most of which consists of mathematical argument.



*Diagrams:* Here, again, I followed the pattern established for book 5, paring the diagrams in the manuscripts down to what I consider to be a canonical set. In this case that set consists of only 36, as opposed to 83 for book 5. As in book 5, so in this one, I traced the figures to accompany the Latin text directly from diagrams scanned for the most part from manuscript *O*, although I have relettered them with a modern font and have occasionally reoriented them. As before, I have designated the resulting text-diagrams in capital letters according to the format "FIGURE 6.7.31," the number-series indicating book (6), chapter (7), and proposition (31). For a detailed description of the criteria I followed in choosing and representing the appropriate diagrams, see *Alhacen on the Principles*, cxi-cxv.

*The Critical Apparatus:* For the conventions used in the critical apparatus of this edition, I refer the reader to *Alhacen's Theory*, clxxii-clxxiv.

*The Translation and Commentary:* The general guidelines I followed in translating book 6 are those discussed in *Alhacen's Theory*, clxxiv-clxxvi and *Alhacen on the Principles*, cxv-cxvii. Accordingly, I have reinforced the organizational breaks discussed earlier by interpolating parenthetical headings, such as [CASE 1], to clarify the analytic structure of the text. I have also provided external and internal citations at appropriate points in the translation, inserting them parenthetically and setting them in brackets. As before, I have inserted brief explanations set off in brackets at spots in the text so as to streamline the commentary, which I have relegated to endnotes. Unlike the diagrams that accompany the Latin text, those that are matched to the translation are meant to reflect as faithfully as possible the actual conditions specified in the constructions and proofs. In order to distinguish these diagrams from their counterparts in the Latin text, I have designated them according to the lower-case format "figure 6.7.31," the number-series indicating book, chapter, and proposition. As in the previous edition, so in this one, I have placed the figures that go with volume 2 at the end of volume 1 and vice-versa so that the reader can match the logical flow of each propositions with its appropriate diagram(s) without flipping back and forth between proposition and diagram within the same volume. The reference-aids provided in this edition are the same as those provided in the previous two: i.e., a Latin-English index keyed to technical terms in both Latin text and English translation; an English-Latin glossary for cross-referencing to that index; and a general index keyed primarily to the introduction and commentary.



## NOTES

<sup>1</sup>For a full description of the seventeen manuscripts, See Smith, *Alhacen's Theory*, clv-clxi. For a discussion of the criteria I used for sorting these manuscripts into families and family-representatives, see *ibid.*, clxi-clxvii. And for the rationale behind my choice of manuscripts upon which to base the text of books 4-5, see Smith, *Alhacen on the Principles*, cvii-cviii.

<sup>2</sup>The points made in this paragraph are illustrated in the schematic below. The left-hand column gives the format of chapter six from the introductory résumé to the end of proposition 22 as it appears in all the manuscripts except *O*, *L3*, and *C2*. The right-hand column gives the format for those three manuscripts, with the interpolated text in gray. Ending with proposition 20, lemma 6, that interpolation mirrors sections A and B in all the manuscripts, so logic would demand that it be placed right before proposition 21 (section C in all the manuscripts), which is based in part on proposition 20. Furthermore, the first part of proposition 22 (section D in all the manuscripts) is clearly redundant insofar as it recapitulates proposition 21 in section C.

All Except O, L3, and C2	O, L3, and C2
A. Introductory résumé	A. Introductory résumé
B. Proposition 20, lemma 6	B. Proposition 20, lemma 6
C. Proposition 21	C. Proposition 21
D. Proposition 22	<i>Title</i>
1. Part 1 (Prop. 21)	<i>A. Introductory résumé</i>
2. Part 2 (Prop. 22')	<i>B. Proposition 20, lemma 6</i>
	D. Proposition 22
	1. Part 1 (Prop. 21)
	2. Part 2 (Prop. 22')

<sup>3</sup>See note 87, p. 248 below for a more detailed accounting of these terminological and stylistic differences.

<sup>4</sup>See Smith, *Alhacen's Theory*, clxi and clxviii-clxix, for a discussion of this interpolation. Note, by the way, that *O* is the only manuscript containing both interpolations, a fact that may indicate its privileged status as a witness to the original formation of the Latin versions of the *De aspectibus*.

<sup>5</sup>Cf. Sabra, *Optics*, 250-367, and Smith, *Alhacen's Theory*, 588-627.

<sup>6</sup>The main differences in detail are as follows: 1) Version 1 likens the misperceptions that occur in convex conical mirrors to those occurring in convex spherical mirrors; version 2 likens them more appropriately to the misperceptions that occur in convex cylindrical mirrors. 2) Version 2 notes that images in convex conical mirrors take on the shape of those mirrors; version 1 does not. 3) Version 1 remarks

that, as visible lines approach the vertical with respect to such mirrors, their images appear less curved, whereas the closer they approach the horizontal, the more curved their images appear; version 2 makes no mention of this fact. 4) Version 2 points out that the images of lines posed horizontally with respect to such mirrors are noticeably shortened; version 1 says nothing on this matter. More significant than its inclusion of more information, however, is that, in providing that particular information, version 2 offers a far more insightful summary of chapter 6 than does version 1.

<sup>7</sup>The most obvious difference between the two versions of proposition 20 lies in the order of steps taken in the respective constructions. In both versions, for instance, BFZ (figures 6.6.20 and 6.6.20alt, pp. 129 and 153, respectively) is identified as the relevant conic section quite early in the first paragraph of the proof (i.e., paragraph 4, p. 330, of version 2 and paragraph 6.2, p. 48 of version 1). As soon as it is so identified in version 2, we are instructed to drop normal ED from E and then draw tangent TQ to point Z. At the same point in version 1, on the other hand, we are instructed to pass a plane through Z to form circle GBZ; the instruction to draw tangent TQ comes considerably later, in paragraph 6.5, p. 49. Such differences are far too numerous to detail here, but even a fairly superficial comparison of the two texts will reveal significant disparities between the two at the procedural level. It is of course possible that one or both of the translators were playing somewhat fast and loose with the narrative structure of the same Arabic text.

<sup>8</sup>See Sabra, *Optics*, lxxx-lxxxiii. Just how problematic the Arabic manuscript tradition is comes clear from the schematic Sabra provides on p. lxxxii. If we designate the five manuscripts according to chronological order from A (earliest) to E (latest), then the entire text of the Arabic treatise breaks down as follows: books 1-3, represented by A, D, and E; books 4-5, represented by B, C, and D (C consisting of excerpts only); and books 6-7, represented by A, C, and D. Thus books 1-3 exist in only three manuscripts; books 4-5 in only three, of which one is defective; and books 6-7 in only three, of which one is defective.

<sup>9</sup>For an overview of the addition and omission of chapter-breaks in book 6, see Table 6 of Appendix 2 in Smith, *Alhacen's Theory*, 660.

**ALHACEN'S**  
*DE ASPECTIBUS*

**LATIN TEXT**



## LIBER SEXTUS

Liber iste in novem partes partitur. Pars prima, titulus libri; se-  
cunda, quoniam error accidit visui propter reflexionem; tertia, in er-  
rore evenienti in speculis planis; quarta, in errore qui oritur in specu-  
lis spericis exterioribus; quinta in speculis columnaribus exterioribus;  
5 sexta, in pyramidalibus exterioribus; septima, in spericis concavis; oc-  
tava, in columpnis concavis; nona, in pyramidalibus concavis.

### PARS PRIMA

[1.1] Patuit ex libris superioribus modus acquisitionis formarum  
10 in speculis per visum, situs linearum reflexionis vel accessus, situs  
ymaginum et loca ipsarum. Verum per reflexionem non semper  
comprehenditur forme veritas. In concavis enim speculis apparet  
ymago faciei distorta, et occultatur visui dispositio ipsius vera, unde  
planum errorem incidere in comprehensione formarum per reflexio-  
nem. Huius erroris modum et modi causam propositum est in libro  
15 presenti explanare et secundum diversitates speculorum disquirere  
varietates errorum.

1 liber sextus *om. FP1SO*      2 liber *om. E*/iste: sextus *R*/partitur: dividitur *R*/pars prima  
*om. FP1*/post prima *add. est R*/libri *corr. ex pun C1*      3 quoniam: quod *R*/accidit: accidat  
*R*/reflexionem *corr. ex reflexonem L3*/in: de *R*      4 evenienti: venienti *L3E*; eventiente *R*/post  
planis *scr. et del. concavis L3*/in<sup>2</sup>: de *R*/qui *corr. ex que C1*/post qui *scr. et del. in L3*      5 post  
quinta *add. de errore R*      6 post sexta *add. de errore R*/post septima *add. de errore R*      7 ante  
in<sup>1</sup> *add. de errore R*/columpnis: columpnaribus *R*/post nona *add. de errore R*      8 pars prima  
*om. FP1*; *transp. L3*; *inter. a. m. E*; prooemium libri capitulum primum *R*      9 ex: in *O*/libris  
superioribus *transp. R*      10 vel: et *R*      12 concavis enim speculis: speculis enim concavis  
*L3ER*/post speculi *add. an S*; *add. aliquando corr. ex ali O*      13 occultatur: occulta *L3E*/  
ipsius: eius *L3R*      14 post planum *add. est OR*; *inter. est a. m. C1*/in *om. S*/per: propter *L3ER*  
15 huius *rep. et del. L3*/libro *corr. ex loco F*      16 presenti: presente *R*/post presenti *add.*  
determinare *P1*/disquirere: discurrere *P1R*; *corr. ex discurrere E*      17 errorum *corr. ex eorum L3*

## PARS SECUNDA

[2.1] Comprehensionem formarum in visu directo liber secundus  
 20 docuit, et singula que propter egressum a temperantia in visu illo  
 errorem inducunt liber tertius diligenter exposuit. Fit autem com-  
 prehensio formarum per reflexionem sicut et directe, et quorum fit  
 adquisitio in directione fit etiam in reflexione, utpote lucis, coloris,  
 25 figure, magnitudinis, distantie, et similium.

[2.2] Et quemadmodum in directione rerum prefixarum et cog-  
 25 nitarum ad alia fit collatio, et inde oritur coniecturatio, et sumitur  
 iudicium in anima, similiter accidit in reflexione. Unde quecumque  
 temperamentum egressa in visu directo errorem efficiunt, in reflex-  
 30 ione similiter inducunt. Et secundum singula maior accidit error in  
 reflexione propter lucem debilem quam debilitat ipsa reflexio.

[2.3] Ut autem generaliter loquamur, non potest in reflexione  
 35 comprehendi veritas forme sicut potest in directione propter triplex  
 impedimentum reflexioni speciale. Primum est quoniam in reflex-  
 ione apparet rei forma pre oculis visui opposita, cum non sit re vera.  
 Secundum quoniam lux et color corporis visi miscentur cum colore  
 speculi, quam mixturam visus percipit non verum rei vise colorem  
 vel lucem. Tertium quoniam ipsa reflexio, ut in superioribus est as-  
 40 signatum, lucem et colorem debilitat, quare in reflexione latebit vi-  
 sum veritas lucis et coloris plus quam in directione.

[2.4] Amplius superiora docuerunt quoniam quantitas tempera-  
 40 menti eorum que in visu directo errorem inducunt fortitudinem lucis  
 et coloris respicit, fortiore enim luce vel colore erit maior, debiliore  
 minor. Cum autem per reflexionem debilitentur lux et color, erit  
 latitudo temperamentum singulorum errorem inducentium minor in  
 45 reflexione quam in directione, et temperantie diminuta latitudo plu-  
 ralitatem erroris inducit. Preterea quedam minutie corporum com-

18 pars secunda *om. FP1L3; inter. a. m. E*; quod error accidat visui propter reflexionem capitulum  
 secundum R 19 formarum in visu *corr. ex in visu formarum C1/liber secundus transp. C1*  
 21 autem *corr. ex esse L3* 23 coloris *corr. ex corporis C1/post coloris add. et L3* 26 alia:  
 alias *OL3C1R/collatio corr. ex collectio L3* 27 iudicium: in deum *S/post similiter scr. et del.*  
 inducunt et secundum singula *S/quecumque: quicumque O* 28 in: secundum *O* 29 in-  
 ducunt: indocuit *F*; docuit *P1* 32 potest *om. ER* 33 reflexioni *corr. ex reflexionis F*;  
 reflexionis *S/speciale: speculi E/post primum add. enim C1E/quoniam: quod R* 35 quoniam:  
 quod *L3R*; quem *C1* 36 *post speculi inter. propter O* 37 quoniam: quod *R/in inter. O*  
 38 lucem . . . debilitat *inter. O* 40 docuerunt: docuerit *FP1/quoniam: quam FP1E*; quod  
 R 42 enim *inter. O/post luce scr. et del. erit E/debiliore: debiliorem O* 43 debilitentur:  
 debilitantur *E* 45 pluralitatem *om. O* 46 erroris: errorem *O/post minutie scr. et del. me E*



prehendi poterunt per directionem que nullatenus comprehensibiles sunt per reflexionem. Palam ergo quod directionem superat reflexio in maioritate errorum et numero.

50

PARS TERTIA  
[In speculis planis]

55

[3.1] In singulis speculis erronea formarum accidit comprehensio, sed iuxta varietatem speculorum fit varietas errorum. In speculis planis minor accidit error quam in aliis. In hiis etenim comprehenditur veritas figure, situs, et quantitatis, sicut in directione, quod per probationem patebit.

60

[3.2] [PROPOSITIO 1] Proponatur speculum planum [FIGURE 6.3.1, p. 304], et sit AB linea in superficie illius speculi communis superficie speculi et superficie orthogonalis super superficiem speculi. Sint H, Z duo puncta in superficie illa orthogonalis, E centrum visus, et a puncto H ducatur perpendicularis super superficiem speculi, que sit HL. Et producat ut LG sit equalis LH. Similiter, producat perpendicularis ZF ut DF sit equalis FZ.

65

[3.3] Planum ex superioribus quoniam H refertur ad E a puncto speculi, et locus ymaginis ipsius est G, tantum distans a superficie speculi quantum H. Similiter, Z refertur ad E, et locus ymaginis est D.

70

[3.4] Ducta autem linea ZH, et similiter linea GD, quodcumque punctum linee ZH refertur ad E. Locus ymaginis eius est tantum distans a superficie speculi quantum ipse punctus, et ita quilibet punctus linee ZH tantum videtur distare quantum distabit. Unde, si

47 poterunt corr. ex potuit F/comprehensibiles om. E/comprehensibiles sunt (48) transp. R  
 48 post sunt inter. comprehensibiles a. m. E 49 errorum: erroris E 50 pars  
 tertia om. FP1L3; mg. a. m. E; de errore qui accidit in speculis planis capitulum tertium R  
 51 comprehensio: comprehenso O 52 post varietatem scr. et del. formarum accidit  
 comprehensio E/post varietas scr. et del. eo C1 53 accidit: accidet FP1/etenim: enim C1  
 54 situs: sicut PIE; corr. ex sicut a. m. L3; om. R/et om. P1/quantitatis: quantitas C1; corr. ex  
 quantitas L3/post sicut add. et ER 55 probationem corr. ex propositionem S 57 spe-  
 culi: circuli S; corr. ex circuli a. m. L3/superficie . . . et (58) om. O/post superficiem add. scilicet  
 E/speculi<sup>2</sup>: sibi S; mg. a. m. L3; inter. a. m. E 59 H Z: L F R/post orthogonalis scr. et del. est  
 L3 60 H: L R 61 HL: BL S; LH R/ut . . . producat ut om. FP1/LG: HG R/producat<sup>2</sup>:  
 producit<sup>2</sup> C1/producat perpendicularis (62) transp. L3 62 ZF: FZ R/ut: et S/FZ: ZF  
 R 63 planum: palam R/post planum add. est S/ex corr. ex et SO/quoniam: quod R/H:  
 L R/a: ab R 64 ante puncto add. aliquo R/ymaginis: ymaginum FP1OL3E/ipsius om.  
 R 65 H: L R/Z: F R 66 ymaginis: ymaginum L3 67 ZH: FL R/et om. P1/linea<sup>2</sup>  
 om. R/quodcumque: quodque E 68 ZH: FL R/est inter. O/est tantum transp. O 69 ip-  
 se punctus: ipsum punctum R 70 punctus: punctum R/ZH: FL R/distabit: distat ER

linea ZH fuerit recta, erit linea DG recta. Si fuerit arcus, erit DG arcus et eiusdem curvitatatis, quare linea ZH apparebit eiusdem quantitatis, eiusdem figure cuius fuerit, quod est propositum.

75 [3.5] Verum, si in punctis lineae ZH fuerit varietas colorum minutim variata, forsitan non discerneretur variatio; sed una pretendetur visui coloris confusio. Unde erit error in luce et in colore, et hoc in numero propter reflexionem. Illa etenim colorum et lucium varietas forsitan comprehendi posset directe, sed egressus est color a temperantia respectu reflexionis, non respectu directionis. Similiter, minutie  
80 occultantur aut confunduntur in reflexione que discerni possent in directione.

[3.6] Et propter debilitationem lucis vel coloris ex reflexione accidit error in longitudine qui quidem non accideret directe.

85 [3.7] In situ manifeste accidit error ex sola reflexione, in ymagine enim sinistra comprehendimus ea que in corpore viso, si esset in loco ymaginis, dextra videremus. Cum enim aliquid alii opponitur, contrarius est eis adinvicem situs, quod enim uni fuerit dextrum alii erit sinistrum. Igitur quod rei vise dextrum est ymagini sinistrum, et sinistrum in ymagine dextrum erit videnti, sed comprehenditur in  
90 ymagine sinistrum.

[3.8] Et generaliter in modo lucis, vel coloris, vel situs error semper accidit ex sola reflexione. In hiis et in aliis que errorem inducunt directe inducunt similiter in reflexione, et facilius, quoniam temperamentum singulorum minus est visui reflexo quam in directo. Horum  
95 omnium unum apponatur exemplum, et idem in ceteris intelligatur.

[3.9] In visu directo, cum fuerit corpus visum remotum ab axibus visualibus, accidit ipsum videri duo; idem evenit in speculis re visa ab axibus elongata.

71 ZH: FL R/erit DG arcus om. FP1 72 ZH: HZ L3E; LF R 74 in *inter. a. m. C1/ZH*: FL R/minutum corr. ex minutum L3 75 forsitan: forsitan FP1E/discerneretur: discernetur FP1ER 76 erit: erat L3/erit error transp. R/et<sup>1</sup> om. SL3E; inter. O/in<sup>2</sup> om. FP1C1R/post et<sup>2</sup> scr. et del. in L3/hoc in corr. ex in hoc E/in<sup>3</sup> inter. L3/post in<sup>3</sup> scr. et del. no F 77 numero: termino FP1 78 comprehendi corr. ex comprehenderi L3 79 respectu<sup>1</sup> rep. et del. F/reflexionis corr. ex directionis C1/non om. P1/post similiter add. particule ER (*inter. a. m. E*)/minutie: minute ER 80 confunduntur corr. ex confundantur P1/possent: posset S 82 debilitationem: debilitatem R 83 qui om. FP1; inter. L3; que O/directe om. P1 84 manifeste corr. ex manifeste F/post manifeste scr. et del. quod L3/sola reflexione transp. R 85 si om. S/post si scr. et del. o P1 86 aliquid: quid E 87 contrarius: concursus S/est eis transp. E/est . . . situs: eis situs est adinvicem R/adinvicem corr. ex advicem a. m. C1/alii . . . dextrum (88) inter. E 88 post est add. erit P1/ymagini . . . erit (89) inter. a. m. L3 89 post dextrum scr. et del. est F/erit: est R/sed . . . sinistrum (90) om. P1R 91 error semper transp. R 92 post reflexione add. et FP1/in hiis om. R/hiis et in om. FP1/inducunt directe (93) om. FP1 93 inducunt: inducit E; om. C1/et om. FP1/quoniam: quam P1 94 post est add. in R/visui: visu ER/reflexo: reflexio P1; corr. ex reflexio L3; corr. ex reflectio O/in scr. et del. O 95 apponatur: proponatur ER 97 idem: item L3E/re corr. ex rei L3

100 [3.10] In speculis ab aliqua longitudine videbitur corpus minus  
quam sit, quod forsitan directe a tanta longitudine videretur minus  
quam esset in veritate, sed non adeo minus. Et hoc minoritatis ad-  
ditamentum in speculis provenit propter minus longitudinis temper-  
amentum.

105 [3.11] In figura non numquam accidit error in speculis per causas  
per quas in directo, sed maior et frequentior propter situm.

[3.12] Si aliquid ab aliqua longitudine opponatur speculo, et eius  
capita non percipiuntur a visu, ut funis vel aliquid tale, videbitur for-  
sitan continuum speculo. Idem accidit in visu directo. Si opponatur  
110 funis aliquis foramini et non videantur capita funis, non apparebit  
distantia inter funem et foramen, licet magna sit, et est propter situm.  
Si autem alterum capitum videatur, aliud vero non, videbitur fortas-  
sis illud caput continuum. Et in singulis ubi directe accidit similiter  
in reflexione.

#### PARS QUARTA

115 *In speculis spericis [exterioribus]*

[4.1] Universitas errorum in speculis planis accidentium evenit  
similiter in spericis exterioribus, et preter hoc, in spericis speculis res  
visa videtur minor quam sit. Et generaliter in hiis speculis nichil ex  
re visa comprehenditur in veritate preter ordinationem partium, que  
120 talis apparet in speculo qualis est in corpore viso.

[4.2] [PROPOSITIO 2] Quod autem semper videatur res minor  
in hoc speculo quam ipsa sit probatur.

[4.3] Sit AB [FIGURE 6.4.2, p. 304] linea visa, ZP speculum, D  
centrum circuli, E centrum visus. A reflectatur ad E a puncto H, B a

99 videbitur: videtur S 100 post sit add. corpus C1/post videretur add. etiam R/minus inter.  
a. m. E 101 post minus add. sed L3E/et: sed O/post et add. in S 102 provenit: pervenit  
C1/post minus add. in R/longitudinis: longitudine ER 104 per: propter R 105 per: propter  
R/post in add. visu R 106 et eius . . . speculo (108) mg. a. m. L3 107 percipiuntur: percipitur  
L3/a visu inter. a. m. E/funis corr. ex finis P1/forsitan: forsitan SOL3C1 108 post continuum add.  
in L3C1/visu: viso C1 109 videantur corr. ex videtur a. m. E 110 funem corr. ex finem F/sit  
om. O 111 aliud: alium FP1; alterum R 112 ubi inter. a. m. E/post directe add. error R/post  
accidit scr. et del. i O; add. error L3C1E (inter. a. m. L3E) 113 in inter. a. m. E/post reflexione add.  
pax F; add. par P1 114 pars . . . spericis (115) om. FP1SL3; mg. a. m. E; de errore qui accidit in  
speculis spericis convexus capitulum quartum R 117 in inter. O/in spericis speculis om. R/  
spericis speculis transp. O/speculis inter. O 118 hiis speculis transp. S 120 corpore viso:  
imagine R 121 semper . . . res: res semper videatur R/videatur res transp. E 122 in hoc  
speculo om. R/post speculo scr. et del. qualis est in corpore viso quod P1/ipsa om. R 123 ZP:  
ZX R 124 post centrum inter. scilicet a. m. E/circuli om. R/circuli E inter. a. m. E/centrum?  
punctum R; corr. ex punctus a. m. E/a puncto H B inter. O/ B a inter. a. m. E/post B scr. et del. D P1

125 puncto N. Linea AB producta aut transibit per centrum speculi, aut non.

[4.4] Transeat. Et ducatur a puncto N linea contingens circulum, que sit NL; a puncto H contingens HM. Et ducantur linee reflexionis BN, EN, AH, EH, et producantur linee EH, EN donec cadant in perpendicularem, que est AD, et puncta casus sint T, Q. Palam quoniam  
130 T est locus ymaginis A; Q est locus ymaginis B. Dico quoniam AB maior est QT.

[4.5] Patet ex superioribus quoniam proportio AD ad DT sicut AM ad MT. Similiter, proportio BD ad DQ sicut proportio BL ad LQ. Sed AD maior BD, et DT minor DQ. Erit igitur maior proportio AM  
135 ad MT quam BL ad LQ.

[4.6] Secetur AM in puncto F ut proportio FM ad MT sit sicut BL ad LQ. Erit igitur minor BM ad MT quam BL ad LQ. Secetur MT in puncto K ut proportio BM ad MK sit sicut BL ad LQ. K necessario  
140 cadet inter M et Q, quoniam LQ minor MQ, et BL maior BM. Cum igitur FM ad MT sicut BL ad LQ et sicut BM ad MK, erit proportio FB ad KT sicut BL ad LQ. Sed BL maior LQ. Igitur FB maior KT, quare AB maior QT, quod est propositum.

[4.7] Si vero linea AB producta non perveniat ad centrum, ducatur a puncto A [FIGURE 6.4.2a, p. 304] linea ad centrum, que sit AG, et sit G centrum, et a puncto B ducatur linea BG. Locus ymaginis A sit punctus D, locus ymaginis B sit E, et ducatur linea ED, que quidem est ymago linee AB. Dico quoniam AB maior est ED, quoniam  
145 ED aut est equidistans AB aut non.

[4.8] Si fuerit equidistans, planum quoniam est minor. Si non fuerit equidistans, producat usquoque concurrat cum ea. Sit concursus Z, et a puncto E ducatur equidistans AB, que sit EH. Angulus EDH aut est acutus, aut rectus, vel maior.

125 *post N add. ducatur P1/linea om. L3ER/aut<sup>1</sup> inter. a. m. E* 127 *N om. O/ante linea add. et ducatur O* 128 *post contingens add. circulum ER/ducantur: ducatur S/post linee add. accessus et R* 129 *et . . . EH mg. F/in om. O* 130 *sint: sunt O/quoniam: quod R* 131 *est<sup>1</sup>. . . Q om. P1/Q: quod S/Q . . . ymaginis<sup>2</sup> mg. O/dico quoniam transp. L3/quoniam: quod R; scr. et del. L3* 133 *patet: palam R/quoniam: quod R/DT: TD FP1* 135 *BD: DB R/erit . . . maior: ergo maior est R/igitur inter. a. m. C1* 137 *secetur . . . LQ<sup>2</sup> (138) scr. et del. F; om. P1/linea scr. et del. F/MT<sup>2</sup> om. S* 138 *post minor add. proportio R* 139 *sit om. FP1/necessario cadet (140) transp. R* 140 *cadet corr. ex cadat a. m. E/et<sup>1</sup> om. FSL3; inter. OL3/quoniam: quia R* 142 *FB: FL SO* 144 *ducatur . . . centrum (145) om. P1* 145 *post linea add. a puncto C1/AG: AD R* 146 *G: D R/BG: BD R/ante locus add. et R* 147 *punctus D: punctum G R/E: P R; corr. ex EE F/post linea scr. et del. et E/ED: GP R; corr. ex ZE L3* 148 *post dico scr. et del. quod P1/quoniam<sup>1</sup>: quod R/ED: GP R* 149 *ED: GP R* 150 *quoniam: quod R* 151 *usquoque: usquequo FSL3; quousque R* 152 *Z: EZ P1; corr. ex EZ F/E: P R/ducatur: producat ER/EH: PH R* 153 *EDH: PGH R/vel: aut R*

[4.9] Si rectus vel maior, erit latus EH maius ED. Sed EH minus  
155 AB, et ita propositum.

[4.10] Si fuerit acutus, poterit accidere quod forma sit maior ipsa  
re cuius est forma, quam licet excedat raro accidet. Et cum acciderit,  
forsan comprehendetur forma a longitudine tali quod minor videbitur  
160 quam sit, quoniam ipsum corpus ab hac longitudine forsan vide-  
tur minus.

[4.11] [PROPOSITIO 3] Quod autem forma in hiis speculis ali-  
quando videatur maior re visa, scilicet cum maior fuerit, et compre-  
hendatur a tali longitudine a qua certa eius quantitas possit discerni  
declarabitur.

[4.12] Sit A [FIGURE 6.4.3, p. 305] centrum speculi, et superficies  
165 sumatur reflexionis que secabit speculum super circulum. Sit circu-  
lus ille EDB, ED dyameter illius circuli, et producat dyameter ED  
usque ad Z ut multiplicatio EZ in ZD non sit maior quadrato AD,  
quod planum, cum sit possibile dyametro ED talem addi lineam ut  
170 ductus totalis in partem additam sit equalis quadrato AD. Et divida-  
tur linea ZD in partes equales in puncto H. Erit igitur AH medietas  
EZ. Ductus ergo AD in HD non erit maior quarta parte quadrati AD,  
et quoniam ductus AH in HD maior est quadrato HD, sit ductus AH  
in HT equale quadrato HD.

[4.13] Fiat circulus secundum quantitatem AH, et a puncto H  
175 ducatur corda equalis medietati lineae HD, que sit HQ. Et producan-  
tur lineae QA, QT, et supra punctum Q fiat angulus equalis angulo  
QAH, qui sit HQN. Cum ergo hiis duobus triangulis hiis duo anguli  
sint equales, et unus communis, scilicet QHA, erit tertius tertio equa-  
180 lis, scilicet AQH angulo HNQ. Et erunt trianguli similes, et erit pro-  
portio AH ad HQ sicut HQ ad HN. Igitur quod fit ex ductu AH in  
HN equale quadrato HQ.

154  $EH^2$ : PH R/maius: maior FP1/ED: PG R 155 post ita add. est R 156 poterit: potest  
R/quod: ut R 157 est inter. a. m. C1/accidet: accidit L3/cum: si R 158 comprehendetur:  
comprehendetur L3/a inter. O 159 ab . . . minus (160) mg. a. m. L3/forsan corr. ex forsian  
F/videtur: videbitur R 161 aliquando videatur maior (162): videatur maior aliquando  
C1 162 maior fuerit et om. R/comprehendatur: comprehenditur R 163 a qua om.  
L3/certa corr. ex terra a. m. C1/certa eius transp. L3ER/post quantitas add. non R 166 post  
secabit scr. et del. circulum O 168 multiplicatio: multiplicato FP1/ZD corr. ex D E/non sit  
corr. ex sit non E/non sit maior: sit equalis R/quadrato: quam S 169 post planum add. est  
P1R/planum cum sit rep. S 171 post H add. AD F 172 AD<sup>1</sup>: AH L3C1ER/post HD scr.  
et del. sit ductus H L3/non erit maior: erit equalis R/parte: parti R 173 HD<sup>1</sup> corr. ex KD mg.  
a. m. F; corr. ex HT L3/sit . . . HD (174) scr. et del. E 174 equale: equalis L3ER 175 H  
corr. ex HS F 176 ducatur: producat SL3C1ER/corda inter. a. m. L3/post corda scr. et del.  
eius E/HQ: BQ O 177 supra: super R 178 HQN corr. ex HNQ F/post HQN scr. et del.  
et E/post ergo add. in R 179 sint: sunt L3C1/scilicet om. L3/tertio om. P1 180 trianguli  
similes transp. P1; triangula similia R 181 AH corr. ex QH E/HQ<sup>2</sup> corr. ex AD F/ex  
inter. O 182 HN: NH C1/post HN add. erit SL3C1/post equale add. erit O; add. est R

[4.14] Sed quadratum HQ est quarta pars quadrati HD, cum HQ sit  
 185 medietas HD. Igitur multiplicatio AH in HN equalis est quarte parti  
 multiplicationis AH in HT, quare HN est quarta pars HT. Igitur N cadit  
 inter H et T. Restat ut ductus HT in TN sit tres quarte quadrati HT.

[4.15] Verum angulus QHD acutus, et equalis angulo HQA, quia  
 respiciunt equalia latera in maiori triangulo. Igitur angulus QHN  
 190 equalis angulo HNQ, et ita HQ equalis QN.

[4.16] Et angulus HNQ acutus, quare angulus QNT obtusus.  
 Quadratum igitur TQ superat quadratum QN et quadratum TN duc-  
 tu lineae TN in NH, quoniam, ut dicit Euclides, quadratum lateris op-  
 195 positi obtuso superat quadrata duorum laterum quantum est quod  
 fit ex ductu unius lateris bis in partem ei adiunctam procedentem  
 usque ad locum casus perpendicularis a capite alterius lateris ducte.  
 Et si a puncto Q ducatur perpendicularis super lineam HT, cadet in  
 puncto medio lineae HN, et ductus TN in medietatem HN bis equipol-  
 let ductui TN in HN.

[4.17] Igitur quadratum TQ superat quadratum QN et TN ductu  
 200 TN in NH. Sed ductus HN in NT cum quadrato NT equalis est duc-  
 tui HT in TN. Igitur ductus HT in TN est excessus quadrati TQ supra  
 quadratum HQ.

[4.18] Amplius, sit proportio AI ad AH sicut QT ad QH [FIGURE  
 205 6.4.3a, p. 305]. Erit quadratum ad quadratum sicut quadratum ad  
 quadratum, et erit proportio excessus quadrati AI super quadra-  
 tum AH ad quadratum AH sicut ductus HT in TN ad quadratum

183 sed quadratum: per quantum *F*/quadrati: que *S*; *mg. a. m. L3/post* HD *scr. et del.* igitur  
*S* 184 AH: HA *FP1/in* HN *corr. ex ad* HN *C1* 185 est *inter. O* 186 H et T: HZT  
*S/TN corr. ex TL E/sit: sint R/quarte: quadrate S; in* quantitate *P1; corr. ex* quantum *F*/quadrati:  
 quadrate *S*; quantum *alter. in* quarti *F* 187 QHD: QHA *R/post* acutus *add. est R/et om.*  
*C1/post* equalis *inter. est a. m. C1* 188 equalia latera *transp. FP1/maiori triangulo transp.*  
*R/angulus corr. ex* angulo *F* 189 *post* equalis<sup>1</sup> *add. est O/equalis* angulo HQN *rep. F/post*  
 HQN *add. quia* utraque *equatur* HQA *P1/post et scr. et del. L L3* 190 HNQ *corr. ex* HQN *a.*  
*m. E/angulus<sup>2</sup> om. FP1/QNT: GNT P1S; corr. ex* GNT *mg. a. m. F* 191 quadratum<sup>1</sup>: quantum  
*FP1S/igitur om. FP1/superat* quadratum QN *om. FP1/post* QN *scr. et del. i L3/quadratum<sup>2</sup>:*  
 quantum *FP1/ductu corr. ex* ducti *O* 192 NH: HN *R/lateris: laterum SL3/oppositi: opposita*  
*FP1; opponi S* 193 obtuso *corr. ex* obtusa *F/quadrata corr. ex* quadrato *L3/laterum: alterum FP1*  
 194 lateris: laterum *FP1SO/procedentem: precedentem FP1SE* 196 et: nam *R/post* puncto  
*scr. et del. medio* lineae HN *C1/cadet: cadent FP1* 197 *post* puncto *scr. et del. per* ZE *pri E/*  
*medio: medium R/lineae om. O/equipollet: equipollens FP1; corr. ex* equipoll *O* 198 ductui  
*corr. ex* ductu *O/post* ductui *scr. et del. p C1* 199 TQ superat quadratum *mg. F/quadratum<sup>2</sup>:*  
 quadrata *RL3 (alter. in L3)/et om. FP1SOL3ER; inter. a. m. C1/TN: in* SO 200 TN *rep. S; tamen*  
*P1/post* NH *inter. et* quadratum NT *a. m. O/HN corr. ex* HNM *L3/HN in* NT: TN *in* HN *R/in*  
*inter. O/NT<sup>2</sup>: TN R/ductui: actui P1* 201 TN *corr. ex* ITN *F/quadrati: quantitati FP1/supra*  
*mg a. m. F; super* SOL3C1E 202 quadratum *corr. ex* quantum *mg. a. m. F* 203 AI: AL  
 L3E 204 erit *om. S/quadratum<sup>1</sup>: quadrati FSOL3C1E; quantitati P1/quadratum<sup>2</sup>: quantum*  
*FP1; quantitatam O/sicut . . . quadratum<sup>1</sup> (205) inter. a. m. E/quadratum<sup>3</sup>: quadrati FSOL3C1E;*  
 quantitati *P1/ad<sup>2</sup> om. S/post* ad<sup>2</sup> *add. d P1* 205 quadratum<sup>1</sup>: quantitatam *FP1; om. S/quadrati:*  
 quantitati *P1/super: supra R/quadratum<sup>2</sup>: quantum P1* 206 ad quadratum AH *mg. F; rep. O*

QH. Et quoniam quadratum QH quater sumptum efficit quadratum HD, et ductus HT in TN quater sumptus efficit triplum quadrati HT, erit ductus HT in TN ad quadratum QH sicut tripli quadrati HT ad quadratum HD.

[4.19] Sit autem HC tripla ad HT. Erit ductus CH in HA triplus ad quadratum HD, sed quoniam proportio AH ad HD sicut HD ad HT, erit HT ad HA sicut quadratum HT ad quadratum HD. Verum proportio CH ad HA sicut ductus CH in HT ad ductum HA in HT, et ita CH ad HA sicut tripli quadrati HT ad quadratum HD. Sed hec erat proportio excessus quadrati AI super quadratum AH ad quadratum AH. Igitur CH ad HA sicut excessus quadrati AI super quadratum AH ad quadratum AH. Igitur coniunctim proportio CA ad AH sicut quadrati AI ad quadratum HA, excessus enim quadrati AI super quadratum HA cum quadrato HA efficit quadratum AI.

[4.20] Igitur IA erit media in proportione inter CA et HA, cuius rei conversam paulo ante tetigimus. Igitur proportio CA ad IA sicut IA ad HA, et eadem erit proportio residui ad residuum, id est CI ad IH, et cum IA maior HA, erit CI maior IH.

[4.21] Amplius, ductus AH in HD minor quarta parte quadrati AD. Igitur HD est minor quarta parte lineae AD. Igitur est minor quinta parte AH. Cum ergo AH sit maior quam quintupla ad HD, et ductus eius in HT efficiat quadratum HD, erit HT minor quinta parte HD, et ita HT erit minor vicesima quinta parte HA. Sed proportio CI ad IH sicut IA ad HA, ut dictum est. Igitur, coniunctim erit CH ad IH sicut IA cum AH ad AH. Igitur tertia primi ad secundum sicut tertia terti ad quartum.

211 HC: HCAF; HAT P1; HE C1; HO R/CH: HO R/HA: HQ S; HT R 212 HD<sup>1</sup>: HT R/post HD<sup>2</sup> add. est ER/HT corr. ex HAE 213 HA: AHL3ER/quadratum: quadrati FP1SOL3C1E/quadratum HD transp. deinde corr. C1/verum inter. a. m. L3 214 CH<sup>1,2</sup>: OH R/HA<sup>1,2</sup>: AH R/post HA<sup>1</sup> add. est E/HA<sup>2</sup> corr. ex HT E/ita: proportio R 215 CH: OH R/post sicut add. proportio R/erat inter. a. m. L3 216 super: supra R/ad quadratum AH (217) inter. a. m. E 217 CH: OH R/HA: AHL3ER/super: supra R 218 post AH<sup>2</sup> scr. et del. excessus enim quadrati AI C1/igitur . . . HA (219) mg. a. m. L3/proportio rep. S/CA: OAR 219 HA: AHL3C1ER/enim inter. L3/super: supra R 220 HA<sup>1</sup>: AH C1R; corr. ex AH E/quadrato: qua L3/HA<sup>2</sup>: AHR 221 CA: OAR/HA: AHR/cuius . . . tetigimus (222) om. R 222 CA: OAR/sicut IA mg. F 223 CI inter. E; OIR 224 et . . . IH om. R 225 AH: AD R/post HD inter. est a. m. C1/post minor add. est R 226 igitur<sup>1</sup> om. FP1/post igitur<sup>2</sup> add. HD R 227 ergo corr. ex erga L3/quintupla: cum tripla L3; quadrupla P1; quadra alter. in quadrupla F/post ad add. AH S; scr. et del. AHC1 228 eius inter. O/HD rep. FP1/HT minor transp. deinde corr. O 229 HD: HT L3/vicesima: et FP1; om. S; 3 E/quinta: quarta L3/post quinta scr. et del. parte quinta C1/parte inter. a. m. O/CI: OIR 230 IH<sup>1</sup>: CH S/sicut IA om. L3; inter. a. m. C1/IA: IH SE/ad<sup>2</sup>. . . IA (231) om. FP1/HA: AHR/coniunctim: coniunctinctim S/CH: OH R/IH: FHS 231 IA corr. ex IH a. m. C1/ad AH om. FP1OL3; ad HAC1/primi: prime R/secundum: secundam R 232 tertii: tertie R/post ad scr. et del. quantum F/quartum: quartam R

[4.22] Sed HT est tertia pars linee CH. Igitur TH ad IH sicut tertia  
 235 pars linee IA cum AH ad lineam AH. Igitur TH ad IH sicut due tertie  
 linee AH cum tertia linee IH ad lineam AH. Sed quoniam CI maior  
 IH, erit IH minor medietate CH, et erit tertia IH minor sexta parte  
 CH, et ita tertia IH erit minor medietate TH. Igitur due tertie AH cum  
 minori parte medietate HT se habebunt ad AH sicut TH ad IH. Igitur  
 240 IH ad HT sicut AH ad duas sui tertias cum minori parte medietate  
 HT.

[4.23] Sed HT minor vicesima quinta AH, et eius medietas minor  
 medietate vicesime quinte. Sed linea AH in viginti quinque partes  
 245 divisa; due eius tertie cum medietate vicesime quinte non efficiunt  
 octodecim eius partes. Igitur proportio IH ad HT maior quam sit  
 proportio viginiti quinque ad octodecim.

[4.24] Item, cum HT sit minor vicesima quinta AH, erit AT maior  
 viginti quattuor vicesime quinte AH. Sed linea IH minor medietate  
 CH, et ita minor HT cum medietate HT, et ita minor una et dimidia  
 250 viginti quinque partium AH, et ita IA minor viginti sex et dimidie  
 partis sumptis partibus secundum divisionem HA in viginti quinque.  
 Ergo proportio IA ad AT sicut minoris viginiti sex et dimidii ad maius  
 viginti quattuor. Igitur proportio IA ad AT minor quam viginti sex  
 et dimidii ad viginti quattuor. Sed IH ad HT maior quam viginiti  
 quinque ad octodecim. Igitur IH ad HT maior quam IA ad AT.

[4.25] Sit proportio IM ad MT sicut IA ad AT. Cadet quidem M  
 255 inter I, H. Item, maior erit proportio IM ad MH quam IA ad AT, et ita

233 CH: OHR/CH... linee (234) mg. a. m. E/post IH add. est ER/tertia om. FP1 234 post cum  
 scr. et del. tertia linee AH C1; add. tertia parte R/post ad<sup>1</sup> scr. et del. a S/IH: IA R 235 linee: linea  
 FP1; line S/post quoniam add. linea R/CI: OI R/ante maior add. est R 236 erit IH om. L3/IH<sup>2</sup>  
 corr. ex CHE/CH: OH R 237 CH: OHR/TH corr. ex HT E 238 minori: minore R/parte  
 inter. a. m. E/medietate: quam sit medietas R/post IH scr. et del. sicut TH ad IH F 239 minori:  
 minore R/parte om. R/medietate: quam sit medietas R 241 sed HT om. S/vicesima quinta:  
 vicesimo quinto S; viginti quinque FP1L3/AH: HA C1 242 medietate: quam medietas R/  
 vicesime quinte: viginti quinque FP1L3C1/post quinte add. partis R/sed inter. a. m. C1/viginti  
 quinque: vicesime quinte E/partes: parte FP1 243 divisa: commissa L3/eius inter. E; om.  
 R/post medietate add. quadrate FP1SE/vicesime quinte: viginti quinque FP1; om. S/post quinte  
 add. partis R 244 octodecim om. FP1; octo L3E/eius partes transp. FP1/ad rep. P1/post HT  
 inter. est O/post maior add. est R 245 post proportio scr. et del. quam sit proportio C1/viginti  
 quinque: vicesime quinte E 246 vicesima quinta: vicesimo quinto SC1; vicesime quinte E/  
 post quinta add. parte R 247 viginti quattuor: vicesima quarta E/post quattuor add. partibus  
 quarum AH est viginti quinque R/vicesimis quintis: viginti quinque S; vicesima quinta L3E/  
 vicesimis... AH om. R/post minor add. est R 248 CH: OHR/HT cum om. R/cum medietate  
 HT mg. F/HT mg. P1 249 viginti quinque: vicesima quinta E/ita IA transp. R/viginti sex:  
 vicesima sexta E 250 partis om. R/partibus om. FP1/AH: HA FP1/in... quinque om.  
 R/viginti quinque: ZH FP1; vicesime quinte E 251 IA... proportio (252) om. FP1/post  
 AT scr. et del. minor C1/post minoris add. linee R/viginti sex: viginti octo S/maius: maiorem R  
 252 AT corr. ex ADT FP1/post minor add. est R 253 post sed add. proportio R/ad<sup>1</sup> om. FP1/post  
 maior add. est R 254 post igitur add. proportio R/post maior add. est R 255 IM: NM S/IA:  
 NL FP1L3E; IN S/cadet corr. ex cadat E 256 post I add. et OR (inter. O)/IM: MI L3; LM C1



maior quam IA ad AH. Sit igitur proportio IL ad LH sicut IA ad AH.  
Cadet quidem L inter M et I.

260 [4.26] Amplius, a punctis L, M ducantur contingentes LB, MG, et  
ducantur lineae IB, HB, IG, TG, AB, AG, quae ultime producantur us-  
que ad exteriorem circulum.

[4.27] Et habebis ex quinta quinti libri quod angulus IBZ sit equa-  
lis angulo HBA, cum enim sit proportio IL ad LH sicut IA ad AH, erit  
H locus ymaginis in reflexione a puncto B. Et si dicatur contrarium  
265 ut sumatur alius locus ymaginis, improbabis per impossibile, sumpta  
impossibilitate a proportione quam verum est esse IA ad lineam a  
puncto A ad locum ymaginis sicut IL ad lineam a puncto L ad locum  
ymaginis.

[4.28] Cum igitur H sit locus ymaginis, et LB sit contingens super  
270 AB, producta HB faciet angulum reflexionis equalem sibi collaterali,  
et quoniam LB perpendicularis super ABZ, restabit angulus IBL  
equalis angulo LBH. Eodem modo erit angulus IGZ equalis angulo  
TGA, et cum MG sit perpendicularis, erit angulus IGM equalis an-  
gulo MGT.

275 [4.29] Amplius, producat a puncto H ad lineam AB linea equi-  
distans IB, quae sit HP, et a puncto T equidistans IG, quae sit TR. Erit  
angulus IBZ equalis angulo HPB. Sed angulus IBZ equalis, ut dictum  
est, angulo HBA, et ita duo anguli HBA, HPB sunt aequales, quare duo  
latera HB, HP sunt equalia. Similiter, TR equalis TG. Verum angulus  
280 HPB acutus, cum sit equalis angulo reflexionis; erit angulus HPA ob-  
tus, et erit HA maior HP, et ita maior HB. Similiter, erit TA maior  
TG.

[4.30] Amplius, quoniam HP equidistans IB, erit proportio IA ad  
AH sicut AB ad AP; erit similiter proportio IA ad AT sicut GA ad AR,

257 IL *om.* FP1/LH: IH FP1/IA<sup>2</sup>: LA E/AH<sup>2</sup> *corr.* ex HA E 258 M et I: MTI FP1/I: L L3  
259 MG: ING F 260 ducantur: ducant L3/post *que add.* due R 262 habebis: habebit  
SOL3E; habebitur R/ quinta: quarta S; quinque L3; *om.* FP1R/post quinta *add.* figura C1/quinti  
libri: quinto libro P1; quarto libro R/angulus *om.* S/sit . . . enim (263) *rep.* S 263 enim:  
igitur R/IL: AL L3/LH: HL FP1 264 post ymaginis *add.* I dum R/in reflexione: reflectitur  
R 265 improbabis: I probabis R/post improbabis *add.* quod FP1 266 post quam *add.*  
enim L3E; *add.* non R/verum: necessarium O/verum est *transp.* R/IA . . . A (267) *inter.* O/a<sup>2</sup>: ab  
O 267 puncto<sup>1</sup> *om.* O/A ad locum *om.* R/post ymaginis *add.* ductam ad punctum A R/IL: ID  
FP1 269 sit contingens: contingat R/super AB (270): circulum in B R 270 HB: AB R/post  
angulum *add.* LBZ R/reflexionis *om.* R/equalem *om.* P1; *corr.* ex qualem O/sibi: suo R/collaterali:  
collaterabit FP1 271 LB: IB E/post LB *add.* est P1; *inter.* est O/restabit: restabat SL3/IBL: BL  
L3E 272 post LBH *add.* faciet S/IGZ: IG L3E 273 TGA: TAG E/post perpendicularis  
*add.* super AGZ R/IGM: IGMS F 275 producat: ducatur R 276 ante IB *scr. et del.* IB  
E/post IG *add.* ad lineam AG R 277 IBZ<sup>1</sup> *corr.* ex IBH S/IBZ<sup>2</sup>: QBZ L3/post equalis<sup>2</sup> *add.* angulo  
HBA R 278 angulo HBA *om.* R/et . . . HBA<sup>2</sup> *mg.* F/HPB *om.* L3; HP *alter.* in HPA E/sunt  
. . . HPB (280) *om.* S/aequales *corr.* ex equalia E 280 post HPB *add.* est R/acutus: acucutus  
S/post angulo *add.* IBZ R/reflexionis *om.* R/post erit *add.* igitur R 281 et<sup>1</sup> *om.* O/HA: AH  
R/et<sup>2</sup> . . . HB *om.* P1L3R 282 TG *inter.* a. m. E 283 equidistans: equidistat L3ER (*alter.*  
*in a. m.* L3)/IB *corr.* ex HP S/proportio *om.* R/ad *om.* P1 284 AT *corr.* ex AH E/GA: AG R

285 et erit proportio AH ad AI sicut AP ad AB. Sed IA ad AT sicut AB ad  
AR, cum AB sit equalis AG. Igitur a primo erit proportio AH ad AT  
sicut AP ad AR.

[4.31] Verum, cum angulus HPA obtusus, quadratum HA excedet  
quadratum HP et quadratum AP cum multiplicatione AP in lineam  
290 ductam a puncto P usque ad locum perpendicularis ducte a puncto  
H bis. Sed perpendicularis ducta a puncto H cadet in puncto me-  
dio lineae PB, cum HB, HP sint equales, et ita quadratum HA excedet  
quadratum HP et quadratum AP in multiplicatione AP in PB. Et ita  
quadratum AH excedit quadratum HP in multiplicatione AB in AP,  
295 quoniam ductus AP in PB cum quadrato AP valet ductum AB in AP.  
Similiter, quadratum AT excedit quadratum TR in ductu AG in AR,  
sive AB in AR, quod idem est.

[4.32] Ducatur ergo linea AB in duas lineas AP, AR, et provenient  
duo excessus. Igitur proportio excessus ad excessum sicut AP ad  
300 AR, quare proportio excessus quadrati AH super quadratum HP ad  
excessum quadrati AT super quadratum TR sicut AH ad AT. Et cum  
HP equalis HB, et TR, TG, erit proportio excessus quadrati AH super  
quadratum HB ad excessum quadrati AT super quadratum TG sicut  
AH ad AT.

5 [4.33] Sed multiplicatio AH in HU equalis est quadrato HB. Igitur  
multiplicatio AH in AU erit excessus quadrati AH super quadratum  
HB. Igitur proportio AH ad AT sicut multiplicationis AH in AU ad  
excessum quadrati AT super quadratum TG. Et si due lineae AH, AT  
ducantur in AU, erit proportio AH ad AT sicut multiplicationi AH in

285 AH: AB FP1/AI: AL L3; IA R/AB: AH FP1E 286 a primo om. R/ AH corr. ex AG L3/ AT: AI  
alter. in AR a. m. E 287 AR corr. ex AI E 288 post HPA add. sit R/excedet corr. ex excedit E  
289 cum: in O; om. R/lineam ductam (290): linea ducta L3E 290 puncto<sup>1</sup> corr. ex puncta F/P  
om. E/ ducte corr. ex dute F 291 bis om. L3/bis . . . H om. FP1/puncto<sup>2</sup> om. R/medio: medium  
R 292 PB: PH L3E/post quadratum scr. et del. HP et quadratum S 293 HP: AP O/et<sup>1</sup> inter.  
O/et<sup>1</sup> . . . HP (294) om. L3/quadratum<sup>2</sup> om. O/AP<sup>1</sup>: HO O/AP<sup>2</sup> . . . multiplicatio (294) mg. O  
294 excedit: excedet S/in<sup>1</sup>: cum L3/AB: APB E 296 AT . . . quadratum mg. F/quadratum:  
quadraturam FP1 297 AB om. FP1/AR: AT S/in . . . idem inter. a. m. E 298 post AB scr.  
et del. et F/duas: dua S/post AP add. et R 299 excessus corr. ex accessus S/post proportio scr.  
et del. AD F/ad excessum mg. F 300 AR: R S/post AR scr. et del. quare proportio excessus  
ad excessum sicut AP ad AR E/quare: erit ergo R/post proportio add. hoc sequitur quia dictum  
est quod proportio AH ad HT est sicut proportio FP1/quadrati mg. a. m. E; qua L3/super: supra  
R/post HP add. et L3/ad: ED L3 1 super: supra R/TR corr. ex HB S/AT<sup>2</sup>: HT L3 2 post  
HP add. sit R/HB: MB L3E/AH: HA S/super: supra FP1R 3 HB . . . quadratum mg. C1/  
super: supra R 5 sed . . . AT om. S/HU: HB FP1OC1/post multiplicatio add. EH in HD est  
equalis quadrato lineae a puncto H ad circumulum DBE contingenter ducte et erit minor HB et ita  
multiplicatio EH in HD minor est quadrato HB et fiat ductus R/equalis est transp. L3E/quadrato:  
quadrati L3/post HB add. ergo HU minor est HA et quadratum AH est equale multiplicationi AH  
in AU et HU R 6 AU: AHU FP1/AH<sup>2</sup>: HA ER/super: supra R 7 AH<sup>1</sup> corr. ex HA E/post  
sicut add. proportio R/AU: AB L3/ad<sup>2</sup> . . . AU<sup>1</sup> (10) mg. C1 8 super: supra R/TG: AG FP1; TQ  
L3E 9 erit . . . AU<sup>1</sup> (10) om. FP1/post sicut add. proportio R/multiplicationi: multiplicationis R

10 AU ad multiplicationem AT in AU. Igitur multiplicatio AT in AU est  
excessus quadrati AT super quadratum TG. Igitur erit multiplicatio  
AH in HU equalis quadrato HB, et multiplicatio AT in TU equalis  
quadrato TG.

[4.34] Amplius, arcus BG dividatur per equalia in puncto O, et  
15 ducantur tres perpendiculares super lineam HA, scilicet BF, OY, GK,  
et a puncto G ducatur linea equidistans HA, que sit GS, et a puncto  
B ducatur perpendicularis super AG, que sit BX. Hoc quidem BX, si  
produceretur usque ad circulum, divideret linea AG ipsam per equa-  
lia, et arcum cuius esset corda. Et ita secaretur alius arcus equalis ar-  
20 cui BG, quoniam alium arcum respiceret angulus GBX, et ita angulus  
GBX est medietas anguli supra centrum respicientis eundem arcum,  
secundum Euclidem. Igitur angulus GBX est medietas anguli BAG  
quem dividit linea OA per equalia. Igitur angulus GBX est equalis  
angulo OAG. Duo autem anguli BSG, BXG recti.

[4.35] Si intelligatur circulus super BG transiens per S, transibit  
25 per X, et fiet arcus SX super quem cadent duo anguli XBS, XGS. Igitur  
hii duo anguli sunt equales. Sed angulus GAY equalis angulo XGS  
propter equidistantiam linearum, et ita angulus GAY equalis angulo  
XBS. Et ut dictum est, angulus GBX equalis angulo OAG. Erit angu-  
30 lus OAY equalis angulo GBS, et erit triangulus OAY similis triangulo  
GBS. Igitur proportio GB ad BS sicut OA ad AY.

[4.36] Amplius, cum angulus AHB sit acutus, quadratum AB  
minuit ex quadratis AH, HB quantum est illud quod fit ex ductu AH  
in HF bis, secundum quod dicit Euclides. Igitur quadratum AH cum  
35 quadrato HB superat quadratum DA, que est equalis AB, in ductu

11 super: supra R/TG: DG O/igitur erit *transp. R* 12 AH: HA L3ER/HU: HB S/HB . . .  
quadrato (13) *om. L3/post et add. p F* 14 *post dividatur scr. et del. dimidiatur E/post O add.*  
et ducatur AO R 16 linea *om. R* 17 *post ducatur scr. et del. linea P1/sit mg. F/BX: BG*  
SL3E; BC R/BX<sup>2</sup>: LG L3; BG E; BC R 18 *produceretur: producantur FP1; producat L3E;*  
*producantur alter. in producat O/divideret: dividet FP1C1; dividat L3E; dividat alter. in dividet*  
*O/AG: AH P1/ipsam: ipsum L3* 19 *cuius inter. O/post ita scr. et del. secavi F* 20 BG  
*inter. O/quoniam: quem C1/alium: illum R/GBX: GLG L3; GBG E; CBG R* 21 GBX: GLG  
L3; GBG E; CBG R/supra: super R 22 Euclidem: eundem FP1; *corr. ex eundem E; Euclid*  
*O/GBX: GBG L3E; CBG R/BAG: GAB R* 23 *quem: quoniam L3; corr. ex quoniam E/OA:*  
*EA S; IA O; GA L3E; AO R/post angulus scr. et del. angulo E/GBX: GBG L3; GBE E; CBG R/est*  
*inter. a. m. E/est equalis transp. E* 24 BSG: BLG FP1SL3E/post BSG *add. et FP1/BXG: BEG*  
*E; BCG R/post recti add. sunt R* 25 *post si add. igitur R/post per add. centrum P1/transibit:*  
*transiens FP1* 26 X: Q FP1; E E; C R/fiet: fiat FP1/SX: Q FP1; SE E; SC R/cadent: cadunt  
FP1/XBS: XLS L3; EBS E; CBS R/XGS: EGS E; CGS R 27 *hii om. FP1/equales: equale L3/*  
*post equalis add. est OR (inter. O)/XGS: EGS E; CGS R* 28 *propter . . . et (29) mg. a. m. E/post*  
*GAY add. est L3* 29 XBS: GS FP1; GBS SO; EBS E; CBS R/et *inter. C1/GBX: GBQ FP1; GBE*  
*E; GBC R/equalis . . . OAY (30) om. P1/post angulo scr. et del. T L3* 30 *triangulus: angulus*  
*FP1; triangulum R/similis: simile R* 31 *igitur om. L3/GB: BG C1/BS: US L3E/AY corr. ex TA*  
*E/post AY add. et proportio GB ad GS sicut OA ad OY R* 32 *post amplius inter. est O; scr. et*  
*del. est C1/angulus inter. O/quadratum: quam FP1* 33 *minuit ex: minus est R/HB: LB FP1*  
34 *bis inter. O; hoc L3/quadratum: quantum FP1* 35 *superat: super AT L3/DA: DH S; AD R*

AH in HF bis, et ita in ductu AH in HD bis et AH in DF bis. Sed multiplicatio AH in HD bis cum quadrato AD est equalis quadrato AH cum quadrato HD. Et ita ablato communi quadrato AB [cum multiplicatione AH in HD bis], restabit quadratum HD cum ductu AH in  
40 FD bis equalis quadrato HB.

[4.37] Sed multiplicatio AH in HT equalis est quadrato HD, et multiplicatio AH in HU equalis quadrato HB. Erit ergo multiplicatio AH in HU equalis multiplicationi AH in HT et multiplicationi AH in DF bis. Subtracto ductu AH in HT, quem communem ponimus  
45 utrique multiplicationi, restabit multiplicatio AH in TU equalis multiplicationi AH in DF bis. Igitur TU est dupla DF.

[4.38] Amplius, cum angulus ATG sit acutus, secundum predictum modum erit quadratum AT cum quadrato TG equale quadrato AD cum ductu AT in TK bis, et ita cum ductu AT in TD bis, et in DK  
50 bis. Et probatur modo predicto quod quadratum TG equale est quadrato TD cum ductu AT in DK bis. Sed ductus AT in TU equalis quadrato TG, et ita equalis quadrato TD cum ductu AT in DK bis.

[4.39] Sit ductus AT in TE equalis quadrato TD. Restat ergo ut ductus AT in EU sit equalis ductui AT in DK bis, per ablationem communis, quod est ductus AT in TE. Igitur EU est dupla DK. Sed iam  
55 dictum est quod TU est dupla DF. Restat ergo TE duplum FK.

[4.40] Amplius, proportio AH ad HT sicut AH ad HD duplicata, HD enim media est in proportione inter illas, cum eius quadratum sit equale ductui AH in HT. Et similiter proportio AT ad TE sicut AT ad  
60 TD duplicata. Sed maior est proportio AT ad TE quam AH ad HD. Igitur maior est proportio AT ad TE quam AH ad HT, et cum AH maius AT, erit HT maior TE. Sed TE dupla FK.

36 HD: HA L3 38 AB: AH FP1OE; AD R/multiplicatione: ductu R 39 restabit: restat FP1/AH: AB S/AH . . . multiplicatio (41) mg. C1 40 bis inter. E/equalis: equale R/HB: B S 41 sed . . . HB (42) om. L3/HT: HD S/equalis est transp. S/est om. O 42 post HU inter. est O 43 AH<sup>2</sup> . . . multiplicationi<sup>2</sup> om. L3 44 bis corr. ex bbis P1/post subtracto add. que R/quem om. OL3; quam C1E 45 restabit: restat FP1/equalis scr. et del. est E 47 post acutus add. erit R/predictum: supradictum L3E 48 erit om. R/equale: equalis L3E; corr. ex equales C1 49 TK . . . in<sup>2</sup> om. L3/AT in TD: ACN TD FP1/in om. S/TD: DT C1; corr. ex T O/TD bis et om. S/DK: TK L3 50 et . . . bis (51) om. S/probatur: probabitur L3C1ER/equale est transp. FP1 51 cum rep. C1/AT<sup>1</sup>: A FP1/DK: TK L3/sed: sit FP1/TU: TE F; TR P1/post equalis add. est R 52 TG: TD FP1 53 sit corr. ex si O/post sit add. autem R/TE: TO SO 54 EU: OU FC1; TU P1; GU S; corr. ex GU O 55 quod: qui R/TE: TO FP1SC1; alter. ex T in TO/EU: IOU FP1; OU SC1; GB O/sed . . . dupla (56) mg. a. m. E/DK: KD R 56 DF: TF L3E/TE: TO FP1SOC1/duplum: dupla R/FK: FQ FP1; KF R 57 post HT add. est L3R 58 HD: HA L3/enim om. FP1/quadratum: quam L3 59 ductui corr. ex ductu O/TE: TO FP1SOC1 60 sed inter. O/post maior add. AT ad DO quam AH ad HD igitur maior FP1/TE: TO FP1; TD SOL3C1ER (inter. O)/HD alter. in HT a. m. E 61 igitur . . . HT scr. et del. E; om. R/TE: TO FP1SOC1/post quam add. AH ad HD igitur maior est proportio AT ad CO quam FP1/et: ergo inter. O/post AH add. sit R 62 maius: maior R/TE<sup>1,2</sup>: TO FP1SOC1/sed TE om. L3/post dupla add. ad R/FK: KF R/post FK add. ergo HT maior est quam dupla ad KF R

[4.41] Item, ut dictum est, proportio BG ad GS sicut OA ad OY. Erit proportio BG ad OA sicut GS ad OY. Sed OA equalis BA, et GS equalis FK. propter equidistantiam. Erit proportio BG ad BA sicut FK ad OY.

[4.42] Amplius, IH minor medietate CH, et CH tripla HT. Erit IH minor HT et medio ipsius. Sed HT minor quinta HD. Igitur IH minor TD multo, quare IH multo minor ND, quare MI minor ND. Et palam per hoc quod I cadet inter H et Z.

[4.43] Amplius, quod fit ex ductu EZ in ZD non est maius quadrato AD; igitur quod fit ex ductu EM in MD est minus quadrato AD. Sed quoniam MG est contingens, quod fit ex ductu EM in MD est equale quadrato MG, secundum quod dicit Euclides. Igitur MG est minor AD; igitur MG est minor AG.

[4.44] Amplius, duo trianguli AGM, MGK habent unum angulum communem, et uterque eorum habet angulum rectum. Igitur sunt similes, quare proportio MK ad KG sicut MG ad GA, et ita MK minor est KG. Et cum OY sit maior GK, erit HD minor OY.

[4.45] Amplius, AH ad HD sicut HD ad HT; erit ergo sicut medietas HD ad medietatem HT. Et ita AH ad HD sicut QH ad medietatem HT, cum QH sit medietas HD, et ita AH ad QH sicut HD ad medietatem HT, et ita QH ad AH sicut medietas HT ad HD. Sed medietas HT maior FK, et HD minor OY. Erit igitur medietas HT ad HD maior quam FK ad OY, quare erit QH ad AH maior quam FK ad OY.

[4.46] Amplius, linea AQ secat circulum EBD. Sit punctus sectionis Q, et ducatur linea DQ, que erit equidistans QH. Eritque proportio QH ad HA sicut QD ad DA, et ita QD ad DA maior quam FK ad

63 ut dictum om. L3/post proportio scr. et del. proporti S/post sicut scr. et del. CK FP1/OA: CA FP1S; EA L3C1E 64 proportio om. R/OA: GA FP1; GOA S/OA: CA FP1S; EA L3E 65 FK: SK L3 67 post amplius add. quia R/minor om. FP1/post minor add. est R/CH<sup>1,2</sup>: OH R/et CH om. FP1/HT: HTD FP1; TH R 68 medio: medietate R/post quinta add. parte R 69 minor<sup>1</sup>. . . IH rep. S/post minor<sup>1</sup> add. est R/TD: ID L3E/quare IH multo mg. a. m. E/multo minor transp. deinde corr. C1/MI scr. et del. E/post MI add. multo R 70 per: propter O/hoc: hec S/cadet: cadit R/Z: S L3E 71 EZ: Z FP1; ES L3E/ZD: SD L3E/non est maius: est equale R 72 AD igitur inter. O/igitur . . . AD<sup>2</sup> mg. a. m. E/minus: maius FP1 73 sed om. FP1/post MG add. circulum DBE R/contingens: continens L3E; contingit R/contingens . . . est (75) mg. a. m. O/EM: AM FP1SOL3E 74 quadrato inter. E/secundum: scilicet S 75 igitur: et ita O/MG om. R/est minor transp. R/AG: AS L3 76 duo om. R/trianguli: triangula R/AGM corr. ex AMGM L3 77 uterque: utrunque R/habet: habent S/post habet add. unum L3C1ER 78 similes: similia R/minor est (79) transp. L3 79 HD: HG L3 80 post amplius add. quia R/ergo om. R/post ergo add. AH ad HO FP1; inter. AH ad HD O/sicut: sic R/post sicut add. HD ad HT L3 81 post QH scr. et del. ad E 82 cum . . . HT<sup>1</sup> (83) mg. a. m. E/HD<sup>1</sup>: HT S/AH: HA L3/HD<sup>2</sup>: HT L3 83 post HD add. sed medietas HT ad HD P1 84 post maior<sup>1</sup> add. est R/post et add. ita P1/HD<sup>1</sup>: HB FP1/OY: COY FP1; AY O/post igitur add. proportio R/post HT scr. et del. maior FK F 85 post erit add. proportio R 86 AQ: AK FP1/punctus: punctum R 87 Q: quod FP1; que O; X SC1; CE R/DQ: DX SC1; DCE R/que erit transp. deinde corr. S/eritque: erit OS FP1; erit et L3 88 QD<sup>1</sup>: ZD FP1; XD SC1; CE R/et . . . DA<sup>2</sup> om. FP1/post ita add. proportio R/QD<sup>2</sup>: XD SC1; CE R

OY. Sed FK ad OY sicut GB ad BA. Erit igitur maior QD ad DA quam  
90 BG ad BA, et ita QD maior BG, et arcus QD maior arcu GB.

[4.47] Amplius, producatu AQ usque ad punctum S ut sit AS  
equalis AI, et ducatur linea SI, que erit equidistans QH, et erit pro-  
portio SI ad QH sicut IA ad AH. Sed supra positum est quod IA ad  
HA sicut TQ ad QH; erit igitur SI equalis TQ.

95 [4.48] Amplius, mutetur figura ad evitandam linearum intrica-  
tionem multiplicem et propter defectum litterarum ad distinctionem  
nominum. Cum ergo IA sit equalis linee quam diximus AS, fiat cir-  
culus secundum quantitatem ipsarum [FIGURE 6.4.3b, p. 306]. Et  
loco S ponamus nomen N, et producantur AG, AB usque ad hunc  
100 circum, et sint ABC, AGR; loco littere Q ponamus F. Dictum est  
quoniam arcus DF maior est arcu BG. Sit arcus BM equalis arcui DF,  
et ducatur linea AMU et linee IM, NM, et linea QM, que producatu  
usque ad exteriorem circum. Et cadat in punctum Z, et ducantur  
linee ZA, ZG.

105 [4.49] Cum arcus BM sit equalis arcui DF, addito communi, erit  
arcus MF equalis arcui DB. Erit angulus NAM equalis angulo IAB, et  
latera lateribus equalia; erit MN equalis IB. Et cum positum sit supra,  
AQ equale AH, erunt AQ, AM equalia HA, AB, et angulus angulo.  
Erit QM equalis HB, et erit angulus QMN equalis angulo HBI, quo-  
110 niam duo eius latera duobus illius equalia. Et basis que est IH equalis  
basi NQ, et angulus NMU equalis angulo IBC.

[4.50] Sed angulus IBC equalis angulo HBA, et angulus HBA  
equalis angulo QMA; erit angulus NMU equalis angulo QMA. Et  
quoniam QMZ est linea recta, ut posuimus, erit angulus QMA equa-

89 *post maior add.* proportio R/QD: quod D F; XD SC1; QZD L3E; CED R/DA *corr. ex ADA*  
S 90 BG<sup>1</sup>: GB C1/QD<sup>1</sup>: quod D FP1; XD SC1; ZQD L3E; CED R/*ante maior<sup>1</sup> scr. et del.* ad  
S/*post maior<sup>1</sup> add.* est O/BG<sup>2</sup>: G FP1/QD<sup>2</sup>: OD FP1; XD SC1; ZQD L3E; CED R 92 *post*  
equalis *add.* arcui P1/AI: AR FP1/*proportio om.* R 93 AH: HA R/*positum: dictum FP1*  
94 HA: AH SOC1ER (*alter. in E*)/*igitur inter. E* 95 *mutetur: mittetur S/evitandam corr. ex*  
*vitandam E/intricationem: intritionem S* 96 *et inter. C1/distinctionem: instinctionem O*  
97 *nominum: linearum R* 99 S: scilicet L3/*ponamus: ponatur R/nomen: litera R/hunc*  
*circulum (100) transp. R* 100 AGR: AGK L3E/*loco: loct E /Q: quod FP1S; que O; quam*  
L3E; X C1; CE R/*dictum: deinde L3E* 101 *quoniam: quod R/arcus om. FP1/sit corr. ex sicut*  
C1 102 *post linee add.* IB IG R/IM: YM S/*producatu corr. ex producantur O* 103 Z:  
S L3E 105 *post cum add.* autem R/arcus: arcu FP1/*communi: quoniam FP1* 106 *erit:*  
*eritque R/IAB: RAB FP1* 107 *latera: latria S/ante lateribus add. et S/equalis om. FP1/post*  
*IB add. et angulus NMA equalis angulo IBA et angulus NMU angulo IBC R/positum: positus*  
L3 108 AQ<sup>1</sup>: AR P1/*post AM add.* latera R 109 *angulus inter. a. m. E/QMN: QMA R/*  
*HBI: HBA R/post HBI add. et QMN equalis angulo HBI R* 110 *que: qui L3/IH: QN R/ante*  
*equalis add. est R* 111 NQ: HI R/NMU: MNR FP1/IBC: TBC FP1/IBC *sed angulus (112) om.*  
SL3E 112 *sed: et R/angulus<sup>1</sup> om. R/angulo om. L3* 113 QMA<sup>1</sup>: quia S/*post QMA<sup>1</sup> add. et*  
*quoniam QMS est linea recta ut posuimus mg. a. m. E/erit: ergo R/angulus om. R/erit . . . QMA<sup>2</sup>*  
*inter. O/NMU: MNB P1; MNS E/angulo<sup>2</sup> om. R* 114 *quoniam om. O/post quoniam add.*  
*ut posuimus R/QMZ: QMS L3E/post recta scr. et del. QMA C1/ut inter. O/ut posuimus om. R*

115 lis angulo UMZ, quare punctus N refertur ad Z a puncto M, et locus  
ymaginis ipsius Q. Hoc tamen deest probationi ut pateat MZ totam  
esse extra circulum, quod sic patebit.

[4.51] Palam quoniam contingens ducta a puncto B cadet inter I  
et H, et remotio puncti B a puncto H quanta est puncti M a puncto Q,  
120 et IH equalis NQ. Igitur contingens ducta a puncto M cadet inter N  
et Q. Igitur QM secat circulum, quare tota MZ extra circulum, et ita  
propositum.

[4.52] Amplius, quoniam angulus NMU equalis angulo UMZ, erit  
arcus NU equalis arcui UZ. Erit angulus NAU equalis angulo UAZ.  
125 Sed iam patuit quod angulus NAU equalis est angulo IAC. Erit an-  
gulus IAC equalis angulo ZAU.

[4.53] Angulus BAG aut erit equalis angulo GAM, aut minor, aut  
maior. Sit equalis. Si igitur ab angulo IAB subtrahatur angulus BAG,  
et ab angulo ZAU angulus MAG, remanebit angulus IAG equalis an-  
130 gulo ZAG. Erit IG equalis ZG, et triangulus triangulo, et erit angulus  
IGA equalis angulo ZGA. Restabit angulus IGR equalis angulo ZGR.  
Sed angulus IGR equalis angulo TGA. Erit angulus TGA equalis an-  
gulo ZGR. Si igitur TG producat, veniet ad Z, quare TGZ linea  
recta. Igitur I a puncto G refertur ad Z, et locus ymaginis eius T.

135 [4.54] Sit ergo Z visus. Reflectentur ad ipsum duo puncta N, I a  
duobus punctis M, G, et loca ymaginum puncta T, Q. Igitur linea TQ  
erit ymago lineae IN, et probatum est supra quoniam TQ equalis est IN,  
et ita potest accidere in hiis speculis ymaginem esse equalem rei vise.

[4.55] Si vero angulus BAG fuerit maior angulo GAM, erit angu-  
140 lus ZAG maior angulo IAG. Sit angulus KAG equalis angulo IAG.

115 UMZ: MZ FP1; MNG L3; NMS E/punctus: punctum R/refertur: reflectitur R/Z: S L3E  
116 ipsius om. P1/MZ: MS L3; alter. ex MG in MS E 117 extra inter. E 118 palam: pam  
P1/quoniam: quod R/B: H L3/cadet: cadat R/I: L E 119 post et<sup>2</sup> add. tanta est R/remotio:  
remoto L3/Q: quod FP1 120 IH corr. ex H P1/NQ: NH L3/cadet om. FP1 121 MZ: MC  
L3; MS E/post MZ add. est R/et om. FP1/et ita propositum (122) om. R 123 post angulus  
scr. et del. minor C1/post equalis add. est R/UMZ: UMS L3; NMS E 124 post arcui scr. et  
del. UR F/UZ: AS L3; NS E/post UZ add. et R/UAZ: NAZ FP1S; NAS L3E 125 patuit:  
placuit L3/equalis om. F/equalis est transp. P1/est inter. E/angulo IAC transp. C1/erit: igitur  
R/angulus<sup>2</sup> om. R/angulus IAC (126) om. L3E 126 post IAC add. erit R/ZAU: SAU L3E;  
UAZ R 127 ante angulus add. amplius C1/angulus: amplius L3E/post angulus add. vero  
R/aut maior (128) om. P1 128 ab: BA L3E/IAB corr. ex IBA a. m. E; IAC R 130 ZAG:  
SAG L3E/post ZAG add. et R/post IG add. equalis angulo ZAG erit IG FP1/ZG: SG L3E/et<sup>1</sup>  
inter. a. m. C1/triangulus: triangulum R 131 ZGA: SAG L3E; ZAG R/post restabit add.  
igitur R/IGR: IGT C1; alter. ex AGT in IGT S/angulo<sup>2</sup> . . . equalis<sup>1</sup> (132) om. P1/ZGR: SGI L3E  
132 sed: fiat igitur R/angulus<sup>1</sup>: angulo R/angulus IGR: equalis EGR F/angulo<sup>1</sup>: angulus R;  
om. L3/TGA<sup>1</sup>: IGA P1; corr. ex TAG E/post TGA<sup>1</sup> add. ut patuit in precedenti figura longe ante  
FP1/TGA<sup>2</sup> corr. ex TAG E 133 ZGR: SGR L3E/Z: S L3E/TGZ: TGS L3E 134 refertur:  
reflectitur R/Z: S L3E/post eius add. est punctum R 135 ante sit add. si R/sit ergo Z: ergo Z  
sit R/ipsum mg. F/post ipsum inter. visum a. m. C1/N I transp. R 136 igitur linea TQ om. FP1  
137 post lineae scr. et del. e C1/et om. R/probatum: propriatum L3E/post probatum add. autem  
R/quoniam: quod R/TQ: RQ C1 139 GAM: GABA FP1 140 sit: si S/IAG: VAG FP1

Quoniam punctus K dimissior puncto Z, et punctus M dimissior G, linea KG secabit lineam ZM. Secet in puncto L, Igitur, existente visu in puncto L, refertur N ad ipsum a puncto M, et locus ymaginis Q; refertur ad ipsum I a puncto G, et locus ymaginis T, secundum priorem probationem. Et ita TQ ymago IN, quod est propositum.

[4.56] Si vero angulus BAG fuerit minor angulo GAM, erit angulus ZAG minor angulo IAG. Sit angulus OAG equalis angulo IAG, et producat lineam OG. Palam quoniam I refertur ad O a puncto G. Linea OG aut secabit lineam ZMQ extra circulum speculi aut non.

[4.57] Si secet extra, et in puncto sectionis fuerit visus, refertur ad ipsum duo puncta I, N, et loca ymaginum T, Q, et ita redit propositum.

[4.58] Si forsitan linea OG secabit lineam ZMQ intra circulum, nec poterit aptari predicta probatio. Sed dico quoniam extra hanc totalem superficiem erit invenire punctum ad quod refertur duo puncta I, N a duobus punctis speculi, et ymago TQ.

[4.59] Verbi gratia, palam quoniam angulus NAZ duplus ad angulum IAB, et angulus IAO duplus ad angulum IAG, secundum predicta. Et angulus NAZ non excedit angulum IAO in angulo maiori angulo NAI. Et duo anguli OAI, ZAN maiores tertio, quod est IAN, et duo OAI, IAN maiores tertio NAZ, et duo ZAN, NAI maiores tertio IAO. Habemus ergo tres angulos, quorum quilibet duo maiores tertio.

[4.60] Igitur ex illis est facere angulum corporalem. Fiat angulus ille super A, et sit linea SA erecta super A, et angulus IAS sit equa-

141 punctus<sup>1,2</sup>: punctum R/post K inter. est O/dimissior: demissius R/puncto Z: punctorum FP1SL3E/M: ZM SL3E/ante G add. puncto R 142 post linea add. G linea F/post secabit scr. et del. KG secabit C1/lineam om. C1/post L scr. et del. refertur F 143 refertur: reflectetur L3ER/a om. L3/Q... ymaginis (144) inter. E/post Q add. similiter R 144 refertur: reflectetur E/refertur... I: I reflectetur ad ipsum R/post ipsum add. vel refertur E/a puncto G om. R/ymaginis: ymaginum S/post ymaginis add. est R/T om. P1 145 probationem: proportionem OL3E/post TQ inter. est O/post ymago add. est R 146 angulus BAG transp. FP1 147 IAG<sup>1</sup>: YAG S/post IAG scr. et del. et ita F; add. et P1/sit mg. F/OAG: SAG FP1; EAG SL3E/ante equalis scr. et del. equalis E 148 producat: ducatur R/OG: CG FP1; LG L3; TG E/quoniam: quod R/refertur: reflectitur R/post O scr. et del. a puncto E 149 OG: EG FP1; TG L3E/ZMQ: ZMG P1S 150 in... visus: visus fuerit in puncto sectionis R/refertur: reflectentur R; corr. ex refen O; alter. in referuntur E 151 IN transp. R/post ymaginum add. erunt R/post redit scr. et del. ad E 153 si: sed OC1/secabit: secet R/ZMQ: ZMG FP1/intra: inter L3/nec: nichil L3E; non R 154 aptari: applicari R/quoniam: quod R/hanc: N FP1/post totalem scr. et del. circulum O 155 erit: licebit R/ad quod inter. a. m. E; a quo O/refertur: referuntur L3C1E; reflectantur R 156 punctis om. L3E/punctis speculis transp. R/speculi: speculis E/post ymago add. erit R 157 quoniam: quod R/post duplus add. est OR (inter. O) 158 IAB: CAB R/IAO: NLO FP1/IAG: YAG S 159 angulo: alico O/maiori: maiore R 160 post angulo inter. angulo O/NAI: NAR P1/OAI... duo<sup>1</sup> (161) om. R/ZAN: IAN E/quod: qui O/quod... tertio<sup>1</sup> (161) mg. a. m. E/est om. FP1 161 duo<sup>1</sup>: dico S/post duo<sup>1</sup> inter. anguli a. m. C1/OAI: IAO R/IAN: ZAN C1; IAM P1; corr. ex IAM F/post tertio add. qui est R/NAZ... IAO (162) om. P1/ZAN corr. ex NAZ E 162 IAO om. F/post IAO add. et duo NAZ IAO maiores tertio NAI R/post maiores add. sunt R 163 post tertio add. et omnes simul quattuor rectis minores R 164 est: licet R/fiat corr. ex fiet a. m. C1 165 SA erecta: SAE recta FP1



lis angulo IAO, angulus NAS equalis angulo NAZ. Angulus NAI manebit immotus, et fiet linea AS equalis lineis AN, AI, que omnes sunt equales.

170 [4.61] Et producantur linee TS, QS. Palam quoniam angulus TAS equalis angulo TAO, et duo latera duobus lateribus. Erit basis TS equalis basi TO, et triangulus triangulo, et ita angulus GTA equalis angulo STA. Similiter, angulus QAS equalis angulo QAZ, et latera lateribus. Erit triangulus equalis triangulo, et angulus MQA equalis angulo SQA.

175 [4.62] Dividatur angulus TAS per equalia per lineam AY; sit Y punctus in quo linea illa secabit lineam TS. Palam, cum angulus IAG sit medietas anguli IAO, erit angulus TAG equalis angulo TAY, et angulus GTA equalis angulo YTA, et unum latus commune, scilicet TA. Erit TG equalis TY, et triangulus triangulo, et erit AY equalis AG, et  
180 ita Y in superficie spere. Igitur angulus IAG equalis angulo IAY, et latera lateribus. Erit triangulus triangulo equalis, et erit AGI equalis angulo AYI. Linea IY producta erit equalis IG.

[4.63] Et producat AY extra speram usque ad punctum P. Restabit angulus IGR equalis angulo IYP. Verum, cum TS sit equalis TO, et  
185 TY equalis TG, restat GO equalis YS. Igitur AY, YS equalia AG, GO, et basis AS equalis basi AO. Erit triangulus equalis triangulo; erit angulus AYS equalis angulo AGO. Restat angulus SYP equalis angulo OGR. Igitur duo anguli IGR, OGR equales sunt duobus angulis IYP, SYP.

[4.64] Verum linea AS secat speram. Sit punctus sectionis O. Igitur tria puncta O, Y, D sunt in superficie spere, quare linea OYD est  
190 pars circuli spere, et est linea communis superficiei spere et superficiei ITASP, quare punctus I refertur ad punctum S a puncto Y, et locus ymaginis T.

166 IAO . . . angulo<sup>2</sup> mg. F/post IAO add. et ER/angulus<sup>2</sup>: angulo S 167 fiet: fiat R/  
lineis: linee R/post AN add. vel R 169 producantur: producuntur L3/post TAS add. est  
R 170 duobus lateribus transp. R/erit: ER FP1 171 TO: TOM FP1/triangulus:  
triangulum R/GTA corr. ex GAT E 172 QAZ: NAZ L3 173 erit: et R/triangulus  
equalis: triangulum equale R/MQA alter. in MAQ a. m. E 175 AY: AI P1O/post AY add.  
et FP1 176 punctus: punctum R/illa om. FP1 178 angulo om. R 179 TG  
corr. ex CG O/TY . . . equalis<sup>2</sup> mg. O/triangulus: triangulum R 180 Y inter. E/spere:  
speculi R/igitur: erit etiam R 181 latera lateribus transp. deinde corr. S/erit: et R/  
triangulus: triangulum IAG R/post triangulo scr. et del. equalis P1/equalis: equale R/post erit<sup>2</sup>  
add. angulus R 182 post AYI add. et R/IY: AY L3; TY E/erit om. ER 185 post TG scr.  
et del. reg L3/equalia: equalis FP1/AG GO: AGO L3 186 AO corr. ex A O/triangulus  
equalis: triangulum equale R/equalis triangulo transp. FP1/post triangulo add. et C1R (inter.  
C1)/angulus om. P1 187 SYP: SIP S; corr. ex SIP O/OGR: EGR L3E 188 anguli inter.  
O/sunt om. C1 189 secat: secabit ER/sit: si S/ante punctus scr. et del. punctus F/punctus:  
punctum R/O inter. O; E ER 190 puncta: punctu O/O: E R; inter. O/Y: I L3/quare:  
quia FP1/OYD: O FP1; EYD R; corr. ex YD O/est inter. O 191 superficiei<sup>2</sup>: speciei  
S 192 ante ITASP add. reflexionis R/ITASP: REASP F; TSP R; RASP O; alter. ex RESP in  
REASP P1/punctus mg. F; punctum R/refertur: reflectitur R 193 post ymaginis add. est R

195 [4.65] Similiter, diviso angulo NAS per equalia per AZZ, probabitur predicto modo quoniam QZ equalis QM, et AZ equalis AM, et ZS equalis MZ, et duo anguli NZZ et SZZ equales duobus angulis NMU, ZMU. Et ita N refertur ad S a puncto Z, et locus ymaginis Q, et ita TQ ymago IN, quod est propositum.

200 [4.66] Amplius, si a puncto I ducatur perpendicularis super NA, cadat inter N et Q, non extra N, cum angulus INA acutus, quoniam equalis angulo NIA, et si caderet perpendicularis illa extra N, esset acutus maior recto. Faciet ergo perpendicularis illa angulum rectum super NQ, quem angulum respiciet linea IN, quare linea IN maior illa perpendiculari, quare perpendicularis illa minor TQ.

205 [4.67] Punctus lineae NQ in quem cadit perpendicularis reflectitur ad punctum S, et ymago eius cadet in linea NA supra punctum Q, quia quanto remotiora sunt puncta que reflectuntur tanto loca ymaginum magis accedunt ad centrum circuli, ex decima quinti huius.

210 [4.68] Et quecumque linea ducatur a puncto T ad aliquod punctum NQ supra Q erit maior TQ. Igitur ymago perpendicularis erit maior ipsa perpendiculari. Eodem modo, quecumque linea ducatur a puncto I ad NQ inter hanc perpendicularem et IN, erit ymago ipsius maior ipsa.

215 [4.69] Verum determinantur hec certius. Punctus N refertur ad Z a puncto M, et locus ymaginis Q. Linea QM secat circulum in puncto quod sit E. Contingens ergo ducta a puncto Z ad circulum cadet super punctum aliquod arcus ME, et contingens illa cadet supra Q, quoniam punctus in quem cadet erit finis contingentie et finis ymagi-

194 per<sup>1</sup> inter. O/AZZ: AZ FP1; AZI SIATZ L3E; AX R/probabitur: probatur O 195 predicto modo transp. L3ER/quoniam: quod R/QZ: QX R/post QZ add. est OL3/equalis<sup>1</sup> mg. a. m. C1/post equalis<sup>1</sup> add. est ER/AZ: AX R/ZS: ZZS FP1; XS R 196 MZ corr. ex MZZ FP1/post anguli scr. et del. MZSS L3/NZZ: MZZ L3E; NXÆ R/et SZZ mg. F/SZZ: SXÆ R/equales: equalis FSL3C1E/NMU corr. ex MUN E 197 ante ZMU add. quam FP1E/ZMU: CZMU FP1; sed MU L3; mg. a. m. E/ita om. L3/refertur: reflectetur R/S: SZ FP1/Z: X R 198 IN: YZ FP1; YN SOL3C1E 200 cadat: cadet OER (alter. in OE)/post INA add. sit OR (inter. O) 201 N: M FP1 202 illa angulum transp. deinde corr. C1 203 quem: quoniam FP1OE/quem . . . IN<sup>1</sup> om. L3/angulum corr. ex angulus OC1/respiciet: respicit R/quare linea IN om. S/post maior add. est R/post illa add. est mg. a. m. E/illa mg. a. m. E 204 ante perpendiculari scr. et del. ri E/perpendiculari quare mg. F/perpendicularis: perpendiculari P1 205 punctus: punctum R/post punctus add. reflexionis P1; add. igitur R/linee om. SOL3C1E/quem: quod R 206 S: ? L3/et om. L3ER/post ymago add. vero R 207 quanto: quantum FP1 208 magis corr. ex MG O/ex . . . huius om. R/decima tertia decima O/quinti: quarti FP1; quadrati L3/huius om. SO 209 ducatur: ducetur R 210 Q inter. E/TQ . . . maior (211) rep. S 211 ducatur: ducetur R 212 ipsius . . . ipsa (213) corr. ex maior ipsa ipsius C1 214 hec certius: huius tertius FP1/punctus: punctum R/post N add. quia R/refertur: reflectitur R/post ad scr. et del. C F/Z: S L3E 215 a . . . Z (216) mg. O/post ymaginis add. est R/QM: que L3E; ZMQ R 216 sit: est R/E: 3 R/ante ergo scr. et del. ergo F/ergo om. P1 217 ME: MZ R/post ME add. si vero caderet in punctum 3 secaret peripheriam non tangeret cadit igitur in peripheriam M3 R/contingens: communis L3E; continens FP1SO 218 punctus: punctum R/quem: quod R/cadet: cadit ER/finis contingentie et om. FP1/ymaginum: ymaginis C1

220 num, et puncta sub puncto illo qui est finis contingentie non poterunt reflecti; superiora poterunt.

[4.70] Igitur perpendicularis ducta a puncto I, si ceciderit supra punctum qui est finis contingentie, refertur punctus in quem cadit, et erit ymago perpendicularis maior perpendiculari. Si vero perpendicularis cadat in punctum contingentie aut infra, non refertur punctus  
225 in quem cadit, quare nulla erit ymago perpendicularis. Verumptamen, quoniam finis contingentie est infra N, erunt inter finem contingentie et N infinita puncta quorum quodlibet reflectetur, et ymago cuiuslibet supra NQ. Et cuiuslibet lineae ducte a puncto I ad aliquod illorum punctorum erit ymago maior linea cuius fuerit ymago.

230 [4.71] Igitur accidit in hiis speculis ymaginem aliquando equalem rei vise, aliquando maiorem, quod erat explanandum. Huius autem rei explanationem nec scriptam legimus nec aliquem qui dixisset aut intellexisset audivimus

[4.72] Amplius, in hiis speculis lineae recte videntur curvae, ut in  
235 pluribus curvitate quidem speculum non respiciente sed ei adversa. Similiter, curvae apparebunt in hiis speculis curvae, et si curvitas speculum respexerit, contrario situ apparebit, et hoc quidem intelligendum non in omnibus sed in pluribus, ad cuius rei explanationem necesse est quedam antecedentia premittere, unum quorum est:

240 [4.73] [PROPOSITIO 4] Si fuerint duo puncta eiusdem longitudinis a centro speculi et inequalis longitudinis a centro visus, ymago puncti remotioris a centro visus erit remotior a centro spere quam propinquioris, et finis contingentie remotioris remotior a centro fine contingentie propinquioris, sive puncta illa sint in eadem superficie  
245 cum centro visus, sive in diversis.

219 qui: quod R/post contingentie scr. et del. refertur punctus in quem cadit S 221 I corr. ex Q E; om. FP1/post I add. super NQ R/ceciderit mg. C1 222 qui: quod R/post refertur scr. et del. igitur C1/refertur: reflectetur R/punctus in quem: punctum in quod R 224 aut infra inter. O/aut . . . est (226) om. S/refertur: reflectetur R/punctus: punctum R 225 erit inter. a. m. C1/perpendicularis inter. O 226 est om. L3E; inter. O/infra: intra FP1SOC1; inter L3E/erunt corr. ex erit O/inter corr. ex intra S 227 N om. FP1; alter. in MF O/infinita: infra FP1SOL3 (inter. O); ? E/quodlibet: quolibet S/post quodlibet scr. et del. puncta quorum S/post et<sup>2</sup> add. erit R 228 supra: super R/NQ: PQ C1; corr. ex N E/aliquod: quodlibet ER 229 fuerit: fuit C1 231 post maiorem add. esse R 232 rei corr. ex re O/nec: non FP1/aut intellexisset (233) om. FP1 234 lineae recte videntur om. S/ut: et R 236 similiter curvae transp. O/curvae inter. O/speculum: speculis L3E 237 apparebit: apparebunt S 238 post cuius scr. et del. e S 239 antecedentia corr. ex ante O; accidentia S; acerva L3E/unum: unus FP1/unum quorum transp. FP1R 240 post si scr. et del. vero C1 241 post longitudinis scr. et del. a centro speculi et inequalis longitudinis F 242 spere: speculi C1 243 remotioris: remotionis L3/post remotioris add. erit R/remotior om. P1/centro fine transp. L3/post centro add. speculi quam R/fine: finem S; finis R 244 contingentie: continente P1O; contingentie alter. in continente F; continen S/eadem corr. ex eodem L3 245 post cum add. a FP1

[4.74] Probatio: Sint T, D [FIGURE 6.4.4, p. 307] duo puncta equaliter a G centro speculi remota, E centrum visus. Superficies DGT secabit speculum super circumulum qui sit AB. Et sit angulus EGD equalis angulo TGZ, angulus EGT equalis angulo TGH, et sumatur in circulo punctum a quo T refertur ad Z, quod sit Q. Dico quoniam T non refertur ad H ab aliquo puncto BQ.

[4.75] Palam enim quoniam non a puncto Q. Si autem sumatur punctum quodcumque in BQ, linea ducta a puncto H ad illud punctum secabit lineam QZ. Igitur ad illud punctum sectionis refertur T a puncto sumpto in BQ, et ad idem punctum sectionis refertur a puncto Q. Igitur T refertur ad idem punctum a duobus punctis illius circuli, quod est impossibile in hiis speculis, ut in libro quinto patuit.

[4.76] Restat ut T reflectatur ad H ab aliquo puncto QA. Sit illud M, et a puncto M ducatur contingens circumulum usque ad lineam GT, que sit MN. Erit N finis contingentie T respectu H.

[4.77] Et a puncto Q ducatur contingens que sit QO, que quidem necessario cadet sub MN. Producatur ZQ usque dum cadat super GT in puncto C. Erit C locus ymaginis Z. Erit igitur proportio GT ad TO sicut GC ad CO. Igitur maior erit proportio GT ad TN quam GT ad TO. Ergo multo maior GT ad TN quam GC ad CN. Sit ergo GT ad TN sicut GL ad LN. Erit GL maior GC, et L locus ymaginis H.

[4.78] Sint ergo linee HG, EG, ZG equales, GF equalis GC, GS equalis GO. Cum igitur angulus EGD sit equalis angulo TGZ, et remotio D a puncto E sicut Z a puncto T, erit ymago D respectu G tantum elevata in linea GD quantum ymago T in linea GT. Igitur ymago D in puncto F. Et similiter, finis contingentie D respectu E erit eius-

246 duo puncta *transp.* C1      247 equaliter: equalia L3/a G *inter. a. m. E/post visus add.* et D propinquius visui quam T R/*post superficies add.* communis sectionis R      248 DGT: DTG FR; DG P1/super circumulum *om.* P1      249 angulus . . . TGH *mg.* O      250 refertur: reflectatur R/*post refertur scr. et del.* ad F/Z: S L3E/quoniam: quod R      251 refertur: reflectitur R/aliquo: alio FP1SO; a L3E; *corr. ex alio C1/BQ: HQ L3*      252 enim *om.* FP1R; *inter. E/quoniam: quod R/non om.* FP1      253 *post ad scr. et del.* al S/illud: illum FP1O      254 QZ: quia FP1; QS L3E/illud *corr. ex aliud P1/refertur: reflectitur R/a: ab R*      255 *ante puncto<sup>1</sup> add.* aliquo R/BQ: HG S/punctum sectionis *transp.* R/refertur: reflectitur R/a puncto *rep. F*      256 refertur: reflectitur R/punctis *corr. ex punctum C1*      257 *est om.* SOL3C1ER/ut *inter. a. m. E/patuit om. L3*      258 *post restat add.* ergo R/ab *om.* S/aliquo: alio FP1SL3C1E/puncto *mg. F/illud: illum FP1*      259 et *inter. P1/ad: a O*      260 N: enim F/*post T scr. et del.* respectu F      261 *post Q scr. et del.* erit S/QO: QA SL3E      262 sub: super FP1E/*post MN add.* et R/ZQ: SQ L3E/GT: GR O      263 C<sup>1,2</sup>: P R/Z: S L3E/proportio . . . erit (264) *om.* P1/TO: PG R      264 sicut: sunt L3/GC: TO R/CO: OP R/TN: CQ FP1; TA SL3/ad<sup>3</sup> *inter. O*      265 GT<sup>1</sup>: TG L3/quam: quoniam FP1/GC: GP R/CN: PN R/sit . . . TN (266) *mg. F*      266 maior: minor E/GC: GP R/*post et add.* erit R/L *inter. E*      267 sint: sicut FP1/linee . . . ZG: HG EG ZG linee R/EG *corr. ex EH L3/ZG: SG L3E/post GF scr. et del.* EG P1/GC: GP R/*post GS scr. et del.* G C1      268 GO *inter. a. m. E/TGZ: TGS L3E*      269 Z: S L3E/G: E R/tantum *corr. ex deinde E*      270 elevata: elevatum FP1; elevavata S/*post in<sup>1</sup> scr. et del.* medio C1/GD: G FP1/T: Z FP1SOC1; S L3E/*post T add.* respectu Z R/*post GT scr. et del.* eri P1; *add.* erit R      271 eiusdem *om.* C1; *corr. ex eius O/eiusdem altitudinis (272) transp.* ER

dem altitudinis cuius est finis contingentie Z, quare finis contingentie D in puncto S.

275 [4.79] Verum, quoniam angulus EGT equalis angulo TGH, et HG equalis EG, erit L ymago T respectu E, sicut est respectu H. Et N finis contingentie respectu E, quare ymago puncti remotioris ab E remotior a centro ymagine propinquieris, et finis contingentie remotioris remotior a centro fine propinquieris, quod erat propositum.

280 [4.80] [PROPOSITIO 5] Amplius, proposita linea AB [FIGURE 6.4.5, p. 307], et divisa in punctis G, D ut sit proportio AB ad BD sicut AG ad GD, si a punctis sectionis ducantur tres lineae concurrentes in punctum unum, scilicet GE, DE, BE, et a puncto A ducatur linea secans illas tres lineas, dico quoniam linea illa divisa erit secundum predictam proportionem.

285 [4.81] Probatio: Ducatur linea AT secans tria latera GE, DE, BE in tribus punctis Z, H, T. Dico quoniam proportio AT ad TH sicut AZ ad ZH.

[4.82] Ducatur a puncto H equidistans AB, que sit HQ. Palam quoniam proportio AB ad BD constat ex proportionibus AB ad HQ et HQ ad BD. Sed quoniam QH equidistans AB, erit triangulus TQH similis triangulo BTA, et erit proportio AB ad QH sicut AT ad TH. Similiter, triangulus QEH similis triangulo BED. Igitur erit proportio QH ad BD sicut HE ad ED. Ergo proportio AB ad BD constat ex proportionibus AT ad TH et HE ad ED.

290

[4.83] Producat QH usque cadat super EG in puncto M. Proportio AG ad GD constat ex proportionibus AG ad HM et HM ad GD. Sed cum angulus EMH sit equalis angulo ZGD, erit angulus HMZ

295

272 *post* contingentie<sup>1</sup> *add.* puncti T respectu R/Z . . . contingentie<sup>2</sup> *mg.* F/Z: S L3E/*post* Z *add.* et P1/*post* quare *add.* erit R 273 D *om.* FP1 274 *post* equalis *add.* est R 275 sicut . . . E<sup>1</sup> (276) *scr. et del.* E/est: E L3/*post* respectu<sup>2</sup> *add.* puncti R/N *inter.* O 276 respectu . . . contingentie (277) *om.* S/*post* E<sup>1</sup> *add.* sicut est respectu puncti H R/remotioris *corr. ex* remotioris C1 277 *ante a* *add.* est R/ymagine: ymaginis FP1/remotioris *corr. ex* remotioris F 280 ut . . . GD (281) *rep. et del.* C1/sit *inter. a. m.* E/ad *om.* FP1 281 AG: AD L3E/sectionis: sectionum R/concurrentes: currentes L3E 282 punctum unum *transp. E/ante* scilicet *scr. et del.* unum E/DE BE *transp. E/post* linea *scr. et del.* AT secans tria latera GE DE BE S 283 quoniam: quod R 284 proportionem: probationem FP1L3 285 probatio *om.* OR/AT: AC R/BE: LE E/tribus punctis (286) *transp. C1* 286 Z: S L3E/T: C R/quoniam: quod R/AT: AC R/TH: CH R/AZ: AS L3E; *corr. ex* AIZ F/ZH: SH L3E 287 ducatur . . . H *om.* S/palam . . . HQ (288) *mg. C1* 288 quoniam: quod R/proportio: probatio E/AB<sup>2</sup>: AH FP1/ad<sup>2</sup> *rep. F* 289 HQ: BQ O/equidistans: equidistat P1/*post* equidistans *add.* equalis L3/triangulus: triangulum R/TQH: IQH L3E; CQH R 290 similis: simile R/BTA: HTA L3C1E; CAB R/erit *om.* C1/AT: AC R/TH: CH R 291 triangulus: triangulum R/QEH: EQH C1/QEH . . . triangulo *mg. O/similis: simile R/igitur* erit *transp. S* 292 sicut . . . BD<sup>2</sup> *mg. a. m.* E/*post* ED *scr. et del.* producat QH C1/AB *rep. et del. F* 293 AT: AC R; *corr. ex* AG S/TH: CH R 294 *post* usque *add.* dum OR/cadet: cadat OE 295 *ante* AG<sup>1</sup> *add.* igitur R/HM: ? FP1/*post* GD<sup>2</sup> *add.* sicut dictum est S 296 ZGD: SGD L3E/angulus<sup>2</sup>: triangulum C1/HMZ: HMS L3E

equalis angulo ZGA, et erit triangulus AZG similis triangulo HZM, et erit proportio AZ ad ZH sicut AG ad HM.

[4.84] Sed triangulus HEM similis triangulo GED. Erit proportio HM ad DG sicut HE ad ED. Igitur proportio AG ad GD constat ex proportionibus AZ ad ZH et HE ad ED, et eadem est AG ad GD que est AB ad BD. Igitur illa eadem constat ex proportionibus AT ad TH et HE ad ED, et similiter constat ex proportionibus AZ ad ZH et HE ad ED. Igitur eadem est proportio AT ad TH que est AZ ad ZH, et ita propositum.

[4.85] Eadem erit probatio quecumque linea ducatur a puncto A secans illas lineas tres concurrentes. Et si ducantur alie tres linee a tribus punctis G, D, B ad aliud punctum quam E concurrentes, et a puncto A ducatur linea quecumque secans eas, dividetur secundum predictam proportionem. Et ita quocumque modo concurrant tres linee, et si tres linee EG, ED, EB producantur ultra tria puncta B, D, G ex alia parte, et a puncto A ducantur linee secantes eas ex illa alia parte, numquam ille linee dividantur secundum predictam proportionem.

[4.86] **[PROPOSITIO 6]** Amplius, data linea AB predicto modo divisa, si a puncto A ducatur alia linea, velut AT, que dividatur iuxta eandem proportionem, et a punctis divisionum AB ducantur linee ad puncta divisionum AT, que quidem non sit equidistans, dico quoniam ille tres concurrent in uno eodem puncto.

[4.87] Probatio: Sit proportio AT ad TH sicut AZ ad ZH. BT, DH non sunt equidistantes; igitur concurrent in puncto quod sit E. Linea GZ aut concurret ad idem punctum, aut non. Si ad illud, habemus

297 ZGA: SGD L3E; EGO C1/triangulus: triangulum R/AZG: ASG L3E/similis: simile R/HZM: AZM P1; HSM L3E; HMZ R 298 AZ: AS L3E (alter. ex TIS E)/ZH: SH L3E; HZ C1; ZB O 299 triangulus: triangulum R/HEM: BEM O/similis: simile est R/post erit add. igitur R 300 DG: GD C1R/HE inter. a. m. E/ED: DE C1/GD: DG FP1 1 proportionibus: proportione R/AZ: AS L3E/ZH: SH L3E; ZB O/et HE: ZHE S/GD: DG C1 2 est om. SOER/AT . . . proportionibus (3) om. R 3 et<sup>1</sup> om. FP1/AZ: AZG FP1; AG S/ZH: SH L3E 4 est<sup>1</sup>: erit E/AT: AC R/TH: CH R/AZ: AE L3E/ad<sup>3</sup> inter. O/ZH: SH L3E/post ita add. est R 6 erit probatio transp. C1/probatio: proportio FP1L3/A: D S; corr. ex H E; inter. O 7 illas: alias FP1/post illas scr. et del. duas C1/illas lineas transp. R/alie tres transp. L3 8 B: H S/aliud: alium FP1; illud L3 9 secans . . . ita (10) mg. a. m. E/eas inter. O/dividetur: divideretur FP1; corr. ex dividatur C1 10 proportionem: probationem FP1SL3E/quocumque corr. ex quecumque a. m. E/concurrant: currant E 11 et . . . linee om P1/ED: AD E 12 illa mg. a. m. C1 13 post parte scr. et del. alius O/numquam: in quam FP1SOC1/illem inter. O/illem linee transp. O/dividantur: dividuntur E; dividuntur R/proportionem: probationem FP1SL3C1E; corr. ex probationem O 16 alia om. C1/velut om. P1/AT corr. ex TAT P1; AC R 17 proportionem: probationem L3E/divisionum: divisionis L3/AB corr. ex BAB L3 18 AT: AC R/sit equidistans: sint equidistantes R/quoniam: quod R 19 post uno add. et R 20 probatio om. R/AT: AC R/TH: CH R/AZ: AS L3E/ZH: SH L3E/BT: BC R/DH: BH L3 21 post in add. aliquo R 22 GZ: GS L3E/post non add. et FP1/illud: illum FP1; idem R

propositum. Si non, ducatur linea EG. Secabit quidem lineam AT in alio puncto quam Z. Sit illud punctum L. Erit igitur proportio AT ad TH sicut AL ad LH, iuxta priorem probationem. Sed positum est AT ad TH sicut AZ ad ZH, et ita impossibile.

[4.88] Similiter, si ponatur quod linea GZ concurrat cum DH ad punctum E, probabitur hoc modo quod linea BT concurret ad idem. Similiter, si ponatur quod GZ, BT concurrant ad punctum E, convincetur quod DH concurret ad idem.

[4.89] **[PROPOSITIO 7]** Amplius, divisa AB secundum hanc proportionem, si fuerint lineae GZ, DH, BT equidistantes, et ducatur AT dividens illas, erit AT divisa secundum hanc proportionem.

[4.90] Probatio: Cum DH sit equidistans GZ, erit proportio AZ ad ZH sicut AG ad GD, et cum BT sit equidistans DH, erit AB ad BD sicut AT ad TH. Sed AB ad BD sicut AG ad GD; erit AT ad TH sicut AZ ad ZH, et ita propositum. Hiis premissis, accedamus ad propositum.

[4.91] **[PROPOSITIO 8]** Et primum, de arcu declaretur quomodo in hiis speculis ymago eius sit curva curvitate quidem speculum non respiciente, sed centrum.

[4.92] Verbi gratia, sit AB [FIGURE 6.4.8, p. 308] arcus oppositus speculo, et sit G centrum illius arcus et similiter centrum speculi, D centrum visus. Et ducantur lineae DG, AG, BG. Et sumatur E in arcu AB quocumque modo, et ducatur linea EG. Linea DG non sit in superficie ABG. Linea DG aut erit orthogonalis super superficiem ABG, aut declinata.

[4.93] Sit orthogonalis. Erunt anguli DGA, DGE, DGB equales, et latera lateribus, quare bases equales. Igitur omnia puncta arcus AB eiusdem longitudinis erunt a centro visus, quare ymagine omnium

23 post propositum *scr. et del.* m O/AT: AC R 24 Z: S L3E/illud: illum F/L *om.* FP1/AT: AC R/ad TH (25) *om.* S 25 TH: CH R/post LH *scr. et del.* et ita impossibile C1/iuxta . . . ZH (26) *mg. a. m.* E/priorem *om.* E/AT: AC R 26 TH: CH R/AZ: AS L3E/ZH: SH L3E 27 quod linea *transp. deinde corr.* C1/GZ: GS L3E 28 BT: BC R/concurret: concurrat R/post idem *add.* punctum P1 29 similiter . . . idem (30) *rep.* FP1 (*mg. F*)/post quod *add.* linea FP1/GZ: GS L3E/BT: BC R/convincetur: coniuncte FP1O; probabitur R 32 proportionem: probationem L3E/GZ: GS L3E/DH: AD L3/BT: BC R 33 AT<sup>1</sup> *inter. a. m.* C1; AC R/dividens . . . AT<sup>2</sup> *om.* P1/post illas *scr. et del.* AT C1/AT<sup>2</sup>: AC R/divisa *corr. ex* dividens C1/hanc *om.* O/proportionem: probationem L3 34 probatio *om.* R/GZ: GS L3E/AZ: AS L3E 35 ZH: SH L3E/BT: HT FP1; BC R 36 AT<sup>1,2</sup>: AC R/ad<sup>4</sup> *mg. F/TH<sup>1,2</sup>*: CH R 37 AZ: AS L3E/ZH: SH L3E/post ita *add.* patet R 38 post propositum *add.* primum FP1 39 et *om.* L3ER/primum: primo C1; *om.* O/declaretur: declaratur L3; declaremus ER 40 eius *rep. et del.* C1/curva: concurva FP1 42 oppositus: opponens C1 44 post lineae *scr. et del.* EG linea C1/AG: HD FP1/BG: AG F; AH P1; *corr. ex* B O 45 post linea<sup>2</sup> *add.* vero R 46 post linea *add.* igitur R/aut erit orthogonalis *corr. ex* orthogonalis aut erit C1 48 post equales *add.* quia recti C1 50 eiusdem: eiuDEM P1/erunt *inter. O/post* omnium *add.* punctorum R

eiusdem longitudinis a centro.

[4.94] Sint Q, M, L ymagines A, E, B. Erit igitur GQ equalis GM et GL, quare QML erit arcus, et convexitas ipsius respectu centri non respectu speculi, sive reflexionis loci, quod est propositum.

55 [4.95] Si vero linea DG non fuerit perpendicularis super superficiem AGB, ducta perpendiculari a puncto D super hanc superficiem, cum illa perpendicularis sit minor omnibus lineis ductis a puncto D ad hanc superficiem, erit angulus quem respicit hec perpendicularis supra G minor quolibet angulo supra punctum G intellecto quem  
60 respiciat alia linea a puncto D ad superficiem ducta, et linea ducta a puncto D ad superficiem quanto remotior erit a perpendiculari, tanto maior erit, et respiciet maiorem angulum. Si igitur hec perpendicularis non cadat in arcu AEB, sed ex parte una, erunt omnes lineae ductae a puncto D ad hunc arcum declinate in partem unam, et remotiores  
65 maiores et maiorem angulum respicientes.

[4.96] Sit ergo, et sumantur tria puncta in arcu, scilicet E, C, B. Finis contingentie puncti B sit L; finis contingentie puncti C sit M, quoniam, cum C propinquius D quam B, erit M propinquior G quam L, et ita CM maior BL.

70 [4.97] Q sit ymago C, T ymago B, et ducatur TQ. Et ducantur lineae CB, ML, que quidem producte concurrent, si enim a puncto M duceretur equidistans CB, secaret ex GB lineam equalem CM. Concurrent in puncto O.

75 [4.98] Et quoniam proportio GC ad CM sicut GQ ad QM, similiter, BG ad BL sicut GT ad TL, linea QT concurrent cum lineis CB, ML. Et sit concursus in puncto O.

[4.99] Finis contingentie puncti E sit N [FIGURE 6.4.8a, p. 308]. Quoniam punctus N dimissior est puncto M, erit EN maior CM.

51 eiusdem longitudinis *transp.* C1/post longitudinis *add.* sunt R/post centro *scr. et del.* TM quare ymagines omnium eiusdem longitudinis a centro O 52 sint: sicut SL3; sintque R/post ymagines *add.* ipsorum R/igitur *om.* C1/GQ *corr.* ex GL C1/GM: GLN FP1 53 et<sup>1</sup> *om.* R/QML: QM E 54 sive: fine FP1/reflexionis loci *transp.* R/loci: BOCI FP1 55 super ... perpendiculari (56) *mg.* a. m. E 56 AGB *corr.* ex ABGB L3/ducta ... D *om.* P1 57 perpendicularis: perpendiculari SL3/sit: sicut L3/D: O S 58 quem: quam FP1/respicit: continet R 59 supra<sup>1,2</sup>: versus R 60 respiciat: respiciet FP1; respicit C1; continet R/post ad *add.* hanc R 61 post D *add.* ducta SE/post ad *add.* hanc R/quanto: quando S/a *om.* S 62 post erit *scr. et del.* OE C1/respiciet: continebit R/post angulum *add.* versus G R/igitur hec *transp.* L3 63 arcu: arcum R/una *corr.* ex unam P1 64 in: ad R 65 respicientes: continentes versus G R 66 post B *add.* finis contingentie puncti C sit M *mg.* O 67 sit<sup>1</sup> *om.* FP1/finis ... M *om.* O/C: GET S; GTC L3; GET *alter.* in GCT E/M: LM S 68 cum: igitur R/propinquior: propinquius R/C *inter.* O/propinquius *corr.* ex propinquioris S/D *om.* FP1 69 CM: tantum S; *corr.* ex C O 70 et<sup>2</sup> *om.* S; *inter.* a. m. E 71 CB: CP FP1; CH SL3E/enim *rep. et del.* F 72 ex GB *om.* S; *inter.* a. m. E 74 CM *corr.* ex GM C1; *corr.* ex QN E 75 BG: GB SL3ER/TL: D S/post TL *add.* ergo R/concurrent: concurrent SL3; *corr.* ex concurrent O/et *om.* R 76 sit *om.* O/post O *scr. et del.* et quoniam proportio C1 77 puncti: in S 78 punctus N dimissior: punctum N dimissius R



80 Ductis ergo lineis EC, NM, concurrent. Sit concursus in puncto P, et  
ducatur linea QP, et procedat donec cadat super EG in puncto F. Et  
ducatur linea TQ usque ad EG, et cadat in puncto K.

[4.100] Palam quoniam K erit supra F. Verum, cum proportio GC  
ad CM sicut GQ ad QM, et a punctis divisionum ducantur tres linee  
85 concurrentes in aliam partem producte, secabunt lineam EG secun-  
dum predictam proportionem, quare proportio GE ad EN sicut GF ad  
FN. Sed N finis contingentie, quare F locus ymaginis. Igitur linea  
FQT erit ymago arcus ECB, et erit linea curva non recta, quoniam  
TQK est recta, et curvitas linee non ex parte speculi.

[4.101] Similiter, si perpendicularis a puncto D cadat ex alia parte  
90 arcus, similis erit probatio. Si vero cadat perpendicularis in medio  
arcus AB, linee a puncto D ex diversis partibus ad arcum ducte  
equaliter distantes a perpendiculari erunt equales, et equales angulos  
respicient supra G. Et ymages earum equaliter a G distabunt, et  
finis contingentie similiter, et erit probare predicto modo de utraque  
95 parte arcus per se secundum quod dividitur a perpendiculari quod  
eius ymago sit linea curva modo predicto, quod est propositum.

[4.102] **[PROPOSITIO 9]** Amplius, sumatur circulus cuius non  
sit centrum centrum speculi; verumptamen, sit in eadem superficie  
100 cum centro speculi. Dico quoniam, si in hoc circulo exteriori sumatur  
arcus ex parte centri speculi, id est propinquior ei, erit eius ymago  
curva.

[4.103] Dato enim hoc arcu, ducatur linea a centro speculi ad  
centrum exterioris circuli, et producathec linea usque ad arcum  
datum. Linea ducta a centro speculi ad hunc arcum, que est pars  
105 dyametri maioris circuli, erit brevior omnibus lineis ductis ab eodem  
centro speculi ad illum arcum. Et a centro speculi possunt duci ad

79 EC *inter. E/NM: MN R/post NM scr. et del. N C1* 80 QP *corr. ex QO* 81 puncto: punctum  
R 82 quoniam: QM S; quod R 83 punctis *corr. ex punctus S* 84 lineam *mg. a. m.*  
E 85 GE *corr. ex EG L3/EN: EM FP1; EF SC1E* 86 *post N add. est OR (inter. O)/post locus*  
*add. est R* 87 ECB: ACB SL3; QCB E/non recta quoniam: quoniam non recta C1/quoniam  
. . . recta (88) *om. P1* 88 *post non add. est ER/post speculi add. S FP1* 89 cadat: cadet  
C1 90 probatio: proportio SL3E/in: a L3E/medio: medium R 91 linee: lineis S/D: B  
FP1/ducte: deducte O 92 distantes: equidistantes F; equidistat P1/a *om. S/*equales<sup>1</sup> *corr. ex*  
*superficies O* 93 respicient: respicientes FP1; respiciant L3; continebunt R/supra: versus  
R/earum *om. R/*equaliter a G distabunt: a G equaliter distabunt R 94 finis: fines OL3C1ER  
(*alter. in E/*)similiter *inter. O/erit: licebit R* 95 quod<sup>1</sup> *om. L3* 96 eius: est SL3E/sit: super  
C1 97 amplius *om. FP1/post* cuius *add. centrum C1/non sit centrum (98): centrum non*  
*sit R* 98 centrum<sup>2</sup> *mg. F; inter. O; om. L3C1* 99 quoniam: quod R/exteriori: exteriore  
R 100 id est: vel E; *om. R/ei om. FP1/post* ei *add. secundum medium eius punctum R/eius*  
*ymago transp. R* 102 *post enim scr. et del. dato F/ducatur inter. O* 103 centrum: arcum  
SL3E/hec: B FP1; *om. OC1* 104 ducta *corr. ex data C1/a* centro: ad centrum FP1/que:  
qui SL3E 105 circuli *om. FP1/*lineis *mg. F* 106 illum arcum: illuminatum L3

arcum datum due equales a diversis partibus huius brevis, que quidem maiores illa brevi. Et si secundum alteram illarum fiat circulus cuius centrum centrum speculi, transibit per capita harum duarum linearum arcus excedens arcum datum.

110 [4.104] Et palam quod ymago huius arcus excedentis erit linea curva, secundum predicta. Et ymagine punctorum huic arcui et arcui dato communium eedem, et medius punctus arcus excedentis remotior a centro puncto arcus dati quod ipsum respicit, quare  
115 eius ymago propinquior centro quam ymago puncti arcus dati illum respicientis. Et ita cuiuslibet puncti arcus exterioris ymago propinquior centro ymagine puncti arcus dati quod illud respicit. Quare ymago arcus dati curvior quam ymago arcus exterioris, quare ymago arcus dati curva est, quod est propositum.

120 [4.105] [PROPOSITIO 10] Amplius, quod linee recte ymago in hiis speculis sit curva sic probatur.

[4.106] Sit AB [FIGURE 6.4.10, p. 309] linea visa, G centrum speculi. Ducantur linee AG, BG. Aut sunt equales, aut non. Si equales, fiat circulus cuius G centrum ad quantitatem illarum, qui sit AEB.  
125 Cadet quidem linea AB intra circulum. Palam ex predictis quoniam ymago arcus AEB erit curva. Sit ergo ymago eius ZTH. Ymago A sit Z; ymago B sit H; ymago E sit T.

[4.107] Et ducatur linea GE secans AB in puncto C. Palam quoniam E est in eadem linea cum C remotior a centro quam C. Erit eius ymago propinquior centro quam ymago C. Sit ergo M. Palam ergo  
130 quod linea ZMH est ymago linee AB, et est linea curva, quod est propositum.

[4.108] [PROPOSITIO 11] Si vero linee AG, BG fuerint inequales, linea AB protracta aut secabit speculum, aut non. Sit quod non secet,

107 *post* due *add.* linee R/equales: quales C1/a: ad S/huius: huiusmodi FP1 108 *post* maiores *add.* erunt R/si secundum alteram: in C alter utram FP1 109 *post* centrum<sup>1</sup> *add.* sit R/centrum<sup>2</sup> *om.* FP1S; *inter.* O/centrum speculi *transp.* R/*post* per *scr.* et *del.* equalia C1/harum *inter.* O  
112 ymagine: ymaginis SL3E/et arcui (113) *om.* OL3 113 communium: contrarium FP1O/  
eedem: eodem SOL3E; *corr.* ex eodem *mg.* C1/et *om.* O/medius punctus: medium punctum R/  
excedentis *corr.* ex excedentes O 114 *ante* remotior *add.* est OR/remotior: remotius R/*post*  
centro *add.* speculi quam R/puncto: punctum R 115 *post* propinquior *add.* est R/illum: illi  
E 117 *ante* centro *add.* est R/illud: ipsum R 118 curvior . . . dati (119) *om.* S; *mg.* a. m.  
E/quare *corr.* ex *qrare* F 120 quod *inter.* O/in *rep.* et *del.* C1 121 sic probatur *transp.*  
SL3ER 123 linee: linea FP1; *om.* L3/*post* BG *add.* hee R 124 ad: secundum R/AEB: EAB  
FP1 125 linea *om.* O/intra: inter SL3/quoniam: quod R 126 sit<sup>1</sup>: si S; *corr.* ex si O/ZTH:  
STH SL3E; *corr.* ex ZH C1 127 Z: S SL3E 128 et: ed FP1O/ducatur: producatu SE/linea  
*om.* R/C: F R/quoniam: quod R 129 E *inter.* O/C<sup>1</sup>: F R/*post* C<sup>1</sup> *inter.* cum C sit O/quam  
*om.* R/C<sup>2</sup>: G R/*post* erit *add.* ergo R 130 *post* quam *add.* F R/C: O S; *om.* R 131 ZMH:  
SMH SL3E 134 *ante* linea *scr.* et *del.* in O/sit: si S; *corr.* ex si O/sit quod *corr.* ex si a. m. C1

135 et sit AG maior BG [FIGURE 6.4.11, p. 309], et fiat circulus supra G ad  
quantitatem AG, qui sit AEQ, et producatuR AB usque cadat in circulo  
ex parte B. Cadat in puncto Q.

[4.109] Patet ex superioribus quoniam ymago arcus AE est curva.  
Punctus ymaginis A sit Z; punctus ymaginis E sit M. Erit ZM ymago  
140 arcus AE, et quoniam ymago puncti B remotior a centro quam ymago  
puncti E, erit ymago lineae AB curva, quod per puncta media arcus AE  
et lineae AB poterit probari, quod est propositum.

[4.110] Nota quod in priori figura, si secetur a linea AB ex parte  
A pars quedam, et ex parte B secetur pars ei equalis, residuum lineae  
145 habebit ymaginem curvam, et erit eadem probatio que est de linea  
AB. Et in hac figura secta alia parte lineae AB ex parte B, de residuo  
erit eadem probatio que est de linea AB.

[4.111] [PROPOSITIO 12] Si vero linea AB tangit speculum, aut  
secabit, aut continget. Sit contingens [FIGURE 6.4.12, p. 309]. G sit  
150 centrum speculi, et ducantur lineae AG, BG. Superficies ABG secat  
speculum supra circulum communem, qui sit SEZ. Palam quoniam  
linea AB continget speculum in hoc circulo. Contingat in puncto E.  
Protrahatur ergo AB usque ad E. D sit centrum visus. Superficies in  
qua sunt lineae DG, AG secat speculum supra circulum communem  
155 superficiei et speculo. Et sit arcus illius circuli ZP. Similiter, linea  
communis superficiei in qua sunt DG, BG et circulus arcus illius circuli  
sit HP.

[4.112] Palam quoniam B refertur ad D ab aliquo puncto arcus HP.  
Si a puncto illo ducatur contingens, secabit lineam BG, et punctus  
160 sectionis erit finis contingentie. Sit punctus ille M.

[4.113] Palam etiam quod, si a puncto M ducatur contingens  
super circulum SEH, cadet contingens illa citra E, quoniam AB est

135 BG: GB R/supra: super R 136 AB: AH FP1/usque: quousque R/cadat: cada P1  
137 puncto Q: punctum E R 138 patet: patebit FP1O/quoniam: quod R/arcus AE transp.  
deinde corr. C1 139 punctus<sup>1</sup>: punctis S; punctum R/punctus<sup>2</sup>: punctum R/erit: sit L3/ZM:  
MZ C1 140 post AE scr. et del. et quoniam ymago arcus AE FC1/post remotior add. est OR (inter.  
O) 141 post quod add. etiam R/AE corr. ex EA O 142 post AB add. faciliter R 143 nota  
... AB (147) om. R/si om. E 144 post secetur scr. et del. a linea AB ex parte A pars equedam S/  
pars<sup>2</sup> om. L3 145 probatio: proportio SL3 146 et ... AB<sup>2</sup> om. L3/secta: recta O 147 que:  
quod L3 148 si ... AB om. P1 149 sit contingens: tangat primo et R/post G scr. et del. ce P1  
150 secat: secans FP1; secabit SR; corr. ex secabit a. m. E 151 supra: super FP1R/communem  
corr. ex commune F/SEZ corr. ex SZ C1; EHZ R/quoniam: quod R 152 continget: contingit  
S 153 post ergo scr. et del. AD F 154 secat: secabit SR; corr. ex secabit a. m. E/supra:  
super R 155 post superficiei add. reflexionis R/speculo: speculi R/et<sup>2</sup> om. SL3C1ER/ZP: SP  
E; speculi L3/ZP ... circuli (156) om. S 156 post superficiei add. reflexionis et speculi R/et:  
est O/circulus om. R 158 quoniam: quod R/B: HP SL3E/refertur: reflectitur R/aliquo: alio  
SL3E 159 punctus: punctum R 160 erit finis transp. C1/post erit add. IT FP1/punctus ille:  
punctum illud R/illem inter. O 161 si om. FP1/ducatur: ducantur O 162 super om. FP1/  
super circulum: arcum circuli R/SEH: EH R/citra: circa SL3/est contingens (163): contingit R

contingens in puncto E, et punctus B est altior puncto M. Cadet ergo  
in puncto F, que contingens producta secabit lineam AE. Secet in  
165 puncto T. Ex alia parte secabit lineam AG. Secet in puncto C.

[4.114] Fiat angulus BGS equalis angulo BGD, et producatu-  
r GS usque ad punctum L ad equalitatem lineae DG. Erit ergo arcus HS  
equalis arcui HP, et sicut refertur B ad D a puncto arcus HP, refertur  
ad L a puncto arcus HS. Et erit reflexio a puncto F sicut in arcu HP  
170 est reflexio a puncto a quo ducatur contingens ad punctum M, et illa  
duo puncta a puncto M eiusdem longitudinis. Ducantur ergo lineae  
BF, LF.

[4.115] A refertur ad D ab aliquo puncto arcus ZP. Verum in tri-  
angulo HZP duo arcus HZ, HP sunt maiores tertio, scilicet ZP. Sed  
175 HP est equalis HS. Igitur ZP est minor ZS. Rescindatur ZS ad equali-  
tatem in puncto Y, et ducatur linea GY, que producta ad equalitatem  
GD secabit necessario lineam FL. Secet in puncto X, et sit GXK equa-  
lis GD.

[4.116] Palam quoniam sicut A refertur ad D ab aliquo puncto arcus  
180 ZP, similiter, refertur ad K ab aliquo puncto arcus ZY. Dico quoniam  
non refertur ad ipsum nisi a puncto quod est citra F ex parte Z.

[4.117] Si enim dicatur quod potest a puncto F vel aliquo puncto  
arcus FY, linea ducta a puncto A ad punctum reflexionis secabit lineam  
BF. Ad illud punctum sectionis reflectitur punctus K, et ad idem  
185 punctum refertur punctus L, et ita duo puncta in hiis speculis reflectuntur  
ad idem punctum ex eadem parte, quod est impossibile. Restat ut punctus  
A refertur ad K ab aliquo puncto arcus ZF.

[4.118] Si ab illo puncto ducatur contingens, secabit lineam AZ,  
et cadet inter C et Z, quoniam punctus F dimissior quolibet puncto

163 punctus: punctum R/altior: altius R/cadet: cadit O; cadit *alter*. in cadat C1; cadat R  
164 puncto: punctum R/que: Q L3/contingens: continens FP1O/producta: predicta  
FP1 166 angulus: circulus P1O 167 usque *om.* C1/HS: hiis P1 168 refertur<sup>1,2</sup>:  
reflectitur R/ad: at FP1/a: ab aliquo R/post HP *add.* sic R 169 ad *om.* L3/a: ab aliquo R/HS:  
BS E 170 ducatur: ducitur SOC1R/ad punctum: a puncto S 171 post puncta *add.* sunt  
R/a . . . longitudinis: eiusdem longitudinis a puncto M R/longitudinis: lineis S 173 ante  
A *add.* item R/refertur: reflectatur R/aliquo: alio SL3E; angulo O 174 HP: SP S/sunt  
maiores *transp.* R/scilicet *om.* SL3ER 175 rescindatur: rescindatur FP1/rescindatur ZS *mg.*  
C1 177 secabit necessario *transp.* R/FL: BL FP1O /GXK: GTK S; GX LI P1 179 quoniam:  
quod R/quoniam sicut *transp.* *deinde corr.* O/refertur: reflectitur R/puncto . . . axis (144)  
*om.* S 180 post ZP *add.* et FP1; *scr. et del.* et O/post similiter *inter.* S E/refertur *inter.* E;  
reflectitur R/K: KAB P1/K ab: KAB F/quoniam: quod R 181 non refertur *transp.* FP1/  
refertur: reflectetur R/citra: circa L3; *corr. ex circa a. m. E/F om.* FP1 182 dicatur quod *rep.*  
P1/quod *inter.* O/potest: possit R/aliquo: alio L3C1ER 183 FY: SY F 184 post BF *add.*  
et ER/ad illud: aliud idem E/illud: idem R/reflectitur: reflectetur L3C1ER/punctus: punctum  
R/punctus . . . et (185) *mg. a. m. E* 185 refertur: reflectetur R/punctus *om.* FP1; punctum  
R/L: B ER/reflectuntur: reflectetur L3; reflectentur ER 186 restat *corr. ex restabit a. m.*  
E 187 punctus: punctum R/refertur: reflectatur R/aliquo: alio O/ZF: ZB O 188 illo  
*corr. ex alio a. m. E* 189 C et Z: Z et C R/punctus F dimissior: punctum F dimissius est R

190 arcus ZF, et ita contingens a puncto F altior aliis a punctis arcus ZF ductis. Cadat ergo contingens illa in puncto N, et ducatur linea NM, que quidem linea, cum transeat per acumen trianguli BMT et producta dividat angulum, necessario secabit BT. Secet in puncto Q, et ducatur linea GQ.

195 [4.119] Sit autem I ymago puncti A; O sit ymago puncti B; U sit ymago puncti Q. Palam, cum B sit propinquior puncto G quam A, erit O remotior a puncto G quam I. Ducatur ergo linea IO. Palam etiam quod proportio AG ad AN sicut GI ad IN, et proportio BG ad BM sicut GO ad OM. Cum ergo lineae AG, BG dividantur secundum  
200 hanc proportionem utraque in tribus punctis, et a punctis divisionum ducantur lineae quarum due, scilicet AB, MN, concurrant ad idem punctum, scilicet ad idem punctum Q, tertia necessario concurret ad idem illud punctum.

[4.120] Igitur IO producta cadet supra Q, quare IOQ recta linea.  
205 Igitur IOU non erit recta. Sed IOU est ymago lineae AQ, quare ymago lineae AQ erit curva. Posito autem puncto B loco puncti Q, et aliquo puncto lineae AB posito loco puncti B, erit eodem modo penitus probare quoniam ymago lineae AB est curva, et hoc est propositum.

[4.121] [PROPOSITIO 13] Si vero AB [FIGURE 6.4.13, p. 310] secat circulum, secet in puncto E, M finis contingentie lineae BG. B refertur ad D ab aliquo puncto arcus HP. Arcus ab illo puncto reflexionis usque ad H aut est equalis arcui HE, aut maior, aut minor.

[4.122] Si equalis (sed palam quoniam arcus ille est equalis arcui HQ), sit Q punctus circuli in quem cadat contingens ducta a puncto  
215 M ex parte E. Igitur AE transit per punctum Q, et ita MQ secat AE per punctum E.

[4.123] Si vero arcus ille minor est arcu HE, secabit MQ lineam AE ultra punctum Q, ut efficiatur triangulus EQT.

190 contingens: continens O/F: R P1/aliis: illis C1/a<sup>2</sup> inter. E/post punctis scr. et del. ZF E  
191 contingens: continens FP1O/puncto: punctum R/NM: MN R 193 post dividat scr. et del. punctum C1 195 post puncti<sup>1</sup> scr. et del. OL3/U: R R 196 propinquior: propinquius R  
197 I: C R 200 hanc mg. F/proportionem: probationem L3E/tribus: duobus R/et om. F/a punctis mg. F 202 ad idem punctum om. R/idem om. O/necessario om. C1 203 idem om. L3C1E/illud: illum E; om. R/post punctum add. necessario C1 204 supra: super R/post IOQ add. est R 205 IOU<sup>1</sup>: IOY P1; IOR R/non: N L3/IOU<sup>2</sup>: IOR R/quare . . . AQ (206) inter. a. m. E/quare: quia E 206 post autem add. a L3/post puncti add. P FP1/Q inter. O/aliquo puncto (207) transp. P1 207 puncto inter. F/modo penitus transp. OL3ER 208 quoniam: quod R 209 vero inter. O/secat: secet ER 210 post lineae add. contingentis circulum EHZ a puncto F producte ad lineam R/post B add. igitur R/refertur: reflectitur R 211 aliquo: alio OL3C1E/illo corr. ex alio a. m. E/puncto<sup>2</sup> mg. a. m. C1 213 sed om. R/quoniam: quod R/est equalis transp. P1 214 HQ: HF R/Q om. FP1/punctus: punctum R/quem: quod FR; quo P1/cadat: cadit R 217 post arcus scr. et del. lineae P1/post secabit add. quidem R/lineam: linea OL3E/AE: HE P1 218 post Q add. secet in T R/ut . . . Q (220) mg. C1/triangulus: triangulum R

220 [4.124] Si vero arcus ille fuerit maior arcu HE, secabit quidem  
linea MQ lineam AE citra punctum Q.

[4.125] Sive hoc sive illud fuerit, iteretur predicta probatio, et  
eodem penitus modo probetur quoniam ymago lineae AB est curva,  
quod est propositum.

225 [4.126] [PROPOSITIO 14] Amplius, si in superficie in qua sunt  
linea visa et centrum sphaerae fuerit centrum visus—superiora enim  
dicta sunt visu non existente in illa superficie—linea ergo visa recta  
aut concurret cum circulo communi illi superficiei et speculo, aut non  
concurret.

230 [4.127] Si concurret, aut erit perpendicularis super speculum aut  
declinata. Si perpendicularis, angulus illarum linearum cadet supra  
centrum speculi, quae quidem linea videbitur recta, ymago enim cui-  
uslibet puncti illius lineae apparebit in ipsa linea, et ita ymago illius  
lineae recta.

235 [4.128] Si vero linea proposita declinata fuerit, aut erit declinatio  
ex parte visus, aut ex alia parte. Si ex alia parte, sumatur punctus  
circuli a quo reflectatur aliquid ad visum, et sumatur linea reflexio-  
nis. Aliqua linearum declinatorum cadet forsitan super hanc lineam  
reflexionis, quod si fuerit, non videbitur quidem hec linea declinatio-  
nis.

240 [4.129] Protracta a centro visus ad centrum speculi linea, si suma-  
tur in arcu circuli citra hanc lineam punctus a quo refertur ad visum  
aliquis punctus lineae declinationis. Sed ille punctus refertur a puncto  
prius assignato, qui est terminus lineae reflexionis, cum linea declina-  
tionis sit supra lineam reflexionis, et ita ille punctus lineae declinatio-  
nis refertur ad visum a duobus punctis arcus, quod est impossibile.

245 [4.130] Licet autem reflectatur punctus ille a puncto primum  
sumpto, non tamen videtur, cum sit in linea reflexionis, quoniam oc-

219 fuerit maior *transp.* C1/quidem *om.* C1 220 lineam *om.* FP1; *rep.* C1; lineae AM L3/citra:  
circa L3 221 predicta *om.* ER 222 probetur quoniam: probabitur quod R 224 *post* si  
*add.* etiam P1; *scr. et del.* etiam F 225 *et inter.* C1; *corr. ex ad O/centrum<sup>2</sup> om.* ER 226 dicta  
*corr. ex ducta O/visu non: visuum FP1/visu non existente: non existente visu L3ER/ergo om.* R  
227 aut: autem FP1/communi: cum P1 229 concurret: concurreret L3; concurret R/aut<sup>1</sup> . . .  
perpendicularis (230) *mg.* C1; *om.* FP1OL3ER 230 angulus: alia O/illarum: earum L3/supra:  
super R 232 apparebit: apparet L3ER 233 *post* lineae *add.* est R 234 proposita: posita FP1  
235 si . . . parte<sup>3</sup> *om.* P1/aliam parte *transp.* O/punctus: punctum R 236 ad *om.* R 237 aliqua  
*rep.* ER/*post* linearum *scr. et del.* declinata F/cadet *corr. ex cadat E/post* hanc *scr. et del.* superficiem C1  
238 videbitur: videtur C1/declinationis: declinata R 239 *post* declinationis *add.* nisi secundum  
unum punctum R 240 *post* protracta *add.* igitur R/si *om.* R 241 citra *corr. ex circa O/punctus:*  
punctum R/refertur: reflectatur R 242 aliquis punctus: aliquod punctum R/declinationis:  
declinata R/illem punctus: illud punctum R/refertur: reflectitur R/a *corr. ex ad* C1 243 qui: quod  
R/terminus *corr. ex tres O/declinationis: declinata R* 244 supra: super L3/illem punctus: illud  
punctum R/lineae . . . visum (245) *rep.* P1/declinationis: declinata R 245 refertur: reflectitur  
R 246 punctus ille: punctum illud R 247 tamen: cum FP1/in *inter.* P1/quoniam: quae R

cultatur per precedentia puncta, et ita linea adiacens linee reflexionis non videtur.

250 [4.131] Si vero sumatur linea declinationis cuius declinatio non ex parte visus iacens quidem sub linea reflexionis et secans ipsam in puncto circuli, dico quod nullus punctus illius linee videbitur.

[4.132] Sumpto enim puncto, si dicatur quod punctus ille potest reflecti ab aliquo puncto arcus interiacentis lineam reflexionis et lineam a centro visus ad centrum speculi ductam, et ducatur linea ab illo puncto ad punctum arcus sumptum, hec secabit lineam reflexionis, et punctus sectionis reflectitur ad visum a duobus punctis arcus, quod est impossibile.

260 [4.133] Si vero dicatur quod punctus sumptus in linea refertur a puncto arcus circuli qui est sub ipsa linea, erit impossibile, quia ille totus arcus occultatur a linea.

[4.134] Si vero linea sumpta non attingit circulum, poterit quidem videri, sed modicum est. Si vero sumatur linea declinationis predictae inter lineam reflexionis et lineam per punctum reflexionis primo sumptum transeuntem ad centrum, poterit quidem videri hec linea, et minuetur curvitas ymaginis huius lineae secundum quod magis accesserit ad lineam transeuntem ad centrum per punctum reflexionis.

265 [4.135] Si vero sumantur lineae inter lineam ad centrum transeuntem per punctum reflexionis, videbuntur quidem sive declinatio earum sit ex parte visus, sive non. Et modus visus earum simili modo visus linearum inter lineam reflexionis et lineam ad centrum transeuntem. Et hec quidem intelligenda sunt de lineis concurrentibus in arcu circuli qui apparet visui, id est in arcu qui interiacet duas contingentes ductas a centro visus ad circulum.

275 [4.136] Linearum autem concurrentium cum circulo in parte circuli occulta visui aliqua erit equidistans lineae reflexionis. Illa quidem non videbitur. Similiter, conterminabilis equidistanti quae est sub

248 puncta *scr. et del. E* 249 *post videtur scr. et del. eum C1* 250 declinationis: declinata *R/ non: sit R/post non inter. est O* 251 iacens: adiacens *L3; rep. et del. F/ quidem om. ER* 252 nullus punctus: nullum punctum *R/ illius om. P1* 253 punctus ille: punctum illud *R/ potest: possit R* 254 aliquo: alio *FP1OL3E; corr. ex alio C1* 255 speculi ductam *transp. O/post ab scr. et del. alio O* 256 illo puncto *transp. O* 257 punctus: punctum *R/ sectionis om. L3/ reflectitur: reflectetur R/post arcus add. speculi R* 259 punctus sumptus: punctum sumptum *R/ refertur: reflectatur R* 260 *post puncto scr. et del. a circulis F/ erit impossibile transp. FP1/ quia: quod L3; corr. ex quod a. m. E* 261 totus *alter. in punctus O* 262 attingit: attingunt *P1; attingat R/ poterit . . . modicum (263) mg. O* 263 *post sed scr. et del. pdocum O/post modicum add. linea E sub ipsa linea erit impossibile O/ est om. FP1O/ declinationis: declinata R/ predictae: predicta R* 265 videri: videre *FP1* 266 minuetur: imminuetur *R* 267 reflexionis *corr. ex ionis a. m. E* 268 si . . . reflexionis (269) *mg. a. m. E* 269 per: in *FP1/ sive: sine L3* 270 ante earum *scr. et del. sit C1/ sit inter. O/ modus corr. ex modo C1/ simili: similis L3C1E* 271 inter *corr. ex in O/ inter . . . reflexionis corr. ex reflexionis inter lineam O* 273 qui: quia *L3/ id est mg. C1* 274 contingentes: continens *FP1L3E; continentes O* 276 aliqua *om. L3/ post reflexionis add. et R/post quidem inter. equidistans O* 277 conterminabilis: conterminalis *OR*

equidistanti occultabitur, sed conterminabilis equidistanti supra ipsam existens poterit videri.

280 [4.137] Si vero sumatur linea inter equidistantes non conterminabilis aliqui earum, si fuerit eius declinatio ex parte visus, videbitur. Si ex alia parte, aliquando videbitur, aliquando non, quoniam, si a termino eius producatu equidistans lineae reflexionis, si fuerit linea illa sub equidistantem, non videbitur; si supra eam videri poterit.

285 [4.138] Si vero lineae non concurrant cum circulo, aut secabunt lineam ductam a centro visus ad centrum speculi, aut equidistabunt ei. Si secet aliquam earum, linea illa aut secabit eam ex parte visus, id est inter visum et speculum, aut ultra speculum. Si ultra, occultabitur linea illa, sed forsitan apparebunt eius capita. Si vero secet lineam visualem ex parte visus, apparebit quidem similiter. Si fuerit equidistans lineae visuali, poterit videri. Omnium autem harum linearum ymagines curuae.

[4.139] Visu autem existente in eadem superficie cum centro speculi et lineis visis, diminuta est apparentia, et que sic manifestius apparet est illa que declinata est maxima declinatione et illa visum respiciente. Pari modo, arcuum in hiis speculis apparentium et in eadem superficie cum centro speculi et visu existentium, ymagines quidem curuae curvitate speculum respiciente.

295 [4.140] Hec autem intelligenda sunt duplici visu existente in eadem superficie cum centro speculi et re visa. Si enim alter visus modicum declinetur quoad ipsum, alio modo res visa comprehendetur. Et visu existente extra superficiem rei vise et centri speculi, certior erit ipsius rei comprehensio quam existente in ea.

[4.141] [PROPOSITIO 15] Quod autem ymago rei vise sit curva, visu existente in superficie centri speculi et rei vise, probabitur.

5 [4.142] Sit D [FIGURE 6.4.15, p. 311] centrum visus, G centrum speculi. HE sit linea visa, que quidem HE non concurrat cum circulo,

278 equidistanti<sup>1</sup>: equidistante R/conterminabilis: conterminalis R/post conterminabilis add. quidem FP1 279 existens corr. ex exteris O/existens poterit transp. C1/videri om. C1  
280 sumatur linea transp. C1/linea inter. O/conterminabilis: terminabilis E; conterminalis R  
281 aliqui: alium L3; alicui E 282 alia parte transp. L3/quoniam si inter. O 283 producatu:  
ducatur R 284 illa om. R/equidistantem: equidistanti E/videbitur: videtur L3E/si inter.  
a. m. C1/eam: eum E 287 aliquam: alia OL3E; corr. ex alia C1; aliqua R/earum: illarum  
P1/linea illa transp. P1C1; lineam illam O/eam: illam L3ER 288 occultabitur: conculabitur  
FP1O 289 eius capita transp. C1/post secet scr. et del. i C1 291 visuali: visualis O/autem  
om. L3 292 ymagines corr. ex ymaginis O 293 in inter. C1 294 et<sup>2</sup> om. FP1/sic:  
sit ER/ante manifestius inter. que ER 295 declinata: declarata FP1OL3E/declinatione:  
declaratione FP1L3E 296 hiis om. FP1 297 et inter. O/post ymagines scr. et del. circa  
F 298 quidem om. FP1/post curuae add. sunt R 299 autem: aut FP1E 300 et inter.  
O 1 comprehendetur corr. ex comprehensa O 2 centri: centrum L3ER 4 autem  
om. O 7 HE corr. ex E E/concurrat: currat E/cum om. P1/post circulo add. speculi R



sed sit equidistans lineae DG, vel secet eam ex parte D. Sumatur superficies in qua sunt linea DG et linea HE; circulus communis huic  
10 superficiei et speculo sit AB.

[4.143] Producatur linea HG. Z sit ymago H, punctus circuli a quo refertur H ad D sit B, et a puncto B ducatur contingens, que secet lineam HG super punctum T. Erit T finis contingentie.

[4.144] Ducatur linea GB, que producta necessario concurret cum  
15 HE, si enim HE fuerit equidistans DG, concurret quidem. Si vero DG concurrat cum HE, multo fortius GB concurret cum eadem. Concursum ille aut erit in linea HE, aut ultra hanc lineam.

[4.145] Sit ultra. Concurrat in puncto M; ymago puncti M sit Q; finis contingentie sit S. Et ducatur linea ZQ, similiter linea TS, et producatur a puncto A contingens AU. Palam quoniam AB est minor  
20 quarta, quare D videat ex circulo minus medietate, quare angulus AGB est acutus, et angulus UAG est rectus. Igitur AU concurret cum GB. Concurrat in puncto U. Dico quoniam punctus U cadat supra punctum S.

[4.146] Cum enim punctus M reflectatur ab aliquo puncto arcus AB, et A sit dimissior illo puncto, erit finis contingentie A altior fine contingentie illius puncti. Et ita S dimissior puncto U. Procedat ergo TS donec concurrat cum linea AU, et sit concursus in puncto K.

[4.147] Et ducatur linea GK, que producta concurrat cum HM in  
30 puncto C. Punctus C refertur ad D ab aliquo puncto arcus AB. Sit ille punctus F, a quo ducatur linea contingens usque ad GC, que quidem dimissior linea AK, et erit punctus O dimissior puncto K.

[4.148] Sit O finis contingentie. Ducatur linea DF usque cadat super GC. Sit casus in puncto R. Et producatur ZQ usque ad lineam  
35 GC, et cadat in puncto L. Dico quoniam L est supra R.

8 sit *inter*. O/sumatur *om*. R 9 *ante in add*. incidentie sit R/sunt: sint R/linea<sup>1</sup>: lineae R/et linea *om*. R/post huic *scr. et del*. S equalis O 10 AB: AD L3 11 *post HG add*. et punctum in ipsa R/Z *inter*. P1/H *om*. P1/punctus: punctum R 12 refertur: reflectitur R/a *inter*. a. m. E/post ducatur *add*. linea R/contingens: communis FP1L3E; *corr. ex* communis O/que: qui L3 14 GB: BG R; *om*. P1/que . . . DG (15) *mg*. O/necessario *om*. P1O/post cum *add* linea O 15 quidem: equidem L3 16 concurrat: concurret FP1OL3E; *corr. ex* concurret a. m. C1/cum<sup>1</sup> *inter*. O/concurrat *om*. OL3E/concurrat cum eadem: cum eadem concurret R 18 sit<sup>1</sup>: si C1/post ultra *inter*. et O 19 *post TS add*. et DG secet circulum in A R/producatur: ducatur R 20 contingens: continens O/AU: aut FP1/quoniam: quod R 21 *post quarta add*. circuli R/quare<sup>1</sup>: quarum L3; cum R; *alter*. in cum O/post quare<sup>1</sup> *add*. D cum *deinde del*. D C1/medietate: mediante L3E/angulus *inter*. O 22 AGB: ABG C1E/UAG *corr. ex* AND O 23 GB: BG C1R/concurrat *corr. ex* concurret a. m. E/quoniam: quod R/punctus: punctum R/cadat: cadet C1R; cadit E 25 punctus *inter*. a. m. E; *om*. R/ab: a R/aliquo: alio OL3; *alter*. ex illo in alio a. m. E/aliquo puncto *transp*. R/arcus . . . puncto (26) *mg*. a. m. E 26 dimissior: demissius R/A<sup>2</sup>. . . contingentie (27) *om*. P1 27 dimissior: demissius R 28 TS: OS F; DS P1/cum *om*. FP1L3; *inter*. E/K *inter*. E 29 GK: GTK O 30 C<sup>1</sup>: O L3E/punctus: punctum R/punctus C *inter*. O/C<sup>2</sup>: O L3/refertur: reflectitur R/aliquo: alio OL3E/ille punctus (31): illud punctum R 31 *ad inter*. a. m. C1/post *ad inter*. lineam a. m. C1/GC *om*. L3/post quidem *add*. erit R 32 punctus O dimissior: punctum O demissius R 33 usque: quousque R 34 *post GC scr. et del*. sit punctus C1/sit casus: cadat R/casus: cadens L3C1E/puncto: punctum R/ZQ *corr. ex* Q O 35 puncto: punctum R/ dico quoniam *transp. deinde corr. O*/quoniam: quod R/L: LF L3E; *corr. ex* LF C1

[4.149] Linee enim HC, TK, ZL aut sunt equidistantes, aut concurrunt. Sint equidistantes. Cum ergo hee equidistantes, secent lineam CG super tria puncta C, K, L, et secent utramque linearum MG, HG. Et proportio HG ad HT sicut GZ ad ZT; similiter, MG ad MS sicut GQ ad QS. Erit proportio eadem GC ad CK sicut LG ad LK.

[4.150] Sed palam quoniam R est ymago C, linea enim DF linea reflexionis concurrens cum CG in puncto R, et O finis contingentie, quare proportio GC ad CO sicut GR ad RO. Sed maior GC ad CK quam GC ad CO, et ita maior GL ad LK quam GR ad RO. Ergo maior OR ad RG quam KL ad LG, et ita maior OG ad RG quam KG ad LG. Sed KG maior OG, quare LG maior RG. Igitur R dimissior puncto L. Sed ZQL est linea recta. Igitur ZQR est linea curva, et ita ymago linee HC est curva. Posito ergo aliquo puncto linee HC loco puncti M et puncto E loco puncti C, erit probare quod ymago HE est curva.

[4.151] Si vero linee HC, TS, ZQ concurrant, aut erit concursus ex parte D, aut ex parte HG. Sit ex parte D [FIGURE 6.4.15a, p. 311], et sit concursus in puncto C. Erit ZQC linea recta, quare ZQR erit curva, et ita ymago linee HE curva, quod est propositum.

[4.152] Si vero proponatur arcus extra speculum, erit de eo probare quod ymago sit curva sicut probatum est visu non existente in eadem superficie cum arcu et centro speculi, et hoc est propositum.

[4.153] Igitur in hiis speculis linee recte apparent curve, et curve similiter apparent curve. Si autem proponatur visui in hiis speculis corpus curvum sed longum, modicum habens latitudinis, apparebit quidem illius corporis curvitas manifeste, cum ipsa discerni possit per ea que supra corpus aut intra. Non enim plane discernitur curvitas nisi magna, ubi occulte fuerint extremitates longitudinis et latitudinis, unde proposito visui corpore convexitatis modice et quantitatis

36 concurrent: concurrunt R      37 sint: sunt FP1/equidistantes<sup>2</sup> inter. O/post equidistantes<sup>2</sup>  
 add. hec FP1/secent: secant FP1      38 CG: GC R/super: sunt FP1O      39 ZT corr. ex ZF  
 a. m. E      41 quoniam: quod R/C: O FP1      42 concurrens: concurrunt R/CG: OG E/O om.  
 FP1      43 quare: qua L3/post GC<sup>1</sup> scr. et del. sicut O/CO corr. ex CK O/post maior add. est  
 proportio R      44 quam<sup>1</sup>: quoniam FP1O/Gl corr. ex GCL E/post ad<sup>2</sup> scr. et del. C C1/post  
 maior<sup>2</sup> add. est proportio R      45 KL: LK ER/LG: BG FP1/et . . . LG<sup>2</sup> om. L3; scr. et del.  
 O/post maior add. est proportio R      46 KG: CG C1/post maior<sup>1</sup> add. est R/OG: EG FP1;  
 CG OL3E; KG C1/ante quare scr. et del. igitur O/R inter. O/dimissior: demissius est R/L: H  
 FP1      48 est . . . HC<sup>2</sup> mg. a. m. E/aliquo: alio FP1O/linee om. FP1L3/HC<sup>2</sup>: HE R      49 HE:  
 E O      50 si . . . propositum (53) mg. a. m. O      51 HG: HDG L3E; corr. ex HDG C1/post  
 HG scr. et del. sicut F/sit: si FP1/D<sup>2</sup> om. P1      52 ZQC: ZQT R      53 linee om. P1/post  
 curva add. est L3      54 proponatur corr. ex proponantur E/de eo probare: probare de eo  
 R      55 ymago sit transp. L3/sit: est L3      57 et . . . curve (58) om. L3; mg. a. m. O/post et  
 add. similiter E/curve similiter (58) transp. R      58 similiter rep. F/post apparent add. similiter  
 R/proponatur: proportionatur L3E      59 curvum: ? E/modicum: modicam R/latitudinis:  
 longitudinis L3E      60 illius corporis transp. R      61 corpus inter. O/post corpus add. sunt  
 R/intra: infra L3C1E/plane alter. in plene O      62 post occulte scr. et del. f F/et latitudinis om.  
 P1      63 corpore inter. O/convexitatis corr. ex convectans a. m. E/post quantitatis scr. et del. m F

65 magne, non planum discernitur eius convexitatis, licet ymago ipsius sit convexa, cum non appareant termini corporis in longitudine vel latitudine.

[4.154] Amplius, errores in speculis planis accidentes omnes accidunt et in hiis, et preter illos accidit ymages linearum rectorum esse curvas, quod a speculis planis est remotum.

## [PARS QUINTA]

*In speculis columpnaribus exterioribus*

70 [5.1] Amplius, in speculis columpnaribus exterioribus errores accidunt idem qui in speculis spericis exterioribus, linee enim recte videntur curve et diminuta apparet rei vise quantitas, ut in hiis, sed longe fortius quam in eis, quoniam in spericis res magna apparebit quidem minor, sed non multum parva, sed in hiis res etiam maxima  
75 videbitur minima. Similiter, linea recta apparebit curva in spericis speculis, sed si modice curvatis in columpnaribus maxime, unde multiplicantur errores columpnaris speculi super errores sperici.

[5.2] Verum in columpnaribus aliquando fit reflexio a linea recta, scilicet a longitudine speculi, aliquando a circulo, aliquando a sectione. Quando linea visa fuerit equidistans longitudini speculi, fiet  
80 reflexio a linea longitudinis, et linea visa apparebit recta modice curvatis. Et hec quidem probabuntur, ad quorum probationem necesse est quiddam premiti, quod hoc est:

[5.3] [PROPOSITIO 16] Sumpta columpnari sectione, et sumpto  
85 in ea puncto qui non sit punctus reflexionis, si ab illo puncto ducatur linea ad perpendicularem que est a puncto reflexionis ad axem—et linea illa faciat angulum acutum cum perpendiculari—si ducatur a puncto sumpto linea que sit orthogonalis super contingentem illius

64 non scr. et del. C1 / planum: plane ER; alter. in plana C1; alter. in plene O / convexitatis: convexitas OR (alter. in O) / ymago ipsius transp. FP1 65 non: enim L3E / corporis inter. O / vel inter. O 67 errores: erroris FP1 / accidentes omnes transp. FP1 / accidunt corr. ex accedunt O 68 et om. L3C1E 69 planis inter. a. m. E 70 ante amplius add. de erroribus qui accidunt in speculis columpnaribus convexis capitulum quintum R / errores: exteriores FP1 71 idem: hidem C1 / enim om. P1 72 diminuta corr. ex diminutea F / vise om. R / quantitas corr. ex quantitatis C1 / ut in hiis om. R 73 post fortius add. in his R / in<sup>2</sup> . . . magna: magna res in spericis C1 74 quidem om. FP1 / multum parva: multo minor R 75 recta om. P1 / curva mg. a. m. E / spericis om. P1 / spericis speculis (76) transp. ER 76 sed: et O / si om. OL3C1ER / curvatis: curvitas P1; corr. ex curvitas E; corr. ex curvitates L3 / post maxime add. curvatis ER (inter. a. m. E) / unde om. O 77 sperici: spericis FP1 81 a linea: aliena C1 82 probabuntur: probantur E 83 est om. OR; inter. E / quiddam corr. ex quidam C1 / premiti: puncti L3 / hoc: huiusmodi R 85 qui: quod R / punctus: punctum R 87 linea illa transp. C1 / post linea scr. et del. recta F / faciat corr. ex faciet O / si: sicut L3 88 orthogonalis: orthogonaliter FP1 / contingentem: continentem O / illius puncti (89): illud punctum R

90 puncti, hec linea concurret cum perpendiculari sub axe et sub concursu prioris lineae cum perpendiculari.

[5.4] Verbi gratia sit AEB [FIGURE 6.5.16, p. 312] sectio, E punctus datus, N punctus visus, B punctus reflexionis, BD perpendicularis, EDB angulus acutus, QEL contingens.

95 [5.5] Supra B fiat circulus columpne equidistans basi, scilicet BTO, et ducatur a puncto E linea longitudinis columpne, scilicet ET. Ducatur axis DH, et ducatur linea DC perpendicularis supra BD.

[5.6] Palam quod superficies HDC est orthogonalis super superficiem circuli. Superficies vero contingens columpnam in puncto B erit equidistans huic superficiei, quoniam linea longitudinis ducta a 100 puncto B erit equidistans axi, et contingens supra B erit equidistans CD. Igitur superficies in qua sunt lineae LE, ET non est equidistans superficiei HDC. Igitur concurret cum ea. Concurrat in linea LC, et ducatur linea TC, que quidem erit contingens, cum superficies LET sit contingens. Ducta autem linea TD, erit angulus CTD rectus, quoniam TD dyameter.

[5.7] Fiat autem supra E circulus columpne equidistans basi, scilicet ESP. Punctus axis in hoc circulo sit K, et ducatur linea KE. Ducatur etiam linea DL, que quidem secabit superficiem circuli ESP. Secet in puncto F, ubicumque sit punctus extra circulum vel intra, et 110 ducantur lineae KF, EF. Et a puncto F ducatur perpendicularis super superficiem circuli BTO que sit FM, et ducatur linea TM.

[5.8] Palam quoniam KD equidistans et equalis FM, et ita KF equidistans et equalis DM. Similiter KD equidistans et equalis ET, et KE equidistans et equalis DT. Erit ergo TE equidistans et equalis FM, et 115 ita EF equidistans et equalis TM.

89 concurret: concurret *FP1/post* perpendiculari *scr. et del.* cu *P1/sub<sup>1</sup> corr.* ex cum *a. m. E/sub<sup>1</sup>.* . perpendiculari (90) *rep. FP1O (inter. O)* 90 prioris: minoris *E* 91 sit *om. L3E/post* AEB *scr. et del.* et *B O/punctus: punctum R* 92 datus: datum *R; om. O/punctus<sup>1</sup>.* . . . punctus<sup>2</sup> *mg.* *O; punctum visum B punctum R* 93 EDB: EBD *C1/contingens: continens O* 94 supra: super *R/post* fiat *scr. et del.* a *E/columpne* . . . basi: equidistans basi columpne *R/equidistans: quidem L3E* 95 ET *inter. O; ? E* 96 *post* ducatur<sup>2</sup> *add. a FP1/DC: DG R/supra: super lineam R* 97 HDT: HDG *R* 98 contingens: continens *P1O* 99 linea longitudinis *transp. E* 100 erit<sup>1,2</sup>: est *R/contingens: continens O/post* contingens *add. circulum R/supra: super R/post* equidistans<sup>2</sup> *add. supra L3* 101 TD: DG *R/LE om. P1/LE EC inter. O* 102 HDT: HDG *R/igitur concurret transp. R/concurret: concurret FP1/concurret cum ea: cum ea concurret C1/concurrat corr. ex concurret C1/in* linea *rep. P1/LT: LG R* 103 TC: TG *R/LET corr. ex LE C1* 104 sit *corr. ex si O/TCD: GTD R* 106 autem: quando *FP1/supra: super R/E mg. C1/columpne* . . . basi: equidistans basi columpne *R/basi: basis O* 107 ESP *corr. ex EZP O/punctus: punctum R/post* KE *add. et C1* 108 linea DL *transp. FP1/que om. FP1; inter. E* 109 punctus: punctum *R/circulum: circumferentiam R/intra: ultra L3* 110 F *om. FP1; inter. O* 111 BTO: BRO *L3* 112 quoniam: quod *R/post* equidistans *add. est R/FM: CFM E* 113 KD: FM *R/ET inter. O/et<sup>3</sup> om. FP1* 114 equidistans et equalis: equalis et equidistans *R/et equalis DT inter. a. m. E/erit . . . FM om. R* 115 EF: F *O/post* EF *add. erit L3ER*

[5.9] Verum superficies KDL est ortogonalis super superficiem sectionis BEO, et est ortogonalis super superficiem circuli ESP. Ergo est ortogonalis super lineam communem sectioni et circulo que est EF. Igitur angulus EFK rectus. Similiter angulus TMD rectus.

120 [5.10] Cum ergo angulus DTC sit rectus, multiplicatio DM in MC sicut TM in FE, sed quoniam FM equidistans CL, erit proportio DF ad FL sicut DM ad MC. Sed DF maior DM; igitur FL maior MC. Igitur maior est multiplicatio DF in FL quam DM in MC, quare, cum TM sit equalis EF, erit multiplicatio DF in FL maior ductu linee EF in FE, 125 quare angulus LED maior recto, si enim esset rectus, cum linea EF sit perpendicularis super LD, esset ductus DF in FL equalis quadrato EF. Restat ergo ut angulus DEQ sit acutus. Ergo ortogonalis ducta a puncto E, ortogonalis in quam super contingentem QL, cadet sub lineam ED et concurret cum perpendiculari BD sub puncto D, quod 130 est propositum.

[5.11] Hiis premissis, accedendum est ad propositum.

[5.12] [**PROPOSITIO 17**] Proponatur columpna [FIGURE 6.5.17, p. 313]; linea equidistans axi sit TH. Erit quidem TH equidistans linee longitudinis columpne.

135 [5.13] Si ergo visus fuerit in eadem superficie cum axe et linea TH, poterit quidem reflecti linea, et erit reflexio a linea longitudinis columpne, que linea est communis superficiei in qua sunt visus et axis et superficiei columpne, sicut ostensum est in libro quinto. Sic videbitur linea TH linea recta, quoniam quelibet perpendicularis 140 ducta a puncto linee TH erit in eadem superficie cum visu et axe, et probabitur ymaginem linee TH esse rectam, sicut probatur in speculis planis de visis lineis.

[5.14] Sit autem visus extra superficiem linee TH et axis, et TH equidistans axi, qui axis sit ZK. Fiat superficies per visum transiens

116 *post verum add. etiam C1/ortogonalis corr. ex cor O* 117 BEO: BET FP1L3E; BEA C1  
 118 ortogonalis: perpendicularis R 120 DTC: DMT R/post rectus *add.* et GTD rectus R/MC: MG  
 R 121 *ante sicut add. erit R/equidistans: equidistat ER/CL: D FP1; TB L3; GL R/ad FL (122) om.*  
 FP1/ad... DF (122) *mg. a. m. E* 122 MC<sup>1,2</sup>: MGR/sed: si P1 123 *est inter. O/quam... FL (124)*  
*mg. a. m. E/MC: MG R/ante quare add. ergo maior quam TM in FE R/TM: OM O* 124 FL: FB  
 L3E/EF: ES L3 125 *esset rectus transp. ER* 126 *post esset scr. et del. D O/ductus corr. ex ductis*  
*E/DF alter. ex DI in DS O/FL: LF C1* 128 sub: supra FP1L3E; super OC1 129 lineam: linea R  
 133 quidem: equidem FP1/TH<sup>2</sup> *om. R* 134 longitudinis: E lineis FP1 135 superficiei *om. C1*  
 136 et *inter. C1* 137 *post columpne scr. et del. si ergo visus fuerit in eadem superficie C1/linea est*  
*transp. ER/est communis transp. C1/superficiei corr. ex superficie E* 138 *sicut corr. ex sint O/post*  
*sic add. igitur R* 139 TH: TB L3E/linea *om. L3E/quoniam: quando L3* 141 *sicut: sic E/probatur:*  
*probabitur L3C1E; probatum est R/speculis corr. ex speculo F* 142 de visis: tenis L3/visis: divisus  
 FP1; rectis R 143 sit: si R/post visus *add. sit R/et<sup>1</sup>. . . TH<sup>2</sup> scr. et del. E/et<sup>2</sup> om. L3E; inter. C1*  
 144 equidistans: equidistat P1; equidistet R/per visum transiens: transiens per visum C1

145 secans superficiem columpne equidistantem basi. Secabit quidem  
super circulum. Sit circulus ille BF. Aliquis punctus linee HT refer-  
tur ad visum ab aliquo puncto huius circuli. Sit a puncto B, et visus  
sit E.

[5.15] Punctus ille linee TH sit Q, et ducantur linee EB, QB, et  
150 ducatur a puncto B linea longitudinis, que sit ABG, et ducatur a  
puncto B perpendicularis cadens super axem in puncto L, que sit ML.  
Et ducatur a puncto E linea equidistans ML, que sit EO, et ducatur  
QB usque dum concurrat. Sit concursus in puncto O.

[5.16] Palam quoniam angulus QBM equalis est angulo EBM, sed  
155 angulus QBM equalis angulo BOE, quia LM equidistans OE. Simili-  
ter angulus MBE equalis angulo BEO, quia coalternus. Igitur angulus  
BOE equalis est angulo BEO, quare BO, BE equalia.

[5.17] Sumatur autem alius punctus in linea TH, qui punctus sit  
T, et ducatur linea TO. Palam quoniam linea TH equidistans linee  
160 longitudinis, que est AG. Ergo sunt in eadem superficie, et in illa  
superficie est linea QBO, quare in eadem erit linea TO. Secabit ergo  
lineam AG. Secet in puncto G, et ducatur linea EG.

[5.18] Palam etiam quoniam linea AG est perpendicularis super  
superficiem circuli BF sicut axis cui equidistat, et superficies illius su-  
165 perfacies EOBF secans scilicet columpnam equidistantem basi. Igitur  
angulus GBO rectus, et angulus GBE rectus. Ergo quadratum linee GO  
valet quadratum linee GB et quadratum linee BO. Similiter quadra-  
tum GE valet quadrata GB et BE, et quoniam BE, BO equalia et GB  
communis, erit GO equalis GE. Igitur angulus GOE equalis angulo  
170 GEO.

145 equidistantem: equidistanter R 146 super: secundum R; om. SL3E/super circulum  
transp. deinde corr. C1/aliquis punctus: aliquid igitur punctum R/HT: HS L3/refertur:  
reflectitur R 147 aliquo: alio SOL3E/a om. R/puncto: punctum R 148 E om. FP1  
149 punctus ille: punctum illud R/ille linee transp. deinde corr. C1/QB: QL FP1/post QB add. QE  
R 150 ducatur<sup>1</sup>: ducantur L3; corr. ex ducantur C1/linea . . . B (151) om. S; mg. a. m. E/ABG  
om. FP1/ducatur<sup>2</sup>: ducantur L3 152 post linea add. longitudinis P1/ML: LM R 153 QB:  
BQ C1/usque: quousque R/dum om. R/post concurrat inter. cum eo O 154 quoniam:  
quod R/equalis est transp. SER/est om. L3 155 post equalis add. est R/OE: OZ FP1; EO C1  
156 angulus: angulis F 157 est inter. a. m. E/post quare add. latera R 158 alius punctus: aliud  
punctum R/qui: quod R/punctus<sup>2</sup> om. R/qui . . . TH (159) om. S 159 T: TG FP1/quoniam:  
quod R/equidistans: equidistat ER 160 illa: eadem C1 161 linea<sup>2</sup> om. FP1/TO: TQ R  
162 et om. SL3ER/et ducatur corr. ex educatur O/linea corr. ex lineam S 163 quoniam:  
quod FP1R/AG rep. et del. F/est corr. ex et O 164 cui equidistat transp. S/equidistat:  
equidistabit S; alter. ex equidistabit in equidistabat E; corr. ex equidistant C1/superfacies<sup>1</sup>:  
superfaciei L3/post illius add. circuli R 165 equidistantem: equidistanter SC1ER/basi: bas  
S; basis L3 166 GBO corr. ex BGO C1/post GBO add. est R/post GBE add. est R/et angulus  
om. P1/GBE: GEBE S/post GBE inter. est E/rectus<sup>2</sup> om. S; inter. E 167 GB: BG ER; BO S/et  
. . . BO om. FP1S; mg. a. m. E 168 quadrata: quadratum L3E/post BE<sup>2</sup> add. et R/equalia:  
sunt equales R/et<sup>2</sup> om. C1/post BE<sup>2</sup> add. et SL3E/et<sup>3</sup> om. O 169 communis: communi O

[5.19] Ducta autem perpendiculari ZGN, erit equidistans EO, cum sit equidistans MBL. Igitur angulus TGN equalis angulo GOE, et angulus NGE equalis angulo GEO, quare angulus TGN equalis angulo NGE. Cum autem E, O, N, G, Z sint in eadem superficie, et in illa sit G, E, G, T erunt in eadem superficie, et ita in eadem superficie sunt linee EG, NG, TG. Igitur T refertur ad E a puncto G.

[5.20] Sumpto autem in linea TH puncto H eiusdem longitudinis a puncto Q cuius est punctus T, et ducta linea HO, transibit quidem per punctum lineae AG. Transeat per punctum A. Ducta perpendiculari DA et lineis EA, HAO, erit sicut prius probare quod duo anguli ABO, ABE recti, et duo latera AO, AE equalia, et duo anguli HAZ EAZ equalia. Et ita H refertur ad E a puncto A. Similiter sumpto quocumque puncto lineae TH, erit probare quod refertur ad E ab alio puncto lineae AG, quare linea TH refertur a linea longitudinis que est AG.

[5.21] **[PROPOSITIO 18]** Restat probare ymaginem lineae TH esse curvam. Palam ex predictis quoniam Q refertur ad E a puncto B, qui est punctus circuli. Sed cum sic refertur a circulo, si ducatur linea a puncto Q ad centrum illius circuli, concurret cum perpendiculari ducta a puncto B, et erit concursus in puncto axis. Ducatur ergo QL concurrens cum ML in puncto axis qui est L, et est centrum circuli FB. Et producat EB usque concurrat cum QL. Sit concursus in puncto C. Erit C ymago Q, et est C in superficie in qua sunt lineae QH, et axis, et linea longitudinis AG.

[5.22] Palam etiam quod T refertur ad E a puncto sectionis columpne, scilicet a puncto G. Est autem a puncto T lineam ducere perpendicularem super lineam contingentem in puncto alio sectio-

171 *post* perpendiculari *add.* super axem R/erit equidistans *transp.* ER 172 TGN: ZGN  
 FP1/*post* TGN *add.* est P1/GOE *alter.* ex GNE in NGE E 173 et . . . NGE (174) *scr.* et *del.* E/  
 angulo<sup>2</sup> *om.* R 174 E *om.* FP1/EO *inter.* E/E . . . Z: TGO NGZ R/O *om.* S/*et* . . . E (175): in qua  
 G ergo puncta O R/*et* . . . superficie<sup>2</sup> (175) *om.* L3 175 G<sup>1</sup> *om.* O/*post* E *add.* O C1/*erunt:* erit  
 O/*post* superficie<sup>1</sup> *scr.* et *del.* et in illa S;*add.* ET SE;*add.* cum ET O/*ita inter.* O 176 NG: OG R/  
 refertur: reflectitur R 177 *post* linea *add.* TG P1 178 Q *om.* FP1/*punctus:* punctum R/*et*  
*inter.* O/*ducta* linea *transp.* SL3ER/HO: HD L3/*transibit* . . . HAO (180) *om.* FP1 179 transeat:  
 transiet SE/*ducta:* ducte S/*post* ducta *add.* que a puncto A super axem R/*perpendiculari:*  
*perpendicularis* S 180 DA: DD S/*lineis:* linea R;*corr.* ex longitudinis O/HAO: HAC L3E (*alter.*  
*in E*); *om.* R 181 ABO ABE *transp.* C1/AO: AC FP1/HAZ: HAR R 182 EAZ: EAR R/  
 refertur: reflectetur R 183 quocumque *corr.* ex quoque O/*post* erit *add.* probare quod refertur  
 ad E a puncto A similiter sumpto quocumque puncto lineae TH erit FP1/*refertur:* reflectatur R/  
 ad E *om.* R/*alio:* aliquo FP1C1R 184 linea<sup>1</sup> *om.* C1/*refertur:* reflectetur R 187 esse: ee  
 S/*quoniam* Q refertur: quod Q reflectitur R/*a om.* S 188 qui *corr.* ex que F/*qui* est punctus:  
 quod est punctum R/*sic:* sit L3E/*refertur:* reflectatur R 189 a *om.* F/Q: B L3/*circuli om.* C1  
 191 qui: quod R 192 usque: quousque R 193 *post* C<sup>1</sup> *scr.* et *del.* erunt P1 194 et *inter.*  
 O 195 refertur: reflectitur R 196 columpne: columpnaris R/*lineam:* unam OL3C1ER  
 197 contingentem *om.* L3/*puncto alio transp.* R/*alio:* aliquo FP1C1ER/*sectionis:* sectionem R

nis, que quidem concurret cum perpendiculari ducta a puncto G, que  
 est NGZ, sub axe, id est sub puncto Z, qui est concursus perpendicu-  
 200 laris NZ et axis, quoniam ducta linea TZ, erit angulus TZN acutus.  
 Ducatur ergo TX concurrens cum NZ in puncto X, et producatu-  
 EG donec concurrat cum TX in puncto I. Erit I ymago puncti T.

[5.23] Similiter ducta a puncto H linea, que sit orthogonalis super  
 punctum sectionis a qua refertur, concurret cum perpendiculari DAZ  
 205 sub puncto D, que est punctus axis. Concurrat in puncto P, et produ-  
 catur EA donec concurrat cum HP in puncto S. Erit ymago puncti H  
 punctus S. Ducatur autem linea SI.

[5.24] Palam cum linea TI concurrat cum perpendiculari NZ, que  
 est equidistans linee EO, concurret cum linea EO. Similiter linea HS;  
 210 quoniam concurrat cum perpendiculari DAZ, que est equidistans EO,  
 concurret cum EO. Sed quoniam situs T respectu puncti E idem est  
 cum situ H et eadem longitudo, similiter situs puncti T et puncti H ad  
 punctum O idem, et punctorum I, S respectu O etiam est idem. Erit  
 idem situs linearum TI, HS respectu linee EO.

[5.25] Igitur linee TI, HS concurrent super idem punctum linee  
 EO. Concurrant in puncto U. Erit TUH triangulus, et in superficie  
 huius trianguli erit linea IS. Axis autem non est in hac superficie.

[5.26] Verum TH est in eadem superficie cum axe; ergo superficies  
 illa secat superficiem trianguli super lineam communem que est TH,  
 220 non super aliam. Cum ergo punctus C sit in superficie linee TH et  
 axis, et non sit in linea TH, non est in superficie trianguli TUH, et duo  
 puncta I, S sunt in superficie illius trianguli, quare linea ICS est curva,  
 et ymago linee TH erit curva, quod est propositum.

[5.27] Sed eius curvitas est modica, quia perpendicularis ducta a  
 225 puncto C ad superficiem circuli est valde parva, et quanto maior fue-

198 G: igitur L3E/que: qui L3 199 est<sup>1</sup> om. L3/qui: quod R 200 NZ: ZNZ S/post TZ add. et  
 FP1/TZN: TNZ E/post acutus add. producatu NZ ultra Z in XR 201 TX: IX E/NZ corr. ex NY  
 a. m. E/X corr. ex I S 202 TX: IX C1/post erit scr. et del. Y F/post I add. Y O 203 ante similiter  
 add. et C1/a puncto om. FP1/post super add. lineam contingentem in speculum in puncto aliquo R  
 204 punctum om. R/qua: quo R/post qua add. sectione C1; add. HR/refertur: reflectitur ad E R/cum  
 inter. O/DAZ: DAR R 205 D: O L3/que: qui SOL3C1E; quod R/punctus: punctum R 206 H:  
 B E 207 punctus: punctum R/post autem scr. et del. est C1/SI: sed FP1; ST R 208 TI: Q L3/NZ  
 corr. ex ZN S/que: qui E 209 concurret inter. O/cum linea mg. C1/post EO<sup>2</sup> add. sit concursus in  
 U R 210 concurrat: concurret E/DAZ: DAR R 211 concurret corr. ex concurrat O/T inter.  
 O; est P1/est mg. a. m. C1 212 situs corr. ex secundus C1/situs puncti transp. C1 213 O<sup>1</sup>: Q  
 R/etiam corr. ex vel O; et L3E 214 idem om. FP1/TI inter. E; N S; U L3 215 post igitur scr.  
 et del. linee EO quod O/TI: N S; TS O/HS: HC P1 216 concurrant: concurrent FP1; corr. ex  
 concurrent C1/post erit add. ergo R/triangulus corr. ex visus a. m. E; triangulum R/et om. L3/in<sup>2</sup>  
 inter. a. m. C1 217 huius inter. O/trianguli: anguli L3E/post erit add. in C1/axis rep. S/hac: eadem  
 R 218 verum... superficie om. FP1/ergo inter. O 220 post super scr. et del. line F/punctus:  
 punctum R/C: S L3/post superficie scr. et del. trianguli L3/et axis (221) inter. O 221 et<sup>1</sup> inter. a.  
 m. E/in<sup>1</sup> inter. O 222 IS corr. ex IO a. m. E/illius mg. a. m. E/post trianguli add. illius C1/IES:  
 NS SE; US L3 223 post et inter. sic O/erit: est FP1/erit curva transp. C1 224 est om.  
 SOL3C1E 225 post ad add. punctum sectionis linee IS et R/superficiem: superficie R/et rep. E



rit linea visa equidistans lineae longitudinis speculi, tanto ymago eius erit minus curva, quanto minor magis.

[5.28] [PROPOSITIO 19] Amplius, si linea TH [FIGURE 6.5.19, p. 314] secet superficiem in qua sunt centrum visus et axis, et sit orthogonaliter super eam, visus aut erit in illa superficie lineae TH secante orthogonaliter superficiem axis et visus, aut extra.

[5.29] Si fuerit in illa superficie, aut erit supra lineam TH, aut infra. Si supra, cum illa linea sit corporalis, occultabit visui speculum, et ita non reflectetur, sed forsitan capita eius apparebunt et reflectentur a circulo columpne qui communis est superficiei lineae TH secanti columpnam et columpne. Et erit horum capitum ymago sicut in sphericis exterioribus.

[5.30] Similiter, si visus fuerit sub linea TH, occultabitur pars eius propter caput in quo est visus. Pars autem lineae visa refertur a circulo eodem penitus modo quo in exterioribus sphericis.

[5.31] Si vero visus fuerit extra superficiem lineae TH orthogonaliter secantem superficiem visus et axis, sit E visus, et XZG columpna. Refertur H ad E ab aliquo puncto columpne. Sit a B. Sit T eiusdem longitudinis a puncto E. Dico quod T refertur ad E ab alio puncto columpne, et cum puncta H, T sint eiusdem situs et eiusdem longitudinis a puncto E, erunt similiter puncta reflexionum, scilicet B, G, eiusdem longitudinis et eiusdem situs a puncto E. Igitur duo puncta B, G erunt in circulo.

[5.32] Sit circulus BZG, eius centrum D. Ducantur lineae HB, BE, TG, GE, et a centro ducantur perpendiculares supra contingentes B, G, scilicet DBO, DGS. Et ducatur linea ED, et producantur HB, TG usque concurrant cum linea ED.

226 longitudinis: US FP1 227 post curva add. et R/minor: maior FP1/post minor add. tanto R/minor magis mg. O 228 si linea om. FP1 230 post erit add. visa L3/in illa mg. F 231 orthogonaliter: orthogonalis L3; orthogonalem E/post orthogonaliter add. super FP1O 232 si inter. O/illa superficie transp. L3ER/erit om. ER/intra S 233 illa linea transp. FP1/sit om. E/occultabit: occultabitur C1 234 non om. S/reflectentur: reflectetur L3C1E 235 a: in FP1/est inter. C1E (a. m. C1)/secanti alter. ex secant in secantis O 236 columpne: columpnas L3/post columpne add. erit S/e<sup>2</sup> inter. C1 237 ante sphericis scr. et del. speculis E 239 est inter. O/visa: vise R/refertur: reflectitur R 240 post eodem scr. et del. puncto F/in inter. a. m. E/sphericis inter. a. m. E 241 orthogonaliter: orthogonalis L3E 242 visus et<sup>1</sup> om. L3/post axis add. et L3/sit E visus: visus sit E L3/quod: et SL3E/XZG: XZX OL3C1E; BGX R 243 refertur: reflectetur R/aliquo: alio SL3E/post a add. puncto R/post B add. et R 244 post E<sup>1</sup> add. cuius est H R/refertur: reflectetur R/alio: aliquo FP1C1R 245 columpne et om. C1/eiusdem: eius FP1 246 scilicet inter. O/B: L FP1 247 eiusdem corr. ex eius O 248 B: L FP1 249 BZG: BRG S/eius om. FP1/post D add. et R/BE: LE FP1 250 ducantur perpendiculares: ducatur perpendicularis FP1/supra: super OL3ER/post contingentes add. circulum in punctis R 251 scilicet: SI L3E/DGS: GDS FP1/ducatur: ducantur L3/e<sup>2</sup>. . . ED (252) om. R 252 usque: usquoque O

[5.33] Cum puncta H, T sint eiusdem situs et longitudinis respectu E et respectu D, et similiter puncta B, G eiusdem situs respectu D et respectu E, habebunt linee HB, TG eundem situm respectu linee ED, et ita concurrent in idem punctum illius linee. Sit in puncto L.

[5.34] Fiat linea longitudinis columpne in qua punctus Z, et sit hec linea in superficie visus et axis, que sit AZ, et ducantur LZN, DZC. Q sit punctus linee TH, punctus scilicet qui est in superficie visus et axis, et a puncto Q ducatur equidistans linee DZC. Cadet quidem hec linea super axem, et LZN cadet in hanc lineam supra punctum Q. Cadat in puncto N.

[5.35] Palam ex predictis quod angulus HBO equalis angulo OBE. Sed angulus HBO equalis angulo LBD per contrapositionem, et angulus OBE equalis duobus angulis BED, BDE, quia extrinsecus. Ergo angulus LBD equalis duobus angulis BED, BDE. Fiat ergo angulus MBD equalis angulo BDE. Remanet angulus MBL equalis angulo BEL, quare ductus EM in ML equalis quadrato BM.

[5.36] Ducatur linea MZ. Quoniam angulus BDM maior angulo ZDM, et duo latera ZD, DM equalia duobus lateribus BD, DM, erit MB maior MZ, quare ductus EM in ML maior quadrato MZ. Sit ductus EM in MI equalis quadrato MZ, et ducantur linee IB, IZ. Erit ergo angulus MZI equalis angulo ZEI, quare MZL maior angulo ZED.

[5.37] Sed quoniam angulus MBD positus est equalis angulo BDM, erit linea MD equalis linee MB. Sed MB maior MZ, quare MD maior MZ. Igitur angulus MZD maior angulo MDZ; igitur angulus DZL maior duobus angulis ZDE, ZED. Sed angulus DZL equalis angulo NZC, et angulus CZE equalis duobus angulis ZDE, ZED, quare angulus NZC maior angulo CZE.

[5.38] Secetur ad equalitatem per lineam FZ, que quidem concurrat cum linea NQ supra punctum N. Cum ergo angulus FZC equalis

253 T: ER/sint corr. ex sicut C1/longitudinis: lis FP1 254 B G inter. E/D<sup>2</sup>: ER 255 E: D R  
 256 concurrent: concurrant FP1SC1E; corr. ex concurrant O/in<sup>1</sup> om. S/idem: eundem L3/post sit add.  
 concursus R 257 columpne corr. ex ? O/post qua inter. sit O/punctus: punctum R 258 que.  
 .. axis (260) om. S/post ducantur inter. linee OR/DZC corr. ex DCZ C1 259 punctus<sup>1,2</sup>: punctum  
 R/scilicet: S L3/qui: quod R/post visus add. et visus E/et inter. E 260 et a puncto rep. P1/a om.  
 S/Q: que L3/post ducatur add. linea R/DZC: DZI S/quidem: equidistans C1 261 et BZN: ZL  
 ZN L3E; et LZN SC1 263 post equalis inter. est OR/angulo om. L3ER/angulo ... equalis (264)  
 om. P1 264 post equalis add. est R/contrapositionem: circa positionem C1 265 post equalis  
 add. est R/BDE: HDG L3; BDG E; inter. O 266 LBD: BBD FP1/post equalis add. est R/BED: DEB  
 C1/BDE inter. O 267 remanet: remaneat FP1O/equalis ... BEL (268) mg. a. m. O 269 post  
 quoniam add. igitur R/post maior add. est R/angulo inter. O 270 ZDM ... latera om. P1/DM<sup>1</sup>  
 corr. ex MP1 271 post maior add. est R/MZ<sup>2</sup>: ZM R 272 EM in MI: in MI EM S/in MI inter.  
 O/MI: ML3; IN E/et ... MZI mg. a. m. E 273 MZI: MZL L3 274 MBD: MHD O 275 MB<sup>1</sup>:  
 MD R/quare ... MZ (276) om. L3; mg. a. m. E 276 MZD: MZ FP1/angulus<sup>2</sup> om. R 277 DZL<sup>1</sup>  
 corr. ex L/ZED mg. C1/post maior add. est R 278 NZC: NZS L3/et ... CZE mg. a. m. O/CZE:  
 EZC R 279 NZC corr. ex NZO O; BZT L3; BZC E/post equalis add. est R/CZE: GZE E; EZC R  
 280 per inter. a. m. E/concurrat: concurrent C1 281 supra: super FP1/post NQ add. concurrat  
 R/supra: super R/N: F R/FZC: FCZ L3/post FZC add. est L3; add. sit R/post equalis inter. est O

angulo CZE, refertur F ad E a puncto Z. Q refertur ad E a puncto  
linee longitudinis que transit per Z, a puncto que est AZ, scilicet ultra  
Z. Si enim a puncto citra Z, id est propinquiori E, linea ducta a puncto  
285 Q ad punctum illud reflexionis secabit lineam FZ, et ita punctus  
sectionis refertur ad E a duobus punctis, quod est impossibile.

[5.39] Sumatur ergo ultra Z punctus K a quo refertur Q ad E, et  
ducatur linea EK donec concurrat cum linea NQ in puncto P. Erit P  
ymago Q. Sed H refertur ad E a puncto sectionis columpne. Si ergo  
290 a puncto H ducatur perpendicularis super contingentem sectionem  
in aliquo puncto, perpendicularis illa concurrent cum perpendiculari  
CZD sub axe. Concurrat in puncto U.

[5.40] Similiter a puncto T est ducere unam perpendicularem super  
sectionem a cuius puncto refertur ad E. Et quoniam puncta H, T sunt  
295 eiusdem situs respectu linee CZD, et puncta sectionis similiter per que  
transeunt perpendiculares, igitur ille due perpendiculares concurrent  
in idem punctum linee CZD. Concurrant ergo in puncto U.

[5.41] Linea EB concurrent cum linea HU. Sit concursus in puncto  
R. Similiter EG concurrat cum TU in puncto Y, et ducatur linea RY.  
300 Palam quod R est ymago H, Y est ymago T, et habemus triangulum  
ERY. Extra superficiem huius trianguli est punctum Z, et ita superfi-  
cies huius trianguli altior est linea EP, et ita P extra. Quare linea RPY  
erit curva, et illa est ymago linee TH, et est quidem hec ymago curvi-  
tatis non modice, quod est propositum.

5 [5.42] Palam ergo quod in hiis speculis, si linea recta visa equidis-  
tans fuerit linee longitudinis columpne, erit ymago eius aut recta aut  
accedens ad rectitudinem. Si vero linea visa recta equidistans fuerit  
latitudini columpne, erit ymago eius curva curvitate non modica.

282 refertur<sup>1,2</sup>: reflectetur R/post Q add. vero R/E<sup>2</sup>: ZE S 283 a puncto scr. et del. O/que<sup>2</sup>:  
qui L3; quod R/AZ corr. ex AI O/AZ scilicet om. R 284 citra: circa L3/id est mg. a. m. C1/  
propinquiori: propinquiore R; corr. ex propinquior O/post a<sup>2</sup> add. puncto A S 285 punctum  
illud transp. C1/illud: illum FP1/FZ: F FP1/punctus: punctum R 286 refertur: reflectetur  
R/quod est inter. O 287 post sumatur add. punctus P1/post ultra add. punctum R/punctus:  
punctum R/a quo refertur om. FP1/refertur: reflectatur R/Q: AQ FP1 289 sed: verum O/H  
inter. O/H refertur transp. O/refertur: reflectitur R/post columpne add. quo refertur FP1/ergo  
inter. O 290 H . . . sub (292) mg. a. m. O/post super add. lineam R 291 aliquo: alio  
FP1SL3E (alter. in E)/cum mg. a. m. C1 292 CZD: ZD O 293 T: L R 294 refertur:  
reflectatur R; om. S/post refertur add. T R/et inter. O/T: D FP1L3E; corr. ex D O 295 CZD: ED  
R 296 transeunt: transeant S/post perpendiculares<sup>1</sup> add. ab ipsis ducte R/igitur inter. O/il-  
le due transp. C1/due perpendiculares om. S 297 CZD: ED R 298 ante linea<sup>1</sup> add. et quia  
R/linea<sup>1</sup>: linee FP1SL3E/EB: EDZ P1; alter. ex DZ in EDZ F/concurrent: concurrat R; concurrent  
L3E; corr. ex concurrent O/linea<sup>2</sup> om. R 299 R: RE FP1/TU: TRI FP1; FD C1; IN L3E 300 H  
Y est ymago rep. S/post H add. et R 1 ita superficies: in superficie R 2 altior corr. ex  
altius O/post P add. est R/post extra add. P SO/quare: quoniam FP1 3 curvitatibus: curvitas  
L3 4 post non scr. et del. est C1 5 ergo om. L3/post visa add. est L3 6 linee longitudinis  
transp. E/post eius scr. et del. a S/aut<sup>1</sup> om. L3C1E 7 accedens: accidens L3/visa recta transp.  
SER/post fuerit scr. et del. la F 8 latitudini om. R/post latitudini scr. et del. n O/non inter. O

[5.43] Linee autem inter has duas site, que magis accedunt ad situm linee equidistans longitudini columpne erunt ymagines earum rectitudini magis vicine, et ymagines earum que propinquiores sunt situi equidistantium latitudini erunt magis curve. Et minuetur vel augmentabitur curvitas ymaginum secundum accessum vel elongationem linearum ad alterum horum situum, et hoc est propositum.

## [PARS SEXTA

*In speculis pyramidalibus exterioribus]*

[6.1] Amplius in speculis pyramidalibus exterioribus idem errores accidunt qui in columpnaribus exterioribus eveniunt, linee enim vise equidistantes longitudinis pyramidis aut recte videntur, aut forte equidistantes latitudini curve, et intermedie augmentant vel diminuunt curvitatem secundum propinquitatem harum vel harum remotionem, et hoc quidem probabitur. Quoddam tamen premittendum proponamus et est:

[6.2] **[PROPOSITIO 20]** Si sumatur in superficie pyramidis punctus reflexionis et fiat sectio transiens per punctum illud, et in sectione sumatur punctus remotior ab acumine pyramidis puncto reflexionis et a puncto sumpto ducatur perpendicularis super contingentem sectionem, hec perpendicularis concurret cum perpendiculari ducta a puncto reflexionis sub axe.

[6.3] Verbi gratia, sit ABGZ [FIGURE 6.6.20, p. 315] piramis erecta super bases suas, A acumen pyramidis, BFZ sectio, E punctus reflexionis, Z punctus sectionis remotior a puncto A quam E. Supra punctum Z sit superficies secans piramidem equidistans basi. Secabit quidem

9 inter: intra *O*/duas *om. P1/site*: si de *F*; si *DO P1/accedunt*: accidunt *L3*; *alter. in* accedunt *O*  
 10 equidistans: equidistantis *C1E/equidistans . . . vicine (11)*: equidistantis respectu columpne  
 habebunt ymagines suas rectitudini magis vicinas *R/longitudini*: respectu *E/ymagines . . . et (11)*  
*om. FPI 11 et om. O/que inter. P1 14* horum: eorum *C1 15 ante* amplius *add. de*  
 erroribus qui accidunt in speculis pyramidalibus convexis capitulum sextum *R 16* accidunt  
*corr. ex* accedunt *O/columpnaribus*: spericis *FP1SOL3C1ER 17* equidistantes: equidistant  
*S/longitudinis*: *R FPI*; scilicet *L3*; respectu *ER/forte*: fere *C1 18* equidistantes: quidem *S/*  
 latitudini *corr. ex* linea *O 19* secundum propinquitatem *om. FPI/harum<sup>1</sup>*: earum *R/harum<sup>2</sup>*  
*om. R/post* harum<sup>2</sup> *add. vel FP1SOL3C1/remotionem*: removentur *FPI*; *corr. ex* removentur *O*  
 20 quidem *om. OR/quoddam*: quiddam *FP1R/tamen*: cum *L3/post* tamen *add. proponendum*  
*P1 22* pyramidis: pyramidalis *L3/punctus*: punctum *R 23* illud: illum *FPI 24* punctus  
 remotior: punctum remotius *R/ab* acumine: a vertice *R/reflexionis*: rationis *S 25* a *corr. ex* in  
*O/contingentem*: continentem *O 26* concurret cum perpendiculari *inter. O/post* perpendiculari  
*add. super* contingentem sectionem *R 28* ABGZ: ABGT *FP1/piramis*: pyramidis *O/erecta*  
*corr. ex* recta *OC1 (a. m. C1) 29* bases suas: basim suam *R/A*: et *L3/acumen*: vertex *R/BFZ*:  
 FZ *O/E*: est *S/punctus*: punctum *R 30* Z: et *S/punctus*: punctum *R/remotior*: remotius *R/a*  
*om. E/supra*: super *R 31* Z: E *FP1SL3E*; *corr. ex* E *OC1/sit*: fiat *R/equidistans*: equidistantem  
*FP1L3C1*; *alter. ex* equidistantem in equidistanter *O*; equidistanter *R/quidem*: quidem *FPI*

supra circulum communem. Sit circulus ille GBRZ, et ducantur linee AZ, AE, et producatuR AE donec sit equalis AZ. Veniet quidem ad circulum. Cadat ergo in puncto eius O.

35 [6.4] C sit centrum circuli, et ducatur axis AC, et a puncto E ducatur perpendicularis super superficiem contingentem pyramidem. Concurreret quidem cum axe circa centrum circuli quod est C. Sit in puncto D, et ducatur linea DZ.

40 [6.5] Et a puncto O ducatur perpendicularis concurrens cum axe in puncto K, et ducantur linee DZ, KZ. Et supra punctum Z ducatur contingens sectionem, que sit TQ, et alia contingens circulum BGZ, que sit ZY.

45 [6.6] Et ducatur linea BCZ, et a puncto C ducatur perpendicularis super lineam BCZ, que sit CR. Erit quidem perpendicularis super axem, cum axis sit perpendicularis super superficiem circuli, quare CR est perpendicularis super superficiem ACZ. Et erit equidistans contingenti ZY, quare ZY est perpendicularis super superficiem ACZ, quare TQ non est perpendicularis super eandem superficiem.

50 [6.7] Verum quoniam K est polus ad circulum BRZ, cum linee KO, KZ sint equales, et axis AK communis, erit angulus AOK equalis angulo AZK, et ita angulus AZK rectus. Cum ergo linea KZ sit perpendicularis super AZ, que est linea longitudinis, erit perpendicularis super superficiem contingentem pyramidem super hanc lineam longitudinis. Sed TQ est in superficie contingenti, quia est communis  
55 superficiem contingenti et sectioni. Igitur KZ est perpendicularis super TQ.

[6.8] Ducatur autem HZ in superficie sectionis perpendicularis super lineam TQ. Cum autem linea KZ sit extra superficiem sectionis, secabit lineam HZ, nec erit una linea cum illa. Superficies ergo

32 supra: super R/GBRZ: GBIZ FP1E; BGRZ C1/et om. FP1 33 et . . . AE<sup>2</sup> mg. a. m. E/  
veniet: venit FP1 34 puncto: punctum R/post puncto scr. et del. i P1/eius corr. ex illo O/O:  
OC S; ECO L3E 35 ante C add. et R/C: OC L3E/circuli inter. a. m. E 37 circa: citra  
SOL3C1ER 38 educatur: et ducatur OE (alter. in O)/DZ: DZI L3/post DZ add. continens  
angulum acutum cum perpendiculari ED R 39 post perpendicularis add. super lineam AO  
R 40 ducantur linee: ducatur linea R/DZ om. R/KZ: HZ FP1; KT L3E; corr. ex HC O/post  
KZ add. HZ C1/supra: super R 41 contingens<sup>1</sup>: continens SO/sectionem: sectioni P1S/TQ  
corr. ex TA O/contingens<sup>2</sup>: continens OE 42 ZY corr. ex ZI O; corr. ex ZQ L3 43 BCZ:  
BOZ L3/e<sup>2</sup>. . . BCZ (44) rep. S; scr. et del. E 44 BCZ: BOZ E; corr. ex BZ C1/que sit CR mg.  
a. m. E 47 contingenti ZY transp. R/quare ZY om. FP1 48 quare om. L3/TQ: DQ FP1  
49 K: KZ FP1; corr. ex Q C1/est om. FP1/ad circulum: circuli R/BRZ corr. ex BLZ E/post BRZ  
add. palam R 50 equales corr. ex quales O/AK: AQ S/post communis add. et AO equalis AZ  
quod R/AOK: ACK FP1SOL3E 51 KZ: U FP1; KI L3E/KZ . . . linea (52) mg. O 54 est<sup>1</sup>:  
erit O/post contingenti scr. et del. circuli cum ergo linea KZ sit perpendicularis super AZ que E  
O/quia: quod S/post communis scr. et del. perpendicu E; add. sectio R 55 post KZ add. est  
perpendicularis super TK L3 57 HZ: BZ L3; corr. ex KZ O 58 KZ corr. ex TZ L3/sit corr. ex  
sint O 59 post secabit scr. et del. unam O/HZ: KZ L3/nec: non FP1/cum: quare R/ergo om. R

60 KZH secat superficiem sectionis super lineam communem HZ, et secat lineam TQ super punctum Z. Et superficies AZK secat superficiem AZH super lineam communem KZ.

[6.9] Verum DZ est in superficie sectionis, et secatur a linea KZ in puncto Z, et punctus T supra superficiem KZH, punctus Q infra. Et ita superficies KZH secat superficiem DZQ super lineam communem, et illa linea communis est perpendicularis super lineam TQ, quia  
65 linea illa est in superficie HZK super quam est perpendicularis TQ. Et quoniam superficies HZK secat superficiem DZQ, et declinatio superficiei HZK sit ex parte ZE, erit linea communis sectioni illarum  
70 superficierum inter lineas QZ, DZ, et ita concurret cum perpendiculari ED sub axe. Et quod necessario concurret cum ea probatum est in libro quinto, figura 19, et ita propositum.

[6.10] **[PROPOSITIO 21]** Sit ergo piramis cuius acumen A [FIGURE 6.6.21, p. 316], axis AH, linea longitudinis AZ, et a puncto Z  
75 ducatur perpendicularis supra superficiem contingentem piramidem in linea AZ, que necessario concurret cum axe. Sit linea TZH.

[6.11] Ducatur a puncto A linea extra piramidem supra superficiem contingentem piramidem in linea AZ faciens angulum acutum cum axe et cum linea longitudinis AZ, que sit AN. Et in superficie  
80 AHN a puncto H ducatur linea cum axe faciens angulum equalem angulo AHZ, que linea necessario concurret cum linea AN, que sit HO. Et facto supra punctum Z circulo equidistans basi, transibit HO per circumulum sicut HZ transit per ipsum.

[6.12] Ducatur autem linea OZ, et producatum usque ad punctum  
85 F. Quoniam linea OZ est supra superficiem contingentem piramidem

60 secat corr. ex secabit a. m. E/post sectionis scr. et del. sectioni F/communem HZ transp. R/HZ. . . KZ (62) mg. O/et. . . KZ (62) rep. L3E (secat<sup>2</sup> [61]: secabit/AZH [62]: AZKB E); rep. et del. C1 (TQ [61]: CO; AZH [62]: AZ KB) 61 secat<sup>1</sup> corr. ex secabit E/lineam: linea L3/TQ: CO L3E/Z om. S/AZK: AKZ C1; HZK R/post AZK add. et L3E/post secat add. super C1 62 AZH: AZKO FP1; AZBH S; AZKL O; AZKB L3; AZKD E; DZK R/KZ: HZ L3E/post KZ scr. et del. K est O 63 DZ alter. in DE a. m. E 64 punctus<sup>1,2</sup>: punctum R/post T add. est R/post KZH scr. et del. secat S/Q: quod FP1 65 KZH corr. ex LTZH O/secat: secabit ER/superficiem DZQ rep. S 66 illa: ita L3C1E/super lineam om. S/quia . . . TQ (67) om. S 69 post HZK add. a superficie sectionis R/ZE: ZC R/sectioni corr. ex sectionis S 70 lineas: lineam FP1SOL3C1E/QZ: AZ FP1 71 ED om. R/cum ea om. R/ea: eo FP1/est inter. O 72 quinto figura 19 corr. ex quomodo S in 9<sup>a</sup> a. m. O/figura 19 om. R/19: 14 E/post ita add. est R/propositum: proponimus L3 73 acumen: vertex R 74 AH corr. ex AZ O/AZ: AHZ L3 75 ducatur corr. ex dicatur F/supra: super FP1R/piramidem: piramide L3 76 necessario corr. ex non O 77 supra: super FP1; ultra R/supra superficiem mg. a. m. O 78 contingentem: continentem O 79 post superficie scr. et del. a C1 80 AHN corr. ex ANH a. m. E/post AHN scr. et del. que linea vero concurret cum linea C1/post faciens scr. et del. lineam C1/angulum equalem transp. C1 81 necessario: non FP1; nec S; vero L3C1E; corr. ex non O/concurrat: currat F; concurret R 82 HO<sup>1</sup>: BO O/supra: super R/post Z add. et P1; scr. et del. et F/equidistans: equidistante OC1R; equidistanti E/HO<sup>2</sup> corr. ex O O 83 transit: transibit C1E; corr. ex transibit O 84 autem om. E/OZ: DZ FP1O/usque om. ER 85 est supra: secat R

in linea AZ, cum linea HZ sit perpendicularis supra illam superficiem, erit angulus OZH maior recto. Igitur angulus FZH acutus.

[6.13] A puncto Z ducatur contingens supra circulum, que sit ZM, et a puncto F ducatur perpendicularis supra AZ cadens in puncto eius E, que producta concurrent cum AO, quoniam angulus OAZ est acutus. Concurrat ergo in puncto N, et a puncto E ducatur equidistans lineae TH, et sit QE.

[6.14] Et a puncto E ducatur equidistans lineae MZ, que sit LE. Palam quoniam MZ est perpendicularis supra AE, quoniam est perpendicularis supra TH et supra diametrum circuli, cuius est contingens. Igitur LE est perpendicularis super AE.

[6.15] Fiat autem superficies LQD secans piramidem. Erit quidem sectio pyramidalis. Cum ergo AE sit perpendicularis super FN, et super QD, et super LE, erit FN in superficie illa secante piramidem. Fiat ergo CF equidistans QE. Erit quidem equidistans TZ.

[6.16] Verum cum angulus OZT sit acutus, angulus TZF sit obtusus. Ducatur a puncto Z linea faciens cum TZ angulum equalem angulo OZT, que quidem linea necessario secabit FC. Secet in puncto C, et ducatur linea EC. Cum ergo CZ, OZ sint in eadem superficie, et angulus OZT equalis angulo TZC, punctus O refertur ad C a puncto Z.

[6.17] Verum quoniam angulus OZT equalis angulo ZFC, et angulus OZT equalis angulo ZCF, erunt latera ZC, ZF equalia, et quia angulus FEZ rectus, quadratum FZ valet quadrata EZ, EF, et quadratum CZ valet quadrata EZ, EC. Igitur CE, FE equalia, et ita anguli ECF, EFC aequales, quare anguli NEQ QEC aequales. Et cum in eadem superficie sint C, E, N, refertur N ad C a puncto E.

86 *post AZ add. et C1/cum . . . HZ om. P1/supra: super FP1ER* 87 *post recto add. quia AZH rectus est R* 88 *contingens: continens O/supra om. R/ZM: MZ ER* 89 *et om. C1/supra: super R/puncto<sup>2</sup>: punctum R* 90 *E que: eque S/producta corr. ex puncta O/concurrent: concurrent FP1; concurrat R* 92 *TH . . . lineae (93) mg. O/QE: QD O* 93 *lineae om. R/LE: EL R* 94 *quoniam<sup>1</sup>: quod R/supra: super R; om. L3/quoniam<sup>2</sup>: que L3/post quoniam<sup>2</sup> add. AH R* 95 *supra<sup>1</sup>. . . contingens: super circulum per Z transeuntem et MZ super diametrum illius circuli quia contingit R/contingens: continens O* 96 *ante igitur scr. et del. ig S/super: supra S/post AE add. et producatu QE ultra E hec concurrent quidem cum axe concurrat in D R* 97 *LQD: LDQ OE; LE DQ R* 98 *pyramidalis: pyramidis S; pyramidalis L3* 99 *LE corr. ex L a. m. E/illa om. S* 100 *post ergo add. in illa superficie R/CF: PF R/QE: QB C1/quidem om. R* 101 *OZT: EZT FP1L3E; corr. ex EZT O; FZH R/post acutus add. erit R/sit om. R* 102 *equalem om. O* 103 *necessario: vere S; non L3E; corr. ex non O; om. FP1/FC: et L3; FP R/secet om. L3/C inter. E; P R* 104 *EC: PE R/CZ: CT FP1SOL3C1E; PZ R/OZ: Z C1/superficie: superficie O/et . . . TZC (105) scr. et del. E* 105 *equalis: erit E/TZC: ZCF E; TZP R; corr. ex TZF P1/TZC . . . angulo (106) om. L3/punctus om. R/punctus . . . ZFC (106) om. E/O refertur: reflectetur O R/C: P R/post puncto add. speculi R* 106 *verum quoniam: et quia R/post equalis add. est R/ZFC: ZFP R/et . . . ZCF (107) mg. C1; om. R* 107 *OZT: ZT FP1; TZC OC1/ZC: ZP R/ZF: LZFP1* 108 *rectus rep. E/FZ scr. et del. E/quadrata: quadratum L3E/EF: erit S/et inter. C1* 109 *CZ: PZ R/quadrata: quadratum L3E/EC: et L3; EP R/CE: PE R/anguli om. R* 110 *ECF: EST S; EOF O; EPF R/post ECF scr. et del. equ S/EFC: EFP R; EST S; om. P1L3/post EFC add. anguli erunt R/quare: quarum L3/anguli: angulus L3E/NEQ corr. ex NEC P1/QEC: QES L3; QEP R; corr. ex EC O* 111 *post sint add. que est R/C<sup>2</sup>: P R/E<sup>1</sup>: O F/refertur: reflectetur R/C<sup>2</sup> corr. ex E O*

[6.18] Similiter ducatur a puncto F quecumque linea ad aliquod punctum linee ZE, et producat<sup>112</sup> usque ad ON. Probabitur de puncto linee ON in quam cadit quod refertur ad C a puncto ZE, quoniam secat illa linea. Simili modo et omnium huiusmodi linearum probatio sumet initium a perpendiculari, que est FE, et a parte linee EZ, que erit terminus, et ita quodlibet punctum linee ON refertur ad C ab aliquo puncto linee EZ.

[6.19] [PROPOSITIO 22] Hoc ergo declarato, dicamus: cum visus comprehenderit lineas rectas transeuntes per caput speculi pyramidalis convexi recti obliquas super axem speculi, in hoc speculo tunc forme earum erunt parum convexe.

[6.20] Sit ergo speculum pyramidale erectum ABG [FIGURE 6.6.22, p. 316], cuius caput sit A, et cuius axis sit AD, et extrahamus in superficie eius lineam AZ, quocumque modo sit, in qua signetur punctum Z, quocumque modo sit. Et transeat per Z superficies equidistans basi pyramidis, et faciat circulum ZU. Et extrahamus ex Z perpendicularem ZH super AZ. Hec ergo linea concurret cum axe pyramidis, et concurrat ergo in H.

[6.21] Et extrahamus ex Z lineam contingentem circulum, et sit ZM, et extrahamus ex A lineam continentem cum utraque linea AZ, AH angulum acutum, et sit extra superficiem contingentem pyramidem transeuntem per lineam AZ, et hoc possibile. Sit ergo AO, et extrahamus ex puncto H lineam in superficie in qua sunt AO, AH continentem cum AH angulum equalem angulo ZHA. Hec ergo linea concurret cum AO, nam duo anguli A, H sunt acuti. Concurrant ergo in O.

112 post similiter add. si R/a puncto F mg. a. m. E/a . . . linea: quecumque linea a puncto F R/aliquod: aliquem S 113 linee om. R/ZE corr. ex EZ P1/et . . . linee (114) mg. a. m. E/ON corr. ex EN O/probabitur: probabiliter P1; probababiliter F 114 post linee scr. et del. ZE et producat<sup>112</sup> S/ON: OM S/quam: quem OE; quod R/refertur: reflectetur R/C: P R/post puncto add. linee R/quoniam: quem SC1; quod R 115 huiusmodi: huius L3 116 sumet: sit MET FP1/initium: iniquum L3 117 terminus: communis FP1; communis omnibus illis triangulis R/quodlibet: licet FP1/post ON scr. et del. in quam cadit quod C1/refertur: reflectetur R/C: P R 118 aliquo: alio SOL3E/linee inter. O/post EZ add. et hoc est quod volumus C1; add. que erit communis E 119 ergo corr. ex modo E; om. R/post dicamus inter. quod O/cum visus (120) om. FP1 120 caput: verticem R 121 recti alter. in erecti a. m. C1/super axem rep. et del. E/in hoc speculo om. R 123 pyramidale: pyramidalis S/ABG: ABC R 124 caput: vertex R 125 quocumque: quomodocumque O/in<sup>2</sup>. . . sit (126) om. P1/quocumque modo: quomodocumque FOC1 128 linea om. L3 129 et om. C1R; scr. et del. E 130 circulum . . . contingentem (131) rep. L3E (ex A lineam [131]: lineam ex A L3/ZM<sup>2</sup> [131] corr. ex MZ E) 131 ZM: MZ FP1E/A: HA FP1 132 AH: ad P1/sit mg. C1/contingentem: continentem O 133 post hoc add. est R/AO: AN R; corr. ex BA S/post AO inter. vel O O/et mg. F/extrahamus: extrahemus L3 134 ex: a SC1/H: B E/AO: AN R/continentem: continentem FP1; contingentem SL3 135 angulo om. C1/ZHA: ZAH L3; AHZ ER 136 AO: AC FP1; HO C1/post anguli add. ad R 137 in . . . ergo (138) om. S



[6.22] Linea ergo HO concurret cum circumferentia circuli ZU,  
 140 nam angulus AHO est equalis angulo AHZ. Concurrat ergo in U,  
 et extrahamus AU recte. Et extrahamus perpendicularem HZ ad T,  
 et continuemus OZ, et extrahatur recte ad F, et extrahatur AZ ad E.  
 Angulus ergo FZH erit acutus, quia linea OZ secat superficiem con-  
 tingentem piramidem transeuntem per AZ. Linea ergo FZ est sub  
 145 differentia communi inter superficiem OZH et superficiem contin-  
 gentem, et hec differentia continet cum linea HZ angulum rectum.  
 Angulus ergo OZH est obtusus; ergo angulus FZH est acutus.

[6.23] Ponatur ergo in ZF punctus F a quo extrahatur perpendicu-  
 150 laris FE super AE, et extrahatur recte. Concurrat ergo cum linea AO,  
 nam angulus OAE est acutus. Concurrat ergo in N, et extrahatur ex  
 E linea ED equidistans ZH lineae. Erit ergo ED perpendicularis super  
 superficiem contingentem piramidem transeuntem per AE.

[6.24] Et extrahatur ex E linea equidistans lineae ZM, et sit EL, et  
 extrahatur superficies in qua sunt LE, ED. Secabit ergo superficiem  
 155 piramidis et faciet sectorem, nam hec superficies est obliqua super  
 axem AD.

[6.25] Sit ergo sector BEG. Et MZ est perpendicularis super su-  
 perficiem AZH, et hoc declaratum est in predictis. Ergo linea LE est  
 perpendicularis super superficiem AED; ergo angulus AEL est rectus,  
 et angulus AEN est rectus, et similiter angulus AED est rectus. Ergo  
 160 lineae LE, NE, DE sunt in eadem superficie. Ergo linea FEN est in su-  
 perficie sectoris.

[6.26] Et extrahatur ex F linea equidistans lineae DE, et sit FR. Hec  
 ergo linea equidistabit lineae HZ. Et extrahatur ex Z in superficie OZH  
 linea continens cum ZT angulum equalem angulo OZT. Hec ergo  
 165 linea concurret cum FR, quia secabit ZH equidistantem FR, et est in  
 superficie eius, quia ZF est in superficie eius. Concurrat ergo in R.

[6.27] Ergo duo anguli qui sunt apud R, F sunt aequales, sunt enim  
 aequales duobus angulis qui sunt apud Z. Due ergo lineae RZ, FZ sunt

139 nam: linea L3E/AHO corr. ex HO O 140 T et (141) om. S 141 et<sup>1</sup> inter. C1/extrahatur<sup>1</sup>:  
 extrahamus R 143 FZ: AZ R 144 OZH: OZA S 146 OZH: EZH L3ER/est<sup>1</sup> om. L3ER/  
 est<sup>2</sup> om. ER 147 in ZF: MZF P1/punctus: punctum SOL3C1ER 148 AE: A L3/post recte  
 add. ON FP1/concurrat: concurrat L3C1E/concurrat... acutus (149) om. S 149 OAE: AOE FP1  
 150 super mg. a. m. E 152 post extrahatur scr. et del. superficies in qua sunt LE ED secabit ergo  
 superficiem S/EL: EB L3E 153 post sunt add. lineae R 154 piramidis: piramidem S/faciet  
 corr. ex faciat a. m. E/sectorem: sectionem R 156 sector: sectio R/BEG: REG S; DEC R/est om.  
 S 158 AED: ADE C1 159 et<sup>1</sup>... rectus<sup>1</sup> om. P1R/et<sup>1</sup>... rectus<sup>2</sup> mg. a. m. E/AEN: LEN SL3;  
 AEL E/est rectus<sup>2</sup> transp. R/ante ergo add. et AEN similiter rectus R 161 sectoris: sectionis R  
 162 FR: FFE S 163 equidistabit: equidistat R/OZH: EZH FP1 164 hec ergo transp. C1  
 165 quia alter. in et a. m. E/secabit: secat R/equidistantem: equidistanter E/FR: FRA FP1; FA S; FK  
 L3 166 quia... eius<sup>2</sup> om. P1; mg. C1/ZF: FZ C1/R: FE S; K L3 167 post sunt<sup>1</sup> scr. et del. ZF  
 C1/R F: SEF S/sunt<sup>2</sup>... aequales (169) mg. O 168 post sunt<sup>1</sup> scr. et del. i P1/RZ: KZ E; corr. ex RI L3

170 equales. Et declaratum est quod linea FEN est in superficie sectoris,  
et linea FR est equidistans lineae ED. Est ergo in superficie sectoris.

[6.28] Et continuemus RE. Erit ergo in superficie sectoris. Et extrahatur DE ad K, et declaratum est quod EA est perpendicularis super superficiem sectoris. Uterque ergo angulus AER, AEF est rectus, et due lineae FZ, RZ sunt equales. Ergo due lineae RE, FE sunt equales;  
175 ergo duo anguli ERF, EFR sunt equales.

[6.29] Ergo forma N convertetur ad R ex E, et forma O convertetur ad R ex Z. Et omnis linea extracta ex F ad aliquod punctum lineae AN secabit AE. Et patet quod illa linea erit equalis lineae extractae ex R, nam AE est perpendicularis super superficiem in qua sunt lineae RE, FE, nam haec superficies est superficies sectoris, et due lineae RE, FE sunt equales. Ergo omnes due lineae extractae ex R, F ad aliquod punctum lineae AE sunt equales.  
180

[6.30] Patet ergo quod forma puncti quod est in AN convertetur ad R ex illo puncto quod est in AE. Et similiter de omni puncto posito in AN ultra N, si copulatum fuerit cum F, et per lineam rectam, illa linea secabit AE ultra E. Et patet quod forma puncti quod est in AN convertetur ad R ex puncto in AE. Patet ergo ex hoc quod forma lineae AN, et quicquid continuatur cum ipsa, convertetur ad R a superficie pyramidis ABG ex linea recta, et similiter omnis linea extracta ex A oblique super axem pyramidis.  
185  
190

[6.31] Et continuemus ND. Secabit ergo circumferentiam sectoris, nam duo puncta N, D sunt in superficie sectoris, et N est extra sectorem, et D est intra sectorem. Secet igitur circumferentiam sectoris in C, et quia triangulus AOH est in eadem superficie, erit ND in superficie trianguli AOH.  
195

169 quod: quia C1/FEN: FN L3/sectoris: sectionis R 170 linea: lineae S/lineae om. R/sectoris: sectionis R 171 et<sup>1</sup> om. FP1/et<sup>1</sup>. . . sectoris om. L3/continuemus: continueremus FP1/RE: SE S; KE E/sectoris: sectionis R 172 quod: quia C1/EA om. FP1 173 sectoris: sectionis R/uterque: utrique L3E/angulus: angulo L3E; angulorum R/post AEF inter. vel D O/est rectus transp. R 174 FZ RZ transp. O/RZ: IZ FP1; RBZ S/ergo . . . equales<sup>2</sup> om. FP1; mg. a. m. E 175 ergo . . . equales om. P1/EFR: EFK E 176 N: M E/convertetur<sup>1,2</sup>; reflectetur R/O: D O 177 R: FI FP1/ex<sup>2</sup>: a L3/ad<sup>2</sup> inter. O/aliquod: O ad FP1; mg. a. m. E 178 AN: ON R/quod: quia C1/illa linea transp. L3ER 179 R corr. ex ER FP1; F O; K L3E/post R add. ad idem punctum scilicet AE ad quod extrahitur linea a puncto F C1; add. ad idem punctum R/nam: namque E/super inter. a. m. E 180 post FE scr. et del. sunt equales C1/est superficies mg. F/sectoris: sectionis R/RE<sup>2</sup>. . . lineae (181) mg. O 181 lineae: ? O/post ad add. unum R 183 quod<sup>1</sup>: quia C1/AN: ON R/convertetur: reflectetur R 184 R: N L3; K E/est in AE: secatur in ZE R/posito om. P1 185 N: QN FP1; quod O; TI L3/et om. R 186 et . . . AE (187) om. R 188 AN om. L3/ipsa inter. E/convertetur: reflectetur R/superficie corr. ex superficie F 189 ABG: AB FP1; ABH OL3E (deinde inter. vel G in arabico O); ABHT S/post ex<sup>2</sup> scr. et del. ea F/A corr. ex ea P1 190 oblique: obliqua R/pyramidis om. L3ER 191 et: si FP1/continuemus: continuemus S/sectoris: sectionis R 192 N D: Z E FP1SL3C1E; Z D O; transp. R/sectoris: sectionis R/et: Z S/N: enim P1/post extra add. circumferentiam R/sectorem: sectionis R 193 et: SZ FP1/sectorem: sectionem R/sectoris: sectionis R 194 triangulus: triangulum R 195 AOH: ACH L3/post AOH scr. et del. et duo puncta A U sunt S

[6.32] C ergo est in superficie trianguli AOH, et duo puncta A, N sunt in superficie huius trianguli. Ergo puncta A, N, C sunt in superficie trianguli AOH. Sed puncta A, U, C sunt in superficie pyramidis. Ergo puncta A, U, C sunt in differentia communi superficiei pyramidis et superficiei AND. Sed hec differentia est linea recta. Ergo puncta A, U, C sunt in linea recta.

[6.33] Extrahatur ergo AU recte ad C, et extrahatur RZ recte. Secabit ergo OH. Secet ergo in P. P ergo est in superficie trianguli AOH. Continuetur ergo AP, et transeat recte. Secabit ergo ND in G, et quia F est sub superficie contingente pyramidem transeunte per lineam AZE, erit angulus FED acutus, et angulus DEN est obtusus. Ergo angulus ENC est acutus.

[6.34] Et sit linea CZ contingens sectorem. Patet ergo, ut in figura predicta, quod angulus DCZ est obtusus et quod perpendicularis extracta ex C super CZ secat angulum DCZ, et concurret cum ED sub D. Hec ergo perpendicularis secabit ED in S.

[6.35] Perpendicularis ergo extracta ex N super lineam contingentem sectorem secabit sectorem ultra C, scilicet, remotius ex E quam C, nam iste perpendiculares concurrent ultra circumferentiam sectoris. Perpendicularis ergo extracta ex N super lineam contingentem sectorem non secabit angulum DCZ. Erit ergo remotior ex NE quam CD, et hec perpendicularis secat ED sub D.

[6.36] Sit ergo perpendicularis extracta ex N super lineam contingentem sectorem linea NQ. Et RE secat EN, et secat circumferentiam sectoris, et est in superficie eius, et NQ est in superficie sectoris. Si ergo RE extrahatur recte, secabit NQ. Secet ergo in Y.

196 C: S FP1L3/AOH: ACH FP1/N: O O; U R 197 huius trianguli *transp. L3ER/post* trianguli *add. AOH R/ergo . . . superficie<sup>2</sup> om. E/ergo . . . AOH(198) om. R* 198 AOH: ACH FP1S/sed . . . C *mg. a. m. E* 199 ergo . . . pyramidis *mg. a. m. E* 200 AND: AUD ER (*alter. in E*)/*post* hec *scr. et del. est E* 201 U C *corr. ex NT a. m. E* 202 *post* extrahatur *scr. et del. ergo AN recte S/RZ: X FP1; RR deinde inter. vel Z in arabico O; TZ L3; KZ E* 203 OH: H L3E/*ergo<sup>2</sup> om. O/post in<sup>1</sup> add. puncto ER/P<sup>2</sup> inter. O; om. L3E/P ergo est: est ergo P R/AOH om. S; ACH L3E* 204 *continuetur corr. ex continetur C1/ND: AND O/G: H OL3E* 205 est sub: non est in R/sub: in L3/*post* superficie *scr. et del. trianguli P1/contingente: continente P1/contingente pyramidem transp. R/transeunte: transeuntem E* 206 AZE: AZ R; *corr. ex AE C1* 207 ENC: EQC O; END R 208 CZ: Z FP1; CX R/*sectorem: sectionem in puncto C R/in inter. C1/figura predicta (209) transp. R* 209 DCZ: DCX R/*est obtusus mg. C1/quod om. FP1* 210 CZ: CX R; *corr. ex Z O/secat: secabit ER; corr. ex secet C1/DCZ: DCX R/ED: AD FP1SL3C1E/post ED add. et L3/D corr. ex DHE* 211 hec *om. FP1; inter. a. m. E/hec ergo transp. ER/secabit: secet R/ED: AD FP1SOL3E; corr. ex AD C1/S: Z FP1; C O* 212 N *corr. ex A S/contingentem: continentem O* 213 *sectorem<sup>1,2</sup>: sectionem R/secabit rep. FP1/sectorem<sup>2</sup> mg. F/C: S FP1SL3C1ER/scilicet om. S; sed ER/ex E: a D R/E: eo S* 214 C: S FP1SL3C1ER/*sectoris: sectionis R* 215 perpendicularis: perpendiculares L3/*post* ex *add. puncto R/contingentem: continentem OE* 216 *sectorem: sectionem R/DCZ: CZG FP1O; CZH SL3C1E; DCX R/ex: ab R/post quam add. sit R* 217 CD: ND R/*et: ergo R/ED: AD FP1SL3ER; corr. ex AD C1/sub: supra R* 218 *post super scr. et del. perpendicularem C1/contingentem: continentem O* 219 *sectorem: sectionem R/RE: KE E/secat<sup>1</sup> alter. in secet E/EN: EQ O* 220 *sectoris<sup>1,2</sup>: sectionis R/eius inter. O/et<sup>2</sup> inter. a. m. E* 221 RE *corr. ex EY a. m. E/ergo om. S*

[6.37] Et superficies AND secat superficiem sectoris. Quia punctum E est extra superficiem AND, nam superficies AND non est superficies sectoris, A enim est extra superficiem sectoris, quia AE est perpendicularis super superficiem sectoris, et E est in circumferentia illius, ergo ND est differentia communis superficiei AND et superficiei sectoris, et NQ concurret cum sectore ultra C. Ergo NQ est ultra superficiem AND. Y ergo est ultra lineam APG.

[6.38] Si ergo visus fuerit in R, et linea AON fuerit in aliquo visibili, tunc P erit ymago O, et Y erit ymago N, et A videbitur in suo loco, quia est in capite pyramidis. Et erit ymago lineae AON linea transiens per puncta A, P, Y, sed haec linea est convexa, quia est ultra APG.

[6.39] Sit ergo illa linea APY, et patuit iam quod forme omnium punctorum quae sunt in AN convertuntur ad R ex AE. Lineae ergo radiales per quas convertuntur ille forme sunt in superficie trianguli RZE; omnes ergo ymagines lineae AN sunt in hac superficie.

[6.40] Ergo linea APY convexa est in hac superficie, et P est propinquius ad R quam Y, et erit convexitas huius ymaginis ex parte visus, et erit convexitas parva. Et diameter huius ymaginis erit minor ipsa linea modica quantitate. Ymagines ergo linearum rectorum quae extrahuntur ex capite pyramidalis oblique super axem comprehenduntur a visu in tali speculo convexo, et forme harum linearum convertuntur a lineis rectis ex lineis extensis in longitudine pyramidis, et hoc est quod volumus declarare.

[6.41] Forme vero linearum equidistantium latitudini speculi pyramidalis convexi convertuntur a lineis convexis in superficie speculi, et convexitas harum linearum patet ut in columpnali speculo con-

222 et: in S/superficies corr. ex superficiess F/secat: secabit ER; corr. ex secet C1/sectoris: sectionis R/ante quia add. item R 223 est<sup>1</sup> om. S/post extra scr. et del. civitatem S/AND<sup>1</sup> corr. ex AMD P1 224 sectoris<sup>1,2</sup>: sectionis R/ante A add. quia punctum R/A... sectoris<sup>2</sup> inter. a. m. E/enim om. R/est<sup>1</sup> om. PIE/post superficiem add. corporis P1/ante quia add. et R 225 sectoris: sectionis R/et: Z L3E/in inter. C1 226 ND: NCD R 227 sectoris: sectionis R/NQ: NRQ FP1; LQ L3E; corr. ex Q a. m. C1/concurret: concurrat R/sectore: sectione R 228 Y om. P1/post ultra add. C ergo NQ F/APG: APH FP1SOL3E 229 linea... visibili: forma alicuius visibilis reflectatur a linea longitudinis R/AON: longitudinis FP1L3C1E; TO S; LON O 230 O om. FP1SOL3E; inter. a. m. C1/A om. FP1SOL3E; inter. a. m. C1/suo loco transp. C1/post loco scr. et del. lo C1 231 in inter. O/capite: vertice R 232 post ultra add. lineam R/APG: APH FP1SOL3C1E 233 illa linea transp. C1/iam quod transp. P1 234 convertuntur: concurruntur O; reflectantur R/R: K L3E 235 convertuntur: reflectantur R 236 RZE: KZE L3E; RAE R/ergo inter. O 237 ergo... superficie om. S/et: Z FP1/propinquius: propinquus P1 238 ad om. R/R: K L3E/ex... ymaginis (239) rep. F/huius ymaginis transp. R 239 post ymaginis add. ex parte visus P1S 241 capite pyramidalis: parte pyramidis O; vertice pyramidis R 242 convexe inter. a. m. E/convertuntur: reflectantur R 243 a lineis: alienienis S/rectis inter. a. m. E/ex lineis om. R/pyramidis: pyramidalis O 244 volumus: volumus P1L3C1/declarare: dicere FP1 245 equidistantium om. FP1/latitudini: iam L3 246 convexi corr. ex convexitas S/convertuntur: reflectantur R/a lineis: alienis SE 247 post convexitas add. formarum FP1/ut om. S/columpnali: columpnari C1R/columpnali speculo transp. R/convexo om. P1

vexo, et per illam eandem viam, et patebit similiter quod ymagines  
harum linearum erunt nimium convexe et manifeste sensui. Et erit  
250 centrum visus extra superficies in quibus est convexitas formarum  
harum linearum, et erunt dyametri ymaginum harum linearum mul-  
tum minores ipsis lineis.

[6.42] De lineis vero obliquis existentibus inter hos duos modos,  
que appropinquant in suo situ lineis extensis in longitudine pirami-  
255 dis habent formas parum convexas, que vero appropinquant lineis  
equidistantibus latitudini pyramidis habent formas manifeste con-  
vexas.

[6.43] Sed tamen lineae tortuose que appropinquant capiti pirami-  
dis habent formas minores, et strictiores, et convexiores, que vero ap-  
260 propinquant basi pyramidis habent formas ampliores propter illud  
quod declaratum fuit in speculis spericis convexis—scilicet quod  
quanto minus fuerit speculum tanto minores erunt circuli qui cadunt  
in superficie eius—et sic ymagines erunt propinquiores centro, ideo  
ergo erunt minores.

[6.44] Et similiter sectores qui cadunt in speculo pyramidalis qui  
sunt ex parte capitis pyramidis sunt strictiores et minores, et sic  
ymago erit propinquior puncto in quo concurrunt perpendiculares  
exeuntes a linea visibili perpendiculariter super lineas contingentes  
sectores que sunt differentie communes, et ideo iste ymagines erunt  
265 minores.

[6.45] Sectores vero qui sunt ex parte basis pyramidis econverso,  
unde accidit quod forma comprehensa in speculo pyramidalis con-  
vexo erit pyramidata, quod scilicet fuerit ex parte capitis speculi erit  
strictius, et quod ex parte basis erit amplius, et convexitas latitudinis  
270 forme erit manifesta.

[6.46] Et accidit etiam in hiis speculis quod quanto magis res visa  
appropinquaverit speculo videbitur maior, et quanto magis erit re-  
mota videbitur minor.

248 illam eandem *transp.* P1/viam *om.* P1/et: etiam L3ER/patebit *om.* E/patebit similiter *transp.* R  
249 nimium *corr.* ex in unum E 250 formarum harum (251) *transp.* O 251 et... linearum<sup>2</sup> *mg.*  
a. m. E/multum: multo R 253 lineis: linei L3/lineis vero obliquis: obliquis vero lineis C1/post  
existentibus *add.* et O 254 suo situ *transp.* L3/situ: motu R; *corr.* ex motu a. m. E 255 habent:  
habens FP1/habens... pyramidis (256) *om.* L3 256 post equidistantibus *scr.* et *del.* inter hos  
duos modos C1/habent: habens P1S 258 capiti: vertici R 259 vero *om.* FP1 261 quod<sup>2</sup>  
*om.* L3/speculis: speculus R 263 superficie: superficiem R/post propinquiores *scr.* et *del.* circulo  
C1/ideo: idcirco R 264 ergo *om.* R/ergo erunt *transp.* C1/erunt *inter.* a. m. E 265 sectores:  
sectiones R/qui<sup>1,2</sup>: que R/speculo pyramidalis: speculum pyramidale R 266 capitis: verticis  
R/pyramidis: pyramidalis L3 268 exeuntes: exeunte L3 269 sectores: sectiones R/sectores  
... minores (270) *rep.* et *del.* F 271 sectores: sectiones R/qui: que R/pyramidis: pyramidalis  
L3/post pyramidis *inter.* erunt O/econverso: econtrario R 272 unde: non E/quod: ut R/  
pyramidalis: pyramidalis SL3 273 erit<sup>1</sup>: sit R/capitis: verticis R/erit<sup>2</sup> *inter.* a. m. E 274 strictius  
*corr.* ex strictus C1 276 etiam *om.* O/quanto: quando C1 277 post speculo *add.* tanto R/et  
... minor (278) *rep.* et *del.* E/post magis *scr.* et *del.* res visa S 278 ante videbitur *add.* tanto R

280 [6.47] Fallacie ergo que accidunt in huiusmodi speculis sunt simi-  
les in omnibus dispositionibus illis que accidunt in speculis colump-  
nalibus convexis preter quam in pyramidatione forme. Et omnino  
forma rei vise que comprehenditur per conversionem semper assim-  
ulabitur forme superficiei speculi a qua convertitur forma, et huius  
285 causa est quod semper locus ymaginis constituitur ex forma super-  
ficiei speculi et ex loco concursus perpendicularium, ideo semper  
superficies speculi habet aliquam dignitatem in forma rei vise que  
comprehenditur in speculo. Fallacie vero composite in hoc speculo  
similes sunt fallaciis in speculis predictis.

### CAPITULUM SEPTIMUM

290 *De fallaciis que accidunt in speculis spericis concavis*

[7.1] In hiis vero plures accidunt quam in omnibus speculis con-  
vexis et superficialibus, accidit enim in eis que in illis accidunt—sci-  
licet debilitas lucis et coloris et diversitas situs et remotionis—nam  
causa huius est tantum conversio, non forma speculi. Accidit etiam  
295 in hiis speculis ex diversitate quantitatis plus quam in speculis con-  
vexis, nam in convexis, in maiori parte, res comprehendetur minor,  
in concavis vero quandoque comprehendetur maior, quandoque mi-  
nor, quandoque secundum quod est, et hoc secundum diversitatem  
positionum eius ex speculo et ex visu, prout nos declarabimus in hoc  
300 capitulo.

[7.2] Accidit etiam in hiis speculis quod unum visibile videatur  
duo, et tria, et quattuor, et non est ita in speculis superficialibus et  
convexis, unum enim visibile non comprehenditur in illis nisi unum,  
in concavis vero non.

279 huiusmodi: hiis L3ER 280 columpnalibus: columpnaribus L3C1ER 281 convexis:  
convexa L3/preter: per S 282 comprehenditur: comprehenderunt P1/conversionem:  
reflexionem R/assimulabitur: assimilabitur SER 283 convertitur: reflectitur R 284 con-  
stituitur: est R 285 concursus: conversus L3E/perpendicularium *corr. ex* perpendiculariter F  
286 speculi *om. C1* 288 in . . . predictis: predictis in speculis L3E/speculis predictis *transp.*  
SR 289 capitulum . . . concavis (290) *om. FP1S; mg. a. m. E*; de erroribus qui accidunt in  
speculis spericis concavis capitulum septimum R 291 *post vero add. lineis L3/post* plures  
*add. errores R* 292 superficialibus: superficiebus L3E/enim *om. L3E/que: qui O/in<sup>2</sup> om.*  
O/illis: illum O 293 remotionis: remotius SL3 294 conversio: reflexio R/*etiam*  
*inter. O* 295 *post plus add. erroris R* 296 nam in convexis *om. L3/convexis corr.*  
*ex vaxis O; corr. ex concavis C1/maiori: maiore R/parte corr. ex partes C1/comprehendetur:*  
*comprehendere FP1; comprehenderetur S; comprehenditur R* 297 *post concavis add.*  
*q P1/quandoque: quando L3/comprehendetur: comprehenditur R/post comprehendetur scr.*  
*et del. ma F* 298 quod *rep. et del. F/post est scr. et del.* secundita S; *add. quandoque FP1/*  
*et hoc om. SO* 299 eius *om. R/nos om. FP1/declarabimus: declaravimus O* 1 vid-  
eatur: videtur ER 2 est *om. FP1/et<sup>4</sup> om. L3* 3 comprehenditur: comprehendetur E

5 [7.3] Item ordinatio partium rei vise comprehenditur in speculis  
convexis et superficialibus secundum quod est; in spericis vero con-  
cavis in pluribus sitibus alio modo, et hec duo: scilicet comprehen-  
sio unius ut unius et comprehensio ordinationis partium secundum  
10 quod est, non habent aliquam deceptionem in speculis convexis sper-  
icis, et cum in hiis accidit deceptio in speculis spericis concavis, patet  
quod nichil comprehenditur in huiusmodi speculis nisi cum fallacia,  
aut semper, aut in aliqua hora secundum diversitatem positionis.

[7.4] Debilitas vero lucis et coloris et diversitas positionis et dis-  
15 tantia accidunt in hiis speculis sicut in aliis semper, et in omni posi-  
tione. Quantitas vero, et forma, et numerus habent deceptiones in  
hiis speculis in aliquibus sitibus, prout declarabimus.

[7.5] De numero vero declaratum est in capitulo de ymagine quod  
unum visum in speculis spericis concavis habet unam ymaginem, et  
duas, et tres, et quattuor, et quod forma rei vise semper comprehendi-  
20 tur in loco ymaginis. Verum unum visum comprehensum in speculis  
spericis et concavis forte comprehendetur unum, et forte duo, et forte  
tria, et forte quattuor, quod non accidit in speculis convexis et super-  
ficialibus.

[7.6] De ordinatione vero partium rei vise dictum est etiam in ca-  
25 pitulo de ymagine quod forma unius puncti convertitur ex circum-  
ferentia circuli, et quod visibilia quorum ymagine sunt retro vel post  
visum, et ante, et in centro visus apparent dubia, non certificata, et  
quod est huiusmodi non habet ordinationem partium sicut ipsa res  
visa habet. Et hoc etiam est in hiis speculis aliter quam sit in speculis  
30 convexis et superficialibus. Cause autem huius rei declarate sunt in  
capitulo de ymagine.

[7.7] Restat ergo declarare quod illud quod comprehenditur in hiis  
speculis forte comprehendetur maius, et forte minus, et forte equale,

5 *post speculis scr. et del. spericis S*      6 *post convexis scr. et del. i F/post et add. in FP1/  
superficialibus corr. ex superficiebus E/spericis: speculis L3ER/vero om. C1*      7 *scilicet inter.  
E*      8 *ut corr. ex non S/unius<sup>2</sup>: unis L3; unum ER*      9 *habent: habet ER/convexis spericis  
transp. R*      10 *in<sup>1</sup> inter. E/accidit . . . concavis: speculis spericis concavis accidit deceptio  
R/patet . . . speculis (11) rep. P1*      11 *huiusmodi: huius L3/post speculis add. concavis P1*  
12 *semper: super S/in om. L3ER/diversitatem om. FP1/positionis: reflexionis F; reflex-  
ionem P1*      13 *lucis corr. ex luci C1*      15 *et<sup>2</sup> om. L3/deceptiones: deceptionem L3ER*  
16 *sitibus om. L3*      17 *in om. P1*      18 *spericis om. ER/habet: habent S*      19 *quod inter. O*  
20 *post verum inter. vel unde O/comprehensum . . . concavis (21) rep. P1*      21 *et<sup>1</sup> om.  
OR/post concavis add. et E; add. etiam R/comprehendetur: comprehenditur R/unum inter. O*  
22 *post forte scr. et del. accidit C1/post speculis add. spericis R/et<sup>2</sup> mg. a. m. E*      24 *vero om.  
L3/post vise add. ut L3E; scr. et del. ut C1/etiam om. FP1OR*      25 *quod: et S/puncti rep. et  
del. F/convertitur: reflectitur R*      26 *ante circuli add. unius R/post quorum scr. et del. or C1/  
post retro inter. vel O/post inter. O*      28 *huiusmodi: huius FP1L3*      29 *aliter . . . speculis  
mg. a. m. E/post speculis scr. et del. concavis F*      30 *huius: huiusmodi C1*      32 *declarare:  
determinare P1*      33 *comprehendetur: comprehenditur ER/maius corr. ex maior P1*

et quod in quibusdam positionibus comprehendetur conversum, et  
 35 in quibusdam erectum, et quod rectum in huiusmodi speculis com-  
 prehenditur concavum et convexum et rectum, et quod convexum  
 et concavum comprehenduntur etiam aliter quam sint. Et hec etiam  
 sunt ex diversitate ordinationis partium rei vise, et nos declarabimus  
 hoc hoc modo.

40 [7.8] **[PROPOSITIO 23]** Sit ergo speculum spericum concavum  
 in centro A [FIGURE 6.7.23, p. 317], et secetur superficie equali tran-  
 seunte per centrum, et faciat circulum BG, et extrahatur in ipsa linea,  
 quocumque modo sit, et dividatur in duo equalia in O.

45 [7.9] Et ponatur A centrum, et in distantia AO faciamus circulum,  
 et sit EZ. Et ponatur in linea OU punctum T casualiter, quocumque  
 modo sit, et ex T extrahantur lineae TN, TM recte super lineam AU. Et  
 extrahantur ex T lineae TE, TZ tangentes circulum EZ, et continuemus  
 AE, AZ, et transeant ad B, G. Et continuemus TB, TG, et extrahamus  
 BM equidistantem ad AT, et GN etiam equidistantem AT, et continue-  
 50 mus AM, AN et extrahantur recte.

[7.10] Quia ergo AO est sicut OU, erit AE sicut EB, et AZ sicut ZG,  
 et quia TE tangit circulum EZ, erit TE perpendicularis super BA, et  
 similiter TZ perpendicularis super AG. Linea ergo BT est sicut TA, et  
 TG sicut TA, et angulus TBA sicut angulus TAB, et angulus TGA sicut  
 55 angulus TAG. Et quia BM est equidistans AT, erit angulus MBA sicut  
 angulus BAT. Ergo angulus MBA est sicut angulus ABT, et similiter  
 angulus TGA est sicut angulus AGN.

[7.11] Cum ergo visus fuerit in T, et M, N fuerit in aliquo visibili,  
 tunc forma M extendetur per lineam MB et convertetur per BT, et

34 comprehendetur: comprehendentur OL3; corr. ex comprehenderetur C1 35 rectum:  
 erectum ER/huiusmodi: huius OL3/comprehenditur: comprehendetur ER 36 convexum<sup>1</sup>:  
 conversum L3/et rectum om. P1/et . . . convexum<sup>2</sup> mg. O 37 post et<sup>1</sup> add. quod FP1/aliter:  
 alter P1 38 sunt corr. ex sint S 39 hoc<sup>1</sup>: hec C1R 40 ergo: vero C1; om. R/concavum  
 inter. O 41 in centro: cuius centrum R/equali: plana R/post equali add. et P1 42 faciat: fiat  
 P1/et<sup>2</sup> om. R/in ipsa: ab ipsius centro R 43 quocumque modo: quomodocumque O/modo  
 sit om. S/in<sup>1</sup>: inter P1/in O om. R 44 in om. FP1L3/AO: AD L3 45 EZ: EX FP1/OU: TU  
 FP1S; TN L3C1E (inter. E)/quocumque: quandoque FP1; quandocumque S; quomodocumque  
 O 46 modo om. FP1SOC1/post ex scr. et del. TE S/TN: IN S/TN . . . lineae (47) inter. O/TM:  
 tantum FP1; IM S 47 post ex scr. et del. TE S/TE corr. ex T F; om. L3/TZ: ZZ FP1; corr. ex DZ  
 E/tangentes: tanges S/post tangentes scr. et del. lineam C1 48 post continuemus scr. et del.  
 in figura cave G et H sunt similia in arabico [sunt inter.] O/TG: BG R/extrahamus: protrahamus  
 R 49 equidistantem<sup>1</sup>. . . etiam om. S/AT<sup>1,2</sup>: AU R/etiam: et FP1C1/equidistantem<sup>2</sup>:  
 equidistans S 50 AM AN transp. R 51 ergo om. FP1/AO: OA FP1/OU: OF O; corr.  
 ex OB E/AE: AB S/sicut<sup>3</sup>: sunt L3; rep. et del. E 52 BA: AB R 53 est om. P1/et TG  
 (54) rep. P1 54 TA: TQ O/TGA corr. ex TAG E 55 angulus<sup>1</sup> om. FP1/TAG: TAH  
 deinde inter. G in arabico O/AT: AU R/angulus<sup>2</sup> om. R 57 angulus<sup>1</sup> inter. a. m. E/TGA:  
 TGAG F; alter. ex TGIAG in TGAG P1; THA deinde inter. G in arabico O; corr. ex TAG E/est  
 om. R/AGN: AGNG FP1; AHN deinde inter. G in arabico O 58 N: B FP1SOL3ER/fuerit  
 . . . MB (59) om. S/in . . . visibili: aliquod visibile R 59 extendetur corr. ex extenditur a.  
 m. E/convertetur: reflectetur ad visum R/post per add. lineam R/et<sup>2</sup>. . . GT (60) scr. et del. E



60 forma N extendetur per NG et convertetur per GT. Visus ergo T comprehendet puncta M, N ex punctis B, G, et lineam MN ex arcu BG.

[7.12] Et quia TE est perpendicularis super AB, erit angulus ABT acutus. Sed angulus MBA est sicut angulus ABT. Ergo TB est maior BM; ergo AT est maior BM, et sunt equidistantes. Ergo TB concurret cum AM. Concurrant ergo in F. F ergo est ymago M, et sic declarabitur quod TG concurret cum AN. Concurrat ergo in Q. Q ergo erit ymago N.

[7.13] Et continuemus FQ, que est dyiameter ymaginis MN, et quia TE, TZ sunt equales, erunt anguli TAB, TAZ equales, et erunt lineae TB, TG equales, et lineae BM, GN equales, et lineae AM, AN equales. Et proportio AF ad FM sicut proportio AT ad BM, et proportio AF ad FM est sicut proportio AT ad GN, et proportio AT ad BM; ergo proportio AF ad FM est sicut proportio AQ ad QN, et AM est sicut AN. Ergo AF est sicut AQ; ergo FQ equidistat MN. Ergo FQ est maior MN. Sed FQ est dyiameter ymaginis MN. Ergo si visus fuerit in T et MN fuerit in aliquo visibili, tunc visus comprehendet formam maiorem quam sit.

[7.14] **[PROPOSITIO 24]** Item iteremus circulum BG [FIGURE 6.7.24, p. 317], et lineam AT, et lineas AB, AG, TB. Et super punctum T sit perpendicularis super superficiem circuli BG, et sit TK, et continuemus KA, KB, KG. Superficies ergo KBA, KGA sunt secantes speram super suum centrum perpendiculariter super superficies tangentes ipsam. Ex ipsis ergo convertitur forma, et due differentie communes inter has duas superficies et speram sunt circuli magni a quorum circumferentia convertuntur forme.

60 N: B FP1SOL3E; corr. ex B C1/post per<sup>1</sup> add. lineam R/NG: ZH deinde inter. G in arabico O/ convertetur: reflectetur R/GT: HT deinde inter. G in arabico O 61 post N add. et L3/post B add. H FP1S/G corr. ex H O/BG: BHG S; corr. ex BH O 62 TE: TG S; MB O; MT R/AB: AT OR/ABT: MTB R 63 post acutus add. ergo angulus BLT est obtusus O/sed: et quia R/MBA corr. ex MAB E; BMT R/ABT: MTU R 64 post BM<sup>1</sup> add. et linea TB est equalis lineae AT R/ ergo<sup>1</sup>. . . BM<sup>2</sup> om. P1E/post ergo<sup>1</sup> add. linea R/post maior add. linea R/ergo<sup>2</sup>: OG S 65 concurrant: concurrent FP1; concurrat L3/F<sup>2</sup> inter. O 66 quod om. L3/TG: THG FP1S; corr. ex TH O; corr. ex GT E/concurrat: concurrat L3/AN: AZN FP1; AZH S; AZ O/ergo<sup>1</sup> om. E/post in add. puncto P1/post Q<sup>1</sup> add. L O/Q<sup>2</sup> om. L3E 67 ymago rep. et del. P1 68 continuemus corr. ex continemus C1/MN: MB R 69 TZ: EZ FP1; TS L3E/TAB: TAE R 70 TG: TH FP1/et<sup>1</sup>. . . equales<sup>2</sup> om. FP1/post GN inter. H in arabico O 71 proportio<sup>1</sup>. . . sicut om. S/AT . . . proportio<sup>2</sup> (72) om. L3/BM: MB R/AF<sup>2</sup>: AQ R/FM<sup>2</sup>: QN R 72 GN: NG R/post GN inter. H in arabico O/et . . . BM om. ER/BM: BN FP1SOL3 73 FM: FQ L3C1E; alter. ex FQ in MQ O/proportio om. L3/est<sup>2</sup> om. P1 74 ergo<sup>2</sup>. . . MN<sup>2</sup> mg. O/FQ<sup>2</sup>: FA E/post MN<sup>2</sup> add. quia AF ad AM sicut FQ ad MN sed AF maior est AM R 75 post et add. linea R 76 tunc: nunc L3 77 AT: AU R/TB: FB O/post TB add. TG R 78 T om. L3E; inter. O/et<sup>2</sup> om. R 80 KA: KL O/KG mg. F; KH deinde inter. G in arabico O/superficies om. P1/KBA: KB O/post KBA add. AK FP1SO/sunt secantes: secant R 81 suum centrum transp. ER/super<sup>2</sup>: et R 82 tangentes corr. ex contingentes P1/post tangentes scr. et del. eam F/convertitur: reflectitur R 83 inter: in E/ante has add. et E 84 convertuntur: reflectuntur R

85 [7.15] Et extrahamus BM in superficie BKA equidistantem AK,  
et sit minor quam AK. Et continuemus AM, et extrahatur recte, et  
extrahatur KB donec concurrant in F. Et extrahatur NG in superficie  
KGA, et sit equidistans AK, et ponatur equalis BM. Et continuemus  
AN, extrahatur recte, et extrahatur KG recte donec concurrant in Q.  
90 Et continuemus MN, FQ.

[7.16] Quia ergo BT est sicut TA, erit BK sicut KA, et GK sicut  
KA. Ergo BK est sicut GK, et angulus KBA est sicut angulus KGA,  
et angulus KAB est sicut angulus KBA. Et similiter angulus KGA est  
sicut angulus KAG; ergo angulus ABM est sicut angulus ABK, et an-  
95 gulus AGN est sicut angulus AGK, et erit angulus ABM sicut angulus  
AGN. Et linea BM erit sicut linea GN. Tunc linea AM erit sicut linea  
AN; tunc AF erit sicut linea AQ. Tunc due linee FQ, MN erunt equi-  
distantes; tunc FQ erit maior linea MN.

[7.17] Tunc quando fuerit visus super punctum K, et fuerit linea  
100 MN in aliquo visibili, tunc forma M extendetur super lineam MB et  
convertetur per lineam BK in superficie circuli transeuntis per puncta  
B, A, K, et forma puncti N extendetur super lineam NG et convertetur  
super lineam GK in superficie circuli transeuntis per puncta G, A, K.

[7.18] Et erit punctum F ymago puncti M, et punctum Q erit yma-  
105 go puncti N, et erit linea FQ dyiameter ymaginis MN. Et iam declara-  
vimus quod linea FQ est maior linea MN; tunc quando fuerit visus  
super punctum K, et fuerit linea MN in aliquo visibili, tunc visus ap-  
prehendet formam lineae MN super lineam FQ. Tunc comprehendet  
formam maiorem re visa.

85 BM: BN L3/BKA: BA FP1/post BKA scr. et del. et continuemus E/equidistantem: equidistans  
S; equidistanter L3C1 86 AK: AB FP1E 87 concurrant: concurrat OR/post concurrant  
add. cum AM R/et: sed FP1/NG: MG FP1; HZ deinde inter. ZG in arabico O 88 KGA corr.  
ex KHA O/AK: TK O 89 post AN add. et OC1E/extrahatur recte om. SL3/et extrahatur  
om. C1/et . . . recte<sup>2</sup> om. R/KG: BG E; KH deinde inter. G in arabico O/KG recte transp. L3/  
concurrant: concurrat R/Q: que P1 91 BK: BQ FP1/KA: K S/et . . . KA (92) mg. F/GK  
corr. ex HK O 92 GK corr. ex HK O/et . . . KGA om. R/KGA corr. ex KHA O/KGA et  
angulus (93) mg. F 93 KAB . . . angulus<sup>2</sup> om. P1/est<sup>1</sup>. . . KGA om. L3/KGA corr. ex KHA  
O 94 KAG: KGA FP1O/ABM: AMB FP1L3/et . . . AGN (96) mg. a. m. E 95 post AGN  
inter. HZ in arabico O/AGK: ABK FP1; KBA O/post AGK add. ergo R/erit om. O/angulus<sup>2</sup>  
om. SC1/angulus ABM sicut om. P1/post ABM scr. et del. est S; add. erit O 96 AGN: ANG  
L3E; AGZ deinde inter. N in arabico O/linea<sup>2</sup> inter. E/GN: GM FP1/post GN inter. Z in arabico  
O/AM om. S/erit<sup>2</sup>: est L3 97 AN: AZN FO (alter. in O); GAZN P1; ANZ S; AQ E/tunc<sup>1</sup>  
. . . AQ scr. et del. E; om. R 99 fuerit visus transp. R 100 post visibili add. inferiore  
R/extendetur corr. ex existetur P1 101 convertetur: reflectetur R/per<sup>1</sup> inter. O/BK: KK  
P1/post circuli add. qui transit per puncta B A K et forma puncti N extendetur super lineam  
NG et convertetur super lineam GK in superficie circuli mg. O 102 B corr. ex G O/A inter.  
L3/et<sup>1</sup>. . . K (103) om. O/convertetur: reflectetur R 103 GK corr. ex NGK F/post per add.  
tria R 104 punctum F ymago: ymago puncti F FP1SL3C1ER (F: M C1)/puncti: punctum  
FP1L3C1ER; puncto S/M: N L3; F C1 105 post puncti scr. et del. F F 106 fuerit visus  
transp. R 107 apprehendet: comprehendet L3 108 linee . . . formam (109) om. R

110 [7.19] Et sic, si revolverimus item totam figuram in circuitu lineae  
AU, ipsa immobili, tunc punctus K faciet circulum perpendicularem  
super lineam AU, et sic omne punctum ultra illum punctum illius  
circuli habebit situm respectu lineae comparis lineae MN sicut est situs  
K respectu MN.

115 [7.20] Si ergo visus fuerit in aliquo puncto circumferentiae huius  
circuli et linea compar lineae MN fuerit in superficie alicuius rei vise,  
tunc visus comprehendet formam illius lineae maiorem. Et similiter si  
extraxerimus TK recte et posuerimus in ipsa aliquod punctum preter  
K, et extraxerimus semper ab illo puncto, quod est quasi punctum K,  
120 erit modus eius sicut modus puncti K.

[7.21] Ex hiis ergo duabus figuris patet quod in sphericis speculis  
concavis multa et ex multis sitibus comprehenduntur maiora.

[7.22] **[PROPOSITIO 25]** Item sit speculum sphericum concavum  
AB circa centrum E [FIGURE 6.7.25, p. 318], et extrahamus superfi-  
125 ciam transeuntem per E, et faciat circulum AB. Et extrahamus ex E  
lineam EZ, quocumque modo fuerit, usque ad G, et ex G extrahamus  
GD perpendicularem super superficiem circuli AB, et in ipsa signe-  
mus punctum D, quocumque modo fuerit. Et continuemus DE, et  
extrahamus ipsam usque ad O, et extrahamus EB ita quod contineat  
130 cum ED angulum obtusum, et extrahamus EA ita quod contineat  
cum ED angulum equalem angulo DEB. Et continuemus DA, DB.  
Sic ergo superficies duorum triangulorum DAE, DBE secant se super  
lineam DE, et duo anguli acuti DBE, DAE erunt aequales.

[7.23] Et extrahamus ex B lineam in superficie trianguli DBE con-  
135 tinentem cum EB angulum equalem angulo DBE. Hec ergo linea con-

110 si revolverimus *corr. ex* scire voluerimus *a. m. E/* item *om. OC1R* 111 punctus: punctum  
R/perpendicularem *om. O* 112 AU: AY FP1/post punctum<sup>1</sup> *inter. quod est O/* ultra illum  
punctum *om. R; inter. O/* punctum<sup>2</sup>: circulum FP1SOL3C1E 113 comparis: operis S; corporis  
L3/linee<sup>2</sup> *om. R/MN: MH FP1; MZ O; MQ L3E; unius C1/* sicut . . . MN (114) *om. P1* 114 MN:  
MK F; MZ O; MQ L3E 115 ergo: vero O/fuerit in aliquo: in aliquo fuerit FP1 116 et *mg.*  
*a. m. E/MN: MK FP1; MZ O; MQ L3E* 117 comprehendet: comprehendit C1/post maiorem  
*scr. et del.* et quando extraxerimus semper ab illo puncto quod est Q punctum R erit modus  
eius sicut modus puncti R O/et *om. FP1* 118 extraxerimus: extra erimus S; extrahamus  
L3ER; extraherimus C1/TK: KT FP1 119 et . . . K (120) *om. O/* extraxerimus: extra erimus S;  
extraherimus L3C1; *corr. ex* extraherimus E/post extraxerimus *add. lineas R/* quasi: Q SL3E/K<sup>2</sup>  
*om. S* 120 sicut: si FP1 122 post concavis *add. et P1R* 123 sit: si L3/concavum *om.*  
L3C1ER 124 circa: citra FP1/extrahamus: extramus S/superficiem . . . extrahamus (125) *om.*  
S 125 transeuntem *mg. F/post per scr. et del. O F/* faciat: faciet FP1/ex *om. L3* 126 post G<sup>2</sup>  
*add. et L3E* 127 GD: ergo O/perpendicularem: perpendiculariter O/signemus: signavus S  
128 quocumque: quomodocumque O/DE: D O; TE L3E/et<sup>2</sup> *om. S* 129 O *corr. ex A P1/* EB: EA  
S/quod: ut R/contineat: concurrat L3 130 angulum . . . ED (131) *om. S/* quod: ut R 131 an-  
gulo: modo L3/et *rep. C1* 132 secant: secent FP1 133 acuti *om. P1* 134 et *om. L3ER/*  
post extrahamus *add. ergo L3ER/* DBE: DEB ER/continentem: contingentem FSL3C1; contingente  
P1 135 post cum *add. FP FP1/* EB: ED L3/DBE *corr. ex* DEB *a. m. E/* concurrat: concurrat R

currit cum linea DE, quia angulus BEO est acutus, et angulus qui est apud B est acutus. Concurrat ergo in O.

[7.24] Et extrahamus etiam ex A lineam in superficie trianguli DAE continentem cum AE angulum equalem angulo DAE. Concurrat ergo cum DE in O, quia duo anguli AEO, BEO sunt aequales, et anguli qui sunt apud duo puncta A, B sunt aequales.

[7.25] Et extrahamus ET ita quod contineat cum EB angulum rectum, et extrahamus TE in parte E, et BO in parte O, et concurrant in H, et erit TE equalis EH. Et similiter extrahamus EK ita quod contineat cum EA angulum rectum, et extrahamus illam in parte E, et extrahamus AO, et concurrant in L. Sic ergo KE erit equalis EL.

[7.26] Et continuemus TK, LH. Erunt ergo aequales. Si ergo visus fuerit in D et LH fuerit in aliquo visibili, tunc D comprehendet LH in speculo AB, et erit T ymago H, et K ymago L, et sic TK erit dyameter ymagineis LH, et est ei equalis.

[7.27] Si ergo revolverimus totam figuram, HL immobili, tunc D faciet circulum, et si visus fuerit in aliquo puncto circumferentie illius, poterit comprehendere aliquod visibile compar lineae LH, et erit ymago eius equalis ei. Et similiter si visus fuerit in O, et res visa fuerit TK, erit ymago equalis rei vise.

[7.28] Sed tamen cum res visa fuerit LH, et visus fuerit D, et fuerit ymago TK, ymago erit conversa; si H fuerit in dextro, erit T in sinistro, et si H fuerit in sinistro, T erit in dextro, et si H fuerit supra lineam, erit T infra lineam, et similiter L.

[7.29] Et si res visa fuerit TK, et visus fuerit O, et ymago fuerit LH, forma erit recta, nam ymago LH erit retro post visum, et comprehen-

136 *post DE scr. et del. qua S/BEO: BED L3R; alter. ex DEB in BED E/acutus: obtusus R/et . . . acutus (137) om. P1* 137 B *corr. ex BF O/concurrat: currat FP1; concurrant R/ergo om. R/O corr. ex E S* 138 *post ex inter. AO* 139 *continentem: contingentem SL3C1; corr. ex contingentem E/concurrat: concurret R* 140 *in O om. L3/post O add. quod FP1S/quia om. S/AEO: AED FP1* 141 *duo puncta om. R* 142 *et om. FP1/ET inter. a. m. E/post ET scr. et del. et C1/quod: ut R/contineat corr. ex continuet P1; concurrat S/post angulum scr. et del. acutum P1/rectum inter. a. m. E* 143 *et . . . H (144) rep. [extrahamus: erit] FP1/TE: DE FP1O/in<sup>1,2</sup>; ex R/BO: HO E/concurrant: concurrat FP1O* 144 *TE: ET R/post EH add. et BT equalis BH R/extrahamus . . . et<sup>1</sup> (145) om. S/post EK add. et P1/quod: ut R* 145 *angulum: angulus F/et<sup>1</sup>. . . E rep. S/in: ex R* 146 *AO: AD SL3/EL: LE O; KL FP1SL3E/post KL add. et KA equalis AL et TE equalis EH R* 148 *comprehendet: comprehendit S/post in add. hoc L3E* 149 *post K add. etiam E/et<sup>3</sup> om. ER/post sic add. igitur R/dyameter: dyametrum FP1* 150 *ymagineis om. FP1/equalis corr. ex aequales L3* 151 *revolverimus: volverimus L3; corr. ex volverimus a. m. E/HL: LH R* 152 *faciet corr. ex fiet O/circumferentie corr. ex cirferentie F/circumferentie illius transp. R* 153 *LH: LB O* 154 *fuerit: fuit O /in . . . fuerit (156) mg. F/O: eo FP1* 155 *TK corr. ex TH a. m. E* 156 *visa om. FP1S/LH inter. E/post et<sup>1</sup> scr. et del. si F/et fuerit: fueritque ER* 157 *ymago erit transp. ER/post fuerit add. visa L3/dextro: dextra R/erit<sup>2</sup>: et si O/T: et FP1; corr. ex et C1; L O/ante in<sup>2</sup> add. fuerit O/sinistro: sinistra R* 158 *post fuerit<sup>1</sup> add. visa L3/sinistro: sinistra R/T erit transp. L3ER/dextro: dextra R/H<sup>2</sup> corr. ex B a. m. E/supra: extra L3* 159 *post lineam add. erit TN P1/L: BE* 160 *LH: LB O* 161 *forma . . . LH mg. a. m. E/erit<sup>1</sup>: est R/post om. R*

detur ante rem visam, sicut declaravimus in capitulo ymaginis quinti tractatus, et visus comprehendet H, quod est ymago T, in linea BO, et L quod est ymago K, in LO.

165 [7.30] Patet ergo quod in speculis concavis comprehenditur res visa quandoque equalis sibi.

[7.31] **[PROPOSITIO 26]** Item extrahamus BH recte, et in ipsa signemus R, et continuemus RE. Sic ergo angulus REB erit obtusus.

[7.32] Et extrahamus RE ad N. Sic ergo RB erit maior quam BN. Et proportio RB ad BN est sicut proportio RE ad EN; ergo linea RE est maior quam EN.

[7.33] Et extrahamus AL recte, et sit AM equalis BR. Et continuemus ME, et transeat usque ad U. Erit ergo ME maior quam EU. Et continuemus MR, NU. Erit ergo MR maior quam NU.

175 [7.34] Si ergo MR fuerit in aliquo visibili, et visus fuerit in D, erit NU dyiameter ymaginis MR, et NU est minor quam MR. Et si visus fuerit in O, et NU fuerit in aliquo visibili, erit MR ymago NU, et est maior quam NU.

180 [7.35] Sed cum MR fuerit visibile, et fuerit ymago NU, tunc ymago erit conversa, et si NU fuerit visibile et MR fuerit ymago, ymago erit recta, nam ymago, si fuerit ultra visum, videbitur ante, et omne punctum ymaginis videbitur in linea in qua est de lineis radialibus.

[7.36] **[PROPOSITIO 27]** Item signemus in linea OH punctum Q. Et continuemus QE, et transeat ad C. Et sit OF equalis OQ, et continuemus EF, et transeat ad I. Erunt ergo due linee CE, EI maiores duabus lineis EF, QE, et erit linea CI maior quam linea FQ.

[7.37] Si ergo visus fuerit in O, et CI in aliquo visibili, erit FQ ymago CI, et FQ est minor quam CI. Et FQ videbitur super duas lineas

163 tractatus: tractus F/H: B O/quod inter. a. m. E; Q P1/BO: HO R 164 quod: et FP1/post in add. linea C1/LO corr. ex BO C1 165 comprehenditur: comprehendetur E; comprehendatur R 167 BH: LH P1/recte corr. ex recta a. m. E 168 signemus corr. ex assignemus O/R: K L3/continuemus: continemus R/RE: BE L3 169 post ergo add. TB erit maior BN ergo linea R/RB: TB L3E/erit: est R/BN . . . quam (171) rep. E; rep. et del. F/quam om. R 170 et . . . EN (171) rep. et del. C1/RB: TB L3; corr. ex TN a. m. E/ad BN rep. P1/BN: DN S/EN corr. ex N S/ergo: quare R 171 post quam add. linea R/EN: BN S; corr. ex BEN L3 172 post recte add. in M R/sit: sicut FP1/BR: BZ L3 173 transeat: transeamus C1 174 maior . . . MR (175) om. S/NU: MU C1 175 MR: ME FP1 176 NU: MR C1/minor: maior FP1SL3C1E/MR: NU C1/visus fuerit (177) transp. FP1C1 177 fuerit om. S/post visibili add. et L3/NU<sup>2</sup>: NB FP1/et . . . NU (180) mg. O 178 NU: QM FP1; MR O 179 et . . . visibile (180) om. FP1SL3E; mg. C1/fuerit . . . NU: NU fuerit ymago et D visus R/tunc om. R/ymago erit conversa (180): erit ymago conversa R 180 post si add. res visa R/NU fuerit transp. R/visibile et: et visus O R/MR fuerit ymago: ymago MR R/ymago<sup>2</sup> scr. et del. F; om. P1R 181 recta: erecta L3/si om. S 182 in<sup>1</sup> om. L3 184 C: P R/et<sup>3</sup>. . . linee (185) mg. a. m. E/OQ: EQ S 185 I: L E/CE om. FP1; QE SL3E; TI O; PE R; corr. ex QE C1/maiores corr. ex maior C1 186 QE: EQ R/CI: Q L3E; PI R/linea<sup>2</sup> om. C1 187 visus: visusus F/visus fuerit transp. L3/CI: Q L3E; PI R/visibili: visibile FP1SO/FQ: QF C1 188 CI: Q L3E; PI R/minor: maior E/CP<sup>2</sup>: PI R/post FQ<sup>2</sup> scr. et del. est minor quam TI P1/post videbitur add. semper L3

190 AO, OB. Erit ergo forma ante visum et minor quam res visa, et erit  
recta.

[7.38] Et si visus fuerit in D, et FQ fuerit in aliquo visibili, erit CI  
ymago FQ. Et est maior quam FQ, et erit forma ante visum conversa.

[7.39] Patet ergo quod in speculis concavis comprehenditur forma  
rei vise minor, et maior, et equalis.

195 [7.40] **[PROPOSITIO 28]** Item sit speculum concavum AB [FIG-  
URE 6.7.28, p. 319], et centrum G, et habeat superficiem equalem  
transeuntem per centrum, et faciat circulum AB. Et extrahamus lin-  
eam GD, quomodocumque sit, et transeat in parte G ad E, et sit visus  
in E, et sit T in superficie visus.

200 [7.41] Et extrahamus TH perpendiculariter super lineam ED, et sit  
ZT equalis TH, et comprehendat E punctum H ex A. Sic ergo erunt  
duo puncta A, H a duobus lateribus puncti G, nam si in eodem es-  
sent, tunc linea que exierit a speculo ad A non divideret angulum  
quem continent due linee radiales.

205 [7.42] Et extrahamus lineas EA, AH, GA, GH, et transeat GH recte  
ad K. Duo ergo anguli qui sunt apud A erunt equales, et erit K ymago  
H.

[7.43] Et sit arcus BD equalis arcui DA, et continuemus lineas  
EB, BZ, BG, et extrahamus ZG ad L. Erunt ergo duo anguli apud B  
210 equales, et comprehendetur Z a visu ex B, et erit L ymago Z.

[7.44] Et continuemus KL. Erit ergo KL dyameter ymaginis ZH,  
et quia ZTH est perpendicularis super DE, et ZT est equalis TH, erunt  
due linee EA, AH equales duabus lineis EB, BZ, et duo anguli apud  
A sunt equales duobus angulis apud B, et linea GH est equalis linee  
215 ZG.

189 OB: BO R/ante: retro R 190 recta: erecta L3 191 visus *inter. a. m. E/fuerit<sup>1</sup> rep.*  
P1/FQ: QF C1/CI: PI R; *corr. ex Q E* 192 *post et<sup>1</sup> add. T L3; add. R E* 193 forma rei  
vise (194): rei vise forma C1 194 *ante minor scr. et del. mor C1* 195 sit: si L3; *corr.*  
*ex si O* 196 *post habeat scr. et del. f F/equalem: planam R* 197 AB: OB L3/lineam  
*om. C1* 198 quomodocumque: quocumque modo OC1ER/*post quomodocumque add.*  
quisque L3/*transeat: transeant E/in: ex R* 199 T *om. S/post visus inter. vel rei vise O*  
200 perpendiculariter *corr. ex perpendicularium P1* 201 ZT: ZD L3E/*post A add. et GH*  
*producta in P comprehendat arcum AP maiorem quarta circuli R* 202 G *corr. ex H L3/si*  
*mg. F* 203 *exierit: exiret R/ad A rep. P1/divideret: dividet L3* 204 *quem corr. ex*  
*quoniam E/post continent scr. et del. duo anguli L3/post radiales add. per equalia R* 205 EA:  
EH L3; *corr. ex TA a. m. C1/AH: HAH P1; corr. ex HAH F; inter. E/transeat corr. ex transeant*  
*S/GH<sup>2</sup>: EH P1* 206 *qui sunt om. R/erunt: essent FP1* 208 BD: HD S/*post equalis*  
*scr. et del. anguli S* 209 *post BZ add. GZ SO/BG: BZ F; om. P1; corr. ex BZ E/post BG add.*  
*GZ C1/L: I E/post L add. et secet ZB dyametrum DG in F R/duo om. P1* 210 *equales om.*  
*P1/Z<sup>1</sup> om. FP1S; inter. E/B: A FP1/post erit add. punctum R/L: B FP1SL3C1E* 211 *diameter:*  
*dyametri S/ymaginis: ymagines FP1* 212 ZTH: ZH L3; TH R/DE: D S 214 *duo-*  
*bus rep. et del. E/post B add. erit HE equalis ZE R/est om. C1* 215 ZG: ZH FP1SOL3ER

[7.45] Ergo due linee AG, GH sunt equales duabus lineis BG, GZ, et basis AH est equalis basi BZ. Ergo angulus AHG est equalis angulo BZL, et angulus HAK est equalis ZBL. Ergo HK est equalis ZL, et linea HG est equalis ZG; ergo GK est equalis GL. Ergo KL est equidistans ZH.

[7.46] Item angulus HGA est obtusus, et duo anguli apud A sunt equales; ergo linea GH est maior linea GK, et similiter ZG est maior quam GL. Linea ergo KL est minor quam ZH. Sed KL est dyiameter ymaginis ZH. Linea ergo ZH videbitur minor quam sit secundum veritatem. Et linea ZH est superficies faciei aspicientis.

[7.47] Si ergo revolverimus circulum ad B, EG immobili, in circuitu ED, fiet circulus, et fiet ex duobus punctis A, B circulus in superficie speculi. Et erit situs visus E respectu cuiuslibet comparis lineae ZH ex illo circulo quam signat ZH, et ex omni arcu compari arcui AB ex portione quam dividit circulus quem signant duo puncta A, B sicut est situs quem visus E habet ex linea ZH et ex arcu AB. Et similiter declarabitur si posuerimus lineam maiorem quam ZH aut minorem.

[7.48] Patet ergo ex hiis omnibus quod dyiameter superficiei faciei aspicientis comprehenditur in speculo concavo minor quam sit. Sequitur ergo quod si visus fuerit in E, tunc aspiciens comprehendet suam formam in tali speculo minorem quam sit, et quia K est ymago H, et L est ymago Z, erit ymago conversa.

[7.49] Et sic visus E comprehendet suam formam, scilicet quod est in dextro comprehendet etiam in sinistro et sursum deorsum, et econverso. Et similiter si visus fuerit in quolibet puncto inter quod et superficiem speculi fuerit centrum speculi, comprehendet suam formam conversam, et hoc est quod voluimus.

216 AG: EAG FP1/GZ: GH FP1 217 AH corr. ex AG O/post basi scr. et del. LF/AHG: ABG S; AHK R 218 ergo HK rep. C1 219 post linea scr. et del. HK P1/ZG: ZH FP1SOL3ER/GK: HK FP1O; KH L3E; KG C1/GL: HL O/GL ergo om. P1/KL: ZL P1; corr. ex LK a. m. E 221 item om. P1/HGA: LGA S/apud om. O 222 linea<sup>2</sup> inter. P1/GK corr. ex KG S/ZG: ZK P1 223 GL: GK FP1; corr. ex AGL S/sed . . . ZH<sup>1</sup> (224) mg. a. m. E 224 linea om. R/videbitur: videtur R 226 EG: ED R/in om. P1/in . . . et (227) om. R 227 post ED scr. et del. fa O/fiet<sup>1</sup> corr. ex fiat a. m. E/fiet<sup>2</sup> corr. ex fient O; corr. ex fiat a. m. E 228 post ZH scr. et del. exit F; add. et L3 229 quam: quem SL3ER/signat: signant R/ZH: puncta Z H R/compari: comparari S/post arcui scr. et del. ex C1 230 post portione add. speculi R 231 quem: quoniam FP1S/E: est FP1 (scr. et del. F) 232 post lineam add. ZH R/quam ZH om. R 234 sequitur: sciendum FP1R 235 si visus: similis L3E/visus fuerit transp. R/fuerit om. L3E 236 suam formam transp. C1ER/in tali speculo om. R/post et scr. et del. linea P1/K om. L3 238 post comprehendet scr. et del. in sinistro S/post formam inter. conversam O/scilicet: secundum P1L3ER 239 in dextro: dextrum R/comprehendit etiam om. R/etiam om. SO/sursum corr. ex sur O/post sursum add. et FP1 240 econverso: econtrario R/et<sup>1</sup> om. ER/inter quod et: uterque L3 241 speculi<sup>1</sup> corr. ex speculum S/comprehendit: comprehendit C1/suam formam transp. ER 242 est inter. O/voluimus: volumus C1E

[7.50] Patet ergo ex hiis quattuor figuris quod in speculo concavo  
 245 quandoque comprehenditur maior, quandoque minor, quandoque  
 equalis, et nunc recta, et nunc conversa.

[7.51] Et in capitulo de ymagine diximus quod in speculo concavo  
 quandoque ymago erit una, quandoque due, et quandoque tres, et  
 quandoque quattuor, et hoc idem accidit in hiis predictis.

[7.52] Illud ergo quod habet ymaginem se maiorem forte habebit  
 250 alias minores et equales, et quod habet minorem ymaginem forte ha-  
 bebent alias maiores et equales, et quod habet equalem forte maiorem  
 et minorem, et quod rectum videtur forte videbitur sub alia ymagine  
 conversum, et e converso. Restat ergo declarare formas eorum que  
 comprehenduntur in huiusmodi speculis.

[7.53] [PROPOSITIO 29] Sit ergo speculum sphericum AB  
 255 [FIGURE 6.7.29, p. 320], et extrahamus in ipso speculo superficiem  
 equalem transeuntem per centrum, et faciat circulum AB circa cen-  
 trum E. Et extrahamus in hoc circulo duos dyametros se secantes  
 AEO, BED, et speculum non excedat arcum BADO. Et ponamus in  
 260 BE punctum Z, quomodocumque sit, et ponamus in linea AE punc-  
 tum K, et sit AK maior quam KE. Et continuemus ZK, et transeat ad  
 F. Et continuemus EF, et sit angulus EFG equalis angulo EFZ.

[7.54] Quia ergo FK est maior quam KA, et KA est maior quam  
 265 KE, erit FK maior quam KE. Angulus ergo FEK est maior angulo  
 EFK; est ergo maior angulo EFG. Linea ergo FG concurret cum linea  
 KE. Concurrant ergo in G. Due ergo linee ZF, FG convertuntur per  
 angulos equales; K ergo est ymago G, si visus fuerit in Z.

243 *post concavo add. ymago R*      245 *nunc<sup>2</sup>: ? S*      246 *post concavo add. ymago R*  
 247 *post una add. et FP1/et<sup>1</sup> om. SE*      248 *et om. S/idem: quidem FP1/post hiis add. speculis*  
*L3*      249 *quod corr. ex quo L3/post maiorem add. et quod habet equalem SL3C1E (habet:*  
*habebit E)/habebit corr. ex habet F*      250 *minores corr. ex maiores C1/et<sup>1</sup> inter. E/habet . . .*  
*ymaginem: ymaginem habet minorem R/minorem . . . habet (251) mg. a. m. E/post ymaginem*  
*add. ne L3*      251 *et<sup>1</sup>. . . maiorem om. R/forte . . . videtur (252) om. L3*      252 *minorem:*  
*minores R/rectum: recte P1E (alter. in a. m. E)/videtur: videbitur R/videbitur corr. ex videtur*  
*a. m. E*      253 *conversum om. E/e converso: econtra SL3; alter. ex econtra in conversum a. m.*  
*E; econtrario R/declarare: declare F*      254 *huiusmodi: hiis R*      255 *sit: si SL3; corr. ex si*  
*E/post sphericum add. concavum R*      256 *speculo om. O*      257 *equalem: planam R/ faciat:*  
*fiat P1/circa: citra FP1; alter. in citra E*      258 *post hoc scr. et del. speculo E/duos: duas R*  
 259 *excedat: ecedat F; excedet S/arcum om. L3/et<sup>2</sup> inter. O*      260 *quomodocumque:*  
*quocumque FP1; quocumque modo C1ER; corr. ex quocumque O*      261 *AK corr. ex KA*  
*C1*      262 *sit: si O/EFG: EFH FP1SOL3; EHF E; GFE R/EFZ: ZFE R*      263 *quam<sup>1</sup>*  
*om. R*      264 *erit . . . KE<sup>2</sup> mg. a. m. E/est maior transp. R*      265 *EFK corr. ex FK O/est*  
*inter. O/est ergo transp. C1R; transp. deinde corr. E/EFG: EFH FP1SOL3E/FG: FH FP1O;*  
*FR L3E*      266 *G corr. ex H L3/ergo<sup>2</sup> om. L3/ergo linee transp. C1/FG: FH FP1O; FR*  
*L3E/convertuntur per: reflectuntur propter R*      267 *post angulos scr. et del. ano P1/*  
*post equales add. ZFE GFE R/G: HG O/fuerit om. P1/post Z add. et R E; scr. et del. et R C1*



[7.55] Et extrahamus lineam ZLH, quomodocumque sit, et continuemus EH, HG, ZG, et extrahamus FE usque ad M. Proportio ergo ZM ad MG est sicut proportio ZF ad FG. Et ZH est maior quam ZF, et GH est minor quam GF. Ergo proportio ZH ad GH est maior quam proportio ZF ad FG; est ergo maior quam proportio ZM ad MG. Linea ergo que dividit angulum ZHG in duo equalia secat lineam MG; secat ergo lineam EG. Angulus igitur GHE est maior angulo EHZ.

[7.56] Et ponamus angulum EHR equalem angulo EHZ. Linea ergo HR secat lineam GF, et secat lineam EG; secet ergo lineam EG in R. Ergo due linee ZH, HR convertuntur per angulos equales, et erit L ymago R. Dico ergo quod forma cuiuslibet puncti linee GR convertitur ad visum Z ex puncto arcus FH, et non ex alio.

[7.57] Huius rei demonstratio est quoniam in capitulo de ymagine quinto tractatu, in duabus figuris viginti septem et viginti octo, dictum est quod duo arcus AB, DO non possunt esse tales quod ex illis convertetur aliquid de linea EO ad Z, et arcus BO non est de speculo. Non ergo remanet nisi arcus AD.

[7.58] Sed in tricesima quinta figura dictum est quod forma cuiuslibet puncti dyametri EO convertitur ad aliquod punctum arcus AD, et in tricesima sexta capitulo de ymagine patuit quod numquam convertitur forma puncti R ad Z ex arcu AD nisi uno solo puncto. Forma ergo cuiuslibet puncti linee GR convertitur ad Z ex uno solo puncto arcus AD.

[7.59] Et ponamus in linea GR punctum C. Forma ergo C convertitur ad Z ex uno puncto arcus AD. Dico ergo quod illud punctum

268 et<sup>1</sup> om. E/ZLH: ZLLY P1; alter. in ZLLY mg. F/quomodocumque; quocumque modo ER  
 269 ZG: ZH FP1O; om. S/FE: FS L3/ergo rep. S 270 et corr. ex Z P1/ZH inter. a. m. C1;  
 ZG FP1SL3E/post ZH inter. G in arabico O/ZF<sup>2</sup>. . . quam<sup>1</sup> (271) om. S 271 GH<sup>1</sup> corr. ex HGH  
 F/ZH: ZG FP1SL3E/GH<sup>2</sup>: DG O 272 linea ergo (273) transp. R 273 post equalia add. et  
 L3/MG corr. ex MP1 274 secat om. L3/ergo inter. a. m. E/post EG add. secet ergo lineam EG  
 in R ergo R/igitur om. R/est maior transp. R/EHZ: ZHE R/post EHZ add. et HZ secet AE in L R  
 275 et . . . R (277) om. R/EHR: EHI S; EAHR O/EHZ: EH FP1; EHG S 276 GF . . . lineam<sup>2</sup>  
 om. FP1/GF: HQ O/EG: EH FP1O 277 ZH: ZB FP1/convertuntur per: reflectuntur propter  
 R/et inter. E 278 convertitur: reflectitur R 279 post puncto add. aliquo R/FH: FGH  
 FP1; alter. ex FDH in FDG O 280 de inter. C1 281 tractatu: tractu O/viginti<sup>1</sup>. . . octo  
 om. R/viginti septem: ZA FP1SL3E; viginti sex O/et om. SOL3C1E/viginti octo: ZG FP1SL3E;  
 viginti septem O/post viginti octo add. ZA ZG FP1/dictum est (282) om. O 282 non: item  
 FP1; etiam SL3E 283 convertetur inter. O; reflectatur R/BO inter. E; EO R 284 AD rep.  
 S 285 tricesima: tricesima F; tricesima L3 286 convertitur: reflectitur R/ad aliquod  
 punctum: ab aliquo puncto R 287 et in tricesima rep. L3E/tricesima corr. ex tricesima F/  
 post tricesima add. et tricesima SOC1/sexta: quinta O/post quod add. punctus FP1/convertitur:  
 convertitur C1; reflectitur R 288 R: HR O; linee GR R/post nisi add. ex OER (inter. O)/uno  
 om. ER/forma<sup>2</sup>. . . puncto (289) mg. a. m. E 289 post puncti scr. et del. R ad Z ex arcu AD  
 C1/linee GR transp. FP1/GR: HR FP1O; GX L3/convertitur: reflectitur R 291 et inter.  
 O/GR: HR FP1O; GK S/forma . . . AD (292) om. R 292 post uno add. solo P1/illud inter. O

non erit nisi in arcu FH. Sin autem, convertatur forma C ad Z ex U, quod est in arcu AF, et continuemus lineas ZU, CU, GU, EU.

295 [7.60] Linea ergo GU erit maior linea GF, et ZU est minor quam ZF; ergo proportio GU ad ZU maior proportione GF ad FZ. Ergo est maior proportione GM ad MZ. Linea ergo que dividit angulum GUZ in duo equalia secat lineam ZM; secat ergo ZE. Angulus ergo GUE est minor angulo EUZ; ergo angulus CUE multo minor est angulo EUZ, et similiter de quolibet puncto arcus AU. Forma ergo C non convertitur ad Z nisi ex arcu HF.

[7.61] Et dico quod non potest converti ex arcu HD. Quod si fuerit possibile, convertatur ex Q, quod est in arcu HD, et continuemus lineas ZQ, CQ, RQ, ZR, EQ, et extrahamus EH ad N. Linea ergo ZQ 5 est maior quam ZH, et linea QR est minor quam HR; ergo proportio ZQ ad QR est maior proportione ZH ad HR, que est sicut proportio ZN ad NR. Linea ergo que dividit angulum ZQR in duo equalia secat lineam NR; secat ergo lineam ER. Angulus ergo RQE est maior angulo EQZ; angulus ergo EQC est multo maior angulo EQZ. Hoc idem 10 sequitur in omni puncto arcus HD; forma ergo C non convertitur ad Z ex arcu HD, neque ex arcu AF.

[7.62] Sed iam patuit quod omnino debet converti ex arcu AD. Forma ergo C non convertitur ad Z nisi ex aliquo puncto arcus FH. Convertatur ergo ex T, et continuemus lineas CT, ET, ZT. Quia ergo T 15 est inter duo puncta F, H, erit linea ZT inter duas lineas ZF, ZH. Linea ergo ZT secat lineam KL. Secet ergo ipsam in I. I ergo est ymago C, et C nullam habet ymaginem nisi I.

[7.63] Et sic declarabitur quod ymago cuiuslibet puncti linee GR erit punctum linee KL. KL ergo est ymago GR, et KL est linea recta,

293 non erit *inter. a. m. E/FH*: IH FP1; GH S; BH O; KG L3; KH E/sin: sint S/autem: aut FP1/convertatur: reflectatur R/forma *inter. a. m. E* 294 *post arcu scr. et del. ex quod in arcu E/lineas: linea S/ZU: ZTI FP1/CU: OU S; EU R/GU om. SL3/EU: CU R; om. L3* 295 *ergo corr. ex ego L3/linea<sup>2</sup> om. R/GF: AGF FP1* 296 *ZU corr. ex CZU F/post ZU add. est SOL3C1ER/FZ: ZF L3/est om. L3ER* 297 *ergo om. S/GUZ: GZ ZU FP1; GZ UZ L3E* 298 *in duo: per R/equalia: equa C1/secat<sup>2</sup> mg. C1/ergo<sup>2</sup>: GLO S; GO L3* 299 *EUZ corr. ex EUG O/CUE: QUE FP1; UE L3E* 300 *post puncto scr. et del. ? P1/arcus: arcu L3/convertitur: reflectitur R* 1 *HF: AF O* 2 *et: item FP1/non om. O/potest: poterit P1/converti: reflecti R/HD: GD O/si om. S* 3 *convertatur: reflectatur R/HD alter. in GD O* 4 *RQ: IQ L3/ZR om. E/ZR EQ transp. R/EH: ZH FP1; EG O* 5 *maior: minor E* 6 *ZQ inter. C1/proportione: proportionum S/HR: GR O/est<sup>2</sup> inter. a. m. E* 7 *ZN: ZM FP1SL3E (alter. in a. m. E)/ergo . . . lineam<sup>1</sup> (8) mg. a. m. E* 8 *NR . . . lineam<sup>2</sup> om. L3/ergo<sup>1</sup> om. E/RQE: IQE FP1; CQE L3E* 9 *angulus . . . EQZ<sup>2</sup> om. P1/ergo . . . idem mg. a. m. E/EQC: CQE R/est inter. O/est multo transp. O* 10 *convertitur: reflectitur R* 11 *ex<sup>1</sup>. . . neque om. L3E/neque: nec C1/AF corr. ex HF C1* 12 *converti: reflecti R* 13 *convertitur: convertitur S; reflectitur R/post Z scr. et del. ex arcu HD SC1* 14 *convertatur: convertitur L3E; reflectatur R/CT: ED FP1; alter. in ET E/ET: et L3ER* 15 *inter<sup>2</sup>. . . ZF om. P1* 16 *KL om. L3/ergo om. L3/post ergo add. lineam ER/I<sup>1</sup>: R L3/I<sup>2</sup> inter. O/C: T R* 17 *C: T R/habet ymaginem transp. C1* 18 *sic corr. ex si O/GR: GI S/GR . . . KL<sup>1</sup> (19) om. P1* 19 *erit: est ER*

20 quia est pars dyametri circuli. Et GR est linea recta, quia est etiam  
pars dyametri circuli. Z ergo comprehendit formam GR recte in spe-  
culo AB sperico, et hoc est quod voluimus.

[7.64] [PROPOSITIO 30] Et iteremus formam [FIGURE 6.7.30, p.  
320], et revolvamus super lineam GR a duobus lateribus duos arcus,  
25 quomodocumque sit, scilicet GNR, GQR, et sit arcus GNR non secans  
lineam GH. Et ponamus in linea GR punctum M, quomodocumque  
sit. Forma ergo M convertitur ad Z ex puncto arcus FH. Convertatur  
ergo ex T, et continuemus lineas ZT, MT.

[7.65] Duo ergo anguli ZTE, ETM sunt equales; linea ergo MT  
30 secabit arcum GNR. Secet ergo ipsum in N, et extrahamus lineam  
TM in parte M. Secabit ergo arcum GQR; secet ergo in puncto Q. Et  
continuemus NE, et extrahatur recte. Secabit ergo ZT sub lineam KL.  
Secet ergo illam in I. Et continuemus QE et extrahamus ipsam recte.  
Secabit ergo ZT super KL. Secet ergo ipsam in C.

[7.66] Quia ergo duo anguli T sunt equales, erit I ymago N, et duo  
35 puncta K, L sunt ymagine duorum punctorum G, R. Ymago ergo ar-  
cus GNR est linea transiens per puncta K, I, L, ut linea KIL. Sed linea  
KIL est convexa ex parte visus, et arcus GNR est convexus ex parte  
speculi. Z ergo comprehendet formam lineae GNR convexae lineam  
40 convexam.

[7.67] Et quia duo anguli T sunt equales, erit C etiam ymago Q, et  
erit linea LCK ex parte visus concava ymago arcus GQR concavi ex  
parte superficiei speculi. Z ergo comprehendet formam arcus GQR  
concavi lineam concavam.

45 [7.68] In speculis ergo concavis ex quibusdam sitibus comprehen-  
ditur linea convexa convexa, et concava concava.

20 quia<sup>1</sup>: que E/dyametri: semidyametri R/post circuli add. AE R/et . . . circuli (21) mg. a. m. E;  
rep. P1; rep. et del. F/est etiam transp. C1/etiam om. FP1R 21 dyametri: semidyametri R/post  
circuli add. OE R/Z om. R/ergo: G FP1/comprehendit: comprehendet C1/formam om. FP1/post  
GR add. est L3 22 AB sperico transp. R/est mg. F; om. C1/voluimus: volumus E 23 et:  
item FP1/formam: figuram R/post formam scr. et del. GR F 24 revolvamus: constituamus R  
25 quomodocumque: quocumque F/sit<sup>1</sup> inter. O; sint R/non inter. E 26 GH: GPH FP1; GDH  
O 27 convertitur: reflectitur R/puncto: punctus FP1/convertatur: reflectatur R 28 T corr.  
ex TE S/post ZT add. et OR/MT: ME FP1 29 ergo anguli transp. deinde corr. S/post ZTE scr.  
et del. EC TM F 30 GNR: HNR FP1O/ipsum om. R 31 arcum om. R/GQR corr. ex GNR  
a. m. E/secet om. S/Q: F O/ante et add. de O 32 NE: FE FP1/sub: super FP1SOL3E; supra  
C1/KL corr. ex GL C1/post KL add. secabit ergo ZT sub KL secet ergo ipsam in T FP1 33 post  
ergo scr. et del. in puncto Q S/in mg. F 34 secabit . . . C om. FP1/super: sub SOL3C1E; supra  
R/C: P R 35 post anguli add. ad R/sunt: inter L3/N: H S; Z O 36 sunt om. R 37 ut  
linea KIL om. L3; mg. a. m. E 38 post visus add. Z R/GNR corr. ex GNT a. m. E/est<sup>2</sup> rep. P1/  
convexus: convexa O/ex: a E 39 Z ergo: ergo visus Z R/GNR: GM L3 41 post anguli add.  
apud R/T: R S/erit inter. O/C: P R; om. S 42 LCK: LIK L3E; LPK R/post LCK inter. concava  
O/concava om. O/post concava add. et est R/concavi: concava O 43 Z ergo: ergo visus Z R/  
GQR: GR FP1 44 concavam: concavi S 45 in . . . ergo: ergo in speculis F/in . . . concavis  
om. P1/quibusdam: quibus FP1 46 convexa<sup>2</sup> om. FP1SL3/concava<sup>2</sup> om. P1; concavam F

[7.69] **[PROPOSITIO 31]** Item sit speculum concavum in quo sit circulus ABD maximus [FIGURE 6.7.31, p. 321], et centrum G, et extrahamus lineam BG, quomodocumque sit, et dividamus ex ipsa lineam GT maiorem medietate. Et extrahamus ex T lineam ETZ perpendiculariter, et sit utraque ET, TZ equalis TG. Et continuemus ET, EG, GZ.

[7.70] Et describamus circa triangulum EGZ circulum. Secabit ergo circulum AB in duo puncta, nam punctus T est centrum huius circuli, et TG est maior TB. Secet ergo iste circulus circulum AB in duobus punctis A, D, et continuemus lineas GA, GD, EA, EB, ED, ZA, ZB, ZD.

[7.71] Quia ergo due linee ET, TZ sunt equales, erunt due linee EB, BZ converse per angulos equales. Et quia duo arcus EG, GZ sunt equales, due linee EA, AZ convertuntur per angulos equales, et due linee ED, DZ convertentur per angulos equales.

[7.72] Et quia GT est maior quam TB, erit GE maior quam EB. Angulus ergo EBG est maior angulo EGB, et angulus EGB est semi-rectus. Ergo duo anguli EGB, EBG simul sunt maiores recto. Ergo angulus BEG est recto minor, et angulus EGZ est rectus. Ergo due linee EB, GZ concurrent extra circulum in parte BZ. Concurrent ergo in M.

[7.73] Et quia ED est intra angulum MEG, concurrent cum linea GM. Concurrent ergo in L. Et quia GB transit per centrum EGZ circuli, erit portio AEG minor semicirculo. Ergo angulus AEG est obtusus, et angulus EGZ est rectus. Ergo ille due linee AE, ZG concurrent in parte EG. Concurrent ergo in F. Si ergo visus fuerit in E, et Z in aliquo visibili, tunc puncta M, L, F erunt ymagines Z. Sic ergo Z comprehenditur in tribus locis.

49 *post* BG *scr. et del.* quocumque sit S/quomodocumque: quandocumque FP1L3E/ex ipsa lineam (50): lineam ex ipsa C1 50 ETZ: ET C1/perpendiculariter: perpendicularem L3E; perpendicularem super BG R 51 utraque ET TZ *mg.* O/*post* utraque *add.* linea O/ET<sup>2</sup> *om.* R 52 EG *corr.* ex TG *a. m. E* 54 AB: ABD R/ duo puncta: duobus punctis R/ punctus: punctum R/est: etiam FP1; et SOL3E 55 et: Z L3E/TG *om.* FP1; *corr.* ex TH O/iste circulus *transp.* R/ circulum *inter.* E/AB: ABD R 56 duobus *om.* R 58 *post* ergo *add.* iste L3/*post* linee<sup>2</sup> *add.* EG GZ equales et similiter R 59 EB BZ: EA AZ S/*post* BZ *add.* etiam E/converse: convertuntur S/converse per angulos *om.* R/angulos *om.* S/et . . . equales<sup>2</sup> (60) *om.* S/EG GZ: HE HZ FP1O (HE: EH O) 60 due<sup>1</sup>. . . equales<sup>2</sup> *om.* FP1/EA *corr.* ex AE/convertuntur per: reflectentur inter se propter R/et . . . equales (61) *om.* L3; *mg.* *a. m. E* 61 ED DZ: EB BZ R/convertuntur per: reflectentur inter se propter R 62 maior<sup>1</sup>. . . GE *rep.* S/quam<sup>1</sup> *om.* C1/GE: BGE FP1; *corr.* ex HE SO 63 *ante* angulus<sup>1</sup> *scr. et del.* ergo E/EBG: OBH P1; EBH O; *alter.* ex H in OBH F/EBG<sup>1</sup>: EBH FP1; EHB SO/EBG et angulus *mg.* C1/EBG<sup>2</sup>: EHB FP1SO; EBG L3C1E 64 anguli *om.* O/EBG: EHB FP1SO/EBG: EBH FP1O/*post* EBG *add.* sumpti C1 65 BEG: HEB FP1S; BEH *inter.* O/EGZ: EHZ FP1SO 67 M: L R 68 intra: inter FP1/angulum: triangulum R/MEG: MEH FP1SO; LEG R 69 GM: HM FP1O/concurrent: concurrat R/L: M R/GB: GF O/EGZ: ZEG R; *alter.* in TEG *a. m. E* 70 AEG<sup>1</sup>: AG ER 72 ergo<sup>1</sup> *om.* L3 73 puncta *corr.* ex punctum P1/*post* puncta *scr. et del.* ? F/M L *transp.* C1/Z<sup>2</sup>: et FP1/comprehenditur: comprehendetur R

75 [7.74] Item extrahamus ex E lineam ad arcum DZ, quomodo-  
cumque sit, et sit EK. Et continuemus GK, et secet arcum DZ in K, et  
continuemus lineas KZ, GK. Quia ergo arcus EG, GZ sunt equales,  
erunt duo anguli EKG, GKZ equales. Ergo angulus EKG est maior  
angulo GKZ. Sit ergo angulus GKN equalis angulo EKG. Due ergo  
80 linee EK, KN convertentur per angulos equales. Et extrahamus EK  
ad Q. Erit ergo Q ymago N respectu E.

[7.75] Et ymaginemur superficiem exeuntem a linea MGF perpen-  
diculariter super circumulum ABD, et extrahamus ex Z lineam in hac su-  
perficie perpendicularem super GZ, et transeat in utramque partem.  
85 Sit ergo CZR. Et ponamus G centrum, et in longitudine GN faciamus  
arcum circuli CNR. Secabit ergo lineam CR in duobus punctis, et sint  
C, R. Et continuemus lineas GC, GR. Erunt ergo in superficie per-  
pendiculari super superficiem ABG. Et extrahamus GC, GR recte, et  
super G, et in longitudine GQ faciamus arcum circuli. Secabit ergo  
90 duas lineas GC, GR. Secet in S, O.

[7.76] Quia ergo superficies circuli ABD est perpendicularis super  
superficiem duarum linearum GC, GR erunt duo anguli EGS, EGO  
recti. Erit ergo utraque superficies EGS, EGO perpendicularis super  
superficiem SGO, et utraque istarum superficierum facit in speculo  
95 circumulum magnum comparem circumulo ABD. Punctum ergo compar  
puncto K circuli quem facit superficies EGC, convertuntur ex ipso  
secundum angulos equales due linee inter duo puncta E, C.

[7.77] Et linee GC, GR sunt equales, et linee GS, GQ, GO sunt  
equales, et Q est ymago N, et S est ymago C, et O est ymago R. Yma-

75 ex E om. L3/ad inter. E/DZ: DB O/post DZ scr. et del. et M B C1 76 e<sup>2</sup> inter. C1/GK: GB C1/  
e<sup>3</sup> om. S/K: H FP1; U O; B L3E 77 lineas: lineam R/KZ GK: KZIAEU O/GK om. R 78 EKG<sup>1</sup>:  
EUG O/GKZ: GZ FP1; GUZ O; GBZ L3; alter. ex GZ in GBZ E/post equales add. sic ergo duo  
anguli EUK ZUK erunt equales sed linea EU est maior quam UZ O; add. et continuemus GK in R  
et extrahamus ER ZR R/ergo corr. ex angulo F; om. P1/EKG<sup>2</sup>: ERG R/major: minor S 79 GKZ:  
EKZ FP1SOL3C1E; GRZ R/sit ergo transp. deinde corr. C1/GKN: GKH S; GRN R/EKG: ERG R  
80 post linee scr. et del. ergo S/EK KN: ER RN R/convertentur per: reflectentur inter se propter R/  
EK<sup>2</sup>: ER R 81 Q ymago transp. C1 82 et om. L3/ymaginemur: ymaginemus L3; ymagine  
in S/superficiem: superficiem F/post superficiem scr. et del. existentem C1/perpendiculariter:  
perpendicularis L3 83 post super add. centrum L3/in hac: MH AC S 84 utramque corr.  
ex unamque a. m. E 85 CZR: CZP R 86 CNR: CZR FP1SOL3E; corr. ex CZR C1; CNP  
R/CR inter. a. m. E; CZP R/sint: situm S 87 R: P R/GR: GP R 88 ABG: ABD R/GR: GP R  
89 G corr. ex GI E/post arcum add. cum C1 90 GR: GP R/secet om. O 91 circuli ABD  
transp. R/ABD: ABDG FSL3C1E; ABAG P1; ABG O 92 GR: GP R 93 recti om. P1/post  
recti add. et EG perpendicularis super superficiem GCP R/super om. FP1 94 superficiem:  
superficie FP1/post superficiem scr. et del. duarum linearum GT GR erunt duo anguli S/SGO  
corr. ex EGO P1/post istarum add. duarum R/facit: faciet C1 95 ABD: ABO FP1; ABGH O/  
compar . . . circuli(96): circuli compar puncto R est R 96 circuli: est E/quem: quoniam FP1L3;  
quod R/post superficies scr. et del. G L3/EGC: EGTO FP1; EGO L3; EGS R/post EGC add. ergo R/  
convertuntur: concurrunt FP1SR; alter. ex concurrunt in concurrunt C1 97 linee rep. P1/post  
C add. et similiter inter duo puncta D P R 98 post GC add. GN O/GR: GP R/GS: GC deinde  
inter. S in arabico O 99 N inter. O/est<sup>2,3</sup> om. L3ER/C . . . ymago<sup>3</sup> om. S/R: P R/R ymago mg. C1

100 go ergo arcus CNR convexi ex parte speculi est arcus SQO concavus  
ex parte visus.

[7.78] Et L est ymago Z, et duo puncta S, O sunt ymagines C, R. Ymago ergo lineae CZR recte est linea transiens per puncta S, L, O, et talis linea est concava ex parte visus.

105 [7.79] Et signemus lineam transeuntem per puncta S, L, O, et extrahamus lineam EG ad H. Si ergo speculum non pervenit ad duo puncta B, H, sed alter duorum terminorum suorum fuerit inter duo puncta B, D, et reliquus fuerit infra H, et visus fuerit in E, et due lineae RZC, RNC fuerint in aliquo visibili, tunc forma lineae RZC recte erit concava, scilicet SLO, et forma arcus RNC convexi erit etiam linea concava, scilicet SQO. Et RZC recta habebit unam ymaginem, et arcus RNC habebit unam ymaginem.

[7.80] Item extrahamus BG ad I, et continuemus lineas EI, IZ. Iste ergo due lineae convertentur secundum angulos equales, et EI secabit FG; secet ergo in T. T ergo erit ymago Z. Puncta ergo M, L, T, F sunt ymagines Z. Et si speculum excesserit duo puncta A, I, et visus fuerit in E, et deorsum aspicientis in speculo fuerit ex parte arcus AI, comprehenderit totum arcum IDA.

120 [7.81] Tunc Z videbitur in quattuor locis, scilicet in L, M, T, F, et videbit duo puncta R, C in duobus punctis S, O, et sic linea RZC habebit quattuor ymagines concavas. Una transit per puncta S, M, O, scilicet linea SMO; secunda pertransibit per puncta S, L, O, scilicet linea SLO; tertia transibit per puncta S, T, O, scilicet linea STO; quarta transibit per puncta S, F, O, scilicet linea SFO.

100 CNR: GT ZR FP1; CZR OL3E; CNP R/SQO: CQO O/concavus *corr. ex concavis P1* 102 R: P R 103 *post lineae inter. recte mg. a. m. E/CZR: CZP R; corr. ex EZR a. m. E/recte om. ER/L: I FP1; B L3* 104 *linea om. L3R* 105 L: I FP1 106 H: B S 107 B H *transp. O/duorum om. R/terminorum suorum transp. R/suorum inter. a. m. E* 108 D: H FP1R/reliquus: reliquis FP1/et<sup>2</sup> *inter. O* 109 RZC: IZC FP1O; *corr. ex IZC E; PZC R/RNC: INC L3E; PNC R/forma: formam FP1/RZC<sup>2</sup>: IZE L3E; PZC R* 110 *scilicet inter. C1/SLO: SO FP1/RNC: ROC FP1; corr. ex RNO E; PNC R/erit: erunt L3/etiam: et F; om. P1/linea: lineae L3* 111 RZC: PZC R/et<sup>2</sup>. . . ymaginem (112) *mg. F; om. S* 112 RNC: RC L3E; PNC R 113 I: L S/et *om. C1/IZ: EZ FP1SOL3E/iste . . . EI (114) mg. a. m. E* 114 *ergo: autem O/convertentur: reflectuntur R* 115 FG: ZG SO/T<sup>1,2,3</sup>: U R/T<sup>2</sup> *om. O/ergo<sup>3</sup> mg. C1* 116 et<sup>1</sup> *om. S/excesserit: excessit SE/AI: AZ AG FP1SL3C1E; AL O/I: D R* 117 *E alter. in I O/deorsum: dorsum L3C1ER/in speculo om. R/ex parte inter. E/AI: ABG FP1SL3C1E; corr. ex AB O/post AI add. et C1R* 119 *in<sup>2</sup> om. R/T: U R/et. . . RZC (120) rep. L3* 120 *post puncta add. scilicet puncta [inter. scilicet] E/R: I L3; P R/sic: si O/post linea add. recta R/RZC: ZR ZT FP1SL3C1E; PZC R* 121 *post concavas add. et C1/transit: transibit ER/post O add. SCL SO; add. SO L3E; scr. et del. SCL scilicet per puncta MSO C1* 122 *scilicet . . . SMO om. C1/post scilicet<sup>1</sup> add. per puncta vel per FP1; add. per puncta SL3E/linea: lineam FP1; om. SL3E/post SMO add. secunda pertransibit per puncta SMO S/pertransibit: transibit OER/S: FFE/SLO om. P1* 123 SLO: SFO FP1/tertia . . . transibit (124) *mg. a. m. E/tertia . . . SFO (124) om. FP1/transibit: pertransibit L3/post puncta add. scilicet L3E/S: F S/scilicet . . . O om. E/per puncta: linea O/T: U R/STO: FTO O; SUO R* 124 *linea om. S*

125 [7.82] Patet ergo ex hac figura quod linea recta in speculis conca-  
vis comprehenditur concava, et convexa comprehenditur concava, et  
quod recta habet plures formas concavas.

[7.83] [PROPOSITIO 32] Item sit speculum concavum [FIGURE  
6.7.32, p. 322] per cuius centrum transeat superficies, et faciat circu-  
130 lum ABG, et sit centrum D. Et extrahamus ex D lineam, quomodo-  
cumque sit, et sit DG, et transeat extra circumulum. Et extrahamus ex D  
in superficie huius circuli lineam perpendicularem super lineam DG,  
et sit DA. Et abscindamus de angulo ADG recto particulam parvam,  
quomodocumque sit, et sit angulus GDE, ita quod inter angulum rec-  
135 tum et angulum ADE sit multipulum anguli EDG, et dividamus angu-  
lum ADE in duo equalia per lineam DB. Et abscindamus distinctio-  
nem equalem angulo EDG, et extrahamus ex D lineam continentem  
cum DB angulum rectum, et sit DT.

[7.84] Et extrahamus AD in parte D, et sit DK, et extrahamus ex  
140 Z lineam continentem cum ZD angulum equalem angulo KDT. Hec  
ergo linea concurrent cum DA, nam duo anguli KDT, ADZ sunt mi-  
niores duobus rectis. Concurrent ergo in H. Angulus ergo ZHD est  
equalis angulo ZDT.

[7.85] Et extrahamus ex Z lineam continentem cum ZH angulum  
145 equalem angulo BDK obtuso, et sit ZL. Duo ergo anguli LZD, BDZ  
sunt minores duobus rectis; linea ergo ZL concurrent cum DB. Con-  
currat ergo in L.

[7.86] Et continuemus LH, et circa triangulum HLD faciamus cir-  
culum DHL. Transibit ergo per Z, quia duo anguli LZH, LDH sunt  
150 equales duobus rectis. Anguli ergo LHZ, LDZ sunt equales, quia ba-  
sis eorum est idem arcus. Sed angulus ZHD est equalis angulo ZDT;  
remanet ergo angulus LHD equalis angulo LDT. Et angulus LDT est  
rectus; ergo angulus LHD est rectus.

126 comprehenditur<sup>1, 2</sup>: comprehendatur R/et<sup>1</sup>. . . concava<sup>2</sup> om. S; mg. a. m. E 127 formas  
concavas transp. C1 128 sit: scit S 129 et inter. a. m. E 130 lineam . . . D (131) mg. F/  
quomodocumque: quocumque modo C1R 131 et<sup>1</sup> inter. P1 132 huius om. S/super lineam  
om. L3 133 DA: EA L3 134 quomodocumque: quocumque L3/sit<sup>1</sup>: sint L3; corr. ex sint  
C1/quod: ut R/inter: intra E/post angulum scr. et del. ai P1 135 sit: et S/multipulum: multi plurii  
FP1; multiplicatio S/anguli om. S 136 distinctionem: de angulo BDA R 137 EDG: EDBL3E/  
continentem corr. ex contineam mg. F; contingentem SL3; corr. ex concurrentem C1 138 DB: BD  
FP1SOL3ER/DT: DD FP1; DX R 139 D: TB E 140 continentem: contingentem L3/KDT: KDX  
R/post KDT add. et sit ZH R 141 concurrent: concurrat FP1L3/KDT: KDX R 142 ZHD: ZDH  
S; DZH C1/ZDT: KDT FP1SL3C1E 143 ZDT: ZDX R 144 continentem: contingentem SL3/  
post ZH inter. G in arabico O 145 ergo om. FP1L3/anguli: guli F/BDZ: OBZ FP1; DBZ SL3E; om.  
O 146 duobus rectis transp. C1/ZL corr. ex LZL F/concurrent: continet S/concurrat: concurrant  
OL3C1ER 148 circa: citra E/triangulum: circumulum SOL3E/HLD: GD O 149 DHL: GHL FP1;  
DGL O/LZH: LZG O/LDH: LDG O 150 ergo om. L3/LHZ: LGZ O 151 ZHD: ZGD O/est  
equalis transp. FP1/ZDT: ZDX R 152 LHD: LGD O/LDT<sup>1, 2</sup>: LDX R 153 LHD: LGD O; LDH S

155 [7.87] Et abscindamus ex linea DE lineam DM equalem DH, et  
 continuemus LM. Angulus ergo LMD est rectus; circulus ergo LHD  
 transit per M et secat arcum HE in puncto compari Z. Secet ergo in F,  
 et continuemus DF. Angulus ergo LDF erit equalis angulo LDZ, quia  
 arcus LM est equalis arcui LH, et arcus MF est equalis arcui ZH. Ergo  
 arcus FMD est equalis arcui ZHD.

160 [7.88] Et continuemus lineas HB, HF, FM, FZ, FB. Angulus ergo  
 BHD erit acutus, et angulus GDH erit rectus. Ergo linea HB concurret  
 cum linea DG extra circulum. Concurrant ergo in Q. HF ergo concur-  
 ret etiam cum DG extra circulum; concurrant ergo in N.

165 [7.89] Et extrahamus FB quousque secet arcum LZ. Secet ergo in  
 R, et continuemus RM. Angulus ergo FRM, qui est in circumferentia,  
 respicit arcum FM, et angulus FBM est maior angulo FRM, et angulus  
 FBM est in circumferentia ABG. Ergo si BM linea extrahatur in parte  
 M, abscindet de circulo ABG arcum maiorem simili arcus FM.

170 [7.90] Et arcus FM est duplus similis arcus FE. Et arcus FE est  
 equalis arcui ZA, et arcus ZA est equalis arcui EG, et arcus FE est  
 equalis arcui EG. Ergo arcus GF est duplum arcus GE; ergo arcus GF  
 est similis arcui FM.

175 [7.91] Si ergo BM extrahatur recte in partem M, abscindet de cir-  
 culo ABG arcum ultra punctum F maiorem arcu FG. Linea ergo BM  
 secabit lineam DG inter duo puncta G, D. Secet ergo in O. Et extra-  
 hamus lineam FM, et secet DO in U; et extrahamus BM in parte B, et  
 secet arcum LR in C. Et continuemus CD.

180 [7.92] Quia ergo angulus BFZ est in circumferentia ABG, erit an-  
 gulus BFZ dimidium anguli BDZ. Sed angulus BDZ est multiplus  
 anguli ZDA; ergo angulus RFZ est multiplus anguli ZDH. Ergo arcus

154 abscindamus *corr. ex* abscindamus S/DH: DHG FP1; DG O 155 LM: LHD FP1; LH  
 SL3E; LG O/circulus ergo *transp. L3/LHD*: LGD O 156 *per rep. C1/et mg. a. m. E/secat corr.*  
*ex* sedcat F/HE: BE R/puncto compari *transp. R* 157 LDF *corr. ex* LDFD P1/LDZ: ADZ FP1  
 158 LH: LB S; LG O/ZH: ZG O 159 FMD: LF R/ZHD: ZGD O; LZ R 160 HB: GB  
 O/HF: GF O/post FM *add. BM R* 161 BHD: BGD O; *corr. ex* HBD E/erit<sup>1</sup>: est R/GDH: DGH  
 L3E/erit<sup>2</sup> *om. R/HB*: GB O 162 DG: DH L3/concurrant . . . circulum (163) *rep. S/HF*: GF O  
 163 concurrant: concurrunt FP1; *corr. ex* concurrent C1/N: B FP1 164 *et inter. C1/FB*: FH  
 C1; *corr. ex* MFB F 165 R *corr. ex* K a. m. E/RM: NAR L3/ergo *mg. C1* 166 FBM: FOM  
 FP1 167 FBM: FOM FP1/in<sup>1</sup> *inter. a. m. E/in<sup>2</sup>: ex R* 168 abscindet: abscondet FP1/post  
 abscindet *scr. et del. in LF/de*: TE L3/simili arcus *rep. et del. F/arcus: arcui R/post FM add. circuli*  
 FHD R 169 duplus similis: similis duplo R/FE<sup>1</sup>: FR L3/et arcus FE *om. S* 170 ZA<sup>1</sup>:  
 AZ L3R; *alter. ex AH in AZ E/ZA<sup>2</sup>: AZ R/arcui<sup>2</sup> om. P1/EG: ZEG FP1L3; corr. ex ZEG E/et<sup>2</sup>: ergo*  
 R 171 *post arcui add. FG FP1C1E/ergo<sup>1</sup>. . . GE rep. S/arcus<sup>1</sup> inter. a. m. E/duplum: duplus R*  
 173 *post ergo add. arcus FP1/de om. FP1* 174 *post ABG scr. et del. maiorem simili arcus FM*  
 et arcus FM est duplus similis arcus FE et arcus FE est equalis arcui EG ergo arcus GF est  
 duplum arcus G ergo arcus GF est similis arcui FM si ergo BM extrahatur recte in partem M  
 [EG *corr. ex* EGD] S/F: G R; *om. S* 175 secabit *corr. ex* secat E/duo *inter. E/G D transp. C1/in*  
 O *rep. et del. F/extrahamus corr. ex* extramus F 176 *et<sup>1</sup> inter. C1/B om. P1* 177 LR: LU  
 L3 178 *est om. FP1; inter. O* 179 BFZ: BFGZ P1; *corr. ex* BFGZ F/dimidium: dimidius  
 R; *corr. ex* dimium F 180 ZDA . . . anguli<sup>2</sup> *om. S/angulus om. L3/RFZ: BFZ R/ZDH: ZDG O*



RZ est multiplus arcus ZH, et arcus CZ est maior arcu RZ; ergo arcus CZ est multiplus arcus ZH.

[7.93] Et continuemus CH. Angulus ergo CHD cum angulo CMD sunt equales duobus rectis; ergo angulus CHD est equalis angulo BME. Ergo angulus ZHD addit super angulum CHD angulum CHZ, qui est equalis angulo CDZ, et angulus CDZ est multiplus anguli ZDA. Ergo angulus CHZ est multiplus anguli EDG; ergo angulus ZHD excedit angulum CHD multiplo anguli EDG. Angulus ergo ZHD est equalis angulo FMD, quia arcus FMD est equalis arcui ZHD.

[7.94] Et angulus CHD, ut declaravimus, est equalis angulo BME. Ergo angulus FMD excedit angulum BME multiplo anguli EDG. Ergo angulus FMD excedit angulum OMD multiplo anguli EDG. Et MOG angulus excedit angulum OMD angulo EGD; ergo angulus FMD excedit angulum MOG multiplo anguli EDG.

[7.95] Et angulus FMD excedit angulum MUD angulo EDG solo. Ergo angulus MUD est maior angulo MOG; ergo angulus MOU est maior angulo MUO. Ergo linea MU est maior linea MO. Et quia arcus ZHD est equalis arcui FMD, erunt duo anguli HFD, MFD equales. Due ergo lineae HF, FU convertentur equaliter, et similiter HB, BO convertentur equaliter. Q ergo est ymago O, et N est ymago U.

[7.96] Et extrahamus ex M lineam equidistantem lineae HQ, et sit MS, et extrahamus ex M etiam lineam equidistantem lineae HN, et sit MP. Quia ergo angulus HND est maior angulo HQD, erit angulus MPO maior angulo MSO. P ergo erit inter duo puncta S, U, et quia

181 RZ<sup>1</sup>: RZA O/post est<sup>1</sup> scr. et del. pl F/ZH corr. ex RZH F; ZG O/post et scr. et del. continuemus FH C1/RZ<sup>2</sup>: RCZ L3; corr. ex LZ E 182 post est scr. et del. maior arcu S/ZH: ZG O 183 CH: CG O; LH L3; SH E/CHD: CDG O/angulo: triangulo L3E 184 sunt om. L3E/sunt equales: est equalis R/CHD: CDH FP1SC1; CDG O/est om. O/angulo BME (185) transp. deinde corr. S 185 ergo: sed R/ZHD: ZDG O; corr. ex CHD a. m. E/super inter. a. m. E/CHD: CDG O 186 CHZ: CGZ O/est<sup>2</sup> om. FP1 187 ZDA corr. ex CDA a. m. C1/ergo<sup>1</sup>. . . EDG rep. et del. E/CHZ: CGZ O/EDG corr. ex ZDG E 188 ZHD: ZGD O/ZHD . . . ergo (189) om. L3/excedit: extendit FP1O/CHD: CGD O/EDG: EGD C1 189 ZHD: ZGD O; corr. ex ZDH C1 190 ZHD: ZGD O 191 et . . . CHD mg. F/CHD: CGD O/ut: aut L3; corr. ex aut a. m. E/declaravimus corr. ex declaramuus P1; corr. ex declarabimus a. m. E 192 FMD: FMB P1; alter. ex FBMB in FMB F/post FMD scr. et del. est equalis arcui ZHD C1/BME: FME O/multiplo: multiplus L3 193 OMD: CMD S/EDG: ODG L3; corr. ex edguli F 194 MOG: GOM O/MOG angulus transp. OR/EGD: EDG L3R; GDE C1 195 MOG: GOM O/MOG . . . angulum (196) mg. a. m. E 196 angulo: angulus L3/EDG: EBG S; corr. ex AEDG F; corr. ex ADG P1/solo: solum FP1 197 MOG . . . angulo (198) mg. a. m. E 199 ZHD: GZHD FP1S; GZD O/est om. O/FMD: BMD O/HFD: GHFD FP1; GLD O/MFD: MBD O 200 due ergo transp. L3/HF FU: GB BO O/convertentur<sup>1,2</sup>: reflectentur R/et . . . equaliter (201) om. S/HB: GB O/BO: BA FP1; BQ O; BC L3E/convertentur<sup>2</sup>: convertuntur E 201 O: C S/O . . . ymago mg. S/N: non SOL3C1E/est<sup>2</sup> om. R 202 post lineam add. et similiter HB BO convertentur equaliter S/HQ: GQ O; HU L3; corr. ex LQ P1/et<sup>2</sup>. . . HN (203) om. SL3 203 MS: MF FP1/etiam: et FP1; om. C1/HN: GN O 204 MP: MN O/HND: GND O/HQD: GQD O 205 MPO: MDU O; CQPO L3E/MSO: SMO E/S: F L3

angulus HDN est rectus, erit angulus HND acutus. Ergo angulus MPD est acutus; ergo angulus MPS est obtusus. Ergo linea MS est maior quam MP.

[7.97] Sed MU est maior quam MO, ut diximus; ergo proportio SM ad MO est maior quam proportio PM ad MU, et proportio SM ad MO est sicut proportio QB ad BO, quia MS est equidistans BQ. Et similiter proportio PM ad MU est sicut proportio NF ad FU; ergo proportio QB ad BO est maior quam proportio NF ad FU. Et proportio QB ad BO est sicut proportio QD ad DO, et proportio NF ad FU est sicut proportio ND ad DU, ut declaravimus in vicesima quinta figura capitulo de ymagine. Ergo proportio QD ad DO est maior quam proportio ND ad DU.

[7.98] Hiis preostensis, iteremus circulum, et perficiamus demonstrationem, ne multiplicentur linee et dubitentur littere. Sit ergo circulus in secunda forma ABG [FIGURE 6.7.32a, p. 323], et centrum D, et extrahamus lineam DQ. Et sit DU equalis DU in prima forma, et DO equalis DO in prima forma. Et DQ sit compar sibi in prima forma, et similiter DN.

[7.99] Et extrahamus super DQ DH perpendicularem super superficiem circuli, et sit DH equalis sibi in prima forma. Angulus ergo HDQ erit rectus, et circulus quem facit HDQ in speculo erit ex circulis ex quibus forma convertitur. Et erit arcus quem mensurant linee HD, DQ equalis arcui AG in primo circulo. Et ex duobus punctis istius comparibus duobus punctis B, F convertentur linee ad duo puncta U, O equaliter. Erit ergo Q ymago O, et N ymago U.

[7.100] Et extrahamus ex U perpendicularem lineam in superficie circuli ABG super lineam DU, et sit ZUE. Et sit D centrum, et in longitudine DO faciamus arcum circuli. Secabit ergo lineam ZUE in

206 HDN: HND FP1; GDN O/HND: GUD O/angulus<sup>3</sup> om. L3C1E 207 MPD: MOP FP1; MDU O 208 post maior add. linea C1/MP: MD O 210 SM<sup>1</sup>: FM P1S/est rep. et del. F/est ... MO (211) transp. ad 211 post et [SM: FM] S/proportio<sup>1</sup> om. FP1/et ... MU (212) om. L3 213 FU: QF L3E 214 QB: BQ C1/QD: D FP1/et ... DU (215) mg. a. m. E 215 ND: QD O/post in add. Z FP1/vicesima quinta: secunda C1/vicesima ... figura om. R 217 post DU add. HR FP1; add. quare patet propositum R 218 ante hiis scr. et del. his C1/iteremus corr. ex iterremus S/perficiamus: proficiamus FP1/perficiamus demonstrationem transp. C1 219 post multiplicentur add. et L3ER/linee: line S 220 forma: figura L3R 221 et<sup>1</sup> inter. E/DU<sup>1</sup>: DB ER/DU<sup>2</sup>: DB R/post prima add. figura L3/forma: figura R 222 et<sup>1</sup> ... forma mg. F/DO<sup>1</sup>: DE FP1SL3E/forma: figura R/e<sup>2</sup>. ... forma (223) om. FP1 223 forma: figura R/et ... forma (225) mg. a. m. E/DN: DU R 224 et ... sit (225) om. L3/DQ: D O; om. FP1/DH om. R/perpendicularem: perpendiculariter C1 225 forma: figura R 226 erit rectus transp. L3 227 ex inter. a. m. E/post forma add. punctorum O U R/convertitur: reflectitur R; corr. ex con O/post convertitur scr. et del. et DI P1/arcus om. P1/quem: que S; qui O; quam L3/mensurant: usurant S 228 DQ: QD C1/post DQ scr. et del. et equalis arcui ET C1; scr. et del. est E/AG: HG L3E/circulo corr. ex ergo a. m. E/duobus: duabus P1 229 convertentur: reflectentur duo puncta R/post lineae add. U P R/duo: mo S/U: N R 230 O<sup>1</sup>: Q R/Q: quasi F; corr. ex quasi P1/O et N ymago mg. a. m. E 232 et<sup>3</sup> om. S 233 post faciamus scr. et del. circulum E

235 duobus punctis. Secet ergo in Z, E, et sit arcus ZOE. Et continuemus  
DZ, DE et extrahantur extra circulum. Et circa D et in longitudine  
DQ faciamus arcum TQK. Secabit ergo duas lineas DZ, DE in T, K.  
Et continuemus TK. Secabit ergo lineam DQ in L.

[7.101] Quia ergo HD est perpendicularis super superficiem cir-  
culi, uterque angulus HDT, HDK erit rectus. Et utraque superficies  
240 HDT, HDK facit in superficie speculi circulum, et arcus illius qui est  
inter duas lineas HD, DT erit equalis arcui qui est inter HD, DQ, et  
similiter arcus qui est inter duas lineas HD, DK. Et utraque linea DZ,  
DE est equalis lineae DO. Ergo hii duo arcus sunt huiusmodi quod ex  
245 illis convertentur lineae secundum angulos aequales ad duo puncta Z,  
E. Et due lineae DT, DK sunt aequales lineae DQ; ergo punctum T est  
ymago Z, et K est ymago E.

[7.102] Et quia lineae DT, DQ, DK sunt aequales, et lineae DZ, DO,  
DE sunt aequales, erit proportio DT ad DZ sicut proportio QD ad DO,  
et sicut proportio KD ad DE. Sed proportio QD ad DO, ut in prima  
250 figura preostendimus, est maior proportione ND ad DU. Ergo pro-  
portio DT ad DZ est maior proportione ND ad DU, et similiter pro-  
portio KD ad DE.

[7.103] Et quia due lineae ZD, DE sunt aequales, et due lineae DT, DK  
sunt aequales, erit linea TK equidistans lineae ZE. Ergo utraque pro-  
255 portio DT ad DZ et KD ad DE erit sicut proportio LD ad DU. Ergo  
proportio LD ad DU est maior proportione ND ad DU; ergo linea LD  
est maior linea ND. Ergo N est inter L, U. Sed N est ymago U, et duo  
puncta T, K sunt ymagines Z, E. Ergo ymago lineae ZUE recte est linea  
transiens per puncta T, N, K. Et linea que transit per hec puncta est  
260 convexa, ex quibus patet quod linea recta in speculis concavis quan-  
doque videtur convexa in quibusdam sitibus.

[7.104] Item ponamus in linea ZU punctum M, quomocumque  
sit, et circa centrum M et in longitudine MU, faciamus arcum RUF.

234 ergo: ? S 235 extrahantur: extrahatur FP1O; extrahamus ER/circa: a R; corr. ex citra  
a. m. E 236 TQK: THK FP1; TQ R; corr. ex TQH E 237 continuemus: continuetur S/L:  
B L3E 239 utraque corr. ex uterque F 240 HDT: HD S; HUT O; mg. a. m. C1/facit: faciet  
OL3ER/illius om. R/qui est: quem FP1/qui . . . arcui (241) om. S/qui . . . arcus (242) om. L3E  
241 DT: DK C1/post inter<sup>2</sup> add. duas lineas R 242 DK: DB O; alter. in DT C1 243 DO:  
ID FP1/post quod add. est FP1 244 convertentur: reflectentur R/lineae om. R/angulos rep.  
S; corr. ex angulus F/ad: et S 245 DT: DE FP1/T om. FP1 246 post E scr. et del. ergo E  
247 DT . . . lineae mg. F/DK: ZK O/lineae: linea L3 248 erit: ergo L3/sicut . . . et (249) om. S  
249 KD: AD S/DO alter. in DA O 250 ergo . . . DU (251) om. L3 251 ND: HD FP1; ZD O/  
proportio om. C1R 252 DE: D S 253 due<sup>1</sup>. . . aequales mg. a. m. E/aequales corr. ex est F/et<sup>2</sup>  
om. L3E 254 linea corr. ex lineae E/lineae om. R 255 sicut om. FP1/LD: BD L3 257 post  
maior add. quam L3/ND: HB FP1; NED S; ED O; corr. ex NE C1/N<sup>1,2</sup>: non L3E/ L U: B O L3  
258 E: U O/lineae corr. ex linea C1/ZUE corr. ex ZNE E 259 T N K: T C Q K FP1; C M K S; M K  
L3 260 recta om. R 261 in . . . sitibus mg. a. m. E 262 quomocumque: quocumque  
modo FP1R 263 circa: citra P1/et<sup>2</sup> om. S/MU corr. ex LN a. m. E/post faciamus add. ergo FP1

265 Iste ergo arcus secabit arcum UOE in duobus punctis. Secet ergo in R,  
F, et continuemus lineas DR, DF, et transeant recte usquoque concur-  
rant in arcu TQK in C, I. Superficies ergo duarum linearum HD, DC  
faciet in speculo circulum a cuius circumferentia convertentur equaliter  
linee ad R, et similiter superficies duarum linearum HD, DI faciet  
270 in speculo circulum a cuius circumferentia convertentur linee ad F. C  
ergo est ymago R, et I est ymago F, et N est ymago U.

[7.105] Ymago ergo arcus RUF est linea transiens per C, N, I, sed  
hec linea erit convexa, et arcus RUF est concavus ex parte superficiei  
speculi. Cum ergo visus fuerit in H et unaqueque linea ZUE, ZOE,  
RUF fuerit in aliquo visibili, tunc linea ZUE recta comprehendetur  
275 convexa, et linea ZOE convexa comprehenditur concava, et concava  
convexa. Si ergo unaqueque linea ZUE, ZOE, RUF habuerit unam  
ymaginem, tunc forma illarum linearum erit eodem modo quo de-  
claravimus. Et si habuerit alias ymagines, forte erunt similes aliis  
ymaginibus, et forte diverse.

280 [7.106] Patet ergo ex istis figuris quod linee recte in speculis  
concavis quandoque comprehenduntur recte, quandoque convexe,  
quandoque concave. Et linee convexe quandoque comprehenduntur  
convexe, quandoque concave, et concave quandoque comprehend-  
untur convexe quandoque concave.

285 [7.107] Forme ergo superficierum visibilium comprehenduntur  
aliter quam sint in huiusmodi speculis, nam linee recte non sunt  
nisi in superficiebus rectis, et cum linea recta que existit in superficie  
plana comprehendatur convexa aut concava, tunc superficies in qua

264 arcum *mg.* F/post punctis *scr. et del.* se arcum S/ergo<sup>2</sup> *om.* ER 265 DR: DK OC1/  
et *inter.* C1/usquoque: usquequo FOE; usque S; quousque R/concurrant: currant FP1L3C1;  
*corr. ex currant O* 266 arcu *corr. ex actu* P1/TQK: DTQK F; DTQD P1/C: Q E; P R/  
I *om.* E/HD: HC L3/DC: DP R 267 faciet *om.* L3E/circulum: circuli L3E/convertentur:  
reflectentur R/equaliter *om.* R 268 R: G S/HD: DH O/post HD *scr. et del.* D C1/DI *corr.*  
*ex DY P1* 269 convertentur: reflectentur R/convertentur linee *transp.* S/C: P R; *mg.* C1;  
*corr. ex E a. m. E* 270 I: Q S; L L3/est<sup>2</sup>. . . N *om.* P1/post N *scr. et del.* et C1 271 ergo  
*om.* L3/RUF: MF L3E/C: Q L3E/N: T FP1; Z O; M L3E/I *om.* L3E/C N I: I P N R/sed *inter.*  
O 272 convexa: concava ex parte visum R/post est *scr. et del.* linea transiens S/concavus:  
concava O; *corr. ex convus F/superficiei: superficies FP1* 273 unaqueque: unaquaque  
SO/ZOE: ZOZ FP1; DOE O 274 comprehendetur: comprehenditur L3E 275 ZOE:  
ZOZ FP1/comprehenditur: comprehenditur R/et concava *om.* L3/post et<sup>2</sup> *add.* RUF R 276 li-  
nea: linearum R/ZOE: ZOZ FP1; DOE O 277 illarum: istarum O; *om.* L3E/linearum:  
rectarum L3E/erit *om.* FP1/modo *rep. et del.* C1 278 ante et *scr. et del.* mmmmm C1/si  
*inter.* E/forte *corr. ex formante* C1/similes aliis *transp.* C1 279 post ymaginibus *scr. et*  
*del.* mmm C1 280 patet *corr. ex pate O* 281 comprehenduntur: comprehenditur FP1  
282 quandoque<sup>2</sup>. . . convexe (283) *om.* S 283 et concave *mg.* C1/et . . . visibilium (285) *om.*  
L3/concave quandoque *inter.* O; *transp.* E 284 quandoque concave *inter. a. m. E/concave*  
*corr. ex concave F* 285 comprehenduntur *inter.* O 286 aliter: alter P1/sint *mg. F; inter.*  
O; sunt ER 287 nisi *om.* FP1/post superficiebus *add.* rebus FP1 288 comprehendatur:  
comprehenditur R/aut: vel FP1/qua: quibus FPISOL3C1E/post qua *add.* ipsa linea R

290 est comprehendetur convexa aut concava. Cum ergo visus comprehendit  
 295 linesas convexas et concavas et rectas aliter quam sint, comprehendet superficies in quibus sunt aliter quam sint.

[7.108] Patet ergo ex predictis quod in omnibus que in speculis concavis comprehenduntur accidit fallacia, sed in quibusdam accidit semper et in omni positione, in quibusdam vero accidit in aliqua positione. Fallacie autem composite accidunt in hiis speculis eo modo quo in compositis, et hoc volumus declarare.

## CAPITULUM OCTAVUM

*De fallaciis que accidunt in speculis columpnaribus concavis*

300 [8.1] In hiis enim accidunt similia eis que accidunt in spericis concavis, accidunt enim fallacie que proveniunt ex conversione, scilicet debilitas lucis et coloris et diversitas situs et remotiois que accidunt omnibus speculis. Accidit autem in eis ex diversitate quantitatis simile illi quod accidit in speculis spericis concavis. Et videtur etiam unum visibile unum, et duo, et tria, et quattuor, et rectum et conversum secundum diversos situs, et planum videtur concavum et convexum. Ostendamus ergo qualiter in hiis speculis diversatur quantitas et numerus rei vise, et qualiter apparet rectum et conversum eo modo quo in speculis spericis concavis declaravimus.

10 [8.2] [PROPOSITIO 33] Iteremus ergo primam figuram ex duabus figuris premissis in fallaciis speculorum columpnalium convexorum, et eisdem litteris. In illa autem figura [FIGURE 6.8.33, p. 324]

289 est: sunt FP1SOL3C1E (inter. E)/comprehendetur corr. ex comprehendet a. m. E/concava aut concava C1/comprehendit: comprehendat R; corr. ex comprehendat E 290 aliter: alter P1/comprehendit . . . sint (291) mg. [comprehendit: comprehendit] C1 291 aliter: alter P1/sint corr. ex sunt E 293 concavis comprehenduntur transp. FP1/post concavis add. quod L3C1/in . . . positione (294) om. L3 294 positione: portione FP1SE/post positione add. in quibusdam vero accidit in aliqua positione sed in quibusdam accidit semper et in omni portione FP1 (sed in quibusdam accidit rep. et del. F)/quibusdam<sup>2</sup>: quibus P1)/vero om. ER/in aliqua positione mg. F/positione<sup>2</sup>: portione L3E 295 composite: posite L3 296 in om. L3/compositis: composite R/volumus: volumus FP1C1 297 capitulum . . . concavis (298) om. S; de erroribus qui accidunt in speculis columpnaribus concavis capitulum octavum R 298 in om. OL3C1/columpnaribus: columpnalibus L3C1 299 enim: autem R/post accidunt scr. et del. in spericis concavis S/similia: similes R/que: qui R 300 proveniunt: perveniunt S/conversione: reflexione R 1 situs corr. ex lucis a. m. E 2 ante omnibus add. in S/accidit: accidunt SOL3; corr. ex accidunt C1/post autem add. in hiis speculis FP1/in om. ER 3 spericis om. L3 4 et<sup>2</sup> om. E/et<sup>5</sup> om. P1/conversum: convexum FP1SL3C1ER 5 videtur: videbitur O 6 ostendamus: ostendemus R/diversatur: diversificatur P1 8 spericis inter. a. m. E 9 primam figuram transp. FP1C1 10 columpnalium: columpnalis FP1; columpnalibus L3; columpnarium C1R; corr. ex columpnarium E 11 autem figura transp. E

patuit quod linee EG, GT, EB, QB, EA, AH convertuntur secundum  
angulos equales; et quod linee EO, HA, BQ, TG coniunguntur in O; et  
quod linea ABG est linea recta extensa in longitudine speculi; et quod  
15 linee GZ, BL, AD sunt perpendiculares super superficiem contingen-  
tem superficiem que transit per lineam ABG; et quod linea ABG est  
perpendicularis super superficiem in quo est triangulus EBO; et quod  
linea TQ est equalis QH, et AB equalis BG; et quod S, C, I sunt ymag-  
ines H, Q, T; et quod C est propinquius puncto E quam linea SI; et  
20 quod linea SI est in superficie trianguli UHT; et quod due linee UH,  
UT sunt equales; et quod due linee US, UI sunt equales; et quod due  
linee ES, EI sunt equales.

[8.3] Et continuemus CU, et secet SI in F. Dividet ergo ipsam in  
duo equalia, nam HT est divisa in duo equalia in Q, et erit CU in su-  
25 perficie trianguli CUE, qui est superficies circuli B equidistantis basi  
speculi. Q ergo erit in superficie trianguli CUE, et C est in triangulo  
CEI. Ergo C est in differentia communi hiis duabus superficiebus.  
Sed hec differentia est linea EB; ergo C est in rectitudine EB.

[8.4] Et due linee HU, TU sunt sub duobus punctis D, Z, nam  
30 due linee HU, TU sunt perpendiculares exeuntes ex H, T super duas  
lineas contingentes duas portiones in quarum circumferentia sunt  
puncta A, G. Superficies ergo trianguli UHT est sub axe DLZ.

[8.5] Sed nullum punctum huius axis, quamvis exeat in infinitum,  
erit in superficie trianguli UHT, nam si esset, tunc, si continuaretur  
35 cum aliquo puncto linee HT linea recta, illa superficies in qua esset  
illa linea recta et linea HT esset tunc superficies trianguli UHT, et illa

12 quod linea om. S/linee: linea FP1OL3C1E/EG corr. ex GEG F; EH O; AG L3/GT: BT FP1;  
HT O/QB: RQB FP1; KB O/convertuntur: reflectuntur R 13 post linee scr. et del. GZ BL  
EK C1/EO: EK FP1SR; TK OL3; AH E; om. C1/HA: HK FP1O; HL S; AB L3; TK E/BQ: BD  
FP1L3E; LD S; BH O; QB R/TG om. O 14 recta inter. a. m. E 15 linee: linea L3/BL:  
BK E 17 perpendicularis corr. ex perpendicularis F/quo: qua ER/triangulus: triangulum  
R/EBO: EBD L3 18 post linea scr. et del. ABG est perpendicularis S/TQ: TR FP1S; TK  
O/QH: RH FP1S; KH O/post BG inter. H in arabico O/S C I: E S I FP1; Q I S; C R I O; Q L  
L3E 19 Q: R FP1; K SO/post quod add. Q L3C1E/C: F O/SI: CI O; SL L3/post SI add. et  
quod linea S FP1/et<sup>2</sup>. . . SI (20) om. S 20 SI: CI O 21 sunt<sup>1</sup> corr. ex sint FP1/US: UC  
O 22 ES: EZ FP1; EG S; ET O 23 CU: KU O/SI: SIE FP1L3E; SEI S; CE O; corr. ex  
SIE C1/F: Æ R 24 Q: R FP1; K O; scr. et del. N S/CU: KU O 25 CUE: KEO O; QUE  
R/CUE . . . circuli om. P1/qui: que SOER/post est scr. et del. in C1/superficies circuli transp.  
E/post superficies scr. et del. peculi C1/circuli mg. a. m. E/B: U L3; BF R/equidistantis corr. ex  
equidistans a. m. E 26 Q om. FP1L3E; C SC1R/Q ergo transp. R/erit om. P1/trianguli:  
triangulus E/CUE: KEO O/et om. L3E/C: GT FP1; Q O; AT L3; EIT E; om. R/est om. C1/in<sup>2</sup>  
inter. O/triangulo: superficie trianguli R 27 CEI: CEL FP1; DEI L3/C: G O/in om. L3E/post  
in add. linea que est R/communi alter. in communis E 28 ergo: GQ S/C: OC S; Q O; CQ  
L3; corr. ex CQ C1; alter. ex EQ in CQ a. m. E 29 et . . . Z rep. [et<sup>2</sup>: nam] L3/sunt . . . TU (30)  
rep. E; rep. et del. C1 30 HU: CN S 32 G: H FP1O/post trianguli add. est E/UHT est  
transp. L3 33 in om. L3; inter. a. m. E 34 erit corr. ex erat E/post erit scr. et del. circumlum  
E/post tunc scr. et del. si esset F 35 linea om. S/post recta add. tunc R/illa . . . esset (36) om.  
FP1/post superficies add. esset OL3C1E 36 HT: HZ L3/post esset inter. in C1/tunc om. R

superficies esset illa in qua sunt due linee equidistantes HT, DZ. Et sic superficies in qua sunt due linee HT, DZ est superficies trianguli HUT, et sic axis erit in superficie trianguli HUT.

40 [8.6] Sed axis est equidistans lineae HT positione, et axis secat duas lineas HU, TU. Et linea TH est in superficie trianguli UEH, que est superficies conversionis, et superficies communis huic superficiei et superficiei columpne est aliquis sector. Superficies ergo EUH secat axem columpne in uno puncto, scilicet in D, ut preostendimus. Et cum axis secet lineam HU, punctus sectionis cum linea HU erit in superficie trianguli UEH. Sed in hac superficie non est punctum per quod axis transeat preterquam D. Ergo linea HU secat axem in D. Et iam ostendimus quod HU secat eum in puncto sub D, quod est impossibile.

50 [8.7] Ergo axis DZ est extra superficiem UHT et propinquior puncto E quam superficies UHT. Superficies ergo in qua sunt linee HT, DZ est propinquior puncto E quam superficies UHT. Et C est in superficie in qua sunt HT, DZ, quia est in linea QL, et QL est in superficie in qua sunt HT, DZ. Ergo C est propinquior puncto E quam S, I. Sed C est in rectitudine EB. Si ergo EB exiverit in parte B, perveniet ad C; perveniat ergo ad C.

[8.8] Hiis preostensis, dico quod linea SI, que est equidistans axi speculi, cum fuerit in aliquo visibili, et visus fuerit in O ex parte concavitate columpne, et superficies speculata fuerit superficies concava, tunc SI comprehendetur ex O in speculo ABG concavo, et diversabuntur ymagines eius secundum diversitatem sue distantie ab axe.

[8.9] Cuius demonstratio est quod angulus EBM est acutus; ergo angulus LBC est acutus. Et linea EBC est in superficie circuli B, et LB est diameter huius circuli. Ergo EB secat circumulum; ergo CB est intra concavitatem speculi.

37 et . . . DZ (38) *mg.* C1 38 est: esset R 39 erit: esset R 40 HT: HDT S; HD O  
 41 TH: HT O; UH C1 42 conversionis: reflexionis R/superficies<sup>2</sup>: linea R 43 est:  
 et FP1/sector: sectio columpnaris R 45 cum<sup>1</sup>: si R/HU: HTL FP1/punctus: punctum R  
 46 est *inter.* E 47 quam *om.* ER 48 eum: EN P1; UAD O 50 est: esse S/UHT *rep.*  
*et del.* L3/post UHT *scr. et del.* superficies ergo in qua sunt linee HT DZ est extra superficiem  
 NHT et E 51 E *om.* L3/superficies<sup>1</sup> *inter. a. m.* E/UHT: HUT FP1L3R 52 HT *corr. ex*  
 HD S/est<sup>2</sup> *rep.* P1 53 in<sup>1</sup> *inter.* O/est: sunt FP1SOL3C1E/QL<sup>1</sup>: KL FP1SOL3C1E/QL<sup>2</sup>: DL  
 FP1; KL SOL3C1E 54 C: R FP1SC1; K OL3; RI E/propinquior: propinquius R/puncto  
*om.* ER/S: G S; Q O; C C1/I *om.* FP1SOC1 55 C: Q O/exiverit: exierit PIC1/perveniet:  
 perveniet FP1 56 C<sup>1,2</sup>: Q O/perveniat: perveniet R/post C<sup>2</sup> *add.* S FP1 57 SI: S FP1;  
 G S; CI O 58 fuerit<sup>1</sup> *mg.* F/in aliquo *om.* L3/post *ex scr. et del.* tunc L3 60 SI: GI S; CI  
 O; SR L3/O: eo FP1/in speculo *inter. a. m.* E/ABG concavo *transp.* R/post ABG *scr. et del.* in  
 speculo C1/post concavo *add.* a linea ABG R 61 sue *om.* R/post sue *scr. et del.* sub C1/sue  
 distantie *om.* P1 62 quod: quia R 63 angulus *om.* R/LBC: LBQ O; LHC L3/EBC:  
 ELC SL3; EBQ O/B: BF R/B et: HET FP1; BEC E/et *inter.* O/LB *corr. ex* LEB E 64 huius  
 circuli *transp.* FP1/ergo<sup>1</sup>. . . circumulum *rep. et del.* F/EB: EBC R/secat *corr. ex* secet OC1/CB: QB O

[8.10] Et similiter OB est intra concavitatem speculi, quia angulus OBL est acutus, et duo anguli OBL, CBL sunt equales, nam sunt equales duobus angulis EBM, QBM, et LB est perpendicularis super superficiem contingentem columpnam que transit per B. Forma ergo C extenditur per CB et pervenit ad B, et convertitur per BO et comprehenditur a visu ex O.

[8.11] Item in quinto capitulo, cum fuimus locuti de speculis columpnaribus convexis, declaravimus quod superficies contingens columpnam in G erit sub E. Ergo EG secat superficiem contingentem; secat ergo lineam contingentem circumferentiam sectoris in G. Secat ergo sectorem et cadit intra ipsum; cadet ergo intra concavitatem speculi. Ergo due linee OG, GI sunt intra concavitatem speculi, et ZG est perpendicularis super superficiem contingentem columpnam in G, et duo anguli OGZ, IGZ sunt equales. Ergo forma I extenditur per IG et pervenit ad G, et convertitur per GO et comprehenditur ex O per lineam GO. Et similiter S extenditur per SA et convertitur per AO.

[8.12] Et iam declaravimus, cum tractavimus de fallaciis speculorum columpnalium convexorum, quoniam due linee HU, TU sunt perpendiculares super duas superficies contingentes sectores transeuntes per duo puncta A, G. Ymago ergo S est in linea HU. Et OA linea radialis que extenditur ex visu ad punctum conversionis; ergo ymago S est in OA. H ergo est ymago S, et sic patet quod T est ymago I.

[8.13] Et continuemus CL. Quia ergo C convertitur ad O ex circumferentia B, erit ymago Q in linea CL. Et OB est linea radialis que extenditur inter visum et punctum conversionis; ergo ymago C est in linea OB. Ergo ymago C est in puncto sectionis inter QL et OB.

66 et . . . speculi om. S/OB: AB FP1/est: erit R; om. E/intra: circa L3 67 OBL<sup>1</sup>: ABL FP1OL3E/CBL: QBL O; om. P1/nam sunt equales (68) om. R 68 duobus inter. a. m. E/QBM: KBM FP1O; ABM S; TBM L3; IBM E 69 B: ? S; inter. E 70 C: QO/extenditur: ostenditur S/CB: QB O/convertitur: reflectitur R 71 ex: in R/O: BO O 72 item om. S/item . . . GO (80) rep. P1/item . . . O (80) rep. F/speculis om. P1 73 columpnaribus: columpnalibus SE 74 G: H FP1SO/EG: EH FP1SO/contingentem . . . lineam (75) om. C1 75 secat ergo lineam om. P1/post contingentem add. superficiem S/sectoris: sectionis R/G: H FP1SO; SE 76 sectorem: sectionem R/ipsam: ipsam R 77 OG: OH FP1SO/GI: H FP1; HI SO/et inter. a. m. E/ZG: ZH FP1SO 78 super superficiem om. P1/G: H FP1SO 79 OGZ: OBZ FP1S; OHZ O; corr. ex GGZ E/IGZ: IHZ FP1O; corr. ex SIG E/I om. P1/IG: IH FSO; H P1 80 G: H FP1/convertitur: reflectitur R/GO: HO FP1O; SG S/ex: in R/per<sup>2</sup>. . . GO (81) om. P1 81 GO: HO FO/F: C O/SA: EA S; CA O/post et<sup>2</sup> add. pervenit ad A et R/convertitur: reflectitur R/per<sup>2</sup> mg. E/AO: CO O; SA L3; SO FP1S; SA mg. E/post SO add. et comprehenditur in O R 82 et inter. O/tractavimus: detractavimus S; corr. ex detractavimus E 83 ante columpnalium scr. et del. con P1/columpnalium: columpnarium SC1R (alter. in C1)/quoniam: quando L3; quod R 84 duas om. R/sectores: sectiones R 85 G: H FP1O/S: C O/est om. L3E/OA: AO R/post OA inter. est O 86 conversionis: reflexionis R/ymago mg. a. m. E/S: G S; C O 87 OA: EA L3; AO R/H: B SL3/S: C O; corr. ex YE/est<sup>2</sup> inter. O/I: R O 88 CL: QL O/C: QC FP1SL3C1E; Q O/convertitur: reflectitur R/circumferentia: circumferentie puncto R 89 Q: C C1R/Q in: quoniam FP1L3/CL: QL O; CB L3; inter. E 90 conversionis: reflexionis R/ergo . . . OB<sup>1</sup> (91) scr. et del. E/C: CQ S; Q O/est om. E/post in add. puncto communi CL et OB nemp in puncto Q R 91 linea . . . OB<sup>2</sup> om. R/C: Q O/post puncto scr. et del. conversionis C1/QL: CL C1



[8.14] Sed in capitulo de ymagine, cum tractavimus de ymaginibus speculorum spericorum concavorum, patuit quod ymago puncti cuius forma convertitur a concavitate circuli forte concurret cum  
 95 linea radiali que est inter visum et punctum conversionis ultra circum-  
 lum, et forte inter visum et circum, et forte in centro visus, et forte  
 ultra centrum visus, et forte CL equidistans erit OB.

[8.15] Et in illo capitulo patuit quod forte ymago erit unum punctum, aut duo, aut tria, aut quattuor Ymago ergo C forte erit in BQ,  
 100 forte ultra Q, et forte in BO, et forte in O, et forte ultra O. Et forte  
 ymago C erit unum punctum, aut duo, aut tria, aut quattuor.

[8.16] Si ergo ymago C fuerit Q, tunc HT erit dyiameter ymaginis SI. Si ergo omnes ymagines SI fuerint in linea HT, tunc forma eius erit linea recta. Sin autem, erit prope rectam, nam medium eius est  
 105 in rectitudine duarum extremitatum. Si autem ymago C fuerit ultra  
 Q, tunc ymago SI erit fere concava ex parte visus. Et si ymago visus  
 fuerit in linea BO, tunc ymago SI erit convexa ex parte visus.

[8.17] Et si ymago C fuerit plura puncta, tunc ymago C erit plures linee quarum omnium extremitates coniunguntur in duobus punctis  
 110 H, T, et media eorum sunt distincta separata. Et HT est dyiameter  
 ymaginis SI, quocumque modo fuerit ymago, et dyiameter est com-  
 munis omnibus ymaginibus eius si plures habuerit ymagines, et linea  
 HT est maior quam SI modica quantitate.

[8.18] Patet ergo quod, cum linee recte equidistantes axi columpnali speculi concavi fuerit in aliquo visibili, ymago eius forte erit recta  
 115 aut concava, et forte una erit aut plures.

[8.19] [PROPOSITIO 34] Item iteremus secundam figuram de fallaciis speculorum columpnalium convexorum. In hac autem figura [FIGURE 6.7.34, p. 325] dictum est quod due linee EB, BH conver-

92 *post sed scr. et del. cum P1* 93 *post spericorum inter. et C1* 94 *convertitur: reflectitur R/post convertitur scr. et del. et C1* 95 *linea radiali transp. R/conversionis: reflexionis R/circulum: speculum R* 96 *inter inter. E/circulum: speculum R/et<sup>3</sup>. . . centrum (97) rep. S* 97 *post visus add. EC L3/CL: QLO* 99 *C: CQFP1; QO; om. ER/BQ: BKFP1SO* 100 *ultra<sup>1</sup> om. P1/Q: RFP1S; KO; B C1; OQL3ER/O: MO E/O<sup>2</sup> om. R* 101 *C: CQFP1; TQ SL3ER; QO* 102 *C: QO/fuerit: fuit FP1S/Q: RFP1SO/post tunc add. ergo C1/HT: HQT R* 103 *SI: SFP1; ST S; CIO/omnes ymagines transp. deinde corr. S/SF: SFP1; CIO/fuerint corr. ex fuerit O; fiunt L3/HT: HQT R* 104 *sin . . . rectam om. R/erit<sup>2</sup> om. FP1/eius inter. E* 105 *post extremitatum add. HT R/C: CQFP1; QO* 106 *Q: CFP1; R S; KO/SI: SFP1; CIO/fere om. FP1/et . . . visus (107) om. R/ymago<sup>2</sup>. . . visus (107) om. L3C1E* 107 *BO: FO O/SI: CIO* 108 *C: CQ S; QO; inter. C1/fuerit: fuit L3; fuerint R/C<sup>2</sup>: CIO/erit: erunt R* 109 *coniunguntur: coniunguntur R* 110 *eorum sunt: earum erunt R/post sunt add. distantia O/post distincta add. et R* 111 *SI: sed FP1; CIO* 112 *habuerit: habuerint S* 113 *SI: CIOFP1O; C SL3E* 114 *cum om. L3/linee recte transp. FP1; alter. in linea recta C1/equidistantes alter. in equidistans C1/columpnali: columpnaris R; corr. ex columpnalis F; alter. in columpnalis O* 115 *fuerit: fuit S; fuerint R/eius: earum R* 116 *aut<sup>1</sup>: et FP1/erit om. R* 118 *columpnalium: columpnarium SR* 119 *EB: EG FP1/BH: UT FP1; HB ER (alter. in E)/convertuntur: reflectuntur R*

120 tuntur secundum angulos equales; et quod due linee EG, GT conver-  
tuntur secundum angulos equales; et quod HB, TG perveniunt ad L;  
et HB continet cum BO angulum acutum. Ergo HB secat superficiem  
contingentem superficiem columpne in B; BL ergo est sub concavitate  
columpne. Et similiter GL, et similiter due linee BR, GY.

125 [8.20] Et duo anguli LBD, DBR sunt equales, et duo anguli LGD,  
DGY sunt equales. Si ergo RY fuerit in aliquo visibili, et visus fuerit  
in L, et superficies concava columpne fuerit tersa, tunc forma R ex-  
tenditur per RB, et pervenit ad B. Et convertetur per BL, et perveniet  
ad L, et comprehendetur ex L. Et linea HU est perpendicularis super  
130 lineam contingentem sectorem ex cuius circumferentia convertentur  
due linee RB, BL. H ergo est ymago R. Et similiter declarabitur quod  
forma Y extenditur per YG et convertitur per GL, et ymago eius est T.

[8.21] Et continuemus KU. Secabit ergo RY in M. M ergo est in  
superficie transeunte per axem et per L, nam L et K sunt in hac super-  
135 ficie; ergo KU est in hac superficie. Et quia duo puncta M, L sunt in  
superficie transeunte per axem columpne, ideo forma M convertetur  
ad L in hac superficie. Et linea AZ est differentia communis inter su-  
perficiem columpne et superficiem transeuntem per suum axem et  
per L; forma ergo M convertetur ad L per AZ.

140 [8.22] Et continuemus EM, que est in hac superficie. Et EL etiam  
est in hac superficie, et punctum E est elevatum a superficie contin-  
gente superficiem columpne in linea AZ. Ergo si AZ extrahatur recte  
in parte Z, concurret cum duabus lineis EM, EL. Concurret ergo cum  
EM in I, et cum EL in N. N ergo est inter duo puncta E, L, quia L est

120 et . . . equales (121) *om. FP1/EG corr. ex EH O/GT: UT L3E; TG R; corr. ex HT O/convertuntur: convertantur S; reflectuntur R* 121 *post quod add. due linee O/TG: TH FP1O; G S/perveniunt corr. ex perperveniunt P1/ad rep. FP1E/L et (122) om. S* 122 BO: BD O 123 superficies columpne: columpnam R/in *corr. ex N E/in . . . columpne (124) mg. a. m. E/B: H L3/post est add. in FP1C1/sub om. FP1* 124 GL: BL FP1; HL O; GR L3E/BR: BS O/GY: HY O 125 DBR: DBS O; BDR C1; *alter. ex GDY in DGY a. m. E/et<sup>2</sup>. . . equales (126) scr. et del. E/duo anguli: similiter R/LGD: LD FP1; GLD S* 126 DGY: DG FP1; DGB O; TGY E; GDY R/R Y: XXY FP1; SY O/*post et scr. et del. f P1* 127 R: S O 128 RB: RO FP1SL3; SB O; ID E/B: D P1/convertetur: reflectitur R/perveniet: pervenit C1 129 L<sup>1</sup> *om. S/ex: in R/post ex add. B O/post HU scr. et del. est concava columpne C1/post perpendicularis add. est L3* 130 sectorem: sectionem R/cuius *om. FP1/convertentur: reflectentur R* 131 RB: SB FP1O; FB L3E; BR R/BL: DL L3/H: HG FP1SOL3E/ergo est *transp. FP1L3/R: S O/et om. ER* 132 extenditur: extendetur SOC1; *corr. ex extendetur E/YG: YB FP1; YH O/convertitur: reflectitur R/GL: HL FP1O/est om. C1/T: CT FP1; CS L3; OS E* 133 KU: QU R/R Y: SY O/*est om. O* 134 et<sup>1</sup>. . . axem (136) *om. FP1/et<sup>2</sup>: Z SOE/K: Q R* 135 KU: QU R/M L *inter. E* 136 ideo: vel O E/convertetur: reflectetur R 137 ad L *om. P1/post et inter. quia a. m. E/linea: quia R/superficiem inter. a. m. E/superficiem columpne (138) transp. ER* 138 superficiem: superficie L3/transeuntem: transeunte L3 139 convertetur: reflectetur R/ad L per: a linea R 140 EM: OM SOL3E/*est inter. E/EL: L L3/EL. . . superficie<sup>1</sup> (141) mg. a. m. E/etiam om. SER* 141 elevatum: elongatum R 143 concurret: concurrat FP1SL3; *corr. ex concurrat E/EL: L L3* 144 EL: LL3/N<sup>2</sup> *mg. F; om. L3E/N ergo transp. R/L<sup>2</sup>: EL S*

145 intra concavitatem columpne, et N est in superficie columpne, et E est elevatum a columpna.

[8.23] Et in demonstratione huius figure patuit quod circulus BZG est medius inter lineam HT et superficiem exeuntem ex E equidistantem basi columpne. Et perpendicularis que exit ex E super AZ est in superficie exeunte ex E equidistante basi columpne. Ergo perpendicularis que exit ex E super lineam AZN cadit extra triangulum EIN et in parte N. Angulus ergo EIN est acutus; ergo angulus MIA est acutus.

155 [8.24] Extrahamus ergo ex M perpendicularem super AI, et sit MQ. Q ergo erit ultra I respectu N. Et extrahamus MQ ex parte Q, et dividamus QS ad equalitatem QM. S ergo erit extra superficiem speculi et ultra concavitatem eius, et L erit sub concavitate eius.

160 [8.25] Et continuemus LS. Secabit ergo NQ in F, et ex F extrahamus FX ad equidistantiam QM. Ergo est perpendicularis super AN et in superficie transeunte per axem et per L; ergo est dyiameter circuli exeuntis ex F equidistantis basi columpne. Linea ergo XF est perpendicularis super superficiem contingentem columpnam transeuntem per AZ.

165 [8.26] Et continuemus MF. Erit ergo equalis FS, et duo anguli qui sunt in M, S erunt equales. Et quia XF est equidistans MS, erunt duo anguli F equales duobus angulis qui sunt apud S, M. Due ergo linee MF, FL convertuntur per angulos equales, et XF est perpendicularis super superficiem contingentem superficiem speculi in F. Forma ergo M extenditur per MF, et convertitur per FL, et ymago eius erit S.

170 [8.27] Et quia due linee RY, HT sunt equidistantes et perpendiculares super superficiem transeuntem per axem et per L (quia HT fuit posita talis), ideo due superficies exeuntes a duabus lineis HT, RY erunt equidistantes. Et quia RY est perpendicularis super superficiem transeuntem per axem et per L, ideo superficies duarum

145 N: non SL3 146 elevatum: elongatum R 147 BZG: BZH FP1O; BZD S; BG R  
 149 basi: basibus R/et om. S 150 basi om. FP1SL3C1ER; inter. O 151 ex inter. E/extra: intra  
 FP1SL3C1E (inter. a. m. E)/EIN: EIA S 152 et inter. a. m. E 154 M: EM S/super AI transp.  
 L3 155 MQ<sup>1,2</sup>: MK R/Q<sup>1,2</sup>: K R/post Q<sup>2</sup> add. in S R 156 QS: QR O; KS R/QM: KM R/S: R  
 O/S ergo transp. R 158 LS: LR O/secabit corr. ex secat E/NQ: NK R/F<sup>2</sup>: S FP1 159 FX: BZ  
 O/QM: cum L3E; MK R/ergo est: cum ergo FX sit R 160 per<sup>2</sup>: P FP1 161 equidistantis basi  
 columpne om. P1/XF: FX R; ZF O; corr. ex ZF C1 162 super mg. E/contingentem: continentem  
 L3 164 post equalis add. quia duo latera SQ QF super equalia duobus lateribus MQ QF et anguli  
 contensi quia uterque rectus L3/FS: FR O 165 in: apud R/S: R O/XF: ZF FP1O; EXF S/MS:  
 MG FP1L3ER; MR O 166 post anguli add. apud R/equales duobus transp. deinde corr. O/qui  
 corr. ex quod O/S: R O 167 convertuntur per: reflectuntur secundum R/et inter. O/XF: ZF  
 FP1SOL3E 168 superficiem speculi: speculum R/post superficiem<sup>2</sup> add. circuli P1 169 MF:  
 M P1/convertitur: reflectitur R/FL: F FP1/S: L FP1SOL3E 170 RY: XY FP1S; SY O/HT: HZ FP1  
 171 transeuntem om. FP1/post axem add. C FP1 172 post HT scr. et del. RY erunt S/fuit: sunt L3/  
 duabus: duobus S 173 RY<sup>1</sup>: XY FP1; SY O/post equidistantes add. et perpendiculares R/R Y<sup>2</sup>: SY O

175 linearum RM, MS erit perpendicularis super superficiem transeun-  
tem per axem et per L. Et erit MS differentia communis hiis duabus  
superficiebus, et quia AQ est in superficie transeunte per axem, et  
est perpendicularis super MS, que est differentia communis inter  
180 superficiem transeuntem per axem et inter superficiem duarum lin-  
earum RM, MS, erit AN perpendicularis super superficiem duarum  
linearum RM, MS.

[8.28] Et linea AN est equidistans axi columpne; ergo axis  
columpne est perpendicularis super superficiem in qua sunt due  
linee RM, MS. Superficies ergo ista est perpendicularis super axem  
185 columpne. S ergo in superficie exeunte ex linea RY perpendiculariter  
super axem columpne.

[8.29] Sed linea HT est in superficie perpendiculari super axem  
columpne equidistanti superficiei exeunti ex linea RY. S ergo est ex-  
tra HT et propinquior L quam HT. Et duo puncta H, T sunt ymagines  
190 R, Y, et punctum S est ymago M; ymago ergo linee RMY est linea trans-  
iens per H, S, T.

[8.30] Sed talis linea est arcualis, quia S est extra HT, et transeat  
per puncta H, S, T linea HST arcualis. Et quia HT, secundum posi-  
tionem, fuit elevata a convexo columpne, erit HT ultra superficiem  
195 speculi respectu L. Et iam declaravimus quod S est ultra concavi-  
tatem speculi respectu L; ergo tota linea HST est ultra concavitatem  
superficiei speculi. Et L est sub concavitate speculi; ergo L est extra  
superficiem in qua est linea HST. Arcualitas ergo linee HST apparebit  
visui L manifeste.

200 [8.31] Et quia F est in superficie columpne, et TH est ultra colump-  
nam, et TH est in superficie trianguli LHT, erit linea LFS altior quam  
superficies trianguli LHT. Linea ergo LS erit altior duabus lineis LH,

175 RM: EM FP1SL3E; CM O/MS: MG FP1SL3E; MR O/super om. F 176 per: P FP1L3/et<sup>2</sup>  
inter. P1; om. S/MS: MR FP1SL3E; ML O 177 AQ: AK R/superficie: superficiente S; corr. ex  
superficiente F/post transeunte scr. et del. in E/post axem scr. et del. est P1 178 MS: MR O  
180 RM: CM FP1SOL3E/MS: MG FP1L3E; MR O/post erit add. linea O/AN inter. a. m. E; AKN R  
181 linearum om. FP1SC1E; inter. O/RM: CM FP1SOL3E/MS: MR O; MG L3E 183 due linee  
(184) om. R 184 RM: CM FP1SOL3E/MS: MG S; MR O/superficies corr. ex superficieces E  
185 S: R O/post ergo add. est R/ex corr. ex a E/ex linea rep. et del. F/R Y: SY O/perpendiculariter:  
perpendiculari ER 188 columpne om. R/equidistanti: equidistante R/exeunti om. R/R Y: SY  
O/S: R O 189 propinquior: propinquiori FP1; propinquius R/L om. FP1/post quam add. sint  
R/HT: H et T R 190 R: S O/Y: I S/S: R O/RMY: RIAY F; NAY P1; SMY O/post RMY scr. et  
del. SMY C1 191 S: R O; A L3 192 linea est transp. R/quia . . . arcualis (193) om. S/S: R O/  
est om. P1; inter. E 193 S: R O; C L3/linea HST rep. et del. F/HST: HRT O; HCT L3/post HST  
add. est P1/et om. E/post HT add. est P1 194 elevata: elongata R/post elevata add. et C1; add.  
ei E/HT: HR C1 195 S: R O 196 HST: HRD O/est: erit ER 197 superficiei speculi  
transp. S/L<sup>1</sup>: EL R 198 HST<sup>1,2</sup>: HRT O 199 L: vel S 200 columpne . . . superficiei (201)  
om. L3/TH: BH FP1SOL3C1E/est<sup>2</sup> om. R/ultra: intra OC1; inter E 201 et TH om. R/TH:  
BH FP1SOL3C1E/LHT: BHT FP1/LFS: LFR O 202 LS: LR O/post altior scr. et del. quod E

HT respectu visus L. S ergo est altior quam dua puncta H, T; linea ergo HST apparebit visui L concava.

205 [8.32] [PROPOSITIO 35] Item secemus columpnam per superficiem declinem super axem eius, et non transeat per totum axem. Faciet ergo sectorem. Sit ergo ABG [FIGURE 6.8.35, p. 326]. Sed in prima figurarum de columpnis concavis declaratum est quod in superficie cuiuslibet sectoris columpne erit perpendicularis super superficiem contingentem columpnam ex cuius extremitatibus convertuntur forme. Sit ergo perpendicularis GZ, et sit BE perpendicularis super lineam contingentem circumferentiam sectoris in B, et sit B prope G. BK ergo secabit perpendicularem GZ, et continebit cum ipsa angulum acutum. Secet ergo in E. Angulus ergo BEG erit acutus.

215 [8.33] Et extrahamus ex G lineam ad equidistantiam lineae BK, et sit GD. Angulus ergo DGE erit acutus; ergo GD erit intra concavitate columpne. Et ponamus angulum EGL equalem angulo EGD. GL ergo concurret cum BE in L. Et signemus M in linea LE. Erit ergo angulus MAG acutus, quia AM est intra sectorem.

220 [8.34] Et ponamus angulum GAD equalem angulo GAM. Ergo AD concurret cum GD, nam duo anguli qui sunt apud A, G sunt acuti. Concurrant ergo in D. AD ergo secabit BK. Secet ergo in T.

225 [8.35] Cum ergo BK fuerit in aliquo visibili, et visus fuerit in D, tunc forma L videbitur in G, quia forma L convertetur ad D ex G, et quia DG est equidistans perpendiculari LB. Et forma M videtur in T, quia forma M convertitur ad G ex A, et T est ymago M.

[8.36] Et transeat per D superficies equidistans basi columpne. Secabit ergo superficiem ABG et faciet in superficie columpne circu-

203 HT: T FP1SOL3E (*inter. F*); *corr. ex T C1/L om. R/S: R O/S ergo transp. R/altior: altius R/dua: duo OC1ER* 204 ergo HST *transp. deinde corr. C1/HST: HRT O/L: I S* 206 ante declinem *add. contingentem E/et . . . axem<sup>2</sup> om. R* 207 faciet: faciat C1/sectorem: sectionem columpnarem R 208 figurarum: figura R 209 cuiuslibet: cuiusque FP1/sectoris: sectionis R; *corr. ex lineae L3/post columpne add. exit a puncto reflexionis R/erit: exit SOC1E; om. R/super om. L3* 210 columpnam *om. R/convertuntur: reflectuntur R* 211 GZ: HZ FO; GA R/GZ . . . perpendicularis *om. P1/BE: BEK R* 212 super: supra SOL3C1/sectoris: sectionis R 213 secabit: secet E/GZ: GA sub axe R 214 in . . . ergo<sup>2</sup> *om. S/angulus ergo transp. C1/BEG: BG E* 216 equidistantiam *corr. ex equidistantem C1/et<sup>2</sup> om. L3E* 217 ergo<sup>1</sup>: G S/DGE: GDE E/GD<sup>2</sup>: GDE R 218 EGL: EBL FP1; EHL O/EGD: EG FP1 219 GL: DG FP1/concurrat *corr. ex concurrat P1/post signemus add. punctum R/M: LN FP1L3E; FN S/ergo mg. F/ergo angulus (220) transp. F* 220 angulus *om. R/MAG corr. ex MAG F/quia: ergo R/sectorem: sectionem R* 221 ergo *rep. et del. F* 222 A: H O; *corr. ex D a. m. E* 223 AD: LD O/post AD *add. D L3E/BK: BH FP1L3E* 224 BK: HK FP1L3E; LEK O; LK R/D: C FP1 225 L<sup>1</sup> *inter. E/videbitur: videbit FP1/quia corr. ex quod a. m. E/convertetur: reflectetur R; corr. ex contervertetur F/D: C FP1* 226 LB: DB SO; BLK R/videtur: videbitur R/T: CT FP1 227 convertitur: reflectitur R/G: D C1R/est *inter. E/est ymago transp. ER* 229 superficiem: sectionem R/post superficiem *scr. et del. EG E*

230 lum COR. Superficies ergo huius circuli secabit BK, secat enim GD, que est ei equidistans. Secet ergo BK in K, et sit centrum circuli CR punctum H. Et continuemus DH, et transeat ad R. Et continuemus KH, et transeat ad C.

[8.37] Forma ergo K convertitur ad D ex circumferentia ex arcu 235 RC, ut patuit in ymaginibus circularum. Convertatur ergo ex O, et continuemus KO, DO, HO. Anguli ergo qui sunt apud O sunt equales, et DO secabit HC in N. N ergo est ymago K.

[8.38] Et continuemus KD. KD ergo erit differentia communis 240 inter circulum RC et sectorem ABG, nam duo puncta K, D sunt in utraque superficie, nichil enim de superficie sectoris ABG est in superficie circuli RC nisi linea KD. G ergo est extra circulum, et similiter T, et sunt in superficie sectoris.

[8.39] Et N est in superficie circuli, et forma LMK transit per puncta 245 G, T, N, et linea que transit per hec puncta est arcualis. Sed superficies sectoris est declinis super superficiem columpne; axis ergo sectoris non transit per totam axem columpne, nec est equidistans basi columpne.

[8.40] Patet ergo ex hac figura et duabus premissis quod linee 250 recte equidistantes axi columpne et equidistantes basi eius, et etiam ille que declinantur super superficiem eius, forte videbuntur arcuales, forte recte, forte converse. Item, quia T est ymago M, et N ymago K, erit forma MK conversa.

[8.41] Et si linea etiam fuerit in superficie circuli equidistanti basi 255 columpne, cuius superficies transit per centrum visus, ut dictum est in ymaginibus circularum in septimo capitulo huius tractatus, forma forte erit equalis recta, forte conversa.

[8.42] Patet ergo quod forma eorum que comprehenduntur in speculis columpnalibus concavis forte erit recta, forte conversa.

230 COR: POR R; corr. ex COZ a. m. E 231 que: qui C1/ei om. S/ei equidistans transp. C1/post equidistans inter. est mg. a. m. E/secet ergo transp. ER/ergo mg. E/CR: POR R; corr. ex Q a. m. E 233 ante KH add. ad S/C: P R 234 ergo inter. O/convertitur: reflectitur R/ex arcu: arcus R 235 RC: RP R/in: de R/circularum: speculorum R/convertatur: reflectatur R 237 HC: HP R 239 RC: IR S; RP R/sectorem: sectionem R 240 post superficie<sup>1</sup> add. et R/enim om. R/superficie<sup>2</sup>. . . in rep. P1/sectoris: sectionis R/ABG: AB S 241 RC: IT E; RP R/G inter. O; corr. ex ergo P1 242 T: B R/sectoris: sectionis R 243 N: enim P1/post circuli add. RP R/puncta: punctum FP1L3E 244 G T N: G M FP1SL3E 245 sectoris<sup>1,2</sup>: sectionis R/declinis: declins S/axis . . . columpne (247) om. S 246 totam: totum FP1C1ER (alter. ex totam a. m. E)/nec: neque OC1R/basi columpne (247) transp. C1 248 figura: forma C1/duabus: dua P1 249 equidistantes<sup>2</sup>: equidistans L3 250 post ille add. linee R/declinantur: obliquantur R/videbuntur: videntur C1 251 converse alter. in convexe O/item: et R/ymago . . . N om. FP1/N inter. O/est<sup>2</sup> om. R 252 erit: est FP1/MK: in K S 253 si linea: similia SO C1/linea: ista FP1/fuerit: fiunt SO/circuli inter. a. m. E/circuli equidistanti transp. E/equidistanti basi: equidistante basibus R 254 columpne: commune L3 255 in<sup>1</sup>: de R/circularum om. S; speculorum concavorum R/tractatus: contractatus L3 256 forte<sup>1</sup> inter. O; om. L3/forte erit transp. E/forte<sup>2</sup> inter. a. m. E 257 comprehenduntur: comprehenditur E 258 columpnalibus: columpnaribus P1L3C1ER

[8.43] **[PROPOSITIO 36]** Item iteremus formam tertie figure de  
 260 fallaciis speculorum spericorum concavorum, ipsis litteris existentibus.  
 Et sit circulus BZA [FIGURE 6.8.36, p. 327] in superficie speculi  
 columpnalis concavi, et sit visus in D. Erit ergo extra superficiem  
 circuli, et erunt due linee EA, EB perpendiculares super superficiem  
 contingentem superficiem columpne. Et erit superficies trianguli  
 265 DGE perpendicularis super superficiem circuli, quia DG est perpen-  
 dicularis super superficiem circuli.

[8.44] Superficies ergo trianguli DGE transit per totum axem et  
 per D, et neutra superficies DBO, DAO, que se secant in linea DO,  
 transit per totum axem. Et in neutra superficie est aliquid de axe  
 270 columpne nisi E, quod est centrum circuli. Et utraque superficies  
 DBO, DAO facit in superficie columpne sectorem, et forme conver-  
 tuntur ex hiis sectoribus a duobus punctis A, B.

[8.45] Forma ergo R convertitur ad D ex B, et forma M convertitur  
 ad D ex A, et NU erit dyiameter ymaginis MR, et est minor quam MR.  
 275 Et similiter duo puncta H, L convertuntur ad D ex duobus punctis  
 A, B, et erit TK dyiameter ymaginis LH, et est ei equalis. Et erit CI dia-  
 meter ymaginis FQ, et est maior illa. Et omnes iste ymagines erunt  
 converse.

[8.46] Et si visus fuerit in O, et linee CI, TK, NU fuerint visibiles,  
 280 erunt econtra, tunc enim dyiameter ymaginis CI erit minor ipsa, et dya-  
 meter ymaginis NU erit maior ipsa, et erit dyiameter TK equalis ei, et  
 omnes ymagines erunt recte. Et omnia ista ostensa sunt in predicto  
 capitulo.

[8.47] Item cum utraque extremitas alicuius harum habuerit unam  
 285 ymaginem, et aliquod punctum in medio habuerit plures ymagines,  
 tunc illa linea habebit tot ymagines quot punctum medium habet. Et  
 si utraque extremitas vel altera habuerit plures ymagines, et punc-

260 speculorum *mg. a. m. E/spericorum om. R/spericorum concavorum transp. L3/ipsis:*  
 iisdem *R/litteris: lineis FP1; litteribus L3; inter. O* 261 BZA: BAZ C1 262 columpnalis:  
 columpnaris *ER (alter. in E)* 263 super *inter. a. m. E/superficiem: superficiens S; superficies*  
*L3ER/post superficiem scr. et del. circuli C1* 264 contingentem: contingentes *SL3ER/*  
*superficiem mg. a. m. E/erit inter. a. m. E* 265 quia *scr. et del. C1/DG: GD OR; GB L3C1E/*  
*ante est inter. quia a. m. C1* 267 ergo *inter. a. m. E/axem . . . axem (269) scr. et del.*  
*E/et om. E/et . . . axem (269) om. R* 268 se *om. FP1/secant: secat FP1* 269 post  
 superficie *add. DBO DAO R* 271 DBO: ABO *FP1/facit: faciat L3/sectorem: sectionem*  
*R/et forme om. L3/convertuntur: reflectuntur R* 272 sectoribus: sectionibus *R/a: ad*  
*C1* 273 R: I *L3E/convertitur<sup>1,2</sup>: reflectitur R/ex . . . D (274) om. S* 274 ad *D om.*  
*L3ER/et<sup>2</sup>. . . MR inter. O/minor: maior L3* 275 convertuntur: reflectuntur *R/D inter.*  
*E* 276 est: erit *R/CI: PI R* 278 converse: convexe *O* 279 in *O om. L3/CI: Q*  
*L3; PI R/TK: TH FP1/fuerint mg. C1* 280 econtra: extra *FP1; econverso O; econtrario*  
*R/post econtra scr. et del. extra C1/CI: PI R; om. FP1* 281 erit<sup>2</sup>. . . ei: dyiameter *TK*  
 erit ei equalis *R* 286 medium habet *transp. C1* 287 plures *mg. C1; inter. a. m. E*

tum medium habuerit unam, tunc linea tot habebit ymages quot  
 habuerit punctum extremum. Et si utraque extremitas aut altera  
 290 habuerit multas ymages, et punctum medium habuerit multas  
 ymages, tunc linea habebit ymages secundum maiorem nume-  
 rum. Et hoc patebit ut de ymaginibus patuit speculorum spericorum  
 concavorum.

[8.48] In speculis ergo columpnalibus concavis accidit fallacia in  
 295 omnibus que in eis comprehenduntur sicut accidit in speculis spericis  
 concavis, scilicet de formis specierum visibilium, et de quantitibus  
 et de numero suarum ymaginum, et de rectitudine et de conversione,  
 cum fallaciis que appropriantur conversioni. Et fallacie erunt in hiis  
 ut in speculis predictis, et hec sunt que volumus declarare in capi-  
 300 tulo hoc.

## CAPITULUM NONUM

### *De fallaciis que accidunt in speculis pyramidalibus concavis*

[9.1] In hiis autem accidunt ille fallacie que accidunt in speculis  
 columpnalibus concavis. Debilitas vero coloris et lucis, et diversitas  
 5 positionis et remotionis accidunt in hiis sicut in omnibus speculis,  
 nam causa huius est conversio. Accidit etiam in hiis speculis multi-  
 tudo ymaginum, sicut in speculis columpnalibus et spericis concavis,  
 sicut dictum est in capitulo de ymaginibus. Accidit etiam in eis ut  
 columpnalibus concavis, scilicet quod rectum videtur convexum et  
 10 videtur concavum.

[9.2] Huius autem demonstratio est quia linee recte que extendun-  
 tur in longitudine speculi que transit per caput pyramidis, et que sunt  
 prope illas, videntur convexe, et videntur concave, et forte recte.

288 linea: line S    289 habuerit: habet L3ER/aut: vel R    290 habuerit<sup>1</sup>: buerit S/multas  
 ymages *transp.* C1    291 *post* ymages<sup>1</sup> *add.* et punctum medium medium habuerit  
 multas ymages S/*post* linea *add.* tot L3ER    292 hoc: hic L3/speculorum spericorum  
*transp.* C1/spericorum *om.* P1    294 columpnalibus: columpnaribus L3C1ER (*alter. in E*)  
 295 spericis concavis (296) *transp.* S    296 specierum: specie tamen S    298 conversioni:  
 reflexioni R    299 hec sunt: hoc est ER/que: quod L3ER/volumus: volumus P1E/capitulo  
 hoc (300) *transp.* P1L3ER    1 capitulum . . . concavis (2) *om.* S; de erroribus qui accidunt in  
 speculis pyramidalibus concavis capitulum nonum R    2 accidunt in speculis: in speculis  
 accidunt FP1    3 *post in*<sup>2</sup> *add.* hiis P1    4 columpnalibus: columpnaribus C1ER/concavis  
*inter. E/coloris et lucis: lucis et coloris FP1*    5 *et om.* L3/*post* hiis *add.* speculis P1/*post*  
*omnibus add.* predictis C1    6 conversio: reflexio R/in *om.* FP1    7 columpnalibus:  
 columpnaribus C1R/et . . . columpnalibus (9) *om.* S    8 sicut *om.* R/est *om.* R/ut: in L3;  
 quod in R; ut in *mg. a. m. E*    9 columpnalibus: columpnaribus R/quod: ut R/videtur:  
 videatur R    10 videtur *om.* R    11 autem: aut FP1/quia: quod L3ER/linee recte  
*transp.* ER/recte *om.* FP1    12 que: qui L3/transit: transeunt R/per caput *om.* P1/caput:  
 verticem R    13 videntur<sup>1</sup> *corr. ex* videretur *a. m. E/et* videntur concave *mg. a. m. E; om.* R



15 [9.3] [PROPOSITIO 37] Et demonstratio super hoc est ut de-  
monstratio in speculis columpnalibus concavis, nam si iteraverimus  
secundam figuram de fallaciis speculorum pyramidalium convexo-  
rum, inveniemus dyametrum ymaginis lineae recte posite in illo spe-  
culo, qui est illic linea AY intra concavitatem speculi pyramidalis, et  
20 inveniemus punctum quod est sub superficie contingente pyramidem  
transeuntem per lineam ex qua convertitur forma lineae recte ad vi-  
sum, quod illic punctum F.

[9.4] Si fuerit punctum centrum visus, erunt omnia puncta que  
sunt in dyametro ymaginis conversa ad punctum F, et ymagine  
duarum extremitatum A, Y erunt extremitates lineae recte AN, et loca  
25 ymaginis puncti quod est in medio AY diversabuntur. Et hoc declar-  
abitur eadem via qua processimus in demonstratione prime figure  
speculorum columpnalium concavorum.

[9.5] Patet ergo ex hoc quod si AY fuerit in aliquo visibili, et vi-  
sus fuerit F, tunc ymago forte videbitur convexa, et forte concava. Et  
30 patet etiam in secunda figura de fallaciis speculorum columpnalium  
concavorum quod lineae posite in latitudine speculi apparebunt con-  
cave concavitate mirabili, et quod ymagine linearum rectorum que  
sunt in superficiebus transeuntibus per axem et per centrum visus  
erunt recte.

35 [9.6] [PROPOSITIO 38] Item iteremus tertiam figuram de fal-  
laciis speculorum spericorum concavorum eisdem litteris. Si ergo  
aliquod punctum fuerit in axe pyramidis, et due lineae EA, EB fuerint  
perpendiculares super superficies contingentes pyramidem (et hoc  
est possibile, quia sunt equales, possunt enim cum axe continere  
40 duos angulos acutos equales), cum ergo hee due lineae fuerint per-  
pendiculares, et visus fuerit D, tunc superficies in qua sunt lineae GE,  
ED transibit per totum axem et per centrum visus.

15 speculis: spericis E/columpnalibus: columpnaribus R/iteraverimus: superconverimus S;  
iteravimus E 16 figuram: regulam E 17 illo om. S 18 qui: que R; corr. ex que O/  
AY: AI FP1SOE; AL L3; AN R; corr. ex AI a. m. C1/et om. L3E 19 pyramidem: pyramidalem S  
20 transeuntem: transeunte S/post lineam add. longitudinis R/ex: a R/convertitur: reflectitur R  
21 post quod inter. est O/punctum scr. et del. E 22 si om. FP1/post si add. igitur R/post  
fuerit inter. positum O/punctum om. O/post punctum add. illud R 23 conversa: reflexa R  
24 post A add. P R/Y: I FP1OL3C1E; L S/lineae recte transp. FP1 25 post puncti add. P R/est om.  
FP1O/post medio add. puncti FP1 26 qua: quia S 27 columpnalium: columpnarium R  
28 ergo inter. C1/ex hoc inter. E/AY: APY R 30 secunda figura transp. ER/columpnalium:  
columpnarium R 31 post concavorum add. et P1 32 rectorum om. L3R 33 sunt inter. a. m.  
E/transeuntibus: transeuntes L3 37 pyramidis: pyramidalis S 38 superficies contingentes:  
superficiem contingentem L3/post superficies add. concavas P1 39 possibile: impossibile E/  
equales om. P1 41 visus fuerit transp. ER/GE: HE FP1SOL3E 42 transibit: transit FP1

[9.7] Et utraque superficies DAM, DBR erit declinis super axem  
 45 pyramidis, et erunt differentie earum due sectores pyramidis. Et erit  
 forma punctorum R, H, Q conversa ad D ex B, et forme punctorum L,  
 M, F convertuntur ad D ex A. Cum ergo linee MR, LH, FQ fuerint in  
 aliqua superficie visibili, et visus fuerit in D, tunc NU erit ymago MR,  
 et TK erit ymago LH, et CI erit ymago FQ.

[9.8] Sic ergo ymago MR erit minor se ipsa, et ymago FQ maior  
 50 se ipsa, et ymago LH equalis sibi ipsi, et omnes ymagines erunt con-  
 verse.

[9.9] Et si visus fuerit in O et NU, TK, CI fuerint in superficiebus  
 visibilium, tunc ymagines earum erunt MR, LH, FQ. Sic ergo erit  
 ymago CI minor se ipsa, et ymago NU maior, et ymago TK equalis.

[9.10] Et iste ymagines erunt recte, nam iste ymagines erunt ultra  
 55 centrum visus et comprehenduntur ante visum super lineas radiales.  
 Puncta ergo M, L, F comprehenduntur in linea AO, et puncta R, H, Q  
 comprehenduntur in OB, et sic forma revertetur recta.

[9.11] Patet ergo ex hiis que diximus in hoc capitulo quod linee  
 60 recte quandoque videntur in hiis speculis convexe, quandoque con-  
 cave, quandoque recte, et quandoque maiores, et minores, et equales,  
 et quandoque recte, et converse.

[9.12] Et in capitulo de ymagine declaravimus quod omne punc-  
 tum visibile in huiusmodi speculis quandoque habet unam ymagi-  
 65 nem, quandoque duas, et tres, et quattuor. Omnia ergo que compre-  
 henduntur in huiusmodi speculis accidit in eis fallacia ut in colump-  
 nalibus concavis, et accidunt in eis etiam fallacie composite sicut in  
 ceteris speculis. Et exempla et declaratio eorum sunt sicut in speculis  
 planis. Et hoc intendimus declarare in hoc capitulo. Nunc autem fini-  
 70 iamus sextum tractatum.

43 DAMDBR: DAODBO R 44 post differentie scr. et del. ei F/earum corr. ex eorum E/due: duo  
 E/sectores: sectiones R/erit forma (45): erunt forme R 45 R: B E/H: G FP1OL3E; E SO/R H  
 transp. R/conversa: reflexe R/B: F SOL3E; om. FP1/et inter. P1 46 convertuntur: reflectentur R/D:  
 T L3/cum corr. ex sum F/linee om. S/MR: MLR FP1L3E; LMR S; MLF R/LH: LG O; om. FP1SL3ER/  
 FQ: GFQ FP1SL3E; RHQ R/fuerint: uerint L3 47 post D scr. et del. ex A S 48 et<sup>1</sup>. . . MR (49)  
 om. FP1/TK: CRL3/LH. . . ymago<sup>2</sup> mg. a. m. E/CI: PI R 49 MR corr. ex LH S 50 ipsi om. P1  
 52 CI: PI R 53 earum om. P1/erit om. L3C1 54 CI: QFP1SL3E; FQ R/post CI add. erit C1/minor:  
 maior O; corr. ex maior a. m. E/minor se ipsa: se ipsa minor FP1R/NU: MCL3E/et ymago<sup>2</sup> inter. O/  
 TK: THK S 55 post recte add. N S 56 comprehenduntur: comprehenduntur R 57 M L  
 transp. deinde corr. mg. E/R: T L3; C E 58 OB: OBF FP1SL3E; OF deinde inter. B in arabico O/sic: si  
 FP1L3/revertetur: reflectetur R 59 ex om. FP1 60 quandoque<sup>2</sup> om. S 61 et<sup>1</sup> om. FP1/post  
 quandoque<sup>2</sup> add. minores P1; scr. et del. minores F 62 et<sup>1</sup> om. FP1/et<sup>2</sup> om. L3ER 63 ante et  
 add. se FP1/declaravimus. . . ymaginem (64) mg. O 64 huiusmodi speculis: huius speculum  
 L3/post habet scr. et del. i P1/unam ymaginem transp. C1 65 post quandoque add. tres P1/et<sup>1</sup>:  
 quandoque P1C1/omnia: in omnibus R 66 huiusmodi: huius OL3ER/in eis om. R/post fallacia  
 inter. similis O/in<sup>3</sup> om. FP1/columpnalibus: columpnibus L3; columpnaribus R 67 et om. ER/  
 accidunt: acciduntque ER/in eis etiam: etiam in eis R 68 sunt mg. F; om. S 69 hoc<sup>2</sup> om. S

Transactions  
of the  
American Philosophical Society  
Held at Philadelphia  
For Promoting Useful Knowledge  
Volume 98 Part 1, Sections 1 & 2

ALHACEN ON IMAGE-  
FORMATION AND  
DISTORTION IN  
MIRRORS

A Critical Edition, with English Translation  
and Commentary, of Book 6  
of Alhacen's *De aspectibus*

VOLUME ONE  
Introduction and Latin Text

VOLUME TWO  
English Translation

**A. Mark Smith**

American Philosophical Society  
Independence Square • Philadelphia  
2008



TRANSACTIONS

*of the*

American Philosophical Society

*Held at Philadelphia for Promoting Useful Knowledge*

VOLUME 98, Part 1, Section 2

Alhacen on Image-  
Formation and Distortion  
in Mirrors

A Critical Edition, with English Translation  
and Commentary, of Book 6  
of Alhacen's *De aspectibus*

*VOLUME TWO*



# CONTENTS

## *VOLUME II*

### ENGLISH TRANSLATION

Topical Synopsis . . . . .	155
Chapter 1 . . . . .	161
Chapter 2 . . . . .	161
Chapter 3 . . . . .	162
Analysis of Plane Mirrors:	
Proposition 1 . . . . .	163
Chapter 4 . . . . .	164
Analysis of Convex Spherical Mirrors:	
Propositions 2-15 . . . . .	165
Chapter 5 . . . . .	188
Analysis of Convex Cylindrical Mirrors:	
Propositions 16-19 . . . . .	189
Chapter 6 . . . . .	196
Analysis of Convex Conical Mirrors:	
Propositions 20-22 . . . . .	196
Chapter 7 . . . . .	204
Analysis of Concave Spherical Mirrors	
Propositions 23-32 . . . . .	205
Chapter 8 . . . . .	221
Analysis of Concave Cylindrical Mirrors:	
Propositions 33-36 . . . . .	221
Chapter 9 . . . . .	230
Analysis of Concave Conical Mirrors:	
Propositions 37 and 38 . . . . .	230
Notes . . . . .	233
Figures for Introduction and Latin Text	
Introduction . . . . .	261
Latin Text . . . . .	304
APPENDIX . . . . .	330
Latin-English Index . . . . .	339
English-Latin Glossary . . . . .	359
Bibliography . . . . .	371
General Index . . . . .	387





# BOOK SIX OF ALHACEN'S *DE ASPECTIBUS*

## Topical Synopsis

### CHAPTER 1: *Prologue* . . . . . 161

[1.1] The agenda for book 6: explaining image-distortion in the seven basic types of mirrors.

### CHAPTER 2: *General Review of Misperception* . . . . . 161

[2.1-2] Just as in direct vision, so in reflected vision, misperception can arise from an excess or defect in the threshold conditions governing veridical vision. Misperceptions in reflected vision are magnified by the weakening of light caused by reflection itself. [2.3] In reflected vision misperception is exacerbated by three factors: first, the object appears to lie where it actually does not; second, the object's color mingles with that of mirror; third, the object's light and color appear more dimly because of the weakening caused by reflection. [2.4] Because of this weakening, the limits for the threshold of veridical vision are truncated in reflected vision.

### CHAPTER 3: *Plane Mirrors* . . . . . 162

[3.1] Introductory paragraph. [3.2-4] PROPOSITION 1: The image in a plane mirror lies the same distance below the reflecting surface as its object, and it is the same size and shape as its object. [3.5-6] Because of the weakening of light and color due to reflection, a viewer can misperceive light, color, number, and distance in ways that would not occur were the object viewed directly. [3.7] Image-reversal, which involves spatial disposition, is a misperception unique to reflection. [3.8] Reflection invariably causes misperception of light, color, and spatial disposition; misperceptions stemming from these misperceptions are like

those in direct vision, only they occur more easily. [3.9] Reflected vision is subject to diplopia in the same way as direct vision. [3.10] Images seen in plane mirrors appear to lie even farther away than they would if they were objects lying at the same distance but seen directly. [3.11] Misperception of shape can occur in reflected vision for the same reason as in direct vision, but that misperception is more frequent and more exaggerated in reflected vision. [3.12] Misperception of disjunction or separation can occur in reflected vision as it can in direct vision.

**CHAPTER 4: *Convex Spherical Mirrors* . . . . . 164**

[4.1] Introductory statement: Aside from the misperceptions these mirrors have in common with plane mirrors, they also diminish the size of objects appearing in them; the only thing about the object that appears unmodified in these mirrors is the arrangement of its parts. [4.2-10] PROPOSITION 2: An object should always appear smaller than it is in a convex spherical mirror. [4.11-71] PROPOSITION 3: It is possible for the image to appear the same size as, or larger than, its object in such a mirror. [4.72] Transitional paragraph. [4.73-79] PROPOSITION 4, LEMMA 1: If two points that are equidistant from the mirror's center lie different distances from the center of sight, then the image of the point lying farther from the center of sight will lie farther from the mirror's center than the image of the point lying nearer the center of sight, and the endpoint of tangency for the farther point will lie farther from the mirror's center than the endpoint of tangency for the nearer point, no matter whether these points lie in the same plane as the center of sight or not. [4.80-85] PROPOSITION 5, LEMMA 2: Given a line AB cut at points G and D so that  $AB:BD = AG:GD$ , if three lines are erected to points B, G, and D so as to intersect above line AB, and if a line is drawn through them from point A, that line will be cut in the same ratio as line AB. [4.86-88] PROPOSITION 6, LEMMA 3: Given line AB cut at points G and D so that  $AB:BD = AG:GD$ , if a line is drawn from A and cut according to the same ratio, and if lines are drawn through the respective points of division on both lines, those lines will intersect at a point. [4.89-90] PROPOSITION 7, LEMMA 4: Given line AB cut at points G and D so that  $AB:BD = AG:GD$ , if parallel lines are erected to that line from points B, G, and D, and if a line is passed through them from A, that line will be cut in the same ratio as AB. [4.91-101] PROPOSITION 8: In convex spherical mirrors the curvature of the image of an arc accords with

the mirror's center, not with its surface. [4.101-104] PROPOSITION 9: The more sharply curved a line is, the less sharply curved it may appear in such a mirror. [4.105-107] PROPOSITION 10: The images of straight lines whose endpoints are equidistant from the center of curvature appear curved in such a mirror. [4.108-110] PROPOSITION 11: The images of straight lines whose endpoints are not equidistant from the center of curvature are curved when those lines or their extensions do not touch the mirror's surface. [4.111-120] PROPOSITION 12: If a straight line or its extension is tangent to the mirror, its image will be curved. [4.121-125] PROPOSITION 13: The image of a straight line that intersects the mirror's surface will be curved. [4.126-140] PROPOSITION 14: If a straight line lies in the same plane as the center of sight, then, depending on how it is poised with respect to the mirror's surface and the center of sight, all, some, or none of that line may be seen in the mirror. [4.141-152] PROPOSITION 15: When the visible line, the center of sight, and the center of curvature all lie in the same plane, the image of that line will appear curved. [4.153-154] Summary of conclusions for chapter 4.

**CHAPTER 5: *Convex Cylindrical Mirrors* . . . . . 188**

[5.1] Introductory statement: in convex cylindrical mirrors the same misperceptions occur as occur in convex spherical mirrors, except they are more pronounced in convex cylindrical mirrors. [5.2] The agenda for this chapter according to whether the plane of reflection forms a line of longitude, a circle, or an ellipse on the cylinder's surface. [5.3-11] PROPOSITION 16, LEMMA 5: In an elliptical section formed on a convex cylindrical mirror, if a point is chosen on it that is not a point of reflection and if a line is drawn from that point to intersect the normal dropped from the point of reflection at the cylinder's axis, then when another line is dropped through that point perpendicular to the tangent at that point, this perpendicular will intersect the normal dropped from the point of reflection beyond the cylinder's axis and beyond the intersection of the first line with the normal dropped from the point of reflection. [5.12-20] PROPOSITION 17: If a straight line lies outside a convex cylindrical mirror within a plane passing through a line of longitude on the cylinder and its axis, its form will be reflected from that line of longitude, and if the center of sight lies within that same plane, the image will be a straight line. [5.21-27] PROPOSITION 18: Given the previous situation, if the center of sight does not lie in the same

plane as the visible line, the resulting image will be curved. [5.28-5.41] PROPOSITION 19: If a straight line lies outside the cylinder, and if it is perpendicular to the plane containing the center of sight and the cylinder's axis, the image of that line will appear curved. [5.42-43] Summary of conclusions for chapter 5.

**CHAPTER 6: *Convex Conical Mirrors* . . . . . 196**

[6.1] Introductory statement: misperceptions in these mirrors are like those in convex cylindrical mirrors. [6.2-9] PROPOSITION 20, LEMMA 6: If a point of reflection is found on a conic section produced on the mirror's surface, and if a point is chosen on that section farther from the cone's vertex than the point of reflection, then when a normal is dropped from this latter point to the tangent passing through it, that normal will intersect the normal dropped from the point of reflection at a point outside the axis. [6.10-18] PROPOSITION 21: If a straight line is located outside the cone's surface in such a way that it or its extension intersects the cone's vertex, its form will be reflected from a line of longitude on the cone. [6.19-40] PROPOSITION 22: Under the foregoing circumstances, the image of that line will be curved. [6.41-42] The images of lines that face convex conical mirrors widthwise are noticeably curved, and the more those lines approach an upright position with regard to the cone, the less curved their images appear. [6.43-46] Overall, the images of objects seen in such mirrors take the form of the mirror, shrinking toward the vertex of the cone and expanding toward the base; also, the closer the object is brought toward the reflecting surface, the larger it appears in the mirror. [6.47] The images of objects seen in such mirrors take the form of the mirror, shrinking toward the vertex of the cone and expanding toward the base, but the compound misperceptions arising in these mirrors are common to all the others.

**CHAPTER 7: *Concave Spherical Mirrors* . . . . . 204**

[7.1-7] Introductory statement: While some of the misperceptions in these sorts of mirrors are common to the rest, concave mirrors cause a host of misperceptions that are unique to them; these involve the misperception of size, shape, number, and the arrangement of parts, which includes image-reversal and inversion. [7.8-13] PROPOSITION 23: If the center of sight and a visible line both lie in the plane of a great circle on a concave spherical mirror, and if

they both lie closer than half the radius to the reflecting surface, then the image of that line will be larger than the line itself. [7.14-21] PROPOSITION 24: If the center of sight and the visible line do not lie on the same great circle but do lie closer than half the radius to the reflecting surface, then the image of that line will be larger than the line itself. [7.22-30] PROPOSITION 25: Under certain circumstances, the image of a visible line will be the same size as the line itself when seen in a concave spherical mirror; the image may be inverted, however. [7.31-35] PROPOSITION 26: Under certain circumstances, the image of a visible line can be smaller or larger than the line itself when seen in a concave spherical mirror; when the image is smaller, moreover, it will be inverted. [7.36-39] PROPOSITION 27: Under certain other circumstances, the image of a visible line can be smaller or larger than the line itself when seen in a concave spherical mirror; but it is the larger rather than the smaller image that is inverted. [7.40-49] PROPOSITION 28: If an eye faces the mirror such that the mirror's center of curvature lies between the eye's surface and the surface of the mirror, its image will lie in front of the mirror, it will be smaller than the eye itself, and it will be inverted. [7.50-52] Summary of conclusions for propositions 25-28. [7.53-63] PROPOSITION 29: In concave spherical mirrors, the images of straight lines may be straight, and they may be oriented the same way. [7.64-68] PROPOSITION 30: Under certain circumstances, the image of a convex line appears convex, and the image of a concave line appears concave in concave spherical mirrors. [7.69-82] PROPOSITION 31: Under certain circumstances, the image of a straight or convex line will appear concave in a concave spherical mirror, and a straight line may have as many as four images. [7.83-105] PROPOSITION 32: In concave spherical mirrors the images of straight lines may appear convex, the images of convex lines may appear concave, and the images of concave lines may appear convex. [7.106-108] Summary of conclusions.

## CHAPTER 8: *Concave Cylindrical Mirrors* . . . . . 221

[8.1] Introductory statement: The misperceptions arising in these mirrors are essentially the same as those arising in concave spherical mirrors. [8.2-18] PROPOSITION 33: When a straight line parallel to the axis is viewed in a concave cylindrical mirror, it may yield one or more images, and those images may be straight, convex, or concave. [8.19-31] PROPOSITION 34: When a straight

line facing the axis breadthwise is seen in a concave cylindrical mirror, its image may appear concave. [8.32-42] PROPOSITION 35: When straight lines are seen in concave cylindrical mirrors, their images may be properly oriented or reversed. [8.43-47] PROPOSITION 36: Depending on where the center of sight lies with respect to a given visible line, the images that line yields in a concave cylindrical mirror may be properly oriented or reversed; that line will also yield a plurality of images depending on how many images its endpoints and midpoints yield. [8.48] Summary of conclusions for chapter 8.

**CHAPTER 9: *Concave Conical Mirrors* ..... 230**

[9.1-2] Introductory statement: The misperceptions arising in these mirrors are essentially the same as those arising in concave cylindrical mirrors. [9.3-5] PROPOSITION 37: The image of a straight line seen in a concave conical mirror may be straight, convex, or concave. [9.6-10] PROPOSITION 38: The image of a straight line seen in a concave conical mirror may be properly oriented, or it may be reversed, depending on the position of the line and the center of sight. [9.11-12] Summary of conclusions for chapter 9.

## BOOK SIX

This book is divided into nine chapters. The first chapter [describes] the basic purport of the book; the second [explains] that error occurs in sight because of reflection; the third [focuses] on error that arises in plane mirrors; the fourth [focuses] on error that originates in convex spherical mirrors; the fifth [focuses] on convex cylindrical mirrors; the sixth [focuses] on convex conical [mirrors]; the seventh [focuses] on concave spherical [mirrors]; the eighth [focuses] on concave cylindrical [mirrors]; the ninth [focuses] on concave conical [mirrors].

### CHAPTER 1

[1.1] It was shown in the preceding books how forms are apprehended in mirrors by the visual faculty, how the lines of reflection or incidence are disposed, [and] how images are disposed and where they are located. However, the form is not always perceived as it actually exists by means of reflection. For in concave mirrors the image of [one's] face appears distorted, and its proper disposition is obscured from sight, so it is obvious that error occurs in the perception of forms through reflection. In the present book it is [our] purpose to explain how this error occurs and the reason for it, as well as to discuss the different types of errors due to the different types of mirrors.

### CHAPTER 2

[2.1] The second book showed how forms are perceived in direct vision, and the third book carefully analyzed the particular factors that lead to error in that [kind of] vision when the [conditions for proper vision] exceed or fall short of the [appropriate] threshold. The perception of forms by means of a reflection [of rays] occurs in the same way [as it does] in direct vision, and [so] the things that are apprehended in direct vision are also apprehended in reflected vision—such things as light, color, shape, size, distance, and the like [i.e., the full range of visible intentions].

[2.2] Moreover, just as happens in the direct visual apprehension of things [whose forms] are already ensconced [in the soul] and known, so in reflected vision there is a correlation [of the form] to something else [like it] so that a conclusion is drawn and a judgment is made in the soul. Hence, any excesses or defects in the threshold conditions [for proper sight that] cause an error in direct vision likewise cause [an error] in reflected vision. And according to each case [of excess or defect in the threshold condition], the error is magnified in reflected vision because of the diminished light that results from the weakening caused by the actual reflection.

[2.3] Furthermore, to generalize, we should say that the proper disposition of the form cannot be perceived in reflected vision as it can be in direct vision because of a threefold constraint specific to reflection. The first is that in reflection the form of the object appears to the viewer to lie directly in front of the eyes when this is not actually the case. The second [is] that the light and color in the visible object are mingled with the color of the mirror, and the visual faculty perceives that mingled [color] rather than the actual color or light belonging to the visible object. The third is that, as has been pointed out earlier [in book 4], reflection itself weakens light and color, so the actual light and color will be less clearly seen in reflected vision than in direct vision.

[2.4] In addition, earlier discussions showed that the range of the [limits of the] threshold conditions [whose excess or defect] leads to error depends on the intensity of the light and color, for that range will be greater in stronger light or color [and] less in weaker [light or color]. And, since light and color will be weakened by reflection, the range of the [limits of the] threshold conditions [whose excess or defect] leads to particular kinds of error will be less in reflected vision than in direct vision, and the shortening of that range leads to an increase in the number of errors. Besides, certain tiny features of objects can be perceived through direct vision that are in no way perceptible through reflected vision. It is therefore evident that reflected vision exceeds direct vision in the degree and number of errors.

### CHAPTER 3 [On Plane Mirrors]

[3.1] In each kind of mirror a misperception of forms occurs, but the variety of errors [that occur] depends on the variety of mirrors [in which the forms are perceived]. In plane mirrors less error occurs than in the others. For in these [kinds of mirrors] the proper shape, spatial disposition and size [of the object] are perceived, just as [they are] in direct vision, which will be shown by [the following] demonstration.



[3.2] **[PROPOSITION 1]** Imagine a plane mirror, and let line AB [in figure 6.3.1, p. 97] on that mirror's surface be the common section of the mirror's surface and a plane perpendicular to the mirror's surface. Let H and Z be two points in that perpendicular plane, [let] E [be] the center of sight, and draw perpendicular HL from point H to the mirror's surface. Extend it so that  $LG = LH$ . Likewise, extend perpendicular ZF so that  $DF = FZ$ .

[3.3] It is clear from earlier discussions [i.e., book 5, proposition 1, in Smith, *Alhacen on the Principles*, 399] that [the form of point] H is reflected to [point] E from a point on the mirror, and its image-location G lies as far from the mirror's surface [below it] as H [lies above it]. By the same token, [the form of point] Z is reflected to [point] E, and its image-location is D.

[3.4] Now when line ZH is drawn, and likewise line GD, [the form of] any point on line ZH is reflected to [point] E. Its image-location lies the same distance from the mirror's surface as the point itself, and so any point on line ZH appears to lie the same distance [from the mirror's surface] as it will [actually] lie [from that surface]. Hence, if line ZH is straight, line DG will be straight. If it is curved, DG will be an arc of the same curvature, so line ZH will appear the same size and shape as it is, which is what was set out [to be proven].

[3.5] However, if there are various colors that are only slightly different from one another at points along line ZH, the variation [among them] may not be perceived; instead, a single blend of color will be presented to sight. Hence, because of reflection there will be an error involving light and color, and in addition [an error] concerning number. For that difference among the colors and lights might be perceptible in direct vision, but the [perceptibility of the] color has exceeded the threshold with respect to reflected vision, although not with respect to direct vision. Likewise, tiny features that could be discerned in direct vision are either hidden or confused in reflected vision.

[3.6] Moreover, because of the weakening of light or color by reflection, an error arises in [perception] of distance that would not arise in direct vision.<sup>1</sup>

[3.7] In the case of spatial disposition an error clearly arises from reflection alone, for in the image we perceive things on the left-hand side of the visible object that we would see on the right-hand side if the object were [actually placed in front of us] at the image-location. For, when something faces something else, its corresponding spatial disposition is opposite because what is the right-hand side of the one will be the left-hand side of the other. Accordingly, the right-hand side of the visible object is the left-hand side of the image, whereas the left-hand side of the image will be its

right-hand side to the viewer, but it is perceived on the left-hand side of the image.<sup>2</sup>

[3.8] Overall, in the case of light, color, or spatial disposition, error invariably arises from the very reflection itself. In these cases, as well as in others, the things that lead to error in direct vision likewise lead to error in reflected vision, and more easily because the [range of] threshold conditions for each is smaller in reflected vision than in direct vision. One example for all of these [cases] may be applied, and the same should be understood [to apply] to the rest.

[3.9] In direct vision, when the visible object lies far outside the visual axes, it may appear double; the same thing happens in mirrors when the visible object lies far outside the visual axes.

[3.10] In mirrors, the object will appear smaller than it should at a given distance, whereas at such a distance it may look smaller than it should in direct vision, but not to such a great extent.<sup>3</sup> And this increased diminution [which happens] in mirrors is due to the decrease in the [range of] threshold conditions [for the perception] of distance.

[3.11] In [the perception of] shape error sometimes arises in mirrors for the same reasons it does in direct vision, but [it does so] more significantly and more frequently according to spatial disposition.

[3.12] If a rope or something like it faces a mirror at a given distance, and if its ends cannot be perceived by the visual faculty, it may appear to lie on the very surface of the mirror. The same thing happens in direct vision. If some rope is placed facing a window and the ends of the rope cannot be seen, the separation between rope and window will not be apparent, even if it is significant, and [this] is due to spatial disposition.<sup>4</sup> Moreover, if one of the ends is visible but the other is not, that end may appear to lie in the plane [of the window]. In each case, where [error] occurs in direct vision, it occurs likewise in reflected vision.

#### CHAPTER 4

##### On [Convex] Spherical Mirrors

[4.1] The entire range of errors that occur in plane mirrors also occurs in convex spherical [mirrors], and besides this, a visible object looks smaller than it should in [convex] spherical mirrors. Overall, in these [kinds of] mirrors nothing about the visible object is perceived as it actually is except the arrangement of its parts, which appears in the mirror as it actually exists in the visible object.

[4.2] **[PROPOSITION 2]** That an object should always appear smaller than it is in this [sort of] mirror is demonstrated [as follows].

[4.3] Let AB [in figure 6.4.2, p. 97] represent a visible line [on some object, let] ZP be the mirror, D the center of the [great] circle [produced by the plane of reflection on the mirror], and E the center of sight. Let [the form of point] A be reflected to [point] E from point H, and [let the form of point] B [be reflected to E] from point N. When it is extended, line AB will pass through the center of the mirror, or [it will] not.

[CASE 1]

[4.4] Let it pass through. From point N draw line NL tangent to the circle, and from point H [draw] tangent HM. Draw the line[-couple]s of reflection BN and EN, and AH and EH, extend lines EH and EN until they fall on normal AD, and let T and Q be the points where they fall. It is evident that T is the image-location for A, and Q is the image-location for B. I say that  $AB > QT$ .

[4.5] It is evident from previous discussions [in book 5, prop. 7] that  $AD:DT = AM:MT$ . Likewise,  $BD:DQ = BL:LQ$ .<sup>5</sup> But  $AD > BD$ , and  $DT < DQ$  [so  $AD:DT > BD:DQ$  and thus  $> BL:LQ$ ]. Hence,  $AM:MT$  [which =  $AD:DT$ ]  $> BL:LQ$ .

[4.6] Cut AM at point F so that  $FM:MT = BL:LQ$ . Therefore,  $BM:MT < BL:LQ$ . Cut MT at point K so that  $BM:MK = BL:LQ$ . K will necessarily fall between M and Q because  $LQ < MQ$ , and  $BL > BM$ . Accordingly, since  $FM:MT = BL:LQ$ , as well as  $BM:MK$ ,  $FB:KT = BL:LQ$ .<sup>6</sup> But  $BL > LQ$  [because we know by previous conclusions that  $BD:DQ = BL:LQ$ , and  $BD > DQ$ , so  $BL > LQ$ ]. Hence,  $FB > KT$ , so [visible line]  $AB > [its image] QT$  [since  $AB > FB$ , and  $QT < KT$ ], which is what was set out [to be proven].

[CASE 2]

[4.7] But if line AB, when it is extended, does not reach the center [of the circle], then from point A [in figures 6.4.2a and 6.4.2b, p. 98] draw line AG to the center, let G be the center, and from point B draw line BG. Let point D be the image-location for [point] A, let [point] E be the image-location for [point] B, and draw line ED, which is the image of line AB. I say that [object]  $AB > [image] ED$  because ED is either parallel to AB or not.

[4.8] If it is parallel [as in figure 6.4.2a], it is clear that it is smaller [i.e.,  $ED < AB$  because triangles EDG and BAG are similar, so  $BA:ED = BG:EG$ , and  $BG > EG$ ]. If it is not parallel [as in figure 6.4.2b], extend [ED] until it meets AB. Let Z be the [point of] intersection, and from point E draw EH parallel to AB. Angle EDH is acute, right, or greater [than a right angle].

[4.9] If it is right or greater [than a right angle], side  $EH > [side] ED$ . But [by previous conclusions]  $EH < AB$ , and so [we have demonstrated] what was set out [to be proven].<sup>7</sup>

[4.10] If it is acute, it could happen that the form [i.e., ED] is larger than the object [AB] whose form it is, which, although it may be larger, will happen rarely. And when it does happen, the form may be perceived from such a distance that it will appear smaller than it should because the object itself may appear smaller [than it should] at that distance [in direct vision].<sup>8</sup>

[4.11] **[PROPOSITION 3]** It will now be demonstrated that in these [kinds of] mirrors a form may sometimes appear larger than the visible object, i.e., when it [actually] is larger, and that it may be perceived [as larger] from such a distance that its size can be discerned with proper certitude.

[4.12] Let A [in figure 6.4.3, p. 99] be the center of the mirror, and take a plane of reflection that will cut the mirror along a [great] circle. Let that circle be EDB, let ED be the diameter of that circle, and extend diameter ED to Z so that rectangle EZ,ZD is not greater than  $AD^2$ , which is clear[ly possible], since it is possible for a line to be added to diameter ED such that the rectangle formed by the whole and the added part equals  $AD^2$  [by Euclid, III.36].<sup>9</sup> Bisect line ZD at point H. Hence, AH will be half of EZ. Accordingly, [since  $AD < AH$ , which = half EZ, while  $DH = \text{half } DZ$ ] rectangle AD,HD will not be greater than one-fourth  $AD^2$  [because it is no greater than one-fourth rectangle EZ,ZD, which is no greater than  $AD^2$ ], and since  $AH,HD > HD^2$ , let  $AH,HT = HD^2$ .<sup>10</sup>

[4.13] Produce a circle according to length AH [as radius], and from point H draw chord HQ equal to one-half line HD. Draw lines QA and QT, and at point Q form angle HQN equal to angle QAH. Accordingly, since these two angles in these two triangles [HQN and QAH] are equal, and since one [angle], i.e., QHA, is common, the third [angle] = the third [angle], i.e., [angle] AQH = angle HNQ. And [so] the triangles will be similar [by Euclid, VI.4], and [according to proportional sides]  $AH:HQ = HQ:HN$ . Therefore,  $AH,HN = HQ^2$  [by Euclid, VI.17].

[4.14] But  $HQ^2$  is one-fourth  $HD^2$ , since HQ is one-half HD [by construction]. Therefore,  $AH,HN = \text{one-fourth } AH,HT$  [which =  $HD^2$ , by construction], so HN is one-fourth HT. Accordingly, N lies between H and T. It follows that  $HT,HN$  is three-fourths  $HT^2$ .

[4.15] Angle QHD is acute, however, and [it is] equal to angle HQA, since they are subtended by equal sides in the larger triangle [i.e., QA and HA, which are radii of the larger circle]. Therefore, angle QHN [in triangle AQH] = angle HNQ [in triangle HQN, which is similar to triangle AQH, by previous conclusions], and so  $HQ = QN$ .

[4.16] Also, angle HNQ is acute, so [adjacent] angle QNT is obtuse. Hence,  $TQ^2$  exceeds  $QN^2 + TN^2$  by  $TN,HN$  because, as Euclid claims [in

II.12], the square on the opposite side of an obtuse [angle] exceeds the squares on the [other] two sides by twice the rectangle formed by one of the sides and the adjoining segment that extends to where the perpendicular is dropped [to it] from the endpoint of the other side. And if a perpendicular is dropped from point Q to line HT, it will fall at the midpoint of line HN [because triangle QNT is isosceles], and twice the rectangle formed by TN and one-half HN equals TN,HN.

[4.17] Therefore,  $TQ^2$  exceeds  $QN^2 + TN^2$  by  $TN, NH$  [i.e.,  $TQ^2 - QN^2 - TN^2 = NH, NT$ , so  $NH, NT + TN^2 = TQ^2 - QN^2$ ]. But  $HN, NT + NT^2 = HT, TN$  [by Euclid, II.3]. Therefore  $HT, TN = TQ^2 - HQ^2$  [because  $HQ^2 = QN^2$ , since  $HQ = QN$  in isosceles triangle QHN].

[4.18] Now let  $AI:AH = QT:QH$  [by Euclid VI.12]. The square [of AI] to the square [of AH] will be as the square [of QT] to the square [of QH—i.e.,  $AI^2:AH^2 = QT^2:QH^2$ ], and  $(AI^2 - AH^2):AH^2 = HT, TN$  [which =  $QT^2 - QH^2$ ]:  $QH^2$  [by Euclid, V.17]. And since  $4QH^2 = HD^2$  [by previous conclusions], while  $4HT, TN = 3HT^2$  [by previous conclusions],  $HT, TN:QH^2 = 3HT^2$  [which =  $4HT, TN$ ]:  $HD^2$  [which =  $4QH^2$ ].

[4.19] Moreover, let  $HC = 3HT$ . [Therefore,]  $CH, HA = 3HD^2$  [since  $HT, HA = HD^2$ , by construction], but since  $AH:HD = HD:HT$  [because  $AH, HT = HD^2$ , by construction, so HD is the mean proportional between AH and HT],  $HT:HA = HT^2:HD^2$ .<sup>11</sup> But  $CH:HA = CH, HT:HA, HT$ , and so  $CH:HA = 3HT^2:HD^2$  [because  $CH:HA = 3HT:HA$ ]. But this [i.e.,  $3HT^2:HD^2$ ] was as  $(AI^2 - AH^2):AH^2$ .<sup>12</sup> Therefore,  $CH:HA = (AI^2 - AH^2):AH^2$ . Therefore,  $CA$  [which =  $CH + HA$ ]:  $AH = AI^2:HA^2$ , for  $(AI^2 - HA^2) + HA^2 = AI^2$ .

[4.20] Hence, IA will be the mean proportional between CA and HA, whose converse we touched upon a bit earlier.<sup>13</sup> Accordingly,  $CA:IA = IA:HA$ , and the remainder will be in the same proportion to the remainder, i.e.,  $CI:IH$  [=  $CA:IA = IA:HA$ ], and since  $IA > HA$ ,  $CI > IH$ .

[4.21] Furthermore,  $AH, HD < \text{one-fourth } AD^2$  [by previous conclusions]. Therefore, [line]  $HD < \text{one-fourth line } AD$  [because  $AH > AD$ ]. So it is less than one-fifth AH [because  $AH = AD + HD$ ]. Therefore, since  $AH > 5HD$ , and since  $AH, HT = HD^2$  [by construction],  $HT < \text{one-fifth } HD$ , and so  $HT < \text{one twenty-fifth } HA$ . But, as was [just] claimed,  $CI:IH = IA:HA$ . Thus,  $CH$  [which =  $CI + IH$ ]:  $IH = (IA + AH):AH$ . Hence, one-third the first [term is] to the second as one-third the third [term is] to the fourth [i.e. one-third  $CH:IH = \text{one-third } (IA + AH):AH$ ].

[4.22] But [line]  $HT$  is one-third line  $CH$  [by construction]. Therefore,  $TH:IH = \text{one-third } (\text{line } IA + AH):\text{line } AH$ . Accordingly,  $TH:IH = (\text{two-thirds line } AH + \text{one-third line } IH):\text{line } AH$ .<sup>14</sup> However, since  $CI > IH$  [from previous conclusions],  $IH < \text{one-half } CH$ , and one-third  $IH < \text{one-sixth } CH$ , and so one-third  $IH < \text{one-half } TH$  [which = one-third  $CH$ ]. Therefore,

(two-thirds AH + less than one-half HT):AH = TH:IH. So, conversely, IH:HT = AH:(two-thirds AH + less than half HT).

[4.23] But  $HT < \text{one twenty-fifth AH}$  [by previous conclusions], and its half  $< \text{half of one twenty-fifth}$ . But line AH is divided into twenty-five parts, [so] two-thirds [of those 25 parts, i.e.,  $< 17$ ] + half of one twenty-fifth [part] does not add up to 18 parts. Therefore,  $IH:HT > 25:18$ .

[4.24] Furthermore, since  $HT < \text{one twenty-fifth AH}$ ,  $AT > \text{twenty-four twenty-fifths AH}$ . But line  $IH < \text{one-half CH}$ , so  $[IH] < (HT + \text{one-half HT})$ , so  $[IH] < \text{one and one-half of [one of] the twenty-five parts comprising AH}$ , and so  $IA < \text{twenty-six-and-one-half of the given 25 parts into which HA is divided}$ . Therefore,  $IA:AT = (\text{less than twenty-six-and-a-half}): \text{more than 24}$ . Thus,  $IA:AT < \text{twenty-six-and-a-half}:24$ . But  $IH:HT > 25:18$ . Therefore,  $IH:HT > IA:AT$ .

[4.25] [By Euclid VI.12] let  $IM:MT = IA:AT$  [in figure 6.4.3a, p. 100]. M will therefore fall between I and H. Moreover,  $IM:MH > IA:AT$ , and so it is greater than  $IA:AH$ . So let  $IL:LH = IA:AH$  [by Euclid VI.12]. L will of course fall between M and I.

[4.26] Now from points L and M draw tangents LB and MG, and draw lines IB, HB, IG, TG, AB, and AG, and extend the last [two] to the outer circle [to intersect it at points  $Z_2$  and  $Z_1$ , respectively].<sup>15</sup>

[4.27] From the fifth [proposition] of the fifth book you will [then] have that angle  $IBZ_2 = \text{angle HBA}$ , for, since  $IL:HL = IA:AH$  [by construction], H will be the image-location [of object-point I] in the case of reflection from point B [when HB, extended beyond B to  $H'$ , forms the line of reflection].<sup>16</sup> And if the contrary is claimed, so that some other image-location is chosen, you will disprove it by a *reductio ad absurdum*, given that it is impossible for the ratio of IA to the line from point A to the image-location not to be as [the ratio of] IL to the line from point L to the image-location.

[4.28] Therefore, since H is the image-location, and since LB is tangent [to the mirror] on AB, then when it is extended [to  $H'$ ], HB will form an angle of reflection [ $H'BZ_2$ ] equal to its vertical [angle HBA], and because LB is perpendicular to  $ABZ_2$ , it will follow that angle  $IBL = \text{angle LBH}$ . By the same token, angle  $IGZ_1 = \text{angle TGA}$ , and since MG is perpendicular [to AG], angle  $IGM = \text{angle MGT}$ .

[4.29] Now draw line HP from point H to line AB parallel to [line] IB, and from point T [draw] TR parallel to IG. Angle  $IBZ_2 = \text{angle HPB}$ . But, as was claimed [earlier], angle  $IBZ_2 = \text{angle HBA}$ , and so the two angles HBA and HPB are equal, so the two sides HB and HP [of triangle HBP] are equal. Likewise [in triangle TGR, side]  $TR = \text{[side] TG}$ . But angle HPB is acute, since it is equal to the angle of reflection [ $IBZ_2$ , so adjacent] angle HPA will be obtuse, and  $HA > HP$  [by Euclid, I.19], so it will be greater than HB [since  $HB = HP$ ]. So too,  $TA > TG$ .

[4.30] Moreover, since HP is parallel to IB, then  $IA:AH = AB:AP$  [by Euclid, VI.2]; likewise,  $IA:AT = GA:AR$ , and [conversely]  $AH:AI = AP:AB$ . But  $IA:AT = AB:AR$ , since  $AB = AG$ . Therefore, from the first,  $AH:AT = AP:AR$  [by Euclid, V.22].<sup>17</sup>

[4.31] But since angle HPA [in triangle HPA] is obtuse,  $HA^2$  will exceed  $(HP^2 + AP^2)$  by twice the rectangle formed by AP and the line [segment] extended from point P to the perpendicular dropped [to AP] from point H [by Euclid, II.12]. But the perpendicular dropped from point H [to AP] will fall to the midpoint of line PB, since HB and HP are equal [as established earlier], and so  $HA^2$  will exceed  $(HP^2 + AP^2)$  by AP,PB [i.e.,  $HA^2 - HP^2 - AP^2 = AP,PB$ , so  $HA^2 - HP^2 = AP^2 + AP,PB$ ]. Accordingly,  $AH^2$  exceeds  $HP^2$  by AB,AP [i.e.,  $AH^2 - HP^2 = AB,AP$ ] because  $(AP,PB + AP^2) = AB,AP$ . Likewise,  $AT^2$  exceeds  $TR^2$  by AG,AR, or AB,AR, which is identical [since  $AG = AB$ , both being radii of the circle].

[4.32] Accordingly, combine line AB with the two lines AP and AR [to form rectangles AB,AP and AB,AR], and the two remainders will be formed. Hence, remainder [AB,AP] is to remainder [AB,AR] as AP:AR, so  $(AH^2 - HP^2$  [which = AB,AP]): $(AT^2 - TR^2$  [which = AB,AR]) = AH:AT [since AB,AP:AB,AR = AP:AR = AH:AT, by previous conclusions]. And since HP = HB, and TR = TG,  $(AH^2 - HB^2):(AT^2 - TG^2) = AH,AT$ .

[4.33] But [let us cut line AH at point U such that]  $AH,HU = HB^2$ . [However,  $AH^2 = AH,AU + AH,HU$  (by Euclid, II.2), so  $AH^2 - AH,HU$  (which =  $HB^2$ ) =  $AH,AU$ ]. Therefore,  $AH,AU = AH^2 - HB^2$ . So  $AH:AT = AH,AU:(AT^2 - TG^2)$  [since  $AH:AT = (AH^2 - HB^2):(AT^2 - TG^2)$ , by previous conclusions, and  $(AH^2 - HB^2) = AH,AU$ ]. And if the two lines AH and AT are combined with AU [to form rectangles, then]  $AH:AT = AH,AU:AT,AU$ . Hence,  $AT,AU = AT^2 - TG^2$ . So  $AH,HU = HB^2$  [by construction], and  $AT,TU = TG^2$  [since  $AT^2 = AT,AU + AT,TU$ , and, consequently,  $AT,AU = AT^2 - AT,TU$ . But because  $AT,AU = AT^2 - TG^2$ , then  $AT,TU = TG^2$ ].

[4.34] Now bisect arc BG at point O [see inset to figure 6.4.3a, p. 100], drop the three perpendiculars BF, OY, and GK to line HA, draw line GS from point G parallel to HA, and drop perpendicular BX from point B to AG. If BX were extended to the circle [DGB], line AG would bisect it, as well as the arc whose chord it would form [when extended]. Accordingly, it[s other half after extension] would cut off another arc equal to arc BG, since its other arc would subtend angle GBX, and so angle GBX is half the angle [GAB] at the center [of the mirror] subtended by that same arc, according to Euclid [III.20]. Hence, angle GBX is one-half angle BAG, which line OA bisects. Therefore, angle GBX = angle OAG. Moreover, the two angles BSG and BXG are right [by construction].

[4.35] If a circle is imagined on BG [as diameter, and if it] passes through S, it will pass through X [by Euclid, III.31], and arc SX will be formed such

that the two angles XBS and XGS [i.e., AGS, since X lies on AG] will fall upon it. These two angles will therefore be equal [by Euclid, III.27]. But angle GAY = [alternate] angle XGS because of the parallelism of lines [AY and GS], so angle GAY = angle XBS. And, as has [already] been claimed, angle GBX = angle OAG. Angle OAY = angle GBS, and [so] triangle OAY will be similar to triangle GBS.<sup>18</sup> Hence, GB:BS = OA:AY.

[4.36] Now since angle AHB [in triangle AHB] is acute,  $AB^2$  is less than  $AH^2 + HB^2$  by  $2AH, HF$  [i.e.,  $AH^2 + HB^2 - AB^2 = 2AH, HF$ ], according to what Euclid claims [in II.13]. Therefore, [since]  $DA = AB$  [because they are radii of circle DGB],  $AH^2 + HB^2$  is greater than  $DA^2$  by  $2AH, HF$  [i.e.,  $AH^2 + HB^2 - DA^2$  (i.e.,  $AB^2) = 2AH, HF$ ], and thus by  $2AH, HD + 2AH, DF$  [i.e.,  $AH^2 + HB^2 - DA^2 = 2AH, HD + 2AH, DF$ , or  $AH^2 + HB^2 = DA^2 + 2AH, HD + 2AH, DF$ ]. But  $2AH, HD + AD^2 = AH^2 + HD^2$  [by Euclid, II.7]. So, if the common [term] ( $AB^2 + 2AH, HD$ ) is subtracted, it will follow that  $HD^2 + 2AH, FD = HB^2$ .<sup>19</sup>

[4.37] But  $AH, HT = HD^2$  [by construction], and  $AH, HU = HB^2$  [by construction]. Hence,  $AH, HU = AH, HT + 2AH, DF$ . Having subtracted  $AH, HT$ , which we designate as common to both rectangles, it will follow that  $AH, TU = 2AH, DF$ . So  $TU = 2DF$ .

[4.38] Moreover, since angle ATG is acute, then according to previous reasoning [based on Euclid, II.13],  $AT^2 + TG^2 = AD^2$  [which =  $AG^2$ ] +  $2AT, TK$ , and so  $[AT^2 + TG^2 = AD^2] + 2AT, TD + 2AT, DK$ . And it is proven by previous reasoning that  $TG^2 = TD^2 + 2AT, DK$ .<sup>20</sup> But  $AT, TU = TG^2$  [by previous conclusions], and so  $AT, TU = TD^2 + 2AT, DK$ .

[4.39] Let [point E' be chosen on line AT such that]  $AT, TE' = TD^2$ . It follows, then, that  $AT, E'U$  [which =  $AT, TU - AT, TE'$ ] =  $2AT, DK$  [which =  $TD^2 + 2AT, DK - AT, TE'$  (which =  $TD^2$ )], if the common term  $AT, TE'$  is subtracted. Thus,  $E'U = 2DK$ . But it has already been claimed that  $TU = 2DF$ . It follows, then, that  $TE'$  [which =  $TU - E'U$ ] =  $2FK$  [which =  $2DF - 2DK$ ].

[4.40] Furthermore [by Euclid, V, definition 9],  $AH:HT = AH:HD$  is a duplicate ratio [i.e.,  $AH:HD = HD:HT$ ], since HD is the mean proportional between them [i.e., AH and HT] because  $HD^2 = AH, HT$  [by construction]. Likewise,  $AT:TE' = AT:TD$  is a duplicate ratio [i.e.,  $AT:TD = TD:TE'$  because  $AT, TE' = TD^2$  by construction]. But  $AT:TE' > AH:HD$ .<sup>21</sup> Therefore,  $AT:TE' > AH:HT$ , and since  $AH > AT$ ,  $HT > TE'$ . But  $TE' = 2FK$  [by previous conclusions].

[4.41] Moreover, as has been claimed [earlier],  $BG:GS = OA:OY$ . [So]  $BG:OA = GS:OY$ . But  $OA = BA$  [since they are radii of circle DGB], and  $GS = FK$ , according to the parallelism [of lines GS and FK and lines GK and FS]. Hence,  $BG:BA = FK:OY$ .



[4.42] In addition,  $IH < \text{one-half } CH$  [by previous conclusions], and  $CH = 3HT$  [by construction]. [So]  $IH < \text{one-and-one-half } HT$ . But  $HT < \text{one-fifth } HD$  [by previous conclusions]. Accordingly,  $IH$  is smaller yet than  $TD$ , so  $IH$  is even smaller than  $ND$ , and so  $MI < ND$  [since  $MI < IH$ ]. From this it is evident that  $I$  will lie between  $H$  and  $Z$ .

[4.43] Furthermore,  $EZ, ZD$  is not greater than  $AD^2$  [by construction, with  $EH$  as the diameter of circle  $QHZ$ ], so  $EM, MD < AD^2$ . But since  $MG$  is tangent [to circle  $DGB$ ],  $EM, MD = MG^2$ , according to what Euclid claims [in III.36]. Thus,  $MG < AD$ , so  $MG < AG$ .

[4.44] Also, the two triangles  $AGM$  and  $MGK$  have a common angle [i.e.,  $AMG$ ], and both of them have a right angle [i.e.,  $MGA$  and  $MKG$ ]. Hence, they are similar [by Euclid, VI.4], so  $MK:KG = MG:GA$ , and so  $MK < KG$  [since  $MG < GA$ , by previous conclusions]. And since  $OY > GK$ ,  $HD < OY$  [since  $HD < GK < OY$ ].

[4.45] Moreover,  $AH:HD = HD:HT$  [by construction], so  $AH:HD = \text{one-half } HD:\text{one-half } HT$ . Hence,  $AH:HD = QH:\text{one-half } HT$ , since  $QH = \text{one-half } HD$  [by construction], so  $AH:QH = HD:\text{one-half } HT$ , and so  $QH:AH = \text{one-half } HT:HD$ . But  $\text{one-half } HT > FK$  [since  $HT > 2FK$  by previous conclusions], and  $HD < OY$ . Accordingly,  $\text{one-half } HT:HD > FK:OY$ , so  $QH:AH > FK:OY$ .

[4.46] Furthermore, line  $AQ$  cuts circle  $EBD$  [represented in figure 6.4.3, p. 99]. Let  $Q'$  [in figure 6.4.3a, p. 100] be the point of intersection, and draw line  $DQ'$ , which will be parallel to [line]  $QH$ . So  $QH:HA = Q'D:DA$  [in similar triangles  $AQH$  and  $AQ'D$ ], and so  $Q'D:DA > FK:OY$ . But  $FK:OY = GB:BA$  [by previous conclusions]. Therefore,  $Q'D:DA > BG:BA$ , so  $Q'D > BG$  [since  $DA = BA$ ], and arc  $Q'D > \text{arc } GB$ .<sup>22</sup>

[4.47] Extend  $AQ$  to point  $S$  so that  $AS = AI$ , and draw line  $SI$ , which will be parallel to [line]  $QH$ , and [so]  $SI:QH = IA:AH$ . But it was posited earlier that  $IA:AH = TQ:QH$ , so  $SI = TQ$ .

[4.48] Now because of the lack of letters for designating the key points, let us revise the diagram to avoid the excessive tangle of lines. Accordingly, since  $IA =$  the line we have designated as  $AS$ , construct circle [NRZ in figure 6.4.3b, p.101] according to their length [as radius]. Let us replace  $S$  with the letter  $N$ , let  $AG$  and  $AB$  be extended to [points  $R$  and  $C$  on the circumference of] this circle, let [the resulting lines] be  $ABC$  and  $AGR$ , and let us replace the letter  $Q'$  with  $F$ . It has been claimed [earlier] that [arc]  $DF$  [formerly  $DQ'$ ]  $> \text{arc } BG$ . Let arc  $BM = \text{arc } DF$ , and draw line  $AMU$ , as well as lines  $IM$ ,  $NM$ , and [draw] line  $QM$ , and extend it to the outer circle. Let it fall to point  $Z$ , and draw lines  $ZA$  and  $ZG$ .

[4.49] Since arc  $BM = \text{arc } DF$ , then if common arc  $[DM]$  is added [to both], arc  $MF = \text{arc } DB$ . [Accordingly] angle  $NAM = \text{angle } IAB$ , the [corresponding] sides [NA and IA, and MA and BA, of triangles  $NAM$  and  $IAB$ ]

will be equal [and will contain equal angles, so the triangles will be equal, by Euclid, I.4], and [so]  $MN = IB$ . And since  $AQ$  was assumed earlier to be equal to  $AH$  [because they are radii of the same circle passing through  $Q$  and  $H$ , sides]  $AQ$  and  $AM$  [of triangle  $AQM$ ] = [corresponding sides]  $HA$  and  $AB$  [of triangle  $HAB$ ], and angle [QAM contained by sides  $AQ$  and  $AM$  in triangle  $AQM$  is equal] to angle [HAB contained by equal corresponding sides  $HA$  and  $AB$  in triangle  $HAB$ , so the two triangles are equal, by Euclid, I.4]. [Hence]  $QM = HB$ , and angle  $QMN = \text{angle } HBI$ , since both the sides containing them [i.e.,  $QM$  and  $NM$ , and  $HB$  and  $IB$ , respectively] are equal [as concluded earlier]. [Accordingly] base  $IH = \text{base } NQ$ , and angle  $NMU = \text{angle } IBC$ .

[4.50] But angle  $IBC$  [which is  $IBZ_2$  in figure 6.4.3a] = angle  $HBA$  [by previous conclusions], and angle  $HBA = \text{angle } QMA$ , [so] angle  $NMU = \text{angle } QMA$ . And since  $QMZ$  is a straight line, as we stipulated, angle  $QMA = \text{[vertical] angle } UMZ$ , so [angle of incidence  $NMU = \text{angle of reflection } UMZ$ , and so the form of] point  $N$  is reflected to [point]  $Z$  from point  $M$ , and its image-location is [point]  $Q$ . This still falls short of a proof to show that all of [line of reflection]  $MZ$  lies outside the circle, which will be demonstrated as follows.

[4.51] It is clear that the tangent drawn from point  $B$  will fall between  $I$  and  $H$  [since  $HBA$  and  $IBC$  are acute, by previous conclusions], and [it is clear] that point  $B$  lies as far from point  $H$  as point  $M$  lies from point  $Q$ , and  $IH = NQ$  [from previous conclusions]. Therefore, the tangent drawn from point  $M$  will fall between  $N$  and  $Q$ .  $QM$  therefore intersects the circle, so all of  $MZ$  [lies] outside the circle, and so what we set out [to be proven is demonstrated].<sup>23</sup>

[4.52] Furthermore, because angle  $NMU = \text{angle } UMZ$ , arc  $NU = \text{arc } UZ$ . [So] angle  $NAU = \text{angle } UAZ$ . But it has already been shown that angle  $NAU$  [which is the same as angle  $NAM$ ] = angle  $IAC$  [which is the same as angle  $IAB$ ]. [Hence] angle  $IAC = \text{angle } ZAU$ .

[4.53] Angle  $BAG$  will be equal to, less than, or greater than angle  $GAM$ .<sup>24</sup> Let it be equal [as represented in figure 6.4.3c, p. 102]. Accordingly, if angle [C]BAG[R] is subtracted from angle  $IAB[C]$ , and angle [U]MAG[R] from angle  $ZAU$ , angle  $IAG[R]$  will be left equal to angle  $ZAG[R]$ . [Thus],  $IG = ZG$ , triangle [IAG equals] triangle [ZAG], and angle  $IGA = \text{angle } ZGA$ . It will follow that angle  $IGR = \text{angle } ZGR$ . But angle  $IGR = \text{angle } TGA$  [from previous conclusions]. [So] angle  $TGA = \text{angle } ZGR$ . Hence, if  $TG$  is extended, it will reach [point]  $Z$  [on the circle passing through points  $I$  and  $N$  in figure 6.4.3c], so  $TGZ$  is a straight line. [The form of point]  $I$  is therefore reflected to [point]  $Z$  from point  $G$ , and [point]  $T$  is its image-location.

[4.54] So let  $Z$  be the center of sight. [The forms of] the two points  $N$  and  $I$  will be reflected to it from the two points  $M$  and  $G$ , and the [respective] image-locations will be points  $T$  and  $Q$ . Thus,  $TQ$  will be the image of line  $IN$ , and it was proven earlier that  $TQ = IN$  [i.e.,  $IS$  in figure 6.4.3a], and so it can happen in these kinds of mirrors that the image is the same size as the visible object.<sup>25</sup>

[4.55] If, however, angle  $BAG >$  angle  $GAM$  [in figure 6.4.3d, p. 103], then angle  $ZAG >$  angle  $IAG$ . Let angle  $KAG =$  angle  $IAG$ . Since point  $K$  is lower than [i.e., to the left of] point  $Z$ , and point  $M$  is lower than [i.e., to the left of point]  $G$ , line  $KG$  will intersect line  $ZM$ . Let it intersect at point  $L$ . Accordingly, if the center of sight lies at point  $L$ , [the form of point]  $N$  is reflected to it from point  $M$ , and [point]  $Q$  is its image location; [the form of point]  $I$  is reflected to it from point  $G$ , and [point]  $T$  is its image-location, according to the preceding proof. And so  $TQ$  is the image of  $IN$ , which is what was set out [to be proven].<sup>26</sup>

[4.56] On the other hand, if angle  $BAG <$  angle  $GAM$  [as in figure 6.4.3e, p. 104], angle  $ZAG <$  angle  $IAG$ . Let angle  $OAG =$  angle  $IAG$ , and extend line  $OG$ . It is clear that [the form of point]  $I$  is reflected to [point]  $O$  from point  $G$ . Line  $OG$  will either intersect line  $ZMQ$  outside the [great] circle [FDGB] of the mirror, or it will not.<sup>27</sup>

[4.57] If it intersects outside, and if the center of sight lies at the point of intersection, [the forms of] the two points  $I$  and  $N$  are reflected to it, and  $T$  and  $Q$  are the image-locations [for those points], and so what was proposed is arrived at.<sup>28</sup>

[4.58] If line  $OG$  should happen to intersect line  $ZMQ$  inside the circle [as represented in figure 6.4.3e, p. 104, where  $X$  is the intersection-point], the foregoing proof cannot be applied. Instead, I say that a point can be found outside that entire surface to which [the forms of] the two points  $I$  and  $N$  are reflected from two points [on the mirror], and [that]  $TQ$  [forms] the image.

[4.59] For instance, from the foregoing it is evident that angle  $NAZ$  is twice angle  $IAB$  [since angle  $IAB =$  angle  $NAM =$  angle  $MAZ$ , by construction], and angle  $IAO$  is twice angle  $IAG$  [since angle  $IAG =$  angle  $OAG$ , by construction]. Furthermore, angle  $NAZ$  exceeds angle  $IAO$  by an amount no greater than angle  $NAI$ .<sup>29</sup> In addition, the two angles  $OAI$  and  $ZAN$  [together] are greater than the third [angle], which is  $IAN$ , the two [angles]  $OAI$  and  $IAN$  are greater than the third [angle]  $NAZ$ , and the two [angles]  $ZAN$  and  $NAI$  are greater than the third [angle]  $IAO$ . We therefore have three angles [ $IAO$ ,  $IAN$ , and  $NAZ$ ], any two of which [together] are greater than the third.

[4.60] From these [angles], therefore, a solid angle can be formed [by Euclid, XI.23].<sup>30</sup> Form that angle at  $A$  [in figure 6.4.3f, p. 105], let line  $SA$  be

erected at A, let angle IAS = angle IAO, [and let] angle NAS = angle NAZ. Angle NAI will remain where it is, and line AS will be formed equal to lines AN and AI, which are both equal.<sup>31</sup>

[4.61] Then draw lines TS and QS. It is evident that angle TAS = angle TAO [by construction], and the two [corresponding] sides [TA and OA are equal] to the two [corresponding] sides [TA and AS]. [Hence] base TS = base TO, and triangle [TAS] = triangle [TAO], and so angle [O]GTA = angle STA [since G lies on TO]. Likewise, angle QAS = angle QAZ, and the [corresponding] sides [AS and AQ are equal] to the [corresponding] sides [AZ and AQ]. [So] triangle [QAS] = triangle [QAZ], and angle [Z]MQA = angle SQA [since M lies on line QZ].<sup>32</sup>

[4.62] Bisect angle TAS with line AY, and let Y be the point at which that line will intersect line TS. Since angle IAG is one-half angle IAO, it is evident that angle TAG = angle TAY, whereas angle GTA = angle YTA, and one side, i.e., TA, is common [to both triangles TAG and TAY. Accordingly] TG = TY, triangle [TAG] = triangle [TAY], AY = AG, and so Y will lie on the surface of the sphere [from which the mirror is formed]. Thus, angle IAG = angle IAY, and the [corresponding] sides [IA and AG] = the [corresponding] sides [IA and AY. So] triangle [IAG] = triangle [IAY], [angle] AGI = angle AYI [and] line IY in its full extent = [line] IG.<sup>33</sup>

[4.63] Extend AY beyond the sphere to point P [in figures 6.4.3f and 6.4.3h, pp. 105 and 107]. Angle IGR will be left equal to angle IYP. But, since TS = TO, and TY = TG, it follows that GO = YS. Therefore, AY and YS are equal to AG and GO [respectively], and base AS = base AO. [Hence] triangle [AYS] = triangle [AGO], and [so] angle AYS = angle AGO. It follows that angle SYP = angle OGR. Thus, the two angles IGR and OGR are equal to the two angles IYP and SYP [respectively].

[4.64] But line AS intersects the sphere [of the mirror]. Let O' [in figure 6.4.3h] be the point of intersection. Accordingly, the three points O', Y, and D lie on the surface of the sphere, so line O'YD is a segment of a [great] circle of the sphere, and it is the common section of the sphere's surface and plane ITASP, so [the form of] point I is reflected to point S from point Y [within plane of reflection ITASP], and T is the image-location.

[4.65] Likewise, if angle NAS [in figure 6.4.3f. p. 105] is bisected by [line] AZ'Z'', it will be proven in the preceding way that QZ' = QM, AZ' = AM, Z'S = MZ, and the two angles NZ'Z'' and SZ'Z'' are equal to the two angles NMU and ZMU. And so [the form of point] N is reflected to [point] S from point Z', and Q is the image-location, so TQ is the image of IN, which is what was set out [to be proven].

[4.66] Now if a perpendicular is dropped from point I to NA, it should fall between N and Q, not beyond N because angle INA is acute, since it is

equal to angle NIA, and if that perpendicular were to fall beyond N, an acute [angle] would be greater than a right angle.<sup>34</sup> Therefore, that perpendicular will form a right angle on NQ, and that angle will be subtended by line IN, so line IN > that perpendicular, and so that perpendicular < TQ [since TQ is equal to IN by the initial construction].

[4.67] The [form of the] point on line NQ where the perpendicular falls is reflected to point S, and its image will lie on line NA above point Q because the farther away [from the mirror's surface] the points that are reflected lie, the more their image-locations approach the center of the circle, according to the tenth [proposition] of the fifth book.<sup>35</sup>

[4.68] Moreover, any line drawn from point T to any point on NQ above Q will be longer than TQ. Therefore, the image of the perpendicular will be longer than the perpendicular itself [which is shorter than IN]. By the same token, no matter what line is drawn to NQ from point I between this perpendicular and IN, its image will be longer than it.

[4.69] But these claims may be determined more definitively [as follows. The form of] point N [in figure 6.4.3m, p. 108] is reflected to [point] Z from point M, and Q is the image-location. Line QM cuts the circle at point E. Therefore, the tangent drawn from point Z to the circle will fall at some point on arc ME, and that tangent will fall above Q, since the point where it will fall [on NQ] will form the endpoint of tangency [X on cathetus NA] and [thus] the limit of images, and points below that endpoint of tangency cannot be reflected, [whereas points] above it can.<sup>36</sup>

[4.70] Therefore, if the perpendicular dropped from point I falls above the endpoint [X] of tangency, the point where it falls is reflected, and the image of the perpendicular will be longer than the perpendicular [itself]. But if the perpendicular should fall at or below the endpoint of tangency, the point where it falls is not reflected, so there will be no image of the perpendicular. However, since the endpoint of tangency lies below N, there will be an infinitude of points between the endpoint of tangency and N, and any of them will be reflected, and the image of any of them [will lie] on NQ. And the image of any line drawn from point I to any of those points will be longer than the line of which it is the image.

[4.71] In these [sorts of] mirrors, then, the image may sometimes be the same size as the visible object and sometimes larger, which is what was set out to be explained. Moreover, we have not read an explanation of this matter in any text, nor have we heard anyone who has discussed it or thought about it.

[4.72] Moreover, in these [sorts of] mirrors straight lines appear curved, such that, in many cases, the curvature [of their images] does not correspond

to that of the mirror but is opposite. Likewise, curved [things] will appear curved in these [sorts of] mirrors, and if the curvature corresponds to that of the mirror, it will appear in an opposite orientation, but this must be understood not [to hold] in all cases but in several, [but] for the sake of explaining this, certain preliminary points must be set out, one of them being as follows.

[4.73] **[PROPOSITION 4, LEMMA 1]** If two points lie the same distance from the center of the mirror and different distances from the center of sight, the image of the point lying farther from the center of sight will lie farther from the center of the sphere [forming the mirror] than the [image of the point] lying nearer [the center of sight], and the endpoint of tangency for the farther [point will lie] farther from the center [of the circle] than the endpoint of tangency for the nearer [point, and this will be the case] whether those points lie in the same plane as the center of sight or in different planes.

[4.74] The proof [is as follows]. Let T and D [in figure 6.4.4, p. 109] be two points equidistant from G, the center of the mirror, [and let] E be the center of sight. Plane DGT will cut the mirror along [great] circle AB. Let angle EGD = angle TGZ, [let] angle EGT = angle TGH, and find point Q on the circle from which [the form of point] T is reflected to [point] Z [by book 5, proposition 25, in Smith, *Alhacen on the Principles*, 427-432].<sup>37</sup> I say that [the form of point] T is not reflected to [point] H from any point on BQ.

[4.75] It is obvious that [it does] not [do so] from point Q [itself]. Moreover, if some point is taken on BQ, the line [of reflection] drawn to that point from point H will intersect line QZ. [The form of point] T is therefore reflected to that point of intersection from the point selected on BQ, and it is [also] reflected to that same point of intersection from point Q. So [the form of] point T is reflected to the same point from two points on that circle, which is impossible in these [sorts of] mirrors, as was shown in [proposition 16 of] the fifth book [in Smith, *Alhacen on the Principles*, 412-414].

[4.76] It follows that [the form of point] T may be reflected to H from some point on QA. Let that [point] be M [as found by book 5, prop. 25], and from point M draw MN to line GT tangent to that circle. N will be the endpoint of tangency for T with respect to H [as center of sight].<sup>38</sup>

[4.77] Then from point Q draw tangent QO, which will necessarily lie below MN. Extend ZQ until it falls on GT at point C. C will be the image-location [of T] for Z [as center of sight]. Thus,  $GT:TO = GC:CO$  [by book 5, proposition 7, in Smith, *Alhacen on the Principles*, 404]. So  $GT:TN > GT:TO$ . *A fortiori*, then,  $GT:TN > GC:CN$ . Accordingly, let  $GT:TN = GL:LN$ .

$GL > GC$ , and  $L$  will be the image-location [of  $T$ ] for [center of sight]  $H$  [according to book 5, prop. 7].

[4.78] So let lines  $HG$ ,  $EG$ , and  $ZG$  be equal, [let]  $GF = GC$ , [and let]  $GS = GO$ . Therefore, since angle  $EGD = \text{angle } TGZ$  [by construction], and since  $D$  lies as far from point  $E$  as  $Z$  does from point  $T$  [given that  $DG = TG$ , and  $EG = ZG$ , by construction], the image of  $D$  with respect to  $G$  will lie as high on line  $GD$  as the image of  $T$  on line  $GT$  [with respect to  $G$ , by book 5, proposition 17, in Smith, *Alhacen on the Principles*, 414-415]. Thus, the image of [point]  $D$  [with respect to  $G$  lies] at point  $F$  [since  $GF = GC$ , by construction]. Likewise, the endpoint of tangency for  $D$  with respect to  $E$  will lie at the same height as the endpoint of tangency [at point  $O$ ] for  $Z$ , so the endpoint of tangency for  $D$  [lies] at point  $S$  [since  $GS = GO$ , by construction].

[4.79] But since angle  $EGT = \text{angle } TGH$  [by construction], and since  $HG = EG$  [also by construction],  $L$  will be the image of  $T$  with respect to  $E$ , just as it is with respect to  $H$ . And  $N$  is the endpoint of tangency with respect to  $E$ , so the image [ $L$ ] of the point farther from  $E$  [i.e.,  $T$ ] lies farther from the center than the image [ $F$ ] of the nearer [point  $D$ ], and the endpoint of tangency [ $N$ ] for the farther [point  $T$  lies] farther from the center than the endpoint of tangency [ $S$ ] for the nearer [point  $D$ ], which was what was set out [to be proven].

[4.80] **[PROPOSITION 5, LEMMA 2]** Furthermore, given line  $AB$  [in figure 6.4.5, p. 109] divided at points  $G$  and  $D$  such that  $AB:BD = AG:GD$ , I say that, if three lines, i.e.,  $GE$ ,  $DE$ , and  $BE$ , are drawn from the points of division to intersect at one point, and if a line is drawn from point  $A$  to intersect those three lines, that line will be cut according to the aforesaid proportion.

[4.81] The proof [is as follows]. Draw line  $AT$  to cut the three sides  $GE$ ,  $DE$ , and  $BE$  at the three points  $Z$ ,  $H$ , and  $T$ . I say that  $AT:TH = AZ:ZH$ .

[4.82] From point  $H$  draw  $HQ$  parallel to  $AB$ . It is clear that  $AB:BD$  is compounded from  $AB:HQ$  and  $HQ:BD$  [i.e.,  $AB:BD = (AB:HQ)(HQ:BD)$ ]. But since  $QH$  is parallel to  $AB$ , triangle  $TQH$  will be similar to triangle  $BTA$ , and [so]  $AB:QH = AT:TH$ . Likewise, triangle  $QEH$  is similar to triangle  $BED$ . Therefore,  $QH:BD = HE:ED$ . Hence,  $AB:BD$  is compounded of  $AT:TH$  [which =  $AB:QH$ ] and  $HE:ED$  [which =  $QH:BD$ ].

[4.83] Extend  $QH$  until it falls on  $EG$  at point  $M$ .  $AG:GD$  is compounded from  $AG:HM$  and  $HM:GD$ . But since angle  $EMH = \text{[alternate] angle } ZGD$ , then angle  $HMZ$  [adjacent to  $EMH$ ] = angle  $ZGA$  [adjacent to  $ZGD$ ], and [so] triangle  $AZG$  will be similar to triangle  $HZM$ , and  $AZ:ZH = AG:HM$ .

[4.84] But triangle  $HEM$  is similar to triangle  $GED$ . [Hence]  $HM:DG = HE:ED$ . Accordingly,  $AG:GD$  is compounded from  $AZ:ZH$  and  $HE:ED$ , and

$AG:GD = AB:BD$  [by construction].<sup>39</sup> Thus, that same [proportion  $AG:GD$ ] is compounded from  $AT:TH$  and  $HE:ED$ , and it is likewise compounded from  $AZ:ZH$  and  $HE:ED$ . Hence [if we drop the common term  $HE:ED$ ],  $AT:TH = AZ:ZH$ , and so what was set out [has been proven].

[4.85] The same proof will hold no matter what line is drawn from point A to intersect those three intersecting lines. And if three other lines are drawn from the three point G, D, and B to intersect at some point other than E, and if any line is drawn from A to intersect those [three lines], it will be cut according to the aforesaid ratio. And so, however the three lines may intersect, if the [resulting] three lines [represented by] EG, ED, and EB are extended beyond the three points B, D, and G, on the other side [away from the point of intersection], and if lines are drawn from point A to intersect them on that other side, those lines may never be cut according to the aforesaid ratio.<sup>40</sup>

[4.86] **[PROPOSITION 6, LEMMA 3]** Moreover, given line AB [in figure 6.4.6, p. 110] cut in the preceding way, if another line, such as AT, is drawn from point A so as to be cut according to the same ratio, and if lines are drawn from the points of division on AB to the points of division on AT, those lines not being parallel, I say that those three [lines] will intersect at the same point.

[4.87] The proof [is as follows]. Let  $AT:TH = AZ:ZH$ . BT and DH are not parallel, so they will intersect at point E. Line GZ will either intersect [them] at the same point, or it will not. If [it does intersect] at that point, we have what was set out [to be proven]. If not, then draw line EG. It will intersect line AT in some point other than Z. Let that point be L. Thus,  $AT:TH = AL:LH$ , according to the previous proof. But it has been supposed that  $AT:TH = AZ:ZH$ , and so it is impossible [for EG to intersect AT at some point other than Z].

[4.88] Likewise, if it is supposed that line GZ intersects DH at point E, it will be proven in this way that line BT will intersect [it] at the same [point]. So too, if it is supposed that GZ and BT intersect at point E, it will be indisputable that DH will intersect at the same [point].

[4.89] **[PROPOSITION 7, LEMMA 4]** Furthermore, given that AB [in figure 6.4.7, p. 110] is divided according to this ratio [ $AB:BD = AG:GD$ ], if lines GZ, DH, and BT are parallel, and if AT is drawn to cut them, AT will be divided according to this ratio.

[4.90] The proof [is as follows]. Since DH is parallel to GZ,  $AZ:ZH = AG:GD$ , and since BT is parallel to DH,  $AB:BD = AT:TH$ . But  $AB:BD = AG:GD$ , [so]  $AT:TH = AZ:ZH$ , and so [we have demonstrated] what was set out



[to be proven]. With these points established, let us proceed to what was proposed [in paragraph 4.72, p. 175-176 above].

[4.91] **[PROPOSITION 8]** First of all, it must be shown how in these [sorts of] mirrors the image of an arc is curved with a curvature that accords not with the [surface of the] mirror but with its center.

[4.92] For instance, let AB [in figure 6.4.8, p. 110] be an arc facing the mirror [composed from sphere YZ on whose surface Y'Z' is a great circle within the plane of arc AB], let G be the center of that arc as well as of the mirror, [and let] D [be] the center of sight. Draw lines DG, AG, and BG. Take E at random on arc AB, and draw line EG. Let line DG not lie in plane ABG. Line DG will either be perpendicular to plane ABG, or [it will be] inclined [to it].

[4.93] Let it be perpendicular. Angles DGA, DGE, and DGB will be equal, and the [corresponding] sides [of triangles DGA, DGE, and DGB will be equal] to the [corresponding] sides, so the bases [DA, DE, and DB will be] equal. Hence, all the points on arc AB will lie the same distance from the center of sight, so the images of all of them [will lie] the same distance from the center.

[4.94] Let Q, M, and L be the images of A, E, and B. Accordingly, GQ will be equal to GM and GL, so QML will be an arc, and its convex curvature accords with the center [of curvature], not with the [surface of the] mirror, or with the points of reflection, which is what was set out [to be proven].<sup>41</sup>

[4.95] If, however, line DG is not perpendicular to plane AGB [as in figure 6.4.8a, p. 111], and if a perpendicular [DX] is dropped from point D to that plane, then, since that perpendicular is the shortest of all [possible] lines extending from point D to this plane, the angle this perpendicular forms with respect to G will be smaller than any angle imagined at point G formed by any other line drawn from point D to the plane, and the farther the line drawn from point D to the plane will lie from the perpendicular, the longer it will be and the greater the angle it will form. Accordingly, if this perpendicular does not fall on arc AEB but on one side of it, all the lines drawn from point D to this arc will be slanted to one side, and the ones that lie farther away will be longer and will form a larger angle.<sup>42</sup>

[4.96] Let [this] be [the case], then, and take three points, i.e., E, C, and B, on the arc [in figure 6.4.8b, p. 111].<sup>43</sup> Let L be the endpoint of tangency for point B, and let M be the endpoint of tangency for point C, for, since C is nearer than B to D, M will be nearer than L to G, and so  $CM > BL$ .<sup>44</sup>

[4.97] Let Q be C's image, let T be B's image, and draw TQ. Then draw lines CB and ML, which will intersect when extended, for if a line were

drawn from M parallel to CB, it would cut a line from GB equal to CM [and thus be shorter than GL, which means that angle MLG < angle CBG]. Let them intersect at point O.

[4.98] Since  $GC:CM = GQ:QM$  [by book 5, prop. 7], and likewise, since  $BG:BL = GT:TL$  [by the same proposition], line QT will intersect lines CB and ML [all at the same point]. Let the intersection be at point O.<sup>45</sup>

[4.99] Let N [in figure 6.4.8b, p. 111] be the endpoint of tangency for point E. Since point N is lower than point M [by proposition 4, lemma 1],  $EN > CM$ . Hence, if they are extended, lines EC and NM will intersect. Let the intersection be at point P, draw line QP, and extend it until it falls upon EG at point F. Then extend line [O]TQ to EG, and let it fall at point K.

[4.100] It is evident that K will lie above F. However, since  $GC:CM = GQ:QM$ , and since three lines [EP, NP, and FP] are drawn through the points of division to meet [at point P] when extended to the other side, they will cut line EG according to the previous ratio [by proposition 6, lemma 3], so  $GE:EN = GF:FN$ . But N is the endpoint of tangency [for E, by construction], so F is the image-location [for E]. Hence, line FQT will be the image of arc ECB, and it will be a curved line rather than a straight one, for TQK is straight [by construction], and the curvature of the [resulting] line [TQF] is not oriented with [that of] the mirror.

[4.101] Likewise, if the perpendicular dropped from point D falls on the other side of the arc [i.e., to the left of perpendicular D'G], the proof will be identical. But if the perpendicular falls on the midpoint of arc AB, the lines drawn to the arc from point D to opposite sides and equidistant from the perpendicular will be equal and will form equal angles at G. Moreover, their images will be equidistant from G, and so will the endpoint[s] of tangency,<sup>46</sup> and it can be proven in the foregoing way for either side of the arc by itself, according to how it is cut by the perpendicular, that its image is a curved line in the way prescribed, which is what was set out [to be proven].

[4.102] **[PROPOSITION 9]** Now take a circle [containing arc ADB in figure 6.4.9, p. 112] whose center [F] is not the center [G] of the mirror [containing arc HK]; nonetheless, let it lie in the same plane as the mirror's center. I say that, if an arc [ADB] is taken on the [larger] outer circle on the side of the mirror's center, i.e., nearer that center [G and thus directly opposite it], its image will be curved.

[4.103] For, given this arc, draw a line [FG] from the center of the mirror to the center of the outer circle, and extend this line to the given arc [ADB]. The line drawn from the center of the mirror to this arc [i.e., GD], which is a segment of the diameter [FD] of the larger circle, will be shorter than all the [other] lines drawn from the same centerpoint of the mirror to that arc.

Moreover, two equal lines [GA and GB] can be drawn to the given arc from the mirror's centerpoint on opposite sides of this shortest line, and they will of course be longer [than it]. And if a circle is drawn according [to the length of] either of them from the center of the mirror, arc [AEB on it] will pass through the endpoints of these two lines, and it will be longer [and of a sharper curvature] than the given arc [ADB].

[4.104] It is clear that the image of this longer arc will be a curved line, according to previous conclusions [in proposition 8]. [It is] also [clear that] the images of the points [A and B] common to this arc [AEB] and the given arc [ADB will be] the same and [that] the midpoint [E] of the longer arc lies farther from centerpoint [G] than the [mid]point [D] on the given arc that corresponds to it, so its image [will lie] nearer to the centerpoint [G] than the image of point [D] on the given arc that corresponds to it [by book 5, prop. 17, in Smith, *Alhacen on the Principles*, 414-415]. And so, the image of any point on the outer arc [will lie] nearer the centerpoint than the image of the point on the given arc that corresponds to it. Accordingly, the image of the given [less sharply curved] arc [ADB] is more sharply curved than the image of the [more sharply curved] outer arc [AEB], so the image of the given arc is curved, which is what was set out [to be proven].

[4.105] **[PROPOSITION 10]** In addition, it is proven as follows that the image of a straight line is curved in these [sorts of] mirrors.

[4.106] Let A[C]B [in figure 6.4.10, p. 112] be the [straight] line that is seen, [and let] G [be] the center of the mirror. Draw lines AG and BG. They are either equal or not. If [they are] equal, then construct [the] circle [containing arc] AEB on centerpoint G according to their length. Line A[C]B will obviously fall inside [this] circle. From the previous [proposition] it is clear that the image of arc AEB will be curved. Accordingly, let its image be ZTH. Let Z be the image of A, let H be the image of B, and let T be the image of E.

[4.107] Extend line GE to cut AB at point C. It is clear that E lies on the same line with C [and] farther from the centerpoint [G] than C. Its image will [therefore] lie nearer to centerpoint [G] than the image of C [by book 5, prop. 17]. So let it be M. It is clear that line ZMH is the image of line AB, and it is a curved line, which is what was set out [to be proven].

[4.108] **[PROPOSITION 11]** On the other hand, if lines AG and BG are not equal, then, when it is extended, line AB will either intersect the mirror or not. Let it not intersect [as in figure 6.4.11, p. 113], let  $AG > BG$ , construct circle AEQ at [centerpoint] G according to the length of AG [as radius], and extend AB until it touches the circle on the side of B. Let it fall at point Q.

[4.109] It is clear from the foregoing [analyses in propositions 8 and 9] that the image of arc AE is curved. Let Z be the image-point for A, and let M be the image-point for E. ZM will [therefore] be the image of arc AE, and since the image of point B lies farther from centerpoint [G] than the image of point E [by book 5, prop. 17], the image [TNZ] of line AB will be curved, [and] this can be demonstrated according to the midpoints of arc AE and line AB, which is what was set out [to be proven].

[4.110] Note that in the preceding figure, if a segment is cut from line AB on the side of A, and a segment is cut on the side of B equal to it, the remaining portion of the line will have a curved image, and the proof [of this] will be the same as it is for [the whole of] line AB. Also, if in this figure another segment of line AB is cut on the side of B, the same proof will hold for the remainder [of the line] as holds for [the whole of] line AB.

[4.111] **[PROPOSITION 12]** But if line AB touches the mirror, it will either intersect it or be tangent to it. Let it be tangent [as in figure 6.4.12, p. 114]. Let G be the center of the mirror [containing arc PE in gray], and draw lines AG and BG. Plane ABG cuts the mirror along the circle SEZ [that forms their] common [section]. It is clear that line AB will be tangent to the mirror on this circle. Let it be tangent at point E. Accordingly, extend AB to E. Let D be the center of sight. The plane containing lines DG and AG cuts the mirror along a [great] circle [that forms the] common [section] of the plane and the mirror. Let ZP be an arc on that circle. Likewise, let HP be an arc on the [great] circle [that forms] a common section of the plane containing DG and BG [and the mirror].<sup>47</sup>

[4.112] It is clear [from proposition 4, lemma 1, paragraphs 4.74-76] that [the form of point] B is reflected to [point] D from some point [F'] on arc HP. If a tangent is drawn from that point, it will intersect line BG, and the point of intersection will be the endpoint of tangency [for point B on cathetus BG]. Let M be that point [on the resulting tangent F'M].

[4.113] It is also clear that, if a tangent is drawn from point M to circle SEH, that tangent will fall in front of E because AB is tangent at point E, and point B lies above point M. It will therefore fall at point F, and, when it is extended, the tangent [MF] will intersect line AE. Let it intersect at point T. It will intersect line AG on the other side. Let it intersect at point C.

[4.114] Form angle BGS = angle BGD, and extend GS to point L so that it is equal to line DG. Accordingly, arc HS = arc HP, and just as [the form of point] B is reflected to [point] D from a point on arc HP, it[s form] is reflected to L from some point on arc HS. Moreover, the reflection will occur from point F just as the reflection on arc HP occurs from the point [F'] from which the tangent [F'M'] is drawn to point M, and those two points

lie the same distance from point M [which means that the reflections from B to D and from B to L are perfectly equivalent]. So draw lines BF and LF.

[4.115] [The form of point] A is reflected to D from some point [R] on arc ZP. However, in triangle HZP the two arcs HZ and HP are longer than the third, i.e., ZP.<sup>48</sup> But HP = HS. Therefore, ZP < ZS. Cut an equal segment from ZS at point Y [so that ZY = ZP], and draw line GY, which, when it is extended to the same length as GD, will necessarily intersect line FL. Let it intersect at point X, and let GXK = GD.

[4.116] It is clear that, just as [the form of point] A is reflected to D from some point [R] on arc ZP, it is likewise reflected to K from some point [R'] on arc ZY.<sup>49</sup> I say that it is reflected to it [i.e., K] only from a point that is below F on the side of Z.

[4.117] For if it is claimed that it can [be reflected] from point F or from some point on arc FY, the line drawn from point A to the point of reflection will intersect line BF. [The form of] point K is reflected to that point of intersection, and [the form of] point L is reflected to the same point, and so two points are reflected in these [sorts of] mirrors to the same point on the same side, which is impossible [by book 5, prop. 16]. It follows that [the form of] point A is reflected to [point] K from some point [R'] on arc ZF.

[4.118] If a tangent is drawn from that point, it will intersect line AZ, and it will fall between C and Z because point F is lower than any [other] point on arc ZF, so the tangent from point F is higher than the rest that are drawn from points on arc ZF. So let that tangent [R'N] fall at point N, and draw line NM, and since it passes through the vertex of triangle BMT and cuts the angle when extended, that line will necessarily intersect BT. Let it intersect at point Q, and draw line GQ.

[4.119] Now let I be the image of point A; let O be the image of point B; and let U be the image of point Q. Since B lies nearer than A to point G, O will lie farther than I from point G [by book 5, prop. 17]. So draw line IO. It is also clear [from book 5, prop. 7] that AG:AN = GI:IN, while BG:BM = GO:OM. Thus, since lines AG and BG are each cut in three points according to this ratio, and since two of the lines, i.e., AB and MN, extended from the points of division [A and N on base AG] intersect at the same point, i.e., at the same point Q, the third [line extending from point I on base AG] will necessarily intersect [these two] at that same point [by proposition 6, lemma 3].

[4.120] Therefore, when it is extended, IO will fall upon Q, so IOQ [forms] a straight line. Thus, IOU will not be a straight [line]. But IOU is the image of line AQ, so the image of line AQ will be curved. Furthermore, if point B replaces point Q, and if some point on line AB replaces point B, it will be demonstrable in exactly the same way that the image of line AB is curved, and this is what was set out [to be proven].<sup>50</sup>

[4.121] **[PROPOSITION 13]** If, however, AB intersects the circle [in figure 6.4.13, p. 116], let it intersect at point E, [and let] M [be] the endpoint of tangency on line BG. [The form of point] B is reflected to [point] D from some point [F'] on arc HP. The arc [extending] from that point of reflection to H [i.e., HF'] is either equal to, longer than, or shorter than arc HE.

[4.122] If it is equal (but it is evident that that arc is equal to arc HQ), let Q [in figure 6.4.13] be the point on the circle where the tangent drawn from point M falls on the side of E. Thus, AE passes through point Q, so MQ intersects AE through point E.<sup>51</sup>

[4.123] But if that arc [HF'] < arc HE [as in figure 6.4.13b, p. 118], MQ will intersect line AE beyond point Q [at point T] so as to form triangle EQT.<sup>52</sup>

[4.124] On the other hand, if that arc [HF'] > arc HE, line MQ will intersect line AE below point Q.<sup>53</sup>

[4.125] Whether the latter or the former is the case, repeat the earlier proof, and it should be demonstrated in precisely the same way that the image of line AB is curved, which is what was set out [to be proven].

[4.126] **[PROPOSITION 14]** Furthermore, if the center of sight lies in the plane containing the visible line and the center of the sphere—in the previous cases it was stipulated that the center of sight does not lie in that plane<sup>54</sup>—then the straight visible line will either intersect the [great] circle [forming] the common section of that plane and the mirror, or it will not intersect [it].

[4.127] If it will intersect, it will be either perpendicular to the mirror[s surface] or inclined to it. If [it is] perpendicular, the angle [formed by] those lines will fall on the center of the mirror, and [the image of] that line will appear straight, for the image of any point on that line will appear on that line, and so the image of that line [will be] straight.

[4.128] But if the given line [AB] is slanted, its slant will either be toward the center of sight or away from it. If it slants away from it [as in figure 6.4.14, p. 120],<sup>55</sup> find the point [R] on the circle from which [the form of] some [point on it, such as B'] is reflected to the center of sight [D], and find the line of reflection [RD]. Any of the slanted lines may fall on this line of reflection, and if it does, then [an image of] this slanted line will not be seen.

[4.129] Having extended a line [DG] from the center of sight to the center of the mirror, take a point [R'] on the arc of the circle in front of this line, such that [the form of] some point [B'] on the slanted line is reflected from it to the center of sight. But [the form of] that point is reflected from the previously designated point [R], which is the endpoint of the line of reflection, since the slanted line lies upon the line of reflection, and so [the

form of] that point on the slanted line is reflected to the center of sight from two points on the arc, which is impossible [by book 5, prop. 16].

[4.130] Moreover, even though [the form of] that point may be reflected from the point that is initially selected, it[s image] is still not seen, since it lies on the line of reflection, so it[s image] is occluded by points in front of it [on the object-line], and so [the image of] a line lying upon the line of reflection is not seen.<sup>56</sup>

[4.131] But if a slanted line [AB in figure 6.4.14a, p. 120] is taken with its slant not toward the center of sight, and if it lies below the line of reflection [AB] and cuts it at a point [B] on the circle, I say that no [image of any] point on that line will be seen.

[4.132] For, given [such a] point [e.g., A], if it is claimed that [the form of] that point can be reflected from some point [R'] on the arc lying between the line of reflection [DB] and line [DG] extended from the center of sight to the center of the mirror, and if a line [of incidence AR'] is extended from that point to the point chosen on the arc, this line will intersect the line of reflection [BD], and the point of intersection [X] is reflected to the center of sight from two points on the arc, which is impossible.<sup>57</sup>

[4.133] On the other hand, if it is claimed that the [form of the] point [A] taken on the [slanted] line is reflected from a point on the arc of the circle below that line [i.e., to the right of B], it will be impossible [for it to be seen], since that whole arc is occluded by the line.

[4.134] If, however, the chosen line does not reach the circle, it can indeed be seen, but it is quite small. But if a line with the previous slant [i.e., away from the eye] is selected between the line of reflection and the line initially assumed to pass through the point of reflection to the center [of the circle], this line can in fact be seen, and the curvature of the image of this line will decrease as it approaches the line passing through the point of reflection to the center [of the circle].<sup>58</sup>

[4.135] But if lines are chosen between the line passing through the point of reflection to the center [of the circle and the mirror], they will appear, whether their slant lies toward the center of sight or not. And the way they [i.e., lines slanting toward the eye] are seen is like the way lines [slanting away from the eye] between the line of reflection and the line passing to the center are seen. But these things must be understood for lines that meet the arc of the visible part of the circle, i.e., on the arc lying between the two [lines] drawn tangent to the circle from the center of sight.

[4.136] On the other hand, among lines that meet the circle on the side of the circle that is invisible, one of them will be parallel to the line of reflection. That one will not be seen. Likewise, any one that borders on the parallel and lies below it will be invisible, whereas one that borders on the parallel [and lies] above it can be seen.<sup>59</sup>

[4.137] If, however, a line is selected between the parallels but not bordering on any of them, and if it is slanted toward the center of sight, it will be seen. If it slants in the other direction, it will sometimes be seen, and sometimes not because, if a parallel to the line of reflection is extended from its endpoint, and if that line lies below the parallel, then it will not be seen, whereas [if it lies] above it can be seen.<sup>60</sup>

[4.138] But if the lines do not meet the circle, they will either intersect the line drawn from the center of sight to the center of the mirror, or they will be parallel to it. If any of them intersects it, that line will either intersect it on the side of the center of sight, i.e., between the center of sight and the mirror, or [it will intersect it] beyond the mirror [and the center of sight]. If [it intersects] beyond [i.e., above the head], that line will not be visible, but its ends may appear. If it cuts the visual axis on the side of the center of sight, it will in fact appear the same [i.e., not visible in the mirror]. If it is parallel to the visual axis, it can be seen.<sup>61</sup> Moreover, the images of all these lines are curved.

[4.139] And if the center of sight lies in the same plane as the center of the mirror and the visible lines, they appear diminished, and the one that appears most clear in this case is the one that is most slanted and that corresponds to the center of sight. By the same token, the images of arcs that appear in these [sorts of] mirrors and that lie in the same plane as the center of the mirror and the center of sight appear curved according to the curvature of the mirror.<sup>62</sup>

[4.140] And these things must be understood [to apply] when both eyes lie in the same plane as the center of the mirror and the object that is seen. For if either eye lies slightly outside [that plane], the object will be perceived in another way. And if the eye lies outside the plane containing the visible object and the center of the mirror, it will be perceived more clearly than if the eye lies in that plane.<sup>63</sup>

[4.141] **[PROPOSITION 15]** That the image of a visible object is curved when the center of sight lies in the plane containing the mirror's center and the visible object will be proven [as follows].

[4.142] Let D be the center of sight and G the center of the mirror. Let HE be the visible line. Let HE not intersect the circle but be parallel to line DG [as in figure 6.4.15, p. 122], or let it intersect it on the side of D [as in figure 6.4.15a, p. 122]. Take the plane containing line DG and line HE, and let circle AB be the common section of this plane and the mirror.

[4.143] Draw line HG. Let Z be the image of H, let B be the point on the circle from which [the form of point] H is reflected to [point] D, let the tangent be drawn from point B, and let it intersect line HG at point T. T will be the endpoint of tangency [on cathetus HG].



[4.144] Draw line GB, which will necessarily intersect HE when it is extended, for, if HE is parallel to DG, it will necessarily intersect. If, however, DG intersects HE, then *a fortiori* GB will intersect it. That intersection will lie either on line HE, or beyond that line.

[4.145] Let it lie beyond. Let it intersect at point M, let Q be the image of point M, and let S be the endpoint of tangency [on cathetus MG]. Draw line ZQ, as well as line TS, and draw tangent AU from point A. It is clear that [arc] AB is less than one-fourth [the circumference of the circle, since GD lies on a diameter of the circle and DB intersects the circle], so [the eye at point] D should see less than half the circle [when the corresponding arc below A is included], [and] so angle AGB is acute, while angle UAG is right. Hence, AU will intersect GB. Let it intersect at point U. I say that point U should fall above point S.

[4.146] For, since [the form of] point M is reflected from some point [X] on arc AB, and since A lies below that point, the endpoint of tangency for A [as a point of reflection for the form of any point on cathetus GM] will lie higher than the endpoint of tangency for that point [X as a point of reflection for any point on cathetus GM]. And so S [lies] below point U. Accordingly, extend TS until it intersects line AU, and let the intersection be at point K.

[4.147] Draw line GK, and let it intersect HM at point C when it is extended. [The form of] point C is reflected to [point] D from some point on arc AB. Let F be that point, and from it draw a tangent to GC, that tangent being lower than line AK, and [any] point [on it, such as] O will be lower than point K.

[4.148] Let O be the endpoint of tangency. Extend line DF until it falls on GC. Let it fall at point R. Extend ZQ to line GC, and let it fall at point L. I say that L lies above R.

[4.149] For either lines HC, TK, and ZL are parallel, or they will intersect. Let them be parallel [as in figure 6.4.15a]. Accordingly, since they are parallel, let them intersect line CG at the three points C, K, and L, and let them intersect both lines MG and HG.  $HG:HT = GZ:ZT$  [by book 5, prop. 7], and likewise  $MG:MS = GQ:QS$  [because HG and GM are cut equiproportionally by parallels HMC, TSK, and ZQL, and for that same reason]  $GC:CK = LG:LK$  [all according to proposition 7, lemma 4].

[4.150] But it is clear that R is the image of C because line of reflection DF intersects CG at point R, and O is the endpoint of tangency, so  $GC:CO = GR:RO$  [by book 5, prop. 7]. However,  $GC:CK$  [which =  $GL:LK$ ]  $> GC:CO$  [which =  $GR:RO$ ], and so  $GL:LK > GR:RO$ . Accordingly,  $OR:RG > KL:LG$ , and so  $OG:RG > KG:LG$  [by Euclid, V.18]. But  $KG > OG$ , so  $LG > RG$ . Hence, R lies lower than point L. But ZQL is a straight line. Therefore, ZQR is a curved line, and so the image of line HC is curved. So if some

point on line HC replaces point M, and if point E replaces point C, it will be demonstrable that the image of HE is curved.

[4.151] But if lines HC, TS, and ZQ intersect, the intersection will either be on the side of D, or [it will be] on the side of HG. Let it be on the side of D [as represented in figure 6.4.15b, p. 123], and let the intersection be at point C. ZQC will be a straight line, so ZQR will be curved, and so the image of line HE [will be] curved, which is what was set out [to be proven].<sup>64</sup>

[4.152] If an arc is posed outside the mirror, however, it will be possible from this to prove that its image is curved just as it was proven [in proposition 11] when the center of sight did not lie in the same plane as the arc and the center of the mirror, and this is what was set out [to be proven].

[4.153] Therefore in these [sorts of] mirrors straight lines appear curved, and likewise curved lines appear curved. Moreover, if a curved object is placed before the eye in these mirrors, and if it is long and has some slight breadth, the curvature of that object will appear clearly, since it can be detected by those features lying on or within the body. In fact, unless it is considerable, the curvature is not clearly detected when the boundaries of the length or breadth are hidden [so that the image extends beyond the visible face of the mirror], so when an object of slight curvature and considerable size is placed before the eye, its curvature is not clearly detected, even though its image is curved, since the boundaries along the length and breadth of the object do not appear [in the mirror].

[4.154] Moreover, all of the errors that occur in plane mirrors occur in these mirrors as well,<sup>65</sup> and besides those [errors] it happens that the images of straight lines are curved, which is far from the case in plane mirrors.

## [CHAPTER 5

### On Convex Cylindrical Mirrors]

[5.1] Now the same errors occur in convex cylindrical mirrors as occur in convex spherical mirrors, for [in the former] as in the latter, straight lines appear curved and the size of the visible object appears diminished, but far more pronouncedly because in [convex] spherical mirrors a large object will appear smaller, to be sure, but not very small, whereas in convex cylindrical ones even a very large object will appear greatly diminished [in size]. Likewise, a straight line will appear curved in [convex] spherical mirrors, but if it is [even] slightly curved [it will appear] extremely so in [convex] cylindrical [mirrors], so the errors [that occur] in a [convex] spherical mirror are compounded in a [convex] cylindrical mirror.

[5.2] However, in [convex] cylindrical [mirrors] reflection sometimes occurs from a straight line, i.e., [when it occurs] from [a line of] longitude on the mirror, sometimes from a circle [on the mirror's surface], and sometimes from a [cylindric] section [i.e., an ellipse, on that surface]. When the visible line is parallel to a [line of] longitude on the mirror, the reflection will occur from [that] line of longitude, and a straight visible line will appear [only] slightly curved. These things, moreover, will be demonstrated, but for that demonstration a preliminary point must be made, as follows.

[5.3] **[PROPOSITION 16, LEMMA 5]** If a cylindric section [e.g., elliptical section APEBR in figure 6.5.16, p. 124] is assumed and some point [E] is taken on it that is not a point of reflection, then, when a line [ED] is extended from that point to the normal [BD dropped] from the point of reflection [B] to the axis [of the cylinder on which the ellipse is chosen]—and that line should form an acute angle [EDB] with the normal—if a line [EU] is drawn perpendicular to the tangent [QEL] at that point [E], this line will intersect the normal [BD] outside the axis and outside the intersection of the previous line [ED] with the normal [BD].<sup>66</sup>

[5.4] For example, let AEB be the [assumed cylindric] section, E the given point [that is not the point of reflection], N the visible [object-]point, B the point of reflection, BD the [given] normal [dropped from the point of reflection to the axis], EDB an acute angle, and QEL the tangent [to the cylinder as well as to the elliptical section at the chosen point E].

[5.5] At point B form a circle, i.e., BTO, parallel to the cylinder's base, and draw a line of longitude through point E on the cylinder, i.e., ET. Draw axis DH [of the cylinder], and draw line DC perpendicular to BD.

[5.6] It is obvious that plane HDC is orthogonal to the plane of the circle [BTO]. But the plane tangent to the cylinder at point B will be parallel to this plane [HDC] because the line of longitude extended from point B will be parallel to the axis, and the tangent at [point] B [along the line of longitude dropped through it] will be parallel to CD. Therefore, the plane containing lines LE and ET is not parallel to plane HDC. It will therefore intersect that [plane HDC]. Let it intersect along line LC, and draw line TC, which will of course be tangent [to the cylinder], since plane LET is tangent [to it, by construction]. Moreover, when line TD is drawn, angle CTD will be right because TD is a [a radial segment of the] diameter [of circle BTO, and CT is tangent to the circle at its endpoint].

[5.7] Now at point E form a circle, i.e., ESP, on the cylinder parallel to the base. Let K be the point on the [cylinder's] axis [where it intersects] this circle, and draw line KE. Draw line DL, as well, and it will certainly

intersect the plane of circle ESP. Let it intersect at point F, wherever that point may lie either outside or inside the circle, and draw lines KF and EF.<sup>67</sup> Then from point F draw FM perpendicular to the plane of circle BTO, and draw line TM.

[5.8] It is evident that KD is parallel and equal to FM [since they are perpendicular to parallel planes], and so KF is parallel and equal to DM. Likewise, KD is parallel and equal to ET, and KE is parallel and equal to DT. Hence, TE will be parallel and equal to FM, and so EF [will be] parallel and equal to TM.

[5.9] But plane KDL is perpendicular to plane BEO of the [cylindric] section, and it is perpendicular to the plane of circle ESP. Therefore, it is perpendicular to common section EF of the [cylindric] section and the circle. So angle EFK is right. Likewise, angle TMD is right [since DM and KF are parallel, as are TM and EF].

[5.10] Therefore, since angle DTC is right [by construction], rectangle DM,MC = rectangle TM,FE,<sup>68</sup> but since FM is parallel to CL [because CL is necessarily parallel to TE, given that it is the common section of planes TCLE and HDT, which are both perpendicular to the plane of circle ESP], then [triangles DFM and DLC will be similar and will have corresponding sides proportional (by Euclid, VI.4), from which it follows that] DF:FL = DM:MC. But DF > DM, so FL > MC. Consequently, rectangle DF,FL > rectangle DM,MC, so, since TM = EF, rectangle DF,FL > rectangle EF,FE [which = rectangle TM,FE, which = rectangle DM,MC], so angle LED > a right angle, for if it were a right angle, then because line EF is perpendicular to LD, rectangle DF,FL would be equal to EF<sup>2</sup>.<sup>69</sup> It therefore follows that angle DEQ [adjacent to angle LED] is acute. Hence, the perpendicular [EU] dropped from point E, that perpendicular being perpendicular to tangent QL, will fall outside line ED and will intersect normal BD outside point D, which is what was set out [to be proven].<sup>70</sup>

[5.11] Now that these things have been set out, it is time to get to the proposition.

[5.12] **[PROPOSITION 17]** Assume a cylinder [in figure 6.5.17, p. 126], and let TH be a [visible] line parallel to the [cylinder's] axis [ZK]. TH will of course be parallel to the line of longitude [AG in the same plane with TH and the axis] of the cylinder.

[CASE 1]

[5.13] Therefore, if the center of sight [E] lies in the same plane as the axis and line TH, the [form of the] line can be reflected, and the reflection will occur from the line of longitude on the cylinder, which is the common section of the plane containing the center of sight and the axis and the

surface of the cylinder, as was shown in [proposition 28 of] book 5. Line TH will thus appear as a straight line [T'H'] because any normal dropped from a point on line TH [such as TT' or HH'] will lie in the same plane as the center of sight and the axis, and it will be proven that the image of line TH is straight, just as it is proven for [straight] lines seen in plane mirrors.

## [CASE 2]

[5.14] Let the center of sight [E in figure 6.5.17a, p, 126] lie outside the plane containing line TH and the axis, and [let] TH be parallel to the axis, which is ZK. Project a plane that passes through the center of sight and cuts the cylinder's surface parallel to the base. It will of course cut a circle [on that surface]. Let that circle be BF. [The form of] some point on line HT is reflected to the center of sight from some point on this circle. Let it be [reflected] from point B, and let E be the center of sight.

[5.15] Let Q be the point on line TH [whose form is reflected to E from B], draw lines EB and QB, draw line of longitude ABG from point B, and draw the normal ML through point B that intersects the axis at point L. Then from point E extend line EO parallel to ML, and extend QB until it intersects [EO]. Let the intersection be at point O.

[5.16] It is obvious that angle QBM = angle EBM [by construction], but angle QBM = [alternate] angle BOE because LM is parallel to OE [by construction]. Likewise, angle MBE = angle BEO, since [it is] alternate [given the parallelism of ML and EO]. Therefore, angle BOE = angle BEO, so BO and BE are equal [in isosceles triangle BEO].

[5.17] Now choose another point on line TH, let it be point T, and draw line TO. It is clear that line TH is parallel to line of longitude AG [by construction]. Therefore, they lie in the same plane, and line QBO lies in that plane, so line TO will lie in [that] same [plane]. Hence it will intersect line AG. Let it intersect at point G, and draw line EG.

[5.18] It is also clear that line AG is perpendicular to the plane of circle BF, as is the axis [ZK] to which it is parallel, and its plane [is] EOBF [which] cuts the cylinder parallel to its base. Thus, angle GBO [is] right, and [so] angle GBE is right. Consequently  $GO^2 = GB^2 + BO^2$  [by Euclid, I.47]. Likewise,  $GE^2 = GB^2 + BE^2$ , and since BE and BO are equal [by previous conclusions], while GB is common,  $GO = GE$ . Hence, angle GOE = angle GEO [in isosceles triangle GEO].

[5.19] Moreover, if normal ZGN is drawn, it will be parallel to EO, since it is parallel to MBL [to which EO was made parallel by construction]. Therefore, angle TGN = [alternate] angle GOE, and angle NGE = [alternate] angle GEO, so angle TGN = angle NGE. Furthermore, since E, O, N, G, and Z lie in the same plane, and since G lies in that plane, E, G, and T will lie in the same plane, and so lines EG, NG, and TG lie in the same plane [which

is therefore the plane of reflection]. Thus, [the form of] T is reflected to E from point G.

[5.20] Furthermore, if point H is taken on line TH at the same distance from point Q as point T, and if line HO is drawn, it will pass through [some] point on line AG. Let it pass through point A. When normal DA[Z'] and lines EA and HAO are drawn, it will be a matter of proving as before that the two angles ABO and ABE are right, that the two sides AO and AE are equal, and that the two angles HAZ' and EAZ' are equal. And so [the form of point] H is reflected to [point] E from point A. Likewise, if any [other] point on line TH is chosen, it will be a matter of proving that [its form] is reflected to E from another point on line AG, so [the whole form of] line TH is reflected from line of longitude AG.

[5.21] **[PROPOSITION 18]** It remains to demonstrate that the image of line TH is curved. It is clear from the preceding [theorem] that [the form of] Q [in figure 6.5.18, p. 127] is reflected to E from point B, which is a point on circle [FB]. But since it is reflected in this way from the circle, if a line is drawn from point Q to the center of that circle, it will meet the normal [MBL] dropped from point B, and the intersection [of these two lines] will lie at a point on the axis. So draw QL intersecting ML at point L on the axis, and [this] is the center of circle FB. Then extend EB until it meets QL. Let the intersection be at point C. C will be the image of Q, and C lies in the same plane with lines QH and the axis [ZK], and [with] line of longitude AG.<sup>71</sup>

[5.22] It is also evident that [the form of] T is reflected to E from a point on a [cylindric] section of the cylinder, namely, point G. Moreover, [as established in proposition 16, lemma 5] a line can be drawn from point T perpendicular to a line tangent to another point on the [cylindric] section, and it will intersect normal NGZ dropped from point G outside the axis, that is, outside point Z, which is the intersection of normal NZ and the axis, for if line TZ is drawn, angle TZN will be acute [as stipulated in proposition 16]. Accordingly, draw TX [normal to the cylindric section, as prescribed, and] intersecting NZ at point X, and extend EG until it intersects TX at point I. I will be the image of point T.

[5.23] Likewise, when the line [HP] orthogonal at a point on the [cylindric] section from which reflection [of the form of point H] occurs is drawn from H, it will intersect normal DAZ' outside of point D, which is a point on the axis. Let it intersect at point P, and extend EA until it intersects HP at point S. Point S will be the image of point H. Now draw line SI.

[5.24] It is clear that, since line TI intersects normal NZ, which is parallel to line EO, it will intersect line EO. The same holds for line HS; because it intersects normal DAZ, which is parallel to EO, it will intersect EO. But

since T's location with respect to point E is equivalent to and the same distance [from E] as H's location [by construction], the location of point T and of point H [will] likewise [be] equivalent with respect to point O, and [that of] points I and S is also equivalent with respect to O. The location of lines TI and HS will also be equivalent with respect to line EO.<sup>72</sup>

[5.25] Lines TI and HS will therefore intersect at the same point on line EO [since each lies in a plane with it, and both are inclined toward one another]. Let them intersect at point U. TUH will [therefore] be a triangle, and [straight] line IS will lie in the plane of this triangle. The axis, however, does not lie in this plane [since normals TIU and HSU bypass it].

[5.26] But TH does lie in the same plane as the axis so that plane [TZKH] intersects the plane of the triangle [TUH] along common section TH, not along some other [line of section]. Therefore, since point C lies in the plane of line TH and the axis, but not on line TH [itself], it does not lie in the plane of triangle TUH, whereas the two points I and S do lie in the plane of that triangle, so line ICS is curved, and the image of line TH will [therefore] be curved, which is what was set out [to be proven].

[5.27] But its curvature is slight because the perpendicular dropped from point C to the plane of the circle is extremely small,<sup>73</sup> and the closer the visible line is to being parallel to the line of longitude on the mirror, the less sharply curved it[s image] is, [whereas] the farther [it is from such parallelism] the more [sharply curved its image is].<sup>74</sup>

[5.28] **[PROPOSITION 19]** Furthermore, if line TH intersects the plane containing the center of sight and the axis, and if it is orthogonal to it, the center of sight will either lie in the plane of line TH intersecting the plane of the axis and the center of sight orthogonally, or [it will lie] outside [that plane].

[CASE 1]

[5.29] If [the center of sight] lies in that plane, it will lie beyond or in front of line TH. If [it lies] beyond, then, since that line has bodily dimensions, it will block the mirror from the center of sight, and so it[s form] will not be reflected [to the eye], although perhaps its terminal segments will appear and be reflected from the circle on the cylinder that forms the common section of the plane of line TH that cuts the cylinder and the cylinder [itself]. And the image of these terminal segments will [appear] just as [they do] in convex spherical [mirrors, as described in proposition 14, paragraph 4.138].<sup>75</sup>

[5.30] Likewise, if the center of sight lies in front of TH, part of that line will be hidden by the head containing the center of sight. Nonetheless, the visible part of the line is reflected [to the center of sight] from the circle

[formed by the plane of reflection] in exactly the same way as in convex spherical [mirrors, according to proposition 14, paragraph 4.138].

[CASE 2]

[5.31] But if the center of sight lies outside the plane of TH that cuts the plane of the center of sight and the axis orthogonally, then let E [in figure 6.5.19, p. 128] be the center of sight [above line TH] and XZG the cylinder.<sup>76</sup> [The form of point] H is reflected to E from some point on the cylinder. Let [it be reflected] from B. Let T lie the same distance [as H] from point E. I say that [the form of point] T is reflected to E from another point [i.e., other than B] on the cylinder, and that, since points H and T are equivalently situated and the same distance from point E, their points of reflection, i.e., B and G, will be equivalently situated and the same distance from point E. Therefore, the two points B and G will lie on a circle.

[5.32] Let BZG be the circle, with D its centerpoint. Draw lines HB, BE, TG, and GE, and from the centerpoint [D] draw normals to the tangents at B and G, i.e., [normals] DBO and DGS. Then draw line ED, and extend HB and TG until they intersect line ED.

[5.33] Since points H and T are equivalently situated and the same distance with respect to E and with respect to D, and since, by the same token, points B and G are equivalently situated with respect to D and with respect to E, lines HB and TG will be equivalently situated with respect to line ED, and so they will intersect at the same point on that line. Let [that intersection] be at point L.

[5.34] Produce the line of longitude on the cylinder that contains point Z, let this line lie in the plane containing the center of sight and the axis, let it be AZ, and draw [lines] LZN and DZC. Let Q be a point on line TH, that is, the point [on it] that lies in the plane of the center of sight and the axis, and from point Q draw a line parallel to line DZC. This line will fall on the axis, and LZN will fall on this line beyond point Q. Let it fall at point N.

[5.35] It is clear from the foregoing that angle [of incidence] HBO = angle [of reflection] OBE [by construction]. But angle HBO = angle LBD because they are vertical [angles], and angle OBE = the two angles BED + BDE because it is external [to triangle BDE and therefore equal to the two opposite interior angles, by Euclid, I.32]. Therefore, angle LBD = the two angles BED + BDE. So form angle MBD = angle BDE. It follows that angle MBL = angle BEL [i.e., BED], so the rectangle EM,ML = BM<sup>2</sup>.<sup>77</sup>

[5.36] Draw line MZ. Since angle BDM > angle ZDM, and since the two sides ZD and DM [of triangle ZDM] are equal, respectively, to the two sides BD and DM [of triangle BDM], MB > MZ, so the rectangle EM,ML > MZ<sup>2</sup>.<sup>78</sup> Let the rectangle EM,MI = MZ<sup>2</sup> [which means that EM:MZ = MZ:MI] and draw lines IB and IZ. Hence, angle MZI = angle ZEI [because triangles



MZE and MZI are similar according to the proportionality of sides EM and MZ in triangle MZE and sides MZ and MI in triangle MZI], so [angle] MZL > angle ZED.

[5.37] But since angle MBD has been posited equal to angle BDM [by construction], line MD = line MB [in isosceles triangle DMB]. But MB > MZ [by previous conclusions], so MD > MZ. Therefore, angle MZD > angle MDZ [since it is subtended by a longer line], so angle DZL > the two angles ZDE + ZED.<sup>79</sup> But angle DZL = [vertical] angle NZC, and [exterior] angle CZE = the two [interior and opposite] angles ZDE + ZED [in triangle ZED], so angle NZC > angle CZE.

[5.38] Let [angle FCZ] equal [to angle CZE] be cut [from NCZ] by line FZ, which will intersect line NQ [at point F] beyond point N. Therefore, since angle FZC = angle CZE, [the form of] F is reflected to E from point Z. [The form of point] Q is reflected to E from a point on the line of longitude passing through Z, that is, from a point on AZ beyond [i.e., below] Z. For if [it occurs] from a point this side of Z, i.e., nearer E, the line extended from point Q to that point of reflection will cut line FZ, and so the point of intersection is reflected to E from two points, which is impossible.<sup>80</sup>

[5.39] Take point K below Z from which [the form of] Q is reflected to E, then, and extend line EK until it intersects line NQ [i.e., the cathetus dropped from object-point Q] at point P. P will be the image of Q. But [the form of] H is reflected to E from a point on the cylindrical section [formed on the cylinder by plane of reflection HBE]. Therefore, if a normal is dropped from point H to the line tangent to the [cylindric] section at some point [on it], that normal [i.e., the cathetus] will intersect normal CZD outside the axis [by proposition 16, lemma 5]. Let it intersect at point U.

[5.40] Likewise, from point T a normal can be drawn to the [cylindric] section from a point on which [its form] is reflected to E. And since points H and T are equivalently situated with respect to line CZD, the same also holds for the points on the [cylindric] section through which the normals [i.e., the catheti] pass, so those two normals will intersect at the same point on line CZD. Accordingly, let them intersect at point U.

[5.41] [Therefore, the extension of] line EB will intersect line HU. Let R be the point of intersection. By the same token, let EG intersect TU at point Y, and draw line RY.<sup>81</sup> It is obvious that R is the image of H, [and] Y is the image of T, and we have triangle ERY. Point Z lies outside the plane of this triangle, so the plane of this triangle is higher than line EP, and so P lies outside [that plane]. Hence, line RPY will be curved, and it is the image of line TH, and the curvature of this image is certainly not inconsiderable, which is what was set out [to be proven].

[5.42] It is therefore clear that in these [sorts of] mirrors, if a straight visible line is parallel to a line of longitude on the cylinder, its image will be either straight or verging toward straightness. But if a straight visible line is parallel to the width of the mirror [i.e., the plane through it is perpendicular to the cylinder's axis], its image will be curved, and its curvature will not be inconsiderable.

[5.43] Furthermore, among [visible] lines oriented between these two [extremes], the images of those that verge more closely toward an orientation parallel to the longitude of the cylinder will be closer to straight, whereas the images of those that are nearer to an orientation parallel to the [cylinder's] width will be more curved. And the curvature of the images will diminish or augment depending on how close or far the lines are from either of these orientations, and this is what was set out [to be demonstrated].

[CHAPTER 6  
On Convex Conical Mirrors]

[6.1] Moreover, in convex conical mirrors the same errors occur as happen in convex cylindrical [mirrors],<sup>82</sup> for [straight] visible lines that are parallel to the longitude of the cone appear straight, whereas those parallel to the width [of the cone appear] curved, and for those at intermediate positions, their curvature augments or diminishes according to how near or how far [they are from those extreme positions], and this will of course be demonstrated. However, we must set forth something beforehand, and it is [as follows].

[6.2] **[PROPOSITION 20, LEMMA 6]** If a point of reflection is taken on the surface of a cone and a [conic] section is produced [on that surface] to pass through that point, and if a point is taken on that [conic] section farther from the vertex of the cone than the point of reflection and a normal is dropped from the selected point to a line tangent to the [conic] section, this normal will intersect the normal dropped from the point of reflection [at a point] outside the axis.

[6.3] For instance, let ABGZ [in figure 6.6.20, p. 129] be a cone standing upright on its bases [i.e., a right cone], A the cone's vertex, BFZ the [conic] section [produced on its surface], E the point of reflection, and Z the point on the [conic] section farther from [vertex-]point A than E. At point Z let there be a plane cutting the cone parallel to its base. It will of course cut it along a circle [forming the] common [section of the cutting plane and the cone's surface]. Let that circle be GBRZ, draw lines AZ and AE, and extend

AE until it is equal to AZ. It will reach the circle. So let it fall at point O on it.

[6.4] Let C be the center of the circle, draw axis AC, and from point E draw the normal [ED] to the plane tangent to the cone [at that point]. It will of course intersect the axis in the vicinity of the circle's centerpoint C. Let [that intersection] be at point D, and draw line DZ.<sup>83</sup>

[6.5] Then from point O draw a normal [OK] intersecting the axis at point K, and draw lines DZ and KZ. At point Z produce [line] TQ tangent to the [conic] section, and [at the same point produce] another [line] ZY tangent to circle BGZ.

[6.6] Next draw line BCZ, and from point C draw CR perpendicular to line BCZ. It will of course be perpendicular to the axis, since the axis is perpendicular to the circle [in whose] plane [CR lies], so CR is perpendicular to plane ACZ. It will also be parallel to tangent ZY, so ZY is perpendicular to plane ACZ, [and] so TQ is not perpendicular to that same plane.

[6.7] However, because K is the [the endpoint of] pole [KC] in circle BRZ, then, since lines KO and KZ are equal [because they are lines of longitude on a right cone with its vertex at K and its base circle passing through Z and O], and since axis AK is common [to triangles AOK and AZK], angle AOK = angle AZK, and so angle AZK is right [since angle AOK was constructed as a right angle]. Therefore, since line KZ is perpendicular to [line] AZ, which is a line of longitude [on the mirror], it will be perpendicular to the plane tangent to the cone[’s surface] along this line of longitude. But TQ lies in the [same] tangent plane because it is the common [section] of the tangent plane and the [conic] section. Accordingly, KZ is perpendicular to TQ.

[6.8] Furthermore, draw HZ in the plane of the [conic] section perpendicular to line TQ [and therefore normal to the section itself]. Since line KZ lies outside the plane of the [conic] section, it will intersect line HZ and will [therefore] not form a single line with it. Hence, plane KZH intersects the plane of the [conic] section along common section HZ, and it intersects line TQ at point Z. In addition, plane AZK intersects plane AZH along common section KZ.

[6.9] But DZ lies in the plane of the [conic] section, and it is intersected by line KZ at point Z, and point T [lies] above plane KZH, point Q below [it, i.e., on the other side of it from T]. And so plane KZH cuts plane DZQ along a common section, and that common section is perpendicular to line TQ because that line lies in plane HZK to which TQ is perpendicular. And since plane HZK intersects plane DZQ, and since plane HZK slants in the direction of [segment] ZE [of the conic section], the common section [HZX] of those planes will lie between lines QZ and DZ, and so it will intersect normal ED [at point X] outside the axis. That it [i.e., the normal to the

section at Z] must necessarily intersect it [i.e., normal ED dropped from center of sight E] has been demonstrated in book 5, proposition 26,<sup>84</sup> and so what was set out [to be demonstrated has been shown].<sup>85</sup>

[6.10] **[PROPOSITION 21]** So let there be a [right] cone [in figure 6.6.21, p. 129] with its vertex at A, AH being its axis and AZ a line of longitude, and from point Z to the plane tangent to the cone along line AZ drop a perpendicular, which will perforce intersect the axis [at point H]. Let it be line TZH.

[6.11] From point A extend line AN outside the cone [and] above the plane tangent to the cone along line AZ so that it forms an acute angle with the axis, as well as with line AZ of longitude. From point H within plane AHN, draw line HO forming an angle [AHO] equal to angle AHZ, that line necessarily intersecting line AN [at point O. Consequently] when a circle is produced through point Z parallel to the [cone's] base, HO will pass through [that] circle just as HZ passes through it.

[6.12] Now draw line OZ, and extend it to point F. Since line OZ lies above the plane tangent to the cone along line AZ, then because HZ is perpendicular to that plane [by construction], angle OZH will be greater than a right angle [because it intersects the plane tangent to AZ from above]. Consequently, [adjacent] angle FZH is acute [so that ZF lies inside the cone].

[6.13] From point Z draw ZM tangent to the circle, and from point F draw a line perpendicular to AZ to fall at point E on it, and when it is extended, it will intersect AO because angle OAZ is acute [by construction, and because AO, AZ, and OZF lie in the same plane]. Accordingly, let it fall at point N, and from point E draw line QE parallel to line TH.

[6.14] Then from point E draw LE parallel to line MZ. It is evident that MZ is perpendicular to AE because it is perpendicular to TH, as well as to the diameter of the circle, to which it is tangent. Therefore, LE is perpendicular to AE [since it is parallel to MZ, by construction].

[6.15] Now produce plane LQD cutting the cone. It will of course form a conic section [because the cutting plane intersects the axis below the circle passing through E]. Hence, since AE is perpendicular to FN [by construction], as well as to QD and LE, FN will lie in that plane [QEDL], which cuts the cone [along the aforementioned conic section]. Accordingly, produce CF parallel to QE. It will of course be parallel to TZ.

[6.16] But since angle OZT is acute [by previous conclusions, adjacent] angle TZF is obtuse. From point Z draw a line [ZC] that forms with TZ an angle [TZC] equal to angle OZT, and that line will necessarily intersect FC. Let it intersect at point C, and draw line EC. Therefore, since CZ and OZ

lie in the same plane, and since angle  $OZT = \text{angle } TZC$  [by construction, the form of] point  $O$  is reflected to  $C$  from point  $Z$ .

[6.17] Since, however, angle  $OZT = \text{[alternate] angle } ZFC$ , and since angle  $OZT = \text{[alternate] angle } ZCF$ , sides  $ZC$  and  $ZF$  [of triangle  $ZCF$ ] will be equal, and given that angle  $FEZ$  is right [by construction],  $FZ^2 = EZ^2 + EF^2$  [by Euclid, I.47], while  $CZ^2 = EZ^2 + EC^2$  [by the same theorem]. Therefore,  $CE$  and  $FE$  are equal, and so angles  $ECF$  and  $EFC$  are equal, whereby angles  $NEQ$  [which is alternate to  $EFC$ ] and  $QEC$  [which is alternate to  $ECF$ ] are equal. And since  $C$ ,  $E$ , and  $N$  lie in the same plane [i.e., the plane producing the conic section through point  $E$ , the form of] point  $N$  is reflected to  $C$  from point  $E$ .

[6.18] Likewise, draw some line from point  $F$  to some point on line  $ZE$ , and extend it to  $ON$ . As to the point on line  $ON$  where it falls, it will be proven that [its form] is reflected to  $C$  from the [corresponding] point on  $ZE$  because it cuts that line. In the same way, as well, for all such lines, the proof will take its start from perpendicular  $FE$  with respect to line  $EZ$ , which will be the common terminal [base-line], and so [the form of] any given point on line  $ON$  is reflected to  $C$  from some point on line  $EZ$ .

[6.19] **[PROPOSITION 22]** Having demonstrated this point, we should state [that], when the eye perceives straight lines that pass through the vertex of a right convex conical mirror at a slant to the mirror's axis, the forms of those [lines] will be somewhat convex in that mirror.

[6.20] Accordingly, let the right conical mirror be  $ABG$  [in figure 6.6.22, p. 130], with  $A$  as its vertex and  $AD$  as its axis, let us produce line  $AZ$  at random on its surface, and let point  $Z$  be marked on it at random. Let a plane pass through  $Z$  parallel to the base of the cone, and let it form circle  $ZU$ . Then from  $Z$  let us drop  $ZH$  perpendicular to  $AZ$ . Hence, this line will intersect the cone's axis, so let it intersect [that axis] at  $H$ .

[6.21] From  $Z$  let us extend line  $ZM$  tangent to the circle [ $ZU$ ], and let us extend a line from  $A$  that forms an acute angle with both lines  $AZ$  and  $AH$ , and let it lie outside the plane tangent to the cone that passes along line  $AZ$ , which is possible. Let it be  $AO$ , then, and let us produce a line from point  $H$  within the plane containing  $AO$  and  $AH$  that forms an angle [ $AHO$ ] with  $AH$  equal to angle  $ZHA$ . This line [ $HO$ ] will therefore intersect  $AO$  because the two angles at  $A$  and  $H$  [i.e.,  $OAH$  and  $AHO$ ] are acute. So let them [i.e.,  $AO$  and  $HO$ ] intersect at  $O$ .

[6.22] Accordingly, line  $HO$  will intersect the circumference of circle  $ZU$  because angle  $AHO = \text{angle } AHZ$  [by construction]. So let it intersect at  $U$ , and let us extend  $AU$  in a straight line. Let us also extend perpendicular  $HZ$  to  $T$ , let us produce  $OZ$  and extend it directly to  $E$ , and extend  $AZ$

to E. Therefore, angle FZH will be acute because line OZ cuts the plane tangent to the cone and passing along AZ. Hence, line FZ lies below the common section of plane OZH and the [aforementioned] tangent plane [passing along AZ], and this common section forms a right angle with line HZ. Thus, angle OZH is obtuse, [and] so [adjacent] angle FZH is acute.

[6.23] So take point F on ZF, from it extend FE perpendicular to AE, and continue it in a straight line. It will therefore intersect line AO because angle OAE is acute. Let it intersect at N, then, and extend line ED from E parallel to line ZH. ED will thus be perpendicular to the plane tangent to the cone passing along AE.

[6.24] Then from E draw line EL parallel to line ZM, and produce the plane containing LE and ED. It will therefore intersect the surface of the cone and will form a [conic] section, for this plane is oblique to axis AD.

[6.25] Let the [conic] section be BEG'. MZ is perpendicular to plane AZH [since it was constructed tangent to the circle at point Z and is therefore perpendicular to the diameter passing from Z through axis AH of the cone], and this was established earlier [in proposition 21]. Therefore, line LE is perpendicular to plane AED, so angle AEL is right, angle AEN is right, and likewise angle AED is right [all three by construction]. Consequently, lines LE, NE, and DE lie in the same plane [to which AE is perpendicular]. Hence, line FEN lies in the plane of the [conic] section [BEG'].

[6.26] From point F extend line FR parallel to line DE. Accordingly, this line will be parallel to line HZ [to which DE was constructed parallel]. In plane OZH draw a line [ZR] from Z that forms with ZT an angle equal to OZT. This line will therefore intersect FR because it will intersect ZH, which is parallel to FR [by construction] and lies in the same plane with it, since ZF lies in that plane. So let it intersect at R.

[6.27] Accordingly, the two angles at R and F [i.e., ZRF and ZFR] are equal, for they are equal to the two angles [OZT and TZR] at Z.<sup>86</sup> So the two lines RZ and FZ [within isosceles triangle ZRF] are equal. But it has been shown that line FEN lies in the plane of the [conic] section [BEG'], and line FR is parallel to line ED [by construction]. It [i.e., FR] therefore lies in the plane of the [conic] section.

[6.28] Let us then draw RE. It will thus lie in the plane of the [conic] section. Extend DE to K, and it has been shown that EA is perpendicular to the plane of [that] section. Hence, each of the angles AER and AEF is right, and the two lines FZ and RZ are equal. Consequently, the two lines RE and FE are equal, so the two angles ERF and EFR are equal.

[6.29] Accordingly, the form of N will be reflected to R from E, and the form of O will be reflected to R from Z. Moreover, every line extended from F to some point on line AN will intersect AE. But it is clear that that line

will be equal to the line extended from R [to the same point on AE where the line from F intersects it] because AE is perpendicular to the plane in which lines RE and FE lie, since this plane is the plane of the [conic] section, and the two lines RE and FE are equal. Hence, both lines extended from R and F to a given point on line AE are equal.

[6.30] It is therefore evident that the form of [any] point on AN will be reflected to R from a point [such as] that on line AE. And the same holds for any point lying on AN beyond N; if it is connected with F by a straight line, that line will intersect AE beyond E. It is also evident that the form of a point on AN will be reflected to R from a point on AE. From this, therefore, it is evident that the form of line AN, as well as any [line] continuous with it, will be reflected to R from a straight line on the surface of cone ABG, and the same holds for every line extended from A at a slant to the cone's axis.<sup>87</sup>

[6.31] Let us draw ND [in figure 6.6.22a, p. 131, abstracted from figure 6.6.22].<sup>88</sup> It will therefore intersect the periphery of the [conic] section because the two points N and D lie in the plane of [that] section, and N lies outside the section[’s periphery], whereas D lies inside the section[’s periphery]. So let it intersect the periphery of the [conic] section at C, and since triangle AOH lies in the same plane, ND will lie in the same plane as triangle AOH.

[6.32] [Point] C is therefore in the plane of triangle AOH, and the two points A and N lie in the plane of this triangle. Hence, points A, N, and C lie in the plane of triangle AOH. But points A, U, and C lie on the surface of the cone. Accordingly, points A, U, and C lie on the common section of the surface of the cone and plane AND. But this common section is a straight line. So points A, U, and C lie in a straight line.

[6.33] Extend AU directly to C, then, and extend RZ in a straight line. Accordingly, it will intersect OH [because O, Z, R and H all lie in the same plane of reflection]. Let it intersect at P. P therefore lies in the plane of triangle AOH. So extend AP, and let it continue in a straight line. It will therefore intersect ND at G, and since F lies below the plane tangent to the cone that passes along line [of longitude] AZE, angle FED will be acute, whereas [adjacent] angle DEN is obtuse. Hence, [interior] angle ENC [of triangle NED] is acute [because it is smaller than opposite exterior angle FED, which is acute].

[6.34] Furthermore, let line CZ' be tangent to the [conic] section. It is clear, then, as [shown] in an earlier proposition, that angle DCZ' is obtuse<sup>89</sup> and that the perpendicular erected on CZ' at C cuts angle DCZ' and will intersect ED beyond D. So this perpendicular will intersect ED at S.

[6.35] Hence, the perpendicular extended from N to the line tangent to the [conic] section [at the point where that perpendicular intersects the

conic section] will intersect the [conic] section beyond C, that is, farther from E than C [lies from it], for these perpendiculars [i.e., NQ and ED] will intersect outside the periphery of the [conic] section [i.e., on the other side of that periphery from N]. Hence, the perpendicular extended from N to the line tangent to the [conic] section will not cut angle DCZ'. It will therefore lie farther from NE than CD [does], and this perpendicular cuts ED beyond D.

[6.36] So let the perpendicular dropped from N to the line tangent to the [conic] section be NQ. Also, RE intersects EN, and it intersects the periphery of the [conic] section and lies in its plane, while NQ [also] lies in the plane of the [conic] section. Hence, if RE is extended in a straight line, it will intersect NQ. Let it intersect at Y, then.

[6.37] Plane AND intersects the plane of the [conic] section. Since point E lies outside plane AND because plane AND is not [in] the plane of the [conic] section [whereas E is], and because A lies outside the plane of the [conic] section, since AE is perpendicular to the plane of [that] section, whereas E lies on its periphery, then ND is the common section of plane AND and the plane of the [conic] section, and NQ will intersect [that] section beyond C [i.e., on the opposite side from C and E]. Hence, NQ lies outside plane AND. Y therefore lies outside line APG.

[6.38] Accordingly, if the center of sight lies at R, and if line AON lies on some visible object, then P will be the image of O, Y will be the image of N, and A will appear at its [actual] location, since it lies at the vertex of the cone.<sup>90</sup> And the image of line AON will be the line passing through points A, P, and Y, but this line is convex because it lies outside [straight line] APG.

[6.39] So let that [image-]line be APY, and it has already been shown that the forms of all the points on AN are reflected to R from AE. Therefore, the radial lines according to which those forms are reflected lie in the plane of triangle RZE, so all the images of [the points on] line AN lie in that plane.

[6.40] Hence, convex line APY lies within that plane, and P lies closer to R than Y does, and the convexity of this image will be toward the center of sight, and it will [therefore] be of slight [apparent] convexity.<sup>91</sup> Moreover, the [length along the] cross-section [AY] of this image will be slightly smaller than the line itself [i.e., AN of which it is the image]. Consequently, the images of straight lines that are extended from the vertex of the cone at a slant to the axis are perceived by sight as convex in such a mirror, and the forms of these lines are reflected from straight lines among the lines extended along the cone's longitude, and this is what we wanted to prove.



[6.41] On the other hand, the forms of lines that are parallel to the width of a conical convex mirror are reflected from convex lines on the mirror's surface, and the convexity of these lines is obvious, as [it is] in a convex cylindrical mirror, and for the same reason, and it will likewise be evident that the images of these lines will be quite convex and manifestly [so] to the [visual] sense. Also, the center of sight will lie outside the plane that contains the convexity of the forms of these lines, and the cross-sections of the images of these lines will be considerably shorter than the lines themselves.

[6.42] As to lines that are slanted between these two extremes, however, those whose orientation approaches that of lines extended along the length of the cone have slightly convex forms, whereas those that approach lines parallel to the width of the cone have forms that are clearly convex.

[6.43] But also, curved lines that approach the vertex of the cone have smaller, narrower, and more convex forms, whereas those that approach the base of the cone have larger forms, according to what was demonstrated for convex spherical mirrors—i.e., that the smaller the mirror, the smaller the circles that fall on its surface—and so the images [falling on those smaller circles] will lie closer to the center [of curvature], from which it follows that they will be smaller.

[6.44] By the same token, sections that lie on a conical mirror toward the cone's vertex are narrower and shorter [than those that lie farther from it], and so the image [within such a section] will be nearer the point where the normals dropped from the visible line to the lines tangent to the sections, which form the common section [of the plane of reflection and the plane tangent to the mirror at that point], intersect, and so those images will be smaller.

[6.45] On the other hand, the opposite holds for sections that lie toward the base of the mirror, so it happens that a form perceived in a convex conical mirror will take on a conical form, i.e., what lies toward the vertex of the mirror will be narrower, whereas what lies toward the base will be broader, and the convexity of a form along the width [of the mirror] will be evident.

[6.46] It also happens in these [sorts of] mirrors that the closer the visible object approaches the mirror, the larger it will appear, whereas the farther away it will be, the smaller it will appear.

[6.47] Therefore, the misperceptions that occur in these sorts of mirrors are in every way like those that occur in convex cylindrical mirrors except for the conical shape of the form. And without exception the form of a visible object that is perceived by reflection will always take the shape of the surface of the mirror from which the form is reflected, and the reason

for this is that the image-location is invariably determined by the shape of the mirror's surface and by the place where the normals intersect, so the [shape of the] mirror's surface always plays a role in the shape [of the image] of the visible object that is perceived in the mirror. However, the compound misperceptions [arising] in this [sort of] mirror are identical to the [compound] misperceptions [occurring] in the previously discussed mirrors [i.e., convex spherical and convex cylindrical].<sup>92</sup>

## CHAPTER 7

### Concerning the Misperceptions That Occur in Concave Spherical Mirrors

[7.1] In these [mirrors], in fact, more [misperceptions] occur than in all the convex and plane mirrors,<sup>93</sup> for what occurs in the latter occurs in these as well—i.e., a weakening of light and color and a variation in orientation and distance—for it is reflection alone, not the shape of the mirror, that causes this [sort of variation]. [But] in addition, there is more variation in [image] size in these mirrors than in convex mirrors, for in convex [mirrors] an object will generally be perceived as smaller [than it actually is], whereas in concave [mirrors] it will sometimes be perceived as larger, sometimes as smaller, [and] sometimes as it actually is, and this happens according to how it changes position with respect to the mirror as well as to the center of sight, as we will demonstrate in this chapter.

[7.2] It also happens in these mirrors that a single visible object may appear as two, or three, or four, and this is not the case in plane and convex mirrors, for in those [kinds] a single visible object is perceived only singly, whereas in concave [mirrors, such is] not [the case].

[7.3] Furthermore, the arrangement of the visible object's parts is perceived in convex and plane mirrors as it actually is, whereas in spherical concave [mirrors it is perceived] otherwise in several situations,<sup>94</sup> and this in two ways: namely, in convex spherical mirrors there is no deception in the perception that a single thing is single and the perception of the arrangement of its parts according to how it actually is, and since there is deception in regard to these aspects in spherical concave mirrors, it is clear that nothing is perceived in these mirrors without deception, either invariably or at some time according to variation in the position [of the object vis-à-vis the mirror as well as the center of sight].

[7.4] However, weakening of light and color as well as change in position and distance occur in these mirrors just as [they] invariably [occur] in the others, and they do so in every situation. But size, shape,

and number are subject to deception in these mirrors in some situations, as we will demonstrate.

[7.5] Concerning number it has been shown in chapter [2, book 5] on image [formation] that in concave spherical mirrors one object has one, two, three, or four images, and that the form of a visible object is always perceived at its [appropriate] image-location. However, one object perceived in concave spherical mirrors may be perceived as one, perhaps as two, perhaps as three, and perhaps as four, which does not happen in convex and plane mirrors.

[7.6] As to the arrangement of the visible object's parts, it has also been claimed in chapter [2, book 5] on image [formation] that the form of a single [object-]point is reflected from the circumference of a [great] circle [on the mirror's surface] and that visible objects whose images lie beyond or behind the center of sight, in front of it, or at the center of sight [itself] appear blurred and not clear, and anything of this sort does not have the arrangement of parts that the visible object itself has. And here, as well, what obtains in these mirrors is other than what obtains in convex and plane mirrors. But the reasons for this phenomenon have been discussed in the chapter on image [formation].<sup>95</sup>

[7.7] It thus remains [for us] to show that what is perceived in these mirrors may be perceived larger, smaller, or the same size [as the object itself], and that in certain situations it may be perceived inverted and in others erect, and that a straight object is perceived as concave, convex, or straight in mirrors of this sort, and that convex and concave objects are also perceived other than they [actually] are [in this sort of mirror]. And these [misperceptions] also arise from a variation in the arrangement of the visible object's parts, and we will demonstrate this in the following way.

[7.8] **[PROPOSITION 23]** Accordingly, let there be a concave spherical mirror centered on A [in figure 6.7.23, p. 132], let it be bisected by a plane passing through its center, let it form [great] circle BG, let a line [AU] be extended within it at random, and let it be bisected at O.

[7.9] Take A as a centerpoint, and at the distance of AO [as radius] let us form a circle, and let it be EZ. Choose some point T at random on line OU, and from T extend lines TN and TM perpendicular to line AU. Then from T extend lines TE and TZ tangent to circle EZ, and let us extend AE and AZ, and let them continue to B and G. Let us extend TB and TG, and let us draw BM parallel to AT and also GN parallel to AT, and let us connect AM and AN and extend them in straight lines.<sup>96</sup>

[7.10] Therefore since  $AO = OU$  [by construction],  $AE = EB$ , and  $AZ = ZG$ , and because TE is tangent to circle EZ, TE will be perpendicular to BA, and likewise TZ [will be] perpendicular to AG. Hence, line BT = [line]

TA [by Euclid, I.4], [line]  $TG = [line] TA$ , angle  $TBA = \text{angle } TAB$  [within isosceles triangle  $TBA$ ], and angle  $TGA = \text{angle } TAG$  [within isosceles triangle  $TGA$ ]. And since  $BM$  is parallel to  $AT$ , angle  $MBA = [\text{alternate}]$  angle  $BAT$ . Therefore, angle  $MBA = \text{angle } ABT$ , and likewise angle  $TGA = \text{angle } AGN$ .

[7.11] So when the center of sight is at  $T$ , and when  $M$  and  $N$  lie on some visible object, the form of  $M$  will be extended along line  $MB$  and will be reflected along  $BT$ , and the form of  $N$  will be extended along  $NG$  and will be reflected along  $GT$ . The center of sight at  $T$  will therefore perceive points  $M$  and  $N$  [at locations] beyond points [of reflection]  $B$  and  $G$ , and [so it will perceive the entire image of] line  $MN$  beyond arc  $BG$ .<sup>97</sup>

[7.12] Also, since  $TE$  is perpendicular to  $AB$ , angle  $ABT$  will be acute. But angle  $MBA = \text{angle } ABT$ . Thus,  $TB > BM$ , so  $AT > BM$ , and they [i.e., lines  $AT$  and  $BM$ ] are parallel. Consequently, [line of reflection]  $TB$  will intersect [cathetus]  $AM$ . Let them intersect at  $F$ , then.  $F$  is thus the image of  $M$ , and it will be demonstrated equivalently that [line of reflection]  $TG$  will intersect [cathetus]  $AN$ . Let it intersect at  $Q$ , then.  $Q$  will thus be the image of  $N$ .

[7.13] Let us then connect  $FQ$ , which is the cross-section of the image of  $MN$ , and since  $TE$  and  $TZ$  are equal, angles  $TA[E]B$  and  $TAZ[G]$  will be equal, lines  $TB$  and  $TG$  will be equal, lines  $BM$  and  $GN$  [will be] equal, and lines  $AM$  and  $AN$  [will be] equal. Moreover [given the similarity of triangles  $AFT$  and  $MFB$ ],  $AF:FM = AT:BM$ , and  $AF:FM = AT:GN = AT:BM$  [because  $GN = BM$ ], so  $AF:FM [= AT:GN] = AQ:QN$ , and  $AM = AN$ . Hence,  $AF = AQ$ , so  $FQ$  is parallel to  $MN$ . Thus,  $FQ > MN$ . But  $FQ$  is the cross-section of the image of  $MN$ . Accordingly, if the center of sight is at  $T$  and  $MN$  lies on some visible object, the eye will perceive its form as larger than [object-line  $MN$ ] is.

[7.14] **[PROPOSITION 24]** Now [in figure 6.7.24, p. 132] let us duplicate circle  $BG$ , line  $AT[U]$ , and lines  $AB$ ,  $AG$ , and  $TB$  [as given in figure 6.7.23]. Let  $TK$  be perpendicular to the plane of circle  $BG$  at point  $T$ , and let us draw  $KA$ ,  $KB$ , and  $KG$ . Thus, planes  $KBA$  and  $KGA$  intersect the sphere [of the mirror] at its center perpendicular to [the appropriate] planes tangent to its surface.<sup>98</sup> Within these [planes], then, the form [of any given visible object] is reflected, and the two common sections between these two planes and [the surface of] the sphere form great circles from whose circumference the forms are reflected.

[7.15] Let us then draw  $BM$  parallel to  $AK$  in plane  $BKA$ , and let it be shorter than  $AK$ . Let us draw  $AM$ , and let it be extended in a straight line, and extend  $KB$  until they intersect at  $F$ . Then draw  $NG$  in plane  $KGA$ , let it be parallel to  $AK$ , and assume it is equal to  $BM$ . Let us connect  $AN$ , let

it be extended in a straight line, and extend KG in a straight line until they intersect at Q. Then let us connect MN and FQ.

[7.16] Accordingly, since  $BT = TA$  [as concluded in the previous proposition],  $BK = KA$  [by Euclid, I.4], and  $GK = KA$  [by Euclid, I.4]. Hence,  $BK = GK$ , angle  $KBA = \text{angle } KGA$ , and angle  $KAB = \text{angle } KBA$ . Likewise, angle  $KGA = \text{angle } KAG$ , so angle  $ABM$  [which is alternate to angle  $KAB$ ] = angle  $ABK$  [which = angle  $KAB$ ], angle  $AGN$  [which is alternate to angle  $KAG$ ] = angle  $AGK$  [which = angle  $KAG$ ], and angle  $ABM = \text{angle } AGN$  [since both are equal to equal angles  $KBA$  and  $KGA$ ]. In addition, line  $BM = \text{line } GN$  [by construction]. Thus, line  $AM = \text{line } AN$ ; so [line]  $AF = \text{line } AQ$ . The two lines  $FQ$  and  $MN$  will therefore be parallel, so [line]  $FQ > \text{line } MN$ .

[7.17] Hence, when the center of sight lies at point K, and when line  $MN$  lies on some visible object, the form of M will be extended along line  $MB$  and will be reflected along line  $BK$  in the plane of the circle passing through points B, A, and K, whereas the form of point N will be extended along line  $NG$  and will be reflected along line  $GK$  within the plane of the circle passing through points G, A, and K.

[7.18] And [so] point F will be the image of point M, while point Q will be the image of point N, and line  $FQ$  will be the cross-section of the image of [the entire line]  $MN$ . But we have already demonstrated [in paragraph 7.16] that line  $FQ > \text{line } MN$ , so when the center of sight is at point K, and when line  $MN$  lies on some visible object, the eye will apprehend the form of line  $MN$  on line  $FQ$ . Therefore, it will perceive the form [of the visible object] as larger than the visible object [itself].

[7.19] Accordingly, if we rotate the entire figure around line  $AU$ , while keeping [AU] itself stationary [to form the axis of rotation], point K will produce a circle that is perpendicular to line  $AU$ , and so every point beyond that point on that circle will be situated with respect to a line equivalent to line  $MN$  as K is situated with respect to  $MN$ .

[7.20] Consequently, if the center of sight lies at any point on the circumference of this circle, and if a line equivalent to line  $MN$  lies on the surface of some visible object [that is similarly disposed], the eye will perceive the form of that line [as] larger [than the line itself]. Likewise, moreover, if we extend  $TK$  in a straight line and take some point on it other than K [as a center of sight], and if we extrapolate at every stage from that point, which is equivalent to point K, the case will be like the case for point K.

[7.21] On the basis of these two propositions [i.e., 23 and 24], therefore, it is evident that in concave spherical mirrors many objects are perceived [as] larger [than they actually are] in many situations.

[7.22] **[PROPOSITION 25]** To continue, let AB [in figure 6.7.25, p.133] be a concave spherical mirror centered on E, and let us produce a plane passing through E, and let it form [great] circle AB [on the sphere]. Let us extend line EZ randomly from E to G, and from G let us drop GD perpendicular to the plane of circle AB, and let us mark point D on it at random. Then let us connect DE and extend it to O, let us produce EB so that it forms an obtuse angle [DEB] with ED, and let us produce EA so that it forms an angle [AED] with ED equal to angle DEB. Let us then connect DA and DB. Accordingly, the planes of the two triangles DAE and DBE intersect one another along line DE, and the two acute angles DBE and DAE will be equal.

[7.23] Now from B in the plane of triangle DBE let us produce a line [BO] forming an angle [EBO] with EB equal to angle DBE. Hence, this line intersects line DE, since angle BEO is acute, and the angle [EBO] at B is acute. So let it intersect at O.

[7.24] From A let us also produce a line [AO] in the plane of triangle DAE that forms an angle [EAO] with AE equal to angle DAE. So let it intersect DE at O because the two angles AEO and BEO are equal [by construction], and because the angles at the two points A and B [i.e., EAO and EBO] are equal [by construction].

[7.25] Let us then produce ET so that it forms a right angle with EB, and let us extend TE in the direction of E and BO in the direction of O, and let them intersect at H, and [so]  $TE = EH$  [insofar as triangles TEB and HEB are equal, by Euclid, I.26]. Let us likewise produce EK so that it forms a right angle with EA, let us extend it in the direction of E, and let us extend AO, and let them intersect at L. Therefore,  $KE = EL$ .

[7.26] Let us then connect TK and LH. They will thus be equal [because they lie within triangles KTE and HLE that are equal, insofar as  $KE = EL$ ,  $TE = EH$ , and angle  $KET =$  vertical angle  $HEB$ ]. Hence, if the center of sight lies at D, and if LH lies on some visible object, then D will perceive LH in mirror AB, and T will be the image of H [whose form is reflected from point B], K the image of L [whose form is reflected from point A], and so TK will be the cross-section of the image of LH, and it is equal to it.

[7.27] Consequently, if we rotate the entire figure, leaving HL stationary [as the axis of rotation], D will produce a circle, and if the center of sight lies at any given point on its circumference, it can perceive some visible object equivalent to line LH, and the image will be equal [in size] to it. And likewise, if the center of sight lies at O and TK is the visible object, the image will be the same size as the visible object.

[7.28] But yet, if the visible object is LH, if the eye is at D, and if TK is the image, the image will be inverted; [for] if H lies on the right [of object

HL from D's point of view its image] T will lie on the left [of image TK from that same point of view], whereas if H lies to the left, T will lie to the right, and if H lies above the line, T will lie below the line, and the same for L.

[7.29] Moreover, if the visible object is TK, if the center of sight is at O, and if the image is LH, the form will be erect, for image LH will lie beyond the center of sight, and it will be perceived ahead of the visible object, as was shown in chapter [2] on image [formation] in the fifth book, and the eye will perceive H, which is the image of T, along line BO, and L, which is the image of K, along LO.<sup>99</sup>

[7.30] It is therefore clear that an object is sometimes perceived in concave [spherical] mirrors the same size as it [actually] is.

[7.31] **[PROPOSITION 26]** Now let us continue BH [in figure 6.7.26, p. 133] in a straight line and mark R on it[s extension], and let us connect RE. Angle REB will therefore be obtuse [since it is larger than HEB, which is a right angle, by construction].

[7.32] Let us then extend RE to N. Hence,  $RB > BN$  [because  $BT = HB$  in isosceles triangle HBT, and  $BN < HT$ , while  $RB > HB$ ]. Moreover,  $RB:BN = RE:EN$  [by Euclid, VI.3, since EB bisects angle NBR], so line  $RE > [line] EN$ .

[7.33] Let us also extend AL in a straight line [to M], and let  $AM = BR$ . Let us connect ME, and let it continue to U. Thus,  $ME > EU$ . Then let us connect MR and NU. MR will therefore be longer than NU.

[7.34] Accordingly, if MR lies on some visible object, and if the center of sight is at D, NU will be the cross-section of the image of MR, and  $NU < MR$ . On the other hand, if the center of sight is at O, and if NU lies on some visible object, MR will be the image of NU, and it is longer than NU.

[7.35] But if MR is the visible object, and if NU is its image [as viewed from D], then the image will be inverted, whereas if NU is the visible object and MR is its image [as viewed from O], the image will be correctly oriented, for if it lies beyond the center of sight, that image will appear ahead [of the object], and every point on the image will appear along a specific line among the [corresponding] radial lines.<sup>100</sup>

[7.36] **[PROPOSITION 27]** To continue, let us mark point Q on line OH [in figure 6.7.27, p. 134]. Let us connect QE, and let it continue to C. Let  $OF = OQ$ , and let us connect EF and let it continue to I. The two lines CE and EI will thus be longer than the two lines EF and QE, and [so] line  $CI > line FQ$  [in similar triangles EIC and QEF].

[7.37] Hence, if the center of sight is at O, and if CI lies on some visible object, FQ will be the image of CI, and  $FQ < CI$ . Moreover, FQ will appear

along the two lines AO and OB. Therefore, the form [of CI] will lie in front of the center of sight and will be smaller than the visible object [itself], and it will be properly oriented.

[7.38] But if the center of sight is at D, and if FQ lies on some visible object, CI will be the image of FQ. It is longer than FQ, and [so its] form will be inverted in front of the center of sight.

[7.39] So it is evident that in concave [spherical] mirrors the form of a visible object is perceived as smaller [than the object itself], larger [than that object], or the same size [as the object].

[7.40] **[PROPOSITION 28]** Now let AB [in figure 6.7.28, p. 135] lie [on] a concave [spherical] mirror [with] G its center, let that mirror be bisected by a plane passing through its center, and let it form [segment] AB [of a great] circle. Let us extend line GD at random, let it pass to E on the side of G, let the center of sight be at E, and let T lie on the surface of the eye.

[7.41] Then let us draw TH perpendicular to line ED, let  $ZT = TH$ , and let [the center of sight at] E perceive [the form of] H [by reflection] from A.<sup>101</sup> Consequently, the two points A and H will lie on opposite sides of point G, for if they lay on the same side, the line extending from the mirror to A would not cut the angle that the two radial lines [of incidence and reflection] form.<sup>102</sup>

[7.42] Let us then draw lines EA, AH, GA, and GH, and let GH extend in a straight line to K. Hence, the two angles at A [i.e., HAG and GAE] will be equal [by construction], and K [where cathetus HGK and line of reflection EA intersect] will be the image of H.

[7.43] Let arc BD = arc DA, let us draw lines EB, BZ, and BG, and let us extend ZG to L. Thus, the two angles at B [i.e., ZBG and GBE] will be equal, and [the form of] Z will be perceived by the center of sight [according to reflection] from B, and L will be the image of Z.

[7.44] Let us connect KL. KL will therefore be the cross-section of the image of ZH, and since [object-line] ZTH is perpendicular to DE [by construction], and since  $ZT = TH$  [also by construction], the two lines EA and AH will be equal [respectively] to the two lines EB and BZ, the two angles [HAG and GAE] at A are equal to the two angles [ZBG and GBE] at B, and line GH = line ZG.

[7.45] Therefore, the two lines AG and GH are equal [respectively] to the two lines BG and GZ, and base AH [in triangle AGH] = base BZ [in triangle BGZ]. Consequently, angle AHG = angle BZL, and angle HAK = angle ZBL. Hence, HK = ZL, and line HG = [line] ZG, so [remainder] GK [of line HK] = [remainder] GL [of line ZL, from which it follows that the two triangles HGZ and GLK are similar and isosceles]. KL is thus parallel to ZH.



[7.46] Moreover, angle HGA is obtuse, and the two angles [HAG and GAE] at A are equal [by construction], so line GH > line GK, and likewise ZG > GL.<sup>103</sup> Hence, line KL < [line] ZH [because of the similarity of isosceles triangles HGZ and GLK]. But KL is the cross-section of the image of ZH. Therefore, line ZH will appear shorter than it actually is. Moreover, line ZH is [on] the viewer's face [insofar as it is a cross-section of the eye that faces the mirror].

[7.47] Therefore, if we rotate the circle at B [i.e., arc BDA] around ED, leaving EG[D] stationary [as the axis of rotation], it will produce a circle, and it will produce a circle on the mirror's surface from the two points A and B. In addition, the position of center of sight E with respect to any line equivalent to ZH on that circle marked off by ZH and with respect to any arc equivalent to arc AB on the segment [of the circle] that the two points A and B mark off on that circle will be equivalent to the position that center of sight E has with respect to line ZH and arc AB. And the proof will be the same whether we suppose the [object-]line to be longer or shorter than ZH.

[7.48] From all of these conclusions, it is clear that the cross-section of the surface of the viewer's face is perceived [to be] smaller than it [actually] is in the concave [spherical] mirror. So it follows that, if the center of sight lies at E, the viewer will perceive his face in such a mirror as smaller than it is, and since K is the image of H, while L is the image of Z, the image will be inverted.

[7.49] Accordingly, the center of sight at E will perceive the viewer's form as such, i.e., it will perceive what lies to the right to the left, and [what lies] below above, and vice-versa. By the same token, if the center of sight lies at any point such that the center of [the mirror's] curvature lies between it and the mirror's surface, it will perceive its [viewer's] form inverted, and this is what we wanted [to demonstrate].<sup>104</sup>

[7.50] It is therefore evident from these four propositions [i.e., 25-28] that in a concave [spherical] mirror [an object] is sometimes perceived as larger, sometimes smaller, and sometimes the same size [as the object itself], and [it] sometimes [appears] properly oriented, sometimes inverted.

[7.51] Moreover, in chapter [2, book 5] on image [formation], we explained that in a concave [spherical] mirror the image will sometimes be single, sometimes double, sometimes triple, and sometime quadruple, and this same phenomenon occurs in the situations just discussed.

[7.52] Hence, whatever yields an image that is larger than itself may yield others that are smaller or the same size, whereas whatever yields a smaller image may yield others larger or the same size, and whatever yields an image the same size [as itself may yield] a larger or smaller [one], and whatever appears upright [according to one image] may appear inverted

according to another image, and vice-versa. So it remains to analyze the forms of those things that are perceived in these sorts of mirrors.

[7.53] **[PROPOSITION 29]** Accordingly, let AB [in figure 6.7.29, p. 136] be a [concave] spherical mirror, let us produce a plane bisecting that mirror through the center, and let it form [great] circle AB centered on E. In this circle let us draw two intersecting diameters, AEO and BED, and let the mirror not extend past arc BADO. Let us then select point Z at random on BE, let us select point K on line AE, and let  $AK > KE$ . Then let us connect ZK, and let it continue to F. Let us also draw EF, and let angle EFG = angle EFZ.

[7.54] Thus, since  $FK > KA$ , and since  $KA > KE$  [by construction],  $FK > KE$ .<sup>105</sup> Angle FEK is therefore greater than angle EFK [by Euclid, I.19], so it is greater than angle EFG. Hence, line FG will intersect line KE.<sup>106</sup> Let them intersect at G, then. Consequently, the two lines ZF and FG are reflected at equal angles [ZFE and GFE], so K [where cathetus GEK and line of reflection ZKF intersect] is the image of G if the center of sight is at Z.

[7.55] Now let us draw line ZLH at random, let us connect EH, HG, and ZG, and let us extend FE to M [on GZ]. Accordingly,  $ZM:MG = ZF:FG$  [by Euclid, VI.3, since FM bisects angle ZFG]. Furthermore,  $ZH > ZF$  [by Euclid, III.7], and  $GH < GF$ . Hence,  $ZH:GH > ZF:FG$ , so  $[ZH:GH] > ZM:MG$  [which =  $ZF:FG$ ]. Consequently, the line that bisects angle ZHG intersects line MG, so it [also] intersects line EG. Therefore, angle GHE > angle EHZ.

[7.56] Let us take angle EHR = angle EHZ. Line HR therefore intersects line GF, and it [also] intersects line EG, so let it intersect line EG at R. Hence, the two lines ZH and HR are reflected at equal angles [ZHE and RHE], and L [where cathetus REL intersects line of reflection ZLH] will be the image of R [for center of sight Z]. I say, then, that the form of any point on line GR is reflected to the center of sight Z from a point on arc FH, and from no other [arc].

[7.57] The proof of this is [based on] both figures 27 and 28 in chapter [2] on image [formation] in book 5, where it has been shown that the two arcs AB and DO cannot be such that anything on line EO will be reflected from them to [center of sight] Z, and the mirror does not extend to arc BO.<sup>107</sup> Consequently, only arc AD is left [for the reflection].

[7.58] However, in the thirty-fifth proposition [of book 5] it has been shown that the form of any point on diameter EO is reflected at some point on arc AD, and in the thirty-sixth [proposition] of chapter [2, book 5] on image [formation] it was demonstrated that the form of point R is reflected to Z from only one point on arc AD.<sup>108</sup> Therefore, the form of any point on line GR is reflected to Z from one point only on arc AD.

[7.59] Let us take point C on line GR [in figure 6.7.29a, p. 136]. The form of C is therefore reflected to Z from one point on arc AD. I say, then, that that point will lie only on arc FH. For if such is not the case, let the form of C be reflected to Z from U, which lies on arc AF, and let us connect lines ZU, CU, GU, and EU.

[7.60] Therefore, line  $GU >$  line  $GF$ , and  $ZU <$   $ZF$ , so  $GU:ZU >$   $GF:FZ$ . Hence,  $[GU:ZU] >$   $[GM:MZ]$  [which =  $GF:FZ$ , by previous conclusions]. The line that bisects angle GUZ therefore intersects line ZM, so it [also] intersects ZE. Consequently, angle  $GUE <$  angle  $EUZ$ ; so *a fortiore* angle  $CUE <$  angle  $EUZ$ , and the same holds for any [other] point on arc AU[F]. The form of C is therefore reflected to Z from arc [D]HF only.

[7.61] I say, furthermore, that it cannot be reflected [to Z] from arc HD. For if that were possible, let it be reflected from Q, which lies on arc HD [in figure 6.7.29b, p. 137], and let us connect lines ZQ, CQ, RQ, ZR, and EQ, and let us extend EH to N. Therefore, line  $ZQ >$  [line]  $ZH$ , and line  $QR <$  [line]  $HR$ , so  $ZQ:QR >$   $ZH:HR$ , which =  $ZN:NR$  [by Euclid, VI.3, since angles ZHE and RHE were constructed equal]. The line that bisects angle ZQR therefore intersects line NR, so it intersects line ER. Consequently angle  $RQE >$  angle  $EQZ$ , so *a fortiore* angle  $EQC >$  angle  $EQZ$ . The same result follows for any [other] point on arc HD, so the form of C is not reflected to Z from arc HD or from arc AF.

[7.62] However, it has already been shown that it absolutely must be reflected from arc AD. Consequently, the form of C is only reflected to Z from some point on arc FH. Accordingly, let it be reflected from T [in figure 6.7.29c, p. 137], and let us connect lines CT, ET, and ZT. Therefore, since T lies between the two points F and H, line ZT will lie between the two lines Z[K]F and Z[L]H. Line ZT therefore intersects line KL. Let it intersect it at I, then. I is therefore the image of C, and C has no image other than I.

[7.63] And it will be demonstrated in this way that the image of any point on line GR will be a point on line KL. Thus, KL is the image of [the entire line] GR, and KL is a straight line because it is a segment of the circle's diameter. GR is also a straight line because it too is a segment of the circle's diameter. Thus, in [concave] spherical mirror AB, Z perceives the form of GR according to its proper [left-to-right] orientation, and this is what we wanted [to prove].

[7.64] [**PROPOSITION 30**] Now let us copy the [previous] figure, and let us circumscribe two random arcs on both sides of line GR, namely, GNR and GQR [in figure 6.7.30, p. 138], and let arc GNR not intersect line GH. Let us select point M at random on line GR. The form of M is therefore reflected to Z from [some] point on arc FH. Let it be reflected accordingly from T, and let us connect lines ZT and MT.

[7.65] Hence, the two angles ZTE and ETM are equal, so line MT will intersect arc GNR. Let it intersect that arc at N, then, and let us extend line TM on the side of M. It will therefore intersect arc GQR, so let it intersect at point Q. Next let us connect NE and extend it in a straight line. It will therefore intersect ZT below line KL. So let it intersect that [line] at I. Then let us connect QE and extend it in a straight line. Accordingly, it will intersect ZT above KL. Let it intersect that line at C, then.

[7.66] Consequently, since the two angles [ZITE and NTE] at T are equal, I will be the image of N, and the two points K and L are the images of the two points G and R. The image of arc GNR is therefore a line passing through points K, I, and L, i.e., line KIL. But line KIL is convex with respect to the eye, and arc GNR is convex with respect to the mirror. Z will therefore perceive the form of convex line GNR [as] a convex line.

[7.67] Moreover, since the two angles [ZCTE and QTE] at T are equal, C will also be the image of Q, and line LCK, which is concave with respect to the eye, will be the image of arc GQR, which is concave with respect to the mirror's surface. Z will therefore perceive the form of concave arc GQR [as] a concave line.

[7.68] Thus, in concave [spherical] mirrors a convex line is perceived [as] convex, and a concave [line as] concave in various situations.

[7.69] **[PROPOSITION 31]** Now let there be a concave [spherical] mirror containing great circle ABD [figure 6.7.31, p. 138], let G be the center, let us draw line BG at random, and let us cut from it line GT longer than its half. Let us then draw line ETZ from T orthogonal [to BG], and let both ET and TZ be equal to TG. Let us connect ET, EG, and GZ.

[7.70] Let us then circumscribe a circle around triangle EGZ. It will therefore intersect circle AB at two points, for point T is the center of this [new] circle, and  $TG > TB$  [by construction]. So let this circle intersect circle AB at the two points A and D, and let us connect lines GA, GD, EA, EB, ED, ZA, ZB, and ZD.

[7.71] Accordingly, since the two lines ET and TZ are equal [because they are both equal to TG, by construction], the two lines EB and BZ will be reflected at equal angles [i.e., EBG and GBZ subtended by equal arcs]. Also, since the two arcs EG and GZ are equal, the two lines EA and AZ are reflected at equal angles [EAG and GAZ subtended by those equal arcs], and the two lines ED and DZ will [also] be reflected at equal angles [EDG and GDZ subtended by equal arcs].

[7.72] Since  $GT > TB$  [by construction],  $GE > EB$ . Hence, angle EBG > angle EGB, and angle EGB is half a right angle. The two angles EGB and EBG thus sum up to more than a right angle. Consequently, angle BEG < a right angle, whereas angle EGZ is a right angle. The two lines EB and GZ

will therefore intersect outside the circle [EGZ] on the side of BZ. So let them intersect at M.

[7.73] In addition, since ED lies within angle MEG, it will intersect line GM. Let them intersect at L. And since GB passes through the center of circle EGZ, segment AEG < a semicircle. Therefore, angle AEG is obtuse, whereas angle EGZ is right. The two lines AE and ZG will thus intersect on the side of EG. Let them intersect at F, then. Accordingly, if the center of sight is at E, and if Z lies on some visible object, points M, L, and F will be images of Z. Z is thus perceived at three places.

[7.74] To continue, let us draw a line at random from E to arc DZ, and let it be EK [see inset to figure 6.7.31]. Let us connect GK, let it intersect arc DZ at K, and let us connect lines KZ and GK. Therefore, since arcs EG and GZ are equal, the two angles EKG and GKZ will be equal. [Let us extend GK to point K' on the mirror, and let us connect EK' and ZK']. Consequently, angle EK'G > angle GK'Z.<sup>109</sup> Let angle GK'N = angle EK'G, then. Consequently, the two lines EK' and K'N will be reflected at equal angles. Let us then extend EK' to Q. Q will therefore be the image of N with respect to [center of sight] E.

[7.75] Let us now imagine a plane passing along line MGF perpendicular to circle ABD [as represented in figure 6.7.31a, p. 139], let us draw a line from Z in this plane perpendicular to GZ, and let it extend on both sides [of Z]. Accordingly, let it be CZR. Let us then take G as a centerpoint, and let us produce arc CNR of a circle with radius GN. It will therefore intersect line CR at two points, and let them be C and R. Let us connect lines GC and GR. They will thus lie in a plane perpendicular to plane ABG [of the mirror]. Let us then extend GC and GR in a straight line, and at point G let us produce the arc of a circle with radius GQ. It will thus intersect the two lines GC and GR. Let it intersect [them] at S and O.

[7.76] Hence, since the plane of circle ABD [on the mirror] is perpendicular to the plane of the two lines GC and GR, the two angles EGS and EGO will be right. Both planes EGS and EGO will thus be perpendicular to plane SGO, and both of those planes cut a great circle on the mirror that is equivalent to circle ABD. From the counterpart of point K' in the [great] circle formed by plane EGC, then, two lines between points E and C are reflected at equal angles.<sup>110</sup>

[7.77] Moreover, lines GC and GR are equal, lines GS, GQ, and GO are equal, and Q is the image of N, S is the image of C, and O is the image of R. Therefore, the image of arc CNR, which is convex with respect to the mirror, is arc SQO, which is concave with respect to the center of sight.

[7.78] Meantime, L is the image of Z, and the two points S and O are the images of C and R. Consequently, the image of straight line CZR is a line

passing through points S, L, and O, and such a line is concave with respect to the center of sight.

[7.79] Let us now draw the line passing through points S, L, and O, and let us extend line EG to H. Accordingly, if the mirror does not reach the two points B and H, but one of its two limits lies between the two points B and D, while the other lies inside of H [i.e., between H and D], and if the center of sight lies at E, while the two lines RZC and RNC lie on some visible object, the form of straight line RZC will be concave, i.e., SLO, and the form of convex arc RNC will also be a concave line, i.e., SQO. Furthermore, straight line RCZ will have a single image, and arc RNC will [also] have a single image.

[7.80] Now let us extend BG to I, and let us connect lines EI and IZ. Those two lines will therefore be reflected at equal angles, and EI will intersect FG, so let it intersect at T'. Hence, T' will be the image of Z. Points M, L, T', and F will therefore [all] be images of Z. And if the mirror extends beyond the two points A and I, while the center of sight lies at E, and if the viewer faces the mirror on the side of arc AI, he will perceive the entire arc IDA.

[7.81] Consequently, Z will appear at four places, i.e., at L, M, T', and F, and he will see the two points R and C at the two points S and O, so line RZC will have four concave images. One passes through points S, M, and O, i.e., line SMO; a second will pass through points S, L, and O, i.e., line SLO; a third will pass through points S, T', and O, i.e., line ST'O; and a fourth will pass through points S, F, and O, i.e., line SFO.

[7.82] From this proposition it is therefore clear that in concave [spherical] mirrors a straight line is perceived as concave, a convex [one] is also perceived as concave, and a straight [line] has several concave forms.<sup>111</sup>

[7.83] **[PROPOSITION 32]** Now let there be a concave [spherical] mirror through whose center a plane passes, let it produce [great] circle ABG [in figure 6.7.32, p. 140], and let D be its center. From D let us draw a line at random, let it be DG, and let it extend beyond the circle. From point D let us extend a line in the plane of the circle perpendicular to line DG, and let it be DA. Let us then cut from right angle ADG a small sub-angle GDE at random such that the difference between right angle [ADG] and angle ADE consists of several [increments of] angle EDG,<sup>112</sup> and let us bisect angle ADE with line DB. Let us also cut [from angle ADG] a sub-angle [ADZ] equal to angle EDG, and let us extend a line from D that forms a right angle with DB [i.e., BDT], and let it be DT.

[7.84] Now let us extend AD on the side of D, let it form DK, and let us extend a line [ZH] from Z that forms with ZD an angle [DZH] equal to

angle KDT. This line will therefore intersect DA because the two angles KDT [which = DZH, by construction] and ADZ sum up to less than two right angles. So let them intersect at H. Angle ZHD is thus equal to angle ZDT.<sup>113</sup>

[7.85] Then from Z let us extend line ZL to form an angle [HZL] with ZH equal to obtuse angle BDK. Accordingly, the two angles LZD and BDZ sum up to less than two right angles, so line ZL will intersect [line] DB.<sup>114</sup> Let it therefore intersect at L.

[7.86] Let us then connect LH, and let us form circle DHL around triangle HLD. It will therefore pass through Z because the two angles LZH and LDH sum up to two right [angles, by Euclid, III.22]. Consequently angles LHZ and LDZ are equal because they are subtended by the same arc [LZ]. But angle ZHD = angle ZDT [by previous conclusions], so it follows that angle LHD = angle LDT. But angle LDT is right [by construction], so angle LHD is right.

[7.87] Now from line DE let us cut line DM equal to [line] DH, and let us connect LM. Angle LMD is therefore right, so circle LHD passes through M and cuts arc HE at a point equivalent to Z.<sup>115</sup> Accordingly, let it intersect at F, and let us draw DF. Angle LDF will therefore be equal to angle LDZ because arc LM = arc LH [by construction according to the bisection of angle ADE by DB], and arc MF = arc ZH [so arc FL subtending angle FDL = arc LZ subtending angle LDZ]. Consequently, arc FMD = arc ZHD.

[7.88] Let us now draw lines HB, HF, FM, FZ, and FB. Angle BHD will thus be acute, while angle GDH will be right [by construction]. Therefore, line HB will intersect line DG outside the circle. Let them intersect at Q, then. HF will therefore also intersect DG outside the circle, so let them intersect at N.

[7.89] Let us then extend FB until it intersects arc LZ. Accordingly, let it intersect at R, and let us connect RM. Angle FRM, which lies on the circumference [of circle ZDF], is thus subtended by arc FM, and angle FBM > angle FRM, but angle FBM lies on the circumference of [circle] ABG. Therefore, if line BM is extended on the side of M, it will cut a larger arc on circle ABG than the counterpart FM [it cuts on circle ZDF].

[7.90] But arc FM [in circle ZDF] is twice its counterpart FE [in circle ABG].<sup>116</sup> Moreover, arc FE = arc ZA [because arcs FM and ZH are equal], whereas arc ZA = arc EG [by construction], and [so] arc FE = arc EG. Consequently, arc GF is twice arc GE, so arc GF [in circle ABG] is the equivalent [in degrees of arc] of arc FM [in circle ZDF].

[7.91] Hence, if BM is extended in a straight line on the side of M, it will cut an arc on circle ABG beyond point F that is greater than arc FG. Line BM will therefore intersect line DG between the two points G and D. Accordingly, let it intersect at O. Let us then extend line FM, and let it

intersect DO at U; let us also extend BM on the side of B, and let it intersect arc LR at C. Let us then connect CD.

[7.92] Accordingly, because angle BFZ lies on the circumference of [circle] ABG, angle BFZ will be half of angle BDZ [by Euclid, VI.33]. But angle BDZ is several times larger than angle ZDA [by construction], so angle R[B]FZ is several times larger than angle ZDH[A]. Consequently, arc RZ is several times the size of arc ZH, and arc CZ > arc RZ, so arc CZ is several times the size of arc ZH.

[7.93] Let us now connect CH. Accordingly, angle CHD + angle C[B]MD = two right angles [by Euclid, III.22], so angle CHD = angle BME [adjacent to BMD]. Therefore, angle ZHD = angle CHD + angle CHZ, which = angle CDZ [since they are both subtended by arc CZ in circle ZDF], and angle CDZ is several times larger than angle ZDA. Therefore, angle CHZ is several times larger than angle EDG [which = angle ZDA, by construction], so angle ZHD exceeds angle CHD by several [increments of] angle EDG. Hence, angle ZHD = angle FMD because arc FMD = arc ZHD [by previous conclusions].

[7.94] Moreover, as we demonstrated [just above], angle CHD = angle BME. Angle FMD thus exceeds angle BME by several [increments of] angle EDG. Therefore, angle FMD exceeds angle OMD by several [increments of] angle EDG [because angle OMD = vertical angle BME]. But angle MOG exceeds angle OMD by [one increment of] angle EDG [by Euclid, I.32], so angle FMD exceeds angle MOG by several [increments of] angle EDG.

[7.95] In addition, angle FMD exceeds angle MUD by only [one increment of] angle EDG [by Euclid, I.32]. Therefore, angle MUD > angle MOG, so angle MOU [adjacent to MOG] > angle MUO [adjacent to MUD]. Hence, line MU > line MO [since MU subtends the larger angle]. And since arc ZHD = arc FMD [by previous conclusions], the two angles HFD and MFD will be equal. The two lines HF and FU will therefore reflect at equal [angles], and likewise HB and BO will reflect at equal [angles]. Consequently, Q is the image of O, and N is the image of U [from the perspective of H, as the center of sight].

[7.96] From M let us then extend a line parallel to line HQ, let it be MS, and let us also extend a line from M parallel to line HN, and let it be MP. Thus, since angle HND > angle HQD, angle MPO > angle MSO. P therefore lies between the two points S and U, and because angle HDN is right [by construction], angle HND will be acute. Accordingly, angle MPD is acute, so angle MPS [adjacent to it] is obtuse. Line MS is therefore longer than [line] MP.

[7.97] But MU > MO, as we [just] established, so SM:MO > PM:MU, and SM:MO = QB:BO because MS is parallel to BQ. Likewise, PM:MU =



NF:FU, so  $QB:BO > NF:FU$ . Moreover,  $QB:BO = QD:DO$ , whereas  $NF:FU = ND:DU$ , as we showed in the twenty-fifth proposition of chapter [2, book 5] on image [formation].<sup>117</sup> Therefore,  $QD:DO > ND:DU$ .

[7.98] Now that these points have been established, let us redraw the circle and finish the proof so as to avoid adding lines and confusing letter-designations. Accordingly, let  $ABG$  [in figure 6.7.32b, p. 142] be the circle in the second version [of figure 6.7.32, p. 140], let  $D$  be its center, and let us draw line  $DQ$ . Let  $DU$  [in the second version] be equivalent to  $DU$  in the original version, and let  $DO$  [in the second version] be equivalent to  $DO$  in the original version. Also, let  $DQ$  [in the second version] be equivalent to its counterpart in the original version, and likewise for  $DN$ .

[7.99] Let us then draw  $DH'$  perpendicular to  $DQ$  [as well as] to the plane of the circle, and let  $DH'$  be equivalent to its counterpart [ $DH$ ] in the original version. Angle  $H'DQ$  will therefore be right, and the [great] circle that [the plane containing]  $H'DQ$  produces in the mirror will be among the circles [like  $ABG$ ] within which a form is reflected. Furthermore, the arc that lines  $H'D$  and  $DQ$  measure off [in the great circle produced on the mirror by plane  $H'DQ$ ] will be equal to arc  $AG$  in the original circle. And from the two points on this [arc] that are equivalent to the two points  $B$  and  $F$  [on arc  $AB$  in the original circle] lines from the two points  $U$  and  $O$  will be reflected at equal angles [to point  $H'$ ].  $Q$  will therefore be the image of  $O$  [for center of sight  $H'$ ], and  $N$  [will be] the image of  $U$ .<sup>118</sup>

[7.100] From  $U$  let us produce a line perpendicular to line  $DU$  within the plane of circle  $ABG$ , and let it be  $ZUE$ . Let  $D$  be the center, and [from it] let us produce the arc of a circle with a radius of  $DO$ . It will therefore intersect line  $ZUE$  at two points. Accordingly, let it intersect at  $Z$  and  $E$ , and let it form arc  $ZOE$ . Let us then draw  $DZ$  and  $DE$ , and extend them beyond the circle. At a radius of  $DQ$ , let us produce arc  $TQK$  around  $D$ . It will therefore intersect the [extension of the] two lines  $DZ$  and  $DE$  at  $T$  and  $K$ . Let us then draw  $TK$ . Accordingly, it will intersect line  $DQ$  at  $L$ .

[7.101] Consequently, since  $H'D$  is perpendicular to the plane of the circle, both angles  $H'DT$  and  $H'DK$  will be right. Moreover, both planes  $H'DT$  and  $H'DK$  produce a [great] circle on the mirror's surface, and the arc on it that lies between the two lines  $H'D$  and  $DT$  will be equal to the arc lying between  $HD$  and  $DQ$  [in the original figure—i.e., 6.7.32], and the same holds for the arc between the two lines  $H'D$  and  $DK$ . In addition, both lines  $DZ$  and  $DE$  are equal to line  $DO$ . These two arcs [cut on the mirror's surface by planes  $H'DZ$  and  $H'DE$ ] are therefore of the kind from which lines will be reflected at equal angles to the two points  $Z$  and  $E$ .<sup>119</sup> Furthermore, the two lines  $DT$  and  $DK$  are equal to line  $DQ$ , so point  $T$  is the image of  $Z$ , and [point]  $K$  is the image of  $E$ .

[7.102] Since, moreover, lines DT, DQ, and DK are equal, and since lines DZ, DO, and DE are equal,  $DT:DZ = QD:DO = KD:DE$ . But, as we showed in the previous theorem [i.e., in paragraph 7.97 keyed to figure 6.7.32],  $QD:DO > ND:DU$ . Therefore,  $DT:DZ > ND:DU$ , and the same holds for  $KD:DE$ .

[7.103] In addition, since the two lines ZD and DE are equal, and since the two lines DT and DK are equal, line TK will be parallel to line ZE. Therefore,  $DT:DZ$  and  $KD:DE$  will [both] be as  $LD:DU$ . Hence,  $LD:DU > ND:DU$ , so line  $LD >$  line  $ND$ . N therefore lies between L and U. But N is the image of U, and the two points T and K are the images of Z and E. As a result, the image of straight line ZUE is the line that passes through points T, N, and K. But the line that passes through these points is convex, from which it is clear that in concave [spherical] mirrors a straight line sometimes appears convex in certain situations.

[7.104] Now let us take some point M at random on line ZU [in figure 6.7.32d, p. 143], and around M as center let us produce arc RUF with radius MU. This arc will therefore intersect arc ZOE<sup>120</sup> in two points. Accordingly, let it intersect at R and F, let us draw lines DR and DF, and let them pass in a straight line until they intersect arc TQK at C and I. The plane containing the two lines H'D and DC will therefore produce a [great] circle on the mirror from whose circumference lines from R will be reflected at equal angles, and by the same token the plane containing the two lines H'D and DI will produce a [great] circle on the mirror from whose circumference lines will be reflected to F [at equal angles]. C is therefore the image of R, I is the image of F, and N is the image of U.<sup>121</sup>

[7.105] Consequently, the image of arc RUF is the line passing through C, N, and I, but this line will be convex, whereas arc RUF is concave with respect to the mirror's surface. Therefore, when the center of sight is at H', and when any of the lines ZUE, ZOE, or RUF lies on some visible object, straight line ZUE will be perceived [as] convex, convex line ZOE will be perceived [as] concave, and concave [line RUF is perceived as] convex. Consequently, if each of the lines ZUE, ZOE, and RUF has [only] one image, the form of those lines will be just as we showed. But if they have additional images, they may be similar to the other images [i.e., the ones just discussed], or they may be different.

[7.106] From these propositions [i.e., 29-32] it is therefore evident that straight lines are sometimes perceived [as] straight in concave [spherical] mirrors, sometimes [as] convex, and sometimes [as] concave. In addition convex lines are sometimes perceived [as] convex [and] sometimes [as] concave, and concave [lines] are sometimes perceived [as] convex [and] sometimes [as] concave.

[7.107] So the forms of visible surfaces are perceived [as] other than they [actually] are in these sorts of mirrors, for straight lines exist only in flat surfaces, and when a straight line that exists in a plane surface is perceived [as] convex or concave, the surface in which it lies will be perceived [as] convex or concave. Accordingly, when the eye perceives convex, concave, and straight lines other than they [actually] are, it will perceive the surfaces in which they lie other than they are.

[7.108] From the foregoing, then, it is clear that in everything that is perceived in concave [spherical] mirrors, a misperception occurs, but in certain cases it occurs in every situation, without exception, whereas in certain [cases] it occurs in a specific situation. Moreover, compound misperceptions arise in these mirrors just as in the case of compound illusions [in the other mirrors],<sup>122</sup> and this [is what] what we wanted to demonstrate.

## CHAPTER EIGHT

### Concerning Misperceptions That Arise in Concave Cylindrical Mirrors

[8.1] In these [sorts of mirrors] the same things happen as happen in concave spherical [mirrors], for the misperceptions that arise from reflection [by itself] occur [in these mirrors], i.e., the weakening of light and color and the variation in situation and distance that occur in all mirrors. Moreover, variation in size occurs in these mirrors in the same way as it happens in concave spherical mirrors. Also, one visible object appears [as] one, or [as] two, or [as] three, or [as] four, and [it appears] properly oriented or reversed in various circumstances, and a flat object appears concave or convex. So let us show how the size and number of a visible object may vary in these mirrors, as well as how it appears properly oriented or reversed in the way that we demonstrated [these phenomena] in spherical concave mirrors.

[8.2] **[PROPOSITION 33]** Let us recapitulate the first of the two diagrams provided in [the analysis of] misperceptions [occurring in] convex cylindrical mirrors [i.e., figure 6.5.18, p. 127, redrawn as figure 6.8.33, p. 144], and [let us use] the same letters. Now in that proposition [i.e., proposition 18, in conjunction with proposition 17, pp. 190-193 above] it was shown: that lines EG and GT, EB and QB, and EA and AH are reflected at equal angles; that lines EO, HA, BQ, and TG intersect at O;<sup>123</sup> that line ABG is a straight line extended along the longitude of the mirror; that lines GZ, BL, and AD are perpendicular to the plane tangent

to the [mirror's] surface and passing along line ABG; that line ABG is perpendicular to the plane containing triangle EBO; that line TQ = [line] QH, and [line] AB = [line] BG; that S, C, and I are the images of H, Q, and T; that C lies nearer point E than [straight] line SI; that [straight] line SI lies in the plane of triangle UHT; that the two lines UH and UT are equal; that the two lines US and UI are equal; and that the two lines ES and EI are equal.

[8.3] Let us draw CU, and let it intersect SI at F. It will therefore bisect this line [i.e., SI] because HT is bisected at Q [by construction], and CU will lie in the plane of triangle CUE, which lies in the plane of the circle [passing through] B parallel to the base of the mirror.<sup>124</sup> Q will therefore lie in the plane of triangle CUE, and C lies in triangle CEI. Hence, C lies on the common section of these two planes. But this [common] section is line EB; so C lies on a straight line [with] EB.<sup>125</sup>

[8.4] Moreover, the two lines HU and TU [in figure 6.8.33] lie outside the two points D and Z [on the axis], for the two lines HU and TU are the normals passing from H and T to the two lines that are tangent to two sections [on the cylinder's surface] on whose periphery points A and G lie [i.e., the two elliptical sections formed on the mirror's surfaces by planes of reflection TGE and HAE]. Consequently, the plane of triangle UHT lies outside axis DLZ.

[8.5] Even if the axis is extended to infinity, however, no point on it will lie in the plane of triangle UHT, for if it did, then if it were to be connected in a straight line with some point on line HT, the plane in which that straight line and line HT lay would be the plane of triangle UHT, and that plane would be the one in which the two parallel lines HT and DZ lie. Hence, the plane containing the two lines HT and DZ [supposedly] forms the plane of triangle HUT, so the axis will lie in the plane of triangle HUT.

[8.6] But the axis is parallel to line HT by construction, and the axis [supposedly] intersects the two lines HU and TU. Moreover, line TH lies in [i.e., passes through] the plane of triangle UEH, which is the plane of reflection [for object-point H and reflection-point A], and the common section of this plane and the surface of the mirror is some [elliptical] section. Therefore, plane EUH intersects the axis of the cylinder in one point, that is, D, as we showed before [in proposition 18]. And if the axis intersects line HU, the point of intersection with line HU will lie in the plane of triangle UEH. But there is no point in this plane other than D through which the axis might pass. Therefore, line HU intersects the axis at D. But it has already been shown that HU intersects it at a point beyond D, which is impossible.<sup>126</sup>

[8.7] Consequently, axis DZ lies outside the plane of UHT and nearer to point E than plane UHT [i.e., between E and plane UHT]. The plane in which lines HT and DZ lie is therefore nearer to point E than plane UHT.

Moreover, C lies in the same plane as HT and DZ because it lies on line QL, and QL lies in the same plane as HT and DZ. Therefore, C lies nearer to point E than [do] S and I. But C lies in a straight line with EB. If, therefore, EB is extended toward B, it will reach C, so let it reach C.

[8.8] Now that these points are established, I say that if line SI, which is parallel to the mirror's axis, lies on some visible object, if the center of sight lies at O on the concave side of the cylinder, and if the reflecting surface is a concave surface, then SI will be perceived by O in concave mirror ABG, and its images will vary according to how its distance from the axis varies.

[8.9] The proof of this [claim] lies in the fact that angle EBM is acute, so [vertical] angle LBC is acute. Moreover, line EBC lies in the plane of the circle [passing through] B, and LB is [on] the diameter of this circle. Hence, EB intersects the circle, so CB lies inside the mirror's concavity.

[8.10] By the same token, OB lies inside the mirror's concavity because angle OBL is acute, and the two angles OBL and CBL are equal, since they are equal to the two angles EBM and QBM, while LB is perpendicular to the plane that passes through B tangent to the cylinder. The form of C thus passes along CB and reaches B, and it is reflected along BO and perceived by the center of sight at O.

[8.11] Furthermore, when we discussed convex cylindrical mirrors in chapter 5 [of book 4, paragraph 5.18, in Smith, *Alhacen on the Principles*, 332], we showed that the plane tangent to the cylinder at G will lie below E. Therefore, EG intersects the tangent plane, so it intersects the line tangent to G on the periphery of the [elliptical] section [formed on the mirror by the plane of reflection]. As a result, it intersects the [elliptical] section and falls inside it; so it will fall inside the concavity of the mirror. The two lines OG and GI thus lie inside the concavity of the mirror, whereas ZG is perpendicular to the plane tangent to the cylinder at G, and the two angles OGZ and IGZ are equal. Hence, the form of I passes along IG, reaches G, is reflected along GO, and is perceived at O along line GO. So too, [the form of] S passes along SA and is reflected along AO.

[8.12] But when we dealt with misperceptions [arising] from convex cylindrical mirrors, we demonstrated [in proposition 16, lemma 5] that the two lines HU and TU are normal to the two planes tangent to the [elliptical] sections passing through the two points A and G. Therefore, the image of S lies on line HU. Moreover, OA is the radial line extending from the center of sight to the point of reflection, so the image of S lies on OA. H [where the two lines intersect] is therefore the image of S, and it is shown in this way that T is the image of I.

[8.13] Let us then connect CL. Accordingly, since [the form of] C is reflected to O from the periphery [of the circle passing through] B, [its] image Q will lie on line CL. And OB is the radial line extending between

the center of sight and the point of reflection, so the image of C lies on line OB. Consequently, the image of C lies at the intersection of [cathetus] QL and [line of reflection] OB [i.e., at Q].

[8.14] When we dealt with images in concave spherical mirrors in chapter [2, book 5] on image [formation], however, it was shown [in proposition 32, in Smith, *Alhacen on the Principles*, 446-448] that the image of a point whose form is reflected from the concavity of a [great] circle [on the mirror's surface] may intersect the radial line linking the center of sight and the point of reflection beyond the circle, or between the center of sight and the circle, or at the center of sight [itself], or behind the center of sight, or CL may be parallel to OB.

[8.15] In that [same] chapter [on image formation], moreover, it was shown that the image might consist of a single point, or of two, or of three, or of four.<sup>127</sup> So the image of C might lie [at some point between B and Q] on BQ, or perhaps beyond Q, or perhaps on BO, or perhaps at O, or perhaps behind O.<sup>128</sup> Moreover, the image of C might consist of a single point, or of two, or of three, or [of] four.

[8.16] Accordingly, if the image of C lies at Q, then HT will be the cross-section of SI's image. So, if all the images of [points on] SI lie on line HT, its form will be a straight line. If not, however, it will be nearly straight because its midpoint lies on a straight line between two endpoints.<sup>129</sup> Nevertheless, if the image of C lies beyond Q, the image of SI will be somewhat concave with respect to the center of sight. And if the image of the visible [point C] lies on line BO [i.e., in front of Q], then the image of SI will be convex with respect to the center of sight.

[8.17] Moreover, if the image of C consists of several points, the image of C will lie on several lines, all of whose endpoints converge at the two points H and T, and their midpoints are distinct and separate. In addition, HT forms the cross-section of image SI, no matter how that image is formed, and [this] cross-section is common to all of its images if it has several images, and line HT [on the image] is longer than [line] SI [on the object] by some amount.<sup>130</sup>

[8.18] It is therefore evident that, when straight lines parallel to the axis of a concave cylindrical mirror lie on some visible object, the image of any [one of them] may be straight or concave, and it may consist of a single [line] or [of] several.

[8.19] [**PROPOSITION 34**] Now let us recapitulate the second diagram [provided in the analysis] of misperceptions in convex cylindrical mirrors [i.e., figure 6.5.19, p. 128, which accompanies proposition 19]. In this proposition [represented by figure 6.8.34, p. 147, abstracted from figure 6.5.19], it has been shown: that the two lines EB and BH are reflected at

equal angles; that the two lines EG and GT are reflected at equal angles; that HB and TG converge at L; and [that] HB forms an acute angle with BO. Consequently, HB intersects the plane tangent to the surface of the cylinder at B, so BL lies inside the concavity of the cylinder. And the same holds for GL, as well as for the two lines BR and GY.

[8.20] Moreover, the two angles LBD and DBR are equal, and the two angles LGD and DGY are equal. Hence, if RY lies on some visible object, if the center of sight lies at L, and if the concave surface of the cylinder is polished [and therefore reflective], the form of R is extended along RB and reaches B. It will then be reflected along BL and will reach L, and it will be perceived by L. Moreover, line HU [i.e., the cathetus dropped from R through the mirror's surface] is perpendicular to a line tangent to the [elliptical] section from whose periphery the two lines RB and BL will be reflected. Therefore, H is the image of R. Likewise, it will be proven that the form of Y is extended along YG and is reflected along GL, and its image is T.

[8.21] Let us now draw KU [in figure 6.8.34a, p. 148].<sup>131</sup> Accordingly, it will intersect RY at M. M therefore lies in the plane passing through the axis and through L, for L and K lie in that plane, so KU lies in that plane. Moreover, since the two points M and L lie in a plane passing through the cylinder's axis, the form of M will be reflected to L within that plane. Line AZ is the common section of the cylinder's surface and the plane passing through its axis and through L, so the form of M will be reflected to L from [a point on] AZ.

[8.22] Let us then connect EM, which lies in this plane. EL also lies in this plane, and E lies above the plane tangent to the surface of the cylinder along line AZ. Hence, if AZ is extended in a straight line on the side of Z, it will intersect the two lines EM and EL. Accordingly, let it intersect EM at I and EL at N. N therefore lies between the two points E and L because L lies inside the concavity of the cylinder, whereas N lies on the cylinder's surface, and E lies above the [surface of the] cylinder.

[8.23] Furthermore, in the proof based on this diagram, it was shown that circle BZG lies halfway between [the plane passing through] line HT [parallel to the base of the cylinder] and the plane passing through E parallel to the base of the cylinder. In addition, the perpendicular [EX'] that passes from E through AZ lies in the plane passing through E parallel to the cylinder's base. Therefore, the perpendicular passing through E to line AZN falls outside triangle EIN and on the side of N. Consequently, angle EIN is acute; so [vertical] angle MIA is [also] acute.<sup>132</sup>

[8.24] So let us extend MQ [in figure 6.8.34b, p. 149] from M perpendicular to AI. Q will therefore lie beyond I with respect to N [i.e., below I on AZA']. And let us extend MQ on the side of Q, and let us cut

off QS equal to QM. S will therefore lie beyond the surface of the mirror and outside its concavity, while L will lie inside its concavity.

[8.25] Let us then draw LS. Accordingly, it will intersect NQ at F, and from F let us extend FX parallel to QM. It is therefore perpendicular to AN and [lies] in the plane passing through the axis and through L, so it is a diameter of the circle [produced on the mirror's surface by the plane] passing through F parallel to the cylinder's base. Therefore, line XF is perpendicular to the plane tangent to the cylinder and passing along AZ.

[8.26] Let us connect MF. Accordingly, it will be equal to FS, and [so] the two angles [FMQ and FSQ] at M and S will be equal [because triangles FMQ and FSQ are equal, by Euclid, I.4]. Moreover, because XF is parallel to MS, the two angles [LFX and MFX] at F will be equal to the two angles [FSQ and FMQ] that are at S and M.<sup>133</sup> The two lines MF and FL are therefore reflected at equal angles, and XF is perpendicular to the plane tangent to the mirror's surface at F. So the form of M is extended along MF and is reflected along FL, and its image will be S.

[8.27] Moreover, since the two lines RY and HT are parallel and [therefore] perpendicular to the plane passing through the axis and through L (because HT was posited as such [in proposition 19]), the two planes passing through the two lines HT and RY [perpendicular to the axis] will be parallel. Since, moreover, RY is perpendicular to the plane passing through the axis and through L, the plane [consisting] of the two lines RM and MS will be perpendicular to the plane passing through the axis and through L. Furthermore, MS will be the common section of these two planes [i.e., RMS and ELDS in figure 6.8.34b], and since AQ lies in the plane [ELDS] passing through the axis and is perpendicular to MS, which is the common section of the plane [ELDS] passing through the axis and the plane [consisting] of the two lines RM and MS, AN will be perpendicular to the plane [consisting] of the two lines RM and MS.

[8.28] But line AN is parallel to the axis of the cylinder, so the axis of the cylinder is perpendicular to the plane containing the two lines RM and MS. Therefore, this plane is perpendicular to the axis of the cylinder. S therefore lies in the plane passing through line RY perpendicular to the axis of the cylinder.

[8.29] But line HT lies in a plane perpendicular to the axis of the cylinder and parallel to the plane passing through line RY. Hence, S lies outside [and above] HT and nearer to L than HT. In addition, the two points H and T are the images of R and Y, and point S is the image of M, so the image of line RMY is the line passing through H, S, and T.

[8.30] Such a line is curved, however, because S lies outside HT, and a curved line HST must pass through points H, S, and T. And since HT lay beyond the convex [side of the] cylinder, according to construction, HT



will lie beyond the surface of the mirror with respect to L. In addition, we have already shown that S lies beyond the concavity of the mirror with respect to L, so the entire line HST lies beyond the concavity of the mirror's surface. Moreover, L lies inside the concavity of the mirror, so L lies outside the plane containing line HST. Therefore, the curvature of line HST will appear clearly to the eye at L.

[8.31] Furthermore, since F lies on the surface of the cylinder, while TH lies beyond the cylinder, and since TH lies in the plane of triangle LHT, line LFS will be higher than the plane of triangle LHT. Line LS will therefore be higher than the two lines LH and HT with respect to the center of sight at L. Consequently, S is higher than the two points H and T, so line HST will appear concave to the center of sight at L.

[8.32] **[PROPOSITION 35]** To continue, let us cut the cylinder with a plane slanted to its axis, but do not let it pass through the entire axis [so as to cut the cylinder along a line of longitude]. Accordingly, it will form an [elliptical] section. Let it therefore be ABG [in figure 6.8.35, p. 150].<sup>134</sup> But in the first of the propositions concerning concave cylindrical [mirrors] it was demonstrated that in the plane of any [elliptical] section on a cylinder there will be a normal to the plane tangent to the cylinder from whose endpoints forms are reflected.<sup>135</sup> So let that normal be GZ[A], let BE[K] be perpendicular to the line tangent to the periphery of the [elliptical] section at B, and let B lie near G. BK will therefore intersect normal GZ, and it will form an acute angle with it. Accordingly, let it intersect at E. Angle BEG will therefore be acute [by proposition 16, lemma 5].

[8.33] From G let us extend line GD parallel to line BK. Hence, angle DGE will be acute, so GD will lie inside the concavity of the cylinder. Let us then take angle EGL equal to angle EGD. GL will thus intersect BE at L. And let us mark M on line LE [inside the elliptical section]. Angle MAG will therefore be acute because AM lies inside the [elliptical] section.

[8.34] Let us then take angle GAD equal to angle GAM. Therefore, AD will intersect GD, since the two angles [GAD and AGD] that are at A and G are acute. So let them intersect at D. AD will therefore intersect BK. Let it then intersect at T.

[8.35] Consequently, if BK lies on some visible object, and if the center of sight lies at D, the form of L will be seen at G because the form of L will be reflected to D from G, and DG is parallel to normal LB [by construction].<sup>136</sup> Meantime, the form of M is seen at T because the form of M is reflected to G from A, and T is the image of M.

[8.36] Now let a plane pass through D parallel to the base of the cylinder [to form the circle represented at the bottom of figure 6.8.35]. Accordingly, it will intersect the plane of ABG and will form circle COR on the surface

of the cylinder. The plane of this circle will therefore intersect BK, for it intersects GD, which is parallel to it [by construction]. Let it therefore intersect BK at K, and let point H be the center of circle CR. Let us then draw DH, and let it pass to R. Let us also draw KH, and let it pass to C.

[8.37] Hence, the form of K is reflected to D from the periphery [of the circle centered on H] within arc RC, as was shown in [the analysis of] images [formed] in [great] circles [within concave spherical mirrors].<sup>137</sup> So let it be reflected from O, and let us draw KO, DO, and HO. The angles [DOH and KOH] at O are therefore equal, and [reflected ray] DO will intersect [cathetus K]HC at N. So N is the image of K.

[8.38] Let us then connect KD. Accordingly, KD will be the common section of circle RC and [elliptical] section ABG, since the two points K and D lie in both planes, for there is nothing except line KD in plane ABG of the [elliptical] section that is [also] in the plane of circle RC. G therefore lies outside the circle, and likewise T, and both lie in the plane of the [elliptical] section.

[8.39] N, meanwhile, lies in the plane of the circle, and the form of LMK passes through points G, T, and N, and [so] the line that passes through these points is curved. However, the plane of the [elliptical] section is slanted with respect to the cylinder's surface, so the [major] axis of the [elliptical] section does not pass along the entire axis of the cylinder, nor is it parallel to the cylinder's base.

[8.40] From this and the previous two propositions it is therefore evident that straight lines parallel to the axis of the cylinder, as well as those parallel to its base, and also those that are slanted with respect to its surface may appear curved, or straight, or reversed. Furthermore, since T is the image of M and N the image of K, the form of MK will be reversed.

[8.41] In addition, if the line also lies in the plane of a circle parallel to the cylinder's base, and if the plane of that circle passes through the center of sight, the image may be the same size [as its object] and properly oriented, or it may be reversed, as was claimed in [propositions 25-27 of] the seventh chapter of this book [dealing] with images in [great] circles [on concave spherical mirrors].

[8.42] It is thus evident that the forms of objects perceived in concave cylindrical mirrors may be properly oriented, or they may be reversed.

[8.43] **[PROPOSITION 36]** Now let us recapitulate the diagram for the third proposition [dealing] with misperceptions in concave spherical mirrors, leaving the letters as they are [in figure 6.8.36, p. 151, which combines figures 6.7.26 and 6.7.27]. Let BZA be a circle on the surface of a concave cylindrical mirror, and let the center of sight be at D [on DG, which is perpendicular to the plane of BZA]. It will therefore lie outside

the circle's plane, and the two lines EA and EB will [each] be perpendicular to a plane tangent to the cylinder's surface [at points A and B]. In addition, the plane of triangle DGE will be perpendicular to the plane of the circle because DG is perpendicular to the plane of the circle.

[8.44] Hence, the plane of triangle DGE passes through the entire axis as well as through D, whereas neither plane DBO nor plane DAO, which intersect along line DO, passes through the entire axis. Moreover, there is nothing but E on the cylinder's axis in either plane, E being the circle's center. And each of the planes DBO and DAO forms an [elliptical] section on the cylinder's surface, and forms are reflected from these [elliptical] sections at the two points A and B.

[8.45] The form of R is therefore reflected to D from B, whereas the form of M is reflected to D from A, and NU will be the cross-section of the image of MR, and it is shorter than MR. Likewise, the [forms of the] two points H and L are reflected to D from the two points A and B, and TK will be the cross-section of LH's image, and it is the same size as TK. Finally, CI will be the cross-section of FQ's image, and it is longer than FQ. All of these images, moreover, will be reversed.

[8.46] But if the center of sight lies at O, and if lines CI, TK, and NU are the visible objects, the opposite will obtain, for in that case the cross-section of the image [FQ] of CI will be shorter than CI, whereas the cross-section of the image [MR] of NU will be longer than NU, and the cross-section TK [of LH's image] will be the same size as it, and these images will all be properly oriented. All these points were shown in the preceding chapter.

[8.47] Furthermore, when either endpoint of any of these [lines] has a single image, and when any intermediate point [on that line] has several images, that line will have as many images as the intermediate point has. If, moreover, one endpoint or the other [of the line] has several images, and if the intermediate point has one, then the line will have as many images as the endpoint has. And if one endpoint or the other has several images, and if the intermediate point has several images, the line will yield images according to the greatest number [as pointed out in note 130, p. 256]. This will be shown as was shown for images in concave spherical mirrors.

[8.48] Hence, in concave cylindrical mirrors misperception occurs in all respects as it occurs in concave spherical mirrors, that is, concerning the shapes of visible forms, concerning the sizes and number of their images, and concerning their proper orientation or reversal, along with the misperceptions that apply to reflection [itself]. And the misperceptions in these cases will be as they are in the aforementioned mirrors, and these are the points we wanted to demonstrate in this chapter.

CHAPTER NINE  
Concerning the Misperceptions That  
Occur in Concave Conical Mirrors

[9.1] In these [sorts of mirrors] the misperceptions that occur are those that occur in concave cylindrical mirrors. Indeed, the weakening of color and light, as well as variation in location and distance, occur in these mirrors as in all [other kinds of] mirrors, for the cause of this is reflection [itself]. In addition, a multitude of images arises in these mirrors, just as in concave cylindrical and spherical mirrors, as was claimed in chapter [2, book 5] on image [formation]. What happens in these mirrors is also like what happens in concave cylindrical [mirrors], i.e., what is straight appears convex, or it appears concave.

[9.2] The demonstration of this is that straight lines that extend along the length of the mirror and pass through the cone's vertex, as well as those that are near these [lines in orientation], appear convex, or they appear concave, or perhaps [they appear] straight.

[9.3] **[PROPOSITION 37]** The demonstration of this point is like the demonstration [given] for concave cylindrical mirrors [in proposition 33, pp. 221-224 above], for if we recapitulate the second diagram concerning misperceptions in convex conical mirrors [i.e., the top diagram of figure 6.6.22a, p. 131, from which figure 6.9.37, p. 152, has been abstracted], we will find the cross-section of the image of straight line [AN] placed toward that mirror, which, in that case, is [curved line] A[P]Y inside the concavity of the conical mirror, and we will find the point that is below the plane tangent to the cone and passing along the line [AZE] from which the form of the straight line [AN] is reflected to the center of sight, which is F in that case.

[9.4] If [that] point is the center of sight, all the points that are on the cross-section of the image will be reflected to point F, and the images of the two endpoints A and Y [on object-line APY] will be the endpoints of straight line AN, and the image-location of intermediate [point P] on AY will vary. And this will be demonstrated by the same train [of logic] we followed in the proof [provided] in the first proposition [dealing] with concave cylindrical mirrors [i.e., proposition 33].<sup>138</sup>

[9.5] From this it is clear that, if AY lies on some visible object, and if F is the center of sight, the image may appear convex, or it may appear concave.<sup>139</sup> And it is also evident from the second proposition concerning misperceptions in concave cylindrical mirrors [i.e., proposition 34] that lines

placed along the width of a [concave conical] mirror will appear concave with a remarkable curvature and that images of straight lines that lie in planes passing through the axis and the center of sight will be straight.

[9.6] **[PROPOSITION 38]** Now with the same letters, let us recapitulate the third figure concerning misperceptions in concave spherical mirrors [as given in figure 6.8.36, p. 151, which combines figures 6.7.26 and 6.7.27]. If, therefore, some point [i.e., E] lies on the axis of the cone, and if the two lines EA and EB [passing through that point] are perpendicular to planes tangent to the cone (and this is possible because they are equal, since they can form two equal acute angles with the axis), then when [each of] these two lines is perpendicular [to a plane tangent to the mirror], and when the center of sight is at D, the plane containing lines GE and ED will pass through the entire axis as well as through the center of sight.

[9.7] Furthermore, both planes [containing] DAM and DBR will be inclined to the axis of the cone, and [so] the common sections of those two [planes and the mirror's surface] will be conic sections. The form[s] of points R, H, and Q will be reflected to D from B, and the forms of points L, M, and F are reflected to D from A. Hence, if lines MR, LH, and FQ lie on some visible surface, and if the eye is at D, then NU will be the image of MR, TK will be the image of LH, and CI will be the image of FQ.

[9.8] Thus, the image [NU] of MR will be shorter than [MR] itself, the image [CI] of FQ will be longer than [FQ] itself, and the image [TK] of LH will be the same size as [LH] itself, and all the images will be reversed.

[9.9] If, moreover, the center of sight is at O, and NU, TK, and CI are on the surfaces of visible objects, their images will be MR, LH, and FQ. Accordingly, the image [FQ] of CI will be shorter than [CI] itself, the image [MR] of NU [will be] longer [than NU itself], and the image [LH] of TK will be the same size [as TK itself].

[9.10] And these images will be properly oriented, for these images will lie behind the center of sight and will be perceived facing the center of sight along [direct] radial lines.<sup>140</sup> Consequently, points M, L, and F are perceived along line [of reflection] AO, whereas points R, H, and Q are perceived along [line of reflection] OB, and so their form will be reflected with proper orientation.

[9.11] From what we have claimed in this chapter, therefore, it is clear that straight lines sometimes appear convex in these mirrors, sometimes concave, and sometimes straight, and [they] sometimes [appear] longer, [sometimes] shorter, and [sometimes] the same size [as they actually are], and [they sometimes appear] properly oriented, and [sometimes] reversed.

[9.12] In chapter [2, book 5] on image [formation], moreover, we showed that in mirrors of this kind every visible point sometimes has one image, sometimes two, or three, or four. Therefore, misperception occurs in everything that is perceived in this sort of mirror, just as in concave cylindrical [mirrors], and compound misperceptions also occur in these as in the rest of the mirrors. Examples and proof of these [kinds of compound misperceptions] are as [they can be found] in plane mirrors. And we intended to explain this in this chapter. Now, however, let us end the sixth book.

## NOTES TO BOOK SIX

<sup>1</sup>In other words, the object may appear to lie farther behind the mirror than it should because of its diminished brightness or because the ambient light is diminished enough to cause a misjudgment of the distance.

<sup>2</sup>Throughout his analysis of mirror imaging in book 6, Alhacen focuses on facing images, the paradigm case being that in which the viewer sees his own image in a directly facing mirror. Thus, in the case of plane mirrors, the right-hand side of the viewer's face will be seen on the right-hand side of the facing image, and vice-versa for the left-hand side. A more general and "objective" way of understanding image-reversal according to Alhacen's analysis is as follows. Assume that both ZH and its image DG in figure 6.3.1 are facing objects, and suppose that viewpoint E is posed between them. When facing ZH, E will see point H on the right-hand side of the object and point Z on its left-hand side. When facing DG, however, E will see point G—which corresponds to right-hand point H on ZH—on the left-hand side of the object and point D—which corresponds to left-hand point Z on ZH—on the right-hand side of the object. Consequently, the left-right orientation of the image is opposite to that of the object. On the other hand, the up-down orientation remains the same, so there is no accompanying inversion, as there is in the case of concave spherical mirrors.

<sup>3</sup>What Alhacen is getting at here can be illustrated by figure 6.3.1. If ZH is the object, DG its image, and E the center of sight, then, because image DG lies below the mirror, its apparent distance from E will be greater than the actual distance between E and the object ZH. Image DG will therefore appear commensurately smaller than object ZH. In addition, image DG is dimmed by the weakening of its light and color by reflection itself. It will therefore appear even farther away from E than it would if it were an actual object whose light and color were not dimmed by reflection.

<sup>4</sup>This is a misperception of separation or disjunction, and it is akin to the misperception described in 3, 7.77-78 (Smith, *Alhacen's Theory*, 611).

<sup>5</sup>That  $AD:DT = AM:MT$  and  $BD:DQ = BL:LQ$  follows from the fact that M is the endpoint of tangency for reflection-point H and L the endpoint of tangency for reflection-point N.

<sup>6</sup> $FB = FM - BM$ , and  $KT = MT - MK$ . Since it has been established that  $FM:MT = BM:MK$ , then, by Euclid V.19, it follows that  $(FM - BM):(MT - MK) = FM:MT$ . But  $FM:MT = BL:LQ$  by construction. Thus,  $FB$  [which =  $FM - BM$ ]: $KT$  [which =  $MT - MK$ ] =  $BL:LQ$ .

<sup>7</sup>If angle EDH is right, then of course line EH is the hypotenuse, which is the longest of the three sides in the triangle. By the same token, if angle EDH is obtuse, then EH will be the longest side because it will subtend the largest angle in the triangle. Hence, since  $EH < AB$ , then *a fortiori*  $ED < AB$ .

<sup>8</sup>Note the use of "form" rather than "image" here, a conflation that occurs throughout book 6 and that appears to have no significance beyond a relaxing of

terminological distinctions. The case in which image  $EH >$  object  $AB$  is dealt with in the very next proposition.

<sup>9</sup>As will be evident later (see note 24 below), this restriction on the length of  $ZD$  is arbitrary and pertains only to the construction and analysis from this point to the end of paragraph 4.52.

<sup>10</sup>This is tantamount to finding a third proportional,  $HT$ , such that  $AH:HD = HD:HT$ , which can be done by Euclid, VI.11.

<sup>11</sup>That  $CH,HA = 3HD^2$  follows from the fact established earlier that  $AH:HN = HQ^2 = \text{one-fourth } AH,HT$ . But it was also established earlier that  $HQ^2 = \text{one-fourth } HD^2$ , so  $\text{one-fourth } AH,HT = \text{one-fourth } HD^2$ . Accordingly, since  $CH = 3HT$ , then  $CH,HT = 3AH,HT = 3HD^2$ . From this, of course, it follows that  $AH,HT = HD^2$ , so, by Euclid VI.17,  $AH:HD = HD:HT$ . Accordingly, the rectangles  $AH,HD$  and  $HD,HT$  are similar, and, by Euclid VI.20,  $AH,HD:HD,HT = HD^2:HT^2$ . But  $AH,HD:HD:HT = AH:HT$ , so  $AH:HT = HD^2:HT^2$ , or, conversely,  $HT:AH = HT^2:HD^2$ .

<sup>12</sup>It has been established above that  $(AI^2 - AH^2):AH^2 = HT,TN:QH^2$  and that  $HT,TN = \text{three-fourths } HT^2$ . It has also been established that  $HQ^2$  is one-fourth  $HD^2$ . Therefore,  $HT,TN:QH^2 = \text{three-fourths } HT^2:\text{one-fourth } HD^2 = 3HT^2:HD^2$ , so it follows that  $(AI^2 - AH^2):AH^2 = 3HT^2:HD^2$ .

<sup>13</sup>See the end of note 10 above. According to Euclid, V.1,  $CA:AH = \text{rectangle } CA,AI:\text{rectangle } AI,AH$ . Accordingly, since  $CA:AH = AI^2:AH^2$ , then  $\text{rectangle } CA,IA:\text{rectangle } IA,AH = AI^2:AH^2$ . Now, according to Euclid, VI.20, polygons (including rectangles) are to one another in the duplicate ratio of their corresponding sides (i.e., as the squares on their corresponding sides). Hence, rectangles  $CA,AI$  and  $AI,AH$  are the relevant polygons, and  $AI$  and  $AH$  are the corresponding sides. If we then divide both sides by the common factor  $AI:AH$ , we get  $CA:AI = AI:AH$ , which leaves  $AI$  the mean proportional between  $CA$  and  $AH$ .

<sup>14</sup>It is clear from the figure that  $IA$  (which  $= AH + IH$ )  $+ AH = 2AH + IH$ . If we divide both sides by three, we get one-third  $(IA + AH) = \text{two-thirds } AH + \text{one-third } IH$ . Since we just concluded that  $TH:IH = \text{one-third } (IA + AH):AH$ , it must also be as  $(\text{two-thirds } AH + \text{one-third } IH):AH$ .

<sup>15</sup>What Alhacen has accomplished to this point of the construction is to establish that  $M$  and  $L$  constitute endpoints of tangency for reflection-points  $G$  and  $B$ , respectively, on the mirror. In book 5, proposition 7 (Smith, *Alhacen on the Principles*, 404), it has been established that the ratio of the distance from the object-point to the center of curvature (designated as  $a$ ) and the distance from the image-point to the center of curvature (designated as  $b$ ) is the same as the ratio of the distance from the object-point to the endpoint of tangency (designated as  $c$ ) and the distance from the endpoint of tangency to the image-point (designated as  $d$ ), which translates to  $a:b = c:d$ . In the case of figure 6.4.3a,  $I$  is the object-point for both reflections, so  $IA$  (i.e.,  $a$ ) in both reflections is the distance from the object-point to the center of curvature. In the case of reflection from  $B$ ,  $L$  is the endpoint of tangency, so  $IL$  (i.e.,  $c$ ) is the distance from the object-point to the endpoint of tangency. By construction, however, we know that  $IL:LH = IA:AH$ , so we have  $c:LH = a:AH$ , which reversed is  $a:AH = c:LH$ .  $H$  will thus be the image-point, and  $AH$  will be the distance from the image-point to the center of curvature (i.e.,  $b$ ), and  $LH$  will be the distance from the endpoint of tangency to the image-point (i.e.,



d). According to our initial proportion, then,  $a:b = c:d = IA:AH = IL:LH$ . The same holds *mutatis mutandis* for M as the endpoint of tangency for reflection from point G on the mirror, so it follows from the proportion  $IM:MT = IA:AT$ , which is given by construction, that T is the image-point in that reflection (i.e.,  $IA:AT = IM:MT = a:b = c:d$ ).

The purpose of the long and rather involved line of reasoning preceding this paragraph is to locate endpoint of tangency M between I and H, which follows from the fact that  $IH:HT > IA:AT$ , which =  $IM:MT$ , by construction. It therefore follows that  $IH:HT > IM:MT$ , which means that  $IM < IH$  and  $MT$  is equal to or greater than  $HT$ . However, if  $MT = HT$ , then M must either coincide with H or lie at some point between A and T. If the latter, then  $IM > IH$ , which contravenes the initial condition that  $IH:HT > IM:MT$ . Therefore,  $MT > HT$ , and so it follows that M must lie between I and T. By the same token,  $IA:AT > IA:AH$ , so it follows that  $IM:MT > IA:AH$ , which =  $IL:LH$ , by construction. Therefore  $IM:MT > IL:LH$ , from which it follows that  $IL < IM$  and  $MT > LH$ . Hence, L must lie between I and M and thus also between I and H.

<sup>16</sup>The relevant theorem in this case is actually proposition 7 cited in the previous note.

<sup>17</sup>In other words, if  $IA:AH = AB:AP$ , then  $IA:AB = AH:AP$ . Likewise if  $IA:AT = AB:AR$ , then  $IA:AB = AT:AR$ , so  $AH:AP = AT:AR$ , from which it follows that  $AH:AT = AP:AR$ .

<sup>18</sup>That triangles OAY and GBS are similar follows from the fact that angle OAY = angle GAY + angle OAG, whereas angle GBS = angle XBS + angle GBX. But it has already been concluded that angle GAY = angle XBS and that angle OAG = angle GBX. Therefore, since they are composed of equal elements, angle OAY = angle GBS. Moreover, angles OYA and GSB are both right. Therefore, by Euclid, I. 32, the remaining angles BGS and AOY must be equal. By Euclid, VI.4, then, the two triangles are similar, and their corresponding sides are proportional.

<sup>19</sup>We have already established that  $AH^2 + HB^2 = DA^2 + 2AH,HD + 2AH,DF$ , so  $AH^2 = DA^2 + 2AH,HD + 2AH,DF - HB^2$ . By Euclid II.7, moreover,  $AH^2 + HD^2 = 2AH,HD + AD^2$ , or, conversely,  $2AH,HD + AD^2 = AH^2 + HD^2$ . Therefore, if we substitute the value for  $AH^2$  derived earlier—i.e.,  $DA^2 + 2AH,HD + 2AH,DF - HB^2$ —for  $AH^2$  in this relationship, we get  $2AH,HD + DA^2 = DA^2 + 2AH,HD + 2AH,DF - HB^2 + HD^2$ . Adding  $HB^2$  to both sides, we get  $HB^2 + 2AH,HD + DA^2 = DA^2 + 2AH,HD + 2AH,DF + HD^2$ . Dropping the common term  $(AD^2 + 2AH,HD)$ —which is equivalent to  $(AB^2 + 2AH,HD)$ —from both sides, we end up with  $HB^2 = 2AH,DF + HD^2$ .

<sup>20</sup>We established earlier that  $AT^2 + TD^2 = AD^2 + 2AT,TD$ , so  $AT^2 = AD^2 + 2AT,TD - TD^2$ ; and we just established that  $AT^2 + TG^2 = AD^2 + 2AT,TD + 2AT,DK$ , so  $AT^2 = AD^2 + 2AT,TD + 2AT,DK - TG^2$ . Therefore,  $AD^2 + 2AT,TD - TD^2 = AD^2 + 2AT,TD + 2AT,DK - TG^2$ . Adding  $TD^2 + TG^2$  to both sides, and subtracting common term  $(AD^2 + 2AT,TD)$  from both sides, we end up with  $TG^2 = TD^2 + 2AT,DK$ .

<sup>21</sup>From above, we take AH as divided into 25 parts. We know from previous conclusions that  $HT <$  one of those parts and that  $HD > 5 HT$ , so  $AH:HD = 25:>5 HT$ . On the other hand, AT, which =  $AH - HT$ , is less than 25 and more than 24 of those parts. Finally,  $TD = HD - HT$ , i.e.,  $> 5HT - HT$ , so  $TD > 4HT$ . Therefore AT:

TD [i.e.,  $> 24: > 4HT$ ]  $>$  AH:HD [i.e.,  $25: > 5HT$ ]. Since, therefore,  $AT:TE' = AT:TD$ , it follows that  $AT:TE' > AH:HD$ .

<sup>22</sup>The reason for establishing that arc  $Q'D >$  arc  $GB$  will become clear in fairly short order. The proof that arc  $Q'D$  is in fact greater than arc  $GB$ , which occupies paragraphs 4.34-44, pp. 169-171, entails an enormous number of steps, but the logic behind it can be reduced to the following, in reverse order. Ultimately, what needs to be demonstrated is that  $Q'D:DA > BG:BA$  and, therefore, that  $Q'D > GB$  in view of the equality of  $DA$  and  $BA$ , which are radii of the mirror. This depends on proving that  $QH:AH = Q'D:DA$  and, moreover, that  $QH:AH > FK:OY$ . This, in turn, depends on proving that  $BG:GA = FK:OY$ , which, given the equality of  $GA$  and  $BA$ , is tantamount to  $BG:BA = FK:OY$ . Hence, if  $Q'D:DA > FK:OY$ , which is proportional to  $BG:BA$ , then  $Q'D:DA > BG:BA$ , from which it follows that  $Q'D > BG$ .

<sup>23</sup>In other words, since angle  $QMA$  is acute,  $QM$  must intersect circle  $FDB$  at some point to the left of  $M$  before reaching  $M$  itself. Hence, extension  $MZ$  of  $QM$  cannot intersect the circle to the right of point  $M$ , which is a roundabout way of saying that  $MZ$  can be a line of reflection. In essence, what we have done to this point is rotate mirror  $DGB$  in figure 6.4.3b to the left according to angle  $IAN$  while leaving line  $AGR$  fixed so as to carry line  $ABC$  the same distance in the same direction to coincide with line  $AMU$ . Points  $I, H, D, C,$  and  $B$  will thus sweep out arcs  $IN, HQ, FD, CU$  and  $BM$ . Hence, arc  $DF =$  arc  $BM$ , arc  $IN =$  arc  $CU$ , and line  $AFQN$  will be cut so that  $NA = IA, QA = HA,$  and  $FA = DA$ . Under those conditions, the form of point  $N$  will reflect along  $MZ$  according to the equality of angles  $NMU$  and  $UMZ$ , which are the respective angles of incidence and reflection. For any center of sight located on  $MZ$ , then, the image of  $N$  will appear at point  $Q$ , where the extension of line of reflection  $MZ$  intersects cathetus  $NA$  dropped from object-point  $N$  to the mirror's center of curvature at point  $A$ . It should be noted, however, that the construction and proof will apply whether  $M$  is located to the left or to the right of  $B$ , just as long as the resulting arc  $MB$  is equal to arc  $FD$ .

<sup>24</sup>It is at this point that the restriction on the length of  $ZD$  posed in paragraph 4.12 at the beginning of the proposition must be lifted. To understand this point and its implications, let us summarize the method of construction based on  $ZD$ , as represented in figure 6.4.3a, p. 100. Add it to radius  $AD$  of the mirror, bisect it at point  $H$ , and through that point form a circle centered on  $A$ . Bisect  $HD$ , form chord  $QH$  equal to it, and extend line  $AQ$  through  $Q$ . Find  $HT$  such that  $AH:HD = HD:HT$ , and connect  $QT$ . Extend line  $AQ$  well beyond  $Q$ , and find point  $I$  on  $ZD$  such that line  $IS$  dropped from it parallel to chord  $QH$  and touching the extension of  $AQ$  is equal to line  $QT$ .  $IS$  will thus be the chord of a circle with radius  $AI$ . Locate point  $M$  on line  $IT$  according to the proportion  $AI:AT = IM:MT$ , and locate point  $L$  on line  $IH$  according to the proportion  $AI:AH = IL:LH$ . Draw tangents  $MG$  and  $LB$  to the mirror from endpoints of tangency  $M$  and  $L$ . Hence,  $G$  will be the point of reflection according to which  $IG$  forms the line of incidence and  $TG$  the line of reflection along which the form of  $I$  is seen at  $T$ .  $B$ , on the other hand, will be the point of reflection according to which  $IB$  forms the line of incidence and  $HB$  the line of reflection along which the form of  $I$  is seen at  $Q$ . Then, in figure 6.4.3b, p. 101, find point  $M$  to the left of  $G$  such that arc  $BM =$  arc  $FD (= Q'D$  in figure

6.4.3a, with N replacing S in that same figure). According to symmetry, it follows that, just as IB and HB form the respective lines of incidence and reflection for point B of reflection, lines NM and QM will form the respective lines of incidence and reflection for point M of reflection. So point I will appear at point T for any center of sight posed to the right of G on line of reflection TG, whereas point N will appear at point Q for any center of sight posed to the right of M on line of reflection QM.

Let us extend ZD (= Z'D in figure 6.4.3b). As it increases in length, its half, HD, will increase commensurately, and likewise HD's half, HQ, will increase along with FD, since both HQ and FD subtend the same angle. Moreover, as HD increases, so does HT, which is tied to it according to the proportionality  $AH:HD = HD:HT$ . Along with these increases, AI also increases, and with it NI, which subtends the same angle as HQ, FD, and BM (which equals FD by construction). Since the lengths of lines AI, AH, and AT determine the location of endpoints of tangency M and L and thus the location and size of angle GAB, any change in those lines will cause a change in that angle. The only constant throughout these changes is the equality of NI (= SI in figure 6.4.3a) and QT.

Even a moderate increase in the length of Z'D in figure 6.4.3b (= ZD in figure 6.4.3a), will cause a relatively significant increase in the size of angles BAG and GAM (and angle BAM composed of them) because of a significant increase in the length of lines AI, AH, and HT, as well as in the sizes of NI, QH, and FD subtending the same angle. However, as we increase HD and all its accompanying parameters, angle BAG increases faster than angle GAM so that a point is eventually reached at which angle GAB = angle GAM, as represented in figure 6.4.3c, p. 102. In order for that to happen, though, HD has had to increase dramatically enough to be almost equal to AH, which means that radius AD of the mirror has dwindled to virtual insignificance in relation to HD. Meantime, arcs NI, QH, FD, MB, and GB have increased in size, as have lines AQ, AN, AH, AI, NI, QH, HT, and QT. In fact, HT has become nearly as long as HD. But over the course of these changes the increase in the size of angles NAH and MAB has decelerated drastically because, as HD approaches equality with AH, chord QH, which equals half HD, approaches equality with half AH. Accordingly, the closer HD approaches AH in length, the more angle NQAHI, approaches constancy and the more NQ, AQ, IH, AH, and QT approach equality. One other crucial point emerges from this analysis: as angle BAM increases in size, line ABC moves clockwise toward the horizontal, which is to say that angle DAB approaches  $90^\circ$ . As that happens, lines AG and AM also move clockwise such that line AM moves somewhat faster than line AG, until finally the two reach a point at which angles BAG and GAM are equal. It therefore follows that, when ZD, and thus HD, is increased beyond the point at which it yields equality between angles GAB and GAM, angle GAB will begin to overtake angle GAM in size, but by tiny increments according to the ever-diminishing increase in the overall size of angle GAM.

<sup>25</sup>This is a special case in which ZD in the original construction is just the right length that arc NU = arc UZ, and arc IR = arc RZ. Thus, incident rays NM and IG are equal, respectively, to reflected rays MZ and GZ. Accordingly, as seen from center of sight Z, where the two reflected rays converge, image TQ will be the same length as its object-line NI, as demonstrated earlier.

<sup>26</sup>The explanation that line KG intersects line MZ because points K and M are “lower” than points Z and G, respectively, indicates the analysis was conceived with the original diagram (whether actually drawn or merely imagined) rotated 90° counterclockwise. In order to get BAG even minimally larger than GAM according to the construction outlined in note 25, it is necessary to lengthen ZD by so much that, within the scale of a page, the mirror dwindles almost to a point in relation to AH and QH. As represented in figure 6.4.3d, line of reflection QMZ barely grazes the mirror as it continues on to intersect the outer circle containing object-line NI. Accordingly, angle IAGR < angle ZAGR by a small amount. Meantime, reflected ray TKG continues to point K on the outer circle such that angle TAG = angle KAG. Thus, lines QMZ and TKG will intersect to the right of points M and G—at point L in this case. If a center of sight is placed at L, then, the entire image QT of object-line NI will be seen, and the two lines are equal by construction.

<sup>27</sup>As in the previous case, so in this one, the reflected ray TG for incident ray IG, when it is extended, intersects the outer circle at some point—O in this case—other than Z. Likewise, as angle BAG approaches equality with angle GAM, point O approaches point Z, and as it does, the intersection-point of reflected rays OG and ZM also approaches point Z.

<sup>28</sup>In other words, if the differential between angles BAG and GAM is small enough, the intersection-point of the two rays will lie somewhere to the right of reflection-points M and G, so this point will serve as a center of sight from which image TQ = object IN. As that differential increases, however, the intersection-point migrates toward reflection-points M and G and eventually beyond them to the left, as in fact is illustrated in figure 6.4.3e, where X marks that intersection. In that case, of course, the intersection-point can no longer serve as a center of sight.

<sup>29</sup>According to the conditions previously laid out, BAG < GAM. But BAG can be as small as we please and still fulfill that condition. Let BAG be as small as possible—i.e., virtually 0°. Hence, BAM = GAM, and since BAM = IAN, by construction, it follows that GAM = IAN. Consequently, if angle BAG > 0°, GAM < IAN. But NAZ = IAO + GAM. Hence, if GAM < IAN, NAZ exceeds IAO by less than IAN.

<sup>30</sup>According to Euclid, XI.23, two conditions must be met for a solid angle to be formed from the three angles IAO, NAZ, and IAN. First, any two of the angles taken together must be greater than the remaining angle. This condition is satisfied, because we just established that OAI + ZAN > NAI, OAI + IAN > ZAN, and ZAN + IAN > IAO. The second condition is that the three angles taken together sum up to less than four right angles. That the three angles under consideration fulfill this condition is clear from the following. If a tangent is dropped to a circle from any point on the extension of a diameter, the angle formed by the extended diameter and the radius intersecting the point of tangency will be less than a right angle. LAB in figure 6.4.3a, p. 100, is such an angle, by construction, so it is less than a right angle. But LAB = IAB, so IAB < a right angle. By the same token, MAG in figure 6.4.3a < a right angle, by construction. But MAG = IAG, so IAG is less than a right angle. Since NAZ in figure 6.4.3e = 2IAB, NAZ < two right angles, and since IAO = 2IAG, IAO < two right angles. But IAG = IAM + GAM, and, as we just determined, GAM = IAN when BAG = 0°. It therefore follows in this case that IAG = IAB. Hence, at its very largest IAO = NAZ + IAN. But IAO < two right angles, so NAZ + IAN < two right angles, so IAO + NAZ + IAN < 4 right angles.

<sup>31</sup>The solid angle resulting from this construction will therefore form a pyramid upon base NAI of the circle. Within that pyramid (as represented in figure 6.4.3f) edges AS, AI, and AN are equal, edge IS is equal to the line IO in the base-circle, and edge NS is equal to line NZ in the base-circle.

<sup>32</sup>The construction described to this point can be easily visualized according to figure 6.4.3g, p. 106. Imagine that all the lines in the figure are rigid filaments. Imagine further that arc IURZO lies flat on the ground and that the entire structure IAOGT in black is a flap lying on it and hinged along IA. The entire flap can thus be rotated toward S, and as it is rotated it will carry filament AG along with it. Then imagine that structure NAZMQ represents another flap atop IAOGT and hinged on NA. It too can be rotated toward S and, in the process, will carry filament AM along with it. Start by lifting this latter flap, then lift flap IAOGT, and bring them together until their respective sides OA and ZA come together. When they do, the two flaps will form a pyramid with its vertex at S, and all the angular relationships that obtained within them when they lay flat upon the base will also obtain when they assume that position.

<sup>33</sup>The argument to this point can be readily understood by recourse to figure 6.4.3h, p. 107. It has already been established that triangle SAT = triangle OAT and, therefore, that ST = TO, SA = AO, and AT is common. It has also been established that angle IAG = angle GAO, so AG bisects OT. G, however, is one of the two points at which OT intersects the sphere of the mirror on great circle DG. Hence, Y will be the corresponding point on TS where that line intersects the sphere of the mirror on great circle DYO'. The same analysis holds *mutatis mutandis* for the reflection from point M, so that triangle NAZ = triangle NAS in figure 6.4.3f, p. 105, and from there it follows that line AZ'Z'' bisects angle NAS, line QZ' in triangle QAZ' corresponds to line QM in triangle QAM, line SZ' in triangle SAZ' corresponds to line MZ in triangle MAZ, and therefore point Z' on great circle O'Z'F corresponds to point M on great circle FDMB.

<sup>34</sup>Let NI and QH in figure 6.4.3k, p. 108, be the chords subtending arcs NI and QH, and let the sought-after perpendicular meet QN either at point P, between Q and N, or at point P', beyond N. If P'I were the perpendicular, it would form triangle INP', to which INQ would be an exterior angle. According to Euclid, I.32, the exterior angle of any triangle equals the sum of the opposite interior angles, which in this case would be IP'N and NIP'. Hence, INQ = IP'N + NIP'. But IP'N is supposedly a right angle, so IP'N + NIP' > a right angle, from which it would follow that angle INQ, which is acute by construction, is also greater than a right angle. Hence, it follows that point P must lie below point N.

<sup>35</sup>Book 5, proposition 17, in Smith, *Alhacen and the Principles*, 414-415. According to the enunciation of that theorem, for any two object-points facing a convex spherical mirror, "the image-location of the point nearer the [mirror's] center will lie farther from the center of the [mirror] than the image-location of the point farther from the [mirror's] center." Since point N in figure 6.4.3k lies farther from centerpoint A of the mirror than does point P, image-point Q of point N must lie nearer A than image-point Q' for point P, which is to say that Q' must lie above Q, between it and P.

<sup>36</sup>While the conclusion of this paragraph is correct, the details of analysis are not. On the one hand, it is true that, if Z in figure 6.4.3m is the center of sight, M the point of reflection, and Q the image, line ZQ will intersect the circle at point M as well as at another point E to the left of M. It is also true that if a tangent is drawn from Z to the circle, it will touch it at some point V on arc ME. On the other hand, it is not true that that this tangent defines the endpoint of tangency. That point lies on the line tangent to the mirror at the point of reflection, XMY in the diagram, which extends below ZM. It is also true that no object-point at or below endpoint of tangency X can yield an image for Z because it cannot reflect to that point.

<sup>37</sup>Later in the theorem it becomes clear that Z must lie the same distance as E from center of curvature G.

<sup>38</sup>As with point Z, so with point H, it must be located precisely the same distance as E from center of curvature G. Alhacen's failure to make this specification until the next paragraph is somewhat puzzling, given the exquisitely systematic approach he normally takes to proof.

<sup>39</sup>As we established earlier,  $AG:GD = (AG:HM)(HM:GD)$ . But we just established that  $AG:HM = AZ:ZH$  and that  $HM:GD = HE:ED$ , so, if we substitute the equivalent ratios, it follows that  $AG:GD = (AZ:ZH)(HE:ED)$ .

<sup>40</sup>That this claim is patently false follows from reversing the construction and proof. It has been established in that proof that, when base line AGBD is cut according to the ratio  $AB:BD = AG:GD$ , any line drawn from A that passes above it through BE, DE, and GE will be cut according to that ratio. AZHT is one such line, but there is an infinitude of lines between it and AGBD that fulfill the stated condition. Thus, if we take AZHT as our base line and extend lines ET, EH, and EZ below it, any line (including AGBD) below AZHT that passes from A through those extensions will be cut according to the mandated ratio. The same will therefore hold for any line below AGBD that passes from A through the extensions of BE, DE, and GE.

Whether, in fact, this erroneous claim originates with Alhacen is unclear, because the text is problematic insofar as five of the manuscripts have *in quam* ("in which") instead of *numquam* ("never") in line 13. To choose *in quam* over *numquam* at this point, however, would have required such a tortured reading of the sentence that I felt compelled to plump for *numquam*, despite my conviction that Alhacen was far too good a mathematician to have made such a mistake.

<sup>41</sup>Thus, although the object AEB, the mirror, and the image QML are all concentric according to the construction, image QML will nonetheless be more sharply curved than the surface of the mirror, which in turn is more sharply curved than object AEB. It follows, therefore, that image QML does not take on the curvature of that surface. This point is of course obvious to anyone who looks at himself in a convex spherical mirror and notices that the outlying edges of the image appear to lie farther away than they should with respect to the center of the image.

<sup>42</sup>Alhacen's point here seems to be that the largest angle the perpendicular dropped to the plane from D forms with that plane is smaller than the largest angle formed by all other lines dropped from D to that plane, since those lines

necessarily form an obtuse angle on one side. To illustrate this point, let  $YZ$  in figure 6.4.8a, p. 111, represent the sphere from which the mirror is composed,  $G$  the center of curvature, and  $Y'Z'$  a great circle on the surface of that sphere within the plane of arc  $AB$ . Let  $GD'$  be perpendicular to that plane at point  $G$ . Let center of sight  $D$  be displaced to the side of  $D'$ , and let  $DX$  be the perpendicular dropped from  $D$  to the plane of arc  $AB$ . Accordingly, within the plane formed by  $DX$  and  $DG$ , which forms common section  $XGR$  with the plane of arc  $AB$ , angle  $DGR$  will be obtuse and thus greater than right angle  $D'G$ . No matter where  $D$  is displaced with respect to  $D'G$ , therefore, line  $DG$  will always form an obtuse angle on the plane of arc  $AB$ . It is also the case that, since  $D$  is displaced to the right of  $D'$ , it will be closest to point  $A$  and farthest from point  $B$ . Hence,  $AD < ED < BD$ . Moreover, with respect to the plane of arc  $AB$ , the obtuse angle  $DA$  forms with that plane will be smaller than the obtuse angle  $DE$  forms with that plane, which will be smaller yet than the obtuse angle  $DB$  forms with that plane.

<sup>43</sup>As will be evident from the analysis that follows,  $DG$  in this case must lie to the right of the perpendicular dropped to  $G$  on the plane of arc  $AB$ , as just illustrated in figure 6.4.8a.

<sup>44</sup>According to construction,  $BG = CG$ , and according to proposition 4, lemma 1, since  $B$  lies farther from  $D$  than  $C$ , endpoint of tangency  $L$  for point  $B$  lies farther from center of curvature  $G$  than endpoint of tangency  $M$  for point  $C$ . Hence,  $GL > GM$ , from which it follows that remainder  $CM > remainder BL$ .

<sup>45</sup>That  $QT$ ,  $LM$ , and  $BC$  will intersect at point  $O$  when extended follows from the fact that the images of  $B$  and  $C$  are seen by a single center of sight,  $D$ . Hence, by book 5, proposition 7,  $GC:CM = GQ:QM$  and  $BG:BL = GT:TL$ . But those proportions are proportional, since they are based on the same center of sight, so it follows that  $GC:CM = GQ:QM = BG:BL = GT:TL$ . Thus, line  $GC$  is divided at  $Q$  and  $M$  in proportion as  $GL$  is divided at  $T$  and  $L$ , so, by proposition 6, lemma 3, lines  $QT$ ,  $LM$ , and  $BC$ , when extended, will intersect at a single point.

<sup>46</sup>In other words, if center of sight  $D$  is displaced above perpendicular  $D'G$  so that the perpendicular dropped from it to the plane of arc  $AB$  intersects that arc at its midpoint, the images of the endpoints will lie precisely the same distance from center of curvature  $G$ , so the curvature of the resulting image will have the same orientation as that of the mirror, although it will be sharper, as will be shown in the following proposition.

<sup>47</sup>Although there is no indication at this point in the construction that object-line  $AB$  and normal  $DG$ , whose endpoint  $D$  represents the center of sight, do not lie in the same plane  $ABGD$ , it becomes clear later in the proposition that in fact they are to be imagined not to lie in the same plane. Accordingly, in figure 6.4.12, the plane formed by  $AG$  and  $BG$ —i.e.,  $AGB$ —cuts the mirror along great circle  $SEZ$  (reading clockwise from  $S$ ), and  $AB$  extended is tangent to the mirror at point  $E$  on that great circle. On the other hand, plane  $AGD$  formed by  $AG$  and  $DG$  cuts the mirror along a great circle containing arc  $PZ$ , whereas plane  $BGD$  formed by  $BG$  and  $DG$  cuts the mirror along a great circle containing arc  $PH$ . These two planes,  $AGD$  and  $BGD$ , therefore intersect along common section  $DPG$ , and they intersect plane  $AGB$  containing object-line  $AB$  along arc  $ZH$  to form triangle  $PZH$  on the

mirror's sphere. Although the subsequent analysis is based on this three-plane arrangement, that analysis will also obtain if AG, BG, and DG all lie in the same plane. This case is represented in figure 6.4.12a, p. 115, where the construction and analysis for this proposition is somewhat easier to follow than in figure 6.4.12.

<sup>48</sup>In book 1 of the *Sphaerica*, Menelaus of Alexandria (fl. c. 100 AD) shows the parallels between spherical and plane triangles. This work was well known to medieval Arabic mathematicians and was thus doubtless known to Alhacen. Suffice to say, when DG, AG, and BG lie in the same plane, as represented in figure 6.4.12a, p. 115, triangle HZP is conflated into the single arc PZH, with  $PZ < PH$  and HZ taken together.

<sup>49</sup>According to construction, of course, angle AGD = angle AGK, and  $DG = KG$ . Thus, the reflection of point A's form to K from point of reflection R' will be perfectly equivalent to the reflection of point A's form to D from point of reflection R.

<sup>50</sup>The fundamental purpose of this rather elaborate construction is to establish M as the endpoint of tangency for B and N as the endpoint of tangency for A vis-à-vis center of sight D. From previous reasoning it follows that the extension of line NM will meet the extension of line IO connecting the images of A and B at a single point Q on AE. The image U of point Q, as seen from D, will necessarily lie on cathetus QG, and that cathetus lies below the two catheti AG and BG for points A and B. Hence, the image of Q will lie below those two images and thus below line IOQ connecting them. Since image IOU must be continuous, it follows that it must be curved in order to include all three points.

<sup>51</sup>Having arc  $HF' = \text{arc } HE$  is tantamount to sliding line AZG in figure 6.4.12, p. 114, toward B along AE while, at the same time, pulling AE inward until it coincides with line BF. By the construction in paragraph 4.115 of proposition 12,  $ZP = ZY$ , but in the construction for figure 6.4.13, arc ZP (which = arc HP) = arc HS (which = arc ZY). So HS and HY coincide, which means that GL and GK coincide. Point Q is therefore the point from which the form of coincident points A and B reflects to coincident points L and K. Hence, points F and R' in figure 6.4.12, which are the respective points from which the forms of B and A reflect to points L and K, coincide at point Q. By symmetry, then, points F' and R in figure 6.4.12, which are the respective points from which the forms of B and A reflect to point D will coincide. Points A and B will therefore coincide, as will points C, M, and N and E, Q, and T. Accordingly, images I and O of A and B, as seen from D, will coincide at point O on cathetus AG (= BG). Let A be the endpoint on that cathetus. If we choose random points X and Y between A and Q in figure 6.4.13a, p. 117, and if we determine their respective images X' and Y', the composite image OX'Y'Q of line AQ will be curved, as predicted by the analysis. Substitute B for any of these points, and it follows that the image of AB will be appropriately curved.

<sup>52</sup>Thus, as represented in figure 6.4.13b, p. 118,  $HE > HF'$ , and  $ZP = ZY$ , according to the construction for figure 6.4.12. As before, M is the endpoint of tangency for B, whose form reflects to D from point F' and to L from Q (which is point F in figure 6.4.12), so  $HF' = HQ$ . Point R is the point from which the form of A reflects to D, and R' the point from which the form of A reflects to K, so the two



reflections are perfectly equivalent, from which it follows that  $ZR = ZR'$ . Point N on the extension of the tangent to  $R'$  is therefore the endpoint of tangency for point A. Accordingly, the extension of NM will intersect line AE at  $Q'$ . Point I is the image of point A, and point O the image of point B. Hence, according to previous reasoning, the extension of IO will intersect line AE at point  $Q'$ . When image-point U of point  $Q'$  is determined for center of sight D, the composite image IOU of AB will therefore be appropriately curved.

<sup>53</sup>In figure 6.4.13c, p. 119,  $HE < HF'$ . As before  $ZP = ZY$ ,  $HF' = HQ$ ,  $ZR = ZR'$ , M is the endpoint of tangency for B, and N is the endpoint of tangency for A. Thus, when extended, NM and IO intersect at  $Q'$ . When image U of  $Q'$  is located, the resulting composite image IOU of A, B, and Q will be appropriately curved. The limiting case for this situation occurs when arc HE dwindles to  $0^\circ$  so that A and B lie on the same cathetus AG. In that case, point Q will lie where that cathetus intersects the mirror, so its image U coincides with it. Thus, the entire foreshortened image IOU of ABG will lie directly in line with it on cathetus AG, as was empirically determined in 5, 2.6 (Smith, *Alhacen on the Principles*, 387). IOU will therefore not be curved, as Alhacen points out at the beginning of the very next proposition.

<sup>54</sup>Actually, this stipulation was never made explicitly, although as we saw, the construction in proposition 12 implies that the visible line and the center of sight do not lie in the same plane.

<sup>55</sup>What Alhacen means by “slanting away from the eye” (*declinatio ex parte visus*), is open to interpretation, and the manuscripts are no help, since they have no diagrams to accompany this proposition. According to my interpretation, such a slant is defined by the angle formed on the side of the eye by the visible line and the line bisecting the angle formed by the two normals dropped from the center of sight and the object-point. Thus, in figure 6.4.14, the slant of object-line AB is determined by angle GCA. Since it is obtuse, AB is assumed to slant away from the eye.

<sup>56</sup>In order for the entire line AB to be invisible in the mirror, it would of course have to intersect normal DG so as to block all reflection to D. As Alhacen lays out the analysis, however, it seems necessary to leave an opening between this normal and line AB so that a supposed point of reflection  $R'$  can be chosen on the arc between DG and CG such that it will yield an open line of reflection to D—the proof resting ultimately on the fact that this cannot be a legitimate point of reflection if R is a legitimate point of reflection. Despite the rather infelicitous articulation of this proof, Alhacen’s basic point seems to be as clear as it is banal: if an object gets in the way of its reflection, it will not be seen in a mirror.

<sup>57</sup>What Alhacen seems to have in mind here is that, if it were not blocked by the remainder of line AB, the form of A would pass through X after reflection from B, whereas if it were able to reflect from point  $R'$ , the form of A would also pass through X on its way to D. Therefore, two distinct forms of A would reach D, which is impossible.

<sup>58</sup>The points made in these two paragraphs are illustrated in figure 6.4.14b, p. 120. First, if line AB from the previous figure is shortened to AC, then its form

can be reflected to D from B, but only endpoint C of that line will be seen in the mirror. Since the line is physical, that endpoint will have some dimension, albeit tiny, so its image will have some dimension, however minuscule. Moreover, if that slanted line is transferred to position A'C' between normals FBG and DG, it will be visible in the mirror from D, and the curvature of its image will depend on the angle it makes with FBG—i.e., the closer it approaches FBG, and thus the closer it approaches a perpendicular position with respect to the mirror, the less curved it will appear, which is the point of paragraph 4.127.

<sup>59</sup>What Alhacen is getting at here is not clear because it is difficult to know precisely what is meant by *conterminabilis*. I have chosen to translate it somewhat vaguely as “bordering on,” although it could mean “neighboring” or even “sharing the same endpoints.” Accordingly, my interpretation of the passage is as follows. Let DB in figure 6.4.14c, p. 121, represent the line of reflection from the previous examples, and let arc EBC be the visible portion of the mirror defined by tangents DE and DCK dropped to the mirror from D. FH is the one line parallel to DB that touches the mirror on the right side in the invisible portion. Anything that borders on line FH below it (including FH itself) will therefore be invisible. Thus, ML is obviously invisible. On the other hand, although not everything that borders on FH above it will be visible, everything that does so and extends above extension CK of the tangent dropped from D will be visible. Accordingly, the segment of M'L above CK will be visible in the mirror, the point where M'L and CK intersect being the endpoint of tangency.

<sup>60</sup>My best guess at the meaning of this passage is illustrated in figure 6.4.14d, p. 121, where the two parallels are taken to be the line of reflection itself and the line parallel to it that is tangent to the circle of the mirror at point F. Accordingly, if the object-line is slanted toward the center of sight, as represented by XY, and if it does not touch either of the parallels, it will be visible in the mirror from center of sight D. On the other hand, if it slants away from the eye, as represented by line X'Y', it will be visible as a line, rather than merely according to its endpoint, so long as it does not coincide with the line of incidence extending from its endpoint X' to point B of reflection. If that is the case, then it is unclear what Alhacen means by stipulating that it will be visible as long as the line dropped from its endpoint parallel to the parallel lies above that parallel.

<sup>61</sup>That a line beyond the center of sight cannot be seen, except perhaps for terminal portions, is presumably due to the inability of its form, or at least the main central part of its form, to reach the mirror because it is blocked by the head. By the same token, any line intersecting the visual axis and thus lying between the center of sight and the mirror will block its own form from reflecting back to the center of sight. However, a line parallel to the visual axis will be visible, as long as it extends above the visible portion of the mirror.

<sup>62</sup>The more completely the visible line is exposed to the mirror vis-à-vis the center of sight, the longer its image will appear and, therefore, the more “clearly” it will appear. This exposure varies with the slant, so the greater the slant, to put it in Alhacen’s terms, the more complete the exposure. Wherever the object-line is placed with respect to the mirror’s surface and the center of sight, its greatest

exposure occurs when the line from its midpoint to the center of curvature is perpendicular to the mirror's surface. As to the curvature of the resulting image (whether of a straight line or of an arc), in saying that it accords with the curvature of the mirror Alhacen does not mean that it takes on the actual curvature of the mirror. This he has in fact denied in proposition 8 above. What he means, instead, is that the sharper the mirror's curvature, the sharper the curvature of the object seen in it. Thus, for a line of a given size, the smaller the sphere from which the mirror is composed, the more sharply curved the object-line will appear in it.

<sup>63</sup>In other words, when the visual axis of either eye or the visual axes of both eyes lie in the same plane as the object-line, the object-line will appear only lengthwise in the mirror, and it will be commensurately foreshortened. As the center or centers of sight move to face the object-line more directly, however, the image is seen under a larger visual angle, so it appears less foreshortened and therefore clearer.

<sup>64</sup>It is worth noting that when object-line HE is parallel to line DG, as represented in figure 6.4.15, p. 122, or when it slants above that position, lines HC, TK and ZL will intersect to the left of cathetus HG, and this will continue to be the case until object-line HE achieves the slant in figure 6.4.15a, p. 122, at which point HC, TK, and ZL are parallel. Thus, when HE inclines below its position in figure 6.4.15a, as represented in figure 6.4.15b, HC, TK, and ZL will intersect to the right of cathetus HG.

It is also worth noting that Alhacen does not address the case in which the extension of object-line HE intersects the mirror's surface at some point to the right of B. In fact, this case has already been addressed implicitly in propositions 12 and 13, where the proofs hold whether the normals from the center of sight and the endpoints of the object-line lie in different planes or in the same plane (see note 47 above). Hence, the primary difference between this proposition and propositions 12 and 13 is that in this case object-line HE (i.e., AB in propositions 12 and 13) does not touch the circle of the mirror at any point. Otherwise, the proof is essentially the same, point C in proposition 15 serving the same function as points Q and Q' in propositions 12 and 13, respectively.

<sup>65</sup>These errors include all the ones stemming from the fact that reflection weakens light and color, both of them being further affected by the mirror's color. It also includes image-reversal. See paragraphs 3.5-3.12, pp. 163-164, for a full account of these errors.

<sup>66</sup>If the Latin is to be taken literally, line EU should fall below (*sub* in the text) both axis DH and point D on line DB. As represented in figure 6.5.16, however, although line EU does fall below point D on line DB, it falls in front of rather than below the axis. Presumably, then, the diagram Alhacen had in mind was rotated 90° clockwise so that EU would actually lie below the axis. Consequently, in this and succeeding theorems I have rendered *sub* as "outside" rather than "below."

<sup>67</sup>Whether DL intersects the plane of circle ESP inside the circle itself or outside it depends upon the slant of the elliptical section; the more acute CDL becomes, the farther point F migrates toward point S on the circle until, finally, it falls outside that circle. DL is, of course, the major axis of the ellipse, and BO is its minor axis.

<sup>68</sup>According to Euclid, VI.8,  $TM$  is the mean proportional between  $DM$  and  $MC$ . Therefore,  $DM, MC = TM^2$ . However, it has just been established that  $TM = FE$ , so by substitution it follows that  $DM, MC = TM, FE$ .

<sup>69</sup>In other words, if angle  $LED$  were right, then according to Euclid VI.8, rectangle  $DF, FL$  should be equal to  $EF^2$ . But we have just established that  $DF, FL > EF^2$ , which means that  $EF^2$  is equal to some rectangle consisting of  $FL$  and some length  $D'F < DF$ , so  $D'$  will fall somewhere between  $D$  and  $F$ . Hence  $EF^2 = D'F, FL$ , which fulfills the condition for Euclid VI.8, which in turn means that angle  $D'EL$  is right. If so, then angle  $DEL$  must be obtuse, since it is subtended by a longer side (i.e.,  $DL$ ) than angle  $D'EL$ . Hence,  $EU$ , which forms a right angle with  $EL$ , by construction, must pass through point  $D'$  and thus outside point  $D$ .

<sup>70</sup>The point of this proposition is actually quite simple and can be easily understood in the context of figure 6.5.16a, p. 125, where the problem is viewed within the plane of the elliptical section. Let  $BD$  be the minor axis of that section and  $DFL$  the corresponding major axis. With  $N$  as the object-point, assume that its form reflects from point  $B$  at the end of the minor axis and therefore within the plane of circle  $BO$  passing through that point. Let  $V$  be the center of sight, so that  $VB$  is the reflected ray. The problem is to determine image-location  $I$ , which will lie at the intersection of the cathetus dropped from point  $N$  to the ellipse and the extension of line of reflection  $VB$ . The point of this theorem is to demonstrate that the cathetus,  $NEU$ , which is perpendicular to tangent  $QEL$  at point  $E$ , will intersect the normal  $BD$  dropped to point of reflection  $B$  at some point  $U$  beyond point  $D$  such that the cathetus will lie below line  $BD$ . Furthermore, it should be clear that cathetus  $NEU$  bypasses the axis of the cylinder in front of it, since point  $D'$  lies on segment  $DL$  of the major axis, which diverges away from axis  $DH$  in figure 6.5.16. On the other hand, if  $N$  were the center of sight and  $V$  the object-point, then the relevant tangent would be  $Q'E'L'$ , and the cathetus  $VE'U$  would fall above line  $BD$  and would bypass the cylinder's axis behind it.

<sup>71</sup>That is,  $C$  lies at the intersection of planes  $QLHK$  and  $EGBA$  and therefore lies in both planes.  $QL$  is, of course, the cathetus, so image-point  $C$  lies where it is intersected by the extension of line of reflection  $EB$ .

<sup>72</sup>In other words, since points  $T$  and  $H$  are equidistant from point  $Q$ , their reflection within their respective planes of reflection will be perfectly symmetrical, which means that angle of incidence  $TGN$  in  $T$ 's plane of reflection will be equal to angle of incidence  $HAZ'$  in  $H$ 's plane of reflection, and so will respective angles of reflection  $EGN$  and  $EAZ'$ . This in turn means that image-locations  $I$  and  $S$  will be equivalently situated within their respective planes of reflection, so that  $TI = HS$ , which means that straight line  $IS$  will be parallel to line  $TH$ , as well as to axis  $ZK$  and line of longitude  $AG$ . It bears noting, moreover, that the two catheti,  $TIX$  and  $HSP$  will both lie behind axis  $ZK$  insofar as the ellipse formed on the cylinder by plane of reflection  $TGE$  will tilt downward toward  $E$ , whereas the ellipse formed on the cylinder by plane of reflection  $HAE$  will tilt upward toward  $G$ , both ellipses being tilted at identical angles. It therefore follows from our analysis in note 70 above that both catheti will bypass axis  $ZK$  behind it.

<sup>73</sup>That the Latin text seems to be defective at this point was noted by Risner, who adjusted it to read *quia perpendicularis ducta a puncto C ad punctum sectionis*

*lineae IS et superficiei circuli est valde parva* (“because the perpendicular dropped from point C to the intersection-point of line IS and the plane of the circle [BF] is extremely small”). Unlike the reading in the Latin text, this adjusted one makes clear and obvious sense.

<sup>74</sup>This claim could be taken in two ways. On the one hand, it might be understood to mean that, if TH is slanted with respect to AGB within plane TOH, its image will become increasingly curved. On the other hand, it might be understood to mean that, if TH is slanted so as to lie in a different plane from ABG, its image will become increasingly curved. Both claims are true, but within the context of the proposition, the second alternative is more likely the one Alhacen had in mind. That image ICS of straight line TH is somewhat curved according to the conditions set in the proposition is empirically false, but Alhacen is forced to that conclusion by the cathetus-rule. According to his analysis, however, the image’s curvature is virtually undetectable not only because it is so slight, but also because image ICS faces the eye directly so that it and the center of sight lie in the same plane.

<sup>75</sup>In other words, if the object-line is posed somewhat to the side of the normal dropped to the mirror from the center of sight, then a small portion of the nearer end of that line will be visible in the mirror through the opening between the object’s endpoint and the aforementioned normal.

<sup>76</sup>In the hope of making this proposition easier to follow, I have provided three views of the construction. At the top is a three-quarter view from above, at the lower left is a side view from the left, and at the lower right is a bird’s eye view.

<sup>77</sup>Angle MBL in triangle MBL = angle BED by construction, but angle BED = angle MEB in triangle MEB, and angle BMLE is common to both triangles. Therefore the third angles BLM and EBM, respectively, are equal, so, by Euclid, VI.4, the two triangles are similar, leaving their respective sides proportional. Accordingly,  $EM:BM = BM:ML$ . Since BM is the mean proportional between EM and ML, it follows from Euclid, VI.17 that  $EM, ML = BM^2$ .

<sup>78</sup>That angle  $BDM > angle ZDM$  can be shown as follows. From point M in the top diagram of figure 6.5.19, drop line Mx perpendicular to CD, and from point x on CD erect perpendicular xy to intersect DB at point y. My will therefore be the hypotenuse of right triangle Mxy and will therefore be longer than Mx. Since My subtends angle BDM, while Mx subtends angle ZDM, it follows that angle  $BDM > angle ZDM$  because it is subtended by a longer line. By the same token, since sides BD and DM of triangle BDM are equal to sides ZD and DM of triangle ZDM (BD and DZ being radii of the circle), it necessarily follows that side BM subtending larger angle BDM is longer than side MZ subtending smaller angle ZDM.

<sup>79</sup>It has just been established that  $MZD > MDZ$  (i.e., EDZ), and it was established at the end of 5.36 that  $MZL > ZED$ . Therefore,  $DZL$ , which =  $MZD + MZL$ , is greater than  $EDZ + ZED$ .

<sup>80</sup>In other words, if the form of point Q, which lies between F and B on line FNQB, were to reflect to E from some point Z’ on AZ above Z, the straight line connecting Q and that point would necessarily intersect line FZ, so the form of that intersection-point would reflect from both Z and Z’, which is impossible.

<sup>81</sup>In order to conserve space, I have not extended the two normals HU and TU to their actual intersection-point at U. Because of the confusion of lines, moreover, I have not attempted to represent normal TU in the top diagram of figure 6.5.19 and have thus not represented its intersection with reflected ray EG.

<sup>82</sup>Although all the manuscripts, as well as Risner, have *spericis* rather than *columpnaribus*, the comparison that follows is clearly between conical and cylindrical mirrors, not between conical and spherical mirrors. Moreover, in the introductory paragraph to chapter 9 on concave conical mirrors, the comparison is explicitly between those sorts of mirrors and concave cylindrical ones.

<sup>83</sup>As Alhacen explains in 4, 5.43-45 (Smith, *Alhacen on the Principles*, 341-342), if the plane of reflection cuts a conic section on the cone's surface, there can be one or at most two points of reflection on that section. There will be one only if the planar cut is perpendicular to the line of longitude, in which case the point of reflection lies where the axis, or major axis, of the conic section intersects the line of longitude. Otherwise, there will be two points of reflection, and each of them will lie at the intersection of a line of longitude and a line extended orthogonal to it from the section's focus, as determined by the intersection of the cone's axis and the section. In all cases, therefore, the appropriate reflection-point(s) will lie on lines passing through that focal point. As represented in figure 6.6.20, the section is an ellipse, point D is one of its foci, and point E is where line DE extended from that focal point to line of longitude AO is orthogonal to that line of longitude. If it is the only such point, then ED is the major axis of the ellipse. If it is one of two such points, then there will be a complementary point of reflection on arc FB of the ellipse lying the same distance as E from endpoint F of major axis FD.

<sup>84</sup>There is a general consensus among the manuscripts at this point in the text that the relevant proposition (*figura* in the Latin text) in book 5 is the nineteenth; there is no such consensus among them at the relevant spot in the text of book 5. Several, but not all, of the manuscripts give number-designations for the figures that accompany particular propositions. Among those that do (i.e., O, L3, E, and C1), O and L3 list it as 28 (see folios 65r and 74r, respectively), while E and C1 list it as 18 (folios 118r and 102r, respectively). This lack of agreement over the appropriate figure-designation reinforces the point made earlier in Smith, *Alhacen on the Principles*, cx, that such designations are totally unreliable as guides to the specific propositional structure of the *De aspectibus*.

<sup>85</sup>What Alhacen set out to do in this lemma was, of course, to show for convex conical mirrors what he showed for convex cylindrical mirrors in proposition 16, lemma 5: namely, that for a given point of reflection within a given plane of reflection, the normal, or cathetus, dropped from a given object-point will intersect the normal dropped through the point of reflection at some point outside the axis of the mirror. Thus, in figure 6.6.20, if H represents some object-point within the plane of conic section BFZ, and if HZ is normal to the section at point Z, then for some center of sight poised within the same plane on the other side of point E of reflection, H's image will lie at the point on ZX inside the conic section where the reflected ray meets cathetus HX.

<sup>86</sup>In other words, since RF is parallel to TZ, by construction, and since EF is parallel to OH, also by construction, and since OZ is a straight line within the same

plane as those two lines, then angle ZFR = alternate angle OZT, while angle FRZ = alternate angle TZR. But angles OZT and TZR are equal, by construction, so angles ZFR and ZRF are equal.

<sup>87</sup>To this point, proposition 22 is essentially a reprise of proposition 21 with some crucial differences that indicate a change of translators between the two propositions, a change that remains in effect for the remainder of book 6, as well as book 7. At the gross level, of course, there are certain instructions in this portion of proposition 22 that are missing in proposition 21, such as the formation of conic section BEG' on the cone's surface (paragraph 6.25) and the extension of line AU through the point at which HO intersects the circle passing through Z (paragraph 6.22). There is also the change in lettering between the two propositions, translator 2 substituting R and K in proposition 22 for C and Q in proposition 21. Another noticeable difference between the two is that in proposition 22 and the succeeding text of book 6, angles are often referred to by vertex-designation only (i.e., *angulus H*), whereas in the entire text of book 6 up to proposition 21, angles are invariably spelled out completely (i.e., *angulus AHZ*). Beyond these gross variations, moreover, there is a host of stylistic differences that indicate a change of translators. For one thing, translator 2's sentence-structure tends to be choppy than that of translator 1. Accordingly, he often strings together long successions of clauses beginning with "et," "ergo," and "tunc." Unlike translator 1, as well, translator 2 makes frequent and consistent use of the hortatory subjunctive (i.e., *extrahamus lineam AB*—"let us extend line AB") rather than the jussive (i.e., *extrahatur linea AB*—"let line AB be extended" or "extend line AB"). Most telling, however, are the differences in phrasing and vocabulary between the two translations. Whereas translator 1 occasionally uses the phrase *quocumque modo* ("randomly" or "at random"), translator 2 uses it more often, adding *sit* or  *fuerit* (*quocumque modo sit/ fuerit*). Although translator 1 uses the phrase "est sicut" (or simply "sicut" with the "est" understood) to link two proportions in a ratio (i.e., *AG ad AN sicut GI ad IN*), he almost never uses it to mean *est equalis* ("is equal [to]"). Translator 2, on the other hand, uses *est equalis* and *est sicut* interchangeably throughout the remaining portion of book 6. As far as simple vocabulary shifts are concerned, a few salient examples should suffice. Whereas translator 1 always uses *exterioris* to mean "convex" (e.g., *in speculis sphericis exterioribus*—"in convex spherical mirrors"), translator 2 always renders "convex" as *convexus*. Whereas translator 1 uses the term *error* for "misperception," translator 2 uses the terms *deceptio* and *fallacia*. Whereas translator 1 uses the form *columpnaris* for "cylindrical," translator 2 invariably uses *columpnalis*. Whereas translator 1 never uses *nam*, translator 2 uses it frequently. Whereas translator 1 never uses *tunc*, translator 2 often interchanges it with *ergo*. Whereas translator 1 renders "chapter" as *pars*, translator 2 renders it as *capitulum*. Whereas translator 1 almost invariably renders "to reflect" and "reflection" as *referre* and *reflexio*, translator 2 overwhelmingly prefers *convertere* and *conversio*. And finally, whereas translator 1 always renders "section" (as in "conic section") as *sectio*, translator 2 always renders it as *sector*. For further discussion of this issue, see the section on manuscripts and editing, pp. xlv-xlvi above.

<sup>88</sup>Because the construction that follows is so difficult to represent in three dimensions (as in the top diagram of figure 6.6.22a), I have provided a bird's eye view of the construction for the plane of reflection containing R, E, and N in the lower diagram, that view being from directly above the plane of the conic section.

<sup>89</sup>This follows from proposition 20, where it is demonstrated that the normal to point C will fall between CD and CZ', both of which lie in the plane of the conic section. Hence, angle DCZ' must be greater than a right angle.

<sup>90</sup>The Latin text I have translated as "and if line AON lies on some visible object" actually reads *et [si] linea longitudinis fuerit in aliquo visibili* in the majority of the manuscripts. Translated literally (i.e., "and if the line of longitude lies on some visible object"), this phrase makes no sense, so I have adjusted it accordingly. Risner went even further, rephrasing the Latin to read *et [si] forma alicuius visibilis reflectatur a linea longitudinis*, but this adjustment is more extreme than necessary. That P is in fact the image of O follows from the fact that lines ZH and UH are equipoised within circle ZU such that they both intersect that circle where it intersects the conic section formed on the cone by plane of reflection OZR, which contains those two lines. Thus, cathetus OUH is normal to that conic section, just as ZH is normal to it, by construction.

<sup>91</sup>Alhacen thus uses the same reasoning here that he used in the case of convex cylindrical mirrors to explain why the image, although curved, appears essentially straight: i.e., that its convexity faces the eye directly; see note 74 above.

<sup>92</sup>The notion of "compound misperceptions" (*fallacie composite*) crops up later in paragraph 7.108, p. 221. This presumably refers to the full complement of individual misperceptions that occur as a group in reflection. One group of such misperceptions is due to reflection itself, regardless of the shape of the reflecting surface—i.e., misperceptions arising from the intrinsic weakening of reflected light and color as well as from the mingling of the mirror's color with that of the object's form. The other group is specific to the shape of the reflecting surface and therefore involves not only distortions of shape, size, number, and distance, but also image-reversal or inversion. Note, by the way, that the term *fallacia* is used here for "misperception." This term is apt, because, as Alhacen explains it in book 2, chapter 3, the act of perception involves a low-grade syllogistic or deductive process. If the conclusions drawn from that process are false, then a fallacy occurs.

<sup>93</sup>The Latin text here reads *in omnibus speculis convexis et superficialibus*, which is open to interpretation because of the phrase *et superficialibus* ("and to superficial [mirrors]"). Given the context, I have chosen to interpret "superficial" as "plane."

<sup>94</sup>See paragraph 7.6 below for Alhacen's understanding of "the arrangement of parts" and its distortion in concave mirrors.

<sup>95</sup>See book 5, proposition 32, in Smith, *Alhacen on the Principles*, 446-449.

<sup>96</sup>The situation described here is a gross approximation of that in which an eye looks at itself in the mirror when the eye's surface lies between the center of curvature and the mirror's surface. Thus, MN can be taken to represent a cross-section of that surface within the plane of great circle BUG on the mirror.



<sup>97</sup>That the entire image falls outside arc BG follows from the fact that the image of any point on line MN will lie beyond the reflecting surface. Thus, as illustrated in figure 6.7.23, if some point X is chosen randomly on segment TN of that line, its form will reflect to T from point R along line of reflection RT. When that line of reflection is extended, it will meet cathetus AX well outside the mirror, and the closer to T the point that is chosen, the farther beyond the mirror's surface its image will lie.

<sup>98</sup>In other words, the planes containing triangles KGA and GBA will cut great circles on the surface of the sphere from which the mirror is composed.

<sup>99</sup>In other words, if LH and TK were two facing objects, with O a viewer poised between them, then from O's perspective when facing object KT, point K would be seen on the object's left-hand side, and point T would be seen on its right-hand side. By the same token, if the viewer turned to face LH, point L, which is the image of K, would be seen on the left-hand side of LH, and vice-versa for object-point T and its image H. Thus, object and image would correspond perfectly in their respective left-right orientations, and they would both be upright.

<sup>100</sup>I take the sense of this peculiar phrase *in linea in qua est de lineis radialibus* to be that, as before, if NU and MR were to represent facing objects, with center of sight O between them, then if O were to look directly at NU, rays OU and ON along which NU would be seen would correspond in left-right orientation to rays OM and OR along which MR would be seen.

<sup>101</sup>Line HTZ is in fact meant to represent a line on the surface of the eye, T presumably lying at the center of the pupil. Being straight, that line cannot actually be on the surface, so it is to be taken as a virtual rather than a real representation of the situation. As it turns out, point T's only function in the analysis is to anchor points H and Z at equal distances from line DE along a line perpendicular to DE. Suffice to say, this proposition is intimately related to proposition 23, where cross-section MTN in figure 6.7.23, p. 132 is equivalent to cross-section HTZ in the figure for this proposition—the main difference between the two situations being in the placement of that cross-section with respect to the center of curvature.

<sup>102</sup>Although somewhat vaguely put here, the point of this stricture is clear enough: A and H must be disposed in such a way that the angle formed by incident ray AH and reflected ray AE contains centerpoint G of the mirror so that the normal AG will bisect that angle. The crucial thing, in fact, is that the object-point and the center of sight flank the mirror's center of curvature—a point made earlier by Alhacen in book 5, paragraph 315 (in Smith, *Alhacen on the Principles*, 448-449).

<sup>103</sup>That  $GH > GK$  follows from the fact that AG bisects angle HAK in triangle HAK and cuts base HK at G. Thus, by Euclid VI.3,  $HA:AK = GH:GK$ . But  $HA > AK$ , so  $GH > GK$ . The same reasoning applies to triangle ZBL and the bisection of angle ZBL by GB, which cuts base ZL at G.

<sup>104</sup>The situation envisioned in this proposition is essentially the same as that in propositions 25-27, where the center of sight is posed behind the visible object (in this case the surface of the eye) so that the resulting image is formed between the center of sight and the reflecting surface and thus appears diminished and inverted.

<sup>105</sup>That  $FK > KA$  follows from the fact that triangle EFA is isosceles, because sides EF and EA are radii of the circle, so base angles EFA and EAF are equal. Therefore, since FK intersects EA between E and A, angle KFA  $<$  angle EAF. Consequently, in triangle KFA, side FK subtends a larger angle than side KA, so, by Euclid, I.19,  $FK > KA$ , and *a fortiore* it is longer than KE, because  $KA > KE$  by construction.

<sup>106</sup>In other words, we know that angles FEK, EFK, and FKE = two right angles. But angle FEK  $<$  angle EFK, so  $FKE + 2 EFK <$  two right angles. Since  $EFG = EFK$ , by construction, it follows that  $EFG + EFK = 2 EFK$ , so  $FKE + EFK + EFG <$  two right angles, from which it follows that EK and FG will intersect on the side of G.

<sup>107</sup>In this case, the citation of “figures 27 and 28” applies to actual figures that accompany the relevant section of book 5, chapter 2, which consists of proposition 34 in Smith, *Allhacen on the Principles*, 450-451. Here again, we encounter some discrepancy between the citation in the text at this point and the denomination of the figures in book 5. In O and L3, the figures are numbered 38 and 39 (folios 69r-v and 78r, respectively), whereas in E and C1 they are numbered appropriately as 27 and 28 (folios 106v-107r and 124r, respectively). Thus, the enumeration in E and C1 accords with the citation at this point in the text, although as we saw in note 84 above, this was not the case earlier. The point of book 5, proposition 34 is to demonstrate that, if the visible point and the center of sight lie on intersecting diameters inside a great circle on the mirror, there can be reflection from arc AD subtended by angle AED and from arc OB subtended by angle OEB on the opposite side of the circle in figure 6.7.29, but not from arcs DO or AB. Since in this case the mirror does not extend beyond O or B, according to specification, arc OB on the opposite side of arc AD is irrelevant, leaving arc AD as the only possible area of reflection in great circle BADO.

<sup>108</sup>The relevant theorems in this case are propositions 39 and 40 in Smith, *Allhacen on the Principles*, 459-60. As to numerical designations in the manuscripts, L3 fails to give any at this point, but O numbers them 47 and 48 (folio 71r). E and C1, on the other hand, label them in accordance with the citation here—i.e., as 35 and 36 (folios 127v and 109r, respectively). The ultimate reason that there can only be one reflection on arc AD in figure 6.7.29 is that object-point R and center of sight Z are poised on their respective diameters such that angle REZ facing arc AD is greater than two right angles, whereas if it were less than two right angles—as would be the case with respect to the missing portion of the mirror on arc BO—there could be as many as three points of reflection.

<sup>109</sup>The text is problematic at this point because “K” evidently designates two different points along the line extended to the mirror from G. In the initial part of the paragraph, it designates the point where that line intersects circle EGZ, whereas later it evidently designates the point where that line intersects the mirror’s surface. That being so, the point of the argument here is clear. Since angles EKG and GKZ subtend equal arcs in circle EGZ, they are equal, so it follows that angles EK’G and GK’Z in circle ABD are not equal. Moreover, in the two triangles EK’K and ZK’K, angles EKK’ and ZKK’ are equal, whereas angle K’EK  $<$  angle K’ZK, so it follows that angle EK’K (i.e., EK’G)  $>$  angle KK’Z (i.e., GK’Z).

<sup>110</sup>The argument here can be easily understood by recourse to figure 6.7.31b, p. 139, which is abstracted from figure 6.7.31a. If we think of PH as a hinge, and

arc  $PK'H$  with constituent lines  $GNQ$  and  $EK'Q$  as a flap, then if we rotate that flap upward on  $PH$  until lines  $GNQ$  and  $EK'Q$  assume the respective positions  $GCS$  and  $EK''S$ , all the constituent points on the flap will remain in place. Thus,  $C$  corresponds perfectly to  $N$ ,  $K''$  to  $K'$ , and  $S$  to  $Q$ , so if the form of  $N$  reflects to  $E$  from point  $K'$  on arc  $PK'H$ , the form of  $C$  will reflect to  $E$  from point  $K''$  on arc  $PK''H$ . By the same token, if point  $Q$  is the image of  $N$  within plane of reflection  $EGQ$ , point  $S$  will be the image of  $C$  within plane of reflection  $EGS$ . And the same holds by symmetry for point  $R$  within plane of reflection  $EGO$ .

<sup>111</sup>As presented in the manuscripts, this proposition is marred not just by a welter of conflicting letter-designations, but also by a few complete mis-designations. The gist of the theorem is evident enough, however. In the construction at the beginning, Alhacen determines the image-locations for the three points of reflection  $A$ ,  $B$ , and  $D$  in the arc on the mirror subtended by angle  $EGZ$ . The construction itself is based on the simplest possible case, in which center of sight  $E$  on diameter  $EG$  and object-point  $Z$  on diameter  $ZG$  are equidistant from center of curvature  $G$  and lie closer to the mirror's surface than they do to  $G$ . On that basis, as we have seen earlier, the points of reflection are easily determined by the intersection of circles  $EGZ$  and  $ABD$ . Once he has established the three image-locations  $F$ ,  $M$ , and  $L$  for points of reflection  $A$ ,  $B$ , and  $D$ , respectively, he adds the reflection for  $N$  on line  $MG$  from point  $K'$  and then determines its image-location  $Q$  on that same line.

The next phase of the analysis is based on passing a plane perpendicular to circle  $ABG$  along line  $MG$ , selecting points  $C$  and  $R$  within that plane, and determining the image-locations of  $C$  and  $R$  with respect to  $Z$  and  $N$  within that plane. On that basis, Alhacen shows that, if the viewer confines his view to the portion of the mirror limited to the arc containing points  $D$  and  $K'$  of reflection, the images  $SQO$  and  $SLO$  of lines  $CZR$  and  $ZNR$ , respectively, will appear concave to the center of sight at  $E$ .

In the final phase of the analysis, Alhacen determines the fourth point  $I$  from which the form of  $Z$  will reflect to  $E$  from the arc on the opposite side of  $ABD$  and locates the resulting image at  $T'$ . Then, if the viewer faces the entire portion of the mirror defined by arc  $ABDI$ , line  $CZR$  will have four images, all of them containing image-points  $S$  and  $O$  of points  $C$  and  $R$ , and each of them differentiated by whether the resulting image-line passes through point  $M$ , point  $L$ , point  $T'$ , or point  $F$ . Whichever the case, that line is concave with respect to the center of sight, hence the conclusion—which is limited to the analysis of line  $CZR$ —that straight lines have several concave images.

<sup>112</sup>Contrary to the apparent sense of the Latin wording here, angle  $EDG$  is meant to be several times smaller than angle  $ADE$  rather than the difference between  $ADG$  and  $ADE$ , which is, after all,  $EDG$  itself.

<sup>113</sup>This follows from the fact that angle  $ZDK = \text{angle } KDT + \text{angle } ZDT$ . But  $ZDK$  is exterior to triangle  $HDZ$ , so, by Euclid, I.32, it is equal to the sum of the opposite interior angles  $DZH$  and  $DHZ$ . But  $DZH = KDT$ , by construction, so remainder  $ZDT$  of external angle  $KDZ = \text{remainder } ZHD$  of the two opposite interior angles of triangle  $ZHD$ .

<sup>114</sup> $LZH = BDK$ , by construction. But  $BDK = BDT + KDT$ , and  $LZH = LZD + DZH$ . Therefore, since  $DZH = KDT$ , by previous conclusions,  $LZD = BDT$ . Consequently,

$LZD + BDZ = BDT + BDZ = TDZ$ , which is less than two right angles, so LZ and DB will intersect on the side of BZ.

<sup>115</sup>That angle LMD is right follows from the equality of triangles DML and DHL and therefore the equality of their respective angles. Thus, as we established earlier, angle LHD in triangle DHL is right, so its corresponding angle DML in triangle DML must be right as well. From that fact it follows that the circle must pass through M, since it forms a right angle on diameter DL.

<sup>116</sup>The rationale behind this conclusion is as follows. From Euclid, III.27, we know that angle FRM = angle FDM, since both angles lie on the circumference of circle FDZ and are subtended by the same arc FM. From Euclid, VI.33, moreover, we know that the angle with its vertex at the circle's center and subtended by a given arc on the circle is twice the angle with its vertex on the circle's circumference and subtended by the same arc. Therefore, the angle at the center of circle FDZ subtended by arc FM is twice angle FDM, whose extension to circle ABG is FE. But angle FDE is at the center of circle ABG. Therefore, in relation to circle FDZ, arc FM is double arc FE in relation to circle ABG—or, to put it another way, arc MF in circle FDZ occupies twice as much on the circumference of that circle as arc FE does on the circumference of circle ABG.

<sup>117</sup>The relevant theorem is book 5, proposition 33, in Smith, *Alhacen on the Principles*, 449-450, which is numbered 26 in C1 and E (folios 106v and 123v, respectively) and 36 in O and L3 (folios 69r and 77v, respectively). The logic underlying these proportionalities is as follows. Let U and O in figure 6.7.32a, p. 141, be object-points whose forms are reflected to center of sight H from points F and B, respectively, on the mirror. Q, which lies on the extension of line of reflection HB will be the image of O, and N, which lies on the extension of line of reflection HF will be the image of U. QD is therefore the cathetus dropped from both image-points. Draw tangent BT from B to intersect QD at T, and draw tangent FT' from F to intersect QD at T'. According to Alhacen's designation in book 5, proposition 6 (Smith, *Alhacen on the Principles*, 403), T is the endpoint of tangency for reflection-point B, and T' is the endpoint of tangency for reflection-point F. Accordingly, in proposition 33 of the fifth book, Alhacen demonstrates that  $DO:DQ = OT:TQ$  and, by extension, that  $ND:NU = T'N:T'U$ . Therefore, by reversal of terms, it follows that  $DQ:DO = TQ:OT$  and  $NU:ND = T'U:T'N$ . From the equal-angles law, however, it follows that tangent BT bisects angle QBO, and tangent T'F bisects angle NFU. By Euclid, VI.3, then,  $QB:BO = TQ:OT$ , and  $NF:FU = T'N:T'U$ . Consequently,  $QB:BO = DQ:DO$  (which =  $TQ:OT$ ), and  $NF:FU$  (which =  $T'N:T'U$ ) =  $ND:DU$ .

<sup>118</sup>The point here is illustrated in figure 6.7.32c, p. 142, for points U and O within the plane of H'DQ. That plane cuts arc A'G on the mirror, and within this arc the form of O will reflect to H' from point B'. Accordingly, Q will be the image of O within this plane. Likewise, the form of U will reflect to H' from point F', and its image will be N.

<sup>119</sup>In other words, since points Z and E lie on arc ZOE, they lie the same distance from the mirror's surface in the plane of circle ABG as does O. Consequently, their forms will reflect from a point on the respective arcs on the circle within their respective planes H'DZ and H'DE that is equivalent to point B' on arc A'G in figure

6.7.32c, and that point in turn is equivalent to point B on arc AG of the original circle in figure 6.7.32.

<sup>120</sup>All seven manuscripts, as well as the Risner edition, designate the arc that is cut as "UOE," but the sense of the passage clearly indicates that the arc in question is ZOE.

<sup>121</sup>The construction of arc RUF according to the circle centered on M with a radius MU is somewhat puzzling. It would have made more sense to locate M between N and U and then draw the arc with radius MU, because in that case the two intersection points R and F on arc ZOE would have flanked U at equal distances, leaving concave arc RUF uniformly disposed with respect to DQ.

<sup>122</sup>The intent of this final phrase is far from clear. Although all the manuscripts have *eodem modo quo in compositis* (or *incompositis*), Risner alters the reading to *eodem modo quo incompositae*, so that the sentence would translate to: "Moreover, compound misperceptions occur in these mirrors the same way as uncompounded [ones]." I take the intent here to be that, as in the other types of mirrors, so in these types, compound misperceptions arise in the same essential way; see note 92 above for a brief explanation of compound misperceptions.

<sup>123</sup>The list of lines intersecting at O varies among the manuscripts, but it is quite clear from proposition 17, pp. 190-192 above, that lines HA, BQ, and TG intersect at O. Three of the manuscripts (O, L3, and E) include TK in this list, and three of them (F, P1, and S) include EK, as does Risner. The problem is that point K lies on the cylinder's axis below D, and EO, which forms the base of isosceles triangle EBO, lies in the plane of circle BF, which is intersected by the axis at point L. Therefore, line EO lies outside the circle (and thus the axis), and point K lies below the plane that includes TU, TZ, TGO, and EO. Accordingly, TK cannot possibly intersect EO, and EO cannot possibly pass through point K on the axis. For those reasons, I have substituted EO for all the readings at that point in the text.

<sup>124</sup>The line of reasoning to this point in the paragraph, as well as for much of the analysis that follows, is puzzling, because CU will never intersect line SI, much less bisect it. This point becomes obvious in light of figure 6.8.33a, p. 145, which represents the situation in figure 6.8.33 from a bird's eye perspective in the top diagram and from a directly facing perspective in the bottom diagram. Let the circle in the top diagram be the top one in figure 6.8.33 that passes through G, which is the point from which the form of T reflects to center of sight E. Let NGZ be normal to point G, and let it intersect the axis of the cylinder at centerpoint Z of the circle. According to the cathetus-rule, then, I, where cathetus TU (which bypasses the axis) intersects the extension of reflected ray EG, will be the image of T from the perspective of E. From the bird's eye perspective of figure 6.8.33a, moreover, points Q and H lie directly below and in line with T, point S lies directly below and in line with I, points B and A lie directly below and in line with G, and points L, D, and K on the axis lie directly below and in line with Z. Accordingly, the form of Q will reach the mirror along line QB directly under and in line with TG and will reflect to E along BE directly under and in line with GE. Since the plane of reflection for Q includes the circle passing through B, the cathetus dropped from Q to the mirror will intersect the axis along line QL directly under and in line with TZ. Q's image C will therefore lie at the intersection of this line

and line of reflection EB. H's image S, finally, will lie directly below and in line with I. Consequently, straight line SI will lie to the left of C, and the entire image SCI will be oriented with its convexity directly facing center of sight E. SI, in the lower diagram, will therefore be bisected at F by the extension of reflected ray EB. Furthermore, it has been established that both catheti TU and HU will intersect at U, as will EO. CU will therefore intersect reflected ray EBCS obliquely, so it cannot possibly intersect SI.

<sup>125</sup>Again, by recourse to figure 6.8.33a, p. 145, it is true that Q lies in the plane of triangle CUE, because that is the plane in which Q's form reflects to E. It is also true that C lies in the triangle CEI, so it follows, as claimed, that C lies on straight line EB. Yet, as we just saw, the claim at the beginning of the paragraph that CU bisects SI is false, because it does not intersect it anywhere. EC does bisect SI, so bisection-point F will lie on that line. Accordingly, from the bird's eye vantage of figure 6.8.33a, it will lie below and directly in line with I.

<sup>126</sup>In other words, since it has already been established that the plane containing HUT bypasses the axis, then, if we assume that the axis somehow intersects line HU at some point, that point will have to be D, where the plane of reflection containing HU intersects the axis. Hence, within that plane, HU will have to both intersect and bypass the axis at the same point.

<sup>127</sup>See Smith, *Alhacen on the Principles*, xxxix-xliv for a summary account of how the number of possible images will vary from one to four depending on the placement of the object-point and center of sight within a great circle on a concave spherical mirror; that account includes citations of specific relevant propositions in book 5, chapter 2. Moreover, on the basis of this analysis, Alhacen goes on in proposition 52, *ibid.*, 478-481, to show that, when the center of sight and the object-point lie in a plane that cuts an elliptical section on the surface of a concave cylindrical mirror—as is the case for both T and H with respect to O—there can be as few as one and as many as four possible images of the object-point.

<sup>128</sup>The possibility of there being multiple images of C depends on the placement of center of sight O. If it lies outside the great circle of reflection, as in figure 6.8.33, then clearly there can be only one image. As to where the image of C might lie on line of reflection OB or its extension along BQ, that depends on C's placement with respect to the mirror's surface.

<sup>129</sup>Presumably this qualification is meant to account for situations in which C is displaced from its original position in such a way that image TQH of object-line SCI is convex or concave within plane TOH. In that case, of course, the convexity or concavity of the resulting image will face the eye directly, so it will be far less clearly perceptible than it would be if viewed from the side.

<sup>130</sup>As Alhacen points out, if we take SCI as the visible line, then it is possible for the points on it to have up to four images, depending on the placement of those points with respect to the center of sight. Thus, as illustrated in figure 6.8.33a, p. 145, the original case based on convex object-line SCI and center of sight O yielded straight-line image TQH. However, depending on SCI's placement with respect to O within the mirror, the three points S, C, and I could have as many as four images, in which case line SCI could have as many as four images—all of them distributed

in various ways with respect to center of sight O (i.e., behind the reflecting surface, as with image TQH; between the center of sight and the reflecting surface; at the center of sight itself; or behind the center of sight). Moreover, if we displace C from its original position while leaving points S and I unchanged, and if we focus on the original images T and H of I and S, then there can be as many as four separate images. Take the simplest case, in which the center of sight and endpoints S and I of the object-line are equidistant from the center of curvature. Thus, as represented in figure 6.8.33b, let C be shifted to C' so that  $C'L = OL$  and so that the circle passing through C', L, and O intersects the circle of the mirror at points B<sub>2</sub> and B<sub>3</sub>. The form of C' will therefore reflect from those two points, as well as from B and B<sub>1</sub>. Accordingly, the images of C' will be distributed as follows: the image for reflection from B will be C'<sub>1</sub>, where reflected ray BO intersects cathetus C'L behind O; the image for reflection from B<sub>1</sub> will be C'<sub>2</sub>, where cathetus C'L intersects reflected ray B<sub>1</sub>O; the image for reflection from B<sub>2</sub> will be C'<sub>3</sub>, where cathetus C'L intersects reflected ray B<sub>2</sub>O; and the image for reflection from B<sub>3</sub> will be C'<sub>4</sub>, where cathetus C'L intersects reflected ray B<sub>3</sub>O. All of the resulting images are magnified insofar as cross-section TH common to all of them is longer than cross-section SI of object-line SC'I. However, SC'I can have as many as sixteen images when S and I are posed to reflect from four points on their respective great circles, and when the four reflection-points are equivalently situated within those respective great circles.

<sup>131</sup>Point K in this proposition corresponds to point Q in proposition 19. In paragraph 5.34 of that proposition (p. 194 above), Q is located where the plane containing E and the cylinder's axis—i.e., plane EX'D in figure 6.8.34a—intersects TH. Since the remainder of the proof from this point applies to that plane, I have supplied a view of it from the side in the diagram at the bottom of the figure in order to make the steps of the construction and analysis easier to follow.

<sup>132</sup>The reason for establishing that MIA is acute is to establish that any line from M that intersects AN below N, and thus below line ENL, will form an acute angle with AN. Consequently, any line drawn from that point to L will form an acute angle with AN on the opposite side. From this it follows that there must be some point on AN below line ENL from which the form of M will reflect to L at equal angles.

<sup>133</sup>That is, since angles FSQ and FMQ are equal, their respective alternate angles LFX and MFX will be equal.

<sup>134</sup>In order to make the construction and analysis that follows easier to visualize, I have represented the ellipse ABG in the middle diagram of figure 6.8.35, since the relevant lines and angles are all formed within its plane.

<sup>135</sup>The proposition to which Alhacen is referring is proposition 33, pp. 221-224 above. More appropriate to the point Alhacen is making here, however, is the analysis of concave cylindrical mirrors in book 4, chapter 5, paragraph 5.56 (Smith, *Alhacen on the Principles*, 344), where he shows descriptively that for any plane of reflection forming an ellipse on a concave cylindrical mirror there are only two possible points of reflection, and they lie at the endpoints of the ellipse's minor axis, which is the common section of the ellipse and the circle passing through those points.

<sup>136</sup>Alhacen's point here is that the reflected ray DG is parallel to the cathetus BL dropped from the point-object L to the mirror, so there is no intersection of the two lines and, therefore, no definite image-location. In paragraph 2.312 of book 5 (Smith, *Alhacen on the Principles*, 448), Alhacen claims that in such cases the image appears at the point of reflection, which in this case is G.

<sup>137</sup>The reference here is to book 5, propositions 39 and 40 (Smith, *Alhacen on the Principles*, 458-460), where Alhacen demonstrates not only that the form of K will reflect to D from a point on arc RC, and only arc RC, but also that there can be only one such point of reflection.

<sup>138</sup>In other words, just as Alhacen reversed the analysis in proposition 19 for proposition 33, here he is reversing the analysis in proposition 22. In that proposition he establishes that the form of line AON, in figure 6.9.37, p. 152, reflects from line of longitude AZE to center of sight R, which faces the convex surface of the mirror, and yields image APY, which is a curved line inside the mirror. Accordingly, the image of A at the cone's vertex coincides with A itself. The form of O, meanwhile, reaches the mirror along incident ray OZ, reflects to center of sight R along ray ZR, and appears at P, where reflected ray RZP intersects cathetus OPH inside the mirror. And the form of N reaches the mirror along incident ray NE, reflects to center of sight R along ray ER, and appears at Y, where reflected ray REY intersects cathetus DYN inside the mirror. Therefore, if we shift the center of sight from R to F and let curved line APY be the visible object, the form of that line will reflect to F from line of longitude AZE and will yield straight line ANO as its image. Accordingly, the image of A coincides with A itself. The form of P, for its part, reaches the mirror along incident ray PZ, reflects to center of sight F along ray ZF, and appears at O, where reflected ray FZO intersects cathetus HPO. And the form of Y reaches the mirror along incident ray YE and is reflected along ray EF, so its image will lie at N, where line of reflection FEN intersects cathetus DYN.

<sup>139</sup>Whether its image is straight, convex, or concave will of course depend on the curvature of AY, which in turn depends on where P lies within plane APY.

<sup>140</sup>In other words, if the center of sight could see those objects face-on, their right-hand sides would correspond to the right-hand side of the image that faces the eye.



**FIGURES FOR  
INTRODUCTION  
AND  
LATIN TEXT**



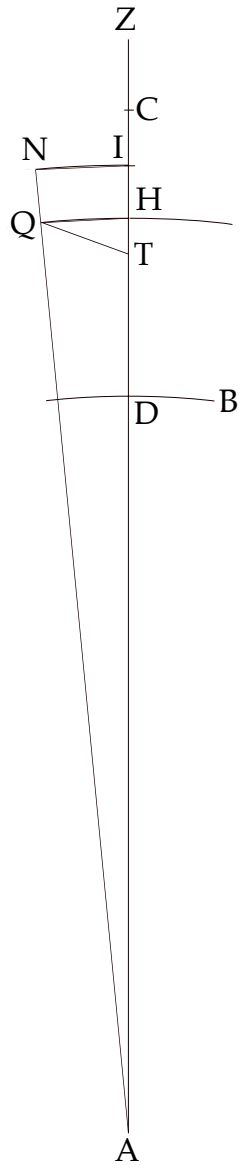


figure 1

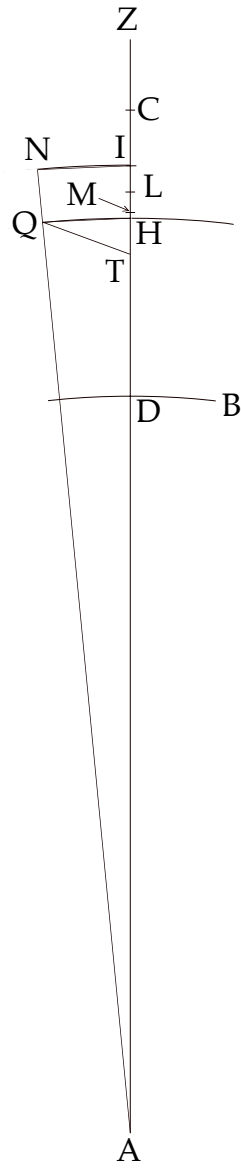


figure 1a

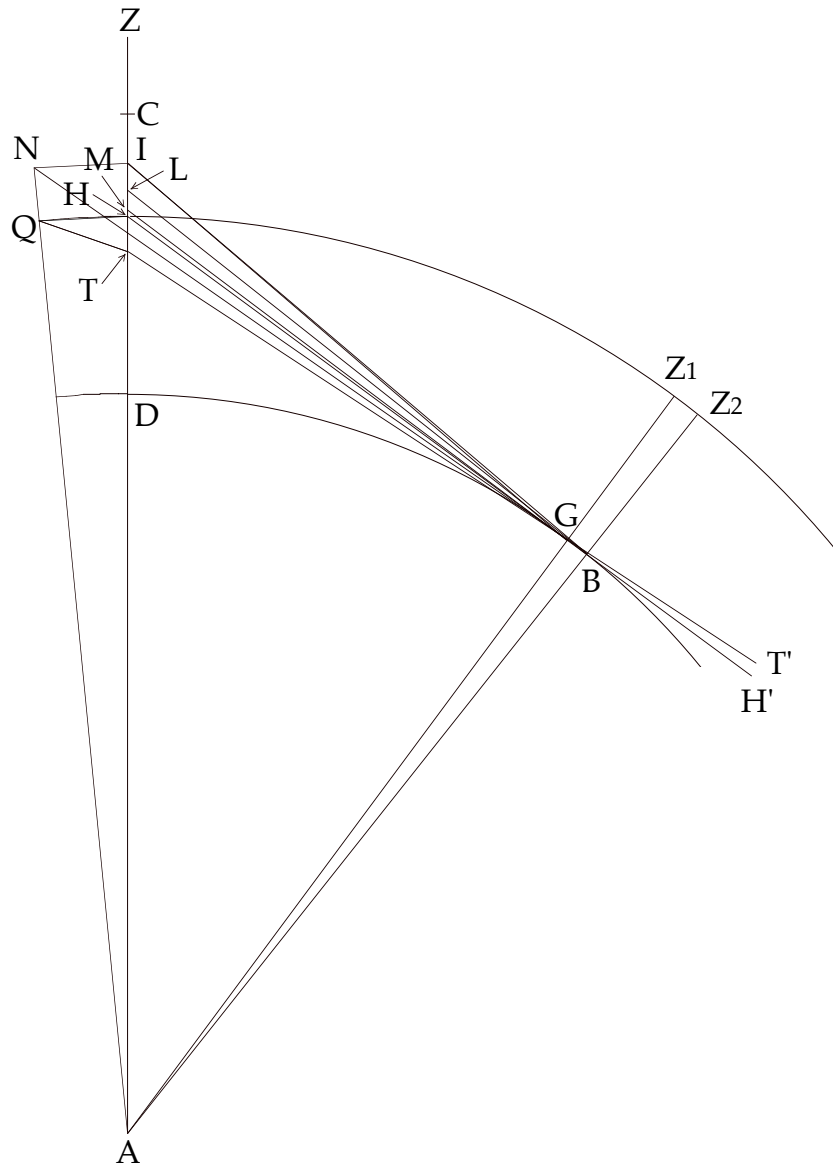


figure 2

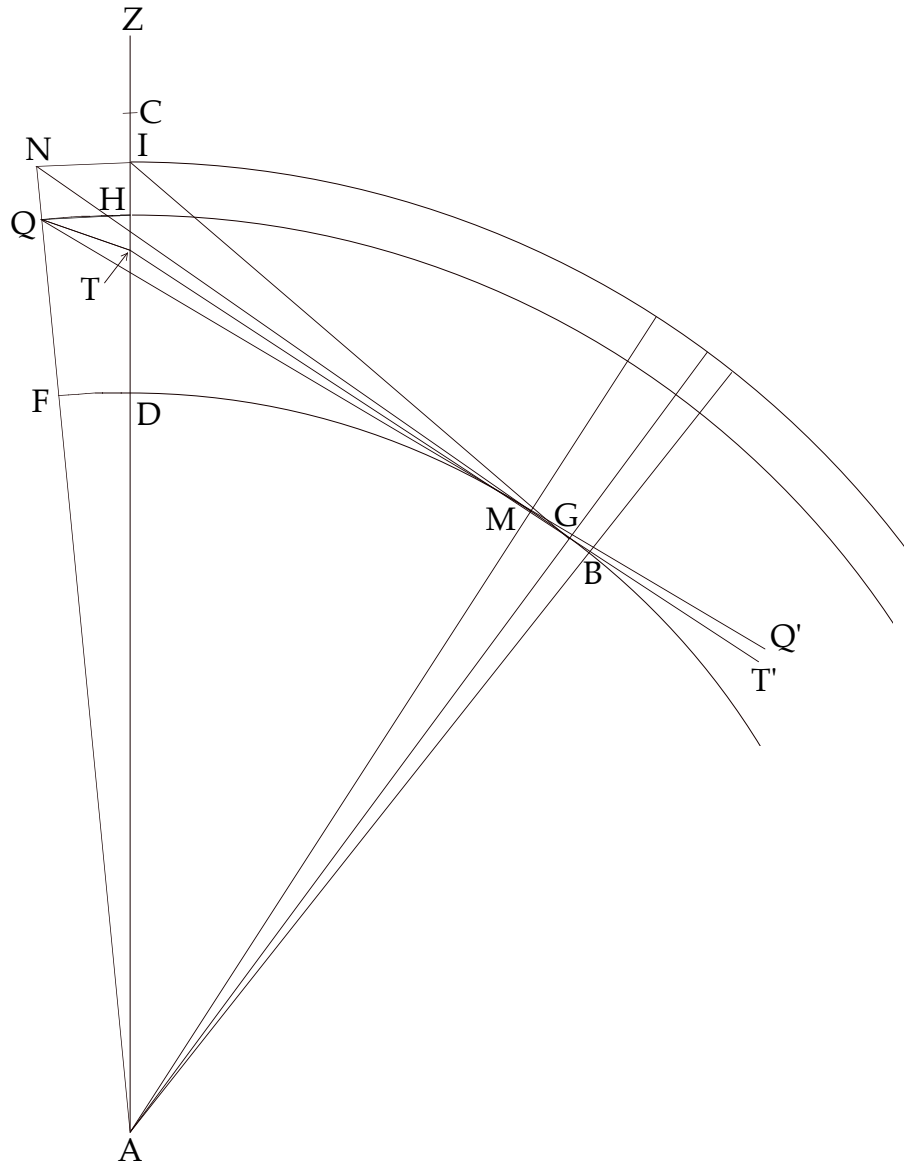


figure 3

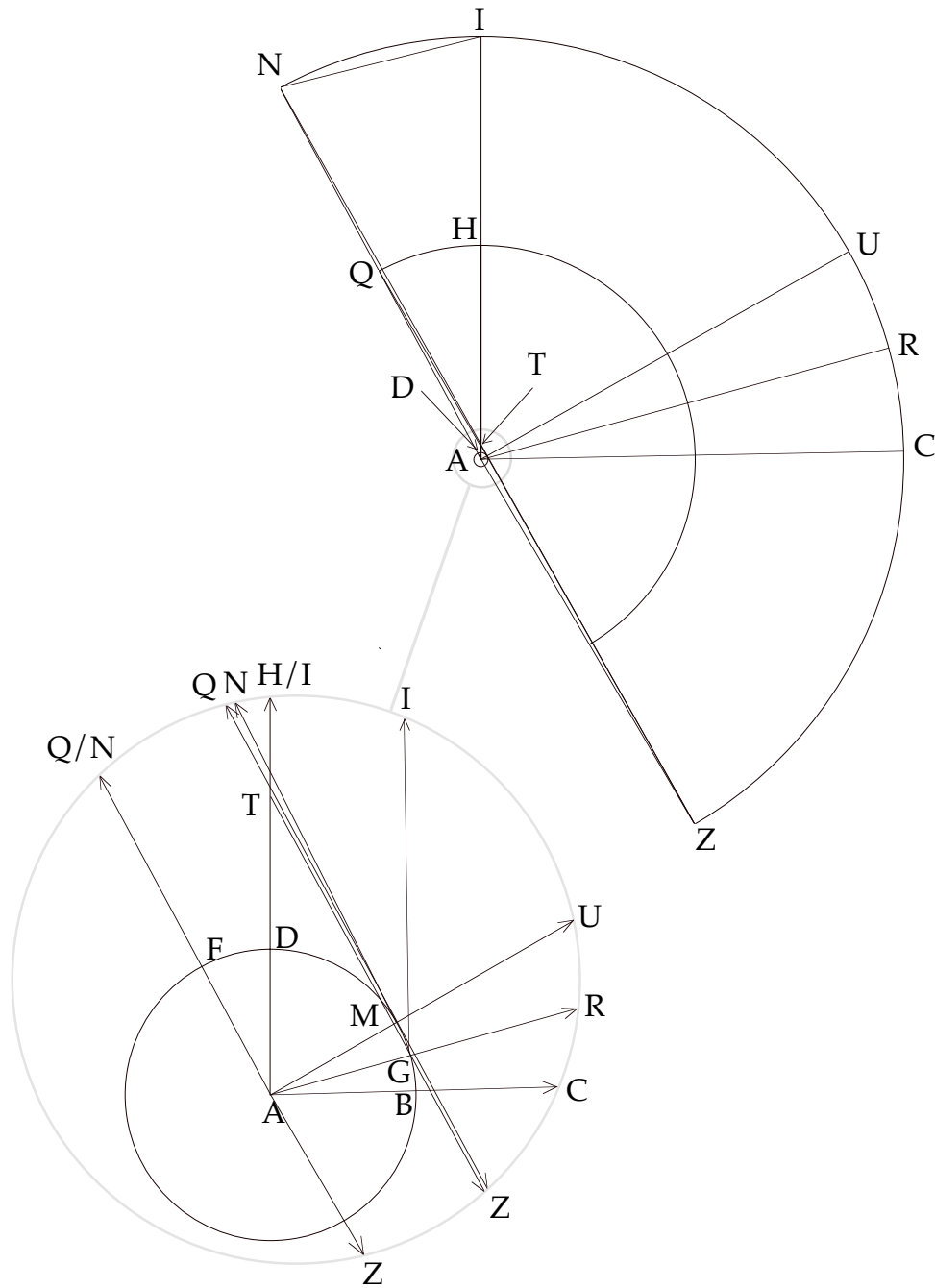


figure 4







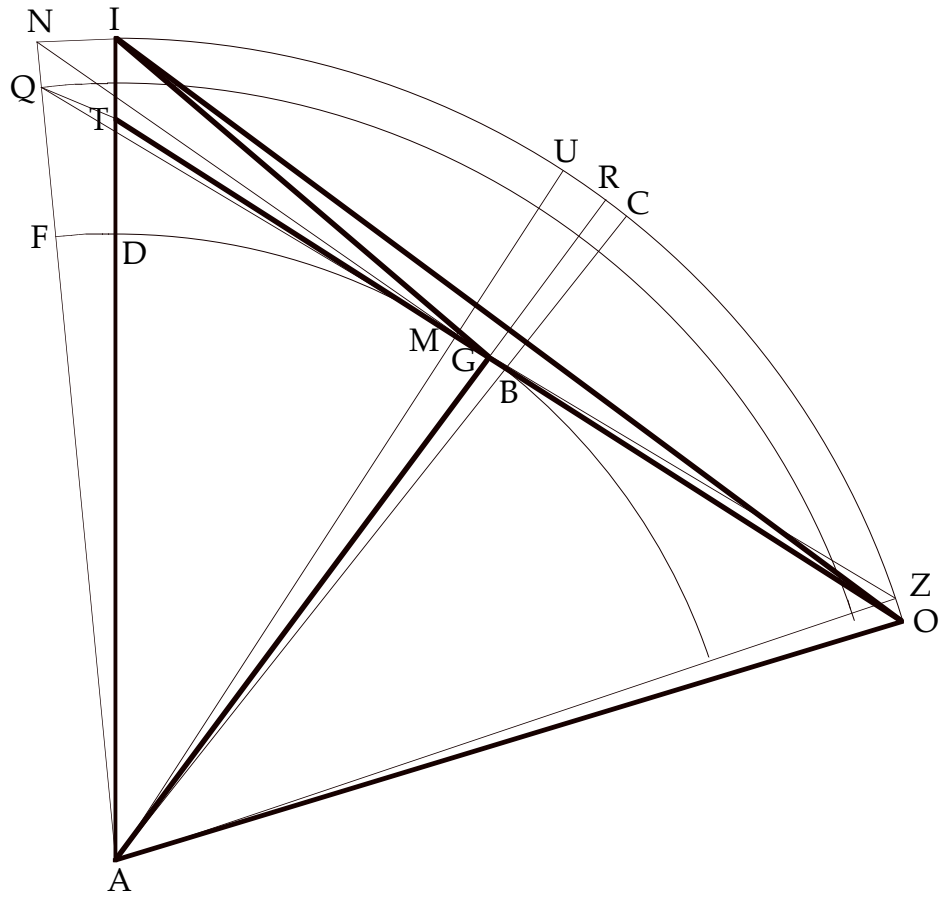


figure 7

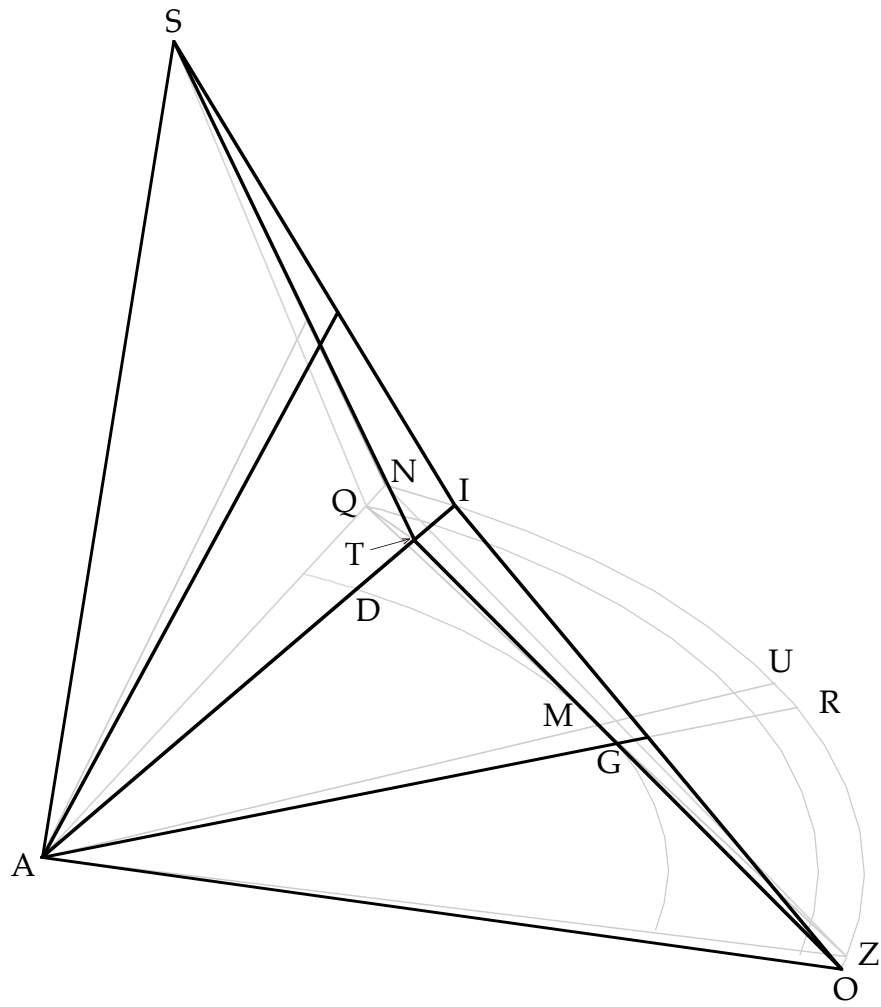


figure 8

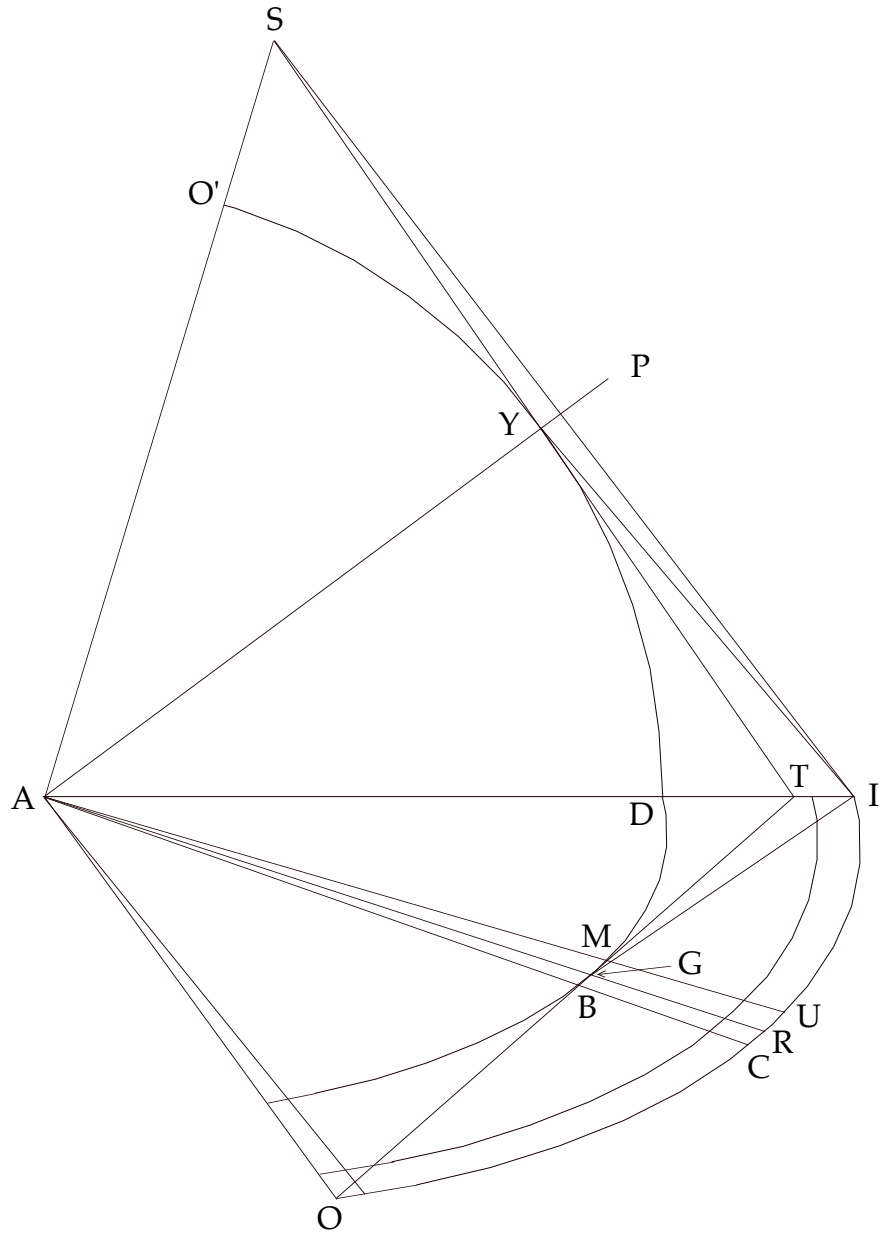


figure 9

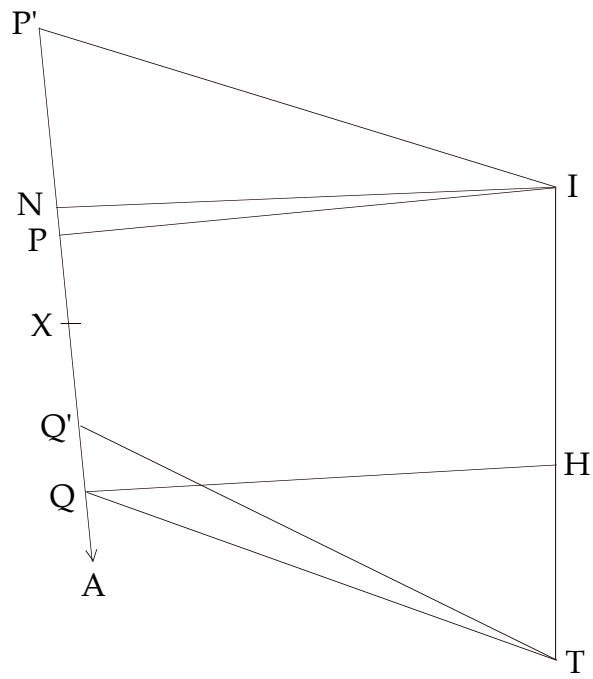


figure 10

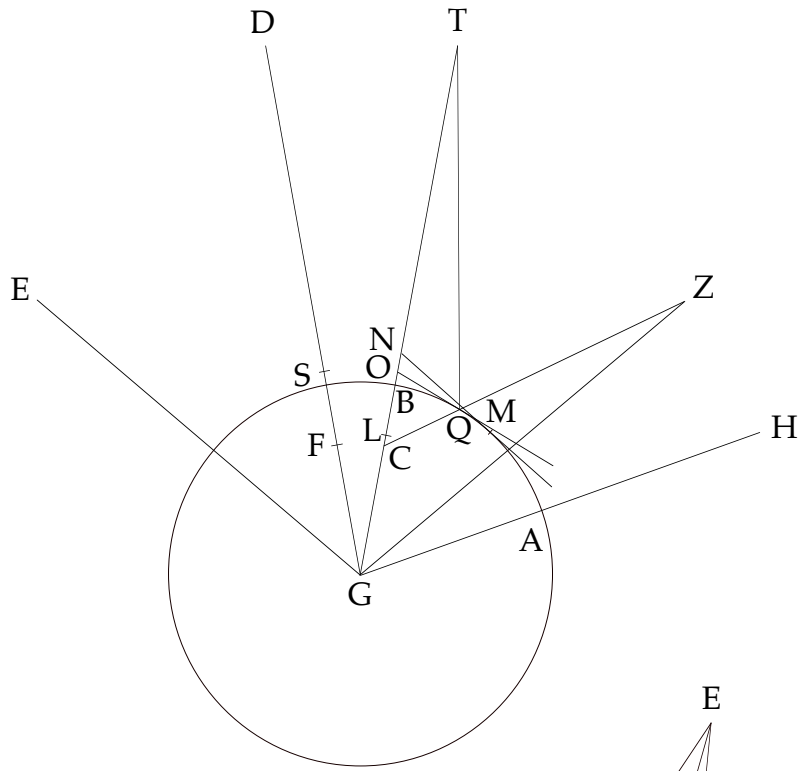


figure 11

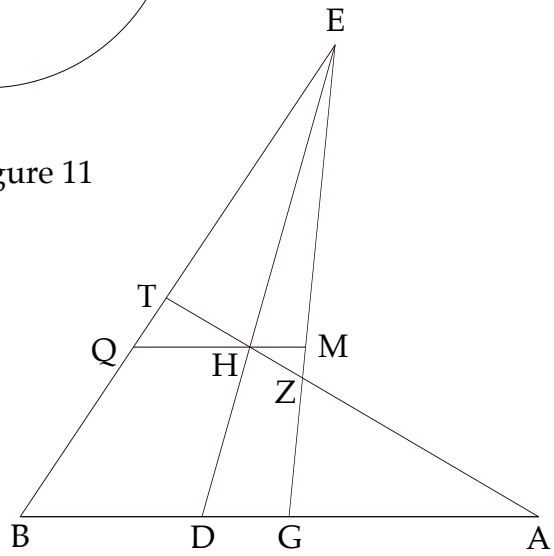


figure 12

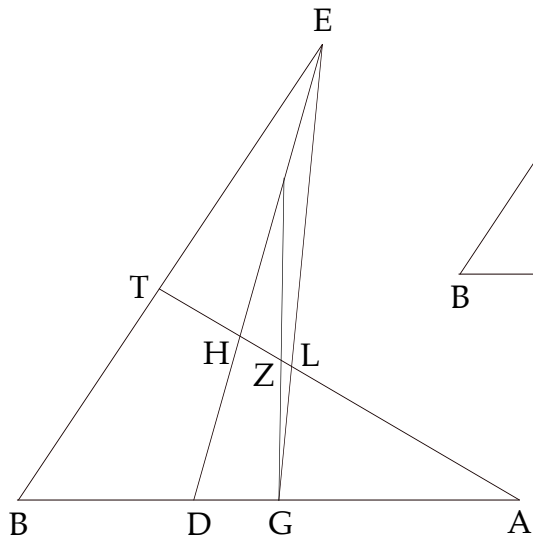


figure 13

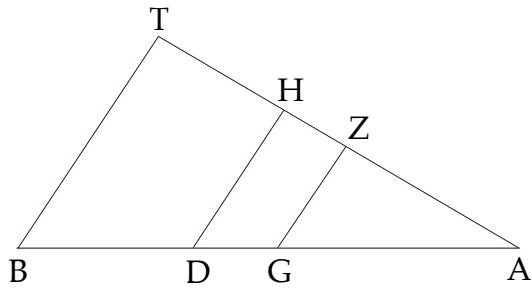


figure 14

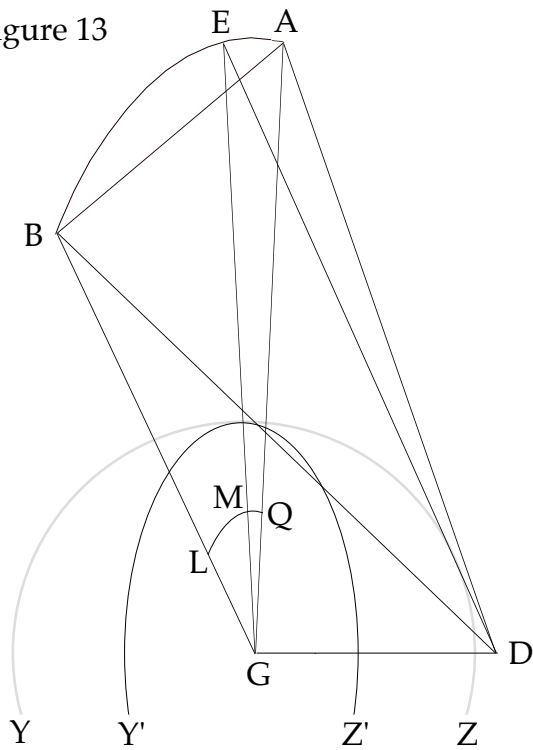


figure 15

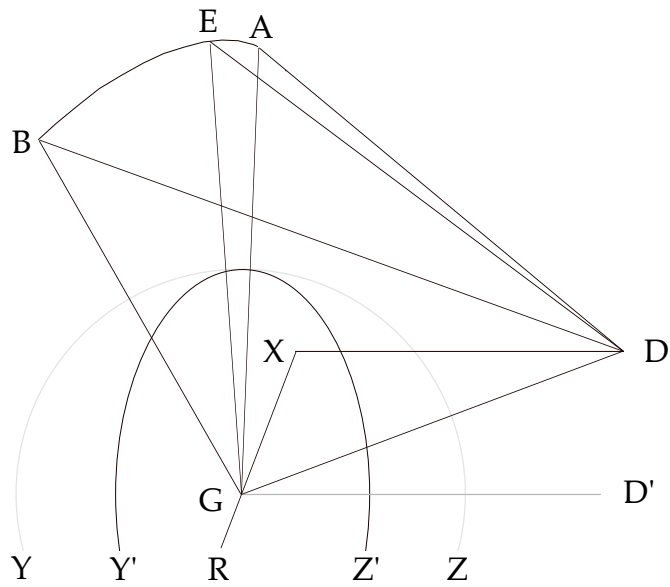


figure 16

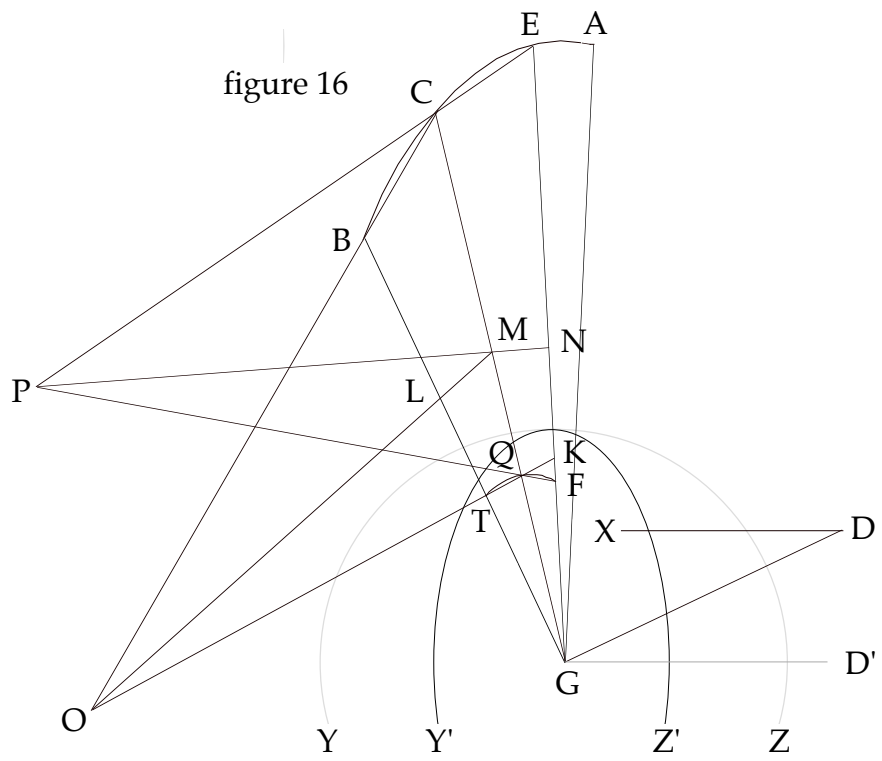


figure 17

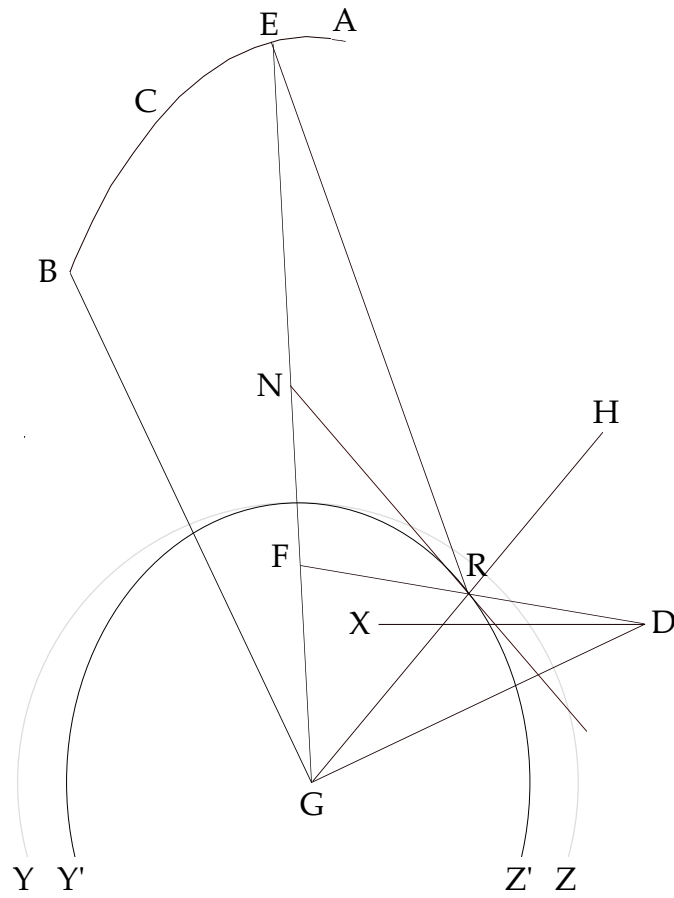


figure 18



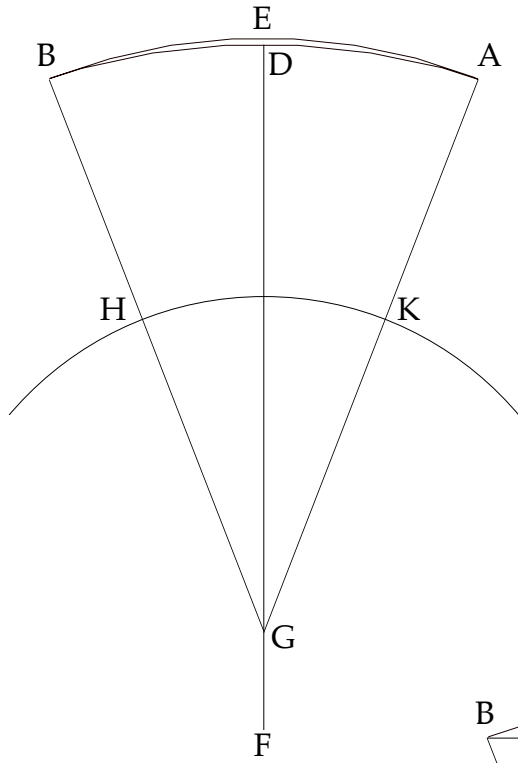


figure 19

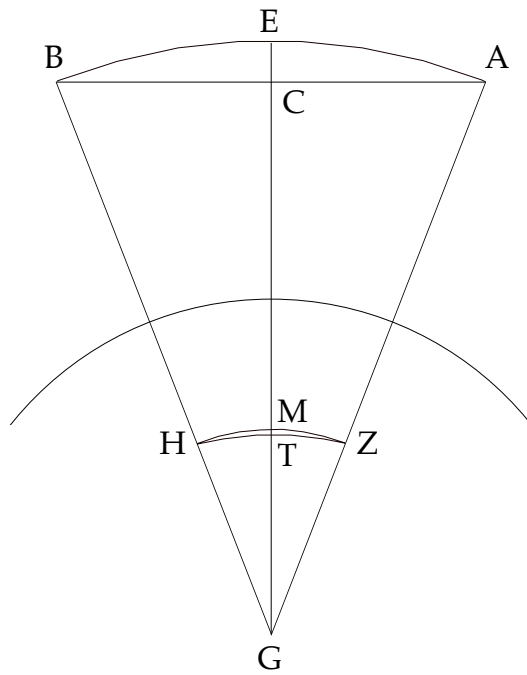


figure 20

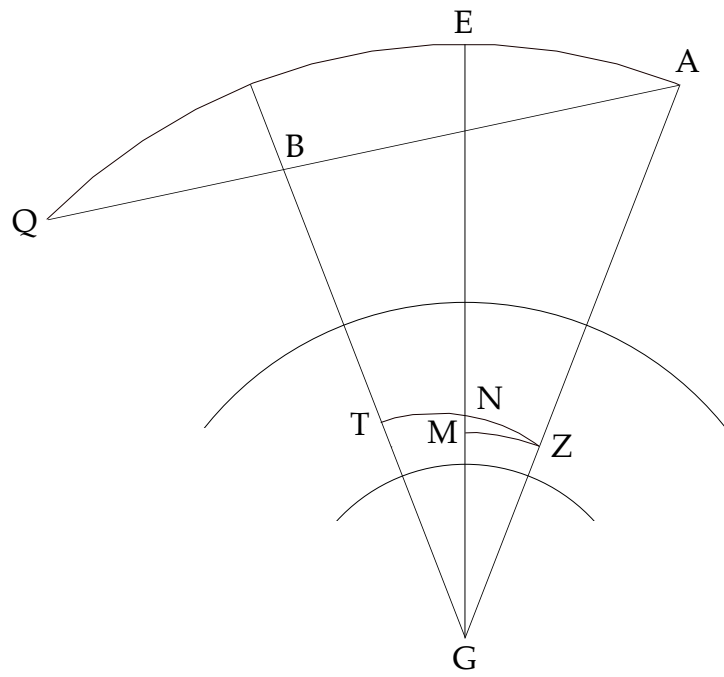


figure 21



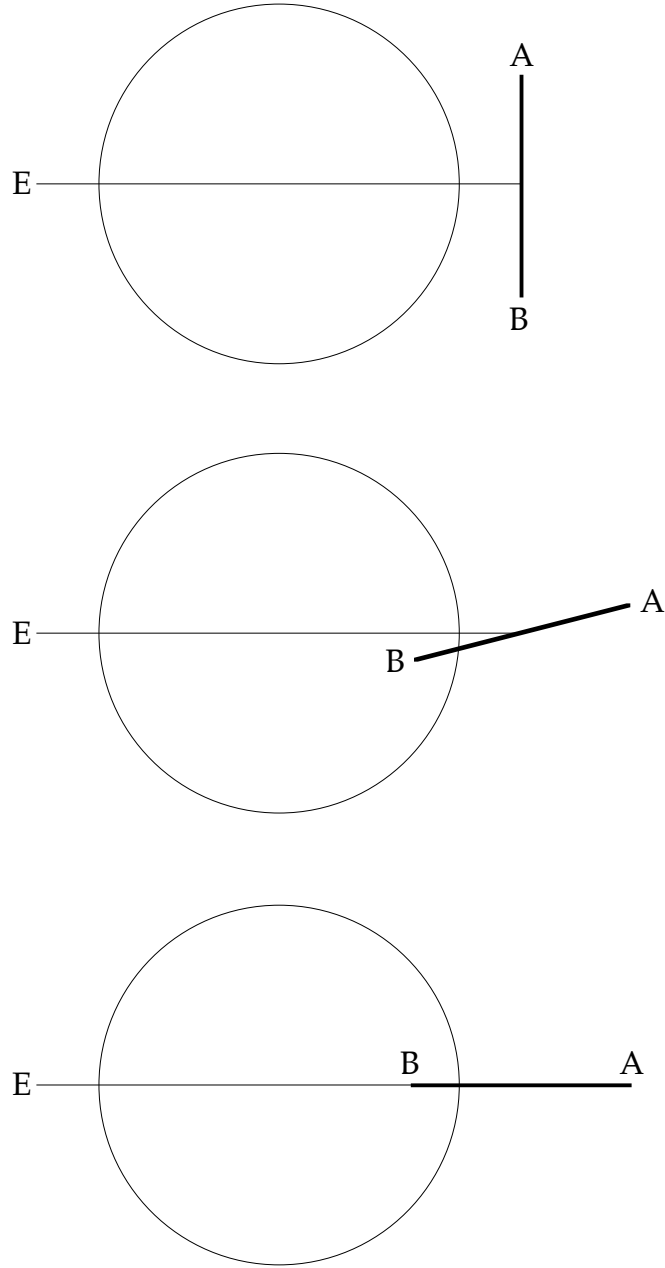


figure 23

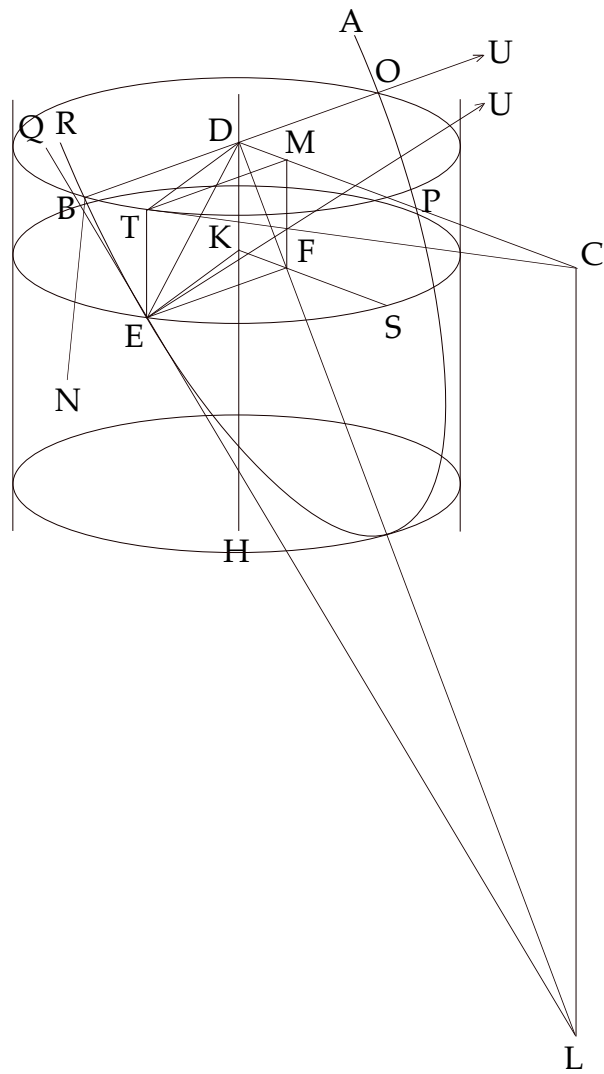


figure 24

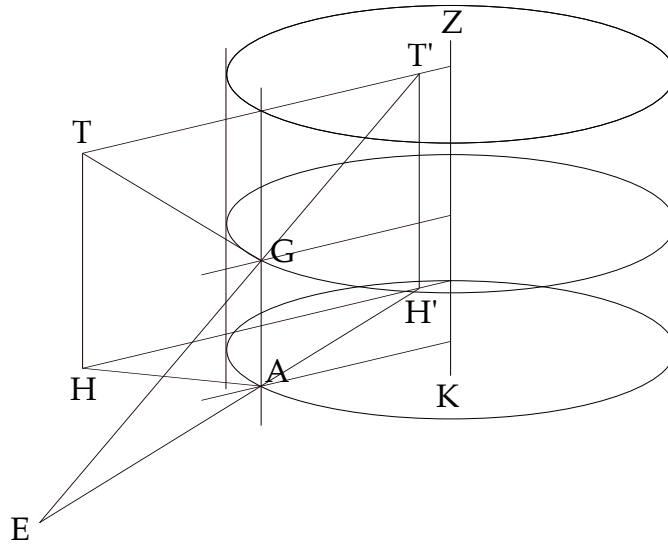


figure 25

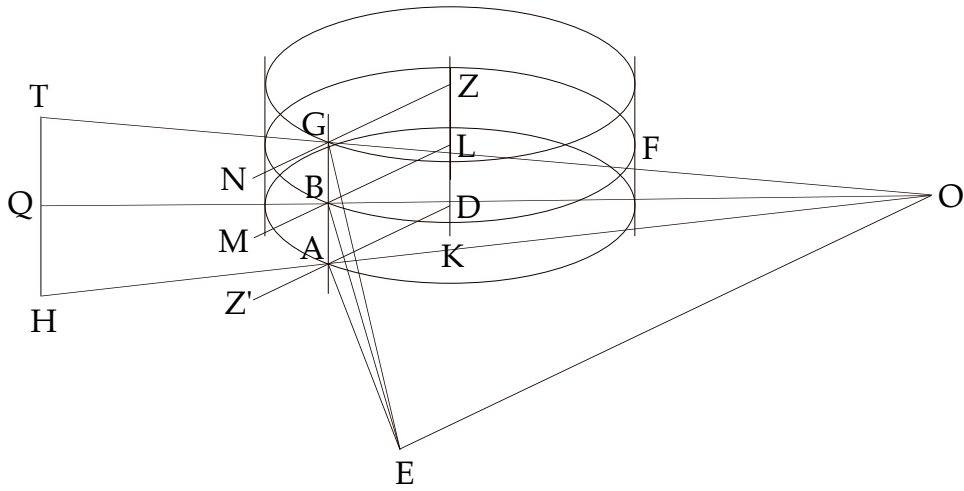


figure 25a

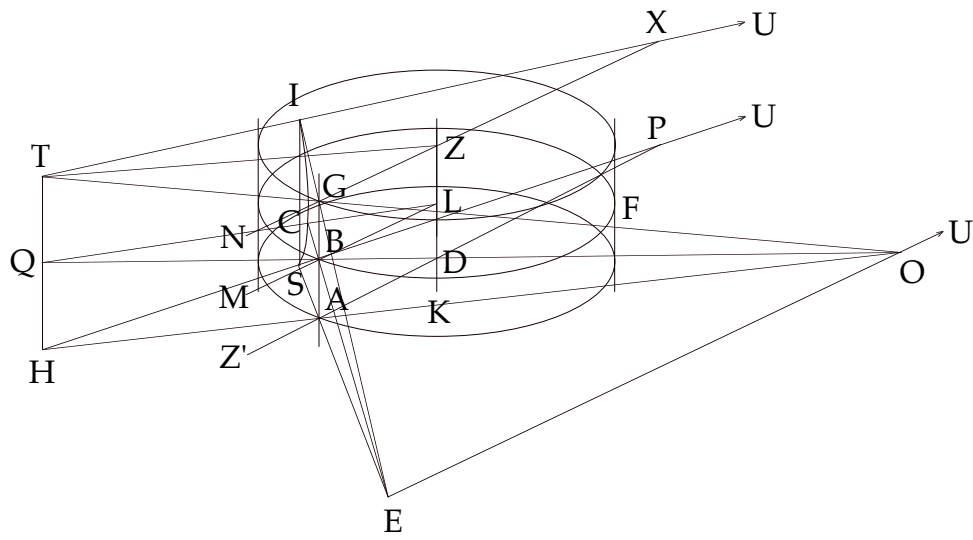


figure 26

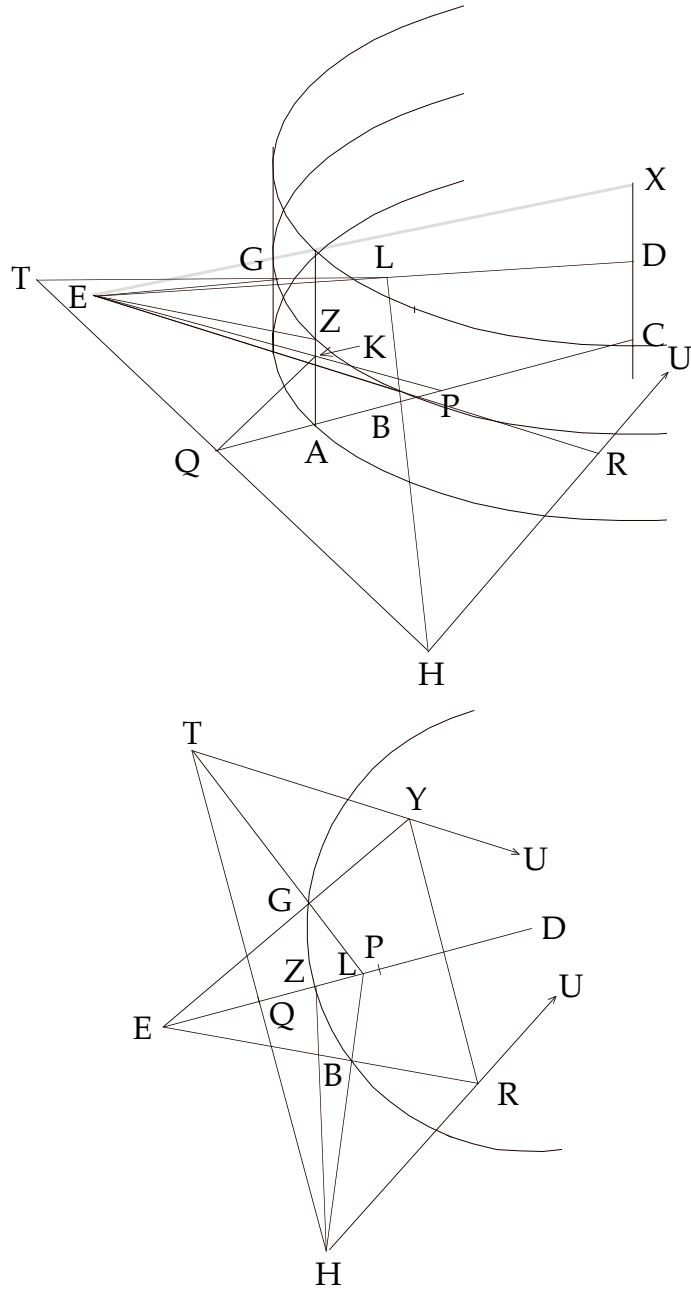


figure 27



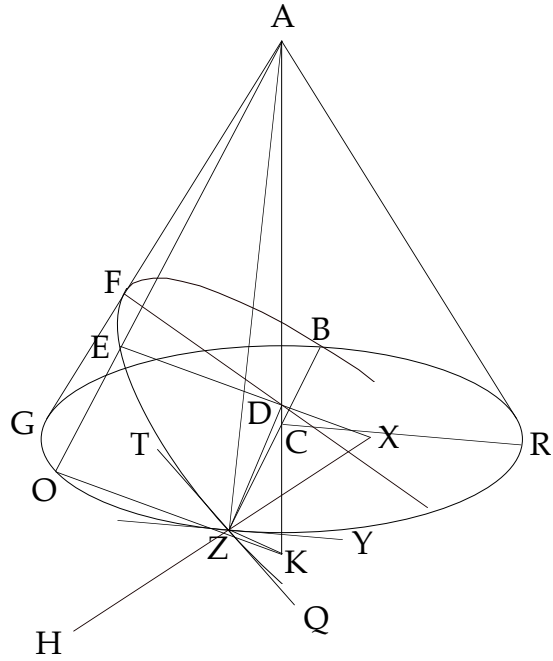


figure 28

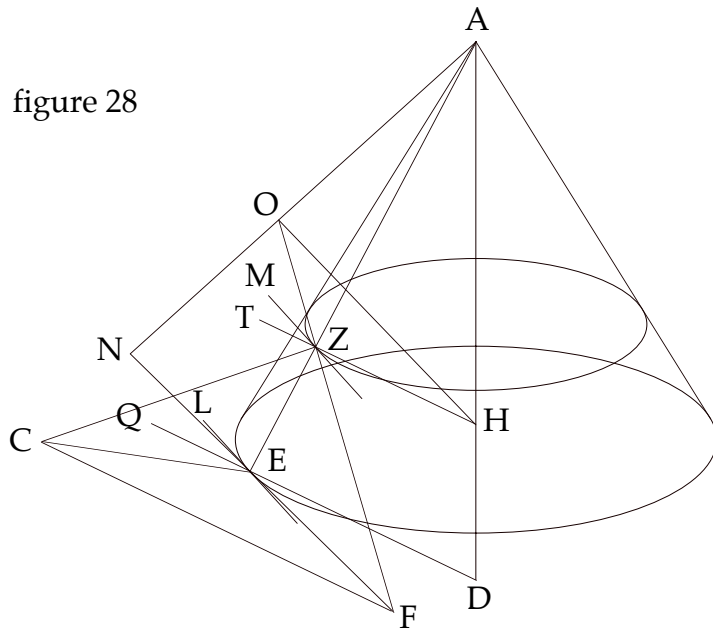


figure 29

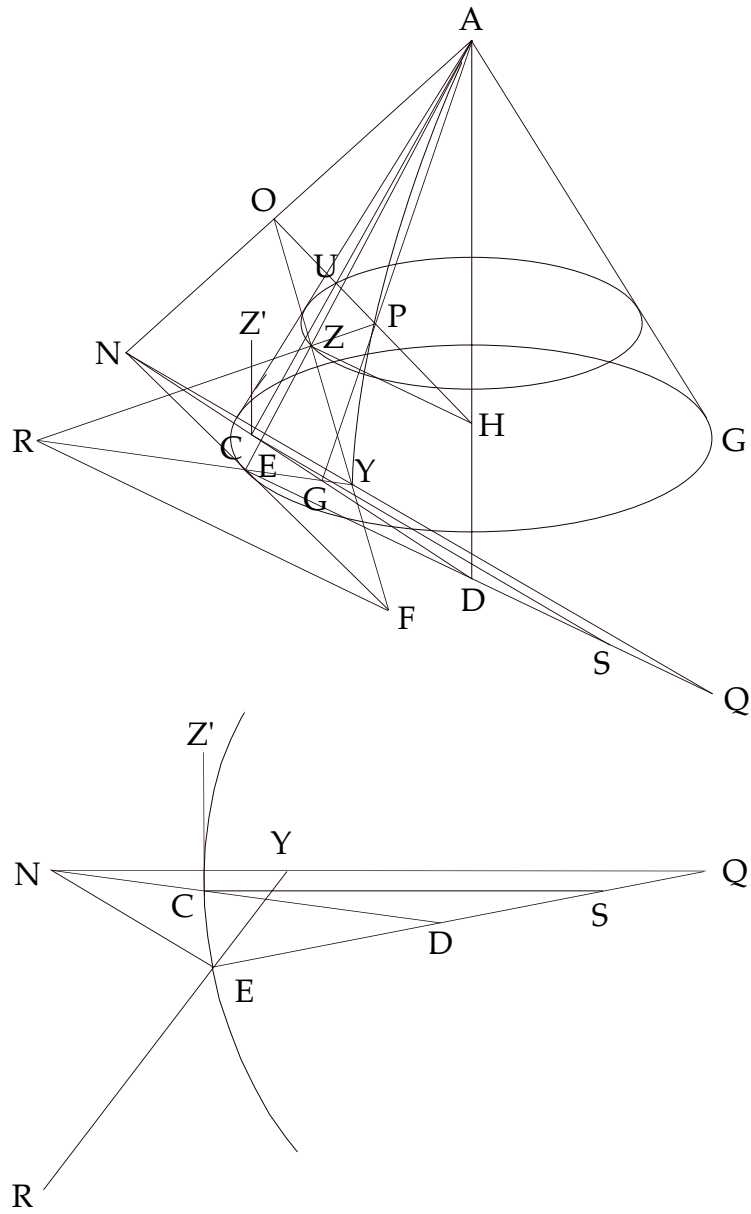


figure 30

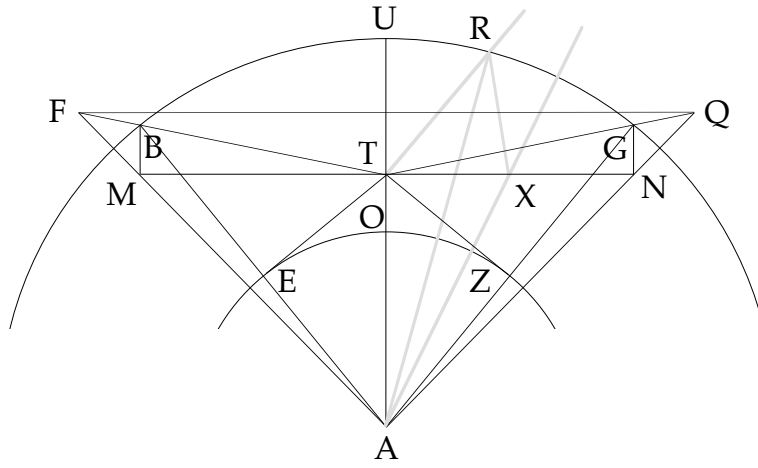


figure 31

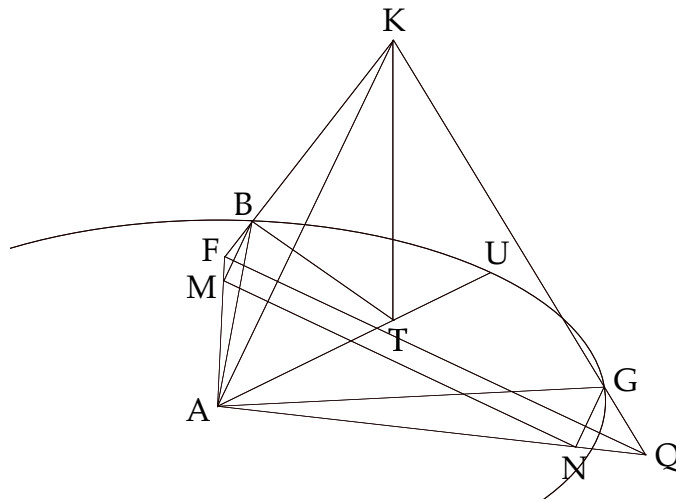


figure 32

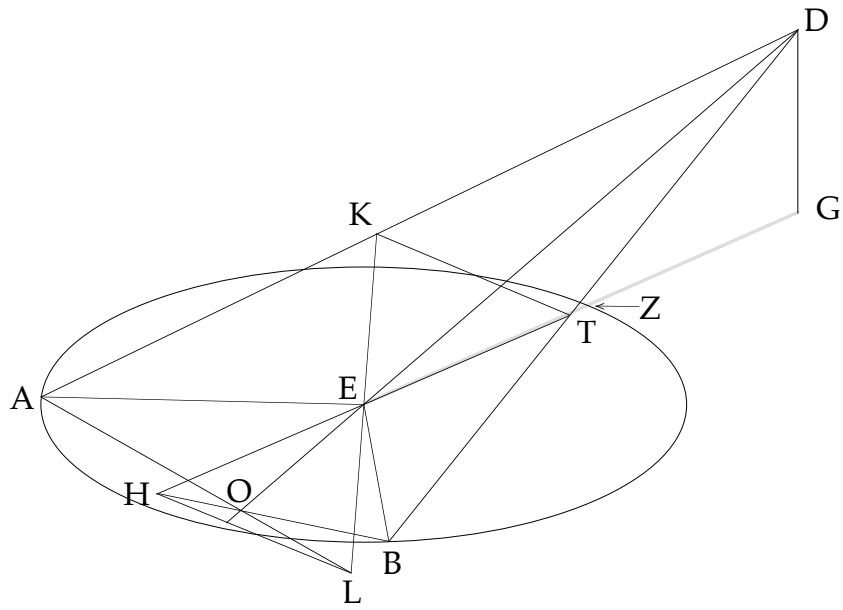


figure 33

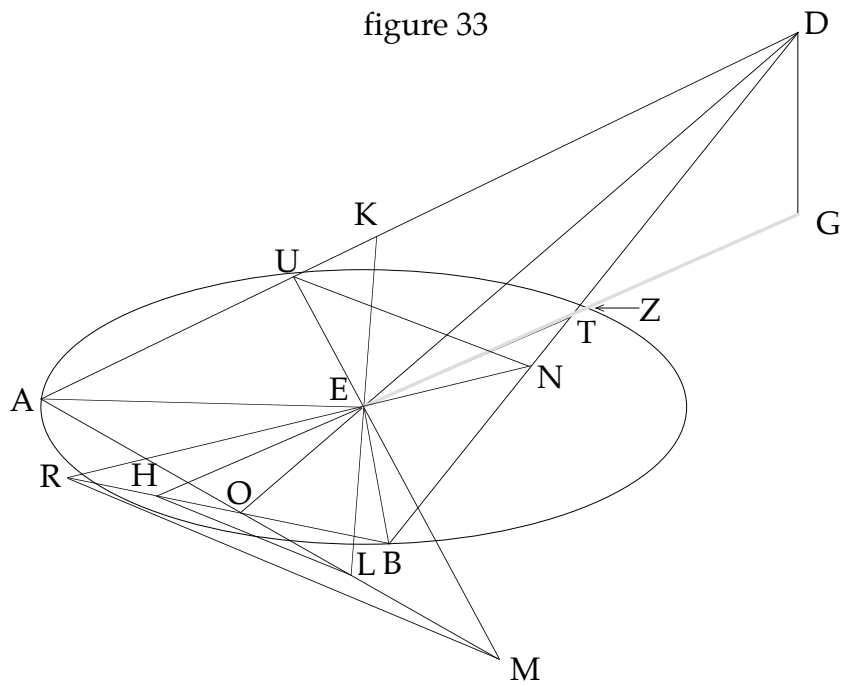


figure 34



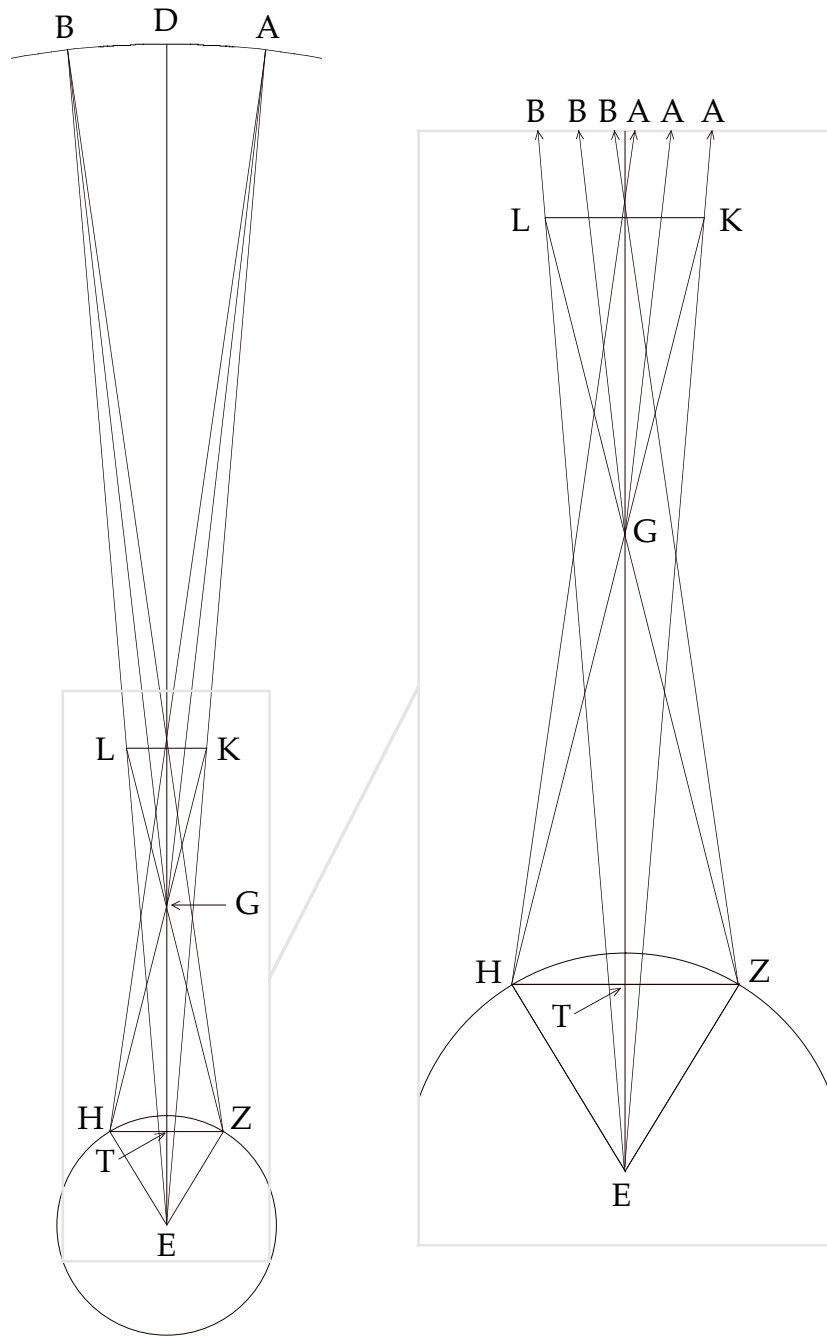


figure 36

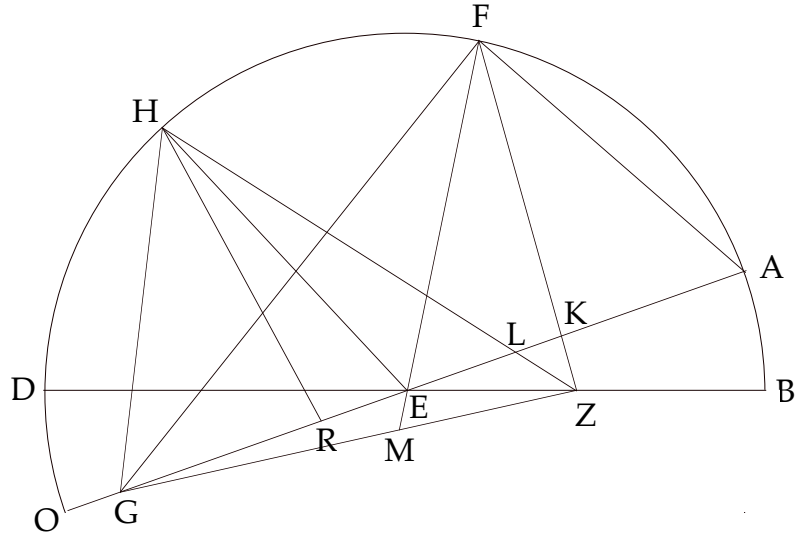


figure 37

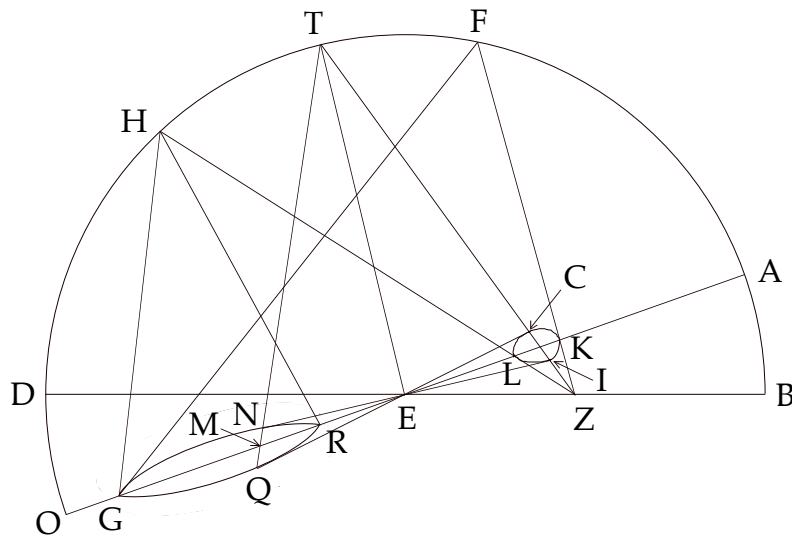


figure 38

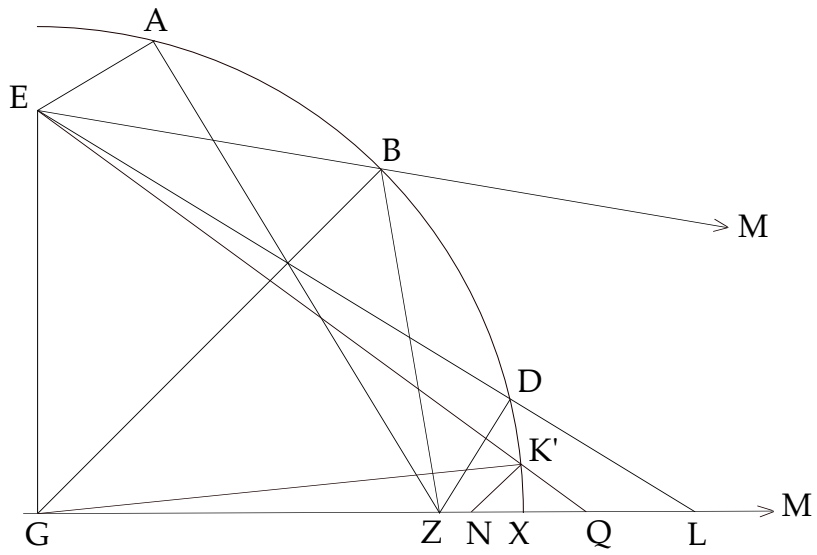


figure 39

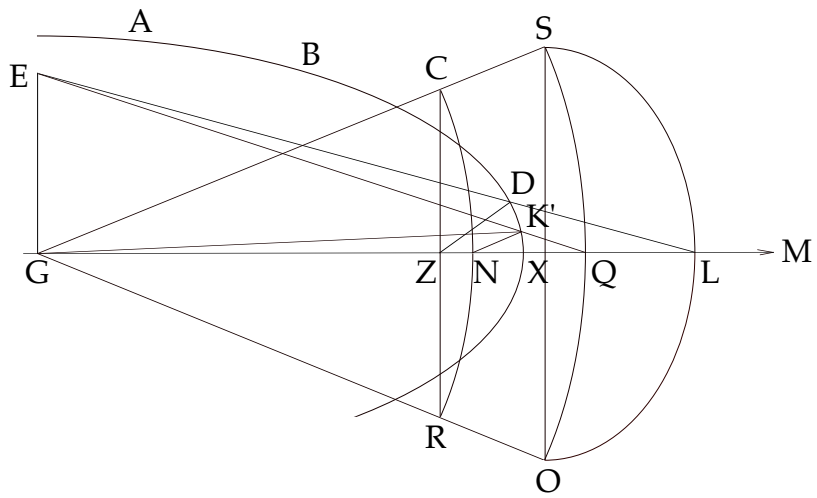


figure 39a



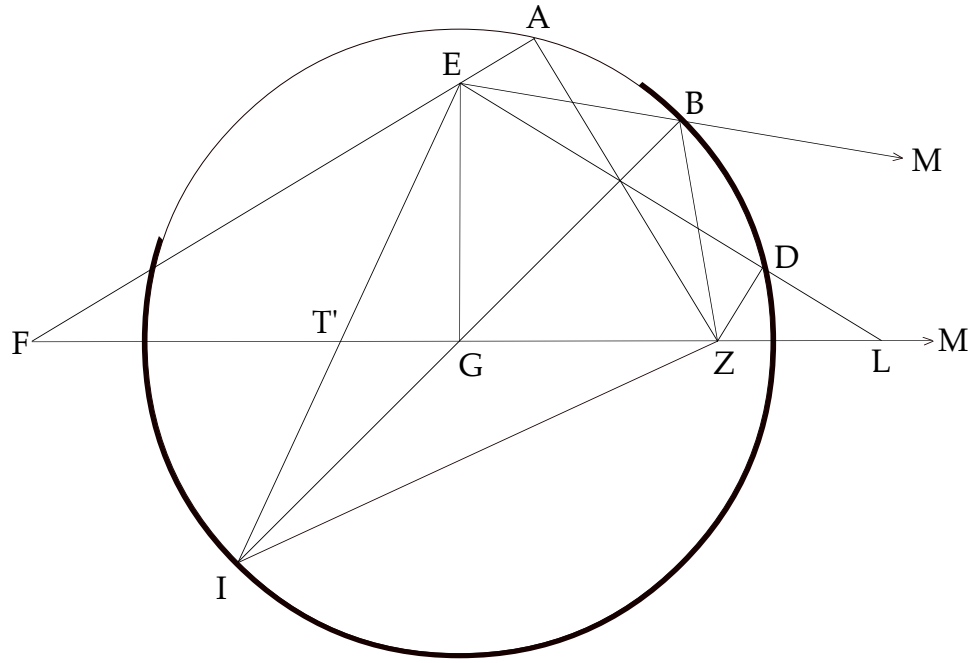


figure 39b

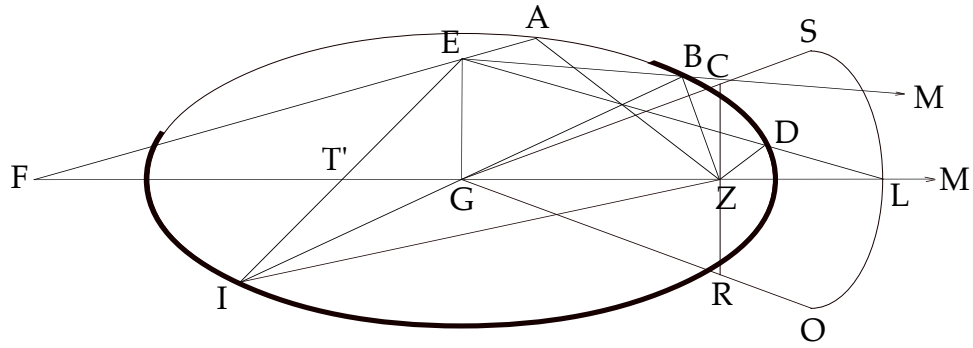


figure 39c

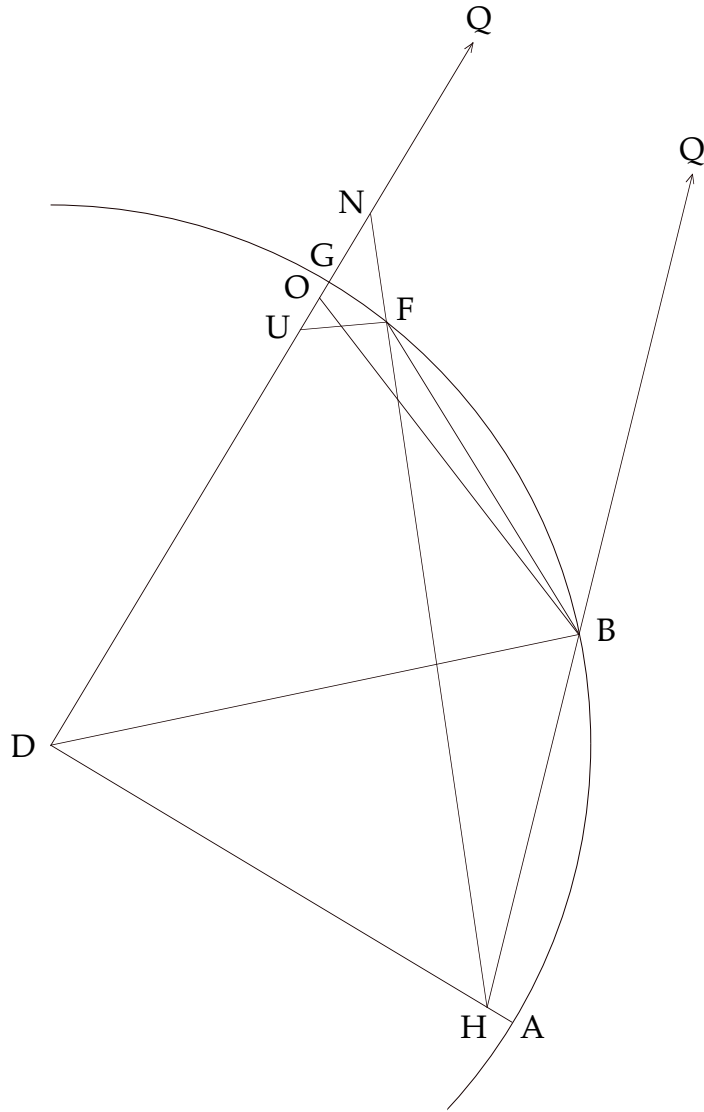


figure 40

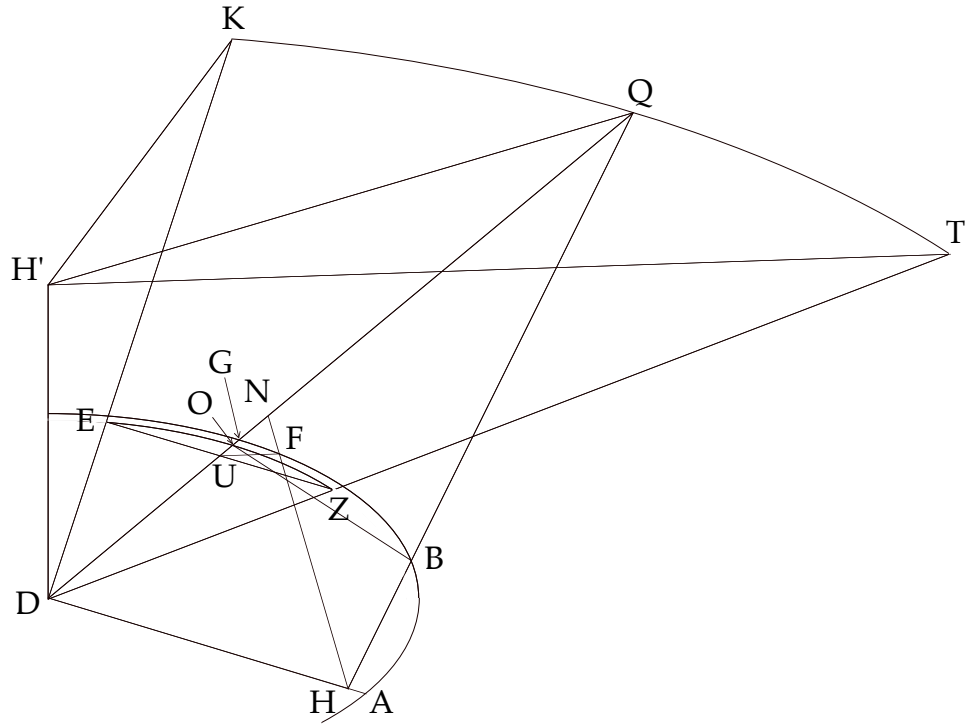


figure 40a

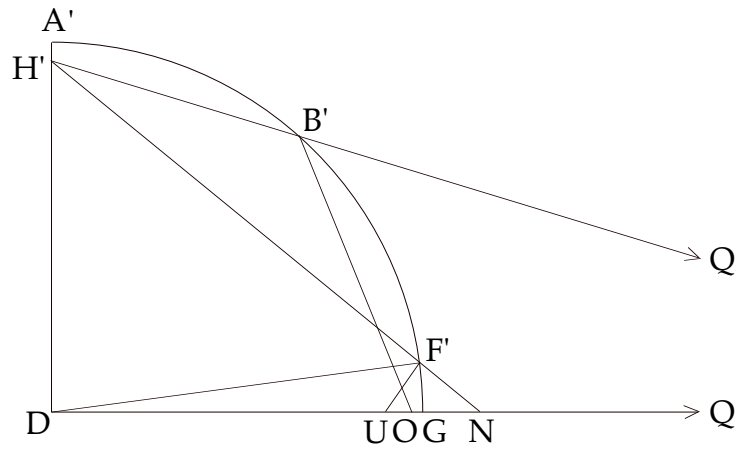


figure 40b

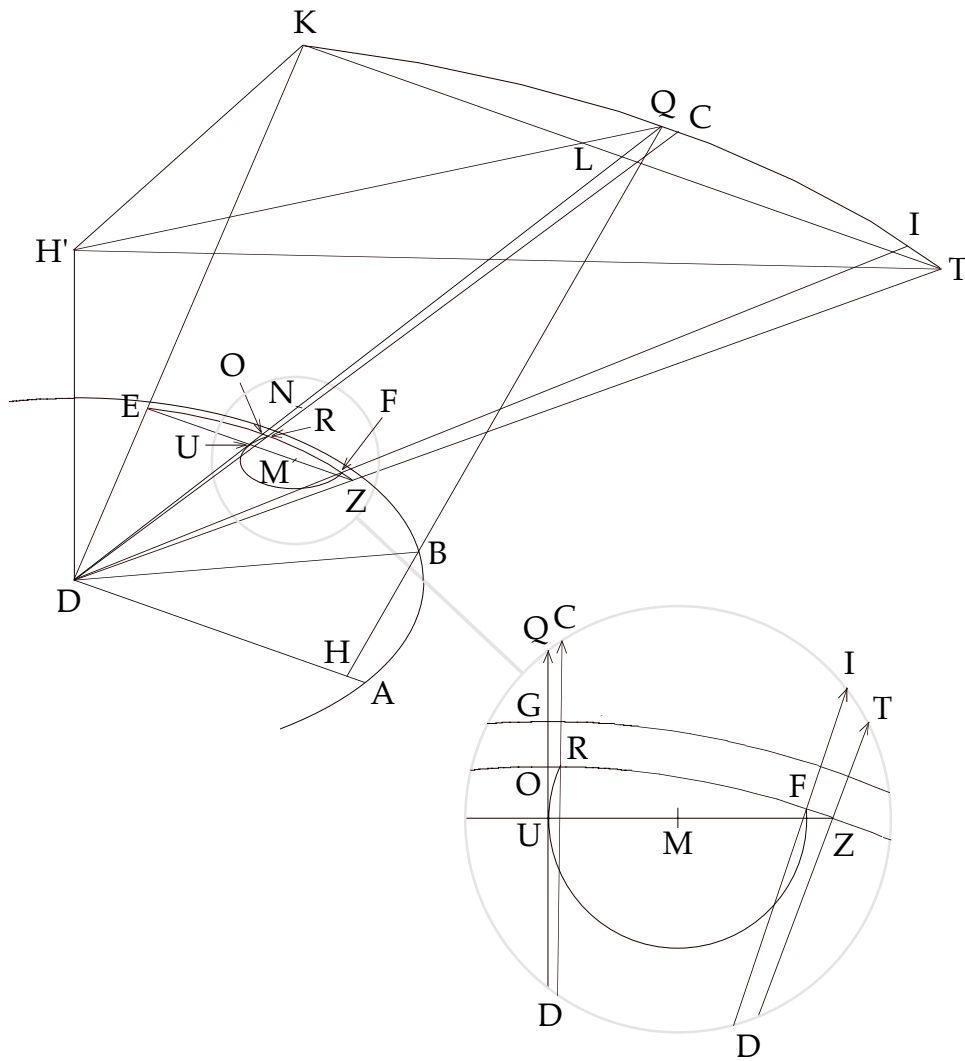


figure 41



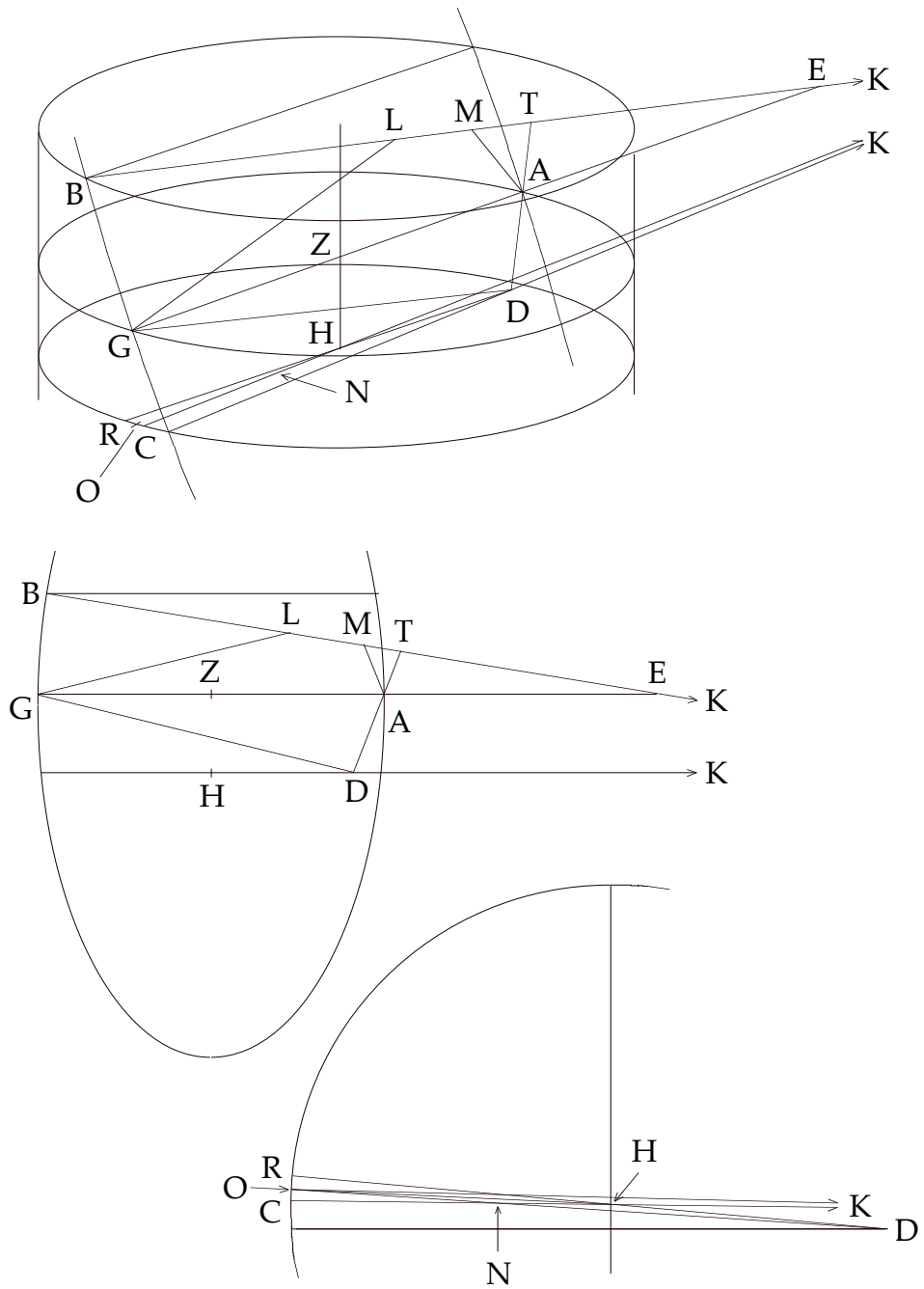


figure 43



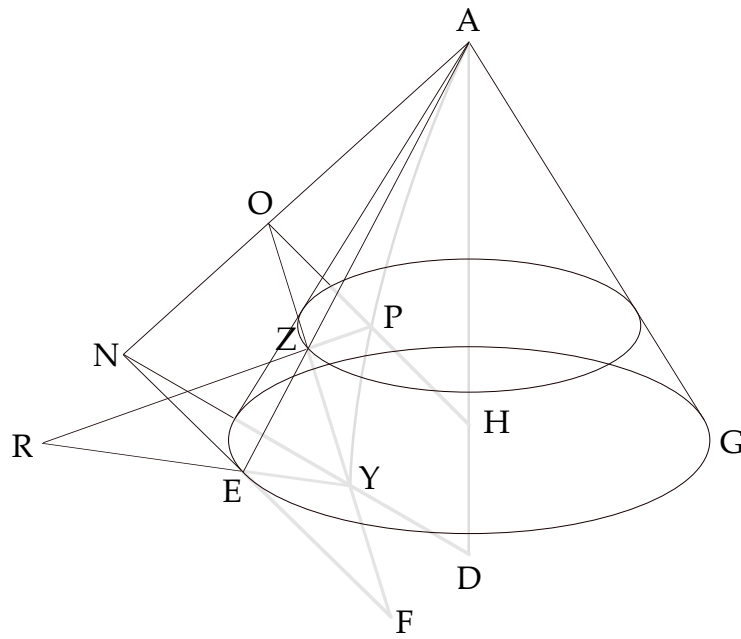


figure 45



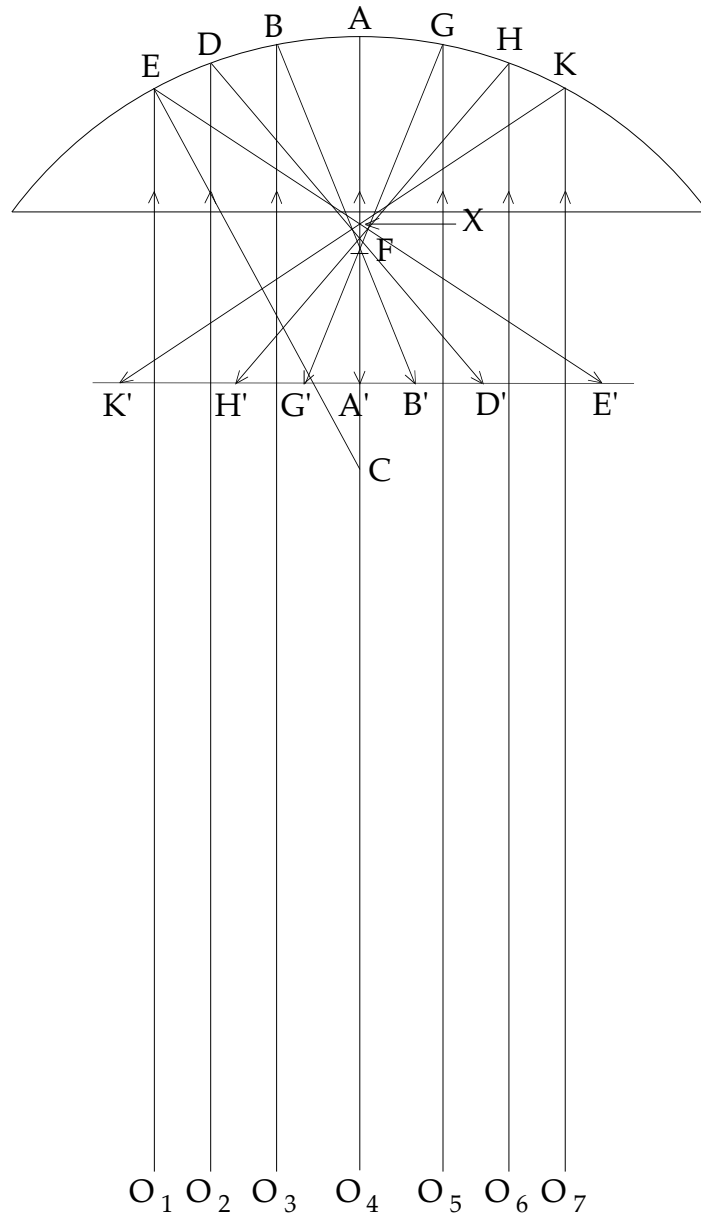


figure 46

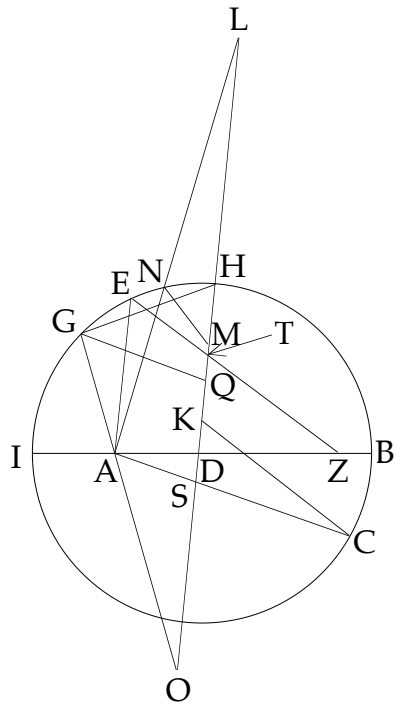


figure 47

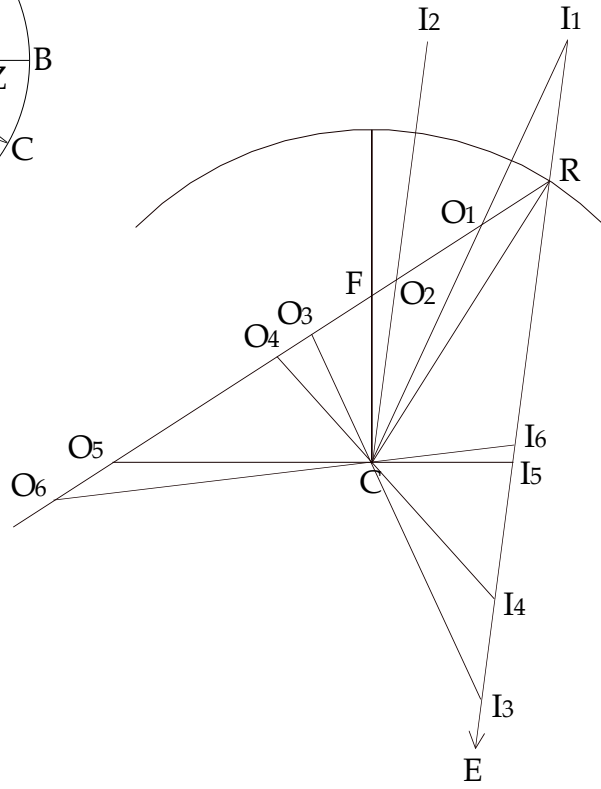


figure 47a

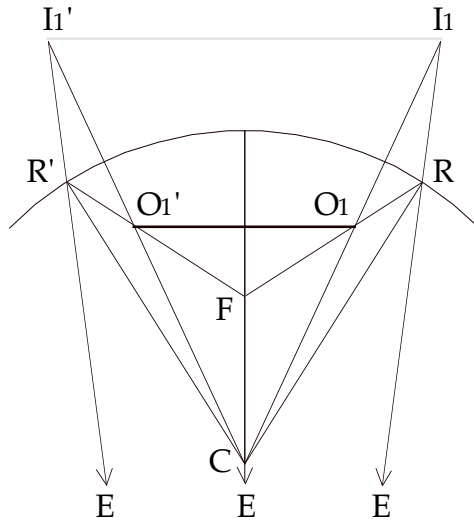


figure 47b

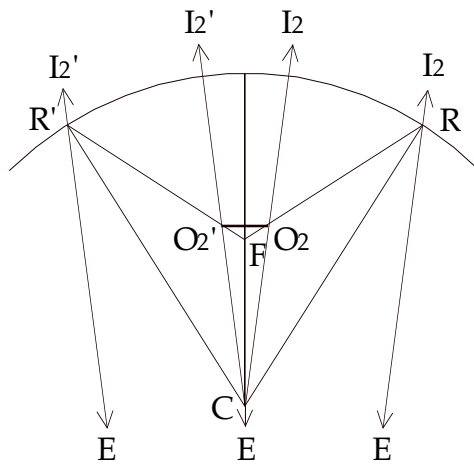


figure 47c

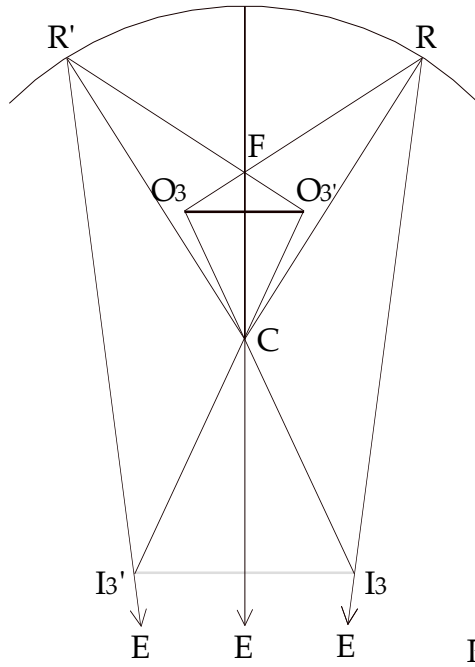


figure 47d

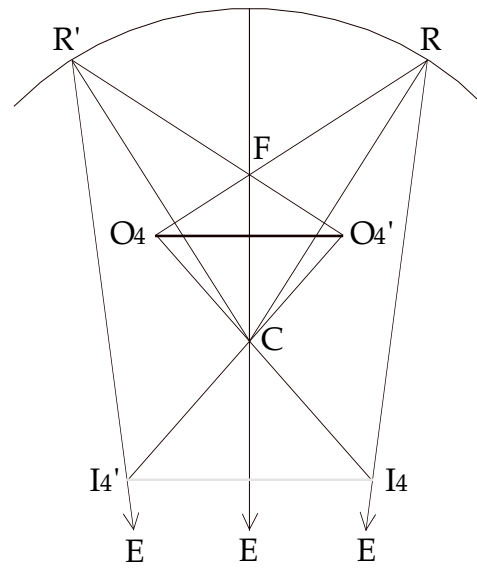


figure 47e

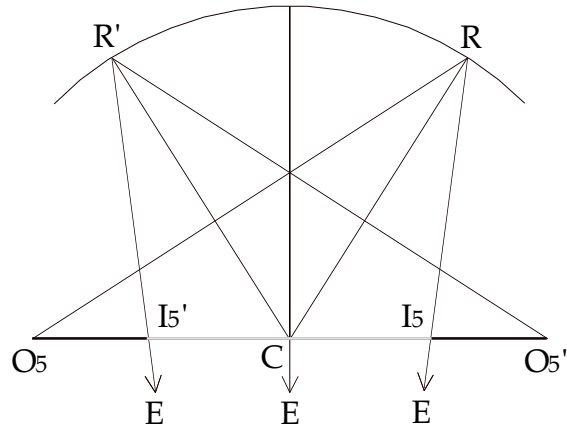


figure 47f

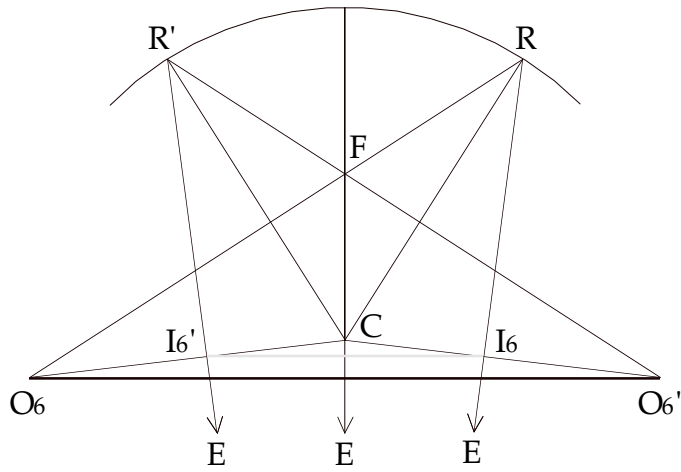


figure 47g

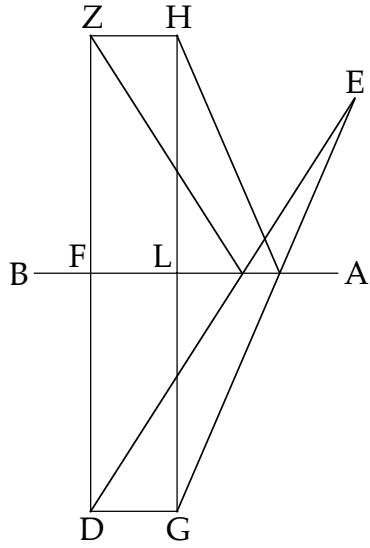


FIGURE 6.3.1

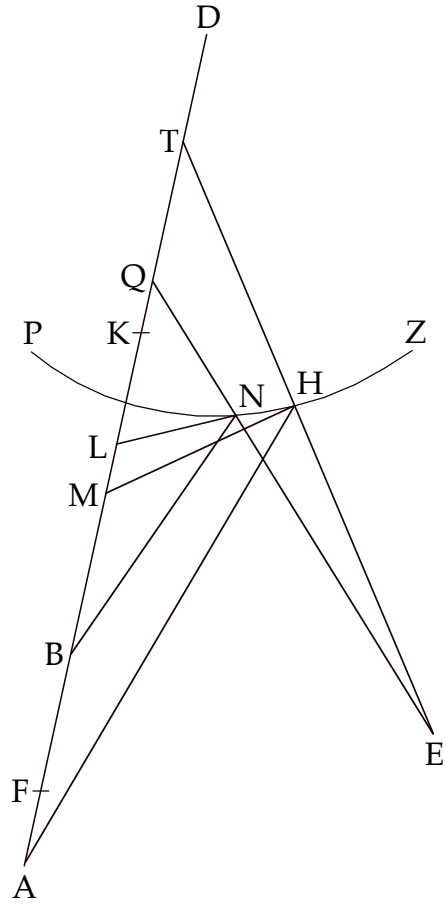


FIGURE 6.4.2

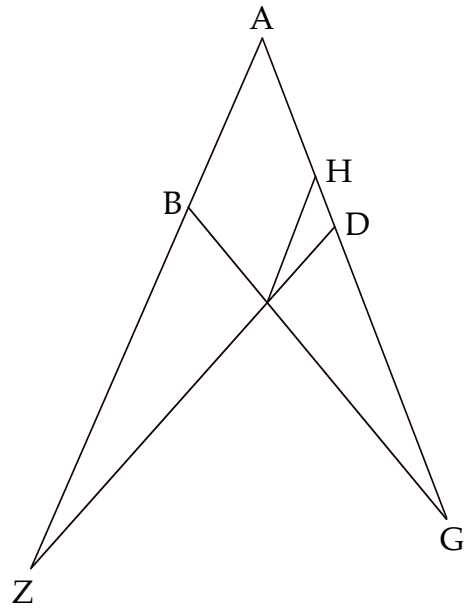


FIGURE 6.4.2a

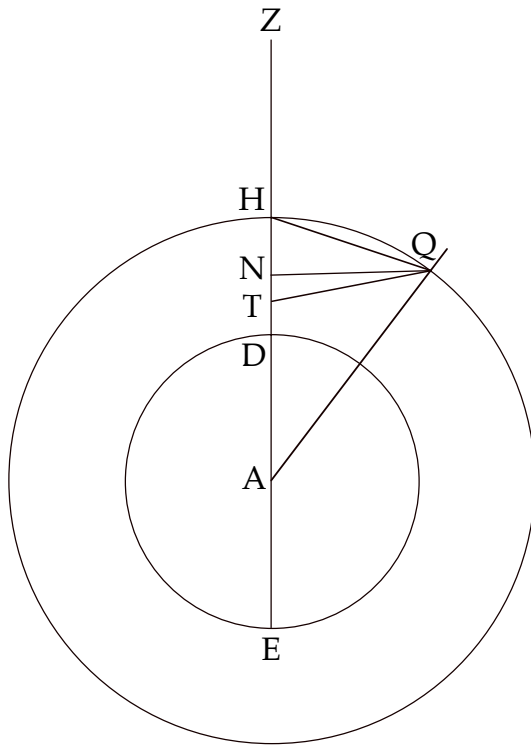


FIGURE 6.4.3

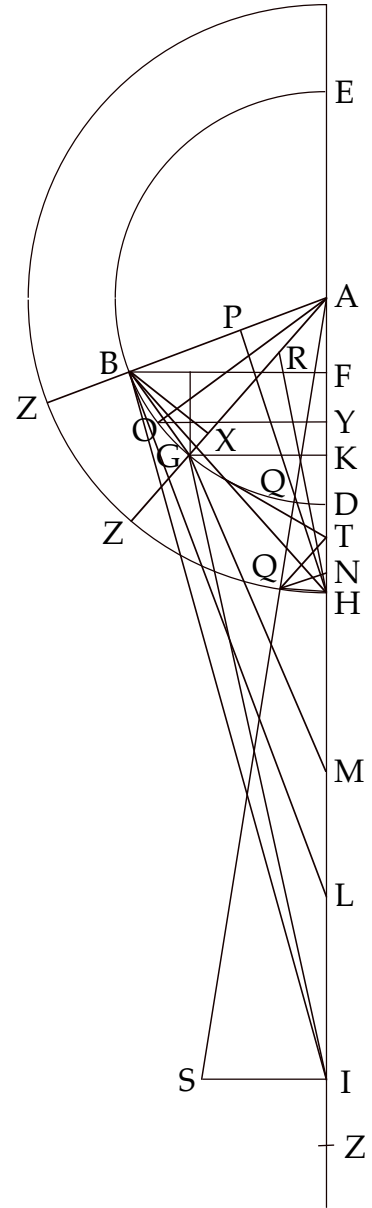


FIGURE 6.4.3a





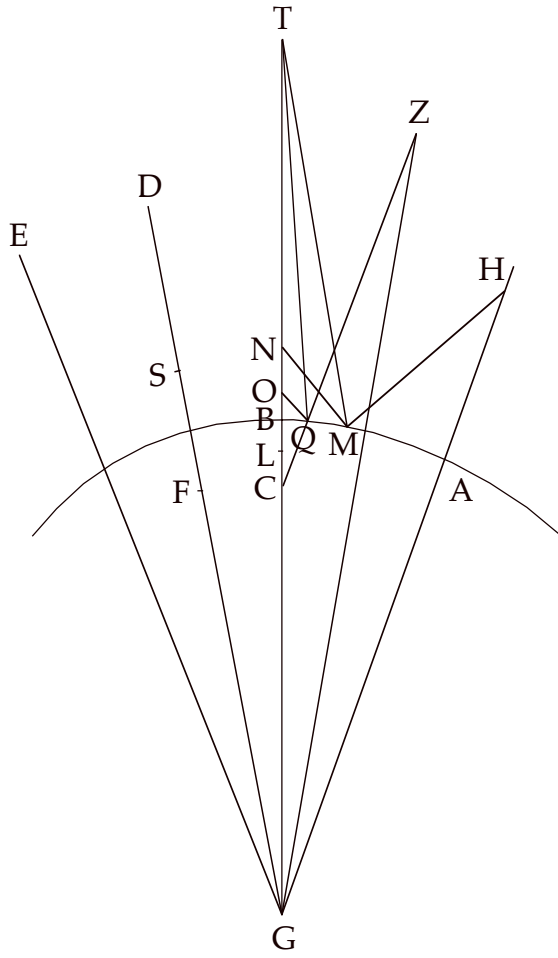


FIGURE 6.4.4

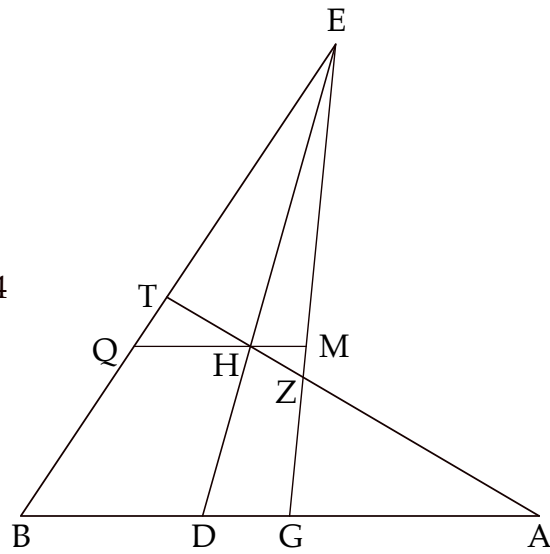


FIGURE 6.4.5

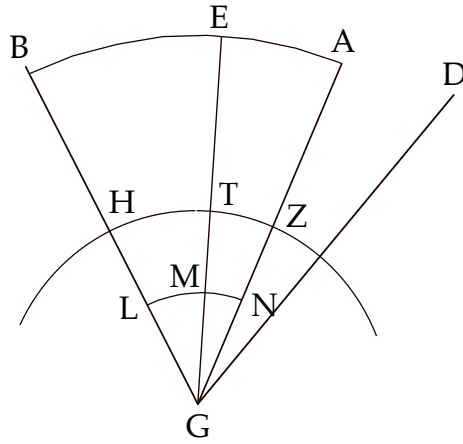


FIGURE 6.4.8

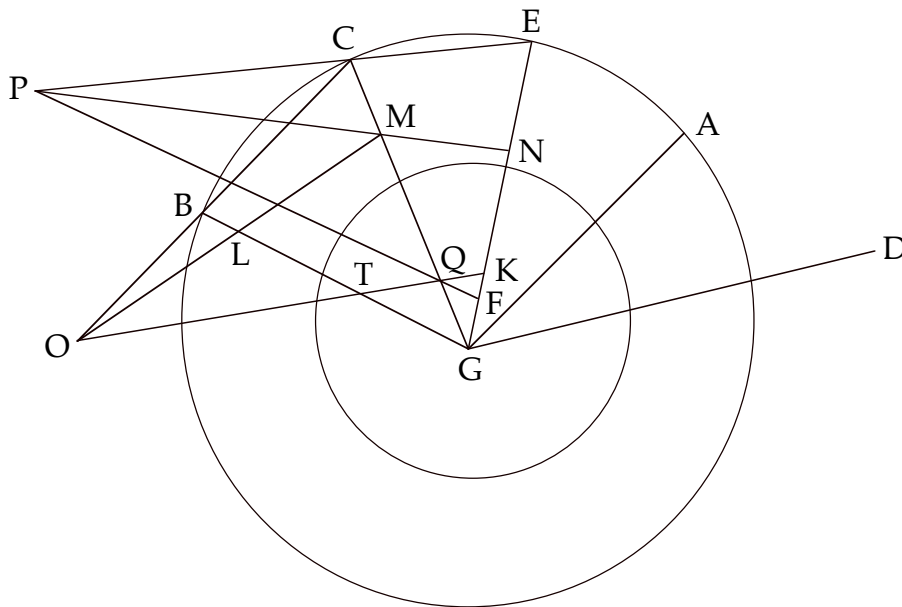


FIGURE 6.4.8a

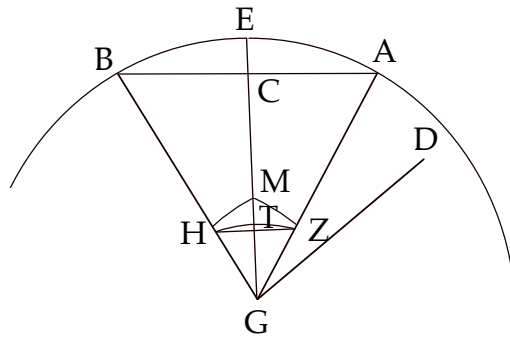


FIGURE 6.4.10

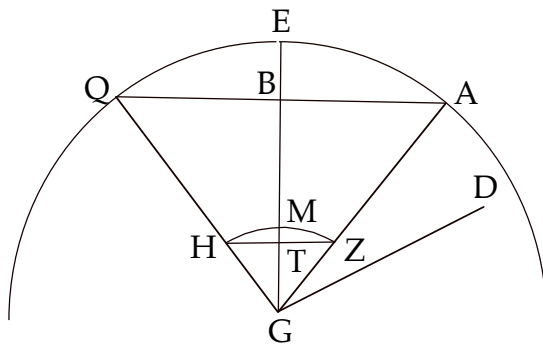


FIGURE 6.4.11

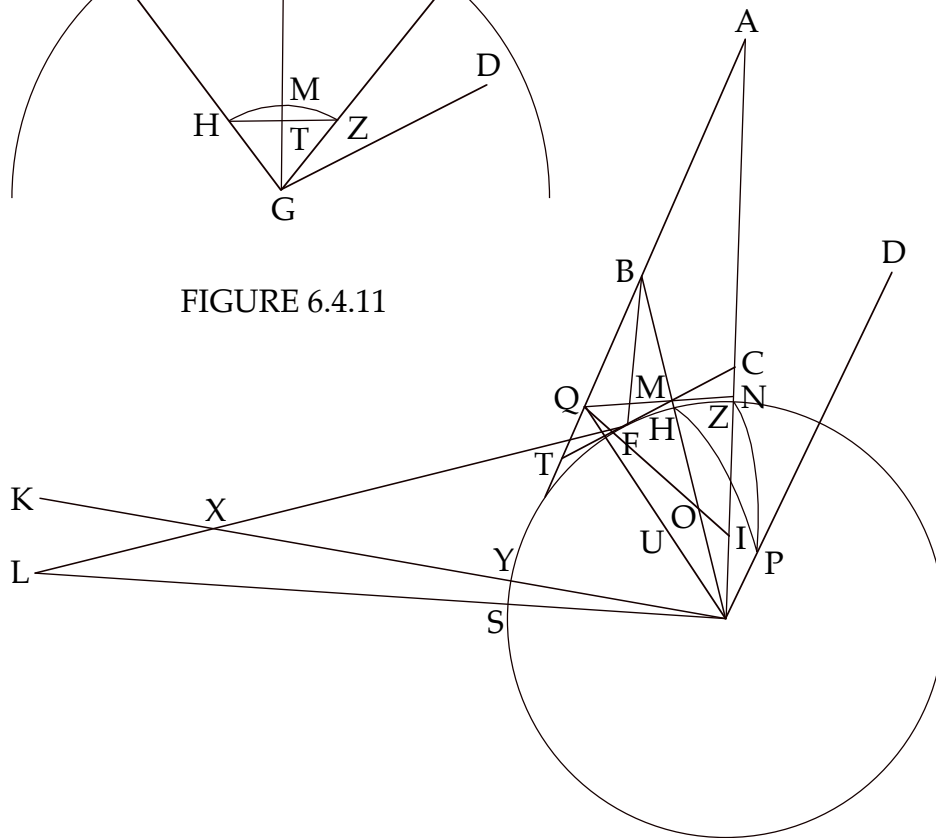


FIGURE 6.4.12

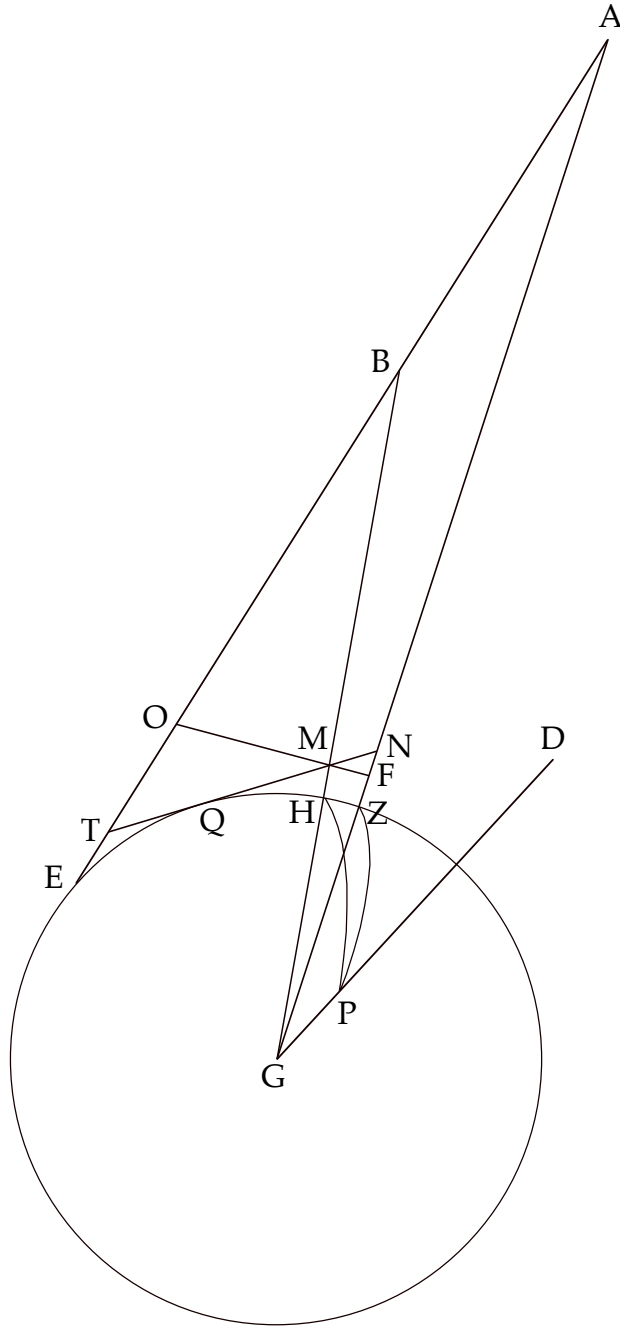


FIGURE 6.4.13

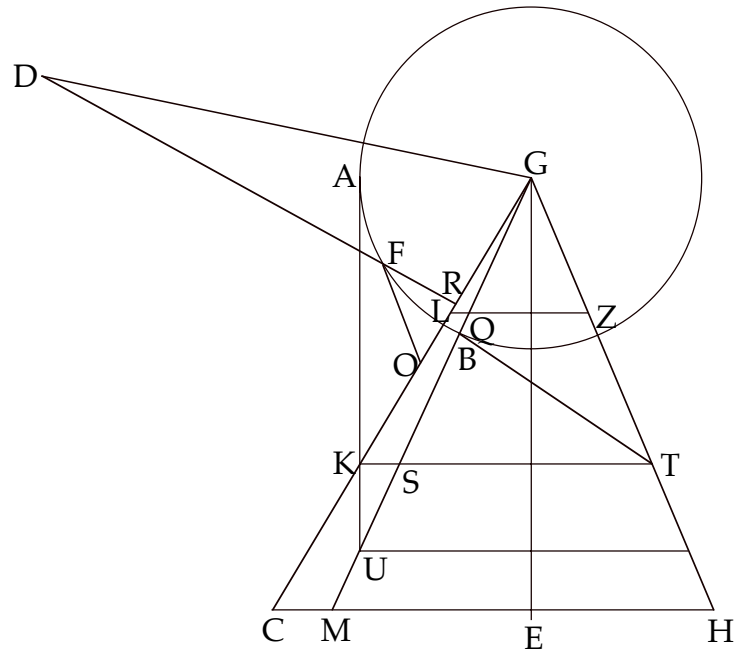


FIGURE 6.4.15

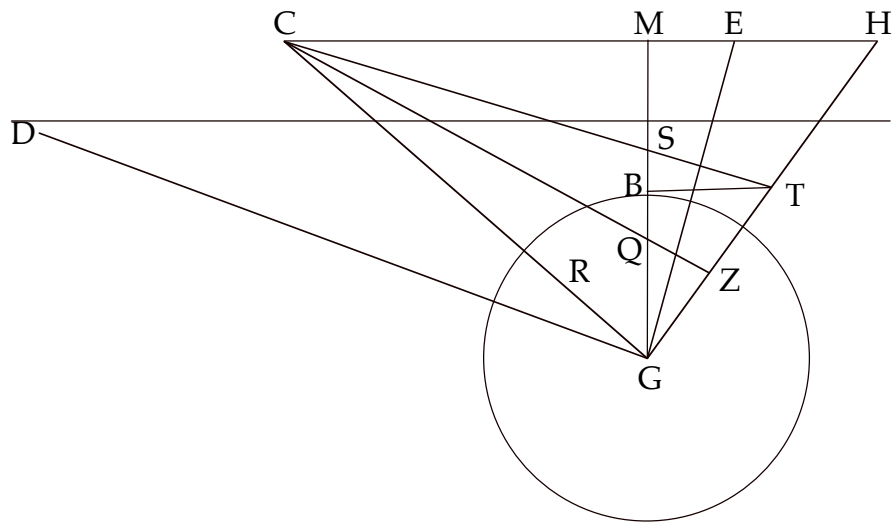


FIGURE 6.4.15a

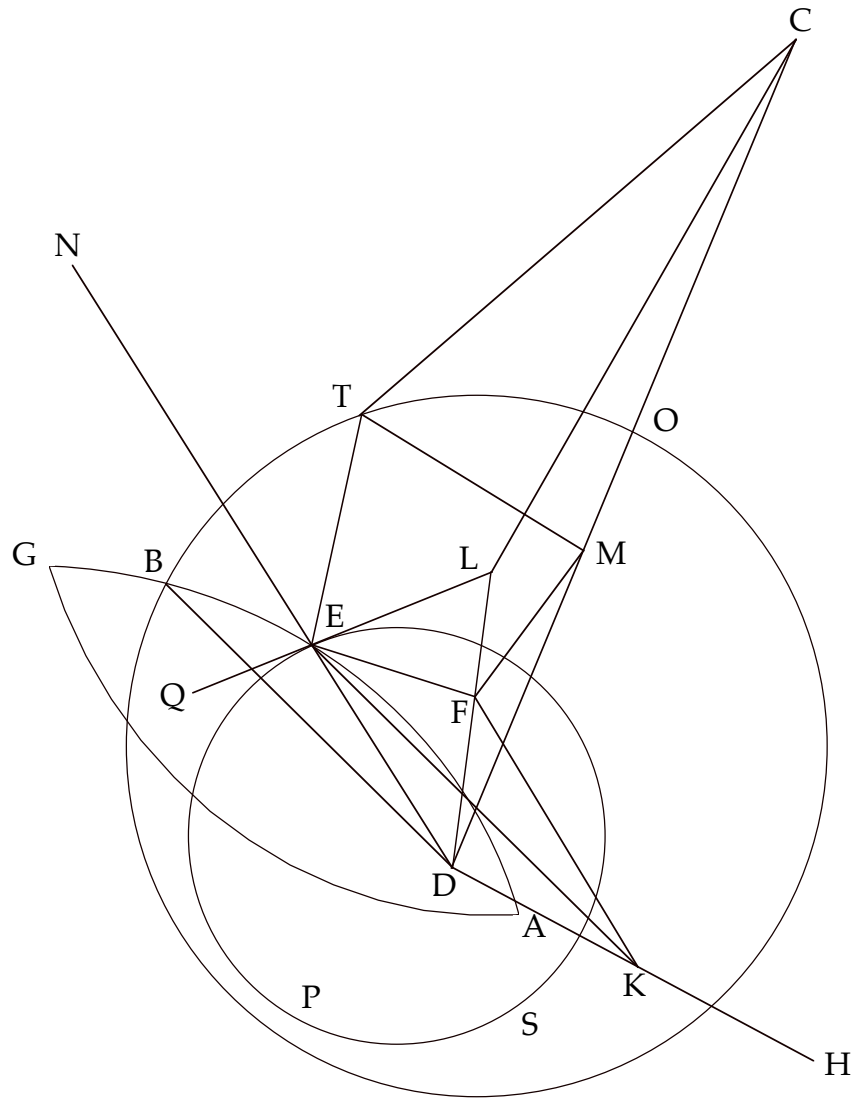


FIGURE 6.5.16

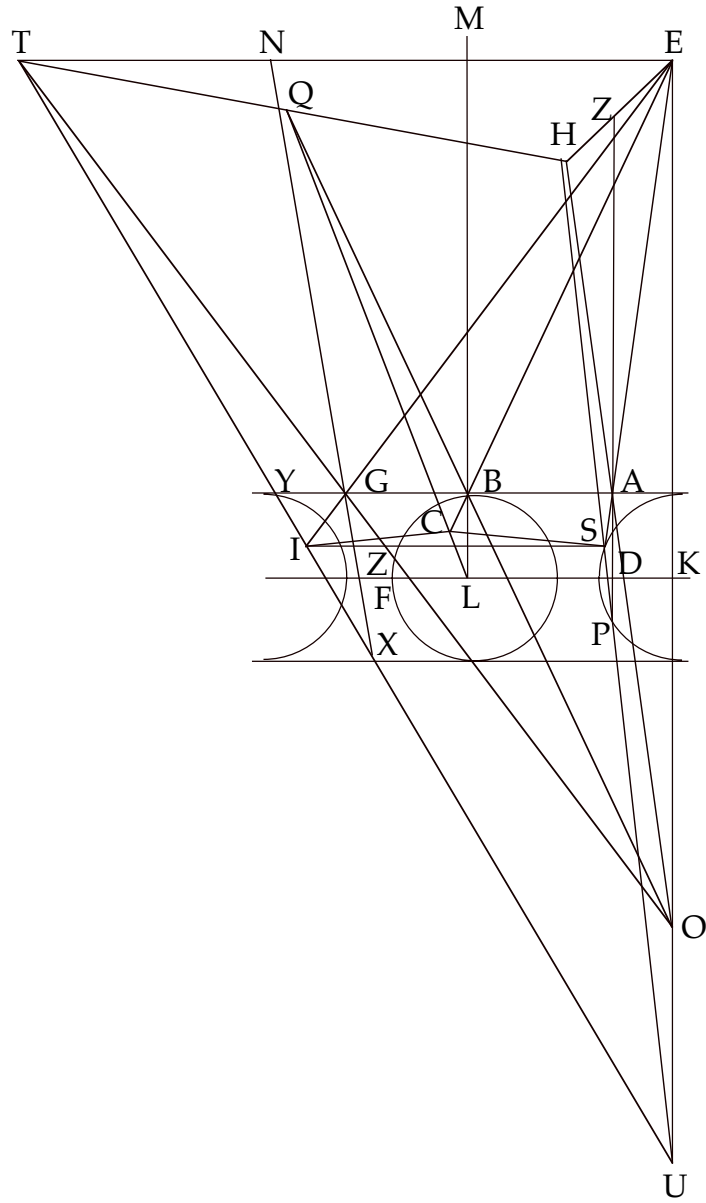


FIGURE 6.5.17

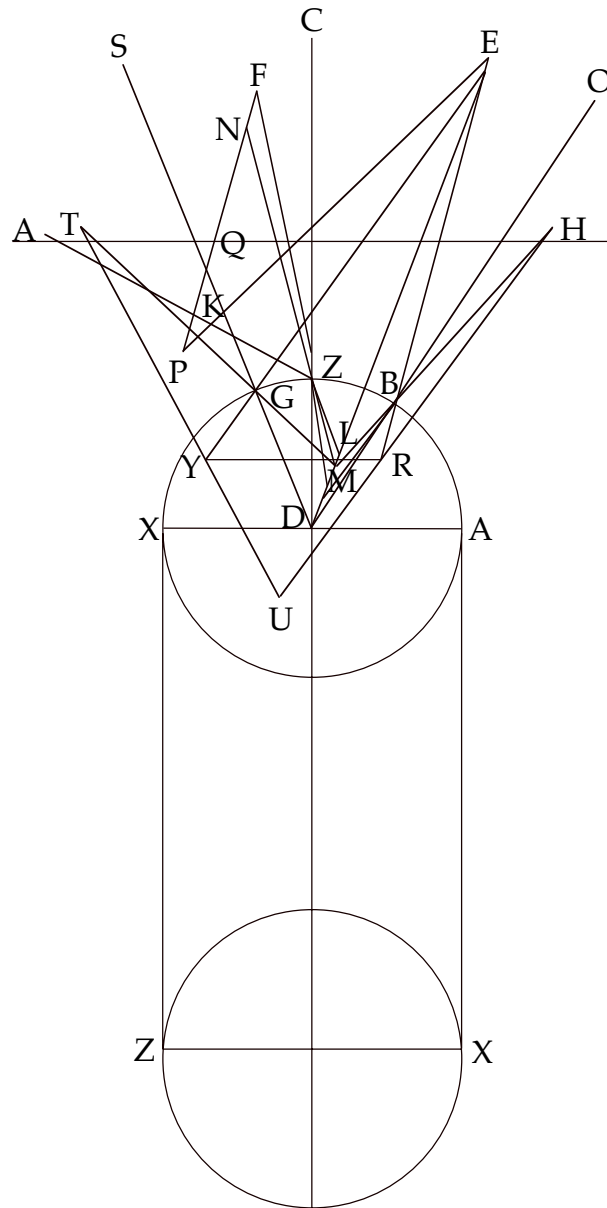


FIGURE 6.5.19



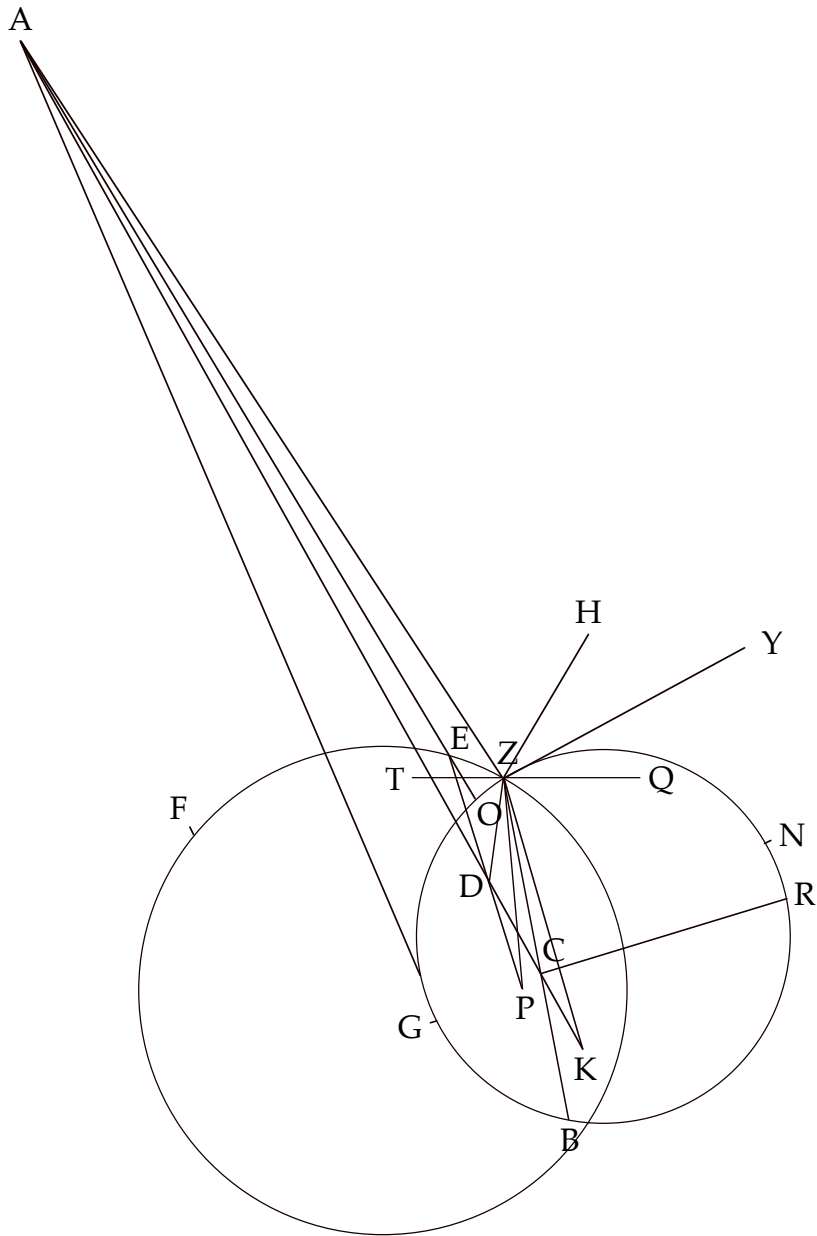


FIGURE 6.6.20

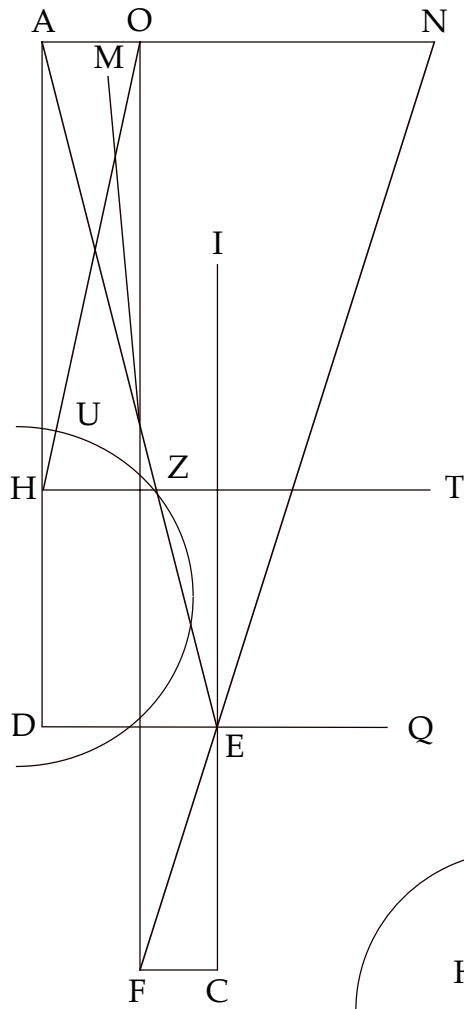


FIGURE 6.6.21

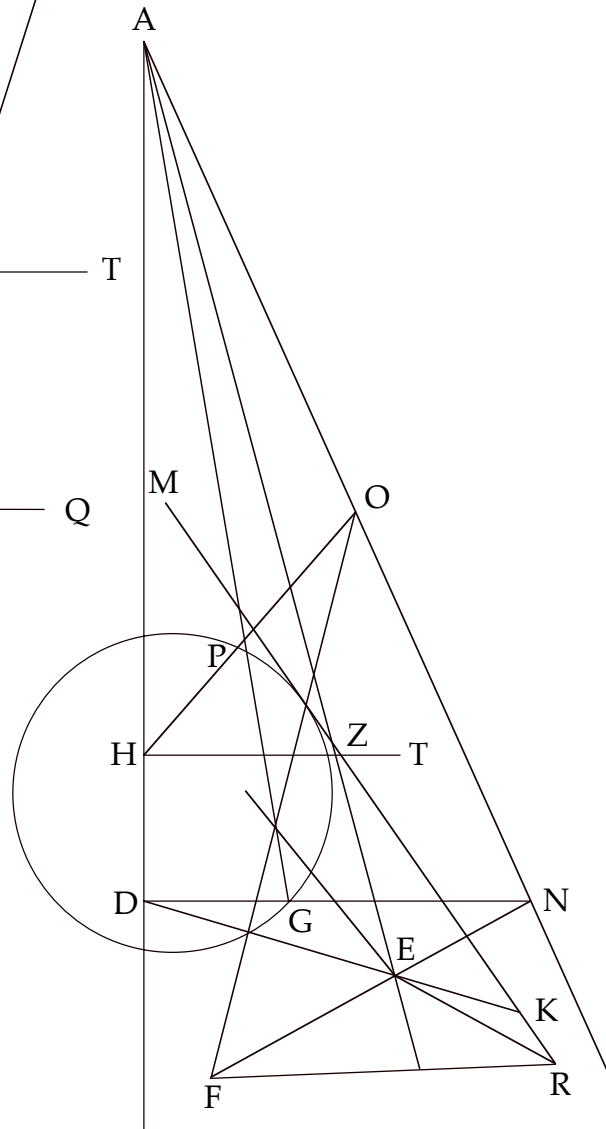


FIGURE 6.6.22

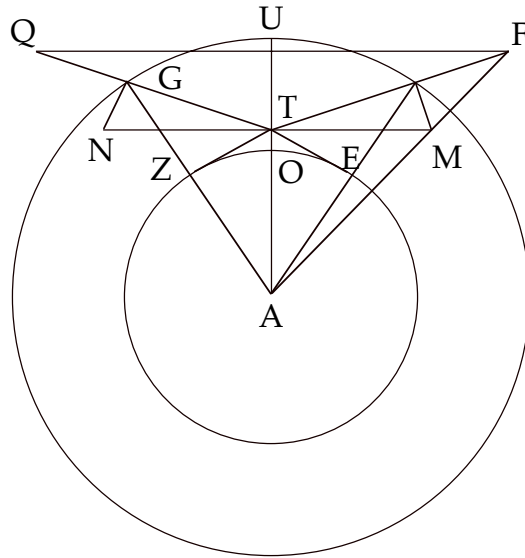


FIGURE 6.7.23

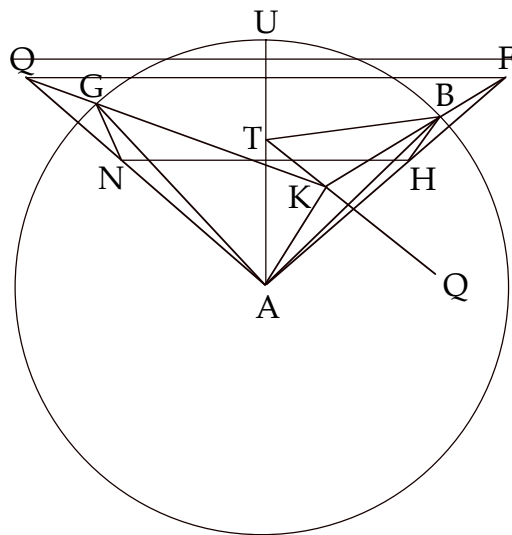


FIGURE 6.7.24

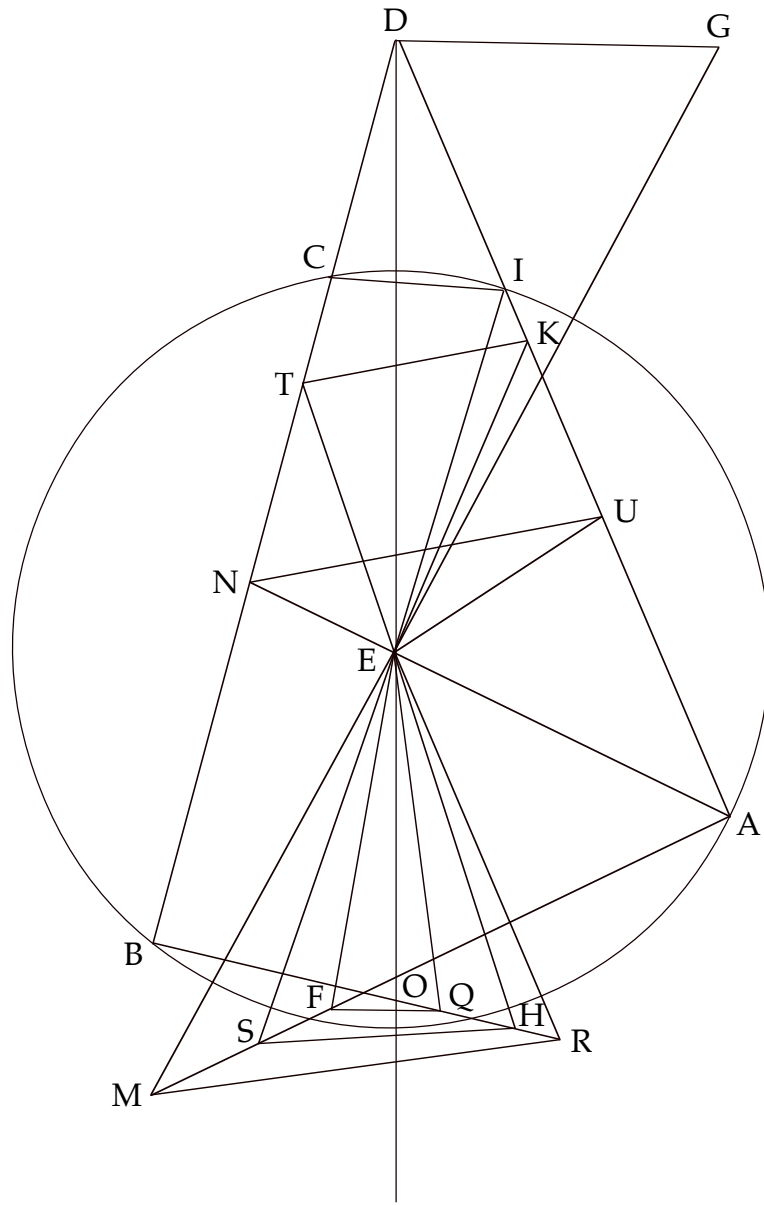


FIGURE 6.7.25

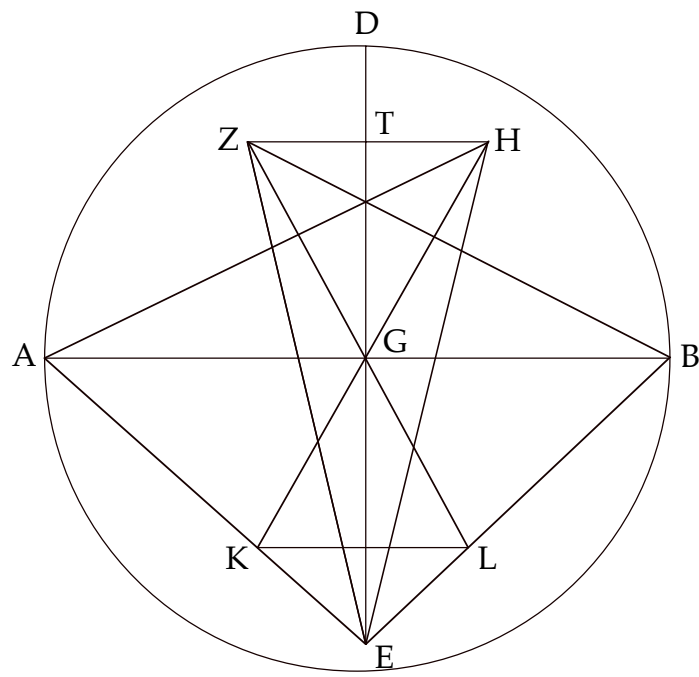


FIGURE 6.7.28

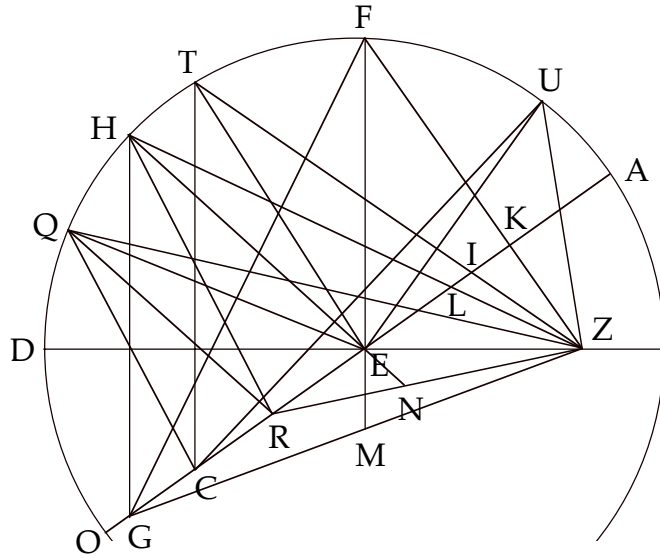


FIGURE 6.7.29

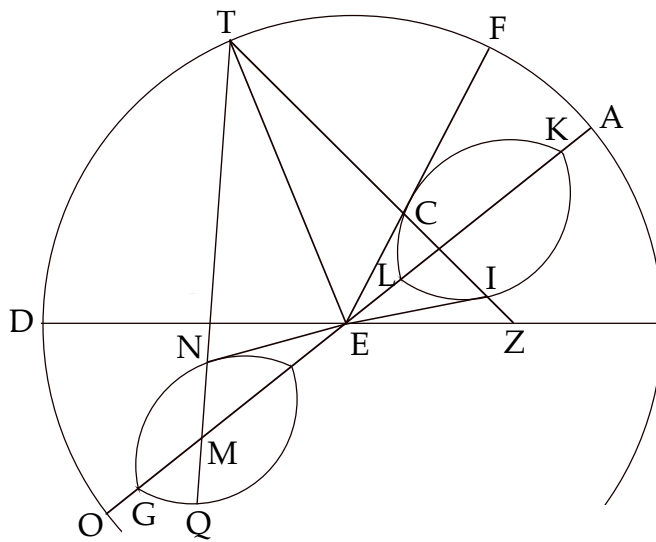


FIGURE 6.7.30



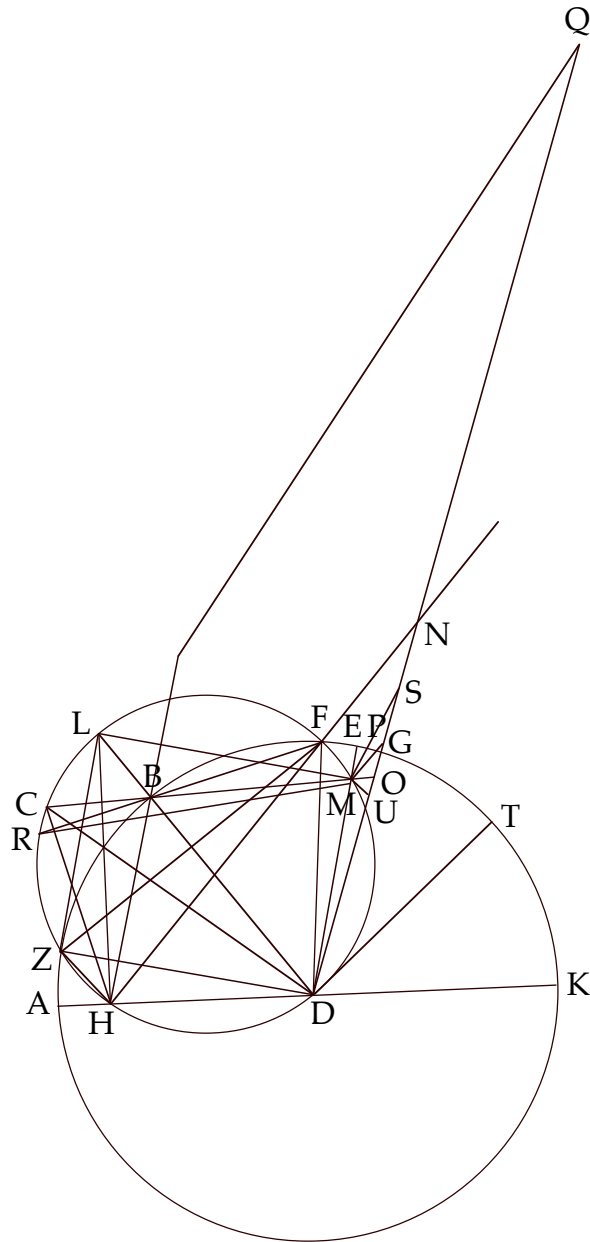


FIGURE 6.7.32



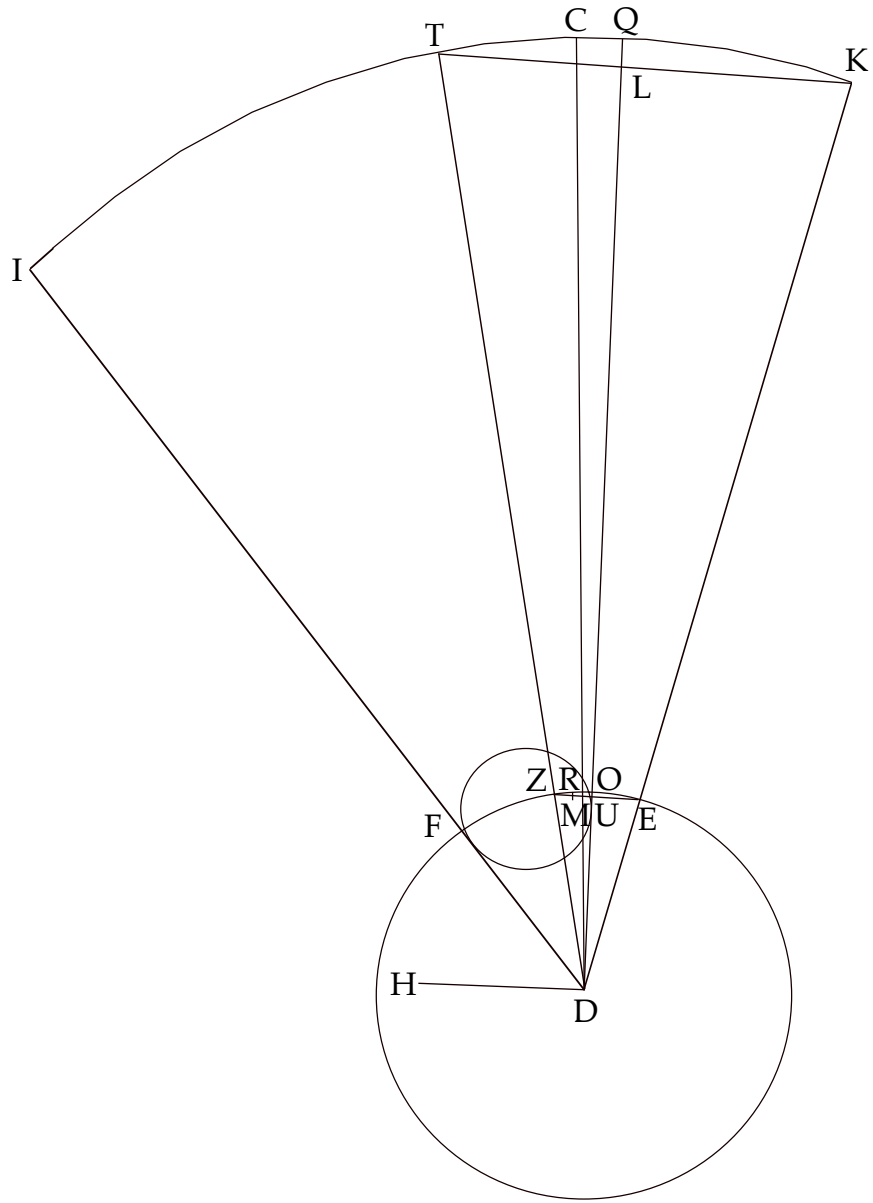


FIGURE 6.7.32a

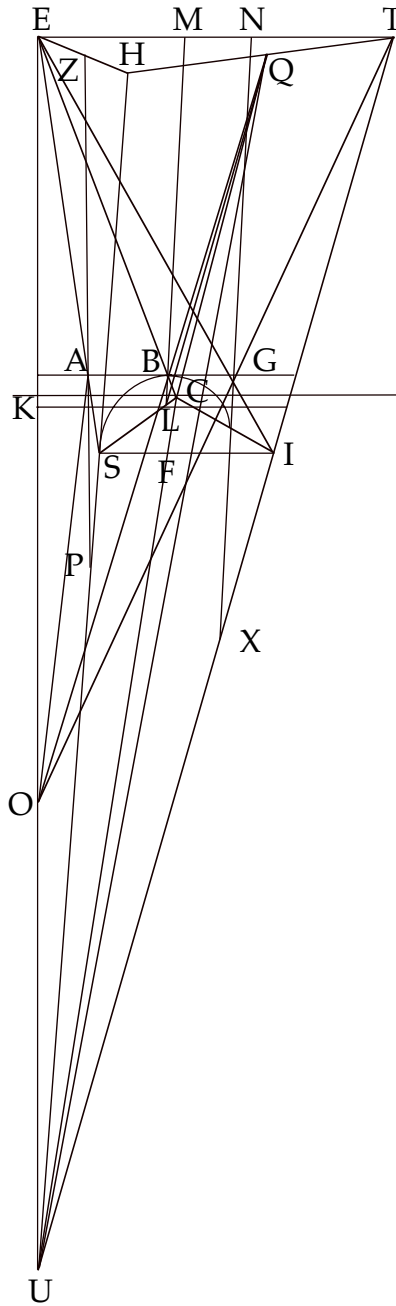


FIGURE 6.8.33

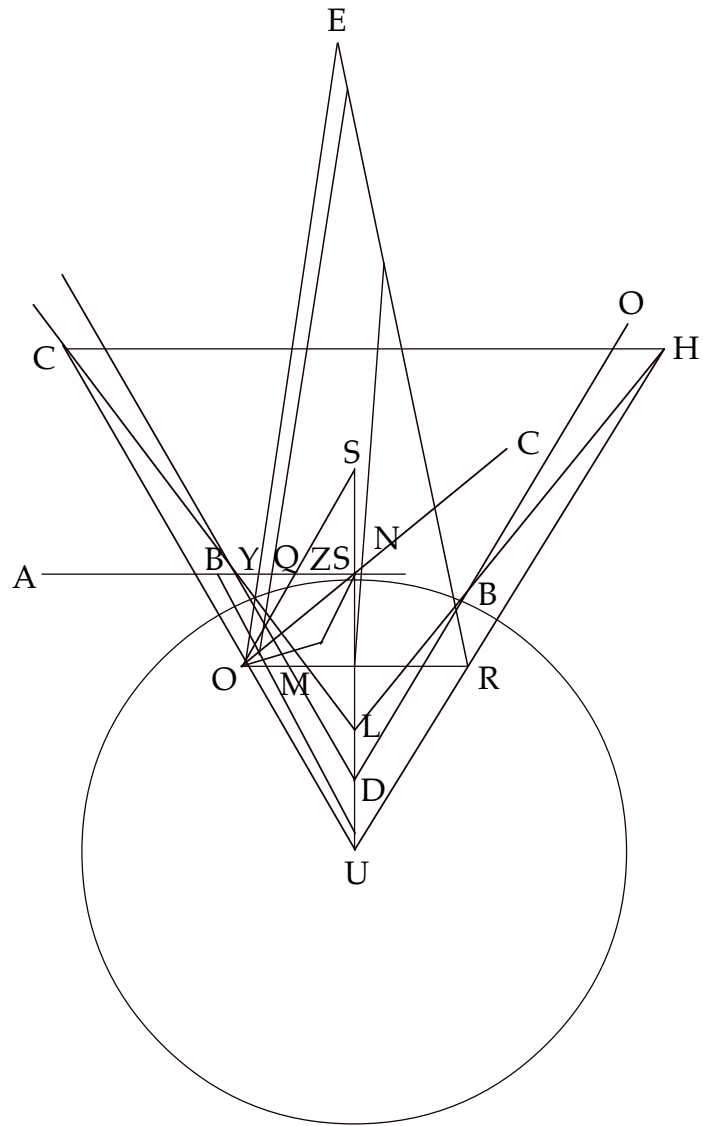


FIGURE 6.8.34

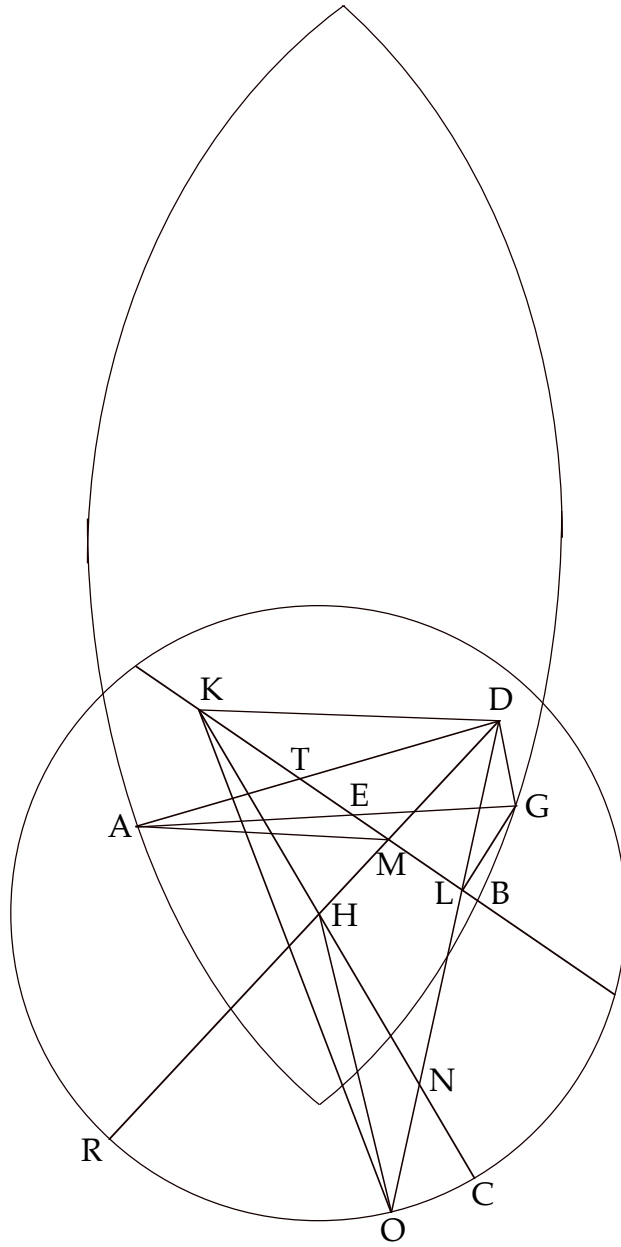


FIGURE 6.8.35

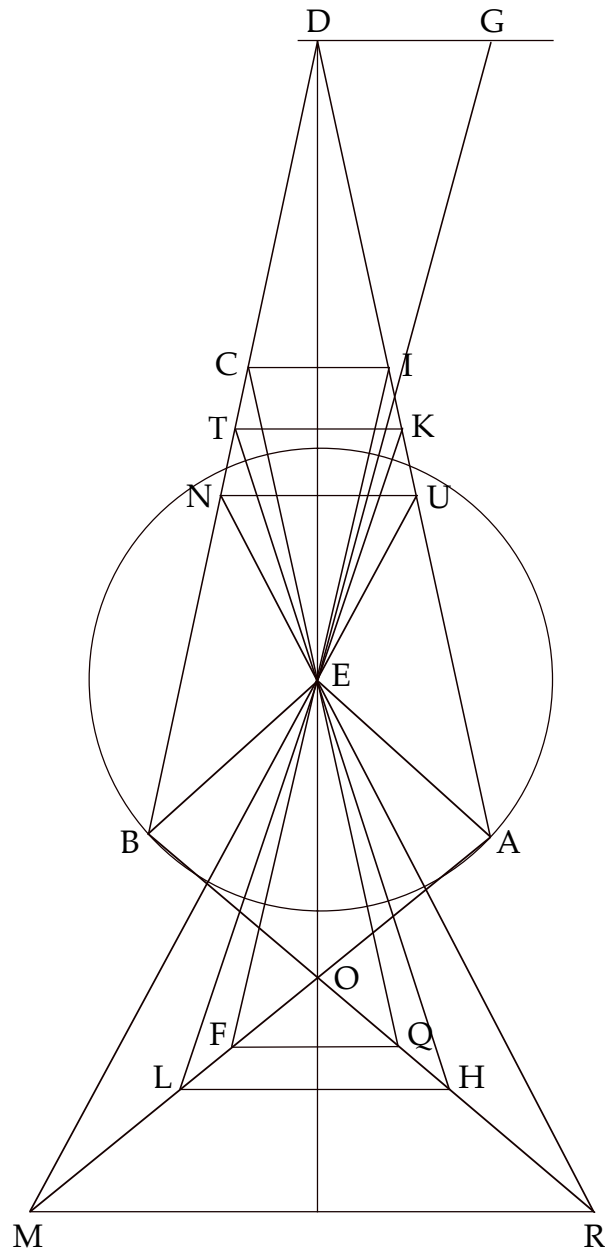


FIGURE 6.8.36



## APPENDIX

CAPITULUM SEXTUM  
*De fallaciis que accidunt in speculis  
pyramidalibus convexis erectis*

5 [1] In istis autem accidunt deceptiones quarum causa est conversio,  
ut accidunt in speculis columpnaribus convexis, in nullo enim differunt  
preter quam in hoc quod forme que comprehenduntur in hiis sunt magis  
declinantes ad pyramiditatem, et quod est in capite speculi ex forma est  
strictius.

10 [2] In ceteris vero rebus adequantur linearum rectarum, enim  
forme convertuntur a superficiebus istorum speculorum a lineis rec-  
tis, et ymagine earum sunt sicut ymagine linearum rectarum que  
equidistant vel appropinquant longitudini speculi columpnalis, sci-  
licet quare erunt convexe parum, et convexitas earum erit ex parte  
visus.

15 [3] Et ymagine etiam linearum rectarum equidistantium latitudi-  
ni speculi pyramidalis erunt etiam sicut ymagine linearum rectarum  
que equidistant latitudini speculis columpnalis, scilicet quod linee  
quarum forme convertuntur erunt convexe convexitate manifesta, et  
erit centrum visus extra superficies in quibus est convexitas, et erunt  
diametri earum multum minores ipsis lineis. Ad huius autem demon-  
20 strationem premittamus hanc propositionem.

[4] **[PROPOSITIO 20]** Cum ceciderit aliquis sector in speculo  
pyramidali convexo erecto, et in superficie eius fuerit extracta per-  
25 pendicularis super superficiem contingentem pyramidem in puncto  
conversionis, et fuerit etiam extracta alia linea perpendicularis super  
lineam contingentem circumferentiam sectoris in puncto remotiori  
a capite pyramidis puncto conversionis, tunc, si ista perpendicularis  
extracta fuerit recte, concurrent cum perpendiculari extracta a puncto  
conversionis super punctum existens sub puncto quod in axe.

30 [5] Sit ergo speculum ABG [figure 6.6.20alt, p. 153], et caput eius  
A, et cadat in ipsum sector ex sectoribus a quorum circumferentia

4 istis: quibus *O*/conversio: convexio *L3* 7 ex forma est: est ex forma *L3* 9 rectarum enim  
*transp.* (rectarum *inter.*) *O* 10 speculorum: speculum *L3* 11 earum: eorum *L3* 12 vel  
appropinquant *inter.* *O*/columpnalis: columpnaris *L3* 18 erunt: erit *L3* 19 *post* visus *add.*  
et *L3* 20 multum: multo *L3* 21 propositionem: proportionem *OL3* 22 sector: sector  
*L3* 23 erecto: erecta *L3*/in *inter.* *O* 26 sectoris: sectionis *L3* 27 pyramidis: pyramidali *L3*  
28 extracta!: exextracta *O* 29 *post* quod *add.* est *L3* 31 ipsum: speculum *L3*/sector: sectoris *O*



## CHAPTER SIX

*Concerning the misperceptions that occur in  
right convex conical mirrors*

[1] In these [sorts of mirrors] there occur the misperceptions whose cause is reflection [itself], as happens in convex cylindrical mirrors, for [those mirrors] differ only insofar as the forms that are perceived in them are more inclined toward a conical shape, and the part of the form that lies at the vertex of the mirror is most acutely narrowed.

[2] As for the remaining phenomena, however, they are appropriately explained by rectilinear radiation, for forms are reflected from the surfaces of these mirrors according to straight lines, and their images are like the images of straight lines that are parallel or nearly parallel to the [length along the] longitude of a cylindrical mirror, i.e., because they will be somewhat convex, and their convexity will lie toward the center of sight.

[3] In addition, the images of straight lines posed along the width of conical mirrors will also be like the images of straight lines posed along the width of cylindrical mirrors, that is, the lines whose forms are reflected will be convex with a pronounced curvature, and the center of sight will lie outside the surface containing the convexity, and their cross-sections will be much shorter than the lines themselves. To demonstrate this, let us set forth this proposition.

[4] **[PROPOSITION 20]** When a given [conic] section falls on [the surface of] a right convex conical mirror, and when a normal is dropped to the plane tangent to the cone's surface at the point of reflection, and when another line is also dropped perpendicular to a line tangent to the periphery of the [conic] section at a point farther from the cone's vertex than the reflection-point, then, if this latter perpendicular is extended in a straight line, it will intersect the normal dropped from the point of reflection at a point lying outside [any] point on the [cone's] axis.

[5] Accordingly, let ABG [in figure 6.6.20alt] be the mirror, A its vertex, and let one of the conic sections from whose periphery forms are reflected

convertuntur forme. Sit ergo BFZ, et punctum conversionis sit E, et sit perpendicularis exiens a puncto conversionis in superficie sectoris linea ED. Et tangat linea TZQ sectorem BFZ in Z, et sit Z remotius  
35 a puncto A quam E. Et transeat per Z superficies equidistans basi pyramidis, et faciet circulum LZB. Iste ergo circulus secat sectorem BFZ, quia circulus est perpendicularis super axem AD, et sector est obliquus super ipsum.

[6] Et continuemus ZA, AE, et extrahamus AE donec concurrat  
40 cum circumferentia LZB in O. O ergo est remotius a puncto A quam E, quia AO est sicut AZ. Cum ergo exiverit ex O perpendicularis super superficiem contingentem superficiem pyramidis transeuntis lineam AO, concurret cum axe ultra punctum D. Sit ergo concursus K, et continuemus KZ. Erit ergo perpendicularis super superficiem  
45 contingentem pyramidem transeuntem per AZ, quia angulus AZK est rectus, et linea QZ est in hac superficie contingente. Angulus ergo QZK est rectus.

[7] Et extrahamus ex Z differentiam communem superficiei circuli et superficiei contingenti pyramidem, et sit ZY. Et sit centrum circuli  
50 C, et continuemus CZ. Angulus ergo CZY est rectus. Et extrahamus ex C lineam in superficie circuli continentem cum linea CZ angulum rectum, et sit CL. Linea ergo CL est equidistans lineae ZY, et linea CL est perpendicularis super superficiem AZK, quia angulus ZCL est  
55 rectus positione. Et angulus ZCA est rectus, quia AC est perpendicularis super superficiem circuli. Linea ergo ZC est perpendicularis super superficiem ACL. Et ZY est equidistans CL; linea ergo ZY est perpendicularis super superficiem AZC. Ergo linea ZQ est obliqua super superficiem AZC.

[8] Et extrahamus a puncto Z in superficie sectoris lineam conti-  
60 nentem cum linea ZQ angulum rectum, et sit ZH. Et quia D in superficie sectoris ex axe est aliud a puncto K, ut predictum est, erit K extra superficiem sectoris. Sed DZ est in superficie sectoris; ergo KZ est

32 ergo om. L3/BFZ: BEG O; FZ L3 34 TZQ: TZK O; CZQ L3/BFZ: BEF L3; alter. ex BG in BEG O 35 per: super L3 36 post LZB inter. F O; add. FG L3 37 BFZ: BEG O; BEF L3 38 obliquus: oblitus L3 39 post continuemus add. DZ O/ZA: AZ O; DZA L3/AE<sup>1</sup>: ZAE L3/AE<sup>2</sup>: AZ L3 40 LZB: LZF O; LZG L3/O<sup>2</sup> om. O/O ergo transp. L3 41 exiverit: exierit L3 43 concurret: concurrat L3/sit ergo transp. O 44 K: Q O/et om. L3/KZ: QZ deinde inter. F in arabico O/post KZ add. DZ L3/ergo inter. O 45 AZK: AZQ OL3 46 QZ: KZ OL3/contingente: contingentem O 49 ZY: ZK O; alter. ex ZRQY in ZRY L3/et<sup>3</sup> om. L3/et sit<sup>2</sup> inter. O 51 ex: in L3/circuli om. L3/continentem: contingentem L3 52 CL<sup>1</sup>: OZ O; CZ L3/CL<sup>2</sup>: CZ OL3/ZY: ZK OL3 53 CL: CZ OL3/AZK: AZC OL3/ZCL: AZ L3 56 ACL: AZQ OL3/ZY<sup>1,2</sup>: ZF L3/est equidistans mg. O/CL: CZ OL3 (mg. O) 57 AZC: AZQ OL3 58 AZC: AZQ OL3 59 Z: DZ OL3/continentem: contingentem L3 60 ZQ: ZK OL3 61 est<sup>1</sup> om. L3/aliud: illud L3/K<sup>1</sup>: E OL3/K<sup>2</sup>: Q O; om. L3 62 DZ corr. ex DEZ L3/KZ: QZ O; quia L3

fall on it. Let it be  $BFZ$ , let  $E$  be the point of reflection, and let the normal dropped from the point of reflection within the plane of the [conic] section be line  $ED$ . Let line  $TZQ$  be tangent to [conic] section  $BFZ$  at  $Z$ , and let  $Z$  lie farther from point  $A$  than  $E$  [does]. Then let a plane pass through  $Z$  parallel to the base of the cone, and it will form circle  $LZB$ . This circle therefore intersects [conic] section  $BFZ$ , because the circle is perpendicular to [the cone's] axis  $AD$ , and the [conic] section is oblique to it.

[6] Let us then draw  $ZA$  and  $AE$ , and let us extend  $AE$  until it intersects the circumference [of circle]  $LZB$  at  $O$ .  $O$  thus lies farther from point  $A$  than  $E$  [does], because  $AO = AZ$ . Hence, if a normal is dropped from  $O$  to the plane tangent to the surface of the cone and passing along line  $AO$ , it will intersect the axis below point  $D$ . Let  $K$  be the [point] of intersection, then, and let us draw  $KZ$ . It will therefore be perpendicular to the plane tangent to the cone and passing through  $AZ$ , because angle  $AZK$  is right, and line  $QZ$  lies in this tangent plane. Angle  $QZK$  is therefore right.

[7] Now from  $Z$  let us draw the common section of the circle's plane and the plane tangent to the cone [at  $Z$ ] and let it be  $ZY$ . Let  $C$  be the center of the circle, and let us draw  $CZ$ . Angle  $CZY$  is therefore right. Let us then draw a line from  $C$  in the plane of the circle that forms a right angle with line  $CZ$ , and let it be  $CL$ . Line  $CL$  is thus parallel to line  $ZY$ , and line  $CL$  is perpendicular to plane  $AZK$ , because angle  $ZCL$  is right, by construction. Angle  $ZCA$  is also right, because  $AC$  is perpendicular to the plane of the circle. So line  $ZC$  is perpendicular to plane  $ACL$ . In addition,  $ZY$  is parallel to  $CL$ , so line  $ZY$  is perpendicular to plane  $AZC$ . Consequently, line  $ZQ$  is oblique to plane  $AZC$ .

[8] From point  $Z$  let us now draw a line within the plane of the [conic] section that forms a right angle with line  $ZQ$ , and let it be  $ZH$ . Since  $D$  on the axis within the plane of the [conic] section is distinct from point  $K$ , as was claimed earlier,  $K$  will lie outside the plane of the [conic] section. But  $DZ$  lies in the plane of the [conic] section, so  $KZ$  lies outside the plane of the [conic] section.  $ZH$ , on the other hand, lies in the plane of

extra superficiem sectoris. Sed ZH est in superficie sectoris; ergo KZ  
 secat ZH, nec continuatur cum ipsa. Sunt ergo in eadem superficie  
 65 preter superficiem sectoris secante superficiem sectoris super lineam  
 ZH. Ergo ZD, que est in superficie sectoris, est extra superficiem in  
 qua sunt linee KZ, ZH.

[9] Sed ZK continet cum ZQ angulum rectum, quia ZK est per-  
 pendicularis super superficiem contingentem pyramidem, que transit  
 70 per lineas AZ, ZQ. Sed linea QZ continet cum ZH angulum rectum.  
 Ergo ZQ est perpendicularis super superficiem in qua sunt linee HZ,  
 ZK. Et superficies QZH secat superficiem AZQ super lineam ZQ, et  
 secat lineam KZ in Z.

[10] Et puncta T, Z, K sunt a lateribus superficiei HZQ. Ergo su-  
 75 perfacies HZQ secat superficiem in qua sunt linee DZ, ZK. Differen-  
 tia ergo communis superficibus DZK, HZQ est in superficie HZQ.  
 Continet ergo cum ZQ angulum rectum, nam ZQ est perpendicularis  
 super superficiem HZK, et differentia communis hiis superficibus  
 est media inter duas lineas ZK, ZD. Ergo angulus HZD est obtusus,  
 80 et linea HZ est in superficie in qua sunt linee DZ, ZQ, que est superfi-  
 cies sectoris, et continet cum ZQ angulum rectum.

[11] Ergo ZH extracta recte in parte Z secabit angulum DZK, et  
 linea HZ concurret cum ED, nam declaratum est in quinto tractatu, in  
 undevicesima figura, in capitulo de ymagine, quod omnes due per-  
 85 pendiculares super duas lineas contingentes sectorem debent concur-  
 rere ultra arcum sectoris in qua est punctum contactus. Cum ergo  
 linea HZ concurrit cum ED, et HZ secat angulum DZK, ergo linea HZ  
 concurret cum ED sub puncto D, et hoc est quod voluimus.

63 ZH: HZ L3/KZ: QZ OL3    65 preter alter. in post O/secante: secantem L3    66 post  
 ZH inter. G in arabico O; add. verbi gratia HZG secantem L3    67 KZ: QZ O; quia L3  
 68 ZK: ZQ OL3    70 ZQ: ZK OL3/QZ: KZ OL3    71 ZQ: ZK OL3    72 ZK: ZQ OL3  
 73 post KZ add. CQ O    74 et om. L3/HZQ: HZIQ OL3    77 ZQ<sup>12</sup>: ZK OL3    78 HZK:  
 HZQ OL3/post hiis add. duabus L3    79 est<sup>1</sup>: cum L3/ZK: KZ L3/HZD: KZD OL3  
 81 ZQ: ZK OL3    82 ZH: ZKH OL3/recte: recto O/et inter. O    83 ED corr. ex D O  
 85 debent: dabent O    87 concurrit: concurret O    88 concurret: concurrit L3/est om. L3

the [conic] section, so KZ intersects ZH and is not continuous with it. They therefore lie in the same plane outside the plane of the [conic] section and intersecting the plane of the [conic] section along line ZH. ZD, which lies in the plane of the [conic] section, therefore lies outside the plane containing lines KZ and ZH.

[9] But ZK forms a right angle with ZQ, because ZK is perpendicular to the plane tangent to the cone and passing through lines AZ and ZQ. Line QZ, however, forms a right angle with ZH. Therefore, ZQ is perpendicular to the plane containing lines HZ and ZK. Moreover, plane QZH intersects plane AZQ along line ZQ, and it intersects line KZ at Z.

[10] Moreover, points T, Z, and K lie to the side of plane HZQ. Therefore, plane HZQ intersects the plane in which DZ and ZK lie. Hence, the common section of planes DZK and HZQ lies in the plane of HZQ. It therefore forms a right angle with ZQ, because ZQ is perpendicular to the plane of HZK, and the common section of these planes lies in between the two lines ZK and ZD. Thus, angle HZD is obtuse, and line HZ lies in the plane that contains lines DZ and ZQ, which is the plane of the [conic] section, and it forms a right angle with ZQ.

[11] Accordingly, if ZH is extended in a straight line from Z, it will cut angle DZK, and line HZ will intersect ED, because it has been demonstrated in the nineteenth proposition of chapter [2] on image[-formation] in book 5 that any two lines perpendicular to two lines tangent to a [conic] section must intersect beyond the arc of the section where the point of contact is. Hence, since line HZ intersects ED, and since HZ cuts angle DZK, line HZ will intersect ED outside of point D, and this is what we wanted [to demonstrate].



**LATIN-ENGLISH  
INDEX**





## LATIN-ENGLISH INDEX

- ablatio** 16.54 **subtraction** 170  
**ablatus** *see* **aufere**  
**abscidere/abscindere** 75.133, 136; 76.154, 168, 173 **to cut** 216, 217  
**accedere** 22.208; 27.37; 35.266; 41.131; 47.7; 48.9 **to approach** 175, 185 **to get to something** 190 **to proceed** 179 **to verge towards** 196  
**accessus** 3.10; 48.13 **closeness** 196 **incidence** 161  
**accidere** 3.3; 4.27, 29; 5.51, 53; 6.82-84, 92, 97; 7.104, 108, 112, 116; 9.156, 157; 19.138; 23.230; 39.67, 68, 71; 48.16; 57.272, 276; 58.279, 280, 290-292, 294, 1; 59.10, 14, 22; 68.248; 81.293-295, 298-3; 92.294, 295, 2, 3, 5, 6, 8; 94.66, 67 **to arise** 163, 164, 221, 230 **to be** 204 **to happen** 162, 164, 166, 173, 203-205, 221, 230 **to occur** 161, 162, 164, 188, 196, 203, 204, 211, 221, 229, 230, 232  
**acumen** 33.192; 48.24, 29; 50.73 **vertex** 183, 196, 198  
**acutus** 8.153; 9.156; 10.187, 190; 13.280; 15.32; 16.47; 22.200, 202; 37.22; 39.87; 40.93; 41.127; 44.200; 50.78; 51.87, 91, 101; 52.132, 136; 53.142, 146, 149; 55.206, 207; 61.63; 63.133; 64.136, 137; 76.161; 78.206, 207; 83.62, 63; 84.67; 86.122; 87.152, 153; 89.214, 217, 220, 223; 93.40 **acute** 165, 166, 168, 170, 174, 175, 187, 189, 190, 192, 198-201, 206, 208, 217, 218, 223, 225, 227, 231  
**addere** 9.169, 170; 18.105; 77.185 **to add** 166, 171, 218  
**additamentum** 7.101 **increase** 164  
**adiacere** 35.248 **to lie upon** 185  
**adinvicem** 6.87 **corresponding** 163  
**adiungere** 10.194 **to adjoin** 167  
**adquisitio** 3.9; 4.23 **apprehension** 161  
**altitudo** 25.272 **height** 177  
**angulus** *frequently recurring* (8-10, 13-22, 24-29, 32-34, 37, 39-44, 46, 47, 49-55, 60-79, 82-84, 86, 87, 89, 90, 93) **angle**  
**angulus communis** 17.76 **common angle** 171  
**angulus corporalis** 20.164 **solid angle** 173  
**angulus rectus** 17.77; 22.202; 53.145; 64.142, 145; 75.133, 134, 138 **right angle** 171, 175, 200, 208, 216  
**angulus reflexionis** 13.270, 280 **angle of reflection** 168  
**anima** 4.27 **soul** 162  
**antecedentia** 23.239 **preliminary points** 176  
**apparentia** 36.294 **appearance** 186  
**apparere** 3.12; 4.34; 6.72; 7.109, 120; 23.236, 237; 34.232; 35.273; 36.289, 290, 295, 296; 38.57-59; 39.65, 72, 73, 75, 81; 45.234; 59.27; 81.7; 88.198; 89.204; 93.31 **to appear** 161-164, 176, 184, 186, 188, 189, 193, 205, 221, 227, 230 **to be apparent/visible** 164, 185

## apponere

## centrum visus

- apponere** 6.95 **to apply** 164  
**apprehendere** 62.107 **to apprehend** 207  
**appropinquare** 57.254, 255, 258, 259, 277 **to approach** 203  
**appropriare** 92.298 **to apply to** 229  
**aptare** 20.154 **to apply** 173  
**arcualis** 88.192, 193; 90.244, 250 **curved** 226, 228  
**arcualitas** 88.198 **curvature** 227  
**arcus** *frequently recurring* (6, 15, 18, 19, 22, 27-38, 61, 66-80, 90) **arc**  
**aspiciens** 67.225, 234, 235; 74.117 **viewer** 211, 216  
**assignare** 4.37; 34.243 **to designate** 184 **to point out** 162  
**assimulare** 58.282 **to take the shape of** 203  
**attingere** 35.262 **to reach** 185  
**aufere** 16.38 **to subtract** 170  
**augmentare** 48.13, 18 **to augment** 196  
**axis** *frequently recurring* (6, 39-50, 52-54, 56, 82, 83, 85-91, 93, 94) **axis, visual axis**  
**axis visualis** 6.96 **visual axis** 164
- basis** 18.110, 111; 21.170, 171, 186; 27.49; 40.94, 106; 42.145, 165; 48.29, 31; 50.82;  
 52.127; 57.260, 271, 274; 67.217; 75.150; 82.25; 87.149, 150, 161; 89.228; 90.246, 249,  
 253 **base** 172, 174, 179, 189, 191, 196, 198, 199, 203, 210, 222, 225-228  
**brevis** 29.105; 30.107, 108 **short** 180, 181
- cadere** 8.129, 130, 140; 10.185, 195, 196; 12.255; 13.258; 14.291; 15.26; 17.70; 18.103;  
 19.118, 120; 22.200, 201, 205, 206, 216-218; 23.221, 222, 224, 225; 24.262; 25.294;  
 28.63; 29.80, 81, 89, 90; 30.125; 31.136, 137, 162; 32.163, 189; 33.191, 204, 214;  
 34.230, 237; 37.23, 33-35; 41.128; 42.151; 46.260-262; 49.34; 51.89; 52.114; 57.262,  
 265; 84.76; 87.151 **to drop** 167, 180 **to fall** 165, 167-172, 174-177, 179-184, 187,  
 190, 194, 197-199, 203, 223, 225 **to intersect** 191 **to lie** 166, 171, 175, 176, 203  
**to touch** 181
- capitulum** 58.289, 300; 59.17, 24, 31; 65.162; 68.246; 69.280, 287; 78.216; 81.297; 84.72;  
 85.92, 98; 90.255; 91.283; 92.299, 1, 8; 94.59, 63, 69 **chapter** 204, 205, 209, 211,  
 219, 221, 223, 224, 228-232
- caput** 7.107, 109, 111, 112; 10.195; 30.109; 36.289; 45.234, 236, 239; 52.120, 124; 56.231,  
 241; 57.258, 266, 273; 92.12 **end** 164, 186 **endpoint** 167, 181 **head** 193 **terminal**  
**segment** 193 **vertex** 199, 202, 203, 230
- casualis** 60.45 **random** 205
- casus** *see cadere*
- causa** 3.15; 7.104; 58.284, 294; 59.30; 92.6 **cause** 204, 230 **reason** 161, 164, 203,  
 205
- centrum** *frequently recurring* (7-9, 15, 22-25, 27-31, 34-36, 38, 43, 45, 49, 57, 59-61, 63,  
 66-68, 72, 73, 75, 78, 79, 85, 90, 91, 93, 94) **center, centerpoint, center of sight**  
*see also punctum centrum*
- centrum visus** 5.59; 23.241, 242, 245; 24.247; 27.44, 50; 31.153; 34.225, 240; 35.255,

certificare

comprehensibilis

- 274; 36.286, 6; 45.229; 57.250; 59.27; 85.96, 97; 90.254; 93.22, 33, 42; 94.56 **center of sight** 163, 176, 179, 182, 184-186, 193, 203, 205, 224, 228, 230, 231
- certificare** 59.27 **to be clear** 205
- circuitus** 63.110; 67.226 **(area) around** 207, 211
- circulus** *frequently recurring* (7-9, 13, 15, 17-22, 24, 29-31, 33-37, 39-45, 49-53, 57, 59-64, 66-68, 71-73, 75, 76, 78-80, 82, 83, 85, 87, 89-91) **circle, great circle**
- circulus communis** 37.9 **common section** 186
- circulus magnus** 61.83; 73.95 **great circle** 206, 215
- circumferentia** 53.138; 54.191, 193; 55.214, 219; 56.225; 59.25; 61.84; 63.115; 64.152; 76.165, 167, 178; 80.267, 269; 82.31; 84.75, 88; 86.130; 89.212; 90.234 **circumference** 199, 205-208, 217, 218, 220 **periphery** 201, 202, 222, 223, 225, 227, 228
- coalternus** 42.156 **alternate** 191
- cognoscere** 4.25 **to know** 162
- collateralis** 13.270 **vertical (angle)** 168
- collatio** 4.26 **correlation** 162
- color** 4.23, 35, 36, 38, 39, 42, 43; 6.74, 76-78, 82, 91; 58.293; 59.13; 81.1; 92.4 **color** 161-164, 204, 221, 230
- columnpna** 3.7; 40.94, 95, 98, 106; 41.132, 134, 137, 138; 42.145, 165; 43.196; 45.235, 236, 242, 243, 245; 46.257; 47.289, 6, 8; 48.10; 83.43, 44, 59; 84.69, 74, 78; 86.123, 124, 127, 136, 138, 142; 87.145, 146, 149, 150, 161, 162; 88.182, 183, 185, 186, 188, 194, 200; 89.205, 208-210, 218, 228, 229; 90.245-247, 249, 254; 91.264, 270, 271 **cylinder** 189-196, 222, 223, 225-229 **cylindrical mirror** 161, 222, 227
- columnpnalis** 56.247; 58.280; 81.10; 84.83; 85.114, 118; 90.258; 91.262; 92.294, 4, 7, 9; 93.15, 27, 30; 94.66 **cylindrical** 203, 221, 223, 224, 228-230, 232
- columnpnaris** 3.5; 39.70, 76-78, 84; 48.16; 81.298; 84.73 **cylindric/cylindrical** 161, 188, 189, 196, 221, 223
- communis** 5.57; 9.179; 16.38, 44, 54; 17.77; 18.105; 21.178, 191; 30.113; 31.151, 154, 156; 34.227; 37.9; 41.118, 137; 42.169; 44.219; 45.235; 49.32, 50, 54; 50.60, 62, 65, 66, 69; 53.144; 55.199; 56.226; 57.269; 61.83; 82.27; 83.42; 85.111; 86.137; 88.176, 178; 90.238 **common** 166, 170, 171, 174, 181, 182, 190, 191, 193, 196, 197, 200-203, 206, 222, 224-226, 228 **common arc** 171 **common section** 163, 184, 186, 193 **common term** 170 *see also* **angulus communis, circulus communis, differentia communis, linea communis, superficies communis**
- compar** 63.113, 116; 64.153; 67.228, 229; 73.95; 76.156; 78.222, 229 **counterpart** 215 **equivalent** 207, 208, 211, 215, 217, 219
- componere** 58.287; 81.295, 296; 94.67 **to compound** 204, 221, 232
- comprehendere** 3.12; 4.32, 46; 5.53; 6.78, 85, 89; 7.119; 9.158, 162; 36.1; 52.120; 56.241; 57.272; 58.282, 287, 296, 297, 3; 59.5, 11, 19-21, 32, 33; 60.34, 35, 37; 61.60, 76; 62.108; 63.117, 122; 64.148, 153, 161; 65.163, 165; 66.193, 201, 210; 67.234, 235, 238, 239, 241; 68.244, 254; 71.21, 39, 43, 45; 72.73; 74.117; 75.126; 80.274, 275, 281-283, 285, 288; 81.289, 290, 293; 83.60; 84.70, 80; 86.129; 90.257; 92.295; 94.56-58, 65 **to perceive** 161-164, 166, 186, 199, 202-216, 220, 221, 223, 225, 228, 229, 231, 232
- comprehensibilis** 5.47 **perceptible** 162

## comprehensio

## continuare

- comprehensio** 3.14; 4.19, 21; 5.51; 36.3; 59.7, 8 **perception** 161, 162, 186, 204  
**concavitas** 83.58, 65; 84.66, 76, 77; 85.94; 86.123; 87.145, 157; 88.195-197; 89.217;  
 93.18, 32 **concave** 223 **concavity** 223-227, 230 **curvature** 231  
**concavus** 3.6, 7, 12; 58.290, 297, 4; 59.6, 10, 18, 21; 60.36, 37, 40; 63.122, 123; 65.165;  
 66.193, 195; 67.234; 68.243, 246; 71.42, 44-46; 72.47; 74.100, 104, 110, 111, 121;  
 75.125-128; 79.260; 80.272, 275, 281-284, 288; 81.289, 290, 293, 298, 299, 3, 5, 8;  
 83.59, 60; 85.93, 106, 115, 116; 86.127; 89.204, 208; 90.258; 91.260, 262; 92.293,  
 294, 296, 2, 4, 7, 9, 10, 13; 93.15, 27, 29, 31, 36; 94.60, 67 **concave** 161, 204, 205,  
 207-211, 214-216, 220, 221, 223-225, 227-232  
**concurrere** 8.151; 25.281; 26.7, 8, 10, 19, 21, 22; 27.27-30; 28.71, 72, 75; 29.79, 84; 33.201,  
 202; 34.227-229; 35.272, 275; 36.285, 7; 37.14-16, 18, 22, 23, 28, 29; 38.36, 42, 50;  
 40.89, 102; 41.129; 42.153; 43.189, 191, 192; 44.198, 201, 202, 204-206, 208-211, 215,  
 216; 45.252; 46.256, 280; 47.288, 291, 292, 296-299; 48.26; 49.37, 39; 50.70, 71, 76,  
 81; 51.90, 91; 52.128, 129, 136; 53.138, 139, 148, 149, 165, 166; 55.210, 214; 56.227;  
 57.267; 61.64-66; 62.87, 89; 63.135; 64.137, 139, 143, 146; 68.265, 266; 72.66, 68,  
 69, 71, 72; 75.141, 142, 146; 76.161-163; 80.265; 85.94; 86.143; 89.219, 222, 223 **to**  
**fall** 198 **to intersect** 177-180, 183, 184, 186-203, 206-208, 212, 215, 217, 220, 224,  
 225, 227 **to meet** 165, 180, 185, 186, 192  
**concurus** 8.151; 28.76; 29.79; 37.16, 28; 38.50, 52; 40.89; 42.153; 43.190, 192; 44.199;  
 47.298; 58.285 **intersection** 165, 180, 187-189, 191, 192, 195, 204  
**confundere** 6.80 **to confuse** 163  
**confusio** 6.76 **blend** 163  
**coniecturatio** 4.26 **conclusion** 162  
**coniungere** 82.13; 85.109 **to converge** 224 **to intersect** 221  
**constare** 25.288, 292, 295; 26.300, 2, 3 **to be compounded** 177, 178  
**constituere** 58.284 **to determine** 204  
**conterminabilis** 35.277; 36.278, 280 **bordering** 185, 186  
**continere** 52.131, 134; 53.145, 164; 63.129, 130, 134; 64.139, 142, 144; 66.204; 75.137,  
 140, 144; 86.122; 89.213; 93.39 **to form** 199, 200, 208, 210, 216, 217, 225, 227,  
 231  
**contingentia** 22.218; 23.219, 222, 224, 226, 243, 244; 24.260, 271; 25.272, 276, 277;  
 28.67, 77; 29.86, 94; 31.160; 33.210; 37.13, 19, 26, 27, 33; 38.42 **tangency** 175-177,  
 179, 180, 182, 184, 186, 187  
**contingere** 8.127, 128; 13.259, 269; 17.73; 19.118, 120; 22.216, 217; 24.259, 261; 31.149,  
 152, 159, 161, 162; 32.163, 164, 170, 188; 33.190, 191, 214; 35.274; 37.12, 20, 31;  
 39.88; 40.93, 98, 100, 103, 104; 41.128; 43.197; 45.250; 47.290; 48.25; 49.36, 41, 47,  
 53-55; 50.75, 78, 85; 51.88, 95; 52.130, 132; 53.142, 144, 151; 55.205, 208, 212, 215,  
 218; 57.268; 82.15, 31; 84.69, 73-75, 78, 84; 86.123, 130, 141; 87.162, 168; 89.210,  
 212; 91.264; 93.19, 38 **to be tangent to** 165, 168, 171, 172, 175, 176, 182-187, 189,  
 190, 192, 194-203, 221-223, 225-227, 229-231  
**continuare** 53.141; 54.171, 188, 191; 55.204; 60.47-49; 61.68, 80; 62.86, 88, 90; 63.128,  
 131; 64.147; 65.168, 172, 174, 184, 185; 66.208, 211; 68.261, 262; 69.268; 70.294, 3,

**continuus****declinare**

- 14; 71.28, 32, 33; 72.51, 56; 73.76, 77, 87; 74.113; 75.148; 76.155, 157, 160, 165, 177; 77.183; 79.234, 237; 80.265; 82.23, 34; 84.88; 86.133, 140; 87.158, 164; 90.232, 236, 238 **to be continuous** 201 **to connect** 206-210, 212-218, 222, 223, 225, 226, 228 **to draw** 200, 201, 206, 210, 212, 217, 219, 220, 222, 225, 226, 228 **to extend** 201, 205 **to produce** 199
- continuus** 7.108, 112 **on the surface/plane of** 164
- contrapositio** 46.264 **vertical angle** 194
- contrarius** 6.87; 13.264; 23.237 **contrary** 168 **opposite** 163, 176
- conversio** 58.282, 294; 81.300; 83.42; 84.86, 90; 85.95; 92.297, 298, 6 **reflection** 203, 204, 221-224, 229, 230 **reversal** 229 *see also punctus conversionis*
- conversus** 11.222; 60.34; 64.157; 65.180; 66.192; 67.237, 242; 68.245, 253; 72.59; 81.4, 7; 90.251, 252, 256, 258; 91.278; 93.23; 94.45, 50, 62 **converse** 167 **inverted** 205, 208-211 **reflected** 214, 230, 231 **reversed** 221, 228, 229, 231
- convertere** 54.176, 183, 187, 188; 56.234, 235, 242, 246; 58.283; 59.25; 60.59; 61.60, 82, 84; 62.101, 102; 69.277, 278, 283, 286, 287, 289, 291; 70.293, 300, 2, 3, 10, 12-14; 71.27; 72.60, 61; 73.80, 96; 74.114; 77.200; 78.227, 229; 79.244; 80.267, 269; 82.12; 84.70, 80, 81, 88; 85.94, 119; 86.120, 128, 130, 132, 136, 139; 87.167, 169; 89.210, 225, 227; 90.234, 235; 91.271, 273, 275; 93.20; 94.46 **to reflect** 200-203, 205-207, 212-216, 218-221, 223-231
- convincere** 27.29 **to make indisputable** 178
- copulare** 54.185 **to connect** 201
- corda** 9.176; 15.19 **chord** 166, 169
- corporalis** 20.164; 45.233 **having bodily dimensions** 193 **solid** 173
- corpus** 4.35, 46; 6.85, 96; 7.99, 120; 9.159; 38.59-61, 63; 39.65 **body** 188 **object** 162-164, 166, 188
- dare** 26.15; 29.102, 104; 30.107, 110, 113-115, 117-119; 40.92 **to give** 178, 180, 181, 189
- debere** 70.12 **to be obligated (must)** 213
- debilis** 4.30, 42 **diminished** 162 **weak** 162
- debilitare** 4.30, 38, 43 **to weaken** 162
- debilitas** 58.293; 59.13; 81.1; 92.4 **weakening** 204, 221, 230
- debilitatio** 6.82 **weakening** 163
- deceptio** 59.9, 10, 15 **deception** 204, 205
- declarare** 9.164; 27.39; 52.119; 53.157; 54.169, 172; 56.244; 57.261; 58.299; 59.16, 17, 30, 32; 60.38; 61.65; 62.105; 65.162; 67.232; 68.253; 70.18; 77.191; 78.215; 80.277; 81.296, 8; 84.73, 82; 86.131; 88.195; 89.208; 92.299; 93.25; 94.63, 69 **to analyze** 212 **to demonstrate** 166, 199, 203-207, 213, 218, 221, 223, 227, 229, 230 **to discuss** 205 **to establish** 200 **to explain** 232 **to prove** 202, 211, 225 **to show** 179, 200, 205, 209, 219, 220, 223, 227, 232
- declaratio** 94.68 **proof** 232
- declinare** 27.47; 28.64; 34.230, 234, 237; 36.295, 1; 90.250 **to incline** 179, 184 **to lie outside of** 186 **to slant** 179, 184, 186, 228

declinatio

ductus . . in . . .

- declinatio** 34.234, 238, 242-244; 35.250, 263, 269; 36.281, 295; 50.68 **slant** 184-186, 197 *see also* **linea declinationis**
- declinis** 89.206; 90.245; 94.43 **inclined** 231 **slanted** 227, 228
- defectus** 18.96 **lack** 171
- demonstratio** 69.280; 78.218; 83.62; 87.147; 92.11; 93.14, 26 **demonstration** 230  
**proof** 212, 219, 223, 225, 230
- describere** 72.53 **to circumscribe** 214
- determinare** 22.214 **to determine** 175
- dexter** 6.86-89; 64.157, 158; 67.239 **right(-hand side)** 163, 208, 209, 211
- differentia** 53.145; 55.200; 82.28; 94.44 **common section** 200, 201, 222, 231
- differentia communis** 53.144; 55.199; 56.226; 57.269; 61.82; 82.27; 86.137; 88.176, 178; 90.238 **common section** 200-203, 206, 222, 225, 226, 228
- dignitas** 58.286 **role** 204
- dimidium** 12.248, 249, 251, 253; 76.179 **one-half** 168, 218
- diminuere** 4.45; 36.294; 39.72; 48.18 **to diminish** 186, 188, 196 **to shorten** 162
- dimissus** 20.141; 28.78; 32.189; 37.26, 27, 32; 38.46 **below** 173, 180, 183, 187
- directio** 4.23, 25, 32, 39, 45; 5.47, 48, 54; 6.79, 81 **direct vision** 161-163
- directus** 4.19, 22, 28, 41; 6.78, 83, 93, 94, 96; 7.100, 105, 108, 112 **direct** 161-163 **direct vision** 161, 163, 164
- discernere** 6.75, 80; 9.163; 38.60, 61; 39.64 **to detect** 188 **to discern** 163, 166 **to perceive** 163
- dispositio** 3.13; 58.280 **disposition** 161 **way** 203
- disquirere** 3.16 **to discuss** 161
- distantia** 4.24; 7.110; 59.13; 60.44; 83.61 **distance** 161, 204, 205, 223 **separation** 164
- distare** 5.64, 69, 70; 29.92, 93 **to lie at a distance/far** 163, 180
- distinctio** 18.96; 75.136 **designation** 171 **sub-angle** 216
- distinctus** 85.110 **distinct** 224
- distortus** 3.13 **distorted** 161
- diversare** 23.245; 29.91; 30.107; 80.279; 81.5, 6; 83.60; 93.25 **to be opposite** 180, 181  
**to differ** 176, 220 **to vary** 221, 223, 230
- diversitas** 3.16; 58.293, 295, 298; 59.12, 13; 60.38; 81.1, 2; 83.61; 92.4 **change** 204  
**different types** 161 **variation** 204, 205, 221, 223, 230
- dividere** 9.170; 12.243; 15.14, 18, 23; 21.175; 22.194; 25.280, 283; 26.9, 13, 16; 27.31, 33; 29.95; 33.193, 199; 60.43; 66.203; 67.230; 69.273; 70.297, 7; 72.49; 75.135; 82.23, 24; 87.156 **to bisect** 166, 169, 174, 205, 212, 213, 216, 222 **to cut** 177, 178, 180, 183, 210, 214, 225 **to divide** 168, 177, 178
- divisio** 12.250; 26.17, 18; 29.83; 33.200 **division** 168, 178, 180, 183 *see also* **punctus divisionis**
- dubitare** 78.219 **to confuse** 219
- ducere** *frequently recurring* (5, 8-10, 13-15, 17-19, 22-33, 35-37, 39-52) **to combine, to draw, to drop, to extend, to produce, to project**
- ductus . . in . . .** 9.170, 172, 173, 181; 10.186, 191, 194, 197-201, 206; 11.208, 209, 211,

## duplicare

## extendere

- 214, 225, 228; 14.295, 296; 15.33, 35; 16.36, 39, 44, 49, 51-55, 59; 17.71-73; 41.124, 126; 46.268, 271 **rectangle** 166, 167, 169-171, 190 *see forming a rectangle*
- duplex** 36.299 **both** 186
- duplicare** 16.57, 60 **to duplicate** 170
- dyiameter** 9.167, 169; 29.105; 40.105; 51.95; 56.239; 57.251; 61.68, 75; 62.105; 64.149; 65.176; 66.211; 67.223, 233; 68.258; 69.286; 71.20, 21; 83.64; 85.102, 110, 111; 87.160; 91.274, 276, 280, 281; 93.17, 23 **cross-section** 202, 203, 206-211, 224, 229, 230 **diameter** 166, 180, 189, 198, 212, 213, 223, 226
- econversus** 57.271; 67.240; 68.253 **opposite** 203 **vice-versa** 211, 212
- efficere** 4.28; 11.207, 208, 220, 228; 12.243; 33.218 **to cause** 162 **to equal** 167, 168 **to form** 184
- egredi** 4.20, 28; 6.78 **to exceed** 161-163
- elevatus** 24.270; 86.141; 87.146; 88.194 **lying above/beyond** 177, 225, 226
- elongare** 6.98 **to lie outside of** 164
- elongatio** 48.13 **lying far** 196
- equalitas** 32.167, 175, 176; 46.280; 87.156 **equal (measure)** 182, 183, 195, 226
- equidistans** *frequently recurring* (8, 13, 15, 17, 18, 25-28, 35-54, 56, 57, 60-62, 67, 77-79, 82, 83, 85, 87-90) **parallel**
- equidistantia** 15.28; 17.65; 87.159; 89.216 **parallelism** 170, 226, 227
- equidistare** 36.286; 42.164; 53.163; 61.74 **to be parallel** 186, 191, 200, 206
- erectus** 20.165; 48.28; 52.123; 60.35 **erect/erected** 174, 205 **right** 199 **upright** 196
- erroneus** 5.51 **misperception** 162
- error** 3.3, 4, 14, 15, 17; 4.21, 28, 29, 41, 44, 46; 5.49, 52, 53; 6.76, 83, 84, 91, 92; 7.104, 116; 39.67, 70, 77; 48.15 **error** 161-164, 188, 196
- Euclides** 10.192; 15.22, 34; 17.74 **Euclid** 166, 169-171
- evenire** 3.4; 6.97; 7.116; 48.16 **to arise** 161 **to happen** 164, 196 **to occur** 164
- evitare** 18.95 **to avoid** 171
- excedere** 9.157; 14.288, 292, 294, 296; 20.159; 30.110, 111, 113; 68.259; 74.116; 77.188, 192-196 **to be larger/longer** 166, 181 **to exceed** 169, 173, 218 **to extend past** 212, 216
- excessus** 10.201, 205; 11.216, 217, 219; 14.299-3, 6, 8; 15.11 **remainder** 167, 169
- exemplum** 6.95; 94.68 **example** 164, 232
- exire** 57.268; 66.203; 73.82; 82.30, 33; 83.55; 87.148-151, 161, 172; 88.185, 188 **to be dropped** 203 **to extend** 210, 222, 223 **to pass along/through** 215, 222, 225, 226
- existere** 20.142; 34.226; 36.279, 293, 297, 299, 2, 3, 5; 38.55; 57.253; 80.287; 91.260 **to be** 203 **to exist** 221 **to leave be** 228 **to lie** 173, 184-186, 188
- explanare** 3.16; 23.231 **to explain** 161, 175
- explanatio** 23.232, 238 **explanation** 175, 176
- exponere** 4.21 **to analyze** 161
- extendere** 56.243; 57.254; 60.59; 61.60; 62.100, 102; 82.14; 84.70, 79, 81, 86, 90; 86.127,

exterior

fortis

- 132; 87.169; 92.11 **to extend** 202, 203, 206, 207, 221, 223, 225, 226, 230 **to pass along** 223
- exterior** 3.5, 6; 7.117; 13.261; 18.103; 29.99, 103; 30.116, 118; 39.70, 71; 45.237, 240; 48.15, 16 **convex** 161, 164, 188, 193, 194, 196 **outer** 168, 171, 180, 181
- extrahere** 52.124, 127, 130, 131, 133; 53.140, 141, 147-149, 152, 153, 162, 163; 54.171, 177, 178, 181, 189; 55.202, 209, 212, 215, 218, 221; 56.241; 60.42, 46-48, 50; 62.85-87, 89; 63.118, 119, 124-126, 129, 130, 134; 64.138, 142-145; 65.167, 169, 172; 66.197, 200, 205, 209; 68.256, 258; 69.268, 269; 70.4; 71.30, 32, 33; 72.49, 50; 73.75, 80, 83, 88; 74.105, 113; 75.130, 131, 137, 139, 144; 76.164, 167, 173, 175, 176; 77.202, 203; 78.221, 224, 231; 79.235; 86.142; 87.154, 155, 158; 89.216 **to continue** 200, 209 **to draw** 200, 205, 206, 210, 212, 214-216, 219 **to drop** 199, 202, 208 **to erect** 201 **to extend** 199-202, 205-210, 212-219, 225-227 **to extrapolate** 207 **to produce** 199, 200, 208, 212, 219
- extremitas** 38.62; 85.105, 109; 89.210; 91.284, 287; 92.289; 93.24 **boundary** 188 **endpoint** 224, 227, 229, 230
- extrinsecus** 46.265 **external** 194
- facere** 4.21-23, 26; 5.52; 9.175, 177, 181; 10.194; 13.270; 15.26, 33; 17.71-73; 18.97; 20.164; 21.167; 22.202; 30.108, 124; 31.135; 32.166; 39.78, 80, 87; 40.94, 106; 41.144; 46.257, 266; 48.23; 50.78, 80, 82; 51.97, 100, 102; 52.127; 53.154; 60.42, 44; 63.111, 125; 64.152; 66.197; 67.227; 68.257; 73.85, 89, 94, 96; 75.129, 148; 78.226, 233; 79.236, 240, 263; 80.267, 268; 89.207, 229; 91.271 **to construct** 171, 181 **to cut** 215 **to depend upon** 162 **to draw** 181 **to form** 166-169, 173-175, 182, 189, 194, 198-200, 205, 208, 210, 212, 215, 217, 227, 229 **to happen** 162 **to occur** 161, 189 **to produce** 166, 194, 196, 198, 207, 208, 211, 215, 216, 219, 220 **to project** 191
- facies** 3.13; 67.225, 233 **face** 161, 211
- fallacia** 58.279, 287, 288, 290; 59.11; 81.293, 295, 298, 300, 10; 84.82; 85.118; 91.260; 92.294, 298, 2, 3; 93.16, 30, 35; 94.66, 67 **deception** 204 **misperception** 203, 204, 221, 223, 224, 228-232
- fieri** *see* **facere**
- figura** 4.24; 5.54; 6.73; 7.104; 18.95; 31.143, 146; 50.72; 55.208; 63.110, 121; 64.151; 68.243; 69.281, 285; 75.125; 78.215; 79.250; 80.280; 81.9-11; 85.117, 118; 87.147; 89.208; 90.248; 91.259; 93.16, 30, 35 **diagram** 171, 221, 224, 225, 230 **figure** 182, 207, 208, 212, 231 **proposition** 198, 201, 207, 211, 212, 216, 219-221, 224, 227, 228, 230 **shape** 161-164 **theorem** 220
- finire** 94.69 **to end** 232
- finis** 22.218; 23.219, 222, 226, 243; 24.260, 271; 25.272, 275, 277, 278; 28.67, 77; 29.86, 94; 31.160; 33.210; 37.13, 19, 26, 33; 38.42 **endpoint** 175-177, 179, 180, 182, 184, 186, 187 **limit** 175
- foramen** 7.109, 110 **window** 164
- forma** *frequently recurring* (3-5, 9, 52, 54, 56-64, 66-71, 74, 75, 78, 80, 84-87, 89-94) **diagram, form, image, shape**
- fortis** 4.42; 37.16; 39.73 **pronounced** 188 **strong** 162



fortitudo

legere

**fortitudo** 4.41 **intensity** 162  
**funis** 7.107, 109, 110 **rope** 164

**generalis/generaliter** 4.31; 6.91; 7.118 **general** 162 **overall** 164

**habere** 12.238; 13.262; 17.76, 77; 20.162; 26.22; 31.145; 38.59; 46.255; 47.300; 57.255, 256, 259, 260; 58.286; 59.9, 15, 18, 28, 29; 63.113; 66.196; 67.231; 68.249-251; 70.17; 74.111, 112. 120; 75.127; 80.276, 278; 85.112; 91.284-287; 92.288-291; 94.64 **to be** 194, 204, 207, 210 **to be subject to** 205 **to have** 168, 171, 173, 178, 182, 188, 195, 203, 205, 211, 213, 216, 220, 224, 229, 232 **to play** 204 **to yield** 211, 229  
**hora** 59.12 **time** 204

**immobilis** 63.111; 64.151; 67.226 **stationary** 207, 208, 211

**immotus** 21.167 **in place** 174

**impedimentum** 4.33 **constraint** 162

**impossibilis** 13.265 **reductio ad absurdum** 168

**impossibilitas** 13.266 **impossibility** 168

**improbare** 13.265 **to disprove** 168

**incidere** 3.14 **to occur** 161

**inducere** 4.21, 29, 41, 44, 46; 6.92, 93 **to cause** 162 **to lead to** 161, 162, 164

**inequalis/inequaliter** 23.241; 30.133 **different** 176 **not equal** 181

**infinitum** 82.33 **infinity** 222

**infinitus** 23.227 **infinitude** 175

**initium** 52.116 **start** 199

**intelligere** 6.95; 15.25; 23.233, 237; 28.59; 35.272; 36.299 **to imagine** 169, 179 **to think about** 175 **to understand** 164, 176, 185, 186

**intendere** 94.69 **to intend** 232

**interiacere** 35.254, 273 **to lie between** 185

**intermedia** 48.18 **intermediate position** 196

**intricatio** 18.95 **tangle** 171

**invenire** 20.155; 93.17, 19 **to find** 173, 230

**iterare** 34.221; 61.77; 71.23; 78.218; 81.9; 85.117; 91.259; 93.15, 35 **to copy** 213 **to duplicate** 206 **to recapitulate** 221, 224, 228, 230, 231 **to redraw** 219 **to repeat** 184

**iudicium** 4.27 **judgment** 162

**latere** 4.38 **to be less clear** 162

**latitudo** 4.44, 45; 38.59, 62; 39.66; 47.8; 48.12, 18; 56.245; 57.256, 274; 93.31 **breadth** 188 **range** 162 **width** 196, 203, 231

**latus** 9.154; 10.188, 192-195; 13.279; 18.107, 110; 21.170, 172, 173, 178, 181; 25.285; 27.49; 43.181; 46.270; 51.107; 66.202; 71.24 **side** 165-168, 172, 174, 177, 179, 192, 194, 199, 210, 213

**legere** 23.232 **to read** 175

**liber****manifestus**

- 
- liber** 3.1, 2, 9, 15; 4.19, 21; 13.262; 24.257; 41.138; 50.72 **book** 161, 168, 176, 191, 198
- linea** *frequently recurring* (3, 5-15, 17-57, 60-94) **axis, line, section**
- linea communis** 21.191; 31.155; 41.118, 137; 44.219; 50.60, 62, 65, 66, 69 **common section** 174, 182, 190, 193, 197
- linea declinationis** 34.238, 242-244; 35.250, 263 **slanted line** 184, 185
- linea longitudinis** 39.81; 40.95, 99; 41.134, 136; 42.150, 159; 43.184, 194; 45.226; 46.257; 47.283, 6; 49.52, 53; 50.74, 79 **line of longitude** 189-198
- linea radialis** 56.234; 65.182; 66.204; 84.85, 89; 85.95; 94.56 **radial line** 202, 209, 210, 223, 224, 231
- linea recta** 18.114; 19.133; 23.234; 30.120; 33.204; 34.226, 231; 38.47, 52, 57; 39.68, 71, 75, 78; 41.139, 141; 47.5, 7; 52.120; 54.185, 189; 55.200, 201; 56.240, 243; 70.19; 71.20; 74.103, 109; 75.125; 79.260; 80.274, 280, 286, 287; 81.290; 82.14, 35, 36; 85.104, 114; 90.248; 92.11; 93.17, 20, 24, 32; 94.59 **straight line** 172, 175, 181, 183, 184, 187-189, 191, 196, 199, 201, 202, 213, 215, 216, 220-222, 224, 228, 230, 231
- linea reflexionis** 3.10; 8.128; 34.236, 237, 243, 244, 247; 35.248, 251, 254, 256, 264, 271, 276; 36.283; 38.41 **line of reflection** 161, 165, 184-187
- linea visualis** 36.289, 291 **visual axis** 186
- littera** 18.96, 100; 78.219; 81.11; 91.260; 93.36 **letter** 171, 221, 228, 231 **letter-designation** 219
- locum/locus** 3.11; 10.195; 14.290; 18.99, 100; 28.54; 33.206, 207; 38.48, 49; 56.230; 58.285; 72.74; 74.119 **location** 161, 202 **place** 171, 183, 188, 204, 215, 216 **point** 179 **where** 167
- locus ymaginis** 5.64, 65, 68; 6.86; 8.131, 146, 147; 13.264, 265, 267, 269; 19.115, 134, 136; 20.143, 144, 151; 21.192; 22.197, 207, 215; 24.263, 266; 29.86; 58.284; 59.20; 93.24 **image-location** 163, 165, 168, 172-177, 180, 204, 205, 230
- longitudo** 6.83; 7.99, 100, 102, 106; 9.158, 159, 163; 23.240, 241; 27.50; 28.51; 32.171; 38.62; 39.65, 79-81; 40.95, 99; 41.134, 136; 42.150, 160; 43.177, 184, 194; 44.212; 45.226, 244, 245, 247; 46.253, 257; 47.283, 6; 48.10, 17; 49.52, 54; 50.74, 79; 56.243; 57.254; 73.85, 89; 78.233; 79.235, 263; 82.14; 92.12 **distance** 163, 164, 166, 176, 179, 183, 192-194 **length** 188, 203, 230 **longitude** 189-198, 202, 221 **radius** 215, 219, 220 *see also* **linea longitudinis**
- longus** 38.59 **long** 188
- loqui** 84.72 **to discuss** 223
- lux** 4.23, 30, 35, 37-39, 41-43; 6.76, 77, 82, 91; 58.293; 59.13; 81.1; 92.4 **light** 161-164, 204, 221, 230
- magnitudo** 4.24 **size** 161
- magnus** 7.110; 38.62; 39.64, 73; 61.83; 73.95 **considerable** 188 **great** 206, 215 **large** 188 **significant** 164
- maioritas** 5.49 **degree** 162
- manere** 21.167 **to remain** 174
- manifestus/manifeste** 6.84; 36.294; 38.60; 57.249, 256, 275; 88.199 **clear** 163, 186, 188, 203, 227 **evident** 203 **manifest** 203

## medietas

## oculus

- medietas** 9.171, 176; 10.184, 197; 12.236-239, 241-243, 247, 248; 15.21, 22; 17.67, 80-84; 21.177; 37.21; 72.50 **one-half** 166-169, 171, 174, 187, 214
- medius** 11.221; 16.58; 17.68; 29.90; 85.104, 110; 87.148; 91.285, 286; 92.288; 93.25  
**halfway** 225 **intermediate** 229, 230 **mean** 167, 170 **midpoint** 180, 224 **one-half** 171 *see also* **punctus medius**
- mensurare** 78.227 **to measure off** 219
- minor/minus** *frequently recurring* (4-9, 11, 12, 17, 19, 20, 22, 28, 32, 33, 37, 39, 45, 56-59, 62, 65-70, 72, 75, 91, 94) **less (than), small**
- minoritas** 7.101 **diminution** 164
- minuere** 15.33; 35.266; 48.12 **to be less than** 170 **to decrease/diminish** 185, 196
- minutia** 4.46; 6.79 **tiny feature** 162, 163
- mirabilis** 93.32 **remarkable** 231
- miscere** 4.35 **to mingle** 162
- mixtura** 4.36 **mingle** 162
- modicus** 35.263; 36.1; 38.59, 63; 39.76, 81; 44.224; 47.4, 8; 56.240; 85.113 **inconsiderable** 195, 196 **slight** 186, 188, 189, 193, 202 **small** 185 **some** 224
- modus** 3.9, 15; 6.91; 13.272; 16.48, 50; 22.195, 211; 26.10, 15; 27.28, 45; 29.94, 96; 33.207; 34.222; 35.270, 271; 36.296, 1; 45.240; 52.115, 125, 126; 57.253; 59.7; 60.39, 43, 46; 63.120, 126, 128; 80.277; 81.295, 8; 85.111 **case (of/for)** 164, 207, 221 **extreme (means)** 203 **how (something occurs)** 161, 178, 224 **reasoning** 170 **token** 168, 175, 186 **way** 174, 178, 180, 183-186, 194, 199, 204, 205, 221
- multiplicare** 39.77; 78.219 **to add** 219 **to compound** 188
- multiplicatio** 9.168; 10.184, 185; 14.289, 293, 294, 5-7, 9; 15.10-12; 16.36, 38, 41-43, 45; 41.120, 123, 124 **rectangle** 166, 169, 170, 190
- multiplex** 18.96 **excessive** 171
- multiplus** 75.135; 76.179, 180; 77.181, 182, 186-188, 192, 193, 195 **several/several times larger** 216, 218
- multitudo** 92.6 **multitude** 230
- mutare** 18.95 **to revise** 171
- neuter** 91.268, 269 **neither** 229
- nomen** 18.97, 99 **key point** 171 **letter** 171
- notare** 31.143 **to note** 182
- nullus** 23.225; 35.252; 70.17; 82.33 **no/not any** 175, 185, 213, 222
- numerus** 5.49; 6.77; 59.15, 17; 81.7; 92.291, 297 **number** 162, 163, 205, 221, 229
- obliquus** 52.121; 53.154; 54.190; 56.241; 57.253 **oblique** 200 **slanted** 199, 201-203
- obtusus** 10.190, 193; 13.280; 14.288; 51.101; 53.146; 55.206, 209; 63.130; 65.168; 67.221; 72.70; 75.145; 78.207 **obtuse** 166-169, 198, 200, 201, 208, 209, 211, 215, 217, 218
- occultare** 3.13; 6.80; 34.247; 35.261, 276; 36.278, 288; 38.62; 45.233, 238 **to block** 193 **to hide/make invisible** 163, 185, 186, 188, 193 **to obscure** 161 **to occlude** 185
- oculus** 4.34 **eye** 162

## opponere

## planum

- opponere** 6.86; 7.106, 108 **to face** 163, 164  
**oppositus** 4.34; 10.192; 27.42 **facing** 179 **lying in front of** 162 **opposite** 167  
**ordinatio** 7.119; 59.5, 8, 24, 28; 60.38 **arrangement** 164, 204, 205  
**oriri** 3.4; 4.26 **to draw** 162 **to originate** 161  
**ortogonalis/ortogonaliter** 5.58, 59; 27.46, 48; 39.88; 40.97; 41.116-118, 127, 128; 44.203; 45.229, 231, 241 **orthogonal** 189, 192-194 **perpendicular** 163, 179, 189, 190  
**ostendere** 41.138; 81.6; 83.48; 91.282 **to show** 191, 221, 222, 229
- pars** 3.2; 7.119; 9.170-172; 10.183-185, 194; 11.225-229; 12.233, 234, 236, 238, 239, 242, 244, 249, 250; 21.191; 26.12, 13; 28.63, 64; 29.84, 88, 89, 91, 95, 100, 104; 30.107; 31.137, 143, 144, 146; 32.165, 181, 186; 33.215; 34.235; 35.251, 270, 275; 36.281, 282, 287, 290; 37.8; 38.51; 45.238, 239; 50.69; 52.116; 56.238; 57.266, 271, 273, 274; 58.296; 59.5, 8, 24, 28; 60.38; 64.143, 145; 66.198; 71.20, 21, 31, 38, 42, 43; 72.66, 72; 73.84; 74.100, 101, 104, 117; 75.139; 76.167, 173, 176; 80.272; 83.55, 58; 85.106, 107; 86.143; 87.152, 155 **chapter** 161 **direction/orientation/respect to** 180, 184-186, 197, 199, 202, 203, 208, 214-216, 220, 223, 224 **part** 164, 166, 168, 193, 204, 205 **segment** 167, 174, 180, 182, 213 **side** 178-186, 188, 210, 214-218, 223, 225
- particula** 75.133 **sub-angle** 216  
**partire** 3.2 **to divide** 161  
**parvus** 39.74; 44.225; 56.239; 75.133 **slight** 202 **small** 188, 193, 216  
**patere** 3.9; 5.55; 8.133; 19.116, 117, 125; 24.257; 31.138; 54.178, 183, 186, 187; 55.208; 56.233, 247; 57.248; 59.10; 63.121; 65.165; 66.193; 67.233; 68.243; 69.287; 70.12; 75.125; 79.260; 80.280; 81.292; 82.12; 84.87; 85.93, 98, 114; 87.147; 90.235, 248, 257; 92.292; 93.28, 30; 94.59 **to be clear/evident/obvious** 165, 182, 200, 201, 203, 204, 207, 209-211, 216, 220, 221, 224, 228, 230, 231 **to demonstrate** 172, 212 **to show** 161, 162, 172, 176, 202, 213, 221, 223-225, 228, 229
- percipere** 4.36; 7.107 **to perceive** 162, 164  
**perficere** 78.218 **to finish** 219  
**perpendicularis/perpendiculariter** *frequently recurring* (5, 8, 10, 13-15, 22, 23, 28, 29, 34, 39-45, 47-58, 60, 61, 63, 66, 72, 73, 75, 78, 79, 82, 84, 86-89, 91, 93) **axis, normal, orthogonal/orthogonally, perpendicular**  
**pertransire** 74.122 **to pass through** 216  
**pervenire** 8.144; 74.106; 83.55, 56; 84.70, 80; 86.121, 128 **to converge** 225 **to reach** 165, 216, 223, 225
- piramidalis** 3.6, 7; 48.15; 51.98; 52.120, 123; 56.241, 245; 57.265, 272; 92.2; 93.16, 18 **conic/conical** 161, 196, 198, 199, 202, 203, 230  
**piramidata** 57.273 **conical form** 203  
**piramidatio** 58.281 **conical shape** 203  
**piramis** 48.17, 22, 24, 28, 29, 31; 49.36, 53; 50.73, 75, 77, 78, 85; 51.97, 99; 52.127, 129, 132; 53.143, 151, 154; 54.189, 190; 55.198, 199, 205; 56.231, 243; 57.254, 256, 258, 260, 266, 271; 92.12; 93.19, 37, 38; 94.44 **cone** 196-203, 230, 231
- planum** 3.14; 5.63; 8.150; 9.169; 39.64 **clear/evident/plain/obvious** 161, 163, 165, 166, 188

## planus

## proponere

- planus** 3.4; 5.53, 56; 7.116; 39.67, 69; 41.142; 80.288; 81.5; 94.69 **flat** 221 **plane** 161-164, 188, 191, 221, 232
- pluralitas** 4.45 **increase in number** 162
- polus** 49.49 **pole** 197
- ponere** 16.44; 18.93, 99, 100, 107, 114; 27.25, 27, 29; 33.206, 207; 38.48; 46.274; 53.147; 54.184; 60.44, 45; 62.88; 63.118; 67.232; 68.259, 260; 69.275, 291; 71.26; 73.85; 79.262; 87.172; 89.218, 221; 93.17, 31 **to assume** 172, 206 **to choose/select** 205, 212, 213 **to designate** 170 **to lie** 201 **to place/replace** 171, 183, 188, 230, 231 **to posit** 171, 195, 226 **to stipulate** 172 **to suppose** 178, 211 **to take** 200, 205, 207, 212, 213, 215, 220, 227
- portio** 67.230; 72.70; 82.31 **section** 222 **segment** 211, 215
- positio** 58.299; 59.12-14; 60.34; 81.294; 83.40; 88.193; 92.5 **construction** 222, 226 **location** 230 **position** 204 **situation** 204, 205, 221
- precedere** 35.248 **to lie in front of** 185
- predictus** 16.47, 50; 20.154, 158; 22.195; 25.284; 26.10, 13, 15; 29.85, 94, 96; 30.112, 125; 34.221; 35.263; 43.187; 46.263; 53.157; 55.209; 58.288; 68.248; 81.292; 91.282; 92.299 **aforesaid/earlier/foregoing/preceding/prescribed/previous** 173, 174, 177, 178, 180, 181, 184, 185, 192, 194, 200, 201, 221, 229 **previously discussed/reasoned** 170, 181, 204, 211
- prefigere** 4.25 **to ensconce** 162
- premittere** 23.239; 27.37; 39.83; 41.131; 48.20; 81.10; 90.248 **to establish/make** 179, 189 **to provide** 221 **to set out** 176, 190, 196
- preostendere** 78.218; 79.250; 83.44, 57 **to establish** 219, 223 **to show** 220, 222
- pretendere** 6.75 **to present** 163
- probare** 7.122; 16.50; 19.137; 22.194; 27.28; 29.94; 30.121; 31.142; 33.207; 34.222; 36.5; 38.49, 54, 55; 39.82; 41.141; 43.180, 183, 186; 48.20; 50.71; 52.113 **to demonstrate** 165, 182-184, 188, 189, 192, 196, 198 **to prove** 170, 173, 174, 178, 180, 181, 186, 188, 191, 192, 199
- probatio** 5.55; 19.116; 20.145, 154; 24.246; 25.285; 26.6, 20; 27.25, 34; 29.90; 31.145, 147; 34.221; 39.82; 52.115 **demonstration** 162, 189 **proof** 172, 173, 176-178, 180, 182, 184, 199
- procedere** 10.194; 29.80; 37.27; 93.26 **to extend** 167, 180, 187 **to follow** 230
- producere** 5.61; 8.125, 129, 144, 151; 9.167, 176; 13.260, 270, 275; 15.18; 18.91, 99, 102; 19.133; 20.148; 21.169, 182, 183; 24.262; 25.294; 26.11; 28.71; 29.84, 103; 31.136; 32.164, 166, 176; 33.192, 204; 36.283; 37.11, 14, 19, 29, 34; 43.192; 44.201, 205; 45.251; 49.33; 50.84; 51.90; 52.113 **to draw** 166, 168, 174, 186, 187 **to extend** 163, 165, 166, 168, 169, 171-174, 176-183, 186, 187, 192, 194, 196, 198, 199
- propinquitas** 48.19 **near(ness)** 196
- propinquus** 23.243, 244; 25.277, 278; 28.68; 29.100; 30.115, 116, 130; 33.196; 47.284; 48.11; 56.237; 57.263, 267; 82.19; 83.50, 52, 54; 88.189 **close/near** 176, 177, 179-181, 183, 195, 196, 202, 203, 222, 223, 226
- proponere** 3.15; 5.56; 6.73; 8.143; 9.155; 19.122; 20.145, 151; 22.198; 25.278, 279; 26.5; 27.23, 37; 28.54; 29.96; 30.119, 131; 31.142; 33.208; 34.223, 234; 38.53, 54, 56, 58,

## proportio

## referre

- 63; 41.130-132; 44.223; 47.4; 48.14, 21; 50.72 **to assume** 190 **to imagine** 163 **to give** 177, 184 **to place/pose** 188 **to propose** 173, 179, 190 **to purpose** 161 **to set forth/out** 163, 165, 172-174, 177-184, 188, 190, 193, 195, 196, 198
- proportio** *frequently recurring* (8-18, 24-29, 33, 38, 41, 61, 65, 69, 70, 78, 79) **difference, proportion, ratio**
- protrahere** 30.134; 31.153; 34.240 **to extend** 181, 182, 184
- provenire** 7.102; 14.298; 81.300 **to arise** 221 **to be due to** 164 **to form** 169
- punctum/punctus** *frequently recurring* (5-10, 13-15, 17-35, 37-57, 59-74, 76-80, 82-86, 88-94) **object-point, point**
- punctum centrum** 30.114 **centerpoint** 181
- punctus conversionis** 84.86, 90; 85.95 **point of reflection** 223, 224
- punctus divisionis** 26.17, 18; 29.83; 33.200 **point of division** 178, 180, 183
- punctus medius** 10.197; 14.291; 30.113; 31.141; 91.286, 287; 92.290 **intermediate point** 229 **midpoint** 167, 169, 181, 182
- punctus reflexionis** 32.183; 33.211; 35.264, 267, 269; 39.85, 86; 40.92; 45.246; 47.285; 48.22, 24, 27, 29 **point of reflection** 183-185, 189, 194-196
- punctus sectionis** 17.86; 20.150; 21.189; 24.254, 255; 25.281; 31.159; 32.184; 35.257; 43.195; 44.204; 47.285, 289, 295; 48.30; 83.45; 84.91 **point of division** 177 **point of intersection** 171, 173, 174, 176, 182, 183, 185, 195, 222, 224 **point of/on a section** 192, 195, 196
- punctus visus** 40.92 **visible point** 189
- punctus ymaginis** 31.139 **image-point** 182
- quadratum** 9.168, 170, 172-174, 182; 10.183, 186, 191-193, 199-202, 204-206; 11.207-210, 212, 213, 215-220, 225, 228; 14.288, 289, 292-296, 300-3, 5, 6, 8; 15.11-13, 32-35; 16.37-42, 48, 50-53, 58; 17.71, 72, 74; 42.166-168; 46.268, 271, 272; 51.108, 109 **square** ( $x^2$ ) 166, 167, 169-171, 191, 194, 199
- quantitas** 4.40; 5.54; 6.72; 9.163, 175; 18.98; 30.124; 31.136; 38.63; 39.72; 56.240; 58.295; 59.15; 81.2, 6; 85.113; 92.296 **amount** 224 **length** 166, 171, 181 **range** 162 **size** 162, 163, 166, 188, 204, 221, 229
- radialis** 56.234; 65.182; 66.204; 84.85, 89; 85.95; 94.56 **radial** 202, 209, 210, 223, 224, 231 *see also* **linea radialis**
- rectitudo** 47.7; 48.11; 82.28; 83.55; 85.105; 92.297 **proper orientation** 229 **straight line** 222-224 **straightness** 196
- rectus** *frequently recurring* (6, 8, 9, 15, 17-19, 22, 23, 29, 30, 33, 34, 37-43, 47-49, 51-56, 60, 62-66, 68, 70-83, 85, 86, 90-94) **correctly oriented, direct/directly facing, erect, right, straight, upright** *see also* **angulus rectus, linea recta**
- redere/redire** 20.151 **to arrive at** 173
- referre** 5.63, 65, 68; 19.115, 134; 20.143, 144, 148, 150, 155; 21.192; 22.197, 214; 23.222, 224; 24.250, 251, 254-256; 31.158; 32.168, 173, 179-181, 185, 187; 33.210; 34.241, 242, 245; 35.259; 37.12, 30; 42.146; 43.176, 182-184, 187, 188, 195; 44.204; 45.239, 243, 244; 47.282, 286, 287, 289, 294; 51.105, 111; 52.114, 117 **to reflect** 163, 172-

## reflectere

## sector

- 176, 182-187, 191-195, 199  
**reflectere** 6.94; 7.124; 19.135; 22.205, 207; 23.220, 227; 24.258; 32.184, 185; 34.236, 246; 35.254, 257; 37.25; 45.234 **to reflect** 164, 165, 173, 175, 176, 183-185, 187, 193  
**reflexio** *frequently recurring* (3-9, 13, 28, 32-36, 38-41, 45, 47, 48) **reflected vision, reflection** *see also linea reflexionis, punctus reflexionis*  
**reliquus** 74.108 **other** 216  
**remanere** 19.129; 46.267; 69.284; 75.152 **to be left/remain** 172, 212 **to follow (logically)** 194, 217  
**remotio** 19.119; 24.268; 48.19; 58.293; 81.1; 92.5 **distance** 204, 221, 230 **far** 172, 177, 196  
**remotus** 6.96; 22.207; 23.242, 243; 24.247; 25.276-278; 28.61, 64; 30.114, 129; 31.140; 33.197; 39.69; 48.24, 30; 55.213, 216; 57.277 **distant** 176 **far away/from/outside** 164, 175-177, 179, 181-183, 188, 196, 202, 203  
**res** 4.25, 34, 36; 6.88, 97; 7.117, 119, 121; 9.157, 162; 11.221; 19.138; 23.231, 232, 238; 36.300-5; 39.72-74; 57.276; 58.282, 286, 296; 59.5, 19, 24, 28, 30; 60.38; 62.109; 63.116; 64.154-156, 160; 65.162, 165; 66.189, 194; 81.7 **case** 162 **matter** 175 **object** 162-166, 173, 175, 186, 188, 203-205, 207-210, 221 **phenomenon** 205 **sake** 176 **thing** 162  
**res visa** 4.36; 6.88, 97; 7.117, 119; 9.162; 19.138; 23.231; 36.300-2, 4, 5; 39.72; 57.276; 58.282, 286; 59.5, 19, 24, 28; 60.38; 62.109; 63.116; 64.154-156, 160; 65.162, 165; 66.189, 194; 81.7 **visible object** 162-164, 166, 173, 175, 186, 188, 203-205, 207-210, 221  
**residuus** 11.223; 31.144, 146 **remainder** 167, 182  
**respicere** 4.42; 10.188; 15.20, 21; 22.203; 23.235, 237; 27.41; 28.58, 60, 62, 65; 29.93; 30.114, 116; 36.296, 298; 76.166 **to accord with** 179, 186 **to correspond** 175, 176, 181, 186 **to depend upon** 162 **to form (with respect to)** 179, 180 **to subtend** 166, 169, 175, 217  
**revertere** 94.58 **to reflect** 231  
**revolvere** 63.110; 64.151; 67.226; 71.24 **to circumscribe** 213 **to rotate** 207, 208, 211  
  
**scriptus** 23.232 **(written) text** 175  
**secare** *frequently recurring* (8, 9, 15, 17, 19-22, 24-38, 40, 42, 44-56, 60, 61, 63, 68-74, 76, 78-80, 82-84, 86, 87, 89-91) **to bisect, to cut, to extend, to intersect, to pass through, to touch**  
**sectio** 17.86; 20.150; 21.189; 24.254, 255; 25.281; 31.160; 32.184; 35.257; 39.79, 84; 40.91; 41.117, 118; 43.195, 197; 44.204; 47.286, 289, 290, 294, 295; 48.23, 25, 29, 30; 49.41, 55, 57, 58; 50.60, 63, 69; 51.98; 83.45; 84.91 **division** 177 **intersection** 171, 173, 174, 176, 182, 183, 185, 195, 222, 224 **section** 189, 190, 192, 195-198 *see also punctus sectionis*  
**sectio columpnaris** 39.84 **cylindric section (ellipse)** 189  
**sectio pyramidalis** 51.98 **conic section (hyperbola)** 198  
**sector** 53.154, 156, 161; 54.169-171, 173, 180, 191-193; 55.208, 213, 214, 216, 219, 220; 56.222, 224, 225, 227; 57.265, 269, 271; 83.43; 84.75, 76, 84; 86.130; 89.207, 209,

## semicirculus

## temperantia

- 212, 220; 90.239, 240, 242, 245; 91.271, 272; 94.44 **section** 200-203, 222, 223, 225, 227-229, 231
- semicirculus** 72.70 **semicircle** 215
- sensus** 57.249 **visual sense** 203
- separare** 85.110 **to separate** 224
- signare** 52.125; 63.127; 65.168, 183; 67.229, 230; 74.105; 89.219 **to draw** 216 **to mark/mark off** 199, 208, 209, 211, 227
- similis/similiter** *frequently recurring* (4, 6-9, 13-17, 21-29, 31, 32, 35-47, 52-54, 57, 58, 60, 62-64, 67, 70, 76-81, 84, 86, 90) **alike/likewise, corresponding, identical, same, similar/similarly**
- singulum** 4.20, 29, 44; 5.51; 6.94; 7.112 **each case** 162, 164 **particular factor/kind** 161, 162
- sinister** 6.85, 88-90; 64.157, 158; 67.239 **left(-hand side)** 163, 164, 209, 211
- situs, -us/-us, -a, -um** 3.10; 5.54; 6.84, 87, 91; 7.105, 110; 23.237; 44.211, 212, 214; 45.245, 247; 46.253-255; 47.295; 48.9, 12, 14; 57.254; 58.293; 59.7, 16; 63.113, 122; 67.228, 231; 71.45; 79.261; 81.1, 5 **circumstance** 221 **disposition/spatial disposition** 161-164 **location** 193 **orientation** 176, 196, 203, 204 **position** 211 **situation** 194, 195, 204, 205, 207, 214, 220, 221
- specialis** 4.33 **specific** 162
- species** 92.296 **form** 229
- speculatus** 83.59 **reflecting** 223
- speculum** *frequently recurring* (3-9, 19, 20, 23, 24, 27-32, 34-39, 41, 45, 47, 48, 52, 56-60, 63-69, 71-75, 78-85, 87, 88, 90-94) **mirror**
- spera** 21.180, 183, 189-191; 23.242; 34.225; 61.81, 83 **sphere** 174, 176, 184, 206
- spericus** 3.5, 6; 7.115, 117; 39.71, 73, 75, 77; 45.237, 240; 57.261; 58.290; 59.6, 9, 10, 18, 21; 60.40; 63.121, 123; 68.255; 71.22; 81.299, 3, 8; 85.93; 91.260; 92.292, 295, 7; 93.36
- spherical** 161, 164, 188, 193, 194, 203-205, 207, 208, 212, 213, 221, 224, 228-231
- strictus** 57.259, 266, 274 **narrow** 203
- subtrahere** 16.44; 19.128 **to subtract** 170, 172
- sumere** 4.26; 9.166; 11.207, 208; 12.250; 13.265; 24.249, 252, 255; 27.44; 28.66; 29.97, 99; 34.235, 236, 240, 247; 35.250, 253, 256, 259, 262, 263, 265, 268; 36.280; 37.8; 39.84, 88; 42.158; 43.177, 182; 47.287; 48.22, 24, 25; 52.116 **to assume** 185, 189 **to choose/select** 168, 176, 185, 186, 191, 192 **to find** 176, 184 **to give** 168, 185 **to make** 162 **to take** 166, 176, 179, 180, 184-186, 192, 195, 196, 199
- superficialis** 58.292, 2; 59.6, 22, 30 **plane** 204, 205
- superficies** *frequently recurring* (5, 9, 20, 21, 23, 24, 27-29, 31, 34, 36-38, 40-64, 66-68, 71, 73, 75, 78-84, 86-91, 93, 94) **plane, surface**
- superficies communis** 83.42 **common section** 222
- tangere** 11.222; 31.148; 60.47, 52; 61.82 **to be tangent to** 205, 206 **to touch** 167, 182
- temperamentum** 4.28, 40, 44; 6.93; 7.102 **threshold condition** 162, 164
- temperantia** 4.20, 45; 6.78 **threshold** 161, 163



**terminus****visibilis**

- terminus** 34.243; 36.283; 39.65; 52.117; 74.107 **boundary** 188 **endpoint** 184, 186  
**limit** 216 **terminal** 199  
**tersus** 86.127 **polished** 225  
**tortuosus** 57.258 **curved** 203  
**totalis** 9.170; 20.154 **entire** 173 **whole** 166  
**transire** 8.125, 127; 15.25; 30.109; 33.192, 215; 35.265, 267, 268, 272; 41.144; 43.178,  
179; 47.283, 296; 48.23; 50.82, 83; 52.120, 126, 133; 53.143, 151; 55.204, 205; 56.231;  
60.41, 48; 62.101, 103; 63.125; 65.173, 184, 185; 66.197, 198, 205; 68.257, 261; 71.37;  
72.69; 73.84; 74.103, 105, 121, 123, 124; 75.129, 131, 149; 76.156; 79.259; 80.265,  
271; 82.16; 83.47; 84.69, 84; 86.134, 136, 138; 87.160, 162, 171, 174; 88.175, 177,  
179, 190, 192; 89.206, 228; 90.232, 233, 243, 244, 246, 254; 91.267, 269; 92.12; 93.20,  
33, 42 **to bisect** 212 **to continue** 201, 205, 209, 212 **to extend** 210, 215, 216 **to**  
**pass along/through/to** 165, 169, 181, 183-185, 191, 192, 195, 196, 198-202, 205,  
207, 208, 210, 212, 214-217, 220, 222, 223, 225-231  
**triangulus** 9.178, 180; 10.188; 15.30; 17.76; 19.130; 21.171, 173, 179, 181, 186; 25.289-  
291; 26.297, 299; 32.173; 33.192, 218; 44.216, 217, 219, 221, 222; 47.300-2; 54.194,  
195; 55.196-198, 203; 56.235; 63.132, 134; 64.138; 72.53; 75.148; 82.17, 20, 25, 26,  
32, 34, 36; 83.38, 39, 41, 46; 87.151; 88.201, 202; 91.264, 267 **triangle** 166, 170-172,  
174, 177, 183, 184, 193, 195, 201, 202, 208, 214, 217, 222, 225, 227, 229
- universitas** 7.116 **entire range** 164
- valere** 14.295; 42.167, 168; 51.108, 109 **to equal** 169, 191, 199  
**variare** 6.75 **to differ** 163  
**variatio** 6.75 **variation** 163  
**varietas** 3.17; 5.52; 6.74, 77 **difference** 163 **different type** 161 **variety** 162, 163  
**venire** 19.133; 49.33 **to reach** 172, 197  
**veritas** 3.12; 4.32, 39; 5.54; 7.101, 119; 67.225 **actuality** 161, 162, 164, 211 **proper**  
**disposition** 162  
**via** 57.248; 93.26 **reason** 203 **train (of logic)** 230  
**videre** 4.35, 36, 38; 5.70; 6.85, 88, 89, 96, 97; 7.99, 100, 107, 109, 111, 118-121, 123; 9.158,  
159, 162; 19.138; 23.231, 234; 30.122; 34.225, 226, 231, 238, 247; 35.249, 252, 263,  
265, 269-271, 277; 36.279, 281, 282, 284, 291, 294, 300-2, 4, 5, 7; 37.21; 39.72, 75,  
80, 81; 40.92; 41.139, 142; 45.226, 239; 47.5, 7; 48.16, 17; 56.230; 57.276-278; 58.282,  
286, 1; 59.5, 19, 24, 29; 60.38; 62.109; 63.116; 64.154-156, 160; 65.162, 166, 181, 182,  
188; 66.189, 194; 67.224; 68.252; 74.119, 120; 79.261; 81.3, 5, 7; 85.106; 89.225, 226;  
90.250; 92.9, 10, 13; 93.29; 94.60 **to appear** 163-166, 175, 184, 185, 188, 191, 196,  
202-204, 209, 211, 216, 220, 221, 228, 230, 231 **to be visible** 162-166, 173, 175,  
184, 186, 189, 193, 196, 203-205, 207-210, 221, 224 **to look** 164 **to see** 162, 164,  
181, 184-187, 191, 216, 227 **to view** 164 *see also punctus visus, res visa*
- visibilia** 59.26 **visible objects** 205  
**visibilis** 56.229; 57.268; 58.1, 3; 60.58; 61.76; 62.100, 107; 64.148, 153; 65.175, 177,  
179, 180, 187; 66.191; 72.73; 74.109; 80.274, 285; 81.4; 83.58; 85.115; 86.126; 89.224;

**visualis****ymago**

- 91.279; 92.296; 93.28; 94.47, 53, 64 **visible** 203, 221, 229, 231, 232 **visible object** 202, 204, 206-210, 215, 216, 220, 221, 223-225, 227, 229-231
- visualis** 6.97; 36.290, 291 **visual** 164, 186 *see also axis visualis, linea visualis*
- visum** 59.18, 20 **visible object** 205
- visus, -us** 3.3, 10, 13; 4.19, 20, 28, 34, 36, 41; 5.59; 6.76, 94, 96; 7.107, 108, 124; 19.135; 20.142, 150; 23.241, 242, 245; 24.247; 27.44, 50; 31.153; 34.225, 226, 235, 236, 240, 241, 245; 35.251, 255, 257, 270, 273, 274, 276; 36.281, 286-288, 290, 293, 295, 297, 299, 300, 2, 5, 6; 38.55, 58, 63; 41.135, 137, 140, 143, 144; 42.147; 45.229-231, 233, 238, 239, 241, 242; 46.258, 259; 52.120; 56.229, 238, 242; 57.250; 58.299; 59.27; 60.58; 61.60, 75, 76; 62.99, 106, 107; 63.115, 117; 64.147, 152, 154, 156, 160, 161; 65.163, 175, 176, 181, 187; 66.189, 191, 192, 198, 199, 210; 67.228, 231, 235, 238, 240; 68.267; 69.279; 71.38, 42; 72.72; 74.101, 104, 108, 116; 80.273; 81.289; 83.58; 84.71, 86, 90; 85.95-97, 106, 107; 86.126; 88.199; 89.203, 204, 224; 90.254; 91.262, 279; 93.20, 22, 28, 33, 41, 42; 94.47, 52, 56 **center of sight** 173, 184-186, 188, 190, 191, 193, 194, 202, 204-212, 215, 216, 220, 223-225, 227-231 **eye** 186, 188, 199, 206-209, 214, 221, 227, 231 **sight** 161, 163, 165, 176, 179, 182, 184-186, 193, 202, 203, 205, 224, 228, 230, 231 **viewer** 162 **vision** 161, 162, 164 **visual faculty** 161, 162, 164
- volere** 56.244; 67.242; 71.22; 81.296; 92.299 **to want** 202, 211, 213, 221, 229
- ymago** *frequently recurring* (3, 5, 6, 8, 13, 19-25, 27-31, 33-39, 41, 43-45, 47, 48, 56-59, 61, 62, 64-74, 77-80, 82-94) **image** *see also locus ymaginis, punctus ymaginis*

**ENGLISH-LATIN  
GLOSSARY**



## ENGLISH-LATIN GLOSSARY

<b>to accord with</b>	respicere
<b>actuality</b>	veritas
<b>acute</b>	acutus
<b>to add</b>	addere, multiplicare
<b>to adjoin</b>	adiungere
<b>aforesaid</b>	predictus
<b>alike/likewise</b>	similis/ similiter
<b>alternate</b>	coalternus
<b>amount</b>	quantitas
<b>to analyze</b>	declarare, exponere
<b>angle</b>	angulus
<b>angle of reflection</b>	angulus reflexionis
<b>to appear</b>	apparere, videre
<b>appearance</b>	apparentia
<b>to apply</b>	apponere, aptare
<b>to apply to</b>	appropriare
<b>to apprehend</b>	apprehendere
<b>apprehension</b>	adquisitio
<b>to approach</b>	accedere, appropinquare
<b>arc</b>	arcus
<b>(area) around</b>	circuitus
<b>to arise</b>	accidere, evenire, provenire
<b>arrangement</b>	ordinatio
<b>to arrive at</b>	redere/ redire
<b>to assume</b>	ponere, proponere, sumere
<b>to augment</b>	augmentare
<b>to avoid</b>	evitare
<b>axis</b>	axis, linea, perpendicularis
<b>base</b>	basis
<b>to be</b>	accidere
<b>to be apparent/visible</b>	apparere
<b>to be clear/evident/obvious</b>	certificare, patere
<b>to be compounded</b>	constare
<b>to be continuous</b>	continuare
<b>to be dropped</b>	exire
<b>to be due to</b>	provenire
<b>to be larger/longer</b>	excedere

<b>to be left/remain</b>	remanere
<b>to be less clear</b>	latere
<b>to be less than</b>	minuere
<b>to be obligated (must)</b>	debere
<b>to be opposite</b>	diversare
<b>to be parallel</b>	equidistare
<b>to be subject to</b>	habere
<b>to be tangent to</b>	contingere, tangere
<b>to be visible</b>	videre
<b>below</b>	dimissus
<b>to bisect</b>	dividere, secare, transire
<b>blend</b>	confusio
<b>to block</b>	occultare
<b>body</b>	corpus
<b>book</b>	liber
<b>bordering</b>	conterminabilis
<b>both</b>	duplex
<b>boundary</b>	extremitas, terminus
<b>breadth</b>	latitudo
<b>case (of/for)</b>	modus, res
<b>cause</b>	causa
<b>to cause</b>	efficere, inducere
<b>center/centerpoint</b>	centrum, punctum centrum
<b>center of sight</b>	centrum, centrum visus, visus
<b>change</b>	diversitas
<b>chapter</b>	capitulum, pars
<b>to choose/select</b>	ponere, sumere
<b>chord</b>	corda
<b>circle</b>	circulus
<b>circumference</b>	circumferentia
<b>to circumscribe</b>	describere, revolvere
<b>circumstance</b>	situs
<b>clear/evident/plain/obvious</b>	manifestus/manifeste, planum
<b>close/near</b>	propinquus
<b>closeness</b>	accessus
<b>color</b>	color
<b>to combine</b>	ducere
<b>common</b>	communis
<b>common angle</b>	angulus communis
<b>common arc</b>	communis
<b>common section</b>	communis, circulus communis, differentia, differentia communis, linea communis, superficies communis
<b>common term</b>	communis
<b>to compound</b>	componere, multiplicare
<b>concave</b>	concauus, concavitas

**concavity** concavitas  
**conclusion** coniecturatio  
**cone** piramis  
**to confuse** confundere, dubitare  
**conic/conical** pyramidalis  
**conic section (hyperbola)** sectio pyramidalis  
**conical form** pyramidata  
**conical shape** pyramidatio  
**to connect** continuare, copulare  
**considerable** magnus  
**constraint** impedimentum  
**to construct** facere  
**construction** positio  
**to continue** extrahere, transire  
**contrary** contrarius  
**to converge** coniungere, pervenire  
**converse** conversus  
**convex** exterior  
**to copy** iterare  
**correlation** collatio  
**to correspond** respicere  
**corresponding** adinvicem, similis  
**counterpart** compar  
**cross-section** dyiameter  
**curvature** arcualitas, concavitas  
**curved** arcualis, tortuosus  
**to cut** abscidere/abscindere, dividere, facere, secare  
**cylinder** columpna  
**cylindric/cylindrical** columpnalis, columpnaris  
**cylindric section (ellipse)** sectio columpnaris  
**cylindrical mirror** columpna  
  
**deception** deceptio, fallacia  
**to decrease** minuere  
**degree** maioritas  
**to demonstrate** declarare, patere, probare  
**demonstration** demonstratio, probatio  
**to depend upon** facere, respicere  
**to designate** assignare, ponere  
**designation** distinctio  
**to detect** discernere  
**to determine** constituere, determinare  
**diagram** figura, forma  
**diameter** dyiameter  
**to differ** diversare, variare  
**difference** proportio, varietas

- different** inequalis/inequaliter  
**different types** diversitas, varietas  
**to diminish** diminuere, minuere  
**diminished** debilis  
**diminution** minoritas  
**direct** directus, rectus  
**direct vision** directio, directus  
**direction** pars  
**directly facing** rectus  
**to discern** discernere  
**to discuss** declarare, disquirere, loqui  
**disposition** dispositio, situs  
**to disprove** improbare  
**distance** distantia, longitudo, remotio  
**distant** remotus  
**distinct** distinctus  
**distorted** distortus  
**to divide** dividere, partire  
**division** divisio, sectio  
**to draw** continuare, ducere, extrahere, facere, oriri, producere, signare  
**to drop** cadere, ducere, extrahere  
**to duplicate** duplicare, iterare
- each case** singulum  
**earlier** predictus  
**end/endpoint** caput, extremitas, finis, terminus  
**to end** finire  
**to ensconce** prefigere  
**entire** totalis  
**entire range** universitas  
**to equal** efficere, valere  
**equality** equalitas  
**equivalent** compar  
**erect/erected** erectus, rectus  
**to erect** extrahere  
**error** error  
**to establish** declarare, premittere, preostendere  
**Euclid** Euclides  
**evident** manifestus/manifeste  
**example** exemplum  
**to exceed** egredi, excedere  
**excessive** multiplex  
**to exist** existere  
**to explain** declarare, explanare  
**explanation** explanatio  
**to extend** continuare, ducere, exire, extendere, extrahere, procedere, producere,



- protrahere, secare, transire  
**to extend past** excedere  
**external** extrinsecus  
**to extrapolate** extrahere  
**extreme (means)** modus  
**eye** oculus, visus
- face** facies  
**to face** opponere  
**facing** oppositus  
**to fall** cadere, concurrere  
**far** remotio  
**far away/from/outside** remotus  
**figure** figura  
**to find** invenire, sumere  
**to finish** perficere  
**flat** planus  
**to follow (logically)** procedere, remanere  
**foregoing** predictus  
**form** forma, species  
**to form** continere, efficere, facere, provenire  
**to form (with respect to)** respicere  
**forming a rectangle** ductus...in... (*see also* **rectangle**)
- general** generalis/generaliter  
**to get to something** accedere  
**to give** dare, proponere, sumere  
**great** magnus  
**great circle** circulus. circulus magnus
- half/one-half** dimidium, medietas, medius  
**halfway** medius  
**to happen** accidere, evenire, facere  
**to have** habere  
**having bodily dimensions** corporalis  
**head** caput  
**height** altitudo  
**to hide/make invisible** occultare  
**how (something occurs)** modus
- identical** similis  
**image** forma, ymago  
**image-location** locus ymagineis  
**image-point** punctus ymagineis  
**to imagine** intelligere, proponere  
**impossibility** impossibilitas

**impossible** impossibilis  
**incidence** accessus  
**to incline** declinare  
**inclined** declinis  
**inconsiderable** modicus  
**increase** additamentum  
**increase in number** pluralitas  
**infinitude** infinitus  
**infinity** infinitum  
**in place** immotus  
**to intend** intendere  
**intensity** fortitudo  
**intermediate** medius  
**intermediate point** punctus medius  
**intermediate position** intermedia  
**to intersect** cadere, concurrere, coniungere, secare  
**intersection** concursus, sectio  
**inverted** conversus  
  
**judgment** iudicium  
  
**key point** nomen  
**to know** cognoscere  
  
**lack** defectus  
**large** magnus  
**to lead to** inducere  
**to leave be** existere  
**left-hand side** sinister  
**length** longitudo, quantitas  
**less (than)** minor/minus  
**letter** littera, nomen  
**letter-designation** littera  
**to lie** cadere, existere, ponere  
**to lie at a distance/far** distare  
**to lie between** interiacere  
**to lie in front of** precedere  
**to lie outside of** declinare, elongare  
**to lie upon** adiacere  
**light** lux  
**limit** finis, terminus  
**line** linea  
**line of longitude** linea longitudinis  
**line of reflection** linea reflexionis  
**location** locum/locus, positio, situs

- long** longus  
**longitude** longitudo  
**to look** videre  
**lying above/beyond** elevatus  
**lying far** elongatio  
**lying in front of** oppositus
- to make** premittere, sumere  
**to make indisputable** convincere  
**manifest** manifestus/ manifeste  
**to mark/mark off** signare  
**matter** res  
**mean** medius  
**to measure off** mensurare  
**to meet** concurrere  
**midpoint** medius, punctus medius  
**to mingle** miscere  
**mingling** mixtura  
**mirror** speculum  
**misperception** erroneus, fallacia  
**multitude** multitudo
- narrow** strictus  
**near(ness)** propinquitas  
**neither** neuter  
**no/not any** nullus  
**normal** perpendicularis  
**not equal** inequalis/inequaliter  
**to note** notare  
**number** numerus
- object** corpus, res  
**object-point** punctum/punctus  
**oblique** obliquus  
**to obscure** occultare  
**obtuse** obtusus  
**to occlude** occultare  
**to occur** accidere, evenire, facere, incidere  
**on the surface/plane of** continuus  
**opposite** contrarius, econversus, oppositus  
**orientation** situs  
**orientation/respect to** pars  
**to originate** oriri  
**orthogonal/orthogonally** ortogonalis/ortogonaliter, perpendicularis/perpendiculariter  
**other** reliquus  
**outer** exterior

**overall** generalis/generaliter

**parallel** equidistans

**parallelism** equidistantia

**part** pars

**particular factor/kind** singulum

**to pass along/through/to** exire, extendere, pertransire, secare, transire

**to perceive** comprehendere, discernere, percipere

**perceptible** comprehensibilis

**perception** comprehensio

**periphery** circumferentia

**perpendicular** ortogonalis, perpendicularis

**phenomenon** res

**place** locum/locus

**to place/replace** ponere, proponere

**plane** planus, superficialis, superficies

**to play** habere

**point** locum/locus, punctum/punctus

**point of/on a section** punctus sectionis

**point of division** punctus divisionis, punctus sectionis

**point of intersection** punctus sectionis

**point of reflection** punctus conversionis, punctus reflexionis

**to point out** assignare

**pole** polus

**polished** tersus

**to pose** proponere

**to posit** ponere

**position** positio, situs

**preceding** predictus

**preliminary points** antecedentia

**prescribed** predictus

**to present** pretendere

**previous** predictus

**previously discussed/reasoned** predictus

**to proceed** accedere

**to produce** continuare, ducere, extrahere, facere

**to project** ducere, facere

**pronounced** fortis

**proof** declaratio, demonstratio, probatio

**proper disposition** veritas

**proper orientation** rectitudo

**proportion** proportio

**to propose** proponere

**proposition** figura

**to prove** declarare, probare

**to provide** premittere

**to purpose** proponere

**radial** radialis

**radial line** linea radialis

**radius** longitudo

**random** casualis

**range** latitudo, quantitas

**ratio** proportio

**to reach** attingere, pervenire, venire

**to read** legere

**reason** causa, via

**reasoning** modus

**to recapitulate** iterare

**rectangle** ductus...in... (*see also forming a rectangle*), multiplicatio

**to redraw** iterare

**to reflect** convertere, referre, reflectere, revertere

**reflected** conversus

**reflected vision** reflexio

**reflecting** speculatus

**reflection** conversio, reflexio

**to remain** manere

**remainder** excessus, residuus

**remarkable** mirabilis

**to repeat** iterare

**reversal** conversio

**reversed** conversus

**to revise** mutare

**right** erectus, rectus

**right angle** angulus rectus

**right-hand side** dexter

**role** dignitas

**rope** funis

**to rotate** revolvere

**sake** res

**same** similis

**section** linea, portio, sectio, sector

**to see** videre

**segment** pars, portio

**semicircle** semicirculus

**to separate** separare

**separation** distantia

**to set forth/out** premittere, proponere

**several/several times larger** multiplus

**shape** figura, forma

**short** brevis

- to shorten** diminuere  
**to show** declarare, ostendere, patere, preostendere  
**side** latus, pars  
**sight** visus  
**significant** magnus  
**similar/similarly** similis/similiter  
**situation** positio, situs  
**size** magnitudo, quantitas  
**slant** declinatio  
**to slant** declinare  
**slanted** declinis, obliquus  
**slanted line** linea declinationis  
**slight** modicus, parvus  
**small** minor/minus, modicus, parvus  
**solid** corporalis  
**solid angle** angulus corporalis  
**some** modicus  
**soul** anima  
**spatial disposition** situs  
**specific** specialis  
**sphere** sphaera  
**spherical** sphericus  
**square** ( $x^2$ ) quadratum  
**start** initium  
**stationary** immobilis  
**to stipulate** ponere  
**straight** rectus  
**straight line** linea recta, rectitudo  
**straightness** rectitudo  
**strong** fortis  
**sub-angle** distinctio, particula  
**to subtend** respicere  
**to subtract** aufere, subtrahere  
**subtraction** ablatio  
**to suppose** ponere  
**surface** superficies  
  
**to take** ponere, sumere  
**to take the shape of** assimilare  
**tangency** contingentia  
**tangle** intricatio  
**terminal** terminus  
**terminal segment** caput  
**theorem** figura  
**thing** res  
**to think about** intelligere

- threshold** temperantia  
**threshold condition** temperamentum  
**time** hora  
**tiny feature** minutia  
**token** modus  
**to touch** cadere, secare, tangere  
**train (of logic)** via  
**triangle** triangulus
- to understand** intelligere  
**upright** erectus, rectus
- variation** diversitas, variatio  
**variety** varietas  
**to vary** diversare  
**to verge towards** accedere  
**vertex** acumen, caput  
**vertical (angle)** collateralis, contrapositio  
**vice-versa** e conversus  
**to view** videre  
**viewer** aspiciens, visus  
**visible** visibilis  
**visible object(s)** res visa, visibilia, visibilis, visum  
**visible point** punctus visus  
**vision** visus  
**visual** visualis  
**visual axis** axis, axis visualis, linea visualis  
**visual faculty** visus  
**visual sense** sensus
- to want** volere  
**way** dispositio, modus  
**weak** debilis  
**to weaken** debilitare  
**weakening** debilitas, debilitatio  
**whole** totalis  
**width** latitudo  
**window** foramen  
**written text** scriptus
- to yield** habere





## BIBLIOGRAPHY

- Ackrill, J. L. *See* Aristotle, *Categories*.
- Akdogan, Cemil. *Albert's Refutation of the Extramission Theory of Vision and His Defence of the Intromission Theory*. Kuala Lumpur: International Institute of Islamic Thought and Civilization, 1998.
- Alberti, Leon Battista. *See* Spencer.
- al-Kindī. *See* Björnbo and Vogel.
- Alverny, M-Th. d' and F. Hudry, "Al-Kindī, *De Radiis*," *Archives d'histoire doctrinale et littéraire du moyen âge* 41 (1974): 139-260.
- Anawiti, G. C. and A. Z. Iskandar, "Ḥunayn ibn Isḥāq," *Dictionary of Scientific Biography*, vol. 15, supplement 1, ed. Charles Coulston Gillispie, pp. 230-249. New York: Scribner's, 1978.
- Apollonius of Perga. *Conics*. *See* Heiberg, Taliaferro.
- Aristotle. *Categories*. Trans. J. L. Ackrill, in *The Complete Works of Aristotle: The Revised Oxford Translation*, Jonathan Barnes, ed. Princeton: Princeton University Press, 1984.
- Aristotle. *De anima*. Trans. J. A. Smith, in *The Complete Works of Aristotle: The Revised Oxford Translation*, Jonathan Barnes, ed. Princeton: Princeton University Press, 1984.
- Aristotle. *De memoria et reminiscentia*. Trans. J. I. Beare, in *The Complete Works of Aristotle: The Revised Oxford Translation*, Jonathan Barnes, ed. Princeton: Princeton University Press, 1984.
- Aristotle. *De sensu et sensato*. Trans. J. I. Beare, in *The Complete Works of Aristotle: The Revised Oxford Translation*, Jonathan Barnes, ed. Princeton: Princeton University Press, 1984.
- Aristotle. *Meteorology*. Trans. E. W. Webster, in *The Complete Works of Aristotle: The Revised Oxford Translation*, Jonathan Barnes, ed. Princeton: Princeton University Press, 1984.

- Aristotle. *Physics*. Trans. R. P. Hardie and R. K. Gaye, in *The Complete Works of Aristotle: The Revised Oxford Translation*, Jonathan Barnes, ed. Princeton: Princeton University Press, 1984.
- Aristotle. *Posterior Analytics*. Trans. Jonathan Barnes, in *The Complete Works of Aristotle: The Revised Oxford Translation*, Jonathan Barnes, ed. Princeton: Princeton University Press, 1984.
- Avicenna. See Van Riet.
- Baarmann, J., "Abhandlung über das Licht von Ibn al-Haitam," *Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft* 36 (1882): 195-237.
- Bacon, Roger. See Lindberg.
- Badawi, 'Abdurrahman. *Histoire de la Philosophie en Islam*. 2 vols. Paris: Vrin, 1972.
- Barnes, Jonathan, ed. *The Complete Works of Aristotle: The Revised Oxford Translation*. Princeton: Princeton University Press, 1984. See also Aristotle, *Posterior Analytics*.
- Barrow, Isaac. *Isaac Barrow's Optical Lectures, 1667*. Ed. and trans. A. G. Bennett, D. F. Edgar, and H. C. Fay. London: The Worshipful Company of Spectacle Makers, 1987.
- Bartholomaeus Anglicus. See Long.
- Beare, J. I. See Aristotle, *De memoria et reminiscentia, De sensu et sensato*.
- Bennett, A. G. See Barrow.
- Biagioli, Mario. *Galileo Courtier*. Chicago: University of Chicago Press, 1993.
- Bierens de Haan, D. See Huygens.
- Björnbo, Axel and Sebastian Vogel, ed. and trans. *Alkindī, Tideus und Pseudo-Euklid: Drei optische Werke*. Leipzig: Teubner, 1912.
- Bosscha, J. See Huygens.
- Boyer, Carl B. *The Rainbow: From Myth to Mathematics*. New York: Yoseloff, 1959.
- Brownson, C. D., "Euclid's Optics and its Compatibility with Linear Perspective," *Archive for the History of Exact Sciences* 24: 165-194.

- Clagett, Marshall, "A Medieval Latin Translation of a Short Arabic Tract on the Hyperbola," *Osiris* 11 (1954): 359-366.
- Clagett, Marshall. *The Science of Mechanics in the Middle Ages*. Madison: University of Wisconsin Press, 1959.
- Clagett, Marshall. *Archimedes in the Middle Ages*. 5 vols. Madison: University of Wisconsin Press, 1964, vol. 1. Philadelphia: American Philosophical Society, 1965-1984, vols. 2-5.
- Copernicus. *De revolutionibus orbium caelestium*. See Duncan.
- Dales, Richard C., "Robert Grosseteste's Scientific Works," *Isis* 52 (1961): 394-402.
- Dales, Richard C. *The Problem of the Rational Soul in the Thirteenth Century*. Leiden: E. J. Brill, 1995.
- De Lacy, Phillip, ed. and trans. *Galen on the Doctrines of Hippocrates and Plato. Corpus Medicorum Graecorum 4.4.1.2*. Berlin: Akademie Verlag, 1980-1984.
- Denery, Dallas. *Seeing and Being Seen in the Later Medieval World: Optics, Theology and Religious Life*. Cambridge: Cambridge University Press, 2005.
- Donahue, William H., trans. *Johannes Kepler, Optics: Paralipomena to Witelo and Optical Part of Astronomy*. Santa Fe, NM: Green Lion Press, 2000.
- Duncan, A. M., trans. *Copernicus, On the Revolution of the Heavenly Spheres*. New York: Barnes and Noble, 1976.
- Dupré, Sven, "Ausonio's Mirrors and Galileo's Lenses: The Telescope and Sixteenth-Century Practical Optical Knowledge," *Galileana* 2 (2005): 145-180.
- Dupré, Sven, "Optics, Pictures and Evidence: Leonardo's Drawings of Mirrors and Machinery," *Early Science and Medicine* 10 (2005): 211-236.
- Eastwood, Bruce S., "Grosseteste's 'Quantitative' Law of Refraction: A Chapter in the History of Non-Experimental Science," *Journal of the History of Ideas* 28 (1967): 403-414.
- Eastwood, Bruce S. *The Elements of Vision: The Micro-Cosmology of Galenic Visual Theory According to Ḥunayn Ibn Ishāq*. Transactions of the American Philosophical Society 72.5. Philadelphia: American Philosophical Society 1982.

- Eastwood, Bruce S., "Alhazen, Leonardo, and Late-Medieval Speculation on the Inversion of Images in the Eye," *Annals of Science* 43 (1986): 413-446.
- Edgar, D. F. *See* Barrow.
- Euclid. *Elements*. *See* Heath.
- Euclid. *Optics*. *See* Heiberg, Kheirandish.
- Falco, Charles, "The Art of the Science of Painting," *Proceedings of the Symposium on Effective Presentation and Interpretation in Museums*. Dublin: National Gallery of Ireland, 2003.
- al-Fārisī, Kamāl al-Dīn. *Tanqīḥ al-Manāzīr*. *See* Wiedemann.
- Favaro, Antonio, ed. *Le opere di Galileo Galilei*, vol. 3.2. Florence: Barbèra, 1907.
- Fay, H. C. *See* Barrow.
- Fried, Michael, and Unguru, Sabetai. *Apollonius of Perga: Text, Context, Subtext*. Leiden: Brill, 2001.
- Galen. *De placitis Hippocratis et Platonis*. *See* De Lacy.
- Galen. *De usu partium*. *See* May.
- Galileo. *Siderius Nuncius*. *See* Van Helden.
- Galileo. *Theorica speculi concavi sphaerici*. *See* Favaro.
- Gaukroger, Stephen. *Descartes: An Intellectual Biography*. Oxford: Clarendon Press, 1995.
- Gilson, Étienne, "Les sources Gréco-Arabes de l'Augustinisme Avicennisant," *Archives d'histoire doctrinale et littéraire du moyen âge* 4 (1929): 5-149.
- Gilson, Étienne. *Reason and Revelation in the Middle Ages*. New York: Scribner's, 1938.
- Gilson, Simon. *Medieval Optics and Theories of Light in the Works of Dante*. Lewiston, Queenston, Lampeter: Edwin Mellen, 2000.
- Girke, Dorothea, ed. *Eilhard Wiedemann: Gesammelte Schriften zur arabisch-islamischen Wissenschaftsgeschichte*, vol. 1. Frankfurt am Main: Institut für Geschichte der Arabisch-Islamischen Wissenschaften an der Johann Wolfgang Goethe-Universität, 1984.

- Goldstein, Bernard R., trans. *The Arabic Version of Ptolemy's Planetary Hypotheses*. Transactions of the American Philosophical Society 57.4. Philadelphia: American Philosophical Society, 1967.
- Granger, Frank, trans. *Vitruvius: De architectura, Books I-IV*. Cambridge, MA: Harvard University Press, 1931.
- Grant, Edward, "Jordanus Nemorarius," *Dictionary of Scientific Biography*, vol. 7, ed. Charles Coulston Gillispie, pp. 189-210. New York: Scribner's, 1973.
- Grant, Edward. *Much Ado About Nothing: Theories of Space and Vacuum from the Middle Ages to the Scientific Revolution*. Cambridge: Cambridge University Press, 1981.
- Grant, Edward. *In Defense of the Earth's Centrality and Immobility: Scholastic Reaction to Copernicanism in the Seventeenth Century*. Transactions of the American Philosophical Society 74.4. Philadelphia: American Philosophical Society, 1984.
- Grant, Edward. *The Foundations of Modern Science in the Middle Ages*. Cambridge: Cambridge University Press, 1996.
- Hall, A. R. and M. B. *See Oldenbourg*.
- Hardie, R. P. and R. K. Gaye. *See Aristotle, Physics*.
- Harvey, E. Ruth. *The Inward Wits: Psychological Theory in the Middle Ages and the Renaissance*. Warburg Institute Surveys, 6. London: University of London Press, 1975.
- Heath, T. L. *Diophantus of Alexandria*, 2nd ed., 1910; reprint, New York: Dover, 1964.
- Heath, T. L., trans. *The Thirteen Books of Euclid's Elements*, 3 vols, 2nd ed., 1925; reprint ed., New York: Dover, 1956.
- Heiberg, I. L., ed. *Euclidis opera omnia*, 7 vols. Leipzig: Teubner, 1883-1888.
- Heiberg, I. L., ed. *Apollonii Pergaei Quae Graece Existant Cum Commentariis Antiquis*. 2 Volumes. Leipzig: Teubner, 1891-1893.
- Heiberg, I. L., ed. *Sereni Antinoensis opuscula*. Leipzig: Teubner, 1896.
- Heiberg, I. L. and Eilhard Weidemann, "Ibn al-Haitams Schrift über parabolische Hohlspiegel," *Bibliotheca Mathematica*, ser. 3, 10 (1909-1910): 201-237.
- Hero of Alexandria. *Catoptrica*. *See Schmidt*.

- Hockney, David. *Secret Knowledge: Rediscovering the Lost Techniques of the Old Masters*. New York: Viking, 2001.
- Hogendijk, Jan P. *Ibn al-Haytham's Completion of the Conics*. New York: Springer, 1984.
- Huxley, G. L. *Anthemius of Tralles: A Study in Later Greek Geometry*. Cambridge, MA: Harvard University Press, 1959.
- Huygens, Christiaan. *Oeuvres complètes*. Ed. and trans. D. Bierens de Haan, J. Bosscha, D.J. Korteweg and J.A. Vollgraff. 22 Volumes. LaHaye: Nijhoff, 1988-1950.
- Ibn al-Haytham. *De configuratione mundi*. See Langermann.
- Ibn al-Haytham. *Kitāb al-Manāzir*. See Sabra.
- Ibn Ishāq, Ḥunayn. *The Book of the Ten Treatises on the Eye*. See Meyerhof.
- Ilardi, Vincent, "Renaissance Florence: The Optical Capital of the World," *The Journal of European Economic History* 22 (1993): 507-541.
- Ilardi, Vincent. *Renaissance Vision from Spectacles to Telescopes*. Memoirs of the American Philosophical Society 259. Philadelphia: American Philosophical Society, 2007.
- Jolivet, Jean, "L'Intellect selon al-Fārābi: quelques remarques." *Philosophie médiévale arabe et latine*, pp. 211-219. Paris: Vrin, 1995.
- Kemp, Martin. *The Science of Art: Optical Themes in Western Art from Brunelleschi to Seurat*. New Haven: Yale University Press, 1990.
- Kepler, Johannes. *Kepler's Conversation with Galileo's Sidereal Messenger*. Trans. Edward Rosen. New York: Johnson Reprint, 1965.
- Kepler, Johannes. *Ad Vitellionem paralipomena*. See Donahue.
- Kheirandish, Elaheh. *The Arabic Version of Euclid's Optics*. New York: Springer Verlag, 1999.
- Kohl, Karl, "Über den Aufbau der Welt nach Ibn al-Haitam," *Sitzungsberichte der Physikalisch-medizinischen Sozietät in Erlangen*, 54-55 (1922-1923): 140-179.
- Kohl, Karl, "Über das Licht des Mondes, eine Untersuchung von Ibn al-Haitham," *Sitzungsberichte der Physikalisch-medizinischen Sozietät in Erlangen*, 56-57 (1924-1925): 305-398.

- Korteweg, D. J. *See* Huygens.
- Krause, Max, ed. and trans. *Die Sphârik von Menelaos aus Alexandrien in der Verbesserung von Abū Naṣr Maṣṣūr*. Abhandlungen der Gesellschaft der Wissenschaften zu Göttingen, philol.-hist. Kl., 3 Folge, vol. 17. Berlin: Weidmann, 1936.
- Kretzmann, Norman, Anthony Kenney, and Jan Pinborg, eds. *The Cambridge History of Later Medieval Philosophy*. Cambridge: Cambridge University Press, 1982.
- Kuhn, Thomas. *The Structure of Scientific Revolutions*. Chicago: University of Chicago Press, 1962.
- Langermann, Y. Tzvi. *Ibn al-Haytham's On the Configuration of the World*. New York: Garland, 1990.
- Leff, Gordon. *The Dissolution of the Medieval Outlook: An Essay on Intellectual and Spiritual Change in the Fourteenth Century*. New York: New York University Press, 1976.
- Leonardo da Vinci. *See* Richter.
- Lindberg, David C., "The Cause of Refraction in Medieval Optics," *British Journal for the History of Science* 4 (1969): 23-38.
- Lindberg, David C., ed. and trans. *John Pecham and the Science of Optics*. Madison: University of Wisconsin Press, 1970.
- Lindberg, David C., "Introduction" to the 1972 reprint of *Opticae thesaurus*. *See* Risner.
- Lindberg, David C. *A Catalog of Medieval and Renaissance Optical Manuscripts*. Toronto: Pontifical Institute of Mediaeval Studies, 1975.
- Lindberg, David C. *Theories of Vision from Al-Kindī to Kepler*. Chicago: University of Chicago Press, 1976.
- Lindberg, David C., "The Transmission of Greek and Arabic Learning," *Science in the Middle Ages*, David C. Lindberg, ed., pp. 52-90. Chicago: Chicago University Press, 1978.
- Lindberg, David C., "Medieval Latin Theories of the Speed of Light," *Roemer et la Vitesse de la Lumière*, René Taton, ed. Paris: Vrin, 1978.

- Lindberg, David C., ed. and trans. *Roger Bacon's Philosophy of Nature: A Critical Edition, with English Translation, Introduction, and Notes, of De multiplicatione specierum and De speculis comburentibus*. Oxford: Clarendon Press, 1983.
- Lindberg, David C., "Optics in Sixteenth-Century Italy," *Novità celesti e crisi del sapere*, supplement to *Annali dell'Istituto e Museo di Storia della Scienza* fasc. 2 (1983): 131-148.
- Lindberg, David C., "The Genesis of Kepler's Theory of Light: Light Metaphysics from Plotinus to Kepler," *Osiris* 2 (1986): 5-42.
- Lindberg, David C., ed. and trans. *Roger Bacon and the Origins of Perspectiva in the Middle Ages*. Oxford: Clarendon Press, 1996.
- Lohne, J. A., "Alhazens Spiegelproblem," *Nordisk Matematisk Tidskrift* 18 (1970): 5-35.
- Long, R. James, ed. *Bartholomaeus Anglicus, De proprietatibus rerum, Books 3-4: On the Properties of Soul and Body*. Toronto: Pontifical Institute of Mediaeval Studies, 1979.
- Maier, Anneliese. *Die Vorläufer Galileis im 14. Jahrhundert: Studien zur Naturphilosophie der Spätscholastik*, 2nd ed. Rome: Edizioni di storia e letteratura, 1966. See also Sargent.
- Manetti, Vincent. *Vita di Filippo di Ser Brunelleschi*. See Saalman and Enggass.
- Maurer, Armand. *Medieval Philosophy*. New York: Random House, 1962.
- Mauroluco, Francesco. *Photismi de lumine et umbra ad perspectivam et radiorum incidentiam facientes*. Naples, 1611.
- May, Margaret Talmadge, trans. *Galen on the Usefulness of the Body*. Ithaca, NY: Cornell University Press, 1968.
- McMurrich, J. Playfair. *Leonardo da Vinci, the Anatomist (1452-1519)*. Baltimore: Williams & Wilkins, 1930.
- Menelaus of Alexandria. *Sphaerica*. See Krause.
- Meyerhof, Max, ed. and trans. *The Book of the Ten Treatises on the Eye Ascribed to Hunain ibn Ishāq*. Cairo, 1928.
- Milhaud, Gaston. *Descartes savant*. Paris: Librairie Félix Alcan, 1921.
- Millás Vallicrosa, José Maria. *Las traducciones orientales en los manuscritos de la Biblioteca Catedral de Toledo*. Madrid, 1942.



- Mogenet, Joseph, ed. *Autolyclus de Pitane. Histoire du texte suivie de l'édition critique de Traitées de la sphère en mouvement and de levers et couches*. Recueil de travaux d'histoire et de philologie de l'Université de Louvain 3, 37. Louvain, 1950.
- Moody, E. A., "Empiricism and Metaphysics in Medieval Philosophy," *Philosophical Review* 67 (1958): 145-163.
- Morrow, Glenn R., trans. *Proclus: A Commentary on the First Book of Euclid's Elements*. Princeton: Princeton University Press, 1970.
- Nebbia, Giorgio, "Ibn al-Haytham nel millesimo anniversario della nascita," *Physis* 9 (1967): 165-214.
- Newhauser, Richard, "Der 'Tractatus moralis de oculo' des Petrus von Limoges und seine *Exempla*," *Exempel und Exempel-sammlungen*, Walter Haug and Burghard Wachinger, eds., pp. 95-136. Tübingen: Max Niemeyer Verlag, 1991.
- Nuñez, Pedro. *De crepusculis liber unus . . . Item Allacen . . . De causis crepusculorum liber unus, a Gerardo Cremonensi iam olim latinitate donatus*. Lisbon, 1542.
- Oldenbourg, Henry. *The Correspondence of Henry Oldenbourg*. 9 Vols. Ed. A. R. and M. B. Hall. Madison: University of Wisconsin Press, 1965-1973.
- Omar, Saleh. *Ibn al-Haytham's Optics: A Study of the Origins of Experimental Science*. Minneapolis: Bibliotheca Islamica, 1977.
- Panofsky, Erwin. *Meaning in the Visual Arts*. Garden City, NY: Doubleday Anchor, 1955.
- Pecham, John. *Perspectiva communis*. See Lindberg.
- Phillips, Heather, "John Wyclif and the Optics of the Eucharist," *From Ockham to Wyclif*, Anne Hudson and Michael Wilks, eds., pp. 245-258. Oxford: Basil Blackwell, 1987.
- Porta, Giambattista della. *De refractione opticae partes libri novem*. Naples, 1593.
- Proclus. See Morrow.
- Pseudo-Euclid. See Björnbo and Vogel.
- Ptolemy. *Almagest*. See Toomer.
- Ptolemy. *Optics*. See Smith.

- Ptolemy. *Planetary Hypotheses*. See Goldstein.
- Rashed, Roshdi, "Le 'Discours de la Lumière' d'Ibn al-Haytham (Alhazen)," *Revue d'histoire des sciences et de leurs applications* 21 (1968): 197-224.
- Rashed, Roshdi, "La modèle de la sphère transparente et l'explication de l'arc-en-ciel," *Revue d'histoire des sciences et de leurs applications* 23 (1970): 109-140.
- Rashed, Roshdi, "Futhitos et al-Kindī sur 'l'illusion lunaire'," in ΣΟΦΙΗ ΜΑΙΗΤΟΠΕΣ "Chercheurs de sagesse": *Hommage à Jean Pépin*. Paris: Institut d'Études Augustiniennes, 1972.
- Rashed, Roshdi, "A Pioneer in Anaclastics: Ibn Sahl on Burning Mirrors and Lenses," *Isis* 81 (1990): 464-491.
- Rashed, Roshdi. *Géométrie et dioptrique au Xe siècle: Ibn Sahl, al-Quhi, and Ibn al-Haytham*. Paris: Les Belles Lettres, 1992.
- Rashed, Roshdi. *Les mathématiques infinitésimales du IXe au XIe siècle*, vol. 2. London: Al-Furqan, 1993.
- Rashed, Roshdi and Jean Jolivet, eds. *Oeuvres philosophiques et scientifiques d'al-Kindī*, vol. 2. Leiden: Brill, 1998.
- Reeves, Eileen Adair. *Painting the Heavens: Art and Science in the Age of Galileo*. Princeton: Princeton University Press, 1997.
- Rehren, Thilo and Papakristu, O., "Cutting-Edge Technology—The Ferghana Process of medieval crucible steel smelting," *Metalla* 7 (2000): 55-69.
- Richter, Jean-Paul, ed. *The Literary Works of Leonardo da Vinci*. 2 vols. London/New York: Oxford University Press, 1939.
- Riedl, Clare C. *Robert Grosseteste on Light*. Milwaukee: 1942.
- Risner, Friedrich, ed. *Opticae thesaurus. Alhazeni arabis libri septem, nunc primum editi. Eiusdem liber De crepusculis et Nubium ascensionibus. Item Vitellonis thuringopoloni libri X*. Basel, 1572; reprint, New York: Johnson Reprint, 1972.
- Risner, Friedrich. *Opticae libri quattuor ex voto Petri Rami novissimo . . .* Kassel, 1606.
- Rosen, Edward. See Kepler.
- Rouse, Mary A. and Richard H. Rouse. *Authentic Witnesses: Approaches to medieval texts and manuscripts*. Notre Dame, IN: University of Notre Dame Press, 1991.

- Saalmann, Howard and Catherine Enggass, ed. and trans. *Vita di Filippo di Ser Brunelleschi by Vincent Manetti*. University Park, PA: Penn State University Press, 1970.
- Sabra, A. I., "Ibn al Haytham's Criticisms of Ptolemy's Optics," *Journal of the History of Philosophy* 4 (1966): 145-149.
- Sabra, A. I., "The Authorship of the *Liber de crepusculis*, an 11th-Century Work on Atmospheric Refraction," *Isis* 58 (1967): 77-85.
- Sabra, A. I. *Theories of Light from Descartes to Newton*. London: Oldbourne, 1967. Reprint, Cambridge: Cambridge University Press, 1981.
- Sabra, A. I., "Ibn al-Haytham," *Dictionary of Scientific Biography*, vol. 6, ed. Charles Coulston Gillispie, pp. 189-210. New York: Scribner's, 1972.
- Sabra, A. I., ed., "Treatise on the Marks Seen on the Surface of the Moon," *Journal for the History of Arabic Science* 1 (1977): 5-19.
- Sabra, A. I., "Form in Ibn al-Haytham's Theory of Vision," *Zeitschrift für Geschichte der Arabisch-Islamischen Wissenschaften* 5 (1980): 115-140.
- Sabra, A. I., "Ibn al-Haytham's Lemmas for Solving 'Alhazen's Problem,'" *Archive for History of Exact Sciences* 26 (1982): 299-324.
- Sabra, A. I., ed. *Ibn al-Haytham, Al-Manāẓir I-II-III = Kitāb-al-Manāẓir. Books I-II-III. — On Direct Vision*. Kuwait, 1983.
- Sabra, A. I., "Psychology versus mathematics: Ptolemy and Alhazen on the moon illusion." *Mathematics and its applications to science and natural philosophy in the Middle Ages*, Edward Grant and John Murdoch, eds., pp. 217-247. Cambridge: Cambridge University Press, 1987.
- Sabra, A. I., trans. *The Optics of Ibn al-Haytham: Books I-III on Direct Vision*. 2 vols. London: Warburg Institute, 1989.
- Sabra, A. I., "On Seeing the Stars II: Ibn al-Haytham's 'Answers' to the 'Doubts' Raised by Ibn Ma'dan," *Zeitschrift für Geschichte der Arabisch-Islamischen Wissenschaften* 10 (1995/96): 1-59.
- Sabra, A. I., "One Ibn al-Haytham or Two? An Exercise in Reading the Bio-Bibliographical Sources," *Zeitschrift für Geschichte der Arabisch-Islamischen Wissenschaften* 12 (1998): 1-40.
- Sargent, Steven D., ed. and trans. *On the Threshold of Exact Science: Selected Writings of Anneliese Maier on Late Medieval Natural Philosophy*. Philadelphia: University of Pennsylvania Press, 1982.

- Sarton, George. *An Introduction to the History of Science*. 2 Vols. Baltimore: Williams & Wilkins, 1927.
- Sarton, George. *A History of Science*. 2 Vols. New York: Norton, 1970.
- Schechner, Sara, "Between Knowing and Doing: Mirrors and their Imperfections in the Renaissance," *Early Science and Medicine* 10 (2005): 137-162.
- Schmidt, W., ed. and trans. *Heronis Alexandrini Opera Quae Supersunt Omnia*, vol. 2. Leipzig: Teubner, 1900.
- Shastid, Thomas, "History of Ophthalmology." *The American Encyclopedia and Dictionary of Ophthalmology*, vol. 11, Casey A. Wood, ed., pp. 8524-8904. Chicago: Cleveland Press, 1917.
- Simon, Gérard, "Derrière le miroir," *Le Temps de la Réflexion* 2. Paris: Gallimard (1981): 298-332.
- Simon, Gérard, "L'Optique d'Ibn al-Haytham et la tradition Ptoléméenne," *Arabic Sciences and Philosophy* 2 (1982): 203-235.
- Simon, Gérard. *Le regard, l'être et l'apparence dans l'Optique de l'Antiquité*. Paris: Seuil, 1988.
- Simon, Gérard. *Sciences et savoirs aux XVIe et XVIIe siècles*. Paris: Presses Universitaires du Septentrion, 1996.
- Simon, Gérard. *L'Archéologie de la vision: L'optique, le corps, le peinture*. Paris: Seuil, 2003.
- Smith, A. Mark, "Getting the Big Picture in Perspectivist Optics," *Isis* 72 (1981): 568-589.
- Smith, A. Mark, ed. and trans. *Witelonis Perspectivae liber quintus*. *Studia Copernicana* 23. Wrocław: Ossolineum Press, 1983.
- Smith, A. Mark. *Descartes's Theory of Light and Refraction: A Discourse on Method*. *Transactions of the American Philosophical Society* 77.3. Philadelphia: American Philosophical Society, 1987.
- Smith, A. Mark, "Alhazen's Debt to Ptolemy's Optics," *Nature, Experiment, and the Sciences*, T. H. Levere and W. R. Shea, eds., pp. 147-164. Dordrecht: Kluwer, 1990.
- Smith, A. Mark, "Knowing Things Inside Out: The Scientific Revolution from a Medieval Perspective," *The American Historical Review* 95 (1990): 726-744.

- Smith, A. Mark, "Picturing the Mind: The Representation of Thought in the Middle Ages and Renaissance," *Philosophical Topics* 20 (1992): 149-170.
- Smith, A. Mark, "The Latin Version of Ibn Mu'adh's Treatise 'On Twilight and the Rising of Clouds,'" *Arabic Sciences and Philosophy* 2 (1992): 83-132.
- Smith, A. Mark, "Extremal Principles in Ancient and Medieval Optics," *Physis* 31 (1994): 113-140.
- Smith, A. Mark. *Ptolemy's Theory of Visual Perception*. Transactions of the American Philosophical Society 86.2. Philadelphia: American Philosophical Society, 1996.
- Smith, A. Mark, "Ptolemy, Alhazen, and Kepler and the Problem of Optical Images," *Arabic Sciences and Philosophy* 8 (1998): 8-44.
- Smith, A. Mark, "The Physiological and Psychological Grounds of Ptolemy's Visual Theory: Some Methodological Consideration," *Journal of the History of the Behavioral Sciences* 34 (1998): 231-246.
- Smith, A. Mark. *Ptolemy and the Foundations of Ancient Mathematical Optics*. Transactions of the American Philosophical Society 89.3. Philadelphia: American Philosophical Society, 1999.
- Smith, A. Mark, "The Latin Source of the Fourteenth Century Italian Translation of Alhacen's *De aspectibus* (Vat. Lat. 4595)," *Arabic Sciences and Philosophy* 11 (2001): 27-43.
- Smith, A. Mark, ed. and trans. *Alhacen's Theory of Visual Perception*. Transactions of the American Philosophical Society 91.5 and 6. Philadelphia: American Philosophical Society, 2001.
- Smith, A. Mark, "What is the History of Medieval Optics Really About?" *Proceedings of the American Philosophical Society* 148 (2004): 180-194.
- Smith, A. Mark, "Reflections on the Hockney-Falco Thesis: Optical Theory and Artistic Practice in the Fifteenth and Sixteenth Centuries," *Early Science and Medicine* 10 (2005): 163-185.
- Smith, A. Mark, ed. and trans. *Alhacen on the Principles of Reflection*. Transactions of the American Philosophical Society 96.2 and 3. Philadelphia: American Philosophical Society, 2006.
- Smith, A. Mark, "Le *De aspectibus* d'Alhazen: Révolutionnaire ou réformiste?" *Revue d'histoire des sciences* 60.1 (2007): 65-81.

- Smith, A. Mark and Bernard R. Goldstein, "The Medieval Hebrew and Italian Versions of Ibn Mu'adh's 'On Twilight and the Rising of Clouds,'" *Nuncius* 8 (1993): 613-643.
- Smith, J. A. *See* Aristotle, *De anima*.
- Spencer, John R., trans. *Leon Battista Alberti On Painting*. New Haven: Yale University Press, 1966.
- Stock, Brian. *The Implications of Literacy: Written Language and Models of Interpretation in the Eleventh and Twelfth Centuries*. Princeton: Princeton University Press, 1983.
- Stratton, George M., trans. *Theophrastus and the Greek Physiological Psychology Before Aristotle*. London: Allen and Unwin, 1917.
- Tachau, Katherine. *Vision and Certitude in the Age of Ockham: Optics, Epistemology and the Foundations of Semantics, 1250-1345*. Leiden: E. J. Brill, 1988.
- Takahashi, Ken'ichi. *The Medieval Latin Traditions of Euclid's Catoptrica*. Fukuoku: Kyushu University Press, 1992.
- Taliaferro, R. Catesby. *On Conic Sections Books I-III by Apollonius of Perga*. Great Books of the Western World Reprints, 1952.
- Theophrastus. *On the Senses*. *See* Stratton.
- Thiesen, Wilfred. "The Mediaeval Tradition of Euclid's Optics," PhD dissertation: University of Wisconsin, 1974.
- Tideus. *See* Björnbo and Vogel.
- Toomer, G. J. *Diocles on Burning Mirrors*. Berlin, Heidelberg, New York: Springer, 1976.
- Toomer, G. J., trans. *Ptolemy's Almagest*. Berlin, Heidelberg, New York: Springer, 1984.
- Travaglia, Pinella. *Magic, Causality and Intentionality: The Doctrine of Rays in Al-Kindī*. *Micrologus Library*, vol. 3. Florence: Edizioni del Galuzzo, 1999.
- Unguru, Sabetai, "A Very Early Acquaintance with Apollonius of Perga's Treatise on Conic Sections in the Latin West," *Centaurus* 20 (1976): 112-128.
- Unguru, Sabetai, ed. and trans. *Witelonis Perspectivae liber Primus*. *Studia Copernicana* 28. Wrocław: Ossolineum Press, 1977.

- Unguru, Sabetai, ed. and trans. *Witelonis Perspectivae liber secundus et liber tertius*. Studia Copernicana 15. Wrocław: Ossolineum Press, 1991.
- Van Helden, Albert, trans. *The Sidereal Messenger*. Chicago: University of Chicago Press, 1989.
- Van Riet, Simone, ed. *Avicenna Latinus: Liber de anima seu sextus de naturalibus I-II-III*. Louvain: E. Peeters, 1972.
- Vitruvius. *De architectura*. See Granger.
- Vollgraff, J. A. See Huygens.
- Voss, Don L., "Ibn al-Haytham's *Doubts Concerning Ptolemy*: a Translation and Commentary," PhD dissertation: University of Chicago, 1985.
- Wallace, William A. *Causality and Scientific Explanation*, vol. 1. Ann Arbor: University of Michigan Press, 1972.
- Webster, E. W. See Aristotle, *Meteorology*.
- Wedin, Michael V. *Mind and Imagination in Aristotle*. New Haven: Yale University Press, 1988.
- Wiedemann, Eilhard, "Über das Licht der Sterne nach Ibn Al Haitham," *Wochenschrift für Astronomie, Meteorologie und Geographie*, ns, 33 (1890): 129-133.
- Wiedemann, Eilhard, "Ibn al-Haitam, ein arabischer Gelehrter," *Festschrift J. Rosenthal*. Leipzig, 1906, pp. 147-178.
- Wiedemann, Eilhard, "Über ein Schrift von Ibn al Haitam 'Über die Beschaffenheit der Schatten'," *Sitzungsberichte der Physikalisch-medizinischen Sozietät in Erlangen* 39 (1907): 226-248.
- Wiedemann, Eilhard, "Ibn al-Haitams Schrift über die sphärischen Hohlspiegel," *Bibliotheca Mathematica* ser. 3, 10 (1909-1910): 293-307.
- Wiedemann, Eilhard, "Über die Camera obscura bei Ibn al Haitam," *Sitzungsberichte der Physikalisch-medizinischen Sozietät in Erlangen* 46 (1914): 155-169.
- Wiedemann, Eilhard, "Theorie des Regensbogens von Ibn al Haitam," *Sitzungsberichte der Physikalisch-medizinischen Sozietät in Erlangen* 46 (1914): 39-56.
- Wiedemann, Eilhard. *Aufsätze zur arabischen Wissenschafts-Geschichte*, vol. 2. Hildesheim: Georg Olms, 1970.

- Winter, H. J. J. and W. 'Arafat, "Ibn al-Haitham on the Paraboloidal Focussing Mirror," *Journal of the Royal Asiatic Society of Bengal* ser. 3, 15 (1949): 25-40.
- Winter, H. J. J. and W. 'Arafat, "A Discourse on the Concave Spherical Mirror of Ibn al-Haitham," *Journal of the Royal Asiatic Society of Bengal* ser. 3, 16 (1950): 1-16.
- Wippel, John F., "The Condemnations of 1270 and 1277 at Paris," *Journal of Medieval and Renaissance Studies* 7 (1977): 169-201.
- Witelo. See Smith, Unguru.
- Wolf-Devine, Celia. *Descartes on Seeing: Epistemology and Visual Perception*. Carbondale and Edwardsville, IL: Southern Illinois University, 1993.
- Wolfson, H. A., "The Internal Senses in Latin, Arabic, and Hebrew Philosophical Texts," *Harvard Theological Review* 25 (1935): 69-133.



## GENERAL INDEX

- actual object/object-line** xvi, xli, 233 (n. 3)  
**ambient light** 233 (n. 1)  
**angle** *See angle of incidence, angle of reflection, equal-angles law/principle and visual angle below.*  
**angle of incidence** xvii, xviii, xlii (n. 16), 246 (n. 72)  
**angle of reflection** xvii, xviii, xlii (n. 16)  
**Apollonius of Perga** xxxiv  
**Arabic manuscripts/sources** xliii (n. 19), xlvii, xlviii, lii (nn. 7, 8), 242 (n. 48)  
**'Arafat, W.** xliii (n. 21)  
**Archimedes** xxxv  
**axis** xxii-xxiv, xxx-xxxii, xli (n. 5), 244 (n. 61), 245 (nn. 63, 66, 67), 246 (nn. 70, 72), 248 (nn. 83, 85), 255 (nn. 123, 124), 256 (n. 126), 257 (nn. 131, 135) *See also major axis, minor axis, and visual axis below. See also axis in Latin-English Index.*
- Bacon, Roger** xxxiv, xlii (n. 15)  
**bird's eye view (relative to figures)** xxiii, 247 (n. 76), 250 (n. 88), 255 (n. 124), 256 (n. 125)  
**brightness** xvi, 233 (n. 1)  
**burning mirrors** xxxv, xliii (n. 19), xliv (n. 24)  
**burning point** xxxix
- camera obscura** xl, xlii (n. 16)  
**cathetus** xxii-xxiv, xxvi, xxviii, xxix, xxxii, xxxvi, xxxvii, xli (nn. 8, 10), xliv (n. 23), 236 (n. 23), 242 (nn. 50, 51), 243 (n. 53), 245 (n. 64), 246 (nn. 70-72), 248 (n. 85), 250 (n. 90), 251 (n. 97), 254 (n. 117), 255-256 (n. 124), 257 (n. 130), 258 (nn. 136, 138) *See also cathetus of incidence, cathetus-rule and normal below.*  
**cathetus of incidence** xxii, xxiv, xxxvi, xliv (n. 23)  
**cathetus-rule** 247 (n. 74), 255 (n. 124)  
**catoptrics** xxxiv, xxxix, xl  
**center of curvature** xx, xxii, xxvii, xxix, xxxiii, xxxiv, xxxvii, xxxviii, 234 (n. 15), 236 (n. 23), 239 (n. 35), 240 (nn. 37, 38), 241 (nn. 42, 44, 46), 245 (n. 62), 250 (n. 96), 251 (nn. 101, 102), 253 (n. 111), 257 (n. 130)  
**center of sight** xvii-xxxiv, xxxvi-xxxviii, xli (n. 5), xliv (n. 23), 233 (n. 3), 236 (n. 23), 237 (nn. 24, 25), 238 (nn. 26, 28), 240 (n. 36), 241 (nn. 42, 45-47), 242 (n. 50), 243 (nn. 52, 54, 55), 244 (nn. 60-62), 245 (n. 64), 246 (n. 70), 247 (nn. 74, 75), 248 (n. 85), 251 (nn. 100, 102, 104), 252 (nn. 107, 108), 253 (n. 111), 254 (n. 117), 255-256 (n. 124), 256 (nn. 127, 128, 130), 257 (n. 130), 258 (nn. 138, 140) *See also centrum, centrum visus, and visus in Latin-English Index.*

- circle of reflection** 256 (n. 128)
- color** xv, xvi, xxv, 233 (n. 3), 245 (n. 65), 250 (n. 92) *See also* **weakening of color** *below*.
- common section** 241 (nn. 42, 47), 257 (n. 135) *See also* **linea communis, sectio communis** *in Latin-English Index*.
- composite image** xxxi, 242 (n. 51), 243 (nn. 52, 53)
- compound misperceptions** 250 (n. 92), 255 (n. 122) *See also* **misperception** *below*.
- concave conical mirrors** xv, xxxiii, xlvi, 248 (n. 82)
- concave cylindrical mirrors** xv, xxxi, xxxiii, xlvi, 248 (n. 82), 256 (n. 127), 257 (n. 135)
- concave image** xxviii-xxxiii, 253 (n. 111), 256 (n. 129), 258 (n. 139)
- concave paraboloidal mirrors** xxxvi, xliii (n. 21)
- concave spherical mirrors** xv, xxv-xxvii, xxix-xxxii, xxxv, xxxvi, xxxviii, xxxix, xlii (nn. 12, 16), xliii (nn. 20, 21), xlvi, 233 (n. 2), 256 (n. 127)
- conic section** xxiv, xlvi, lii (n. 7), 248 (nn. 83, 85), 249 (n. 87), 250 (nn. 88-90) *See also* **sectio pyramidalis** *in Latin-English Index*.
- convex conical mirrors** xv, xxiii-xxv, xxxiv, xlvi, xlvi, li (n. 6), 248 (n. 85), 258 (n. 138)
- convex cylindrical mirrors** xv, xxii-xxiv, xxxi, xxxiv, xlvi, li (n. 6), 248 (n. 85), 250 (n. 91)
- convex image** xxiii, xxviii-xxxiii, 256 (nn. 124, 129), 258 (n. 139)
- convex spherical lenses** xxxv, xlii (n. 16), xliii (n. 17) *See also* **lenses** *below*.
- convex spherical mirrors** xv, xvi, xix-xxii, xxxiv, xl, xlii (n. 12), xlvi, li (n. 6), 239 (n. 35), 240 (n. 41), 249 (n. 87)
- cross-section** xxiv, xxv, xxxiii, xli (n. 8), 250 (n. 96), 251 (n. 101), 257 (n. 130)
- cylindric section** *See* **ellipse/elliptical section** *below*.
- diameter** xvi, xxii, xxvii, xxix, xxxii, xxxv, xxxvi, xxxviii, xlii (n. 16), 238 (n. 30), 252 (nn. 107, 108), 253 (n. 111), 254 (n. 115)
- diminution** xxxix
- Diocles** xxxv, xliii (nn. 19, 20)
- direct vision** xv, xliii (n. 20)
- distance-judgment** xv, 233 (nn. 1, 3), 250 (n. 92)
- Dupré, Sven** xxxv, xliii (n. 18), xliv (n. 24)
- ellipse/elliptical section** xxii, xxiii, xxxii, xli (n. 10), 245 (n. 67), 246 (nn. 70, 72), 248 (n. 83), 256 (n. 127), 257 (nn. 134, 135) *See also* **sectio columpnaris** *in Latin-English Index*.
- empirical analysis/determination** xxi, 243 (n. 53), 247 (n. 74) *See also* **experiment** *below*.
- endpoint** xx-xxii, xxix-xxxii, xxxiii, xxxvii, xli (n. 8), 241 (nn. 46, 47), 242 (n. 51), 244 (nn. 58-60), 245 (n. 64), 247 (n. 75), 248 (n. 83), 257 (nn. 130, 135) *See also* **endpoint of tangency** *below*.
- endpoint of tangency** xvii, xix-xxi, xli (n. 3), 233 (n. 5), 234-235 (n. 15), 240 (n. 36), 241 (n. 44), 242 (nn. 50, 52), 243 (nn. 52, 53), 244 (n. 59), 254 (n. 117)

- equal-angles law/principle** xlii (n. 16), 254 (n. 117)
- Euclid/Euclidean** xxxiv, 233 (n. 6), 234 (nn. 10, 11, 13), 235 (nn. 18, 19), 238 (n. 30), 239 (n. 34), 246 (nn. 68, 69), 247 (n. 77), 251 (n. 103), 252 (n. 105), 253 (n. 113), 254 (nn. 116, 117) *See also* **Euclides** in *Latin-English Index*.
- experiment** xliv (n. 23)
- eye** xv, xxiv, xxv, xxvii, xli (nn. 8, 10), 243 (n. 55), 244 (n. 60), 245 (n. 63), 247 (n. 74), 250 (nn. 91, 96), 251 (nn. 101, 104), 256 (n. 129), 258 (n. 140) *See also* **oculus**, **visus** in *Latin-English Index*.
- eyeglasses** xliii
- Falco, Charles** xxxv, xliii (n. 17), xliv (n. 25)
- focal point** xxxv, xxxvii-xxxix, xlii (n. 16), 248 (n. 83)
- focal properties** xxxv, xxxvi, xxxix
- focus/focusing properties** xxxv, xxxviii, xxxix, xlii (n. 16), xliii (nn. 20, 21)
- form** xv, xix, xxiii, xxiv, xxvi, xxviii-xxxiii, xxxvi, xxxvii, xli (n. 3), 233 (n. 8), 236 (nn. 23, 24), 242 (nn. 49, 51, 52), 243 (nn. 57, 58), 244 (n. 61), 246 (n. 70), 247 (n. 80), 250 (n. 92), 251 (n. 97), 253 (nn. 110, 111), 254 (nn. 117-119), 255 (n. 124), 256 (n. 125), 257 (nn. 130, 132), 258 (nn. 137, 138) *See also* **forma**, **species** in *Latin-English Index*.
- geometrical diagram** xlii (n. 15)
- geometrical explanation** xxxiv
- Ghent University** xliii (n. 17)
- great circle** xvi, xx, xxvi, xli (n. 3), 239 (n. 33), 241 (nn. 42, 47), 250 (n. 96), 251 (n. 98), 252 (n. 107), 256 (nn. 127, 128), 257 (n. 130) *See also* **circulus**, **circulus magnus** in *Latin-English Index*.
- Hockney, David** xxxiv, xxxv, xlii (n. 16), xliii (n. 17), xliv (n. 25)
- Hockney-Falco Thesis** xliii (n. 17), xliv (n. 25)
- hyperbola/hyperbolic section** *See* **conic section** *above*.
- hypotenuse** 233 (n. 7), 247 (n. 78)
- Ilardi, Vincent** xliii (n. 17)
- illumination** xv
- image-displacement** xvi
- image-distortion** xv, xvi, xxii, xxiii, xxxi, xxxiv, xxxvi, xxxix, xl *See also* **deceptio**, **fallacia** in *Latin-English Index*.
- image-formation** xv, xxxi, xxxiv, xxxvi, xxxix, xl
- image-inversion** xxxv, xxxviii, xxxix, 233 (n. 2), 250 (n. 92)
- image-line** xxvii, xli (n. 8), 253 (n. 111)
- image-location** xxv, xxxvi, xxxviii, 239 (n. 35), 246 (nn. 70, 72), 253 (n. 111), 258 (n. 136) *See also* **locus ymaginis** in *Latin-English Index*.
- image-orientation** xxv, 233 (n. 2) *See also* **situs** in *Latin-English Index*.
- image-point/point-image** xvii, xx, xxi, xxiii, 234-235 (n. 15), 239 (n. 35), 243 (n. 52), 246 (n. 71), 253 (n. 111), 254 (n. 117) *See also* **punctus ymaginis** in *Latin-English Index*.

- image-projection** xxxv, xxxix, xliii (n. 17)  
**image-reversal** xvi, xxv, xxxii, xxxiii, 233 (n. 2), 245 (n. 65), 250 (n. 92)  
**image-size** xli (n. 8)  
**incident ray** xlii (n. 16), 237 (n. 25), 238 (n. 27), 251 (n. 102), 258 (n. 138)  
**inversion point** xxxv  
**isosceles triangle** 252 (n. 105), 255 (n. 123)
- judgment** xv *See also distance-judgment above and misjudgment, perceptual determination of image-location below.*
- Kepler, Johannes** *See post-Keplerian below.*  
**Kitāb al-Manāẓir** *See Arabic manuscripts/sources above.*
- lemmas** xix-xxiv, xlv, li (n. 2), 241 (nn. 44, 45), 248 (n. 85)  
**lenses** xxxv, xlii (n. 16), xliii (nn. 17, 18) *See also convex spherical lenses above.*  
**light** xv, xxxix, xlii (n. 16), 233 (nn. 1, 3), 245 (n. 65), 250 (n. 92) *See also ambient light above and weakening of light below.*  
**light-ray/solar ray** xxxiv, xxxvi, xlii (n. 16), xlv (n. 24)  
**Lindberg, David** xlii (n. 15)  
**line of incidence** xvii, xviii, xxxvi, xxxvii, xlv (n. 23), 236 (n. 24), 244 (n. 60)  
**line of longitude** xxii-xxiv, xxxi-xxxiii, 246 (n. 72), 248 (n. 83), 250 (n. 90), 258 (n. 138) *See also linea longitudinis in Latin-English Index.*  
**line of reflection** xvii, xviii, xxiii, xxviii, xxix, xxxi, xxxii, xxxvi, xli (nn. 8, 10), xlv (n. 23), 236 (nn. 23, 24), 237 (n. 24), 238 (n. 26), 243 (n. 56), 244 (nn. 59, 60), 246 (nn. 70, 71), 251 (n. 97), 254 (n. 117), 256 (nn. 124, 128), 258 (n. 138) *See also linea reflexionis in Latin-English Index.*  
**line-segment** xxi, xxiv, xxv  
**luminous object** xlii (n. 16)
- magnification** xxxviii-xl  
**major axis** 245 (n. 67), 246 (n. 70), 248 (n. 83)  
**mathematicians** xl, 240 (n. 40), 242 (n. 48)  
**Menelaus of Alexandria** 242 (n. 48)  
**midpoint** xxiii, xxv, xxix, xxx, xxxiii, xxxviii, xli (n. 8), xlii (n. 16), 241 (n. 46), 245 (n. 62)  
**minor axis** xxii, xxxii, 245 (n. 67), 246 (n. 70), 257 (n. 135)  
**mirrors** *See concave conical, concave cylindrical, concave spherical, convex conical, convex cylindrical, and convex spherical mirrors above and plane mirrors below.*  
**misjudgment** 233 (n. 1)  
**misperception** xv, xvi, xxv, xlv, li (n. 6), 233 (n. 4), 249 (n. 87), 250 (n. 92), 255 (n. 122) *See also compound misperceptions above.*
- normal** xvii, xviii, xxii, xxiv, xxxii, xli (n. 10), lii (n. 7), 241 (n. 47), 243 (nn. 55, 56), 244 (n. 58), 245 (n. 64), 246 (n. 70), 247 (n. 75), 248 (nn. 81, 85), 250 (nn. 89, 90), 251 (n. 102), 255 (n. 124) *See also cathetus above.*

- object** *See luminous object above and visible object below.*
- object-image** xxxiii
- object-line** xxi, xxii, xxiv, xxvi-xxviii, xxxi-xxxiii, xxxvii, xxxviii, xli (nn. 8, 9), 237 (n. 25), 238 (n. 26), 241 (n. 47), 243 (n. 55), 244 (nn. 60, 62), 245 (nn. 62-64), 247 (n. 75), 256 (nn. 129, 130), 257 (n. 130)
- object-point/point-object** xvii, xix-xxv, xxviii, xxix, xxxvi, xxxvii, xliv (n. 23), 234 (n. 15), 236 (n. 23), 239 (n. 35), 240 (n. 36), 243 (n. 55), 246 (n. 70), 248 (n. 85), 251 (nn. 99, 102), 252 (n. 108), 253 (n. 111), 254 (n. 117), 256 (n. 127), 258 (n. 136) *See also punctum/punctus, punctus visus in Latin-English Index.*
- object-size** xli (n. 8)
- obliquity** xxii, xxviii, 256 (n. 124)
- optical devices/instruments** xxxv, xl, xlii (n. 16), xliii (nn. 17, 18), xliv (n. 24)
- origination point** xlii (n. 16)
- paraboloidal mirrors** *See burning mirrors above.*
- Pecham, John** xxxiv, xlii (n. 15)
- perceptual determination of image-location** xv
- Perspectivist optics/tradition** xxxv, xxxix
- physical images** *See real images below.*
- physical optics** *See catoptrics above.*
- physical phenomenon** xxxix
- plane of reflection** xviii, xxi-xxiv, xxvi, xxviii, xxxii, 246 (n. 72), 248 (nn. 83, 85), 250 (nn. 88, 90), 253 (n. 110), 255 (n. 124), 256 (n. 126), 257 (n. 135)
- plane mirrors** xv, xvi, xxii, xxiv, xxv, xxxiv, xlvi, 233 (n. 2), 250 (n. 93)
- plane triangle** 242 (n. 48)
- point of reflection/reflection-point** xvii, xix, xxii-xxiv, xxxvi, xli (nn. 3, 10), 233 (n. 5), 234 (n. 15), 236 (n. 24), 238 (n. 28), 240 (n. 36), 242 (n. 49), 243 (n. 56), 246 (n. 70), 248 (nn. 83, 85), 254 (n. 117), 257 (n. 130), 258 (nn. 136, 137) *See also punctus conversionis, punctus reflexionis in Latin-English Index.*
- point-image** *See image-point above.*
- polygon** 234 (n. 13)
- point-object** *See object-point above.*
- post-Keplerian** xxxix, xl
- proportion/proportional/proportionality** xvi, xxi, 234 (nn. 10, 13), 235 (nn. 15, 18), 236 (nn. 22, 24), 237 (n. 24), 241 (n. 45), 246 (n. 68), 247 (n. 77), 249 (n. 87), 254 (n. 117) *See also proportio in Latin-English Index.*
- psychological images** *See virtual images below.*
- psychological phenomenon** xxxix
- Ptolemy/Ptolemaic** xxxiv, xxxvi, xxxviii, xl, xli-xlii (n. 12), xliv (n. 23)
- pupil** 251 (n. 101)
- Qus̄tā ben Lūqā** xliii
- radius** xxv, xxviii-xxx, xxxvii, xxxviii, xli (n. 9), xlii (n. 16), 236-237 (n. 24), 238 (n. 30), 255 (n. 121)

- ratio** xix, xx, 234 (nn. 13, 15), 240 (nn. 39, 40), 249 (n. 87) *See also proportio in Latin-English Index.*
- ray-analysis** xxxv
- ray-couple** xlii (n. 16)
- real images** xxxv, xxxvi, xxxviii, xxxix, xlii-xliii (n. 16)
- rectangle** 234 (nn. 11, 13), 246 (n. 69)
- reference-point** xxxviii
- reflected ray** xxxvi, xxxvii, xlii (n. 16), 237 (n. 25), 238 (nn. 26, 27), 246 (n. 70), 248 (nn. 81, 85), 251 (n. 102), 255-256 (n. 124), 257 (n. 130), 258 (nn. 136, 138)
- reflecting surface** xv, xxiii, xxv-xxxiii, xxxvi-xxxviii, xli (nn. 8, 9), xliii (n. 16), xlv (n. 23), 250 (n. 92), 251 (nn. 97, 104), 257 (n. 130)
- reflective/reflectivity** xvi, xxxiv
- Risner, Friedrich** 246 (n. 73), 248 (n. 82), 250 (n. 90), 255 (nn. 120, 122, 123)
- Sabra, A. I.** xliii (n. 20), xlv (n. 24), xlvii, li (n. 5), lii (n. 8)
- Schechner, Sara J.** xliii (n. 17)
- separation (of perceived dispositions)** 233 (n. 4)
- size-distortion** xvi, xix, xxv, xxxii, xxxiii
- size-judgment** *See distance-judgment above.*
- Smith, A. Mark** xvii, xix, xxix, xxxvi, xli (nn. 2, 4, 7, 10-12), xlii (nn. 13-15), xlv (nn. 23, 25, 26), li (nn. 1, 4, 5), lii (n. 9), 233 (n. 4), 234 (n. 15), 239 (n. 35), 243 (n. 53), 248 (nn. 83, 84), 250 (n. 95), 251 (n. 102), 252 (nn. 107, 108), 254 (n. 117), 256 (n. 127), 257 (n. 135), 258 (nn. 136, 137)
- spatial discrepancy** xv
- spatial disposition** xvi, xxii *See also situs in Latin-English Index.*
- spherical triangle** 242 (n. 48)
- surface of reflection** *See reflecting surface above.*
- syllogism/to syllogise** 250 (n. 92)
- symmetry/symmetrical** xxxii, xxxvii, 237 (n. 24), 242 (n. 51), 246 (n. 72), 253 (n. 110)
- telescope/telescopic** xxxv, xl, xliii (nn. 17, 18)
- threshold condition** xv
- Toomer, G. J.** xliii (nn. 19, 20)
- triangle** xviii, 233 (n.7), 235 (n. 18), 239 (nn. 33, 34), 241 (n. 47), 242 (n. 48), 247 (nn. 77, 78), 251 (nn. 98, 103), 252 (nn. 105, 109), 253 (n. 113), 254 (n. 115), 255 (n. 123), 256 (n. 125) *See also isosceles triangle, plane triangle and spherical triangle above.*
- University of Arizona** xxxv
- veridical vision** xv
- vertex** xxiv, xxv, xxxiii, 239 (n. 32), 254 (n. 116), 258 (n. 138) *See also acumen, caput in Latin-English Index.*
- vertex-designation** 249 (n. 87)

- viewpoint** xvi, xxxviii, xxxix, 233 (n. 2)  
**virtual images** xxxv, xxxix, xliii (n. 16)  
**visible object** xxx, 250 (n. 90), 251 (n. 104), 258 (n. 138) *See also object-point above.*  
*See also res visa, visibilia, visibilis, and visum in Latin-English Index.*  
**visible point** 252 (n. 107) *See also punctus visus in Latin-English Index.*  
**visual angle** 245 (n. 63)  
**visual anomaly** xl  
**visual axis** 244 (n. 61), 245 (n. 63) *See also axis visualis, linea visualis in Latin-English Index.*  
**visual perception** xli (n. 12), xlii (n. 13)  
**visual phenomenon** xxxix  
**visual ray** xxxiv
- weakening of color/of light** xv, xxv, 233 (n. 3), 245 (n. 65), 250 (n. 92) *See also debilitas, debilitatio in Latin-English Index.*  
**Winter, H. J. J.** xliii (n. 21)  
**Witelo** xxxiv